

INSTITUTUM HISTORICUM POLONICUM ROMAE

SUMPTIBUS FUNDATIONIS de BRZEEIE LANCKOROŃSKI

ACTA NUNTIATURAE POLONAE

TOMUS IX

VINCENTIUS LAURO

(1572-1578)

*

Volumen 2

(1 X 1574 - 30 VI 1575)

ediderunt

MIROSLAUS KOROLKO

et

LUCIANUS OLECH



Non exstinguetur

ROMAE 1999

Volumina parantur, eduntur, veneunt apud:

**Institutum Historicum Polonicum Romae
19, Via Virginio Orsini, 00192 Roma, Italia**

Textum in ordinatio graphice composuit:

Bożena Kondracka

Textus et indicem nominum priorum correxerunt: Elisabeth Kolbus,

Bożena Kondracka, Eva Mianowska et Alexandra Orłowska

Edidit:

**Fundatio de Brzezio Lanckoroński
Friburgi Helvetiae**

Al Nunzio in Polonia
12. di Marzo 75.

192.

Molto Reuerendissimo Mons.^{re} come fr. 110. Ho ricevuto
già tre di V.S. una di 7. due di 12.
et l'altra di li 19. di Gen.^{ro} con le scritture
et fogli accusati in esse. quel che occorre di
dir per risposta V.S. lo mettrò nel'inchiuso
foglio. conche me li offero et ranc.
di buon cuore le puzo dal C.^{ro} Di
ogni bene. Di Roma



Molto Reuer. Mons. come fratello. Ho riceuuto quattro lre
di V. S., vna di vij., due di Lxj., et l'altra deli Lxx.
di Gennaro, con le scritture, et fogli accusati in esse. Quel
che occorra di dir per risposta, V. S. lo uedrà nel l'raccluso
foglio. Con che me le offro, et racc. di buon core, et le prego
dal sig. Dio ogni bene. Di Roma à L. Lxj.
di Marzo M D LXXV

Di V. S. Reueren.



Com. Int. Am.
Mar. di Com.

Eadem epistula (ac supra) secretarii status nitidius transcripta, subscriptione cardinalis
praedita et ad nuntium Varsaviam missa

INDEX FONTIUM
qui in hoc volumine publicantur

Archivum Secretum Vaticanum (AV):

- Armadio (Arm.) 44, ms. 22 f. 281r-282r, 286r-v, 292r-v, 382r-v.
- Nunziatura di Germania, ms. 6 f. 285r-287r.
 - " " ms. 71 f. 337r-340r.
 - " " ms. 72 f. 9r, 92r-93v, 148r.
 - " " ms. 95 f. 279r-v, 285r-v.
- Nunziatura di Polonia, ms 7 f. 191r-251l.
 - " " ms. 8 f. 1r-261v, 376r.
 - " " ms. 9 f. 301r-306v.
 - " " ms. 10 f. 53r-161v.
 - " " ms. 171 f. 480r-536v.
 - " " ms. 172 f. 181r -214r.
 - " " ms. 396 f. 29r-56v.
- Nunziatura di Savoia, ms. 10 f. 191r, 206-208v.

Bibliotheca Apostolica Vaticana (BV):

- Cod. Vaticanus Latinus (Vat.Lat.) 1044, passim.

Berlin, Geheimes Staatsarchiv, Preussischer Kulturbesitz (GStAPK):

- C1a (Westpreussen, Ermländisches Domkapitel), Kasten 502, s.f.

Kraków, Archiwum Kapitulne:

- Acta Actorum, ms. 6 f. 296r.

Biblioteka Czartoryskich (BCz.):

- Ms. 83-84 passim.

Biblioteka Jagiellońska (BJ):

- Ms. 164 f. 4r-8v.

Olsztyn, Archiwum Archidiecezji Warmińskiej w Olsztynie (AAWO):

- Ak Varia, ms 15 f. 7r-8r.

VI

Roma, Archivum Romanum Societatis Iesu (ARSI):

- Epistolae Externorum (Epp.EE), ms. 12 f. 284r-v.
- " " ms. 13 f. 66r-67r.

Wien, Haus-, Hof- und Staatsarchiv (HHStA):

- Hungarien 106 f. 45r-v.
- Polen I 24, fasc. 2 f. 20r-23r; fasc 4 f. 81r.

INDEX LIBRORUM ET OPERUM
quibus in volumine 2. huius tomi componendo
usi sumus

- Bednarski Stanisław SJ, *Ks. Stanisław Warszewicki. Studium z dziejów Kościoła w Polsce XVI w.* [Stanislaus Warszewicki. Studium ex historia Ecclesiae in Polonia saec. XVI], Kraków 1939.
- Bues NBD III/7 - *Nuntiaturberichte aus Deutschland nebst ergänzenden Aktenstücken. Dritte Abteilung: 1572-1585, 7. Band: Nuntiatur Giovanni Delfinos (1573-1574).* Im Auftrage des Deutschen Historischen Instituts in Rom bearbeitet von Almut Bues, Tübingen 1990.
- Bullarium Romanum - Bullarum, diplomatum et privilegiorum Sanctorum. *Romanorum Pontificum Taurinensis editio*, T. 4, Augustae Taurinorum 1858, T. 5, ibidem 1860, T. 8, ibidem 1862.
- Champion HRP - Pierre Champion, *Henri III, roi de Pologne*, T. 1-2, Paris 1943, 1951.
- Champion-François LH - *Lettres de Henri III, roi de France*, recueillies par Pierre Champion, publiées par Michel François, T. 2: Sept 1574, Paris.
- Chłapowski-Zielińska UCNP - *Urzędnicy centralni i nadworni Polski XIV-XVIII wieku. Spisy* [Magistratus Regni et magistratus curiae in Polonia saec. XIV-XVIII. Indices], oprac. Krzysztof Chłapowski, Stefan Ciara, Łukasz Kądziera, Tomasz Nowakowski, Edward Opaliński, Grażyna Rutkowska, Teresa Zielińska, pod red. Antoniego Gąsiorowskiego, Kórnik 1992.
- Cieszkowski - *Fontes Rerum Polonicarum e tabulario Reipublicae Venetae*, exhaustit, collegit, edidit Augustus Comes Cieszkowski. Series II, Fasciculus 1: *Litterae Ambaxatorum Venetorum apud regem Poloniae ab anno 1574 usque ad annum 1606*, Venetiis 1892-1902.
- Cynarski Stanisław, *Zygmunt August* [Sigismundus Augustus], Wrocław 1988.
- Czaplewski - *Korespondencja Hieronima Rozdrażewskiego* [Epistularum commercium Hieronymi Rozdrażewski], wyd. Paweł Czaplewski, T.1, Toruń 1937.
- Glemma Tadeusz, *Piotr Kostka. Lata młodości i działalność polityczna 1532-1595* [De annis iuvenilibus et actione publica Petri Kostka a. 1532-1595], Toruń 1959.

- Gostyński Tadeusz, *Franciszek Krasiński polityk złotego wieku* [Franciscus Krasiński, vir politicus "aureae aetatis" in Polonia], Warszawa 1938.
- Gulik-Eubel HC III - Gulielmus van Gulik, Conradus Eubel OFMConv., *Hierarchia Catholica Medii et Recentioris Aevi*, Vol. 3: *Saeculum XVI ab anno 1503 complectens*, Monasterii 1923.
- Hurtubise-Toupin ANG XIII - *Acta Nuntiaturae Gallicae*, T. 13: *Correspondance du nonce en France Antonio Maria Salviati (1572-1578)*, T. 2: 1574-1578, ed. par Pierre Hurtubise OMI et Robert Toupin SJ, Romae 1975.
- Janicki Ignacy (oprac.), *Akta poselskie i korespondencja Franciszka Krasińskiego 1558-1576* [Acta comitialia et epistularum commercium Francisci Krasiński], Kraków 1872.
- Kantecki Kalikst, *Sumy neapolitańskie* [De summis Neapolitanis], Warszawa 1881.
- Kopiczko Andrzej, *Ustrój i organizacja diecezji warmińskiej w latach 1525-1772* [Regimen et ordinario dioecesis Varmiensis a. 1525-1772], Olsztyn 1993.
- Korolko Mirosław, *Klejnot swobodnego sumienia. Polemika wokół Konfederacji Warszawskiej w latach 1573-1658* [Clenodium liberae conscientiae. Controversia de Confoederatione Varsaviensi a. 1573-1658], Warszawa 1974.
- Litak Stanisław, *Struktura terytorialna Kościoła łacińskiego w Polsce w 1772 r.* [Structura territorialis Ecclesiae Latinae in Polonia a. 1772], Lublin 1980.
- Ljubovič Nikolaj, *Načalo katoličeskoj reakciji i upadok reformaciji v Pol'she* [Exordia actionis catholicae contra protestantes inceptae et reformationis anticatholicae occasus in Polonia], Varšava 1908.
- Natoński Bronisław SJ, *Początki Towarzystwa Jezusowego w Polsce, 1564-1580* [Exordia Societatis Jesu in Polonia 1564-1580], in: J. Brodrick, *Powstanie i rozwój Towarzystwa Jezusowego* [Origo et incrementum Societatis Jesu], T. 1, Kraków 1963.
- Noailles Henri de, *Henri de Valois et la Pologne en 1572*, T. 3: *Documents et pièces justificatives*, Paris 1867.
- Nowacki Józef, *Dzieje archidiecezji poznańskiej* [Historia archidioecesis Poznaniensis], T. 2, Poznań 1960.
- Orzelski Świętosław, *Interregni Poloniae libri octo (1572-1576)*, ed. Eduardus Kuntze, Cracoviae 1917.

- Pajewski Janusz, *Turcja wobec elekcji Stefana Batorego* [Quid Turcae de electione Stephani Báthory senserint], Kraków 1935.
- Persan M. de, *Une mission diplomatique en Pologne au XVI^e siècle. Jacques Faye d'Espeisses et Guy du Faur de Pibrac (1574-1575)*, "Revue d'Histoire Diplomatique" t. VIII, Paris 1904.
- Przeździecki Aleksander (wyd.), *Jagiellonki polskie* [Principes Polonicae stirpe Jagellonica ortae], T. 1-4, Kraków 1868.
- PSB - *Polski Słownik Biograficzny* [Lexicon Biographicum Polonorum], T. 1, Kraków 1935- (cum indicato nomine uniuscuiusque biogrammatiss).
- Serwański Maciej, *Henryk Walezy w Polsce. Stosunki polsko-francuskie w latach 1566-1576* [Henricus Valesius in Polonia. Relationes inter Polonos et Gallos a. 1566-1576 intercedentes], Kraków 1976.
- Szorc Alojzy, *Dominium warmińskie 1243-1772. Przywilej i prawo chełmińskie na tle ustroju Warmii* [Dominium Varmiense 1243-1772. Privilegium et ius Culmense in politica Varmiae ordinatione], Olsztyn 1990.
- Theiner SS - *Schweden und seine Stellung zum heiligen Stuhl unter Iohann III, Sigismund III und Karl IX*. Nach geheimen Staatspapieren von Augsburg 1839, T. 2.
- Theiner AE - *Annales ecclesiastici*, quos post Caesarem S.R.E. card. Baronium, Odoricum Raynaldum ac Iacobum Laderchium continuat Augustinus Theiner, T. 1: 1572-1574, Romae 1856, T. 2: 1575-1578, Romae 1856.
- Ulanowski Bolesław (wyd.), *Akta kapituł z wieku XVI wybrane*, Cz. I: *Akta kapituł poznańskiej i wrocławskiej (1519-1578)*, Kraków 1908, "Acta Historica" t. 13.
- Volumina legum II - *Prawa, Konstytucye y przywileie Królestwa Polskiego, Wielkiego Xięstwa Litewskiego y wszystkich prowincyi należących na walnych seymiech Koronnych do seymu wiślickiego Roku Pańskiego 1347 aż do ostatniego seymu uchwalone* [Leges, Constitutiones et privilegia Regni Poloniae, Magni Ducatus Lithuaniae et omnium provinciarum ei attinentium, in Comitibus Regni inde a Vislicensibus a. 1374 celebratis usque ad ultima Comitibus lata et decreta], T. 2, wyd. Jozafat Ohryzko SP, Petropoli 1859.
- Wierzbowski JU - Teodor Wierzbowski, *Jakub Uchański arcybiskup gnieźnieński (1502-1581). Monografia historyczna* [Iacobus Uchański, aepus Gnesnensis, 1502-1581. Monographia historica], Warszawa 1895.

Wojtyska ANP - *Acta Nuntiaturae Polonae*, T. I: *De fontibus eorumque investigationes et editionibus. Instructio ad editionem. Nuntiorum series chronologica*, auctore Henrico Damiano Wojtyska CP, Romae 1990.

Zakrzewski Wincenty, *Po ucieczce Henryka. Dzieje bezkrólewia 1574-1576* [Post fugam Henrici. Historia interregni 1574-1576], Kraków 1878.

Załęski Stanisław, *Jezuici w Polsce*, T. 4, Część 1: *Kolegia i domy założone za królów Zygmunta Augusta i Stefana Batorego 1564-1588* [Societas Iesu in Polonia, T. 4, Pars 1: Collegia et domus Societatis Iesu Sigismundo Augusto et Stephano Báthory regnantibus 1564-1588 conditae], Kraków 1905.

Żelewski MDRK - *Materiały do dziejów reformacji w Krakowie. Zaburzenia wyznaniowe w latach 1551-1598* [Res historiam reformationis Cracoviae illustrantes. Tumultus ob negotium religionis a. 1551-1598 con-citati], opracował Roman Żelewski, Wrocław 1962.

TEXTUS

N. 164.

Vincentius Lauro
Ioanni Ladislai [filio] Feirnari

Varsaviae, 1 X 1574.

Licentiam ei concedit, ut ratione parochialis ecclesiae Witkowce (Vitkovce) in Scepusio sitae, ad dioecesim Magno-Varadiensem pertinentis, cuius rectorem agit, aliquibus duobus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta sacros diaconatus et presbyteratus ordines suscipere possit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 29r-v.

Vincentius,
Dei et Apostolicae Sedis gratia Episcopus Montisregalis,
ad Ser.mum Principem Henricum, Poloniae Regem, omniaque loca dicto
Regi quomodolibet subiecta, Ss.mi D.ni N.ri Papae
cum potestate Legati de latere Nuncius.

[29v] Dilecto nobis in Christo Ioanni Ladislai [filio] Feirnari, Rectori parochialis Ecclesiae loci Withkow Vorodiensis dioecesis¹, salutem in Domino sempiternam. Exposuisti nobis, quod tu, qui dudum fervore devotionis accensus, clericali charactere insignitus et ad quatuor minores necnon sacrum subdiaconatus ordines rite promotus fuisti, ratione parochialis Ecclesiae loci Withkowicz² Vorodiensis dioecesis, in confinibus et et sub dominiis Regni Poloniae sitae, quam obtines, ad reliquos sacros ordines brevi suscipiendos arctatus existis, ac eodem fervore inductus ad ipsos reliquos sacros ordines promoveri summopere desideras.

Nos ^{(a-}ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate muniti^{a)}, pio huiusmodi voto tuo favorabiliter annuere volentes, tuisque in hac parte supplicationibus nobis porrectis inclinati, Tibi, si (ut praefertur) arctatus sis et idoneus reperiaris, ut a tuo Ordinario, si in unitate fidei Catholicae et Sanctae Sedis Apostolicae obedientia persistat, alioquin a quocunque alio malueris catholico

¹ Dioecesis Magno-Varadinensis sive Varadiensis (Nagyvárad, Oradea Mare), cuius ordinarius tunc temporis fuit Franciscus Vörgács vel Forgách (1510-1575), cancellarius principis Transilvaniae Stephani Báthory, postea regis Poloniae. Cfr. ANP IX/1, notam 431, p. 131.

² Agitur procul dubio de loco Vitkovce (Polonice: Witkowce, Hungarice: Vitkocz) in Scepusio sito (hodie in Slovacia), ad dioecesim Magno-Varadiensem pertinente.

Antistite, gratiam et communionem dictae Sedis habente, extra Romanam Curiam et in propria dioecesi residente, ad reliquos sacros videlicet diaconatus et presbyteratus ordines aliquibus duobus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta promoveri et in eis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, constitutionibus et ordinationibus Apostolicis caeterisque contrariis nequaquam obstantibus, auctoritate Apostolica nobis in hac parte specialiter attributa, tenore praesentium, licentiam in Domino concedimus. Datum Varsoviae, Anno Incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, Kalendas Octobris, Pontificatus Sanctissimi Domini Nostri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

(b) Vincentius Epus Montisregalis, Nuntius Apostolicus

Iosephus Monachus
Rev. di D. ni Nuntii Apostolici Cancellariae Regens
omnino gratis
Horatius Andreucius Secretarius^{b)}

a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

b-b) *Alia manu.*

N. 165.

Vincentius Lauro
Ioanni Rosenberg

Varsaviae, 1 X 1574.

Absolvit eum ab irregularitate, quam adhuc laicus studiis medicinae operam navando et etiam post sacros ordines susceptos aegrotis varia pharmaca praescribendo incurrerat, et dispensat cum eo, ut praeter hoc impedimentum canonicatum et praebendam Ecclesiae Varmiensis libere et licite retinere valeat.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 31r-32v.

Vincentius *etc.* [ut in N. 164], Dilecto nobis in Christo Ioanni Rossebergio³, Canonico Varmiensi, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam ac eos gratioso favore prose-

³ Ioannes Rosenberg († 1588), canonicus Varmiensis ab a. 1570.

quitur, quibus ad id alias propria virtutum merita suffragantur. Sane nobis nuper exponi fecisti, quod tu, qui in praesbiteratus ordine constitutus existis, alias tunc in minoribus tantum, aut forsán in eorum nullo, sed adhuc laicus existens, studiis medicinae operam navasti atque in eis non parum profecisti. Unde ignorans artis medicinae exercitium Clericis esse interdictum et pietatis zelo ductus, etiam post sacros ordines susceptos, varia pharmaca variis adversa valetudine affectis, gratis tamen ac saepe ipsa pharmaca propriis pecuniis emendo dedisti. Verum post illa a te sic exhibita plures sanitati sunt restituti, nec (quod reminisci possis) plures septem ex iis e vivis excesserunt, quorum etiam nullum occasione ipsorum pharmacorum obiisse iudicas, unius tamen mortem acceleratam times, non quidem tam pharmaci causa, quam ex quo is defunctus illud sumpturus nocte praecedente nimio potui indulserat. Cum autem, sicut eadem expositio subiungebat, ad tui notitiam postmodum devenirit te per praemissa irregularitatem et alias ecclesiasticas sententias, censuras et poenas contra talia exercentes a iure inflictas incurrisse, ac propterea desuper ab intimis plurimum dolueris et doleas ad praesens, ac a similibus in posterum abstinere proponas, nobis humiliter supplicari fecisti, ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia ac alias in praemissis tibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate suffulti, attendentes Ecclesiam Catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes te alias apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatibus et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis persequi ac a quibusvis excommunicationis, [32r] suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existis (dummodo in eis per annum non insordueris) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, te ab excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa, ac ex quo forsán ipsis censuris sic ligatus divinis te (non tamen in contemptum clavium) immiscuisti aut illis participasti, quomodolibet incurristi, apostolica auctoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvimus, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam, sive per te ob praemissa quomodolibet contractam et in te insurgentem, abs te auferimus et in te penitus abolemus, necnon te in pristinum et eundem, in quo ante praemissa quomodolibet eras, statum restituimus et plenarie reintegramus.

Necnon tecum, ut in dictis aliisque sacris ordinibus per te rite susceptis etiam in Altaris ministerio ministrare ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera secundum communem estimationem valorem annum non excedant) bene-

ficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si Canonicatus et Praebendae aut dignitates etiam maiores et principales seu Personatus, Administrationes vel officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis vel Collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae seu earum perpetuae vicariae fuerint, si tibi alias canonice conferantur aut eligaris, praesenteris vel alias assumaris ad ea et instituaris, in eis accipere et unum eorum aut quos te obtinere ac quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera secundum communem estimationem ^(a)valorem annuum^{-a)} non excedere et ex iis nihil indebite percepisse asseris) Canonicatum et Praebendam Ecclesiae Varmiensis retinere libere et licite valeas, de specialis dono gratiae dispensamus.

Non obstantibus praemissis necnon apostolicis ac in [32v] provincialibus et synodalibus Conciliis aeditis generalibus vel specialibus constitutionibus et ordinationibus ac dictarum Ecclesiarum etiam iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus caeterisque contrariis quibuscunque. Volumus autem, quod poenitentiam per confessorem, ex approbatis ab Ordinario a te eligendum, tibi pro praemissis iniungendam adimplere omnino tenearis. Alioquin praesentes litterae tibi nullatenus suffragentur. Datum Varsaviae, Anno Incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, Kalendas Octobris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis [ut in N. 164]
omnino gratis

^{a-a)} Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.

N. 166.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 6 X 1574.

*Pro Victorio Franceschi, epo titulari Famagustano, aetate iam satis pro-
vecto, quem in itinere suo in Poloniam facto Venetiis cognoverat, intercedit et
rogat, ut eum summo pontifici commendare velit, ita ut propter decrepitam
eius aetatem pensioni ipsius summa 200 ducatorum adiungatur.*

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 191r-v. In f. 196v inscriptio, vestigia sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 53r.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Tutti li miei amici sanno ch'io vivo sotto la benignissima gratia et protectione di V.ra Signoria Ill.ma et perciò neli loro bisogni adoperano volentieri le mie intercessioni appresso di lei. Et come che Mons. il Vescovo Franceschi⁴ sia nel numero de' suoi antichi et devotissimi servitori, nondimeno quando io passai per Vinetia, havendomi con lagrime et tenerezza infinita raccontati i favori fattili dala Signoria V.ra Ill.ma, mi pregò instantemente che io dovessi non solo ringratiarla humilissimamente, ma supplicarla che ella se degne nele occasioni raccomandarlo appresso N.ro Signore, affine che possa per comodo dela sua vecchiezza hormai decrepita haver di più 200 ducati di pensione, col mezzo deli quali pensa di potere honestamente trattenersi per il poco tempo che gli resta a vivere. Io ancorché sapessi che il detto Signore non habbia bisogno del mezzo mio appresso di lei, nondimeno non potei mancare di non offerirmi che di Polonia ne scriverei ala Signoria V.ra Ill.ma, et confesso d'havere indugiato troppo, perché mi pareva di prendere troppa sicurezza dela benignità di lei. Pure ala fine la pietà et l'obbligo del'antica amicitia che ho con quel Signore mi sforza, non senza rossore, a farmi scrivere questa lettera et humilmente pregarla, che le piaccia non solo pigliare in buona [191v] parte questo officio, ma ancora interporre l'autorità sua, acciò che quel povero Signore con tal aiuto possa ripararsi dagli incomodi dela vecchiaia; la gratia s'haveria a far presto, perché altrimenti non saria a tempo per la debbolezza dela sua complessione. Ma con questa commodità et con l'aiuto del'aria Veneta potria conservarsi per molti anni ancora et pregar, come fa di continuo, il Signor Iddio per ogni contento della Signoria V.ra Ill.ma, appresso la quale io riceverò a favor non picciolo che dal prefato Signore si sappia esser stato ancor che tardi fatto da me questo officio. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma. Di Varsovia a' 6 d'Ottobre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma
hum.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

^{a-a}) *Autographum.*

⁴ Victorius Franceschi, epus Famagustanus in Cyprio ab a. 1561; cfr. Gulik-Eubel HC III, p. 210.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

Varsaviae, 6 X 1574.

Arbitratur actiones et consilia pro candidatura archiducis Ernesti ad coronam Regni Poloniae aspirantis, in litteris eius 20 IX 1574 datis (cfr. ANP IX/1, N. 158) cogitata, considerari posse, postquam de reditu regis (Henrici) in Poloniam, cui terminus redeundi ad diem 12 Maii 1575 designatus sit, aliquid certi constiterit. Interea vero temporis diligenter attenteque explorandam esse opinionem ablegati Gallici Vindobonae degentis (Ioannis Vulcob) eo consilio, ne inutiles errores committantur, per quos condicio religionis catholicae in Polonia peior fieri possit. Addit imperatorem (Maximilianum) in Polonia proprios exploratores speculatoresque possidere.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 71v-72v (copia facta in cancellaria Vincentii Lauro, adiuncta eius litteris ad Gallium datis; cfr. N. 181 et 208).

B. Del Vescovo del Mondevi⁵

V.ra Signoria mi farà gratia render capace l'Imperatore⁶ che per ordine havuto di N.ro Signore io desidererei grandemente poter eseguir tutto quello che si desidera da Sua Maestà, ma havendo il Re Christianissimo⁷ lasciatosi intendere apertamente che a tutti modi vuole ritinere li due Regni, ogni volta che io mi scoprissi con qualche Signore di far pratica in servizio del Principe Hernesto⁸, la cosa si divulgheria in un tratto. Et il Re haveria giusta cagione restar mal contento di N.ro Signore [72r] et de' suoi Ministri; per il che è necessario aspettare ancora qualche tempo insino à tanto, che s'intenda se il Re ha animo di venire al tempo determinato, perché in caso che non ci fosse speranza del suo ritorno, all'ora si potrebbero tentare le pratiche, le quali sarei anche costretto a fare con grandissima segretezza, per non offendere il Re, il quale si vede che ha la mira, non potendo etiamdio ve-

⁵ Hae litterae efficiunt partem commercii epistularum (litterae "B"), quod inter Vincentium Lauro et Ioannem Dolfin (1528-1584), epum Torcellanum ab a. 1563, nuntium pontificium Vindobonae annis 1571-1578, de candidatura Austriaca ad Regnum Poloniae intercedebat; quae epistulae ex cancellaria nuntii 8 XII 1574 (Cfr. N. 208) una cum epistula littera "D" signata Romam missae sunt.

⁶ Maximilianus II (1527-1576), imperator Romanus ab a. 1564; cfr. ANP/1, passim.

⁷ Henricus Valesius (1551-1589), rex Poloniae ab 15 V 1573, fugit Cracovia noctis tempore 17 VI 1574; cfr. ANP IX/1, passim.

⁸ Ernestus Habsburg (1553-1595), filius imperatoris Maximiliani II; cfr. ANP IX/1, p. 28.

nire al mese di Maggio⁹, non voler in conto alcuno cedere le sue ragioni; anzi minaccia di difenderle con l'arme et prendere giusta vendetta contra quelli che li farebbono torto. Et in somma V.ra Signoria con la sua prudenza m'ha solamente a obligare in questo, cioè di fare ogni servitio al Prencipe Hernesto senza far torto o disservigio al Re Christianissimo, sì come è la intentione di N.ro Signore. A me questa pratica pare molto difficile per non dire impossibile; perché qui non si può ragionare con nessuno, che l'homo non sia scoperto. Et quando veramente fosse Interregno, non ci saria difficoltà veruna nel modo del procedere.

Quanto a dar gli avisi di qua così minutamente, V.ra Signoria sa bene che i Principi parlano ancor essi, et potria la pratica venir al'orecchie di Vulcob¹⁰, et intreriamo nel primo errore, né questo mi par punto necessario, havendo Sua Maestà li suoi Ministri pratichissimi, che possono avvertirla minutamente et spesso delle cose che occorreno. Io non mancherò già di questo (come feci nel pericolo del Piasto¹¹) occorrendo una occasione tale o simile, che apportasse danno gravissimo ala religione cattolica, perché al'hora posposto ogni altro rispetto humano per l'honor di Dio, saria di bisogno fare ala scoperta; ma senza tale occasione si corre pericolo; imperò piaccia a V.ra Signoria render capace del tutto [72v] Sua Maestà in quello che posso servirla; perché io sono stato sempre solito di procedere schiettamente senza offerire o mostrare di voler far cosa, che non l'abbia poi ad esquire con effetto.

N. 168.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 6 X 1574.

Refert de litteris eius 28 VIII datis in negotio abbatis Benedictinorum Lubinensium (Lucae Kościelecki) ad episcopatum Premisliensem nominandi atque de litteris 4 IX scriptis (de archiduce Ernesto coronae Regni Poloniae candidato) et de brevi pontificio Annae Jagellonicae destinato.

⁹ Convocatio Varsaviensis, 15 IX 1574 conclusa, diem reditus Henrici in Poloniam designavit 12 V 1575. Cfr. ANP IX/1, A. 24.

¹⁰ Ioannes de Vulcob (ca 1535-1607), curator negotiorum regis Galliae in aula imperiali Vindobonensi; cfr. ANP IX/1, notam 1054, p. 318.

¹¹ Reges ex stirpe Piastorum nomen dederunt primae domui seu familiae regnatrici in Polonia. In secundo Interregno Polono hoc nomine symbolice denominari solebant candidati Poloni ad obtinendum Regnum Poloniae et Magnum Ducatum Lithuaniae aspirantes.

Or.: AV, Nunz. Pol. 7 f. 192r inscriptio, vestigia sigilli.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 102.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Hiersera hebbi le lettere di V.ra Signoria Ill.ma deli 28 d'Agosto¹² col duplicato sopra il negotio del'Abbate Lubinense¹³ et deli 4 di Settembre¹⁴ con il foglio a parte et con il breve per la Ser.ma Infante¹⁵, la quale sta hora qui et l'o visitata una volta. Et aspetterò la occasione per valermi del Breve con la detta Signora. Nel resto mi rimetto nel foglio accluso. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et prego il Signor Iddio che con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni vero contento et felicità. Di Varsovia a 6 d'Ottobre 1574.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi-a)

a-a) Autographum.

N. 169.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 6 X 1574.

Tradit ei deliberanda ea, quae in turbulenta recens conclusa Confoederatione Varsaviensi decreta sunt. Affirmat Polonis imminere illegitimam novi regis electionem vivente rege (Henrico Valesio) factam, candidaturae vero imperatoris (Maximiliani II) praeferri electionem candidati Poloni, symbolice nomine "Piasti" nuncupati, sed id perturbationem rerum omnium in Regno parere et religioni catholicae damna afferre posse metuit. Edocet secretarium status nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfm) praemonere, ne in Polonia duplex regis electio perficiatur, simulque arbitrari Henrico Valesio quam celerrime in Poloniam redeundum esse. Nuntiat socium et fauto-

¹² Cfr. ANP IX/1, N. 143.

¹³ Lucas Kościelecki (1539-1597), abbas commendatarius Benedictinorum Lubinensium ab a. 1570, epus nominatus Premisliensis a 4 IV 1574. Cfr. ANP IX/1, A. 21, p. 386-387.

¹⁴ Cfr. ANP IX/1, N. 149.

¹⁵ Anna Jagellonica (1524-1596), soror Sigismundi Augusti.

rem Turcarum in Valachia, Moldavia, Transilvania esse palatinum Podoliae (Nicolaum Mielecki), qui etiam munere supremi exercituum Regni capitanei fungatur, Turcas tamen electionem "Piasti" in Polonia retentioni Henrici in Regno anteponeere asserit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 193r-194r (litteris N. 168 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 53r-54v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 102-106.

V.ra Signoria Ill.ma si degni considerare che il modo proposto al'Imperatore¹⁶ fu con conditione, cioè in caso che si facesse la elettione d'un Piasto, come si haveva a temere, se si fusse andato popolarmente et tumultuariamente ala convocatione. Et perciò che la detta elettione saria stata contra le leggi del Regno et dela natura, essendo già vivo il Re di Polonia¹⁷, et haveria al sicuro apportata la total ruina dela Religione et del Regno, si era (non trovandosi altro rimedio) per manco male proposto il sudetto modo, il quale quando V.ra Signoria Ill.ma si trovasse qui presente, giudicheria essere tale che si saria potuto facilissimamente eseguire senza alcuna effusione di sangue, et haveria estinta la ruina che ne seguiva in domum^{a)} dala elettione del Piasto. Pure io sarò sempre prontissimo ad eseguire religiosamente gli ordini di N.ro Signore, et sinché si sappia la resolutione che il Re farà in volere venir o no, non si ha a pensare ad altre pratiche, sì come di già mi sono scusato con Mons. Nuntio Torcello¹⁸, havendogli ancora aggiunto che in caso etianodio che il Re non venga, bisognerà procedere con gran circospettione, perché il Re già si lascia intendere che vuole ad ogni modo ritenere li due Regni, [193v] et minacciando difenderli con le armi contra chi volesse fargli torto. Et qui non si può far pratica, per segreta che sia, che non si scopra. Et in somma l'ho avvertito che non mi oblihi con l'Imperatore, eccetto secondo la intentione di N.ro Signore, ciò è che si habbia a far ogni sorte di honesto servitio al Principe Hernesto solo in caso di nuova elettione, senza però far disservitio al Re Christianissimo a cui Sua Santità desidera che si habbia ogni debito rispetto, perché non si ha a dar speranza a l'Imperatore in cosa veruna, la quale io non habbia poi a fare et eseguire conforme al commandamento di N.ro Signore. Hor in caso che il Re non possa o non voglia venire, et che habbia animo di ritenersi il titolo et le ragioni del Regno, apporteria grandissimo disturbo in questo Regno, perché protendosi [sic] pretendere che il Re nuovo non sia legitimo, si dà cagione a li vicini potenti, verbi gratia al Turco o al Moscovita, di tentar di occuparlo con intelligenza o

¹⁶ Maximilianus II.

¹⁷ Henricus Valesius.

¹⁸ Ioannes Dolfi.

ala scoperta. Et non mancheriano deli nobili primati et ambitiosi, che per farsi Re volentieri pigliariano lo stendardo del Turco, come si è fatto nela Transilvania, Vallachia et Moldavia, et tra gli altri già si teme del Palatino di Podolia¹⁹, [194r] il quale ha strette pratiche col Turco. Il Re pensa forse di^{b)} far paura con il mezzo del Turco, ma s'inganna, perché si sa di buon luogo che il Turco per suo interesse non vedrà mai volentieri un Re di Francia in Polonia, et favorirà sempre un Piasto per haver il vicino debole, con sicurezza di non haver male o di opprimerlo. Et io non ho mancato avvisarne il Re per il suo Segretario che partirà dimane per andarsene in diligenza a trovar Sua Maestà, la quale sarà anco avvertita con vive ragioni che hora difficilmente haverà altro modo di conservare il Regno, eccetto col venire al tempo determinato de' Comitii in Polonia, dove stando per lo spatio di due anni solamente potria trovar il modo di assicurarsi al'avvenire di questo Regno senza essere constretto di farvi dimora. Dio l'ispiri a far quello che sia a gloria di Sua Divina Maestà et per beneficio dela Religione et di tutta la Christianità.

^{a)} In AV, Nunz.Pol. 10: breve ?

^{b)} In AV, Nunz.Pol. 10 additum: minacciare et

N. 170.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 6 X 1574.

Nuntiat marescalcum aulae Magni Ducatus Lithuaniae (Nicolaum Christophorum Radziwiłł, nuncupatum "Orbum") iam ante fugam regis (Henrici Valesii) ab eodem rege promissionem accepisse, iuxta quam munus coadiutoris epi Vilnensis (Valeriani Protasewicz) fratri suo natu minori, Georgio, collocatum esset. Litteras de hac re scripsisse senem, iam fere decrepitum, ordinarium Vilnensem et in ipsis qualitates ingenii et integritatis moralis candidati coram ostendisse. Ipse nuntius affirmat se ipsum, cum adhuc Cracoviae commoratus esset, documenta collegisse ad peragendum processum informativum eiusmodi coadiutoriam spectantem necessaria. Existimat principale impedimentum eiusmodi nominationis in minore aetate candidati et in priore doctrinae Calvinianae professione situm esse. Describit conditionem religiosam in Lithuania, ad quam formandam imprimis patrem Georgii Nicolaum, appellatum "Nigrum", multum contulisse censet, qui - tamquam

¹⁹ Nicolaus Mielecki († 1585), palatinus Podoliae ab a. 1569, supremus exercituum Regni capitaneus ab a. 1572. De eius erga Turcas inclinatione Lauro iam prius memorabat; cfr. ANP IX/1, p. 318 et 336.

palatinus Vilnensis et doctrinae Calvinii fautor acerrimus - in aedibus suis Vilnensibus templum Calvinianum instituerit. Actionem eius pergere ipsius fratrem patrualem Nicolaum, dictum "Rufum", etiam palatinum Vilnensem. Nicolaum Christophorum "Orbum" nuncupatum nuntio promisisse templum Calvinianum Vilnense deletum iri et de ea re specialibus litteris etiam regem Henricum et summum pontificem Gregorium XIII certiores fecisse. Adiungit ad conversionem Georgii Radziwiłł ad fidem catholicam patres collegii Vilnensis Societatis Iesu plurimum contulisse.

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 197r-199r. In f. 200v inscriptio, vestigia sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 54v-56r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 104-106.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

In tempo che il Re era in Polonia, il Sig. Duca d'Olica²⁰ ottenne dala Maestà Sua la denominatione sopra la Coadiutoria del Vescovato di Vilna²¹, in persona del Sig. Giorgio, suo fratello²². Et il Vescovo stesso di Vilna, oltre che ne scrisse al Re et a me, fa ancora il medesimo officio appresso N.ro Signore et con alcuni Signori Ill.mi Cardinali, affine che il negotio si finisca; egli è vecchio quasi decrepito, et perché li beni di quella Chiesa sono per la maggior parte occupati dagli heretici, desidereria havere il sudetto Signore per successore; il quale come che sia giovane, è nondimeno di modesti et honoratissimi costumi, et veramente nel volto et nella maniera del procedere mostra esser nato per haversi a dedicare al culto divino; intende la lingua latina et la parla, è poi di casa principalissima in quella Provincia, talché è per fare, con l'aiuto divino, ottima riuscita et potrà in breve tempo etiamdio vivente il Vescovo con l'auttorità sua ricoperare li beni occupati et conservarli all'avvenire con molto profitto non solo dela Chiesa et dela città, che è la principale dela Lituania, ma ancora di tutta quella provincia; è poi fratello del Duca d'Olica, Signor molto zelante della Religion Cattolica et di non poca auttorità; là onde di questo se ne può sperare [197v] bene grandissimo.

²⁰ Nicolaus Christophorus Radziwiłł (1549-1616), dictus Orbus, dux in Ołyka, marescalcus aulae Magni Ducatus Lithuaniae ab a. 1569. Cfr. ANP IX/1, passim.

²¹ Valerianus Protasewicz (ca 1505-1579), epus Luceoriensis ab a. 1549, Vilnensis ab a. 1556.

²² Georgius Radziwiłł (1556-1600), frater Nicolai Christophori. Coadiutor epi Vilnensis ab 17 XII 1574; epus Vilnensis ab a. 1579; cardinalis ab a. 1583; epus Cracoviensis ab a. 1591. Epus Protasewicz iam 17 V 1574 Georgium Radziwiłł ad munus coadiutoris sui proponebat et commendabat. Agebatur imprimis de impetranda dispensatione pontificia, quae erat necessaria tum propter iuvenilem aetatem candidati, tum propter eius confessionem Calvinianam, quam tandem, catholica professione in manus Stanislai Warszewicki 2 VI 1573 praestita, repudiavit et abnegavit (cfr. Natoński, p. 458).

In quel tempo io feci già il processo in Cracovia con haver ricevuta da lui la professione dela fede, ma non si mandò a Roma cosa veruna, perché il padre di questi Signori, il quale è morto, fu già Palatino di Vilna²³, et tanto favorevole ala setta Calviniana, che con l'auttorità sua fu potissima cagione di infettare tutta quella provincia, et in mezzo del cortile dela sua casa in Vilna fece un tempio per gli heretici, dove è sepolto con la moglie; il qual tempio è la principal Sinagoga degli heretici²⁴.

Hor quando il Duca mi parlò di questo negotio, tra l'altre conditioni dateli da me fu la principale che egli scacciasse gli heretici di casa sua et ruinasse quel tempio, o lo trasmutasse in servizio dela Religione Cattolica, perché saria cosa inconvenientissima che s'elegesse un successore al Vescovo di Vilna, il quale nela medesima città et in mezzo dela sua casa havesse la Sinagoga principale degli heretici edificata dal'istesso padre, che era capo di quella setta. Et che sebene egli et il fratello, a guisa di due rose nate tra le spine, erano cattolicissimi, non dovevano [198r] però in modo veruno sopportare una indegnità et empietà così grande. Per il che io mi rendovo certo che N.ro Signore non acconsentire mai ala detta Coadiutoria. Et non lasciai di dire il medesimo al Re. Il Duca si scusò con allegare che erano quattro o cinque fratelli, deli quali i maggiori, cioè essi due, sono Cattolici et fuor di tutela. Et gli altri sono heretici et per l'età sotto tutela del Palatino di Vilna²⁵, loro zio, pure Calvinista; talché essi due non possono innovare cosa veruna senza il consentimento del Palatino come tutore degli altri. Gli fu risposto che il Palatino era loro zio, et per quanto si dice, si cura poco dela sua Religione; là onde per bene del Nipote dovea esso medesimo procurare questa esecuzione. Et mostrai maravigliarmi pure assai che il Duca per il zelo dela fede cattolica potesse comportare un opprobrio sì grande in casa sua. Et così prese resolutione di scriverne al Palatino, ancorché sapesse che non se ne faria niente, se egli medesimo non andasse a Lituania. Hora mi scrive d'una sua terra presso a Vilna di haver fatti avvertire gli heretici che habbiano a licenciarsi come da loro, perché altrimenti saranno [198v] cacciati. Et essi procurano di trovare altra casa, et haveranno difficoltà per la carestia degli alloggiamenti, talché ne riceveranno affronto grandissimo et perderanno la riputatione.

Il detto Signore manda un suo gentilhuomo in Francia per havere lettere del Re a N.ro Signore et portare poi il tutto a Roma. Et in tanto spera che la detta esecuzione sarà fatta in Vilna, avanti che il prefato gentilhuomo arrivi a Roma col processo et lettere. Per il che con una sua mi prega instantemente che io voglia raccomandare a N.ro Signore questo negotio, affine

²³ Pater Georgii fuit Nicolaus Radziwiłł, dictus Niger (1515-1565), cancellarius Lithuaniae et palatinus Vihnensis, caput sectatorum Calvini in Lithuania.

²⁴ Templum Calvinianum Vihnense, quod institutum erat in palatio Nicolai Christophori Radziwiłł, ad viam Castelli sito, mense Septembri 1574 deletum est (cfr. Natoński, ibidem).

²⁵ Nicolaus Radziwiłł nuncupatus "Rufus" (1512-1584), capitaneus generalis exercituum Lithuaniae ab a. 1553, palatinus Vihnensis ab a. 1566. Sectatorum doctrinae Ioannis Calvini protector.

che la Santità Sua, per il rispetto d'esso Sig. Duca et per la speranza del bene che n'haverà a succedere, si degni dispensarlo dell'età. Tutti questi fratelli sono stati allevati hereticamente per opera del padre et dela madre. Et questi due si sono convertiti et hanno speranza in breve di tirar gli altri ala vera Religione. Et in particolare il Sig. Giorgio, per cui si chiede la Coadiutoria, è stato dopo la sua conversione nel Collegio de' Padri Giesuiti di Vilna, tra li quali i principali m'hanno scritto gran bene di lui, affermando [199r] che di questa elezione sia per risultarne col tempo la salute di quella Provincia. Io non dubito punto che N.ro Signore in questo farà la risoluzione conforme ala sua solita pietà, prudenza et benignità. Con questa mia sarà allegato il processo.

Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et il Signor Iddio con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni vero contento et felicità. Di Varsovia a' 6 d'Ottobre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{a)})

a-a) *Autographum.*

N. 171.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

Varsaviae, 6 X 1574.

Significat ex personali intercessione datarii pontificii (Matthaei Cointerel seu Contarelli) ad nuntiaturam Polonam missum esse Iosephum Monachum (Monaco); eundem, ex Lotharingia oriundum, linguae Gallicae optime gnarum esse, quod in nuntiatura utilissimum esse asserit ad relationes diplomaticas cum aula regia Parisiensi (Henrici Valesii) servandas. Ad repudiandas incusationes protestantium Polonorum asserentium officiales pontificios divitias sibi comparare nimias mercedes pro servitiis et actionibus sacerdotalibus percipiendo, eundem Monachum documenta ex nuntiatura exeuntia formula "omnino gratis" instruere solitum esse. Ad compensationem damnorum, quae eam ob causam exoriri possint, Monachum intercessore nuntio pontificio auxilium secretarii status expetere in consequenda pecunia, quae ex beneficio suo Romano et ex salario sibi debeatur, quod perciperet, cum munere adiutoris praesentis datarii pontificii adhuc fungeretur et propterea bullam a priore papa (Pio V) assecutus esset. Igitur exposcere, ut prae-

sens papa id ei per novam bullam caute et tacite confirmare velit, ita ut plus centum ducatus additicii proventus lucrari possit.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 56r-v cum titulo: "Al Sig. Cardinal di Como, a 6 d'Ottobre 1574 di Varsovia".

Piacque a Mons. Datario²⁶ per la speditione dela mia Nunciatura in questo Regno mandarmi Messer Gioseppo Monaco²⁷, persona pratica in simili materie et conosciuta da N.ro Signore. Egli è de Lorena²⁸, et per la cognitione dela lingua Francese insin dal principio, che io arrivai qui, è stato adoperato da me appresso i principali ministri del Re neli negotii publici, neli quali di mano in mano s'è mostrato sì diligente, fedele et affectionato, che l'ho poi fatto sempre continuare non solo con il detti ministri, ma etiamdio con tutti questi Signori Polacchi, con li quali m'è convenuto trattare. Per il che lo mandai anche in questa Convocatione²⁹, dove è stato di continuo. Et così mi vo servendo del'opera sua nele cose publiche, non che nele speditioni con molta mia satisfattione. Et perché qui fa di mestieri per riputatione dela Sede Apostolica et per torre a gli heretici ogni occasione di scandalo, fare tutte le speditioni gratis, con molta fatica di lui et de gli altri che sono appresso di me, et così si procederà all'avvenire, mentre sarà servizio di N.ro Signore adoperare la persona mia in queste bande. Il detto Messer Gioseppo non ha altro trattenimento che quello che riceve di me; et [56v] mi sforzo trattarlo in modo che resta contento dela mia buona volontà.

Hora egli litiga in Roma alcuni beneficii senza godere l'entrate et haveria di bisogno di spedire le bolle non solo di detti beneficii, ma ancora d'alcune pensioni che esso ha havute dalla santa memoria di Pio V³⁰ in tempo che era in suo servizio nela Dataria; nele quali v'andera spesa forse poco più di cento ducati. Io con una mia lettera ne pregai il sodetto Mons. Datario, il quale, per il debito dela sua cariga, non s'intromette volentieri a dimandare simili gratie a N.ro Signore. Supplico la Signoria V.ra Ill.ma che a tanti favori fatti nela persona mia con mio grand'obbligo le piaccia aggiungere questo, cioè che ella si degne far relatione a Sua Beatitudine deli meriti di esso Messer Gioseppo et farli ottenere dala Santità Sua la speditione dele bolle gratis via secreta, perché se gli accrescerà l'animo di potere con suo maggior contento continuare le solite fatiche in servizio dela Santa Sede. Et con questo bacio etc.

²⁶ Matthaeus Cointerel vel Contarelli (1519-1585) Gallus, datarius Gregorii ab a. 1572; cfr. ANP IX/1, passim et notam 306, p. 98.

²⁷ Iosephus Monaco, cancellarius Vincentii Lauro; cfr. ANP IX/1, p. XII (praesertim notam 50).

²⁸ Lotaringia (Lorraine).

²⁹ Convocatio Varsaviensis 30 VII - 18 IX 1574. Cfr. ANP IX/1, A. 22, p. 388.

³⁰ Pius V (Michael Ghislieri), pontifex maximus a. 1566-1572; bullae ad Monachum directae non reperiuntur.

N. 172.

Vincentius Lauro
Catharinae reginae Galliae

Varsaviae, 6 X 1574.

Occasione usus secretarii regis Henrici (nomine Gentiani) ex Polonia in Galliam redeuntis, notitias de rerum statu in Polonia reginae matri (Catharinae Mediceae) per eum transmittit. Refert aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) post recens conclusam Convocationem Varsaviensem nomine cleri iterum acriter contra decreta eiusdem Convocationis reclamitasse et protestatum esse, quae "articulis Henricianis" repugnare et contraria esse affirmet. Nuntiat etiam praecipuos senatores Lithuanos (Ioannem Chodkiewicz), Nicolaum Christophorum Radziwiłł aliosque), adhortante Iesuita Vilnensi patre Stanislao Warszewicki, indixisse conventum procerum Magni Ducatus Lithuaniae, qui Henricum Valesium fovere et adiuvaré deberent. In lumine collocat et illustrat magni momenti partem a rege Poloniae et Galliae in religione catholica in Europa augenda et amplificanda habitam. Eam ergo ob causam Henricum quam celerrime in Poloniam redire debere arbitratur. Putat etiam eum fratrem suum natu minorem (Franciscum) vices sui gerentem legitime nominare posse. Memorat quoque casum in historia Poloniae antecedenter eventum, cum rex Sigismundus II Augustus, Sigismundi I Vetusti filius, vivente patre rex Poloniae nominatus esset. Eiusmodi consilium, in summo secreto conceptum et servatum, intimum Vincentii Lauro consiliarium, mox in Galliam profecturum, palam et prolixè explicaturum esse addit. Suadet, ut incolumitatis et securitatis causa Henricus vel frater eius Franciscus in Poloniam per mare iter faciant. Naves enim regis Daniae (Friederici II) impedimento eis non fore, naves autem amicitia iuncti regis Suetiae (Ioannis III Vasa) certo eos esse adiuturas. In navibus 4 milia Vasconum in Poloniam venire posse, qui una cum 10 ad 12 milibus bene armatorum equitum Polonorum effecturi sint, ut rex Galliae iterum tute ac secure Regno Poloniae potiri possit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 205r-208v.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 59v-62r cum titulo: "Ala Reina Madre di Varsovia ali VI d'Ottobre 1574 mandata in cifra a Roma".

Madama,

Io non ho mancato in questa carica, insino dal principio, che arrivai in Polonia, fare la servitù, che per il comandamento di N.ro Signore et per l'antica divotione del'animo mio doveva et desiderava verso la Maestà del Re, né

lascierò al'avvenire di continuarla con la fede, affettione et osservanza tale, che non sarà (come spero) discara a V.ra Maestà, ala quale con l'occasione del ritorno del secretario Gentiano in Francia³¹, ho voluto con questa mia far humilissima riverenza et darle aviso che in questa Convocatione, come che non si sia proceduto con tutta quella circonspezione che conviene nondimeno per la constanza dell'ordine ecclesiastico et massime dell'Arcivescovo Gnesnense^{a)32}, n'è riuscito manco male di quello che si temeva; imperoché egli come capo dela Congregatione ha protestato contra tutti gli articoli giurati in Parigi³³, et non ha approvato cosa veruna che sia stata fatta qui. Per il che viene ad annullarsi il Decreto che s'è concluso, nel quale s'afferma che ci sia il consentimento di tutti et pure ci manca il principale, ciò è l'approvazione col sigillo et sottoscrizione di esso Arcivescovo, il quale si come per il passato [205v] la servitio di Dio et di Sua Maestà ha tuttavia esseguito quanto gli è stato ricordato in nome di Sua Santità, così spero che esso continuerà al'avvenire, oltre che vi sono molti Signori Cattolici secolari, che hanno ricusato mettervi li lor sigilli.

Et perciò che questi Signori hanno mandato il sodetto decreto per esser approvato da Lituani, li quali per tal rispetto hanno intimata tra loro un'altra Convocatione in Vilna, non s'è mancato dal canto mio inviar subito in Lituania il padre Varsovski, Giesuita³⁴, persona nobile et di autorità, il quale porte al Vescovo di Vilna³⁵, primo Senatore di quella Provincia, al Sig. Cotquevisci³⁶ et al Duca d'Olica³⁷, principali Cattolici, le mie lettere et insieme alcuni Brevi credentiali di N.ro Signore^{b)} et a nome mio persuada li detti Signori a far opera che non s'approvi il decreto, o almeno adheriscano ala protesta dell'Arcivescovo. Le ragioni dal canto del Re sono assai et sufficientissime; ma il tutto consiste che Sua Maestà possa venire qua, perché senza la sua presenza non pare che sia per hora possibile conservare sotto di se questo Regno.

Quanto alla Francia, in tempo che ella stava unita nela Religione Cattolica, soleva esser obedientissima al Re. Ma hora con la occasione di queste nuove [206r] opinioni, parendo a gli ambiziosi et turbulenti poter coprire la loro fellonia sotto il velame dela Religione, resteria ancora il modo di tirar il popolo ala seditione. Là onde per alcuni anni il Regno sarà sottoposto a si-

³¹ Alias ignotus secretarius Henrici Valesii, qui in litteris Vidonis (Guidonis) de Pibrac 20 V 1575 ad Henricum datis occurrit tamquam thesaurarius regius in Poloniam profectus; cfr. Champion-François II, p. 156.

³² Iacobus Uchański (1502-1581), epus Chelmensis ab a. 1551, nominatus Vladislaviensis a. 1557, aepus Gnesnensis ab a. 1562; cfr. ANP IX/1, passim.

³³ Cfr. ANP IX/1, N. 43.

³⁴ Stanislaus Warszewicki (ca 1530-1591), secretarius regius ab a. 1556; iam canonicus Gnesnensis et Posnaniensis a. 1568 novitium Societatis Iesu ingressus est. Anno 1574 ablegatus pontificius Stocholmiam missus, unde mense Septembri eiusdem anni revertit.

³⁵ Valerianus Protasewicz.

³⁶ Ioannes Chodkiewicz (1537-1570), ab a. 1566 marescalcus Magni Ducatus Lithuaniae et gubernator Livoniae.

³⁷ Nicolaus Christophorus Radziwiłł, dictus "Orbus".

mili pericoli. Et con tutto ciò la Maestà V.ra, con la pietà, valore et grandezza dell'animo suo, in tali^{c)} sollevationi ha per la gratia di Dio potuto eseguir quello che a i Re etiamdio potentissimi non è stato concesso a nostri tempi, ciò è difendere et conservare il Regno intiero ai suoi Ser.mi figlioli et in oltre in mezzo le seditioni interne, fra le armi, et tra le insidie domestiche ha guadagnato un'altro Regno non men grande et potente che la Francia, in competenza de i maggiori Re et potentati dell'Europa.

Per il che hora che li capi delle seditioni sono per la maggior parte estinti, o si trovano nella possanza del Re, non s'haveria a dubitare che la Maestà V.ra non possa sostenere la cura et il governo del Regno per il tempo che il Re dovesse fermarsi in Polonia per accomodare et stabilirsi all'avvenire il dominio di questo Regno. Et debbiamo sperare fermamente che per il bene grandissimo che ne succederebbe a tutto il Christianesimo [206v] della congiunzione et unione di questi due Regni sotto un Re magnanimo et valoroso, il Signor Dio si degnerà conservare la Maestà V.ra et valersi per molti anni ancora dell'heroiche et santissime virtù dell'animo suo; le quali non dovranno mai permettere che in lei habbia maggior forza l'affetto materno a ritenere il Re, suo figliolo, in Francia, che la ragione et la gloria a concedergli che se ne venghi in Polonia per conservare un Regno; dove se per la tranquillità delle cose di Francia potrà starvi lungamente, haveria senza dubbio veruno occasione di diventare il più potente^{d)} Principe del nostro secolo; ma quando per la qualità de tempi non potesse farmi lunga dimora, haverà nelo spatio di due anni solamente, et forse manco con sua grandissima riputatione il modo d'assicurarsi il Regno et esser all'avvenire Re di Francia et di Polonia, et in sua assenza haver qui Re, Monsignor suo fratello³⁸⁾; con la reservatione del governo intiero del Regno in caso che voglia farvi la residenza, come fu al tempo di Sigismondo primo³⁹⁾, il quale fece coronare in vita sua il figliolo Sigismondo ultimo⁴⁰⁾, et visse Re molti anni dopo.

Questa [207r] prattica è per riuscire senza gran difficoltà, pur che si tratti secretissimamente, perché scoprendosi avanti il tempo, si renderia difficilissima. Non l'ho comunicata, eccetto al Secretario^{e)} et al Sig. Varchovichi⁴¹⁾, fratello del sodetto padre, il quale è servitore constantissimo del Re, et bisognava a tutti modi fidarsi d'un gentiluomo Polacco. La persona del detto Secretario, per haver usata la diligenza in arrivare qui in tempo de i maggiori bisogni^{f)} ha giovato assai. Ma dopo questa Convocatione, non essendo per apportare cosa di rilievo, farà (come mi persuado) maggior servizio che se ne venga in corte con diligenza per avvertire il Re la Maestà V.ra delle cose di qua, in particolare del modo che s'ha a tenere per il successo della sudetta pratica. Egli mi pare atto ali negotii, è amorevole, diligente et

³⁸⁾ Franciscus (1554-1584), dux Alensonii, filius Catharinae Mediceae, frater regis Henrici Valesii.

³⁹⁾ Sigismundus I Jagellonides (1467-1548), rex Poloniae ab a. 1506.

⁴⁰⁾ Sigismundus II Augustus (1520-1572), rex Poloniae ab a. 1548.

⁴¹⁾ Christophorus Warszewicki (1543-1603), secretarius regis Henrici Valesii.

accorto in servire, talché spero che haverà a soddisfare in questa cariga tanto importante.

Fra X giorni partirà anche il Varsovischi verso la corte, il quale, per esser versato nelle cose del Regno, darà più amplo, più particolare [207v] et più certo ragguaglio a V.ra Maestà dela speranza di così importante maneggio, il quale oltre la riputatione et grandezza maggiore che apporterà al re, ala Maestà V.ra et a cotesta Christianissima Corona, verrà anche con l'accommodar qui Monsignor suo figlio ad assicurar tanto più le cose di Francia.

Et in tal caso sarebbe in ogni modo necessario che il Re menasse seco il sudetto Monsignore sotto qualche altro protesto, et che arrivasse qualche giorni avanti il tempo determinato ali Comitii, né si ha a tener conto alcuno dela maniera del procedere di qua perché questi popoli sono avvezzi a parlar liberamente, ma in effetto poi sono obbedienti, ragionevoli et temono grandemente la giustitia. Et sopra tutto, sì come dimenticano facilmente le ingiurie fatte tra loro, così pensano che il Re habbia a fare il medesimo verso di loro, et massime che l'hanno sempre provato con gli effetti Principe clementissimo et cortesissimo, et quando vedranno la faccia del Re, non vi sarà persona che non l'abbia a honorare et riverire con ogni debita osservanza.

Il viaggio del Re sarebbe più corto, più [208r] sicuro et di maggior riputatione, quando venisse per mare (dico più sicuro, perché ad alcuni potentati quanto piacque l'andata di Sua Maestà in Francia, tanto increscieria il suo ritorno in Polonia), et mancando il modo di apparecchiare sì presto l'armata intiera, potria la Maestà Sua valersi del Re di Suetia⁴²; il quale (per quanto m'è stato riferito da buon luogo) havendo sempre cento navi grosse bene in ordine, riceverà a gran favor d'haver occasione di accomodare un Re di Francia et di Polonia del numero, che se gli dimanderà. Et non credo che s'abbia a durar molta fatica con il Re di Danimarca⁴³, per il passo^h; ma faria di mestieri che il Re conducesse seco almeno 4 mila soldati Guasconi⁴⁴. Et per maggior sicurezza et riputatione di Sua Maestà e spavento degli avversarii, non saria fuor di proposito che ella fosse nell'entrar del Regno ricevuta et aspettata da Xo XII mila cavalli bene armati, li quali con poca spesa sariano in ordine et guidati da Signori valorosi et confidentissimi. Et non essendo qui persona della fattione [208v] contraria, che habbia il danaro di far levata di alcuna portata, può Sua Maestà esser sicurissima di venir in Polonia et ritornare in Francia ogni volta che vorrà senza un dubbio al mondo.

Al'incontro, per il debito dela mia carica, non posso mancare con la riverenza che conviene, avvertire la Maestà V.ra che se il Re non viene, non pure perderà questo Regno, ma lo metterà in pericolo di manifesta ruina con

⁴² Ioannes III Vasa (1537-1592), rex Suetiae ab a. 1562.

⁴³ Fridericus II (1534-1588), rex Daniae et Norvegiae ab a. 1559.

⁴⁴ Vascones, fortitudine et virtute militari clari bellatores, ex Vasconia (Gascogne), regione in meridionali et occidentali Gallia sita, profecti.

danno gravissimo dela Christianità, et non senza qualche diminutione dela grandezza del animoⁱ⁾ di Sua Maestà, sopra di che se ben qui tutti disperino dela sua venuta, et per questo etiamdio quelli che desiderano servire il Re se gli mostrano contrarii, io nondimeno non posso persuadermi che Sua Maestà con la solita pietà et grandezza del'animo suo habbia per la spesa o fatica a lasciare di conservare un sì gran Regno et congiungerlo forse con perpetuo legame ala Christianissima Corona^{j)} di Francia. Et con questa ferma speranza non mancherò tuttavia continuare la medesima desterità et sollicitudine conforme ala Santa et prudentissima intentione di N.ro Signore in servizio di Sua Maestà Christianissima.

a) *In registro verbum omissum.*

b) *In registro additum:* conto mie lettere

c) *In registro additum:* horrende

d) *In registro additum:* et il più glorioso

e) *In registro additum:* al sodetto Secretario Gentiano

f) *In registro loco:* bisogni *legitur:* disturbi

g) *In registro loco:* maneggio *legitur:* esecuzione

h) *In registro additum:* di Couppenhaven

i) *In registro loco:* animo *legitur:* nome

j) *In registro loco:* corona *legitur:* casa

N. 173.

Vincentius Lauro

Paulo a Małolin, officiali Plocensi

Varsaviae, 7 X 1574.

Mandat ei, ut super impedimento natalium dispenset cum clerico dioecesis Plocensis Stanislaŏ Styryna de Cierniewo, qui id facinus suffraganeum Plocensem (Iacobum Bieliński), a quo nomine ordinarii Plocensis (Petri Myszkowski) ordines sacros acceperat, celavit. Permittit ei etiam, ut beneficia ecclesiastica, 50 ducatorum auri de Camera valorem annuum non excedentia, recipere et "unum eorum retinere libere et licite valeat".

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 32v-33v.

Vincentius etc. [ut in N. 164]. Dilecto nobis in Christo Officiali Plocensi⁴⁵, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam

⁴⁵ Paulus a Małolin (Kalecki, ca 1508-1578), abbas monasterii Ordinis S. Benedicti Plociae, saltem ab a. 1553 vicarius generalis et officialis Plocensis ab a. 1557.

exhibet et benignam ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur.

Sane dilectus nobis in Christo Stanislaus Stirna de Cziemnienu⁴⁶, clericus Plocensis dioecesis, nobis nuper exposuit, quod alias ipse militiae clericali adscribi desiderans, defectu natalium, quem de praesbitero et soluta genitus patitur, tacito, et nulla dispensatione desuper obtenta, sese per Rev. dum in Christo patrem Iacobum, Episcopum Lacedemonensem⁴⁷, pro etiam Rev. do in Christo patre Episcopo Plocensi⁴⁸ pontificalia officia in civitate Plocensi et dicta dioecesi exercente, clericali characterе insigniri, necnon ad quatuor minores ordines uno et eodem die, alias tamen rite promoveri fecit. Cum autem (sicut eadem expositio subiungebat) ad ipsius Stanislai notitiam [33r] postmodum devenerit se per characteris et ordinum susceptionem huiusmodi irregularitatem ac alias ecclesiasticas sententias, censuras et poenas contra sic promotos a iure inflictas incurrisse, ac propterea desuper plurimum doluerit et doleat ad praesens, atque a similibus in posterum abstinere proponat, necnon a praemissis absolvi ed ad sacros etiam praesbiteratus ordines promoveri deincepsque Altissimo famulari summopere desideret, nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia ac alias in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate muniti, attendentes Ecclesiam catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes ipsum Stanislaum alias apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi eumque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in eis per annum non in-sorduerit), ad effectum praesentium dumtaxat cosequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati Discretioni tuae Apostolica autoritate nobis specialiter attributa (a-mandamus-a), quatenus ipsa autoritate eundem Stanislaum (si id a te humiliter petierit, et eo ab executione dictorum per eum susceptorum ordinum ad tempus tibi bene visum suspenso, iniunctaque ei pro modo culpae poenitentia salutari) ab excessu huiusmodi necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa, ac ex quo forsitan censuris sic ligatus divi-

⁴⁶ Locus in hodierno palatinatu Ciechanoviensi, recte: Ciemniewko, sedes paroeciae.

⁴⁷ Iacobus Bieliński († 1583) epus Lacedaemoniensis, suffraganeus Plocensis ab a. 8 X 1546 (Tadeusz Żebrowski, *Zarys dziejów diecezji płockiej* [Historia brevis dioecesis Plocensis], Płock 1976, p. 63).

⁴⁸ Petrus Myszkowski (1510-1591), epus Plocensis ab a. 1565, postea epus Cracoviensis ab a. 1577.

nis se ^{(a-(non tamen in contemptum clavium)-a)} immiscuit aut illis participavit, quomodolibet incurrit, in utroque foro absolvas omnemque inhabilitatis et infamiae maculam sive notam per illum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgentem ab illo auferas et in illo penitus aboleas, necnon [33v] cum in pristinum et eundemet, in quo ante praemissa quomodolibet erat, statum restituas et plenarie reintegres.

Necnon (sic consideratis diligenter circumstantiis universis, quae circa idoneitatem personae fuerint attendendae, paternae non sit incontinentiae imitator, sed bonae conversationis et vitae, aliaque ei merita suffragentur ad dispensationis gratiam obtinendam, super quibus tuam conscientiam oneramus) cum illo, ut ad omnes sacros subdiaconatus et praesbiteratus ordines alias rite promoveri et in eis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare, ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera secundum communem extimationem valorem annum non excedant) beneficia ecclesiastica, cum cura et sine cura, etiam si canonicatus et praebendae vel officia in cathedralibus etiam metropolitanis vel collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae seu earum perpetuae vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut is eligatur, presentetur vel alias^{a)} assumatur ad ea et instituat in eis, recipere et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses.

Non obstantibus defectu et aliis praemissis necnon Pictaviensis Concilii⁴⁹ aliisque constitutionibus et ordinationibus Apostolicis ac dictarum Ecclesiarum etiam iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis, statutis et consuetudinibus caeterisque contrariis quibuscunque. Datum Varsaviae ^(a-Posnaniensis dioecesis-a), Anno incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, Pridie Nonas Octobris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Epus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

^{a, a-a)} *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 174.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 16 X 1574.

⁴⁹ Celebris synodus a. 1100 Pictavii (Poitiers) celebrata, quae multa decreta ad disciplinam cleri spectantia edidit.

Nuntiat aliquot litteras ad habitationem suam Cracoviensem inscriptas ad se allatas esse.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 376. In f. 379v inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 56v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 106.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Trovomi haver scritte molte lettere ala Signoria V.ra Ill.ma dopo che mi trovo fuor di Cracovia, et sto con desiderio intendere che elle habbiano havuto buon ricapito. Le mando con questa la copia dela protesta ultima fatta da Mons. l'Arcivescovo⁵⁰, il quale pur hoggi m'ha scritto rallegrandosi meco d'haver ricevuto l'indulto che N.ro Signore s'è degnato concederli nela sua diocesi. Nel resto mi rimetto ali fogli a parte in due mani, quattro carte per ciascuna. Sarà con questa una lettera a N.ro Signore del Conte di Tencin⁵¹ Signor Cattolico et molto constante. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et il Signor etc. Di Scarnevicz a 16 d'Ottobre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo di Mondevi^{a)})

a-a) *Autographum.*

N. 175.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 16 X 1574.

Significat secundum decreta Convocationis Varsaviensis in conventibus particularibus die s. Martini (11 XI) celebrandis ex singulis palatinatibus binos legatos eligendos esse ad synodum provincialem mittendos. Epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) ad aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) litteras misisse, per nepotem ipsius Lovicium allatas, quibus petatur, ut archiepiscopus convocationem synodi dioecesanae approbare velit. Nuntiat se ipsum praepositum Plocensem (Hieronimum Rozdrażewski), oratorem in

⁵⁰ Iacobus Uchański; cfr. ANP IX/1, A. 25.

⁵¹ Ioannes Tęczyński (†1593), castellanus Wojnicensis ab a. 1571. Epistula, de qua hic mentio fit, non est reperta.

Galliam mittendum in Comitibus electum, cum archiepiscopo coram colloqui cupientem, Lovicii convenisse. Communiter statutum esse epo Cracoviensi rescribere et petere, ne synodum convocaret, ne haeretici ex ea utilitatem capebant eaque ad proposita sua perficienda abuterentur. Scribit insuper se per cursorem misisse litteras ad scholasticum et custodem Cracoviensem (Martinum Izdbieński), etiam capitulo Cracoviensi inscriptas, a celebranda synodo dehortantes. Archiepiscopum praemonuisse nuntium epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) varias contra eum accusationes spargere et proferre opinionem Vincentium Lauro nuntiaturam Polonam relinquere debere. Praepositum Plocensem (Hieronymum Rozdrażewski), epi Cuiaviensis amicissimum, nuntium certior fecisse dictum episcopum se ita gerere, quod timeat, ne Romam perveniant rumores de periculo amittendi in commodum nobilitatis immensos proventus et redditus (in quindecim milia florenorum), necnon perdendi arces, pagos et praedia ad ipsum pertinentia. Eiusmodi inventa et consilia eorum Cracoviensis et Cuiaviensis imprimis proficisci putat ex rerum perturbatione propter regis in Polonia absentiam oborta. Refert etiam de epistula ad reginam viduam (Catharinam Mediceam) missa de periculo coronae Regni Poloniae a rege Henrico amittendae scripta. Scribit insuper de missione Christophori Warszewicki in Gallia obeunda. Nuntiat propositum eligendi "Piasti" maxime displicere Turcis, Moldavis, Transilvanis. Praecipuos candidatos Polonos ad Regnum adipiscendum affirmat esse palatinos: Sandomiriensem (Ioannem Kostka), catholicum, et Podoliensem (Nicolaum Mielecki), protestantium fautorem. Maiorem spem habere palatinum Sandomiriensem, in cuius palatinatu (in oppido Stężyca) anno proximo futuro (die 12 Maii) Comitibus electionis celebrari debeant. Attamen secundum statuta Sigismundi Augusti Comitibus electionis Varsaviae in Masovia convocari debere. Epum Cuiaviensem caute et prudenter palatino Sandomiriensi favere et timere, ne tale eius propositum a nuntio patefieri et revelari possit. Notat etiam exiguum esse spem archiducis Ernesti Regni in Polonia potiundi. Archiepiscopum aliosque proceres arbitrari nuntium per aliquot menses in oppido Skierniewice commorari debere ad accusationes adversus eum sparsas hoc modo removendas repudiandasque. Suspiciatur talem commorationem usque ad initium Quadragesimae anni proximo futuri duraturam esse. Nuntiat quoque ad nuntios ex Prussia Regali et Lithuania in Convocatione Varsaviensi absentes missos esse legatos, qui terrarum illarum proceres adhortarentur, ut decreta et statuta Convocationis Varsaviensis acciperent et probarent. Conventum Prussiae Regalis Toruniae, Lithuaniae vero Vilnae celebrari debere. Lithuanos oratores suos ad regem (Henricum) esse missuros, antequam praepositus Plocensis in Galliam profecturus sit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 201r-208v (litteris N. 174 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 57r-59v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 106-109.

Neli conventi particolari, li quali debbono celebrarsi circa la festa di San Martino⁵², havendosi in virtù del decreto dela Convocatione di eleggere in ciascun Palatino li Nuntii Terrestri per trovarsi nela Sinodo provinciale⁵³, il Vescovo di Cuiavia^a⁵⁴ non ha mancato questi giorni mandare il suo stesso nipote⁵⁵ con lettere al 'Arcivescovo Gnesnense^b⁵⁶, sollecitando ad intimare la prefata Sinodo che altrimenti egli non voleva lasciar di farne una nela sua diocesi per accommodar le differenze con l'ordine equestre. Io era ito nel medesimo tempo in Lovicio⁵⁷ ad instantia del Prevosto di Ploska⁵⁸, destinato oratore in Francia a portar le lettera degli ordini al Re. Il quale Provosto, avanti la sua partita, desiderava grandemente ragionarmi insieme con l'Arcivescovo Gnesnense. Hor l'Arcivescovo in tal occasione, havendomi conferito la lettera di esso Vescovo di Cracovia^c, mi domandò in che modo si havesse a fare la risposta. Et fu tra noi presa resolutione di rispondere che se bene egli haveva consentito ala celebratione dela Sinodo, nondimeno havendo poi [201v] meglio considerato il fatto, giudica per degni^d rispetti necessario che per hora non si habbia in modo veruno a fare. Non li parve bene di dissuadergli la sua diocesana in Cracovia, temendo che il Vescovo non lo scoprisse a gli heretici. Et per la medesima cagione mi ha consigliato che io non gli scriva cosa veruna sopra di ciò, affinché non si accresca tanto più l'odio contra di me. Con tutto ciò io mi sono risoluto mandare un mio con lettere credentiali a lo Scolastico et al Custode di Cracovia⁵⁹, a persuaderli per il pericolo che può avvenire che facciano opera affinché il Capitolo per hora non acconsenta né ala Sinodo né a veruno accordo. Et quando al fine essi temino di esser scoperti et d'incorrere nela indignatione degli heretici, ho dato ordine al sudetto che presenti una lettera mia credentiale al Capitolo et sub secreto capitulari esporli il medesimo⁶⁰. Sarà difficile che non si sappia dove procederà l'impedimento così per la Sinodo provinciale come dela diocesana di Cracovia, perché questi Signori temendo grandemente l'indignatione degli heretici, per non essere impediti nele loro entrate, volentieri [202r] dove possono si scusano col Nuntio^d. Io spero che il Signor Dio si de-

⁵² 11 XI 1574.

⁵³ In illa synodo provinciales componendae erant praecipuae controversiae inter ecclesiasticos et nobiles, quae praesertim ad solvendas contributiones pertinebant. Cfr. Wierzbowski U, V, p. 378; etiam vide Ljubović, p. 346.

⁵⁴ In "decifrato" perperam scriptum est: di Cuiavia. Agitur de Francisco Krasinski (1525-1577), vicecancellario Regni ab a. 1568, epo Cracoviensi ab a. 1572, cfr. ANP IX/1, passim.

⁵⁵ Secundum Wierzbowski (loc. cit.) hic agitur de uno ex nepotibus archiepiscopi, filio unius ex tribus eiusdem sororibus.

⁵⁶ Iacobus Uchański.

⁵⁷ Lovicium (Łowicz), urbs principalis Ducatus Loviciensis, sedes archiepiscoporum Gnesnensium.

⁵⁸ Hieronymus Rozdrażewski (ca 1546-1600), praepositus Vratislaviensis ab a. 1562, praepositus Plocensis et secretarius maior Regni ab a. 1574, postea epus Vladislaviensis (ab a. 1581); orator ex Comitiorum convocationis Varsaviensis IX 1574 ad Henricum regem missus.

⁵⁹ Martinus Izdbieński de Rusiec (1520-1594), scholasticus Cracoviensis ab a. 1572.

⁶⁰ Litterae Vincentii Lauro ad capitulum Cracoviense ad dies nostros non sunt servatae.

gnerà havermi nela sua santa protettione, et quando me ne avvenga qualche male, sono obligato di render gratie a Sua Divina Maestà quod dignus habear contumeliam pati pro nomine eius, sperando che il tutto habbia a succedere con dignità di N.ro Signore et dela Santa Sede Apostolica.

L'Arcivescovo Gnesnense mi ha avvertito che il Vescovo di Cuiavia⁶¹ fa officio contra di me per farmi andar fuor di Polonia, con calunniarmi che io m'intrometta nel loro governo. Io ho risposto al'Arcivescovo ch'io non m'intrometto (come egli sa benissimo), eccetto nele cose che appartengono ala conservatione dela Religione Cattolica et dela giurisdittione Ecclesiastica in questo Regno, et che quanto al Vescovo di Cuiavia⁶¹ speravo che il Signor Dio lo ispireria a ben fare. Ma quando gli riuscisse simil disegno, saria cagione di liberarmi di molti continui travagli et afflittioni.

Il Provosto di Ploska, il quale è amicissimo del Vescovo di Cuiavia⁶², non si è potuto contenere di dirmi che il Vescovo forse teme di non essere [202v] scoperto a Roma di haver per timore alienata la maggior parte dei beni stabili, ciò è castelli, villaggi et tenute del suo Vescovato a diversi gentiluomi, li quali ne tengono conto talchè dove il Vescovato rendeva trenta, hora appena arriva a quindici mila fiorini di entrata. Et che per scarico dela sua coscienza non ha voluto mancare di avvertirmi, et massime che i successori haveranno grandissima fatica di poter ricoperar li detti beni dala nobiltà. Con tutto ciò io giudico necessario che non sia hora il tempo di rimediare a simili disordini, et non si debbe in conto alcuno esasperare né il Vescovo di Cracovia, né quello di Cuiavia⁶³, perché se si scoprissero per la parte contraria potrebbero far del male assai⁶⁴; massime che fra pochi mesi si saperà se il Re ha da venire o no. Et se non viene et non vorrà cedere al titolo et ale ragioni del Regno, come si ha credere, sarà senza dubbio cagione di grandissimo male, perché darà occasione di maggiori discordie et dissensioni et per la ruina che soprasta al sicuro a tutto il Regno, in caso che il Re non venghi. [203r] Non ho voluto mancare di scrivere al Re, ma ala Regina⁶² più lungo, sforzandomi di persuaderli che il Re ritornando et stando qui due anni solamente et forse manco è per ritener il Regno, et insieme far Re il fratello⁶³, et credo che riuscirà senza molta difficoltà, come ho fatto loro intendere i particolari dal secretario⁶⁴ che era venuto qui, et dal Sig. Varsovischi⁶⁵, liquale per questa cagione se ne va in diligenza a trovare il Re. Altri che questi dui non sanno la pratica, la quale se venisse a scoprirsi, si renderebbe difficilissima. Et di già l'Arcivescovo che non ne sa niente, si accorda a questo, havendomi detto ultimamente: *Redeat Rex, et si noluerit nobiscum morari, certe dabit nobis Regem quem voluerit, nosco ego nostrorum mores.*

⁶¹ Stanislaus Karnkowski (1520-1603), epus Vladislaviensis (Cuiaviensis) ab a. 1567, postea aepus Gnesnensis (ab a. 1581); cfr. ANP IX/1, passim.

⁶² Catharina de Medicis; cfr. N. 172.

⁶³ Franciscus dux Alenonii.

⁶⁴ Gentiano; cfr. N. 172, notam 31, p. 18.

⁶⁵ Christophorus Warszewicki.

Mando ala Signoria V.ra Ill.ma la copia dela lettera che a tal effetto ho per il secretario mandata ala Regina⁶⁶.

La pratica di Piasti si fa con ogni estrema diligenza⁶⁷ del Turco. Et ci è dubbio grandissimo che colui che riesca per potersi conservare non pigli lo stendardo del Turco come il Valacco, il Moldavo et il Transilvano. Li Piasti prin[203v]cipalissimi sono quei medesimi, ciò è il Palatino di Sendomiria⁶⁷, cattolico, et il Palatino di Podolia⁶⁸, neutrale; et insieme sono d'acordo di cedere l'uno al'altro. Et di già li Comitii ala futura elettione sono per questo rispetto stati intimati a Sempicza⁶⁹, luogo del Palatinato di Sendomiria, et non del Palatinato di Lublino, secondo mi era stato detto al principio. Et come che nel sudetto Palatinato di Sendomiria, il quale è grandissimo, la nobiltà sia quasi tutta infetta, favorisce nondimeno amendue li detti Palatinati, sperando di ottenere tutto quello che vorrà, purché si habbia un Piasto o cattolico, o heretico che fusse. Et nela elettione importa infinitamente havere il favore del Palatinato, dove si celebrano li Comitii, perché ordinariamente per la commodità vi concorre maggior numero di persone che di ciascun altro Palatinato, come se ne è veduto l'esempio neli Comitii dela elettione passata celebrati nela provincia di Massovia. Ma se il Re venisse avanti li Comitii, potrà con l'autorità sua farli in Varsovia, luogo destinato a questo per publico decreto [204r] fatto sotto Sigismondo ultimo⁷⁰.

Il Vescovo di Cuiavia⁷¹, anchorché habbia poco credito, favorisce Sandomiria, et perciòché ha temuto di eseer scoperto da me ha fatta la leggerezza, della quale con l'ultime mia scrissi a V.ra Signoria Ill.ma.

Per il Principe Hernesto⁷¹ si fanno pratiche grandi, ma per hora non si vede molta inclinatione nela persona sua. L'Arcivescovo Gnesnense et altri Signori sono stati di opinione che per alcuni mesi me ne stia a Scarnevit⁷², perché in Varsovia haverei data occasione di maggior sospetto ala parte avversa. Et così penso fare sin al principio dela Quaresima⁷³.

Nel fine dela Convocatione furono destinati oratori per portare il decreto a li Prussi et a li Lituani et farlo approbare da loro. Li Prussi, havendo per questo conto fatto il convento^k⁷⁴, si sono scusati di non haver mandato Nuntii^l ala Convocatione perché non era loro stata intimata, come si dove-

⁶⁶ Cfr. N. 172.

⁶⁷ Ioannes Kostka (ca 1529-1581), castellanus Gedanensis ab a. 1556, palatinus Sandomiriensis ab a. 1574.

⁶⁸ Nicolaus Mielecki.

⁶⁹ Stężyca, oppidulum ad Vistulam situm, 70 chiliometris occidentem versus ab urbe Lublino distans.

⁷⁰ Sigismundus II Augustus. In Comitiiis unionis inter Poloniam et Lithuaniam initae, quae Lublini a. 1569 celebrata erant, statutum est, ut Varsavia, tunc urbs principalis Ducatus Masoviae, fieret locus stabilis, ubi Comitii ordinaria Reipublicae Utriusque Nationis celebrarentur.

⁷¹ Ernestus Habsburg.

⁷² Skierniewice, altera sedes archiepiscoporum Gnesnensium, 25 chiliometris a Lovicio distans.

⁷³ Tempus Quadragesimae a. 1575 incipiebat die 20 Februarii.

⁷⁴ Conventus generalis Prussiae Regalis solito tempore celebrabatur Toruniae, scilicet die 29 mensis Septembris. Cfr. Orzelski, p. 274.

va, dal Primate^{m)} et circa il decreto hanno con parole ambigue risposto che quello che si è concluso stia nel suo luogo, poichè le cose fatte non possono non esser fatte. Li Lituani dovevano [204v] fare in lor convento in Vilna⁷⁵ circa la metà del presente messe et si aspetterà la lor risposta, affinché il Provosto di Plosca possa avviarsi verso il Re. Ma che il decreto si accetti o no da loro, c'è opinione che in assenza del Re per opera di Piasti a ogni modo si procederà ala elezione. Percioché nel sudetto decreto si dichiarerà esser stati legittimamente intimati tutti li Palatinati a mandare li loro Nunciiⁿ⁾, là onde si può pretendere che quelli li quali hanno mancato in questo non possono apportar pregiudicio alcuno al decreto già stabilito.

a) *In registro legitur*: di Cracovia

b) *In registro verbum omisum*.

c) *In registro legitur*: di Cracovia

d) *In registro additum*: et gravi

e) *In registro Apostolico*

f) *In registro legitur*: di Vladislavia

g) *In registro legitur*: di Vladislavia

h) *In registro legitur*: di Vladislavia

i) *In registro legitur*: di Vladislavia

j) *In registro additum*: nec linum fumigans est extinguendum nec calamus conquassata confringenda et

k) *In registro additum*: et con la intelligenza.

l) *In registro legitur*: di Vladislavia

m) *In registro additum*: in Torunia.

n) *In registro*: Terrestri.

o) *In registro*: ciò è dal'Arcivescovo.

p) *In registro*: Terrestri.

N. 176.

Vincentius Lauro Catharinae reginae Galliae

Skierniewice, 16 X 1574.

Nuntiat (Christophorum) Warszewicki in Galliam proficisci eo consilio, ut amplius et accuratius referat ea, quae in litteris 6 X datis, per secretarium regium Gentianum ad reginam allatis (cfr. N. 172), contenta essent. Addit eundem Warszewicki esse unum ex fidissimis fautoribus regis Henrici, quod praesertim in recenti Convocatione Varsaviensi ostenderit. Ipse fidelitatem suam erga regem declarat, quod ab eodem Warszewicki confirmari et comprobari posse asserit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 62v cum annotatione: "Ala Royone Mére du Roy tres-chretien de France et de Polougne le 16^e du moys d'Octobre 1574 Scar-nevicz".

⁷⁵ Senatores et nobiles Magni Ducatus Lithuaniae convenerunt Vilnae 20 X 1574; cfr. Orzelski, p. 279.

Madame,

Le Seigneur Varsoviski⁷⁶ s'en vient en diligence vers voz Majestes pour les advertir plus amplement del'affaire, duquel je leur ay desia escript par le secretaire Gentian⁷⁷. Le dict gentilhomme est des plus affectiones et loyaux serviteurs, que le Roy aye en Poulogne. Et en ceste convocation il s'est monstré si constant, qu'en partie à este cause d'empescher la resolution, que les adversaires tachoint de faire, en voulant declarer, que pour le soubdain parlement du Roy seroit Interregne. Il est seul entre les Poulonois, a guy j'ay comuniqué le sudict affaire; et veux esperer, que ses louables vertus ne vous seront desagreables. Au demeurant, Madame, vous supplie tres humblement vouloir croire, que selon le debvoir du lieu que ie tiens ne fauldray tous les iours continuer la mesme diligence et devotion vers le service de voz Majestes et pour ce que le dict Varsoviski nous fera le rapport des choses de cest Royaume cy, je faray la fin de ceste mienne, baisant revereement les mains de vostre Majesté etc .

N. 177.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 21 X 1574.

Edocet eum de litteris suis Varsavia missis: 6 X ad nuntium pontificium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) per secretarium regium (Gentianum) perferendis et ad aulam regiam Galliae 16 X datis, per Christophorum Warszewicki Lutetiam Parisiorum proficiscentem illuc portandis. Adiungit in super litteras notis arcanis exaratas.

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 209r. In f. 212v inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 62r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 109.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Le due mie ultime forono l'una deli 6 di Varsovia indirizzata a Mons. di Torcello⁷⁸ per il secretario del Re⁷⁹, et l'altra deli 16 di questo luogo, inviata

⁷⁶ Christophorus Warszewicki.

⁷⁷ Secretarius Henrici Valesii (cfr. N. 172, notam 31).

⁷⁸ Ioannes Dolfin; cfr. N. 167.

⁷⁹ Gentianus.

al medesimo per il Sig. Varsoviski⁸⁰. Et li detti, sì come scrissi a V.ra Signoria Ill.ma, s'erano avviati l'un dopo l'altro in diligenza verso la Corte di Francia; hora quel che resta sarà nel foglio a parte. Con che bacio riverentemente la mano di V. ra Signoria Ill.ma et il Signor Iddio, con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni felicità. Di Scarnevicz a 21 d'Ottobre 1574, con due carte in cifra.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil. mo et dev.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{a)})

a-a) *Autographum*.

N. 178.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 21 X 1574.

Certiozem eum facit hominem suum, quem Cracoviae habeat, litteris 15 X datis sibi significasse ante tres dies scholares studiorum Universitatis illius urbis, adiutos a quibusdam casu fortuito illac transeuntibus, templum haereticorum (vulgo "Bróg" nuncupatum) delevisse, omniaque, quae ibi invenissent: pecuniam, aurum, argentum aliasque res pretiosas patroni templi (Stanislai Karimiński) proprias depraedatos esse. Eam ob causam in urbe metum et terrorem inter incolas exortum esse, eo vel magis, quod haeretici ultionem minituntur, culpam eiusmodi facinoris (secundum relationem oratoris Veneti Hieronymi Lippomano) archiepiscopo (Iacobo Uchański), Alberto Łaski et praesertim ipsi nuntio pontificio, qui tunc temporis 200 miliaria Italica abesset a locis, quibus illa evenirent, tributentes.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 210r-211v (litteris N. 177 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 62v-63v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 110-111.

Hieri per una di 15, scrittami dal mio huomo in Cracovia, hebbi avviso che tre di avanti nela piazza di quella città era stato da li scolari^{a)}, con l'aiu-

⁸⁰ Christophorus Warszewicki.

to di alcuni che per aventura si trovarono in necessità, ruinato il tempio o sinagoga de gli heretici⁸¹ et tolto et saccheggiato tutto quello che vi era dentro, ciò è denari, oro, argento et il rimanente deli beni del padrone dela casa⁸² et d'altri gentilhuomini heretici, talché vi si stava con terrore et spavento grande, perché gli heretici minacciavano vendetta et, in particolare, per avvertimento mandati in nome del'Ambasciatore di Venetia⁸³ attribuivano la colpa al'Arcivescovo Gnesnese⁸⁴, al^b) Laski⁸⁵ et molto più al Nuntio Apostolico, il quale, come che sia lontano dal luogo 200 miglia italiane, con tutto ciò non si può riparare dale loro calunnie et mala volontà, et per far la cosa più verisimile, aggiungono che il medesimo sia stato fatto in Varsovia.

Et questo ultimo rumore è sparso, perché poco prima che io andassi a Varsovia, era nela casa del Palatino di Rava⁸⁶, heretico, giunto un ministro di Prussia protestante, il quale [210v] haveva incominciato a predicare, et vi concorrevano molti dela città. Io ne fui avvisato in nome del Capitolo et non mancai subito per il Sig. Patritio⁸⁷ avvisarne la Ser.ma Infante⁸⁸. Et in tempo che io mi licentiai da lei, feci l'ufficio a bocca in presenza del Vescovo di Chelma⁸⁹, mostrando ala detta Signora esser il caso scandalosissimo, et etiandio contra le conditioni contenute nela confederatione de gli heretici⁹⁰, talché non poteva essere senza gran carico dela coscienza et dell'honore di Sua Altezza. La quale mi dette ferma speranza che in qualunque modo potrebbe non permetteria uno scandalo così grande nel luogo dove ella stava. Et che me ne farebbe avvertire dal sudetto Vescovo incontanente che il ministro fosse scacciato. Io non ho poi inteso altro. Può essere che quel ministro, il quale mostrava grande insolenza, vedendo non potervi stare, o pure essendo stato scacciato, s'habia doluto di me^c) et maxime che questi nostri cattolici per non incorrere nela indignatione degli heretici, dove possono

⁸¹ Agitur de tumultibus Cracoviae diebus 10 - 12 X 1574 a scholaribus excitatis, quorum tempore templum Evangelicorum, vulgo Bróg appellatum, a. 1571 conditum, incendio deletum est (cfr. ANP IX/1, p. 367). Vide Zelewski MDRK, p. 33.

⁸² Stanislaus Karimiński (†1603), nobilis, "senior" templi Calvinianorum Cracoviensium a. 1567-1600.

⁸³ Arnaldus du Ferrier (1506-1585), orator Gallicus Venetiis a. 1563-1567 et 1570-1582.

⁸⁴ Iacobus Uchański.

⁸⁵ Albertus Łaski (1533-1605), palatinus Siradiensis ab a. 1565.

⁸⁶ Anselmus Gostomski (ca 1508-1588), castellanus Vissogrodensis ab a. 1562, palatinus Ravenensis ab a. 1572. In eius aedibus, quas Varsaviae habuit, erat templum Calvinianum, in quo concionator ex Prussia accersitus praedicabat. Quod templum autumnus a. 1574 suasu et mandatu Annae Jagellonicae clausum est; vide: Henryk Damian Wojtyńska, *Województwo rawskie wobec dwu pierwszych bezkrólewí (1572-1576)* [Palatinatus Ravensensis in duobus primis interregnis (1572-1576)], in: *Materiały do dziejów społeczno-religijnych w Polsce*, Lublin 1974, p. 126.

⁸⁷ Andreas Patricius Nidecki (1522-1587), secretarius regius ab a. 1560, canonicus Varsaviensis ab a. 1563.

⁸⁸ Anna Jagellonica.

⁸⁹ Adalbertus Starożrebski (Sobiejuski, †1580), epus Chelmensis ab a. 1562.

⁹⁰ Agitur de Confoederatione Varsaviensis a. 1573, quae aequabilitatem iurium confessionum religiosarum in Republica Utriusque Nationis introduxit; cfr. Korolko, passim.

volentieri si scusano col Nuntio. Quanto al ministro di Varsovia, io confesso liberamente di haver contra di lui [211r] fatto l'ufficio gagliardamente, perché si portava pericolo grande che quella città s'infettasse in breve tempo, et maxime col continuo commertio de' mercanti Prussi, heretici. Ma circa il successo di Cracovia, io veramente non ci ho mai pensato. Questo modo è violento et nell'absenza del Re non può apportare se non gran male. Io mi guarderò al meglio che potrò, ma la mia custodia principale è nel Signor Dio, quem diligentibus omnia coopera[n]tur in bonum⁹¹. Sto aspettando d'intendere la resolutione che farà il Re, affine che a honor di Dio et conservatione dela Religione Cattolica possa più liberamente impiegare l'opera mia secondo l'ordine et la santissima intentione di N.ro Signore. L'Arcivescovo Gnesnense, il Proposto di Ploska⁹² et molti altri Signori mi hanno con grande istanza dimandato che hanno da fare in caso che il Re non possa o non voglia venire. Io gli ho risposto che bisogna prima intendere questa resolutione che sarà il più tardi fra tre o quattro mesi. Et poi si potrà pensare et consultare [211v] di quello che sia di bisogno per il bene et tranquillità del Regno et della Religione Cattolica et che la divina bontà non ci abbandonerà in un'opera così santa et necessaria.

a) *In registro additum*: della università

c) *In registro additum*: del Nuntio

b) *In registro additum*: Palatino

N. 179.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Skierniewice, 23 X 1574.]

Gratias agit pro informationibus ad opinionem summi pontificis de candidatura imperatoris (Maximiliani II) ad potiundum Regnum Poloniae aspirantis pertinentibus. In memoriam ei revocat regem (Henricum) usque ad terminum reditus in Poloniam ad mensem Maium a. 1575 ei designata Regna Poloniae et Galliae simul obtinere. Ergo opinatur sic stantibus rebus candidaturam archiducis Ernesti summa cum prudentia et cautione considerandam esse. Nuntios et notitias ex Gallia affluentes diligentissime et accurate observandas esse et adnotandas. De candidatura "Piasti" ad Regnum Poloniae eligendi incredulum et dubitantem se praebet, cum existimet id damnum gravissimum perniciemque religioni catholicae in eodem Regno certo afferre posse.

⁹¹ Rom. 8, 28.

⁹² Hieronymus Rozdrażewski.

Decifr.: AV, Nunz. Germ. 71 f. 337r-338 (adnexum litteris Ioannis Dolfin ad Vincentium Gallo 29 X1574 datis).

- Ed.: Bues NBD III/7, p. 672-673.

Copia dela cifra di Mons. nuntio di Polonia al Vescovo Torcello⁹³

V.ra Signoria mi farà gratia di dire a lo Imperatore⁹⁴ che, per ordine havuto da N.ro Signore io desiderarei grandemente poter essequir tutto quello che si desidera da Sua Maesta. Ma, havendo il Re Christianissimo⁹⁵ lasciati intendere apertamente che a tutti i modi vuol ritenere li dui Regni⁹⁶, ogni volta che io mi scopriessi con qualche signore di far pratiche in servitio del Prencipe Hernesto⁹⁷, la si risaperia a un tratto, et il Re haveria giusta causa di restare mal contento di N.ro Signore et dei suoi Ministri, per il che è necessario aspettare ancora almeno sin a tanto che si intenda se il Re ha animo di venire al tempo determinato; perché in caso che non ci fusse speranza del [337v] suo ritorno alhora si potrebbero tentare le pratiche, le quali sarei anco constretto a fare con grandissima secretezza per non offendere il Re, il quale si vede che ha la mira, non potendo etiamdio venire al mese di Maggio⁹⁸, con volere in conto alcuno cedere le sue ragioni; anzi minaccia di diffenderle con le armi et prender giusta vendetta contra quelli che farrebbero torto. Et in somma V.ra Signoria con la sua prudenza mi ha solamente a obligare in questo, ciò è di fare ogni servitio al Principe Hernesto, senza far torto o diservitio al Re Christianissimo, sì come è la intentione di N.ro Signore. A me pare questa pratica molto difficile, per non dire impossibile, perché qui non si può ragionare con nissuno, che l'huomo non sia scoperto, et, quando veramente fusse Interregno, non ci saria difficulta alcuna nel modo del procedere.

Quanto a dare gli avvisi di qua così minutamente V.ra Signoria sa bene che i Principi parlano ancora essi, et potria la pratica venir a le orecchie di Francesi et entrriamo nel primo errore, né questo mi par punto necessario, havendo Sua Maestà i suoi Ministri prattichissimi, che posono minutamente avvertire, et spesso, de le cose che occorrono. Io non mancherò già di questo,

⁹³ Tempus harum litterarum stabiliri potest ex verbis Ioannis Dolfin, quae continentur in ipsius litteris ad card. Tholomaeum Gallo 29 X 1574 Vindobona scriptis: "Sabbato passato (sc. 23 X 1574), come crissi a V.ra Signoria Ill.ma, hebbi da Mons. Nuntio di Polonia in cifra il contenuto che la vedrà qui sotto, et la risposta mia, quale le mando, acciò che, fatta sopra quella consideratione che le parerà, mi possa poi dare secondo la resolutione presa, le commissioni che la giudicherà più espedienti" (AV, Nunz.Germ. 71 f. 337r).

⁹⁴ Maximilianus II.

⁹⁵ Henricus Valesius.

⁹⁶ Cfr. Litterae Christianissimi Galliarum et Poloniae Regis ad senatum Regni Poloniae, Ferrariae, 31 VII 1574; ed.: Noailles III, p. 602-603.

⁹⁷ Ernestus de Habsburg.

⁹⁸ In Convocatione Varsaviensi redivit Henrici ex Gallia in Poloniam ad diem 12 mensis Maii a. 1575 certo designatus erat; cfr. ANP IX/1, A. 24.

come feci nel pericolo di un Piasto, occorrendo una occasione tale, o simile, che appor [338r] tasse danno gravissimo ala Religione Cattolica perché alhora, posposto ogni altro rispetto humano per l'honore di Dio, saria bisogno fare ala scoperta; ma senza tale occasione si corre pericolo. Imperò piaccia a V.ra Signoria render capace del tutto Sua Maestà in tutto quello che posso servirla, perché io sono sempre stato solito di procedere schiettamente senza offerire o mostrare di voler fare cosa che non l'abbia poi ad essequire con effetto.

N. 180.

Ioannes Dolfin, nuntius Vindobonensis
Vincentio Lauro

[Vindobonae], 29 X 1574.

Refert de litteris eius notis secretis exaratis (cfr. N. 179), quibus scribebat de incallida et parum astuta candidatura archiducis Ernesti ad Regnum Poloniae adipiscendum aspirantis. Polonis eius fautoribus in memoriam revocat exemplum ducis Ferrariae (Alfonsi II d'Este) etiam coronam Regni Poloniae appetentis. Candidaturam ergo Austriacam, antequam in Polonia nova regis electio rite et legitime promulgetur, vix ad exitum deduci posse affirmat. Arbitratur in tali rerum statu utendum esse explicationibus card. Ioannis Francisci Commendone de improspere exitu missionis eius in Poloniam tempore primi Interregni in favorem Familiae Austriacae peractae. Nuntiat oratorem ducis Ferrariae (Ioannem Baptistam Guarini) exemplar litterarum sibi porrexisse Romam ad cardinalem Aragoniensem (Ignatium d'Avalos) mittendarum, ad intercessionem pro candidatura eius ad Regnum Poloniae pertinentium. Probat laudatque sinceritatem atque ingenuitatem intentionum summi pontificis quoad candidaturam Habsburgicam ad Regnum Poloniae obtinendum.

Decifr.: AV, Nunz. Germ. 71 f. 338r-340r (litteris N. 179 adiunctum).

- Ed.: Bues NBD III/7, p. 673-675.

Risposta del vescovo di Torcello⁹⁹ al nuntio di Polonia

Ho veduto per la cifra di V.ra Signoria Ill.ma¹⁰⁰ i rispetti che la muovono a non potersi impiegar hora in servizio del Principe Hernesto¹⁰¹, né man-

⁹⁹ Ioannes Dolfin.

¹⁰⁰ Cfr. N. 179.

¹⁰¹ Ernestus Austriacus.

co avvisare de le occorrenze di quel Regno, et conosciuto a pieno il desiderio che la tiene che io di tutto facci capace la Maestà Sua; al che havrei satisfatto con quella prontezza, con la quale vorrei così in questa, come in ogn'altra cosa, compiacerla, se non fusse che giudicando io tal proposta di molta consideratione et parendomi che, potendo essere sempre in tempo a farla, ho deliberato di darne prima conto particolare a Roma, per governarmi poi secondo le commissioni che di là verranno.

[338v] La causa, per la quale a me non pare hora tempo di venire a questa attione, e perché l'Imperatore non dimandava che si praticasse, acciò che il Re Christianissimo fusse cacciato di Polonia, ma solo desiderava che segretamente con alcuno di quei Signori Polacchi si facessero officii tali che, dovendosi venire a nuova elettione, volessero favorire il Principe Hernesto, il che, quando anco si publicasse, gli pareva che il Re non potesse restar mal satisfatto, poiché propositio conditionalis nil ponit in esse. Et tanto più vedendosi che il Signor Duca di Ferrara¹⁰² che è tanto congiunto con Sua Maestà Christianissima, procede quasi per l'istessa via. V.ra Signoria dice ancora che, quando il Re non volesse ritornare in Maggio¹⁰³, bisognarebbe che la procedesse molto cauta et secretamente a favorire il Principe Hernesto, il che, se la intende che la non deve operare contra il Re, perché sia cacciato di Polonia, la tiene grandissima ragione, et non solo non si conviene farlo in publico, ma né anco in secreto: ma, quando ad ogni modo si havesse a venire a nuova elettione, io dubiterei che lo Imperatore dovesse restare molto mal contento, parendogli che in tal tempo la non dovesse procedere con tanto riguardo per la promessa fattagli [339r] da N.ro Signore.

Et però, essendo questa pratica così difficile, come prudentemente è giudicata da V.ra Signoria, forse che sarebbe meglio servirsi del beneficio del tempo et per hora, non le parendo di poter fare quelli officii conditionati detti di sopra, almeno se non siamo astretti, nel qual caso io mi sforzerò di scusarla con le ragioni che la mi scrive non dire di non voler farli, non essendo noi tenuti a dire tutte le verità, ma bene a non dir mai bugia, né per ciò l'Imperatore può dolersi né di N.ro Signore né de' suoi ministri, havendogli io chiaramente in nome di Sua Santità offerto il favor suo, solo occorrendo nuova elettione et non altrimenti, et in tal maniera accettato da Sua Maestà.

Quanto al non scrivere le nuove, io non veggio già che danno possa apportare lo avisare, non si potendo giustamente dolere i Francesi che essa scriva ad un ministro di N.ro Signore ciò che passa in quel Regno, né meno che io ne dia parte a lo Imperatore; il quale a incontro, vedendo che, non solo la non fa alcuno officio per il Principe Hernesto, ma ancora che la non comunica cosa veruna, non mancando, come facilmente la si può imaginare, persone che cercano di mettere al punto, [339v] si deve tener per fermo che

¹⁰² Alfonsus II d'Este (1533 -1597), dux Ferrariae ab a. 1559.

¹⁰³ Cfr. N. 179, notam 98, p. 34-35.

entrarebbe in grandissimo sospetto che N.ro Signore havesse rievocati gli ordini primi o che noi fussimo poco inclinati a servirla. Et la sia pur certa che la prima origine di metter qui il Cardinale Commendone in mal concetto fu il ritirarsi un poco da lo avvisare¹⁰⁴. Tutto questo scrivo a N.ro Signore acciò che possa, et a lei et a me, comandare come ci haveremo a governare, et fra tanto, come si è detto, non farò motto alcuno a lo Imperatore di quanto la mi scrive, ma per trattenerla, giudicando io ciò molto espediente et necessario, seguirò a dargli conto de le cose di Polonia, che io intendo per altra via, poichè essa non giudica esser bene di avvisarmene.

Il Signor Ambasciatore del Gran Duca di Toscana¹⁰⁵ mi ha mostrato la copia di una lettera scritta da Roma a Sua Altezza dal Babbi suo segretario, ne la quale narra N.ro Signore haver detto al Card. d'Aragona¹⁰⁶ che il Sig. Duca di Ferrara lo haveva richiesto che dovesse mandare in Polonia un Nuntio per favorire le cose sue, mostrandogli che si trovavano in buonissimo stato et con gran speranza et che N.ro Signore gli havea risposto che, dovendosi venire a nuova elezione, haveva promesso il favor suo [340r] a l'Imperatore per il Principe Hernesto, al quale in modo alcuno non volea mancare; aggiungendo poi che si maravigliava grandemente che lo Imperatore si confidasse tanto in esso Duca, poichè vede che gli porta così poco rispetto, la quale lettera mi ha detto esso signore haver letta a questi ministri principali di Sua Mestà per far loro toccar con mano la constanza di N.ro Signore in favorire questa Serenissima casa, di che ne sono restati molto satisfatti¹⁰⁷.

A le quali cose, dettemi da Sua Signoria con molte altre parole, io brevemente risposi che dai negotii passati sinhora speravo che lo Imperatore dovesse esser tanto certo dela sincerità et schiettezza, con la quale N.ro Signore procede in ogni sua attione, che non doverebbe haver bisogno di altro testimonio; con tutto ciò la ringratiavo con ogni affetto di questa sua buona volontà et dispositione, dela quale ne haverei dato conto a Sua Santità, et veramente, se questo officio non fusse venuto da persone tanto interessate, haverebbe fatto grande impressione, pure in ogni modo gioverà, et forse che Sua Maestà me ne dirà qualche cosa con l'occasione dela venuta di questo cavaliere, né io restarò di provarla.

¹⁰⁴ Card. Ioannes Franciscus Commendone (1524-1584), nuntius in Polonia a. 1563-1565; inde a 27 XI 1571 usque ad 13 X 1573, tamquam legatus pontificius, iterum in Polonia commoratus est, unde - cum praeter assiduos eius conatus candidatus Austriacus Regno Poloniae non esset potitus, revocatus est; vide, quid ipse hac in parte scripserit: AV, Nunz.Germ. 6 f. 285r-287r., sub die: 27 III 1574.

¹⁰⁵ Ioannes Baptista Guarini (1538-1612), aulicus ducis Ferrariae Alfonsi II d'Este, poeta (cfr. ANP IX/1, notam 1024, p. 309).

¹⁰⁶ Ignatius d'Avalos (1520-1600), card. Aragoniensis ab a. 1561 (Gulik-Eubel HC III, p. 39).

¹⁰⁷ De obiectionibus contra ducem Ferrariae motis cfr. Bues NBD III/7, p. 675.

**Ioannes Dolfin, nuntius Vindobonensis
Vincentio Lauro**

[Vindobonae, 2 XI 1574].

Testatur se accepisse litteras eius notis arcanis scriptas, 6 X datas, de candidatura imperatoris (Maximiliani II) ad Regnum Poloniae potiundum se relatas. Eiusmodi candidaturam non ante regis ex Gallia reditum et novae electionis promulgationem considerandam esse arbitratur. Similem esse conditionem ducis Ferrariae (Alfonsi II d'Este). Existimat imperatoris secretam opinionem esse regem ad statutum diem (12 V 1575) in Poloniam non esse rediturum. Putat ergo usque ad novam electionem in Polonia promulgatam summa cum prudentia et cautione agendum esse. Utendum etiam esse experientia et opinione card. Ioannis Francisci Commendone. Denique certiore eum reddit se de iis omnibus Romam scripsisse.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 72v-73v (copia facta in cancellaria Vincentii Lauro, adiuncta eius litteris ad Gallium, 8 XII 1574 datis; cfr. N. 208).

C. Di Mons. di Torcello¹⁰⁸

Ho veduto per la cifra di V.ra Signoria di 6 d'Ottobre¹⁰⁹ i rispetti che la muovono a non potersi hora impiegare in servizio di quel Regno et conosciuto à pieno il desiderio che la tiene che io di tutto ne faccia capace l'Imperatore¹¹⁰, al che haveria soddisfatto con quella prontezza con la quale vorrei così in questa come in ogni altra cosa compiacerla; se non fosse, che giudicando io tale proposta di molta consideratione, et parendomi che potremo essere sempre in tempo a farla, ho deliberato di darne prima conto particolare a Roma per governarmi poi secondo le commissioni, che di là veranno.

La causa, per la quale a me non pare hora tempo di venire a questa atione, è perché l'Imperatore non dimandava che si praticasse, acciò che il Re di Francia¹¹¹ fusse cacciato di Polonia; ma solo desiderava, che secretamente con alcuni di quei Signori Polacchi si facessero officii tali, che dovendosi ve-

¹⁰⁸ Hae litterae efficiunt partem commercii epistularum (documentorum, quae littera "C" signata sunt) de candidatura Austriaca ad Regnum Poloniae inter Vincentium Lauro et Ioannem Dolfin intercedentis, quarum fasciculus littera "D" signatus 8 XII a nuntio Polono Romam missus est, cfr. N. 208. Cfr. ANP IX/1, N. 167 littera "B" et N. 181 littera "C" signatum.

¹⁰⁹ Cfr. N. 167.

¹¹⁰ Maximilianus II.

¹¹¹ Henricus Valesius.

nire a nuova elettione, volessero favorire il Prencipe Hernesto¹¹²; il che quando anco si pubblicasse, li pareva, che il Re di Polonia non potesse restare mal soddisfatto; poiché propositio conditionalis nihil ponit in esse. Et tanto più vedendosi, che l'Duca di Ferrara¹¹³, che è tanto congiunto con Sua Maestà Christianissima, procede quasi per l'istessa via.

[73r] V.ra Signoria dice ancora, che quando il Re di Polonia non volesse ritornare à Maggio¹¹⁴ bisognerebbe, che la procedesse con gran segretezza; per le quali parole sè la intende, che la non deve operare contra il Re di Polonia, perché sia cacciato di Polonia, la tiene grandissima ragione; anzi non solo non si conviene farlo in publico, ma né anco in secreto; ma quando ad ogni modo si havesse da venire à nuova elettione, io dubiterei che l'Imperatore dovesse restar molto mal contento; parendole che in tal caso la non dovesse procedere con tanto riguardo per la promessa fattali da N.ro Signore et però essendo questa pratica così difficile come prudentemente è giudicata da V.ra Signoria, forse che sarebbe meglio servirsi del beneficio del tempo. Et per hora non le parendo di poter fare quelli officii conditionati detti di sopra; almeno se non siamo astretti, nel qual caso io mi sforzerò di escusarla con le ragioni che la mi scrive; non dire di non voler farli, non essendo noi tenuti à dire tutte le verità; ma bene a non dire mai bugia; né perciò l'Imperatore può dolersi di N.ro Signore né dei suoi ministri; havendole io chiaramente in nome di V.ra Signoria offerto il favor suo solo occorrendo nuova elettione et non altrimenti. Et in tal maniera accettato da Sua Maestà.

Quanto al non scrivere le nuove, io non veggo già che danno possi apportare l'avisare, non si potendo giustamente dolere i Francesi, che essa scriva ad un ministro di Sua Santità ciò che passa in quel Regno, né meno che io ne dia parte al'Imperatore, il quale al'incontro, vedendo che non solo la non fa alcun officio per il Prencipe Hernesto, ma ancora che la non comunica cosa veruna, non mancando come facilmente. La si può immaginare persone, che cercano di [73v] mettere al punto, si deve tener per fermo che entrerebbe in grandissimo sospetto che V.ra Signoria havesse rivocati gli ordini primi, ò che noi fussimo poco inclinati a servirlo. Et la sia pur certa che la prima origine di metter giù il Card. Commendone in mal credito fu dal ritirarsi un poco dell'avisare¹¹⁵.

Tutto il sudetto io scrivo à Roma, acciò che Sua Santità possi à lei et à me comandare, come haveremo da governarsi. Et tratanto (come è detto) non farò motto alcuno à Sua Maestà di quanto la mi scrive; ma per trattenerla giudicando io ciò molto espediente et necessario, seguirò a darle con-

¹¹² Ernestus de Habsburg.

¹¹³ Alfonsus II d'Este.

¹¹⁴ Id est die 12 V 1575, termino in Convocatione Varsaviensi ad reditum regis in Poloniam designato.

¹¹⁵ Cfr. N. 180, notam 103.

to delle cose di Polonia, che io intendo per altra via, poich  essa non giudica essere bene d'avisarmene.

N. 182.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 6 XI 1574.

Memorat accusatricem orationem Abrahami Zbąski, de qua sermo erat in litteris 31 VIII datis (cfr. ANP IX/1, N. 145). Nuntiat in loco quodam concepti eiusdem textus (notis arcanis exarandi) relatum esse de delendis quibusdam documentis famam et existimationem Christophori Warszewicki praeiudicantibus. Autumat regem Suetiae (Ioannem III Vasa) oratorem suum in Polonia (Andream Lorichium) edocere debere in rebus ad electionem Polonam pertinentibus opinionum Sedis Apostolicae rationem habendam esse. Adiungit summum pontificem exposcere, ut nuntius ad regem (Henricum) litteras scribat de idoneo et gravi quodam viro vices suas in Polonia cum dignitate gessuro.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 480r-v. In f. 191v adnotatio: "Del Card. di Como a 6 di 9bre 1574".

Min.: (notis arcanis exaranda) AV, Nunz.Pol. 172 f. 181r-v.

Il disordine seguito per la scrittura data fuori da V.ra Signoria a lo Sbonschi¹¹⁶ dover  haverla molto ben fatta avertita del modo con che ha da procedere in l'avenire, che sar  di non dare in scritto se non manco che pu  et in modo che si possino anco stampare et leggere da ogn'uno; altrimenti bisogna guardarsene in tutti i modi^a).

Se il Re di Suetia¹¹⁷ volesse far quello che i dice haverle fatto saper lo Ambasciatore¹¹⁸ di sottometersi ala obedi enza della Sede Apostolica, meriterebbe che si tenesse conto di lui nela pratica dela elettione di Polacchi; ma perch    molto da dubitare che sia una dimostratione di parole che non procedano dal core, ma dala occasione et dalo interesse, lei potr  in questo fatto dela elettione andar trattenendo lo Ambasciatore sin tanto, che si vegano gli

¹¹⁶ Abrahamus Zbąski, magnae auctoritatis nobilis Masovita, cfr. ANP IX/1, N. 146, notam 995, p. 301.

¹¹⁷ Ioannes III Vasa.

¹¹⁸ Andreas Lorichius (1530-1584), orator regis Suetiae Ioannis III in Polonia a. 1564-1584, (natione Danus).

effetti, poich  non le manca scusa, massime sopra il tempo assignato per vedere la resolutione del Re Christianissimo.

Del'altro particolare conferito dal medesimo Ambasciatore di quel porto che si potrebbe occupare, non essendo hora i tempi a proposito per attendervi, potr  tener ben disposto et edificato lo Ambasciatore sin tanto che piacer  a Dio che se ne possa tentare. [A N.ro Signore] piace che V.ra Signoria scriva al Re come fa, et sopra tutto [480v] ander  sempre inculcandogli la necessit  di mandare un huomo di autorit  che lui stia nel Regno, che il medesimo facemo noi ancora di qua, et   il miglior rimedio che per hora si possa applicare   quella infirmit . Vedendo questo ancora non si giudica bastante.

a) *In min. sequitur locus*: Quanto al processo fatto qui gi  molti anni del Sig. Christophoro Warsovischi, si   rimediato subito nel modo che V.ra Signoria ha scritto. Il che potr  fargli sapere, acci  ne sia riposato et senza timore alcuno.

N. 183.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 6 XI 1574.

Significat litteras eius 31 VIII, 12, 14 et 18 IX datas sibi redditas esse. Nuntiat summum pontificem edidisse breve ad defendendam bonam famam Christophori Warszewicki in Convocatione Varsaviensi iniuste furti accusati. Nuntiat etiam de brevi pontificio pro epo Plocensi (Petro Myszkowski) composito, pietatem ipsius et devotionem laudante.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 501r-v. In f. 502v inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta 22 di Dicembre 1574".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 185r-v.

- **Ed.:** Wierzbowski KW, p. 75 nota (fragmentum).

Molto Rev.mo Monsignore come fratello,

Dopo essersi stati ben dui mesi senza lettere di V.ra Signoria, l'altro giorno ne riceverei d'un tempo quattro pieghi, quali erano del'ultimo d'Augusto, deli 12, et 14 et 18 di Settembre¹¹⁹, et con essi hebbi li fogli et l'altre scritture, tutte nominate da lei, et ne ho fatta piena relatione a N.ro Signo-

¹¹⁹ Cfr. ANP IX/1, N. 145, 152, 154 et 156.

re. Il quale, fra l'altre cose, ha sentito piacer grande de li buoni portamenti del Sig. Christoforo Varsovischi, sì come conoscerà dal Breve¹²⁰ che sarà con questa, quale V.ra Signoria li farà havere con farli piena fede dela satisfatione ricevuta da Sua Beatitudine di questa sua honorata attione et dela memoria che in ogni occasione è per tener deli molti meriti suoi. Si è fatto cercar con molta diligenza quel processo, ma sin hora no si truova, trovandosi si farà levar dal mondo, et in ogni caso almeno posso assicurare che non sarà lassato in mano d'alcuno. Si manda anchora un Breve per il Vescovo di Ploska¹²¹ [501v] di quel tenore che V.ra Signoria vederà per la copia, glielo farà havere et l'accompagnarà da officio conveniente, essortandolo a perseverare nela buona dispositione che mostra. Quel di più che occorre sarà nel'incluso foglio. Con che offerendomele di core prego N.ro Signore Dio che la prosperi sempre. Di Roma li VI di Novembre del 1574.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(^a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

^{a-a}) *Autographum.*

N. 184.

Vincentius Lauro
Ioanni de Główno

Skierniewice, 9 XI 1574.

Absolvit a poenis ecclesiasticis Ioannem a Główno, presbyterum dioecesis Gnesnensis, qui in pago Miesasoczna ebrius litem habuit cum quodam Matthia, presbytero tunc in loco Waliszew habitante, deinde vero se humiliter submisit officiali Gnesnensi (Ioanni Sikorski). Permittit ei praeterea, ut beneficia 50 ducatos annui proventus non excedentia, ei legitime collata, servare et nova recipere possit.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 34r-35r.

¹²⁰ Breve hoc a Gregorio XIII 6 XI 1574 editum servatur in AV, Arm. 44, vol. 22 f. 281r-v. De accusationibus Christophoro Warszewicki motis vide ANP IX/1, N. 152.

¹²¹ Petrus Myszkowski. Breve hoc Gregorii XIII, 6 XI 1574 datum, custoditur in AV, Arm. 44, vol. 22 f. 281v - 282r.

Vincentius etc. [*ut in N. 164*]. Dilecto nobis in Christo Iohanni de Glovno¹²², presbitero Gnesnensis dioecesis, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam, ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur. Sane nobis nuper exposuisti, quod duobus abhinc annis circa festum nativitatis Beatae Mariae Virginis redeunti tibi ex villa Miassasosznia, cum ancilla dilecti nobis in Christo Mathiae presbiteri, tunc in loco Valissew habitantis, cervisiam propinare recusasset, inde in eam indignatus aliquas leves iniurias eidem famulae intulisti, dicto Mathia tunc absente. Deinde vero ipsi Mathiae, domum reverso, ubi haec ancilla praemissa retulisset, ille (qui tum ebrius erat) tali relatu plurimum commotus, versus domum tuam tunc dormientis venit, clamoribus validis verba inhonesta in te effutiendo. Unde tu expergefactus, domum exiens, illum monuisti, ut a talibus abstineret, vel etiam propter scandalum aliorum talia audientium, atque pro iniuriis ancillae sic factis te ei satisfacturum obtulisti. Verum ille his nullatenus acquiescere voluit, quin etiam eo amplius accensus ad verba altercatoria ac, ut quoque domum exires, fores tuas pulsando te saepius provocavit. Pluribus autem monitionibus ac etiam deprecationibus, ut sese ad sua reciperet, eoque amplius tamen provocante, cum tandem iracundia quoque percitus domum exire velles, ille te exeuntem baculo ferire nixus est, tu vero te ipsum defendens ac vim vi repellens eum baculo, quem ad hoc tecum sumpseras, in fronte percussisti, adeo ut ipsius oculi tumidiores et sanguinolenti facti sint, et aliquot sanguinis guttae inde emanarint. Cum autem (sicut in eadem expositione subiungebas) postea, reconciliatione inter te et dictum Mathiam iam facta, tu propter praemissa ad instantiam procuratoris fiscalis mensae Archiepiscopalis Gnesnensis coram Officiali Gnesnensi¹²³ in ius vocatus, [34v] de illis reus convictus fueris, dictus Officialis te ideo sententiam excommunicationis ac irregularitatem, aliasque ecclesiasticas censuras et poenas contra talia patrantes a iure inflictas incurrisse declaravit, ac tibi (quoad absolutionem et dispensationem necessariam obtinuisses) altaris ministerium interdixit, teque pro eis obtinendis ad Rev. di in Christo patris Archiepiscopi Gnesnensis¹²⁴ causarum Auditorem¹²⁵, ipse vero Auditor, ad nos remiserunt. Quare tu de sic commissis plurimum dolens et a similibus in futurum abstinere proponens, nobis humiliter supplicasti, ut de absolutionis beneficio ac dispensationis huiusmodi gratia, ac alias in praemissis tibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate muniti, attendentes Ecclesiam Ca-

¹²² Główno, sedes paroecliae in decanatu Lovicienski (vide Litak, p. 159).

¹²³ Ioannes Sikorski († 1599), canonicus et officialis generalis Gnesnensis ab a. 1573.

¹²⁴ Iacobus Uchański.

¹²⁵ Ioannes Sikorski.

tholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes te, apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatis et virtutum meritis alias multipliciter commendatum, horum intuitu, specialibus favoribus et gratiis proseguere, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existis (dummodo in iis per annum non insordueris) ad effectum praesentium dumaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censes, huiusmodi supplicationibus inclinati, te ab excessu huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa, ac ex quo forsan censuris sic ligatus missas et alia divina officia (non tamen in contemptum clavium, nec post dictum interdictum) quomodolibet celebrasti, vel alias te iis immiscuisti, aut participasti, apostolica auctoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium in utroque foro absolvimus omnemque inhabilitatis et infamiae maculam sive notam, per te ob praemissa quomodolibet contractam et in te insurgentem, a te auferimus et in te abolemus; necnon te in pristinum et eum, in quo ante praemissa quomodolibet eras, statum restituimus et plenarie reintegramus. Necnon tecum, ut in omnibus sacris, etiam presbiteratus ordinibus per te rite susceptis, etiam in Altaris ministerio [35r] ministrare ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem extimationem, valorem annuum non excedant) beneficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si Canonicatus et Praebendae, Personatus, Administrationes vel officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis vel Collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si tibi alias canonice conferantur; aut eligaris, praesenteris vel alias assumaris ad illa et instituaris in eis, recipere et unum eorum retinere libere et licite valeas, de specialis dono gratiae dispensamus.

Non obstantibus praemissis ac constitutionibus et ordinationibus Apostolicis dictarumque ecclesiasticarum iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus caeterisque contrariis quibuscunque. Volumus autem, quod poenitentiam per confessorem a te eligendum pro praemissis tibi iniungendam adimplere omnino tenearis. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, quinto Idus Novembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 185.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 13 XI 1574.

Probat bonum facinus nuntii, qui pro epo titulari Famagustano in Cypro, iam aetate propecto, intercesserat petens, ut summus pontifex propter decrepitam eius aetatem pensioni ipsius additiciam summam 200 scutorum adiungi iuberet.

Or.: AV, Nunz. Pol. 171 f. 481r-v. In f. 490v inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta a 22 di Decembri".

Min.: AV, Nunz. Pol. 172f. 186r.

Molto Rev.do Monsignore come fratello.

L'ufficio fatto da V.ra Signoria per Mons. Vescovo di Famagosta¹²⁶ vecchio è degno dela molta bontà et charità sua. Et io l'ho accettato in quella parte che conviene. Ma V.ra Signoria ha da sapere che io l'anno passato supplicai N.ro Signore per lui con tanta efficacia che li impetrai una pensione di ducento scudi, et mossi Sua Santità principalmente con dire che ne le calamità di Cipro egli haveva perso tutte le sue entrate. Di che mi reputo haver un poco di carico di coscienza, essendo poi stato certificato che con effetto non ha patito niente per la perdita di Cipro. Io pensava che una pensione [481v] tale, in tempi tanto scarsi d'occasioni, li dovesse parer qualche cosa, et fusse per restarne contento. Ma poi che non è così, et per il desiderio che ho d'ogni suo bene, et per compiacere a V.ra Signoria, non mancherò, se verrà opportuna occasione, di raccordarlo di nuovo a N.ro Signore. Et a lui faccio saper hoggi l'ufficio amorevole di V.ra Signoria, ala quale per fin di questa mi offero et raccomando. Di Roma A XIII di Novembre MDLXXIII.

Di V.ra Signoria Rev.ma

^{(a-}Come fratello amorevole
 Il Card. di Como ^{-a)}

^{a-a)} *Autographum.*

¹²⁶ Victorius Franceschi, (cfr. N. 166).

N. 186.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 13 XI 1574.

Nuntiat se ad litteras eius 12, 14 et 18 IX datas 6 XI respondisse. Addit postea ei allatas esse etiam litteras 23 et 27 IX et 6 X datas. Argumenta omnium litterarum summo pontifici relata esse, sed summa cum animi attentione exauditam esse relationem de termino regis (Henrici) reditus in Poloniam ei in Comitibus convocationis designato.

Or.: AV, Nunz. Pol. 171 f. 482 r. In f. 489 v inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta a 22 di Dicembre".

Min.: AV, Nunz. Pol. 172 f 187.

Molto Rev. Monsignore come fratello.

Ali 6 del presente¹²⁷ scrissi a V.ra Signoria in risposta dele sue lettere deli 12, 14 et 18 di Settembre¹²⁸. Ho dipoi ricevute l'altre sue deli 23 et 27 pur di Settembre¹²⁹, et di VI del passato¹³⁰ con le scritture et fogli in esse inserti, et di tutte ho fatta la relatione solita a N.ro Signore, né per adesso mi occorre dirle altro, poiché la dieta è dissoluta et si è prefisso il termine da intimarsi al Re per trovarsi in Regno. Se altro occorrerà, con le prime le ne darò avviso. Intanto no ho voluto mancare d'accusar la ricevuta dele sue lettere, pregandole dal Signor Dio ogni bene et offerendomele di core. Di Roma li XIII di Novembre del 1574.

Di V. Signioria Rev. ma

(^a-Come fratello amorevole
 il Cardinal di Como^a)

^{a-a}) *Autographum.*

¹²⁷ Cfr. N. 183.

¹²⁸ Cfr. ANP IX/1, N. 151-156.

¹²⁹ Cfr. ANP IX/1, N. 159-162.

¹³⁰ Cfr. N. 168-171.

N. 187.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 15 XI 1574.

Nuntiat se litteras eius 4 IX ex Urbe datas accepisse et 6 X Varsavia ad eas respondisse. Petit mitti sibi breve pontificium "pro absolvendis haereticis", cum crebriores in dies ad religionem catholicam conversiones perficiantur. Litteris suis adiungit epistulam ad nuntium scriptam a recenti ablegato principis Transilvaniae (Stephani Báthory), Georgio Fabio, qui Vincentium Lauro intimius cognoverat Cracoviae, cum ad celebrandam coronationem Henrici Valesii tamquam publicus orator Stephani Báthory illuc venisset.

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 219r-v. In f. 222v inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 64r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 111.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

L'ultima di V.ra Signoria Ill.ma fu deli 4 di Settembre, ala quale già risposi con la mia di 6 d'Ottobre di Varsovia¹³¹. Io non ho poi mancato scriverle spesso. Et con questa non lascierò di ricordare ala Signoria V.ra Ill.ma che li brevi pro absolvendis haereticis sono più necessari per la salute de' molti, li quali spesso sogliono ricorrere al gremio dela Santa Chiesa. Et quanto più li sodetti brevi fossero ampli, apporteriano maggior giovamento ala Religione Cattolica. Sarà allegata con questa una lettera scrittami di Transilvania da Mons. Giorgio Fabio¹³², il quale sul mio partire di Cracovia era ito a trovare quel Prencipe¹³³ con un breve di N.ro Signore. Io non mancai, essendone stato richiesto da lui, scrivere in raccomandatione sua ad alcuni Signori Polacchi, Capitani nei confini, et al Cancelliero dell'istesso Prencipe¹³⁴, il quale nell'arrivo del Re si trovò in Cracovia Ambasciatore et mi visitò parecchie volte. Vi sarà anche una che egli scrive a Mons. Ill.mo di Trento¹³⁵. Il rimanente dele cose di qua sarà nell'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente [219v] la mano di V. ra Signoria Ill.ma et il Signor Iddio,

¹³¹ Cfr. ANP IX/1, N. 149 et in praesenti volumine N. 166, 168-171.

¹³² Georgius Fabius, Dalmata, praepositus Bochnensis, archidiaconus Colocensis, capellanus Stephani Báthory; cfr. ANP IX/1, p. 389.

¹³³ Stephanus Báthory (1533-1586), palatinus Transilvaniae ab a. 1571, postea rex Poloniae ab a. 1576; cfr. ANP IX/1, A. 23.

¹³⁴ Franciscus Forgács vel Forgach; cfr. N. 164.

¹³⁵ Christophorus Madruzzo (1512-1578), dictus Tridentinus, epus Tridentinus a. 1539-1567, card. ab a. 1542.

con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore, conceda a lei ogni felicità. Di Scarnevicz a 15 di Novembre 1574.

(^a-Di V.ra Signoria Ill.ma set Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

^{a-a}) *Autographum.*

N. 188.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 15 XI 1574.

*In memoriam ei revocat se 26 X eum certiore fecisse de legatis Comiti-
tiorum convocationis Varsaviensium in Prussiam Regalem et in Magnum
Ducatum Lithuaniae missis. Nuntiat itaque in Lithuaniam se contulisse
nepotem ex sorore primatis Regni (Iacobum Woroniecki). Patrem vero Stani-
slaum Warszewicki propter valetudinem mandata sua (sive plenipotentiam,
quam vocant) vicerectori collegii Vilnensis Societatis Iesu concessisse. Opi-
nionem Lithuanorum, regi Henrico faventium, probe notam esse praeposito
Plocensi (Hieronymo Rozdrażewski), qui in suo in Galliam itinere Vratista-
viae substituerit. Significat de litteris ab epo Cracoviensi (Francisco Krasin-
ski) acceptis, quibus prolixè descripserat tumultus, Cracoviae excitatos prop-
ter incendium et deletionem templi haereticorum vulgo "Bróg" nuncupati.
Scribit causam principalem eiusmodi tumultuum fuisse alapam scholari
cuidam publice ductam, qui in sacris in dicto templo celebratis cultum et de-
bitum honorem Beatae Mariae Virginis et Sanctorum alta voce postularet.
Contra multos itaque scholares actionem explanatoriam inceptam esse; quin-
que personas ex plebe profectas ad capitis amputationem esse damnatas; qui
in custodia detenti sint, tormentis excrucii, ut ita eiusmodi criminis rei
facilius inveniantur. Unum ex iuvenibus, qui tormentis cruciarentur, ex alta
turri se praecipitem deiecis-
se, sed natantem Vistulam flumen feliciter trans-
gressum esse et ita vitam salvam et incolumem servasse. Epum Franciscum
Krasinski per spatium aliquot dierum Cracovia discessisse, antequam sen-
tentia contra quinque capitis damnatos lata executioni mandata esset. Pro-
pter eiusmodi tumultus ob causas confessionales exortos nuntius dissuadet
convocationem synodi dioecesanæ ab epo Cracoviensi propositam, cum per-
suasum habeat ex tali synodo maiorem utilitatem maiusque commodum hae-
reticos quam catholicos percepturos esse. Commemorat se ea de re iam ad
scholasticum et custodem Cracoviensem (Martinum Izdbieński) perscripsisse.*

Aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) praeterita hebdomada patefecisse haereticos se et nuntium pontificium palam accusare, quasi ipsi fideles catholicos ad odium et excessus contra protestantes excitarent; eiusmodi accusationum testimonium esse posse actionem ministri haeretici Varsaviensis affirmat. Adversus eversivam talis ministri actuositatem ipsam infantem Annam Jagellonicam firmiter protestatam esse. Nuntiat ex Gallia advenisse cum litteris ad aepum Gnesnensem scriptis oratorem Henrici Valesii (Ioannem Jarzyna). Insuper nuntius iterum explanat, quid de reditu Henrici in Poloniam sibi videatur, de qua re se iam in litteris 16 X ad Catharinam de Medicis datis (cfr. N. 169) scripsisse annotat. Talem suam opinionem prolixius atque accuratius explicaturum esse addit intimum ablegatum nuntii in Galliam missum (Christophorum Warszewicki). Refert de conatibus ducis Ferrariæ (Alfonsi II d'Este) ad coronam Regni Poloniae assequendam susceptis. Intercessorem eiusdem ducis esse castellanum Malogostensem (Christophorum Lanckoroński), qui per matrimonium cum sorore Ioannis Tęczyński initum cum familia ducis Ferrariæ coniunctus sit. Eundem Lanckoroński in arta quoque coniunctione esse cum palatino Cracoviensi (Petro Zborowski). Albertum Łaski de calumniis haeticorum Cracoviensium nuntium praemonuisse. Superioribus diebus celebratum esse conventum palatinatus Posnaniensis in Środa, in quo maiorem partem nuntiorum terrestrium effecisse haereticos scribit et multam auctoritatem in eo exercuisse. Quapropter Posnaniae deventum esse ad incursionem in Collegium Societatis Iesu et ad postulationem, ut Iesuitae ex urbe removerentur. Nuntiat insuper Georgium Fridericum Hohenzollern, cum ante unum mensem in Polonia fuisset, duci in Prussia (Alberto Friderico Hohenzollern) de "homagio Prutheno" erga coronam Regni Poloniae de more instituendo opinionem suam protulisse.

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 7 f. 214r-218v (litteris N.187 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 64r-67v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 111-116.

Per la mia di 26 d'Ottobre¹³⁶ scrissi a V.ra Signoria Ill.ma che questi Signori avevano dopo la Convocatione mandati loro Ambasciatori a Prussi et a Lithuani per far confermare quello ch'era stato concluso in Varsavia¹³⁷.

¹³⁶ Procul dubio agitur de errore "decifrantis" (quem vocant); legendum est: 21 X (cfr. N. 177 et 178).

¹³⁷ Sermo est de ablegatis in Convocatione Varsaviensi, 15 IX conclusa (cfr. ANP IX/1, A. 24), designatis et ad nuntios terrestres Prussiae Regalis et Lithuaniae in Convocatione absentes mittendis eo consilio, ut procures et nobiles illarum regionum adhortarentur adigerentque ad statuta Convocationis sub vinculo Confoederationis decreta accipienda. Itaque in Prussiam missi erant senatores: epus Vladislaviensis (Stanislaus Karnkowski) et palatinus Lanciencis (Ioannes Sierakowski). In Lithuania vero profectus est aepi Iacobi Uchański ex sorore nepos, Iacobus Woroniecki (cfr. Zakrzewski, p. 166-167).

Et con la sudetta mia le detti avviso dela risposta de Prussi. Hora stiamo aspettando di dì in dì la resolutione de Lithuani, et il gentilhuomo che andò a Vilna doverà venire direttamente al'Arcivescovo Gnesnense^{a)}¹³⁸ come capo del Senato et tanto più che è suo nipote et dipende da lui. Et il padre Warsowischi¹³⁹, il quale non havendo per una sua indispositione potuto così presto avviarsi ala volta di Vilna, mandò per un suo le lettere et la commissione, che haveva da me, al padre^{b)} Vicerettore¹⁴⁰ di quella città. Mi scrive che il suo ha ordine da lui di ritornarsene incontanente dopo li Comitii, et che non mancherà mandarlo subito da me con la risposta. Et in questo mentre il Provosto di Plosca¹⁴¹, che ha da andare in Francia, aspetta questa resolutione di Lithuania et si trattiene in Vratislavia. Et pur hoggi è venuto a trovarmi un suo mandato al'Arcivescovo per questo rispetto. Ha già esso Arcivescovo spedito a ^(c)Vilna per sollecitare la detta resolutione et per affrettare il ritorno del prefato suo nipote^{c)}.

Ho questo giorno ricevuto [214v] una lettera dal Vescovo di Cracovia¹⁴², nela quale mi rende conto dei rumori successi in quella città, per la ruina dela sinagoga degli heretici, deli quali ne detti avviso a V.ra Signoria Ill.ma per la mia di 21 d'Ottobre¹⁴³, et mi avvisa di esser andato là per rimediarvi. Il medesimo che portò la lettera a me se n'andò poi a trovar l'Arcivescovo per fare il medesimo officio. Io non ho mancato fargli risposta, commendando il suo buon zelo et mostrando sperare che a presenza sua non poteva apportar eccetto giovamento ala Religione Cattolica et quiete ala Republica.

Ho poi inteso dal mio, che io haveva mandato in Cracovia per conto della Sinodo diocesana, che il principio del rumore nacque da un scolaro giovanetto, il quale essendosi trovato alcuni dì prima nela detta sinagoga, dove dagli heretici si celebrava uno sponsalizio, et vedendo che in quella solennità non si nominava la Beata Vergine né Santo alcuno, dimandò arditamente et con sdegno al ministro che male haveva ricevuto dala Madre di Dio et dalli suoi Santi, deli quali in uno atto così santo non faceva mentione alcuna, et il ministro gli diede un schiaffo. Lo scolaro minacciò che se ne vendicheria. Il quale dopo la cosa non si è più veduto. S'è proceduto contra molti scolari et fra gli altri furono decapitati cinque [215r] di bassissima conditione, prigionieri ne menarono asai et si faceva tuttavia inquisitione di trovar l'origine tra li prigionieri. Un giovine, dopo esser stato variamente tormentato, si gettò da una altissima torre senza farsi molto male et fuggì, havendo passato a nuoto due braccia del fiume, et si salvò.

¹³⁸ Munere ablegati Comitiorum in Lithuaniam functus est nepos primatis Regni Iacobi Uchański (vide notam praecedentem), Iacobus Woroniecki († 1588), praepositus Loviciensis, postea epus nominatus Kioviensis; vide Zakrzewski, p. 166.

¹³⁹ Stanislaus Warszewicki.

¹⁴⁰ Petrus Skarga (1536-1612), vicerector collegii Vilmensis Societatis Iesu.

¹⁴¹ Hieronymus Rozdrazewski.

¹⁴² Franciscus Krasinski; eius litterae ad nuntium non sunt repertae.

¹⁴³ Cfr. N. 177 et 178.

Il Vescovo di Cracovia s'era partito dala città pochi giorni avanti che si facesse la esecuzione di quelli cinque. Et il sudetto mio mi ha detto che sul partir suo già incominciavano a rimetter le ferrate nelle finestre dela sinagoga. Quanto ala Sinodo diocesana¹⁴⁴, lo scolastico et il custode¹⁴⁵ avvertiti del pericolo hanno assicurato il mio ch'ella non si farà altrimenti, et che qui bisognava per degni rispetti presentare la mia lettera al Capitolo¹⁴⁶, et che essi prendevano questa cariga sopra di loro. Et così me n'è stato ancora scritto dalo scolastico, il quale merita veramente che N.ro Signore si degni haverlo in consideratione, et maxime per una coadiutoria, che un canonico di Cracovia, vecchio et quasi descrepito, vorria fare in favore^d) d'un nipote di esso scolastico¹⁴⁷. Il quale mi scrive, pregandomi che io ne supplichi, come fo con questa occasione, la Santità Sua.

L'Arcivescovo Gnesense, il quale la settimana passata m'invitò ala celebratione dele nozze d'una sua nipote, [215] dopo havermi comunicato quello che sopra li rumori di Cracovia egli haveva scritto (f-a quel Vescovo-f), mi disse che di quel successo non si ragiona più né del Nuntio Apostolico, né del'Arcivescovo, ma quanto al fatto di Varsovia gli heretici fremevano contra di me affermando che io^h) sia espressamente andato in Varsovia per far cacciare il lor ministro¹⁴⁸. Et in questo proposito mi ha raccontato di esser stato avvisato che subito dopo la mia partita da quella città li Consoli fecero un bando sotto pena di cento scudi a prima volta, di esilio la seconda, dela vita con confiscatione de beni la terza, contra qualunque che andasse a udire il sudetto ministro, il quale temendo qualche castigo, come gli era cennato, si partì all'improvvisa alcuni giorni avanti che succedesse il caso di Cracovia. Per il che si sparse la voce nel principio che in Cracovia fusse soccessa la ruina di quella sinagoga per opera del medesimo che havea fatto scacciar il ministro in Varsovia.

Io mi persuado che la Ser.ma Infante¹⁴⁹ non me ne habbia fatto avvertire, pensando forse che io dovessi tornare in Varsovia, dove veramente starei più volentieri che qui. Ma l'Arcivescovo et alcuni altri Signori mi hanno avvertito che per qualche mese faceva bene a star [216] ritirato qui per non dar maggior sospetto a gli heretici et, per conseguente, dar loro occasione di procurarmi qualche male. Io non mancherò fra pochi di mandare un mio a Varsovia per informare del fatto et per visitare et ringratiarne la detta

¹⁴⁴ Epus Cracoviensis (Franciscus Krasinski) in animo habuit synodum dioecesanam dioecesis Cracoviensis eo consilio convocare, ut praesertim controversiae de decimis inter nobilitatem et clerum tunc intercedentes componerentur. Huiusmodi proposito resistebat Vincentius Lauro, qui timebat, ne - propter magnum numerum haereticorum in dioecesi Cracoviensi degentium - talis congregatio in synodum nationalem mutaretur religioni catholicae in Polonia summopere nocivam et perniciosam.

¹⁴⁵ Martinus Izdbieński.

¹⁴⁶ Litterae Vincentii Lauro ad capitulum Cracoviense datae ad dies usque nostros non sunt asservatae.

¹⁴⁷ Persona nobis alias ignota.

¹⁴⁸ Cfr. N. 178, notam 86.

¹⁴⁹ Anna Jagellonica.

Signora Infante. Mando a V.ra Signoria Ill.ma la copia d'una lettera che il Re ha questi giorni passati mandata al'Arcivescovo Gnesnenseⁱ⁾ per un gentiluomo Polacco^{j)}¹⁵⁰, il quale è venuto per ordine del Re mitigar gli animi di questi nobili. Ma ci bisogna altro rimedio che parole.

Io voglio credere che il Re¹⁵¹ habbia occasione di restar sodisfatto, sì di quello che s'è adoperato qui in suo servitio con l'autorità di N.ro Signore, et sì degli avvertimenti che ha havuti di mano di tutte le cose importanti per la conservatione di questo Regno sotto la sua obediencia. Si sta hora aspettando la resolutione che farà dopo l'arrivo del secretario in quella Corte sopra il negotio, del quale scrissi alla Signoria V.ra Ill.ma con la prefata mia di 16 d'Ottobre¹⁵², con la quale le mandai la copia dela lettera che havevo scritta ala Regina madre¹⁵³. A noi ci basta che il Re torni in Polonia, purché gli affari di Francia lo permettano, imperoché con la sua presenza si accomoderà il tutto [216v] et in poco tempo se il Duca d'Alanson¹⁵⁴, (sì come mi è stato affermato da molti Signori degni di fede), è veramente cattolico, si potrà eseguire quello che s'è proposto; quando sia altrimenti: *facilius est destruere quam aedificare*, si potrà agevolissimamente impedire. Et in tanto con la presenza del Re si farebbe qualche buono stabilimento sopra la religione et il governo del Regno. Et ancorché arrivasse qualche giorno, et forse uno o due mesi dopo la intimatione deli Comitii, si troveria rimedio di farlo aspettare, purché ci sia certezza dela sua venuta, né però questo si potria eseguire senza qualche sospetto di sollevamentatione, et con danari si accomoderà il tutto. Ma in caso che il ritorno si rimettesse a lungo spatio di tempo, si dà occasione et modo a gli avversarii di praticar col Turco et con altri, et apportargli al sicuro qualche manifesta ruina. Et di tutto questo ne ho già fatto avvertire il Re per il secretario prefato et per il Varsovischi¹⁵⁵.

S'è qui, insin dal principio che il Re partì, sparsa voce sopra la persona del Duca di Ferrara¹⁵⁶, come riuscibile in una nuova elettione, et vedendo io che il fondamento era in aria, non ho mai voluto scriverne cosa alcuna ala Signoria V.ra Ill.ma, perché ho creduto che questo rumore non dovesse andar avanti, et maxime [217r] credendo in un certo modo di far torto ala prudenza di quel Principe, per la competenza ch'egli sarebbe constretto a fare con le prime case dela Christianità, dale quali sì come ne può sperare beni et favori, così al'incontro sarebbe per ricerverne danno grandissimo. Sopra di che non ho mancato dir liberamente questa mia opinione con tutti quelli che me ne hanno dimandato, et in particolare al suo Ambasciatore¹⁵⁷, il

¹⁵⁰ Ioannes Jarzyna, dapifer regius Henrici Valesii; postea ab a. 1574 pocillator Regni Poloniae; cfr. Chłapowski-Zielińska UCNP, p. 132. De eius munere in Polonia expleto vide: Serwański, p. 217.

¹⁵¹ Henricus Valesius.

¹⁵² Cfr. N. 174 et 175.

¹⁵³ Catharina de Medicis; cfr. N. 176.

¹⁵⁴ Franciscus dux Alenionii.

¹⁵⁵ Christophorus Warszewicki.

¹⁵⁶ Alfonsus II d'Este.

¹⁵⁷ Ioannes Baptista Guarini.

quale s'è poi partito verso Italia, et avanti non mancò di venire a Varsovia et licentiarisi dalla Infante. La quale cosa da molti fu interpretata ch'egli fusse venuto per trattare il matrimonio con la detta Infanta, et di già il segretario istesso del Re me haveva detto d'haver udito questo dal'Ambasciatore di Suetia¹⁵⁸. Dopo si levò a fatto da questa opinione, vedendo che l'Ambasciatore istesso haveva scusato il suo Principe, et che di già si metteva in viaggio per ritornarsene in Italia.

Hora io ho inteso dal mio, ch'è ritornato di Cracovia, che questa voce va tuttavia continuando in quella città. Per il che non voglio lasciar di avvisare la Signoria V.ra Ill.ma, per quanto posso considerare donde è nata questa opinione. Un gentiluomo Polacco^{k)} ¹⁵⁹, il quale ha per moglie una sorella del Conte di Tencin¹⁶⁰, s'è allevato appresso il padre [217v] del Sig. Duca di Ferrara, et per l'affettione antica che ha con la casa d' Este, et per la speranza che haveria di diventar grande, ha fatti et credo che faccia di continuo gagliardi officii. Egli è gentiluomo di non molta autorità et d'alcuni anni in qua è diventato heretico et è amicissimo del Palatino di Cracovia¹⁶¹, et con il lodare et dar speranze, come si suole, può facilmente spargere, continuare et accrescere questa voce tra il popolo. Io non ho sentito ragionarne in altro luogo che in Cracovia. Il detto gentiluomo^{l)} è stato altre volte posto sì avanti appresso il Re per esser mandato Ambasciatore a rallegrarsi con li Principi d'Italia, che si teneva da tutti che dovesse andare al sicuro. Io fui costretto, per honor di Dio et del Re, operare sì appertamente contra di lui che la pratica si raffreddò affatto. Et per questo rispetto tra gli heretici egli è quello che m'ha fatte grandissime persecutioni. Et il Sig. Laschi¹⁶², in tempo che il Re se n'andò di Cracovia, mi haveva avvertito che costui s'ingegnava di sollevar tutti gli altri heretici contra la persona mia^{m)} con proporre di tagliar a pezzi, con molte altre bestialità. Finalmente alcuni Signori procederono contra di lui insino a bravarlo. Et questo è, [218r] in somma, quello che ne ho inteso sopra di ciò. Hora se per questa via l'Ambasciatore di Ferrara sia entrato in qualche speranza, darà occasione di pensare al suo Principe, il quale come Signor prudente et valoroso a gran pena vorrà mettersi a praticare una cosa incerta, con la certezza di entrare in diffidenza con lo Imperatore et col Re Christianissimoⁿ⁾, con li quali si trova haver stretto parentado, amicitia et interesse.

Si è questi giorni fatto il convento del Palatinato di Posnania in Vorda¹⁶³, dove in somma la maggior parte deli Nuntii Terrestri furono heretici,

¹⁵⁸ Andreas Lorichius.

¹⁵⁹ Christophorus Lanckoroński († 1599), castellanus Malogostensis ab a. 1567, castellanus Radomiensis ab a. 1589.

¹⁶⁰ Ioannes Tęczyński.

¹⁶¹ Petrus Zborowski († 1581), castellanus Sandomiriensis ab a. 1568, palatinus Cracoviensis ab a. 1574.

¹⁶² Albertus Łaski.

¹⁶³ Conventus palatinatus Posnaniensis (post Convocationem Varsaviensem celebratus) congregatus est in oppido Środa 29 X 1574; vide: *Akta sejmikowe województw poznańskiego i kaliskiego*

dei Cattolici due fratelli si sono portati costantemente, ciò è il Capitano generale di Posnania et il Referendario Carncoschi¹⁶⁴. Il Castellano Gnesnense¹⁶⁵, heretico primario, ragionandosi contra li Vescovi et l'ordine ecclesiastico, che non comparivano in simili conventi, prese la parte in favore degli ecclesiastici, scusandoli che essi havevano ragione di non voler esser presenti, perché non si teneva conto alcuno di loro, et bene spesso se gli faceva ingiuria et con parole et con fatti, et maxime in denegargli le decime, adducendo che per il bene dela lor republica era necessario difendere la dignità del'ordine ecclesiastico, il quale era quello che manteneva la libertà del Regno contra la licenza et possanza dei Re. [218v] Là onde bisognava che questa Republica si conservasse con li medesimi ordini et leggi, con le quali fu dal principio fondata, ciò è con haver in osservanza l'auttorità ecclesiastica.

In somma, l'ambizione ha gran forza negli huomini. Egli è et vuol essere uno deli Piasti non sospetti. S'è poi d'altri heretici ragionato contra l'ordine de' Padri Gesuiti come turbatori dela pace publica et che persuadono i popoli a sollevamento per il che si propose che si dovriano scacciare da Posnania¹⁶⁶, et metterli ad habitare fuori dela città, ma non si venne a deliberation veruna sopra ciò. Hanno poi conclusa una forma de giudicii, ciò è che nele cause civili l'ultima cognitione sia nel detto Palatinato, et nele criminali al Re, quisquis futurus tandem sit. Et hanno scritto agli altri Palatinati eshortandoli a far il medesimo, li quali dovranno celebrare i loro conventi circa la festa di San Martino¹⁶⁷. S'intende che il Marchese di Mazbac^{168o}, il quale li mesi passati fu in Polonia^p) a visitare il Re, si fa chiamare et si scrive Duca di Prussia¹⁶⁹, donde ci è qualche sospetto che li Prussi faccino pratica con lui di levarsi dala obediencia di questa Corona.

a) *In registro verbum omisum.*

b) *In registro additum:* a Scarga

c-c) *In registro legitur:* una a Vilna per affrettare il ritorno del prefato suo nipote

d) *In registro additum:* della persona

e) *In registro verbum omisum*

f-f) *In registro legitur:* il Vescovo di Cracovia

g-g) *In registro legitur:* al Nuntio

h) *In registro adscriptum pro expuncto:* egli

i) *In registro verbum omisum.*

j) *In registro additum:* chiamato Iarzina

k) *In registro additum:* Castellano di Malagoshi

l) *In registro legitur:* castellano

m) *In registro legitur:* del Nuntio

n) *In registro legitur:* di Francia

o) *In registro legitur:* d'Anzbac (scil. d'Ans-bach)

p) *In registro legitur:* Cracovia

[Acta conventuum palatinatum Posnaniensis et Calissiensis], T. 1 (1572-1632), cz. I:1572-1616, ed. Włodzimierz Dworzaczek, Poznań 1957, p. 21.

¹⁶⁴ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski (1526-1602), referendarius Regni a. 1567-1576.

¹⁶⁵ Ioannes Tomicki (ca 1510-1575), castellanus Gnesnensis ab a. 1570, fautor fratrum Bohemorum ab a. 1563.

¹⁶⁶ Sermo est de tumultibus contra Iesuitas Posnaniae concitatis; cfr. Załęski, T.4, pars 1, p. 57.

¹⁶⁷ Id est 11 XI 1574, dies celebrationis conventuum "postconvocationalium", in Convocatione.

¹⁶⁸ Georgius Fridericus Hohenzollern (1539-1603), marchio Brandenburgensis-Ansbacensis ab a. 1534.

¹⁶⁹ Albertus Fridericus Hohenzollern (1553-1618), dux in Prussia ab a. 1568.

N. 189.

Vincentius Lauro**Ioanni Piotrowski, officiali Posnaniensi**

Skierniewice, 18 XI 1574.

Mandat ei, ut a poenis ecclesiasticis absolvat Matthiam Wielski a Mogielin, perpetuum vicarium ecclesiae Sancti Ioannis Varsaviensis, qui tempore litis cuiusdam in familia exortae invitus fratrem suum germanum interemit et inscius impedimenti canonici ex huiusmodi facinore profecti ordinem presbyteratus suscepit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 35r-37r.

Vincentius etc., [ut in N. 164] dilecto nobis in Christo officiali Posnaniensi¹⁷⁰, salutem, in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter [35v] suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Mathias Wielsky a Mogelin, perpetuus Vicarius Ecclesiae Sancti Ioannis Oppidi civitatis nuncupati Varsaviensis Posnaniensis dioecesis¹⁷¹, nobis nuper exposuit, quod duodecim abhinc annis vel circa, cum ipse tunc laicus, sed vestibus talaribus indutus, cum quodam suo fratre germano ac aliquot aliis honestis viris cervisiam in hospitio publico in oppido Bielsko Plocensis dioecesis (cuius in ecclesia Cantoris munus obibat) a prandio biberet, unus cum quo antea iurgia habuerat, ac quidam adolescens sutor inde oriundus, nonnullique alii illuc simul ingressi, statim coeperunt inhonesta verba et iniurias in eum proferre, occasionem (ut dicebatur) quaerentes ipsum vel occidendi vel saltem vulnerandi. Is vero, vitae suae ob id timens, sibi prospecturus cum dicto suo fratre inde ad aliud hospitium discessit, quo ubi primum pervenit, ei relatum est dictos iurgatores ad fores anteriores adesse insidias illi parantes. His auditis, per posteriores fores in aliud hospitium publicum secessit. Verum insidiatores, hoc rescientes, eo quoque illum insecuti sunt; atque, dum irent, dictus primus iurgator bono cuidam civi, quonam sese proriperet interroganti, eo (inquit), ut Cantorem interficiam.

Unde tam temerari dicti et instituti ipse civis illum severe redarguit, et ut a furore temperaret, benigne admonuit. Porro interea sutor et reliqui ad

¹⁷⁰ Ioannes Piotrowski († ante 1578), officialis Posnaniensis ab a. 1571.

¹⁷¹ Ecclesia collegiata s. Ioannis Baptistae Varsaviae (nunc ecclesia cathedralis archiepiscopalis), tunc ad dioecesim Posnaniensem pertinebat (cfr. Nowacki, p. 300).

dictum tertium hospitium perrexerunt, in cuius hypocausto invenerunt dictum Mathiam cervisiam potantem, eumque invitarunt ad aliquid temporis foliis lusoriis insumendum, qua in re ob timorem eis annuit. Nihilominus, ubi parumper lusum est, animadvertens data opera lusum ad iurgia institutum, ab eo abstinere volens a mensa recessit, et (inquit) scio advenistis, sed nihil facietis. Atque tum per hypocaustum deambulare cepit, ut repentino discessu securitati suae consuleret, ac inter deambulandum dictum sutorem clava stipatum et ibidem quoque deambulantem interrogavit: cur ita deambulas hac clava stipatus? Ille vero [36r] respondit: tu gladio et ego clava stipati sumus, atque ipsum Mathiam, tum exire volentem, per vestes una manu prehensum sistere, alia autem clava ferire voluit.

Quare idem Mathias, quo talem violentiam reprimeret, gladium evaginavit, eoque dictum sutorem unico vulnere in capite effecit ac confestim inde aufugit. Ipse vero sic vulneratus tandem post quadraginta et forte plures dies (quemadmodum Domino placuit) e vivis excessit. Deinde vero ipse Mathias ignorans ad ecclesiasticos ordines aditum ob praemissa sibi praecclusum esse, fervore devotionis accensus, nulla alia quam sacramentali in foro conscientiae absolutione nullaque dispensatione obtentis, sese clericali character insigniri et ad quatuor minores ordines promoveri, necnon unam ex duodecim vicariis dictae Ecclesiae Sancti Ioannis, certo tunc expresso modo vacantem, sibi conferri alias canonice obtinuit.

Cum autem, sicut subiungebat idem Mathias, in dicti defuncti mortem (de qua aliter, quam ut praefertur, culpabilis non fuit) nunquam aspiraverit, sed de ea et aliis praemissis plurimum doluerit et doleat, ac a similibus in posterum abstinere proponat, necnon cum patre et fratribus dicti defuncti super praemissis amicaliter composuerit, ideoque ab illis absolvi, ac fervore devotionis inductus ad reliquos sacros et presbiteratus ordines (ad quos brevi suscipiendos, ratione dictae Vicariae, arctatus existit) pro atque in iis promotus deinceps Altissimo famulari summopere desiderat, nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio ac dispensationis gratia aliasque in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate suffulti, attendentes Ecclesiam catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes eundem Mathiam, alias apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatis et virtutum meritis [36v] multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non in-sorduerit), ad effectum praesentium dumtaxat consequendum, harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, Discretioni Tuae per praesentes mandamus, quatenus (si ita est ut

praenarratur) eundem Mathiam (si id a te humiliter petierit) ab homicidii reatu ex excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa aut ex quo censuris sic ligatus divinis participavit, quomodolibet incurrit, apostolica autoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutari et aliis, quae fuerint de iure iniungenda, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam, per eum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgentem, ab illo auferas et in eo aboleas necnon ipsum in eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat, statum restituas ac plenarie reintegres.

Necnon demum suffragantibus sibi meritis, ac alio canonico impedimento non obstante, ut ad omnes sacros etiam presbiteratus ordines, etiam (si, ut praefertur, arctatus sit) extra tempora ad hoc a iure statuta alias rite promoveri et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera secundum communem aestimationem valorem annum non excedant) beneficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi Canonicatus et Praebendae, Personatus, Administrationes vel officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis vel Collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur aut eligatur, praesentetur ^a-vel alias assumatur^a) ad ea et instituantur in eis, recipere et unum eorum aut (cuius fructus, redditus et proventus [37r] quinquaginta ducatorum similium secundum extimationem praedictam valorem annum non excedere ac ex iis se nihil indebite percepisse asserit) dictam Vicariam retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses. Non obstantibus praemissis ac felicitis recordationis Bonifacii Papae VIII¹⁷² aliisque constitutionibus et ordinationibus apostolicis ac dictarum Ecclesiarum iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus caeterisque contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Quintodecimo Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

^{a-a}) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi.*

¹⁷² Bonifatius VIII (Benedictus Caetani), pontifex maximus a. 1294-1303.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 20 XI 1574.

Nuntiat summo pontifici placuisse nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) colloquiis cum imperatore (Maximiliano II) supersedissee, sicut nuntius in Polonia (Vincentius Lauro) per litteras notis arcanis exaratas ei proposuerit. Significat papam candidaturae archiducis Ernesti favere paratum esse, dummodo rex (Henricus) in Poloniam non revertatur aut nova regis electio ibi promulgetur. Quapropter eo temporis momento necessarias esse crebriores informationes a nuntio Vindobonensi mittendas, qui accuratius imperatorem edoceat de ratione et modo agendi Gallorum, de quo nuntius in Polonia per litteras "cifratas" Romam certiozem factururus sit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 483 r-v. In f. 488v alia manu: "Del Sig. Card. di Como con la lettera di 20 di Novembre" et sequitur expunctum: "Risposta a 15 di Dicembre 75" (s.); f. 485r-v, or. cifra.

Min.: (Notis secretis exaranda) AV, Nunz.Pol. 172 f. 190r-v.

- **Ed.:** Bues NBD III/7, p. 710 (in nota).

A N.ro Signore è piacciuto che Mons. di Torcello¹⁷³ habbi sopraseduto di riferire all'Imperatore¹⁷⁴ quello che V.ra Signoria gli ha scritto con la sua cifra¹⁷⁵, perché tale ambasciata non potrebbe dar sorte alcuna di piacere all'Imperatore, ma sì ben poco in qualche sospetto de' fatti nostri. Quando il tacere non porta nocumento è sempre meglio il tacere, né si ha mai a venir a dir cosa che dispiaccia, se non per gran necessità. La quale non è di presente, ben è parsa buona, prudente et reale la resolutione di V.ra Signoria et in quella doverà stare, ma non per questo havemo a dirlo all'Imperatore, se lui non celo ricerca. Gli officii che adesso si facessero, sarebbono tutti fuor di tempo et senza frutto, ma quando sarà il tempo dele facende all'hora ben potrà V.ra Signoria mostrare inclinatione et favorire il Prencipe Hernesto¹⁷⁶ senza offendere in cosa alcuna il Re Christianissimo, dovendosi parlar sempre con quella conditione, quando si habbia a venire a elettione nuova et che il Re Christianissimo non possa o non voglia ritenere il Regno.

Però N.ro Signore desidera che V.ra Signoria, secondo la commissione havuta, favorisca quanto potrà vel modo sopradetto il Prencipe Hernesto, et

¹⁷³ Ioannes Dolfin; cfr. Dolfin ad Gallium, 24 X 1574 (Bues NBD III/7, p. 666).

¹⁷⁴ Maximilianus II.

¹⁷⁵ Cfr. N. 179.

¹⁷⁶ Ernestus Austriacus.

che insieme dia continuamente avisi di quel che passa a Mons. di Torcello, [483v] essendo così solito di farsi tra li Nuntii almeno vicini et che sono appresso di Prencipi tra li quali passano interessi di stato.

Mons. di Torcello poi riferirà al' Imperatore quello che gli parerà essere bene et non più oltre, né credo che lascerà penetrare a Francesi che V.ra Signoria habbia dati tali avisi. E ben necessario che sia dato buon ordine che le lettere non siano intercette et che il tutto si scriva in cifra.

N. 191.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 20 XI 1574.

Significat se litteras eius 26 et 28 IX et 6 X datas accepisse. Mentionem etiam facit epistularum nuntii Vindobonensis (Ioannis Dolfin) de candidatura archiducis Ernesti scriptarum.

Or.: AV, Nunz. Pol. 171 f. 484r. In f. 487 v inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta a 15 Decembre 1575 (s)".

Min.: Av Nunz. Pol. 172 f. 189r.

- Ed.: Bues NBD III/7 p. 710 nota.

Molto Rev.do Monsignore come fratello.

Sabbato passato scrissi a V.ra Signoria accusando solamente la ricevuta dele sue lettere deli XXVI et XXVIII di Settembre¹⁷⁷, et deli VI del passato¹⁷⁸ con le scritture et fogli, che erano con essi. Hora circa quello, che lei ha scritto a Mons. di Torcello¹⁷⁹, et da lui le è stato risposto, mi occorre di dirle quel che lei vedrà nel incluso foglio. Con che resto offerendomele di core et pregandole dal Signor Dio ogni bene. Di Roma a li XX di Novembre 1574. Di V.ra Signoria Rev. ma

(a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como^a)

a-a) *Autographum*.

¹⁷⁷ Error amanuensis in scribendo dato patratu; agitur de litteris 23 et 27 IX datis; cfr. ANP IX/1, N. 159-162.

¹⁷⁸ Cfr. N. 169.

¹⁷⁹ Ioannes Dolfin (vel Dolfino); cfr. Bues NBD III/7, p. 710.

N. 192.

**Vincentius Lauro
universis christifidelibus**

Skierniewice, 21 XI 1574.

Ad petitionem Andreae Cybulek, presbyteri dioecesis Gnesnensis, impertit indulgentiam septem annorum et totidem quadragenarum omnibus, qui die festo s. Barbarae (4 XII) et die festo sanctorum Andreae et Benedicti (16 VII) capellam sub invocatione et patrocinio s. Barbarae, in curia oppidi Skierniewice Gnesnensis dioecesis sitam, pie et devote visitaverint.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 37r-v.

Vincentius, etc., [ut in N. 164], universis Christi fidelibus praesentes litteras inspecturis, salutem in Domino sempiternam. Nostro muneri congruum est, ut Christi Domini Nostri gregem ipsi summo Pastori gratum atque acceptum servitutis et obedientiae cultum exhibere procuremus. Id autem praestari commodius poterit, si eum ad devotionem erga loca in sanctorum honorem dicata excitandam spiritualium gratiarum donis invitemus, quo eorumdem Sanctorum intercessione optatam felicitatem consequatur.

Cupientes igitur, ut Capella sub invocatione et patrocinio Sanctae Barbarae in hac curia oppidi Squiernevicii¹⁸⁰ Gnesnensis dioecesis, et domo nostrae solitae residentiae fundata (ad quam dilectus nobis in Christo Andreas Cybulek, praesbiter dictae dioecesis, nobis exposuit se singularem gerere devotionis affectum) in debita veneratione habeatur, et a Christifidelibus congruis frequentetur honoribus, illique eo libentius devotionis causa ad eam confluant, quo [37v] exinde maioribus spiritualibus donis conspexerint se refectos, ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras sufficienti facultate muniti, et de Omnipotentis Dei misericordia ac beatorum Petri et Pauli Apostolorum eius auctoritate confisi, omnibus et singulis utriusque sexus fidelibus vere poenitentibus et confessis, qui (triennio proximo durante) dictam Capellam quarta Decembris eiusdem Beatae Barbarae et sextadecima Iulii Sanctorum Andreae et Benedicti confessorum festis diebus, a primis vespersis usque ad secundas vespas et occasum solis cuiusque dierum eorumdem devote visitaverint, et pro unione Principum Christianorum et fidei Catholicae propagatione preces Altissimo effuderint, quo die ipsorum id fecerint, septem annos et septem quadragenas de iniunctis eis poenitentiis, seu quae merito iniungi deberent, misericorditer in Domino relaxamus per praesentes.

¹⁸⁰ Skierniewice, alterum domicilium aeporum Gnesnensium, 25 chiliometris a Lovicio distans.

Ut autem ipsi fideles gratiae huius participes melius effici queant, illis, ut pro dictorum dierum quolibet quoscunque ex approbatis ab Ordinario presbiteros, qui, eorum confessionibus diligenter auditis, ipsos in omnibus et quibuscunque casibus etiam dictae Sedi reservatis (non tamen contentis in litteris die Cenae Domini¹⁸¹ legi consuetis), necnon excommunicationibus, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propterea quomodolibet incurrerint, absolvere, iniuncta eis pro modo culpa poenitentia salutari, necnon vota quaecunque (ultramarino, visitationis liminum dictorum beatorum Petri et Pauli de Urbe, Beatae Mariae de Laureto, Sancti Iacobi in Compostella, Castitatis et Religionis dumtaxat exceptis) in alia pietatis opera commutare valeant, eligendi facultatem concedimus et elargimur.

Praesentibus post praefatum triennium minime valituris. Volumus autem, quod si aliqua alia indulgentia dictae Capellae in perpetuum vel ad tempus nondum elapsum per antedictam Sedem seu illius autoritate concessa repariatur, praesentes litterae nullius sint roboris vel momentu. Datum in oppido Squiernevicii, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Duodecimo Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc
Omnino gratis

N. 193.

Vincentius Lauro Francisco Sunyero, praeposito provinciali Societatis Iesu

Skierniewice, 25 XI 1574.

Significat se 9 XI per puerum marescalci Nicolai Christophori Radziwiłł litteras patris Petri Skarga, 21 X datas, accepisse. Nuntiat eundem patrem Skarga, qui aegroti rectoris Collegii Vilnensis Societatis Iesu (Stanislai Waraszewicki) vices gerat, de orthodoxa et incorrupta fide catholicorum Lithuanorum sollicitum esse, cuius rei testimonium esse possit, quod nuntii terrestres Lithuani in conventu ipsorum Vilnensi (27 X celebrato) confoederationi de religione minime faverint neve eam accipere voluerint.

Or.: Roma, ARSI, Epistolae Externorum, vol 12 f. 284r-v (inscriptio deest).

¹⁸¹ Sic breviter et communiter appellabantur excommunicationes, ecclesiasticae sententiae et aliae poenae, quae de more feria quinta Hebdomadae Sanctae (a. 1574 die 8 IV) promulgabantur, a quibus solus papa absolvere potuit.

Admodum Rev.de Pater¹⁸², tanquam frater carissime et honorissime. Quas ad me Rev.us Pater Scarga nona die Novembris scripsit¹⁸³, puer Ill.mi D.ni Marescalli Radzivili¹⁸⁴ nudius tertius mihi reddidit. Quae vero ab eodem sunt 21 Octobris datae, eas una cum litteris Paternitatis V.rae Rev.dae complicatas accepi¹⁸⁵. Ex iis binis copiose intellexi illum, quaecunque eo nomine a Rev.do Patre Varsevicio¹⁸⁶ fidei Catholicae gratia in mandatis habuerat, accurate et diligenter non modo procurasse, sed etiam praestitisse. Quod certe ex iis, quae in Conventu Vilenensi¹⁸⁷ nuper acta sunt, cognitum ac perspectum habeo; ubi nihil, quod religionis incolumitati adversetur, statutum fuit. Quin confoederatio ipsa, quam in tabulas referre haeretici contenderant, ex albo expuncta est¹⁸⁸.

Immensas igitur quas possumus Deo Immortali gratias agere debemus, divinumque eius numen assidue precari, ut quod prospere ceptum est, maiora in dies incrementa suscipiat. Ego quidem non deero, quin ardens ac praestantissimum huiusmodi vestrum in orthodoxa fide, ac Rempublicam Christianam studium pro meo munere foveam; meisque literis S.mo Domino Nostrum particulatim significem¹⁸⁹. De eodem Religionis negotio nonnulla rescripsi eidem Patri Scargae, quae ipsi Patri Varsevicio communia esse volo; ut simul scilicet (quoad eius fieri poterit) curent Procerum illic catholicorum studia excitare; ut illorum autoritate quod in conventu Vilenensi sapienter deliberatum est, in proximis Regni Comitibus celebrandis rite decernatur¹⁹⁰; atque id [284v] factu nequaquam difficile esse ostendi. Qua in re velim Paternitatem V.ram suos commilitones in Domino cohortari non desinat. Fasciculum litterarum Ill.mo Cardinali Varmiensi¹⁹¹ inscriptum primo quoque tempore Romam perferendum curabo. Cupio Paternitatem V.ram Reverendam bene valere ac mei in Sanctissimo Altaris sacrificio memorem esse. Datum Squiernevicii Die 25 Novembris 1574.

Paternitatis V.rae Reverendissimae

Tanquam frater amantissimus
Vincentius, Episcopus Montisregalis
Nuntius Apostolicus.

¹⁸² Franciscus Sunyer (ca 1532-1580), Hispanus, "comprovincialis" Societatis Iesu in Polonia (ab a. 1567); cfr. ANP IX/1, p. 304.

¹⁸³ Petrus Skarga; litterae eius 21 X datae a nobis ignorantur.

¹⁸⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

¹⁸⁵ Epistulae huiusmodi repertae non sunt.

¹⁸⁶ Stanislaus Warszewicki.

¹⁸⁷ Collegium Societatis Iesu Vilnense a. 1570 conditum erat.

¹⁸⁸ Hic sermo est de Confoederatione Varsaviensi a. 1573, mense Septembri a. 1574 rata et confirmata.

¹⁸⁹ Cfr. N. 196.

¹⁹⁰ Agitur de actione Confraternitatis Corporis Christi, a. 1573 a Petro Skarga conditae, qui sibi imprimis proponebat haereticos ad fidem catholicam convertere. De actione eiusdem Confraternitatis in confutanda doctrina Calvinii de symbolica tantum Christi in Eucharistia praesentia disputatum est in Comitibus Convocationis a. 1574 celebratis. Vide: Natoński, p. 453-456.

¹⁹¹ Stanislaus Hosius (1504-1579), epus Culmensis ab a. 1549, epus Varmiensis ab a. 1661, card. ab a. 1561.

N. 194.

Vincentius Lauro**Lucae Slupski, rectori ecclesiae parochialis in Słupia**

Skierniewice, 26 XI 1574.

Certiozem reddit rectorem ecclesiae parochialis in Słupia dioecesis Plocensis eum ante obtinendam paroeciam post mortem Laurentii Mieczkowski vacantem speciale examen a Concilio Tridentino praescriptum superare debere. Nuntiat munere examinerum eius functuros esse canonicum Plocensem (Stanislaum Itowski) et officialem Plocensem (Paulum de Małkolin).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 39r-v.

Vincentius, [etc. ut in N. 164], dilecto nobis in Christo Lucae Slupski, Rectori parochialis Ecclesiae loci de Słupia¹⁹² Plocensis dioecesis, salutem in Domino sempiternam. Vitae ac morum honestas, aliaque laudabilia probitatis et virtutum merita, super quibus apud nos fide digno etiam dilectorum nobis in Christo examinerum per nos (cum nulli, sicut esse deberent, in Synodo dioecesana Plocensi, iuxta formam Concilii Tridentini¹⁹³, adhuc designati sint) ad hoc in dioecesi Plocensi deputatorum, nullis aliis die praefixa ad examen huiusmodi concurrentibus, examinatum et ad hoc idoneum esse attestantium testimonio commendaris, nos inducunt, ut tibi reddamur ad gratiam liberales. Cum itaque (sicut accepimus) parochialis Ecclesia loci de Słupia dictae dioecesis, quam quondam Laurentius Mieczkowski¹⁹⁴, olim illius Rector, dum viveret, obtinebat, per obitum dicti Laurentii, qui extra Romanam^{a)} curiam de mense Septembri proxime praeterito diem clausit extremum extra eandem Curiam, et infra limites nostrae Legationis vacaverit et vacet ad praesens, Nos, ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate muniti, tibi, clerico Posnaniensis dioecesis¹⁹⁵, praemissorum meritorum tuorum intuitu specialem gratiam facere volentes, teque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existis (dummodo in iis per annum non insordueris), ad

¹⁹² Słupia, pagus parochialis in decanatu Plocensi situs (paroecia erecta erat a. 1379).

¹⁹³ Decretum Concilii Tridentini (sessio XXIV, can. 18 de reformatione) iniungebat, ut episcopi saltem tres examinatores constituerent, qui de idoneitate promovendorum ad beneficia parochialia certiores eos facerent (cfr. *Concilium Tridentinum* IX, p. 986).

¹⁹⁴ Cfr. ANP IX/1, N. 163.

¹⁹⁵ Error amanuensis pro: "Plocensis dioecesis".

effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censes, Ecclesiam praedictam, cuius et illi forsan annexorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem estimationem, valorem annuum ^{(a-(ut asseris)-a)} non excedunt, sive ut praemittitur, sive alias quovis modo, ut ex alterius cuiuscunque persona vacet (dummodo tempore datae praesentium non sit in ea alicui specialiter ius quaesitum), cum annexis huiusmodi ac omnibus iuribus et pertinentiis suis apostolica autoritate nobis specialiter attributa tibi conerimus et de illa etiam providemus.

Quocirca dilectis nobis in Christo Decano¹⁹⁶ [39v] et Stanislae Iłowski¹⁹⁷, Canonico Ecclesiae Plocensis ac Officiali Plocensi¹⁹⁸ per praesentes mandamus, quatenus ipsi vel duo, aut unus eorum, per se vel alium seu alios te vel procuratorem tuum nomine tuo in corporalem possessionem parochialis Ecclesiae et annexorum iuriumque et pertinentiarum praedictorum inducant autoritate praefata et defendant inductum (amoto exinde quolibet illicito detentore), facientes tibi de parochialis Ecclesiae et annexorum eorundem fructibus, redditibus, proventibus, iuribus et obventionibus universis integre responderi, contradictores eadem autoritate, appellatione postposita, compescendo. Non obstantibus felicis recordationis Bonifacii Papae VIII ac aliis constitutionibus et ordinationibus Apostolicis caeterisque contrariis quibuscunque. Aut si aliqui super provisionibus sibi faciendis de huiusmodi vel aliis beneficiis ecclesiasticis in istis partibus speciales vel generales dictae Sedis vel Legatorum eius litteras impetrarint, etiamsi per eas ad inhibitionem, reservationem et decretum vel alias quomodolibet sit processum. Quibus omnibus te in assecutione dictae parochialis Ecclesiae volumus anteferri, sed nullum per hoc eis, quoad assecutionem beneficiorum aliorum, praeiudicium generari. Seu si Rev.do in Christo Patri Episcopo Plocensi¹⁹⁹ et (ad quem praesentatio personae idoneae ad dictam parochialem Ecclesiam, dum pro tempore vacat, in ea ad praesentationem huiusmodi per loci Ordinarium instituendae, de antiqua et approbata hactenusque pacifice observata consuetudine asseritur pertinere) dilecto nobis in Christo Archidiacono dictae Ecclesiae Plocensis²⁰⁰, vel quibusvis aliis communiter vel divisim ab eadem sit Sede indultum, quod ad receptionem vel provisionem alicuius minime teneantur ad id compelli, aut quod interdicti, suspendi vel excommunicari non possint, per litteras apostolicas non facientes plenam et expressam ac de verbo ad verbum de indulto huiusmodi mentionem. Et qualibet alia dictae Sedis indulgentia generali vel speciali, cuiuscunque tenoris existat, per quam praesentibus non expressam vel totaliter non inser-

¹⁹⁶ Nomen eius statuere non potuimus.

¹⁹⁷ Stanislaus Iłowski († 1589), canonicus Plocensis ab a. 1569.

¹⁹⁸ Paulus a Makolin; cfr. N. 173.

¹⁹⁹ Petrus Myszkowski.

²⁰⁰ Paulus Głogowski (1502-1580), secretarius regius ab a. 1533, archidiaconus Plocensis ab a.

tam effectus huiusmodi gratiae impediri valeat quomodolibet vel differri. Et de qua cuiusque toto tenore habenda sit in nostris litteris mentio specialis. Nos enim ex nunc irritum decernimus et inane, si secus super his a quocumque quavis autoritate scienter vel ignoranter contigerit attentari. Datum in oppido Squiernevicii, Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Domini-cae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Sexto Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc
Omnino gratis

a, a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi.*

N. 195.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 27 XI 1574.

Certiozem eum facit nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) testificatum esse litteras suas (Vincentii Lauro), 10, 17 et 31 VIII, necnon 12, 14, 18, 23 et 27 IX ac 6 X datas, Romam esse missas. Sperat eum illas omnes iam accepisse.

Or.: AV, Nunz. Pol. 7 f. 223r. In f. 226v: inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 68r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 116.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Mons. di Torcello per le sue m'ha avisato d'haver mandati a V.ra Signoria Ill.ma li miei pieghi di 10, 17 et ultimo d' Agosto et in oltre di 12, 14, 18, 23, 27 di Settembre²⁰¹, et deli 6 d'Ottobre²⁰². Volio sperare che ella l'habbia ricevuti tutti, et mi sarebbe favore intenderlo d'alcuna lettera di lei. Il rimanente si rimette nell'accluso foglio. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et il Signor Iddio con lunghissima et felicissima vita di

²⁰¹ Cfr. ANP IX/1, N. 136-140, 144-145, 151-156, 158-162.

²⁰² Cfr. N. 166-171.

N.ro Signore conceda a lei ogni felicità. Di Scarnevicz a 27 di Novembre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 196.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 27 XI 1574.

Nuntiat hac hebdomada missum quendam duci Nicolai Christophori Radziwiłł ("Orbi" nuncupati) duo sibi attulisse exempla litterarum, a senatoribus catholicis ex Lithuania ad summum pontificem per Vratislaviam et Vindobonam missarum. Significat praeterea se etiam accepisse exemplum litterarum epi Vilnensis (Valeriani Protasewicz) et Petri Skarga de resolutione in Conventu Vilnensi decreta de religionis catholicae condicione, quae post "confoederationem de religione" in Convocatione Varsaviensi mense Septembri celebrata constituta est. Refert insuper ministrum haereticum (interveniente reginula Anna Jagellonica) Varsavia expulsum intercessore et adiutore palatino Ravensi (Anselmo Gostomski) in priorem locum suum revertisse et actionem suam praedicatricem in domo dicti palatini non desinere. Nuntiat Albertum Łaski duos capitaneatus a rege (Henrico) obtinuisse: Lanckoronensem prope Cracoviam et Varsaviensem, ubi fortassis incrementa et diffusionem protestantismi (quem vocant) eum refrenaturum et cohibiturum esse sperat.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7f. 224r-225r (litteris N. 195 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10f. 68r-v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 117-118.

Questa settimana è venuto qui un gentiluomo espresso mandatomi dal Duca d'Olica²⁰³ et mi ha portato un piego, nel quale è una lettera che i Senatori cattolici di Lithuania scrivono a N.ro Signore in risposta deli brevi,

²⁰³ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

che io haveva già mandati a tre principali di loro²⁰⁴. Ve n'è ancora un'altra del prefato Duca. Dele quali lettere mi sono state mandate le copie, che saranno alligate con questa, perché li originali si mandano con un'altra mia a Vienna per la via di Vratislavia come più sicura. Et insieme saranno anche le copie dele lettere scritte dal Vescovo di Vilna²⁰⁵ et dal padre Scarga²⁰⁶ sopra la resolutione fatta neli Comitii di Vilna, a quale, come si può ben comprendere dale prefate lettere, è a favore dela Religione Cattolica et dela dignità del Re, non havendo quelli Signori voluto approvare la lettera scritta al Re nela Convocatione di Varsovia²⁰⁷, ma ne hanno fatta un'altra dela quale non ho ancora havuto copia. Et per hora non mi estenderò a scrivere altro sopra ciò, perché dale lettere sudette, et maxime da [224] quella dei Senatori scritta a N.ro Signore, si può intendere il giudicio dei detti Signori circa lo stato dele cose di qua.

Il ministro heretico, il quale, sì come scrissi a V.ra Signoria Ill.ma con la mia di 15 di questo²⁰⁸, era stato scacciato da Varsovia per opera dela Sig. Infanta²⁰⁹, è, secondo intendo, ritornato nela medesima città con autorità del Palatino di Rava²¹⁰, heretico, et continua di predicare nela casa del sudetto Palatino, posta neli borghi. Il quale, in tempo che esso ministro fu mandato via, ne scrisse dolendosene a molti conventi celebrati la festa di San Martino²¹¹ in tutto questo Palatinato. Dove, perché la maggior parte deli Nuntii terrestri era infetta di heresia, fu da loro accresciuto l'animo et l'audacia al detto Palatino di rimandare il ministro con minacce di venire all'arme, quando se gli faccia oltraggio.

Il Laschi²¹² ha ottenuto dal Re due Capitaneati, ciò è di Lascorona appresso a Cracovia tre miglia²¹³, di cui ha già preso il possesso et lo conserva

²⁰⁴ Brevia pontificia et responsum Lithuanorum non sunt reperta.

²⁰⁵ Valerianus Protasewicz.

²⁰⁶ Petrus Skarga SJ.

²⁰⁷ Vide: Epistulam senatorum Lithuaniae ad Henricum regem Vilnae datam, 3 XI 1574; cop. Kraków BCzart. ms 83 numerus 84.

²⁰⁸ Cfr. N. 178.

²⁰⁹ Anna Jagellonica.

²¹⁰ Anselmus Gostomski.

²¹¹ 11 XI 1574.

²¹² Albertus Łaski.

²¹³ Oppidum Lanckorona (vel potius arx seu castellum in monte exstructum), in confiniis Habsburgicae Hungariae et Poloniae situm, occupatum est a copiis Alberti Łaski 11 VIII 1574 post mortem Sigismundi Wolski de Podhajce, castellani Czerscensis ab a. 1569, capitanei Varsaviensis et Lanckoronensis. Decretum regium, quo Lanckorona Alberto Łaski collata erat, editum est ab Henrico Valesio die 26 II 1574 (cfr. Warszawa AGAD, ms. MK 112 f. 34), repertum est ab Antonio Tomczak, *Walenty Dembiński, kanclerz egzekucji (ok. 1504-1584)*, Toruń 1963, p. 117. Orzelski, p. 275, affirmat confirmationem nominationis ad capitaneatum Lanckoronensem exeunte mense Octobri attulisse ex Gallia clientem eiusdem Łaski, Ioannem Jarzyna. Quae res parum aberat, ut ad parvum bellum civile adduceret, cum palatinus Cracoviensis (Petrus Zborowski) - postquam Barbara Wolska (quae post mortem mariti ad debitam advitalitatem ius sibi vindicabat) protestationem seu intercessionem in tribunali municipali Cracoviensi fecerat - nobilitatem palatinatus sui adhortatus esset, ut arcem Lanckorona eidem Łaski armis adimeret. Quod propositum cancellarius Regni Valentinus Dembiński editis specialibus litteris universalibus cohibuit. Cfr. Zieliński-Zelewski, p. 116.

con un buon numero di soldati. Hora, dovendo andare a Varsovia per pigliar il possesso [225r] di quel luogo, è venuto a vedermi et essendo stato avvertito da me del danno grande et dishonor che ne seguiva ala Religione Cattolica, in particolare ala persona sua come Capitano del luogo²¹⁴, se il ministro si restava, mi ha promesso che se haverà il possesso lo caccierà in mal'hora in tutti quei modi che potrà, et presto se ne haverà avviso. In questa assenza del Re stiamo peggio assai che in un interregno, li heretici sono insolentissimi et i Cattolici freddissimi.

N. 197.

Vincentius Lauro

Stanislao Karnkowski, epo Vladislaviensi

Skierniewice, 29 XI 1574.

Concedit ei indultum generalem ad exsequendas actiones canonicas ad competentiam ordinariorum pertinentes.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 38r.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], Rev.do in Christo Patri Stanislao, Episcopo Vladislaviensi²¹⁵, salutem in Domino sempiternam. Paternitatis V.rae insignia erga religionem Catholicam merita, necnon singulare in Ecclesiam suam Vladislaviensem studium movere nos maxime debent, ut quae ad istius Ecclesiae incolumitatem facere queant, lubenter (quoad eius fieri poterit) procuremus. Quapropter cum Paternitas V.ra (quo gregem sibi a Deo commissum maiore vigilantia tueatur) inferiorum Pastorum (ut temporum necessitas postulat) numerum integre servare cupiat, a nobis petiit, ut huiusmodi commodo opportune prospiciendi potestatem sibi deferremus, nos igitur, qui ad infascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, eidem Paternitati V.rae, quod (legatione nostra durante) quosvis in sua dioecesi beneficia ecclesiastica curata, vel ordinem sacerdotalem in possessoribus alias quomodolibet exigentia, canonice obtinentes, ac ideo sacros ordines suscipere arctatos, idoneos et fervore devotionis ad illos assumi desiderantes, ad

²¹⁴ Sermo est de repugnantia et adversitate nobilitatis Masoviticae erga Albertum Łaski suscepta, qui capitaneatum Varsaviensem (post mortem Sigismundi Wolski) vi occupare voluit; cfr. Zakrzewski, p. 185.

²¹⁵ Stanislaus Karnkowski.

ipsos sacros etiam Praesbiteratus ordines quibusvis tribus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta in eadem dioecesi promovere valeat, ita quod ipsi sic promoti etiam in Altaris ministerio ministrare possint, licentiam et facultatem Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa concedimus et impartimur. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis caeterisque contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, Tertio Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio

Vincentius, Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

N. 198.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 30 XI 1574.

Laudat diligentiam et sedulitatem scholastici Cracoviensis (Martini Izdbieński) et nomine eiusdem petit, ut cuidam nepoti ipsius, probis moribus et bona doctrina insigni, conferatur dignitas coadiutoris cuiusdam senioris canonici Cracoviensis.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 400r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 118.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Il Rev.do Signor Scolastico di Cracovia²¹⁶, sì come per altre mie et in particolare con quella deli 16 di questo ne scrissi ala Signoria V.ra Ill.ma²¹⁷, si è tuttavia mostrato sì zelante et sì animoso in servizio dela Santa Religione et dela Sede Apostolica che veramente non è punto indegno dela benignissima gratia di N.ro Signore. Egli ha un suo nipote, persona, per quanto mi vien scritto, accostumata et di buona dottrina, il quale un gentiluomo vecchio, Canonico di Cracovia, vorrebbe fare suo Coadiutore. Desidererebbe per tanto che N.ro Signore si degnasse concedergli la gratia. Hor io, cono-

²¹⁶ Martinus Izdbieński.

²¹⁷ Cfr. N. 188, notam 147.

scendo i meriti del sudetto Sig. Scolastico, non voglio mancare con questa mia di supplicar V.ra Signoria Ill.ma che le piaccia mettere in considerazione a Sua Beatitudine che tal favore non pur accrescerà in lui la devotio-
ne verso la Santa Sede, ma darà occasione agli altri ecclesiastici d'imitarlo in simili occorrenze. Conche bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et il Signor Iddio con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni vero contento. Di Squiernevicz a li 30 Novembre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{a)}

a-a) *Autographum.*

N. 199.

Vincentius Lauro
Simoni Hagenau, presbytero Varmiensi

Skierniewice, 30 XI 1574.

Concedit ei licentiam et facultatem praedicandi sermones in ecclesiis et absolvendi a peccatis (non tamen contentis in bulla "In Coena Domini") in civitate Gedanensi (quae tunc temporis ad dioecesim Vladislaviensem pertinebat).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 38r-v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] dilecto nobis in Christo Simoni Hagenau, praesbytero Warmiensi²¹⁸, vel alterius civitatis aut dioecesis, theologiae professori, salutem in Domino sempiternam. Excellens sacrarum litterarum scientia, necnon sanctae aliarumque complurium linguarum notio, ardens item erga orthodoxam fidem studium, cum singulari morum probitate coniunctum, quibus sane virtutum luminibus insigni Rev.di in Christo Patris Stanislai, Episcopi Vladislaviensis²¹⁹, testimonio te illustrare Dominus dignatus est, non sub modio sed super candelabro locari merito debent, ut cunctis, qui Dominicam Domum incolunt, lucem evangelicam afferant. Nos

²¹⁸ Simon Hagenau (ante 1540 - post 1578), Iesuita natione Pruthenus in Collegio Societatis Iesu Braunsbergae sive Brunsbergae (Braniewo), ab a. 1566 clericus dioecesis Varmiensis.

²¹⁹ Stanislaus Karnkowski.

igitur, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem minime tenemur) sufficienti facultate sumus muniti, pro nostro munere ea in te conferre cupientes, quibus Deo adiuvante a fidelium animis tenebras facilius discutere possis, petitionibus etiam eiusdem Rev. di. Episcopi, qui te (ut asserit) verbi Dei concionatorem in Civitate Gedano Wladislawiensis dioecesis constituit, inclinati, tibi, ut (legatione nostra durante dumtaxat) quoscunque utriusque sexus Christifidele in dicta civitate degentes, sua peccata confiteri cupientes ac propterea te convenientes, illorum confessionibus diligenter auditis, si vere poenitentes fuerint, in quibuscunque casibus etiam dictae Sedi reservatis (non tamen contentis in litteris die Coenae Domini legi consuetis), necnon excommunicationis, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris, et poenis propterea quomodolibet incursis, quoties id a te humiliter petierint et opportunum fuerit, absolvere in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque eorum cuilibet pro modo culpa poenitentia salutari, necnon eis vota quaecunque per eos emissa, quae commode adimplere non poterint (ultramarino, visitationis liminum beatorum Petri et Pauli Apostolorum de Urbe, Beatae Mariae de Laureto, Sancti Iacobi in Compostella, castitatis et religionis votis dumtaxat exceptis), in alia pietatis opera commutare libere et licite valeas, Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium de speciali gratia indulgemus. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii, Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, Tertio Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

N. 200.

Vincentius Lauro

Lucae Słupski, rectori parochialis ecclesiae in Słupia

Skierniewice, 30 XI 1574.

Licentiam ei concedit, ut ante obtinendam paroeciam in Słupia Plo-censis dioecesis (cfr. N. 194) omnes sacros et presbyteratus ordines, etiam extra tempora iure statuta, aliquibus tribus Dominicis vel aliis festivis diebus ab ordinario suo suscipere possit.

Vincentius etc. [ut in N. 164] dilecto nobis in Christo Lucae Slupski, Rectori parochialis Ecclesiae loci de Slopia Plocensis dioecesis²²⁰, salutem in Domino sempiternam. Exposuisti nobis, quod tu, qui dudum fervore devotionis accensus clericali character insignitus et ad quatuor minores ordines promotus rite fuisti, ratione parochialis Ecclesiae loci de Slopia Plocensis dioecesis, quam nuper^{a)} certo tunc expresso modo vacantem apostolica auctoritate nobis specialiter attributa tibi contulimus, si illius possessionem pacifice assequaris, ad sacros ordines brevi suscipiendos arctatus eris, ac eodem fervore inductus ad ipsos sacros ordines promoveri summopere desideras. Nos, ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate muniti, pio huiusmodi voto tuo favorabiliter annuere volentes tuisque in hac parte supplicationibus nobis porrectis inclinati, tibi (si, ut praefertur, arctatus fueris et idoneus reperiaris), ut a tuo Ordinario ad omnes sacros et presbiteratus ordines aliquibus tribus Dominicis vel aliis festis diebus extra etiam tempora a iure statuta promoveri, et in eis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, constitutionibus et ordinationibus Apostolicis contrariis nequaquam obstantibus, auctoritate praedicta, tenore praesentium, licentiam in Domino concedimus. Datum Squiernevicii, Anno Incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo septuagesimo quarto, pridie Kalendas Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

^{a)} Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi.

N. 201.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 4 XII 1574.

Evidentior facit prudentiam et circumspectionem nuntii, quam is manifestat in tardanda et frenanda vocatione synodi dioecesanae, cum timeat, ne eiusmodi synodus in synodum nationalem convertatur, quae hoc tempore politicae et religiosae perturbationis desideratos exitus non sit certo allatura; immo metuit ex tali synodo non nisi haereticos commodum et utilitatem esse capturos. Scribit epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) in litteris ad

²²⁰ Cfr. N. 194.

cardinalem protectorem Regni Poloniae (Alexandrum Farnesium) et card. Stanislaum Hosium datis vehementer doluisse se confoederationi de religione subscripsisse. Probat epistulam ad regem (Henricum) scriptam de Francisco Valesio duce Alençonii (d'Alençon), regis Henrici fratre, usque ad reditum regis in Poloniam vices eius gerente designato.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 492r-v. In f. 500 alia manu: "Del Sr Card. di Como con la lettera di 4 di Dicembre 1574".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 191 r-v (sub data 4 XII 1574).

- Ed.: Wierzbowski U, IV, p. 101 (fragmentum, sub data 20 XI 1574).

V.ra Signoria ha fatto bene di impedire, per quelle vie et modi che ha potuto, la celebratione dela Sinodo tanto diocesana quanto provinciale, percioché in tempi pieni di tanta turbulentia non se ne potrebbe aspettar nisuno buono effetto. Et benché per queste et altre operationi V.ra Signoria dubiti ragionevolmente di incorrere in maggior odio degli heretici, ha nondimento da stare di buono animo, come io vedo che ella fa, et confidare in quello, per il quale si affatica, che non abandona mai i suoi et in un momento dissipa li consigli deli impii. Il Vescovo di Cracovia ha scritto qui al Card. Farnese²²¹ et a Varmiense²²², dolendosi molto dela mala opinione che intende essersi concetta di lui appresso N.ro Signore per la sinistra relatione fatta da alcuni, monstrando di havere buon animo et haverlo dichiarato, et essersi ritirato dala sottoscrizione che fece ali capitoli dela confederatione. Perilché pare a N.ro Signore che sia bene a piliar quello poco di buono che si può da lui et cercar con buone parole di trattenerlo, ne ruat in peius, et ritirarlo ancora se si può totalmente ala buona strada, facendoli sapere che N.ro Signore confida et spera che le sue attioni in avvenire faranno conoscere il buon animo suo et smorzeranno ogni malasatisfactione che sia potuta haversi dele nassate. Et a questo fine si metterà un capitolo nela lettera ordinaria acciò glielo possa far vedere.

[492v] Quello che V.ra Signoria ha scritto in Francia è stato ben fatto per muovere il Re a venire nel Regno, se potrà, o almeno accioché veda la necessità che si ha di creare un'altro Re, poiché la Polonia non può stare così lungamente, ma per conto di far Re Mons. d'Alanson²²³ bisogna andar destro al mettere il Re Christianissimo su quel pensiero, non sapendo noi come quel giovane sia ben affetto ale cose dela Religione Cattolica, né quanto fusse lecito a N.ro Signore né a suoi ministri di favorirlo in simile occasione. Ma credo certo che V.ra Signoria habbi scritto così per muovere il Re, come ho detto, et in tal caso ha fatto prudentemente.

²²¹ Alexander Farnese (1520-1589), cardinalis ab a. 1534, protector Regni Poloniae ab a. 1547; cfr. Franciscus Krasinski - card. A. Farnese, Radlovii, 15 X 1574; Or: AS Parma, Cart. Farn. 119 f. 110-111 (ed.: EFE t. XXII, p. 123-124).

²²² Litterae ad Hosium missae repertae non sunt.

²²³ Franciscus d'Alençon.

N. 202.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 4 XII 1574.

Certiozem eum reddit cardinales Alexandrum Farnesium et Stanislaum Hosium dolorem suum summo pontifici declarasse propterea, quod epus Cracoviensis (Franciscus Krasinski) subscriptionem suam in Confoederatione Varsaviensi posuerit. Arbitratur paenitentiam eam ob causam ab epo Cracoviensi factam religioni catholicae in Polonia utilem fore.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 493r-v. In f. 499: inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta a 17 di Gennaio 1575".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 192r-v.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Gli Ill.mi Cardinali Farnese et Varmiense²²⁴ hanno riferito a N.ro Signore che Mons. il Vescovo di Cracovia²²⁵ si duole grandemente che ala Santità Sua siano state fatte di lui sinistre relationi. Sopra che ho da dir a V.ra Signoria che, come a Sua Beatitudine dispiacque che detto Monsignore condes condesse ala sottoscrizione deli Capitoli dela confederatione, così dipoi si consolò, intendendo che egli havea mutato proposito et corretto l'errore, sperando che in l'avenire, con quella constanza et fervore che ricerca il grado suo, defenderà di tal sorte la causa di Dio, dela Religione Catholica et ben publico del Regno, che Sua Santità et tutti i buoni havranno causa di restarne contenti et satisfatti. Però V.ra Signoria, quando havrà opportunità, farà sapere ad esso Monsignore che stia quanto a questa parte di buon animo, imperoché N.ro Signore ha buona opinione et volontà verso Sua Signoria, né ad essa prevalerà mai sorte alcuna di calunnia, presupponendo [493v], come è detto, che le attioni et meriti di esso Monsignore siano per corrispondere a l'espettatione dela Santità Sua. Di Roma a li 4 di Decembre MDLXXIII.

Di V.ra Signoria Rev.da

(a-come fratello amorevole
 il Cardinale di Como^a)

^{a-a}) *Autographum.*

²²⁴ Alexander Farnese et Stanislaus Hosius; cfr. N. 201.

²²⁵ Franciscus Krasinski.

N. 203.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 4 XII 1574.

Nuntiat se litteras eius 16 et 21 X datas, una cum adiuncta reclamazione aepi Gnesnensis (Iacobi Uchański) contra Confoederationem Varsaviensem scripta, et litteras Ioannis Tęczyński ad summum pontificem datas accepisse. Adiungit litteras ad patrem Stanislaum Warszewicki SJ et petit, ut eas ad eundem Iesuitam tuto pervenire faciat.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 494r. In f. 495r-v cifra. In f. 498v inscriptio, vestigium sigilli et annotatio: "Ricevuta a 17 di Gennaio 1575."

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 193r.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Le ultime lettere, che ho di V.ra Signoria, sono di XVI et XXI d'Ottobre²²⁶, con le quali ho ricevuti li fogli a parte con la protesta fatta da l'Arcivescovo Gneznense²²⁷, et la lettera scritta a N.ro Signore del Sig. Conte di Tenzino²²⁸. Quel che mi occorre di dirle per risposta sarà nell'incluso foglio. Con la presente mando una lettera al Padre Stanislaio Varsovitio²²⁹, quale V.ra Signoria sarà contenta fargli haver per via sicura. Et non occorrendo altro, resto offerendomele et raccomandandomele al solito di buon core. Di Roma a li III di Decembre MDLXXIII.

Di V.ra Signoria Rev.da

(a-come fratello amorevole
 il Cardinale di Como^a)

^{a-a}) *Autographum.*

²²⁶ Cfr. N. 174, 175 et 177, 178.

²²⁷ Iacobus Uchański. Nomine primatis reclamationem sive protestationem declaraverunt canonici Gnesnenses: Ioannes Rembieliński († 1614) et Ioannes Sikorski; cfr. ANP IX/1, A. 25.

²²⁸ Ioannes Tęczyński, cfr. ANP IX/1, notam 185, p. 59.

²²⁹ Stanislaus Warszewicki; cfr. litteras card. Tholomaei Gallio ad Stanislaum Warszewicki, datas Romae, 4 XI 1574 (ed. Theiner SS A, p. 93-94).

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 4 XII 1574.

Certiozem eum reddit se per litteras 6 X datas (cfr. N. 170) informationes transmisisse de processu informativo coadiutoris Vilnensis (Georgii Radziwiłł). Nuntiat etiam specialem nobilem in Galliam missum esse, ut litteras de hoc negotio tractantes ad regem (Henricum Valesium) portaret simulque peteret, ut rex ducem Georgium Radziwiłł patrocínio suo prosequeretur, quo ipsum in fide et religione catholica confirmaret. Subiungit in eodem negotio etiam patrem Petrum Skarga ad se scripsisse (cfr. N. 193). Epum quoque Vilnensem (Valerianum Protasewicz) litteris 21 X datis similem opinionem de eadem re protulisse. Adiungit insuper duas epistulas senatorum catholicorum Lithuanorum ad papam scriptas: alteras in conventu procerum Lithuanorum Vilnae celebrato scriptas, alteras a duce Nicolao Christophoro Radziwiłł "Orbo" exaratas. Utrasque litteras securitatis causa per Vratislaviam missas esse, utrasque secum tulisse praepositum Plocensem (Hieronymum Rozdrażewski). Denique manifeste ostendit magnum ardorem et zelum religiosum ducis Radziwiłł "Orbi" nuncupati, quem toti Radivillorum genti magno honori aliisque spirituali aedificationi esse censet.

Or.: AV, Nunz.Pol. 7f. 233r-234r. In f. 234v inscriptio, vestigia duorum sigillorum avulsorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 69v-70r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 118-119.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Li giorni passati mandai di Varsovia a V.ra Signoria Ill.ma una mia deli Vi d'Ottobre²³⁰ con il processo sopra il negotio dela Coadiutoria del Vescolato di Vilna in favore del Sig. Giorgio Radzivil, fratello del Duca d'Olica²³¹. Et il gentilhuomo che hebbe la cura di portare il piego s'avviò in diligenza ala volta di Francia per ottenere dal Re le lettere necessarie per la speditione, nela quale perciò che bisognava anche una fede dei padri Giesuiti di Vilna circa la religione, i costumi, la dottrina et la speranza di esso Sig. Giorgio, il prefato Sig. Duca me l'ha ultimamente indirizzata con una lettera deli VIII di Novembre del Vicerettore di quel Collegio, nominato il padre

²³⁰ Cfr. N. 170.

²³¹ Georgius Radziwiłł, frater Nicolai Christophori.

Scarga²³². Da cui prima m'era stata inviata la medesima fede con un'altra sua deli XXI d'Ottobre, le quali con una scrittami da Mons. il Vescovo di Vilna²³³ contenendo oltra questo particolare gli affari publici. Saranno con questa mia allegate insieme con due lettere a Sua Santità, l'una dei Senatori Cattolici di Lithuania serrata con quattro sigilli in risposta deli Brevi, che havevo loro mandati a Vilna avanti il tempo dei Conventi²³⁴, et l'altra del Duca d'Olica²³⁵. Et di queste tutte con l'ultima mia di 27 di Novembre ne mandai [233v] le copie a V.ra Signoria Ill.ma, riserbandomi con questa indirizarle l'originali per la via di Vratislavia come più sicura, per dove d'hora in hora debbe partire il secretario del Provosto di Plosca²³⁶ con lo spaccio che s'ha a portare al Re.

Quanto al negotio dela detta Coadiutoria, io crederei per la conditione del tempo et del luogo che N.ro Signore, concedendo la gratia, apportionerìa non poco profitto a tutta questa provincia, nonché ala città solamente, sì per la ottima speranza del giovane et per il zelo grande del Sig. Duca, suo fratello, et sì per la nobilità et possanza dela famiglia Radzivila in Lituania. A questo s'aggiunge che, se il Re non viene, le cose del Regno si potriano (che a Dio non piaccia) perturbare in modo che occorrendo la morte del Vescovo hormai decrepito, si porteria pericolo che la Chiesa cascasse in mano di qualche persona sospetta, oltra che si sdegnaria quella casa, la quale havendo havuta dal Re questa dignità, vorrebbe forse a ogni modo ritenerla contra ciascuno altro. Di che ne seguieria non poco scandalo et danno ala religione et a tutto il paese. Et il capo principale è che il Re faccia elettione di persone degne. [234r] Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a III di Dicembre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{a)})

a-a) *Autographum*.

N. 205.

Vincentius Lauro
Iacobo Uchański, aepo Gnesnensi

Skierniewice, 6 XII 1574.

²³² Petrus Skarga; cfr. N. 193.

²³³ Valerianus Protasewicz; epistula ad Vincentium Lauro data non ivenitur.

²³⁴ Conventus Vilnensis celebratus est die 20 X 1574; cfr. N. 175, notam 75, p. 29.

²³⁵ Litterae Nicolai Christophori Radziwiłł ad summum pontificem scriptae non sunt repertae.

²³⁶ Hieronymus Rozdrażewski.

Mandat ei, ut a poenis ecclesiasticis absolvat Martinum Kruczeski, rectorem ecclesiae parochialis in Grodzisko, qui cum Paulo, rectore scholae in villa Wielenin exstante, "in quattuor minoribus ordinibus constituto", acriter rixatus est, eique per famulum suum alapam impingi fecit et eum ipse usque ad sanguinem percussit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 40r-41v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] [40v] Rev.do in Christo Patri Archiepiscopo Gnesnensi²³⁷, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur.

Sane dilectus nobis in Christo Martinus Krzeczski, Rector parochialis Ecclesiae villae Grodzigo Gnesnensis dioecesis²³⁸, nobis nuper exposuit, quod die festi Sancti Laurentii proxime praeterito, cum ipse (qui tunc pene ebrius erat) praetenderet dilectum nobis in Christo Paulum, Rectorem scholae villae Wielenin²³⁹, in quatuor minoribus ordinibus constitutum, contra se falsum in iudicio testimonium protulisse, ac propterea illum odio prosequeretur, accidit, ut ipsum Paulum in quodam hospitio publico oppidi Uniejovii²⁴⁰ dictae dioecesis potantem forte repertum, adulatoris et falsarii crimen aliasque iniurias, quarum iam recordari nequit, statim protulerit ac deinde ipsi Paulo haec purganti alapam per famulum suum impigi fecerit. Insuper etiam, ipso Paulo (ut hanc alapae contumeliam ulcisceretur) ensem evaginante, fuste stipatus accurrerit eumque illo fuste in fronte semel tantum, adeo tamen valide percusserit, ut non pauca sanguinis quantitas inde fluxerit. Postmodum vero, illis utrisque coram Rev.da Paternitate tua propter praemissa convenientibus, ipsa ut ii inter sese paciscerentur mandavit. Cum autem (sicut ipse Martinus in eadem expositione subiungebat) cum dicto Paulo amicabiliter concordarit, et de excessibus a se sic commissis plurimum doluerit et doleat atque a similibus imposterum abstinere proponat, Nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio ac dispensationis gratia aliasque in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur, ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate suffulti, attendentes Ecclesiam Catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere,

²³⁷ Iacobus Uchański.

²³⁸ Grodzisko, pagus in paroecia Borzykowa situs in districtu olim Novoradomiensi (Ulanowski, p. 365).

²³⁹ Wielenin - pagus parochialis in districtu olim Turka situs (Ulanowski, p. 232).

²⁴⁰ Uniejów, unum ex domiciliis aeporum Gnesnensium ad Vartam fluvium in palatinatu Sira-diensi situm (Ulanowski, p. 131).

ac volentes eundem Martinum asserentem praedictam, necnon villae de Swinicz²⁴¹, eiusdem dioecesis parochiales Ecclesias, quarum insimul fructus, redditus et proventus sexaginta ducatorum [41r] auri de camera secundum communem extimationem valorem annum non excedant, ex canonica dispensatione apostolica obtinere alias apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum, harum serie absolventos et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, eidem Paternitati tuae per praesentes mandamus, quatenus (si ita est ut praenarratur) eundem Martinum (si id a te humiliter petierit) ab excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa, aut ex quo censuris sic ligatus divinis se (non tamen in contemptum clavium) immiscuerit aut participaverit, quomodolibet incurrit, apostolica autoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutaris, et aliis, quae fuerint de iure iniungenda, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam sive notam, per eum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgentem, ab illo auferas et in eo aboleas, necnon ipsum in eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat, statum restituas ac plenarie reintegres. Necnon secum, ut in sacris etiam praesbiteratus ordinibus, per eum rite susceptis, etiam in Altaris ministerio ministrare ac quaecumque et qualiacumque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera secundum communem extimationem valorem annum non excedant) beneficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si Canonici et Praebendae, Personatus, Administrationes vel officia in Cathedralibus, etiam Metropolitanis, vel collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur vel alias assumatur ad ea et instituatur in eis, recipere, et unum eorum, aut [41v] dumtaxat alteram dictarum obtentarum parochialium Ecclesiarum, ex quibus, ut etiam asserit, nullos fructus indebite percepit, retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses. Non obstantibus foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII aliisque constitutionibus et ordinationibus apostolicis ac dictarum Ecclesiarum iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia, roboratis statutis et consuetudinibus, caeterisque contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii, dictae dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae millesimo quingentesimo

²⁴¹ Świńsko, pagus in paroecia Chorzecin in districtu olim Brzezinski positus (Ulanowski, p. 462).

septuagesimo quarto, Octavo Idus Decembris, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

N. 206.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 8 X II 1574.

Nuntiat se superiore septimana duas epistulas accepisse a nuntio pontificio Vindobonensi (Ioanne Dolfin), alteras 6 X datas - responsum ad litteras suas ad ipsum 18 IX datas, alteras vero 2 XI missas, responsum ad epistulam eius 6 X datam. Insuper enumerat alias eius epistulas mensibus Augusto et Septembri a. 1574 scriptas vel missas.

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 235r. In f. 238v inscriptio, vestigia sigillorum avulsorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 70v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 119.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Con questa m'occorre solamente avvertire la Signoria Vostra Ill.ma che la settimana passata ho havute due lettere di Mons. di Torcello²⁴², il quale con l'una deli 6 d'Ottobre²⁴³ m'accusa la ricevuta del mio piego deli 18 di Settembre²⁴⁴ et m'afferma d'haverlo mandato a V.ra Signoria Ill.ma et con l'altra deli 2 di Novembre²⁴⁵ scrive haver fatto il medesimo del piego di 6 d'Ottobre²⁴⁶, con il quale v'erano ancora due altri di 23 et 27 di Settembre²⁴⁷. Et prima ero stato avisato del sodetto Signore del buon ricapito dato ali miei pieghi di 10 et 17 d'Agosto di Cracovia²⁴⁸, del'ultimo del medesimo et di 12,

²⁴² Ioannes Dolfin.

²⁴³ Cfr. N. 167.

²⁴⁴ Cfr. ANP IX/1, N. 155 et 156.

²⁴⁵ Cfr. N. 181.

²⁴⁶ Cfr. N. 167.

²⁴⁷ Cfr. ANP IX/1, N. 160 et 161

²⁴⁸ Cfr. ANP IX/1, N. 136 et 139-140.

14 et 18 di Settembre di Squiernevicz²⁴⁹. Et voglio sperare che tutti siano pervenuti in mano di V.ra Signoria Ill.ma dela quale dopo l'ultima sua di 4 di Settembre in risposta della mia di 3 d'Agosto²⁵⁰, non è fino ad hora comparsa lettera alcuna. Il rimanente sarà nel'acclusi fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria etc. Di Squiernevicz a li 8 di Dicembre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{a)})

a-a) *Autographum*.

N. 207.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 8 XII 1574.

Certiolem facit secretarium status se 29 XI a nuntio pontificio Vindobonensi (Ioanne Dolfin) accepisse litteras 2 XI scriptas de candidatura archiducis Austriae Ernesti ad obtinendum solium Regni Poloniae aspirantis (quam rem etiam imperatorem Maximilianum summopere desiderare scribit). Asserit eiusmodi candidaturum ad effectum deduci posse non nisi post novae regis in Polonia electionis rite factam promulgationem. Quod etiam cum opinione summi pontificis concordare addit. Mittit insuper quattuor exempla litterarum inter nuntiaturam Austriacam et Polonam invicem scriptarum litteris A, B, C, D signatarum. In epistula littera D signata (cfr. N. 208), eodem ipso tempore missa, affert notitias a secretario regis (Henrici Valesii) perscriptas.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 227r-231v (litteris N. 206 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 70v-75v.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 120.

Ho a li 29 di Novembre ricevuta una lettera del Nuntio Torcello deli 2 del medesimo²⁵¹, et una cifra per la quale egli mostra non restar sodisfatto

²⁴⁹ Cfr. ANP IX/1, N. 151-156.

²⁵⁰ Cfr. ANP IX/1, N. 131 et 148, 149.

²⁵¹ Ioannes Dolfin; cfr. N. 181.

che io non prattichi per il Principe Hernesto²⁵² nela maniera che esso scrive desiderarsi dall'Imperatore²⁵³ et di questo mi avvisa haverne avvertito N.ro Signore per riceverne l'ordine che bisogna. Sopra di che ancorché io mi renda sicuro che quel Signore si move per buon zelo, nondimeno havendo io la mira principale per il servitio di Dio et di N.ro Signore di conservare ala Sede Apostolica la devotione del Re Christianissimo²⁵⁴, senza dar occasione all'Imperatore di poter ragionevolmente restar mal contento di me, non voglio mancare con questa mandare alla Signoria Vostra Ill.ma tutto quello tra il detto Signore et me si è scritto dopo il discorso che io li mandai sopra la persona del Principe Hernesto in caso che nella convocatione di Varsavia si fusse proceduto alla nuova elettione di un Piasto.

Le sudette scritture sono quattro notate A, B, C, D. A è la sua risposta [227v] fatta al primo mio discorso²⁵⁵. B è quello che io gli replicai²⁵⁶. C è la ultima sua replica²⁵⁷, a la quale io ho rescritto con il contenuto del D²⁵⁸, dove si fa mentione dele parole, al mio huomo in presenza del secretario del Re Christianissimo da un Vescovo deli principali di Polonia; il quale fu il Vescovo di Cuiavia²⁵⁹, et affinché Mons. di Torcello conosca più vivamente la volontà del Re Christianissimo in ritener questo Regno, ho voluto inviargli la copia della lettera che il Re ha ultimamente scritta al Senato, et a gli ordini di Polonia et di Lituania²⁶⁰.

N. 208.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

Skierniewice, 8 XII 1574.

Nuntiat sibi redditas esse litteras eius 2 XI (cfr. N. 181) de proposito electionis in regem Poloniae archiducis Ernesti, cui electioni et Sedem Apostolicam et imperatorem Maximilianum II favere asserit. Sed addit eiusmodi consilium in praesenti rerum Polonicarum statu et condicione summopere implicatum ac difficillimum esse. Incertum enim esse regis Henrici propositum quoad eius reditum in Poloniam. Oratorem ducis Ferrariae (Ioannem Baptistam Guarini) pro candidatura patroni sui ad Regnum Poloniae inter-

²⁵² Ernestus Austriacus.

²⁵³ Maximilianus II.

²⁵⁴ Henricus Valesius.

²⁵⁵ Cfr. ANP IX/1, N. 158.

²⁵⁶ Cfr. N. 167.

²⁵⁷ Cfr. N. 181.

²⁵⁸ Cfr. N. 208.

²⁵⁹ Stanislaus Karnkowski.

²⁶⁰ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

cedere. Lithuanos regi Henrico favere et proponere, ut proxima Regni Comitiae prope fines Magni Ducatus Lithuaniae (ex.gr. Parczoviae) celebrentur. Sperat post annuntiatum adventum secretarii regis Henrici (Iacobi d'Espeises) praesentem rerum Polonarum statum explicatum iri.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 229r-231v (adiunctus ad N. 207).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 73v-75v.

D. Copia della risposta di Mons. del Mondevì al Nuntio Torcello²⁶¹

Ho inteso da la cifra di V.ra Signoria de li 2 di Novembre²⁶² la resolutione che ella ha presa di scrivere a Roma la sua et mia intentione circa la prattica del Principe Hernesto²⁶³ et haverne l'ordine di N.ro Signore prima che render capace l'Imperatore²⁶⁴ di quello che io l'havevo scritto; ciò è che intromettendomi nela sudetta prattica nela maniera che ella mi richiedeva per parte del'Imperatore in tempo che il Re Christianissimo²⁶⁵ s'era dichiarato voler a tutti modi ritener questo Regno et difenderlo contra chiunque volesse fargli oltraggio, verrei senza dubbio per la qualità dela natione ad essere scoperto et dar occasione al Re di restar mal sodisfatto di N.ro Signore et de' suoi ministri.

Aggiorsi ancora che in caso di nuova elettione contra la volontà del Re sarei constretto procedere con desterità et secretezza in servitio del Principe Hernesto per la medesima cagione, per la quale ancora mi conveniva parimente andare ritenuto a scrivere a lei minutamente et spesso tutte le cose particolari, che occorrono in questo Regno per farle intendere a l'Imperatore, come ella desiderava, et maxime che i ministri di Sua Maestà che sono in Polonia [229] possono benissimo supplire a questa carica.

Conclusi poi che in caso di necessità, come sarebbe se l'elettione fusse per apportar pregiudicio alla Religione Catholica, al'hora (sì come io feci nel pericolo del Piasto) posposto ogni altro interesse non mancherei fare ala scoperta per il Principe Hernesto, parendomi che il Re non possa in tal caso giustamente dolersi di N.ro Signore, né de suoi Ministri. Et in somma mi parve non dover dare occasione che il Re Christianissimo possa in modo veruno restar malcontento di Sua Santità, la quale se ben mi commande che in una nuova elettione habbia a proporre et servire la sola persona del Principe Hernesto; vuole nondimeno che si faccia ogni debito officio a giovamen-

²⁶¹ Agitur de una ex epistulis ex cancellaria Vincentii Lauro missis (littera "D" signata), quae inter eundem Vincentium Lauro et Ioannem Dolfin de nuntiatura Austriaca ad Regnum Poloniae ex utraque parte scriptae erant, cfr. ANP IX/1, N. 158, N. 167 et (in hoc praesenti volumine) N. 181.

²⁶² Cfr. N. 181.

²⁶³ Archidux Ernestus.

²⁶⁴ Maximilianus II.

²⁶⁵ Henricus Valesius.

to del Re, affinché etiamdio non si venga a nuova elettione; talché io non veggo poter sodisfare ala volontà del'Imperatore nela maniera che V.ra Signoria ricerca senza pericolo manifesto d'offender l'animo del Re. Sopra di che ancorché ella habbi voluto servirsi dela regola così conditionalis non ponit in esse; nondimeno si sa bene che nel'attioni humane li Principi che hanno interesse, o non vogliono sottomettersi a tali regole, o credono sempre molto più di quello che l'huomo fa, quando non è a loro profitto, oltre che le [230r] persone istesse con le quali fa di bisogno praticare, come che se le ragioni conditionatamente interpretano nondimeno le cose categoricamente, come fece un Vescovo dei grandi di Polonia; il quale havendomi grandemente lodata la persona d'un Piasto, et all'incontro essendogli da me in caso di nuova elettione posto in consideratione il Principe Hernesto, non mancò poi in Varsovia in tempo dela Convocatione alla presenza del secretario del Re²⁶⁶, dire al mio huomo, che tenevo là, replicando tre volte con mettergli la mano sopra il braccio: non dabitis nobis Hernestum. Et faceva professione d'essermi amico et havea ricevuto da me piaceri di qualche rilievo.

A questo s'aggiunge che il negotio de stati è pieno di sospetto et gelosia tale, che li Principi restano offesi, non che mal contenti d'ogni pratica che possa loro apportare pregiudicio alcuno. Et non credono di perder mai gli stati, et quando pur ne son privati, hanno sempre speranza di haverli a ricuperare.

Circa l'esempio che V.ra Signoria adduce sopra la persona del Duca di Ferrara²⁶⁷, io veramente per ancora non credo che quel Principe così prudente vogli tentare una pratica incerta, col pericolo certo di perdere la gratia del'Imperatore et del Re Christianissimo et maxime che il suo Ambasciatore [230v], il quale era in Polonia²⁶⁸, se n' è ritornato in Italia; ma quando pur la tentasse, io non sarei mai d'opinione, che l'esempio fusse da imitare in servitio di N.ro Signore da suoi ministri; perché Sua Santità non ha in questo alcuno proprio interesse, ma solo come padre universale per bene della Christianità desidera favorire la parte del Principe Hernesto in evento di nuova elettione, et non dar mala contentezza al Re.

Quanto ala secretezza, che io dissi essere constretto d'usare nela pratica del Principe Hernesto, V.ra Signoria fa una divisione; ciò è che se io intendo in questa pratica operar contra il Re di Polonia, perché sia cacciato dal Regno, ho ragione, anzi non si conviene fare né in publico, né in secreto; ma quando ad ogni modo si havesse da venire a nuova elettione V.ra Signoria dubiteria che l'Imperatore doveria restare molto mal contento, parendogli in tal caso che io non doverei procurare con tanto riguardo per la promessa fattagli da N.ro Signore. In questo mi occorre solamente dirle che il caso dela futura elettione non si può sapere al certo sin' a tanto, che il Re si sco-

²⁶⁶ "Monssieur du Va" (cfr. Persan, p. 29).

²⁶⁷ Alfonsus II d'Este.

²⁶⁸ Ioannes Baptista Guarini.

pra non volere o non potere venir al tempo. Et al'hora io non ho mai inteso che non si havesse a praticare per il Principe Hernesto, ma si bene che la [231] prattica si facesse con desterità et secretezza per non offender l'animo del Re, il quale sin'ad hora si lascia intender voler a tutti i modi ritenere il Regno et difenderlo contra ciascuno.

Hora se per l'avvertimento, che V.ra Signoria ha dato a Roma, mi verrà comandato da N.ro Signore di promuovere il negotio del Principe Hernesto nel modo, che ella giudica espediente a servitio dell'Imperatore, io mi sforzerò con la gratia di Dio essequir l'ordine di N.ro Signore con fede et diligenza tale, che Sua Maestà Cesarea haverà occasione di restar intieramente satisfatto di Sua Beatitudine, ma saria necessario che la Maestà Sua havesse in Polonia qualche personaggio, con il quale io potessi nelle occorrenze conferire et trattare liberamente.

Li Signori Lituani in questa Dieta di Vilna²⁶⁹ quantunque non habbino voluto approvare gli atti dela Convocatione di Varsovia²⁷⁰, parendoli che non si sia tenuto quel conto di loro che bisognava; nondimeno acconsentono ad una nuova elettione in evento che il Re non voglia o non possa ritornare. Mostrano bene (se però staranno fermi in tal proposito) desiderare che il tempo deli Comitii si [231v] si [sic] prolunghi, et che il luogo fosse più vicino a loro^{a)}²⁷¹. Mandano per due loro Internuntii una lettera al Re nela quale con molta sommissione et osservanza pregano et fanno istanza grande che il Re ritorni al tempo assignato da Polacchi, allegando non poter rimediare a i pericoli, che loro soprastanno senza la^{b)} presenza stessa del lor Principe.

Mons. di Pes²⁷² è venuto qui mandato dal Re, et non manca nei luoghi principali sollecitare questa prolongatione di tempo, et del ritorno del Re dà speranza certa; la quale apporta qualche giovamento a le cose di qua.

^{a)} *In registro addito: et nominato Parczovia*

^{b)} *In registro addito: persona et*

N. 209.

**Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro**

Romae, 11 XII 1574.

²⁶⁹ Conventus Vilnensis 20 X 1574 celebratus.

²⁷⁰ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

²⁷¹ Secundum registrum agitur de oppido Parczovia (Parczew), quod "oppidum in confinibus tunc Regni Poloniae et Magni Ducatus Lithuaniae, 60 chiliometris septentrionem versus a Lublino distans, (erat) locus Comitiorum a. 1564 Sigismundo II Augusto regnante celebratorum".

²⁷² Iacobus Faye d'Espeisses (1543-1590), secretarius Henrici Valesii; in Poloniam profectus est eo imprimis consilio, ut Henricum Valesium in solio Regni Poloniae retinere et firmare conaretur; in oppido Skierniewice fuit 10 XII (vide: Serwański, p. 224).

In memoriam ei revocat se in prioribus litteris suis (cfr. N. 202) eum certiore fecisse, quid epus Cracoviensis (Franciscus Krasiński) ad cardinales Alexandrum Farnesium et Stanislaum Hosium scripserint. Nuntiat summum pontificem cupere, ut perturbatio religiosa et confessionalis in Polonia, exorta propter facinus ab eodem epo Cracoviensi patratum (cum Confoederationem Varsaviensem propriae manus subscriptione approbasset), arceatur et cohibeatur. Significat praeterea datarium pontificium (Matthiam Contarelli) bullas pontificias misisse ad epum quendam nomine Gulielmum, alias nobis ignotum. Explicat necessitatem rigidiorum severiorumque exigentiarum religiosarum a familia Radziwiłł confessionaliter divisa eam praesertim ob causam postulandarum, quod dux Georgius Radziwiłł ad obtinendam coadiutoriam Vilnensem contendat; praecipue laudat et probat ardorem religiosum Nicolai Christophori Radziwiłł, "Orbi" nuncupati.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 503r- 504r. In f. 504v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Ricevuta 17 Genaro 1575".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 194r- 195r.

- Ed.: Šmurlo II, p. 551- 552.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Ne le lettere mie precedenti²⁷³ si lasciò di dir a V.ra Signoria in materia di quanto haveva scritto il Vescovo di Cracovia a gli Ill.mi Farnese et Varmiense²⁷⁴, che intendendosi esser nate tra li Vescovi di cotesto Regno alcune discordie, da le quali, se non si sopiscano, è per succeder danno grandissimo. Sua Santità desidera che lei cerchi con ogni diligenza d'intender il tutto et penetrarne bene le cause, et radici di queste ruggini, et discordie, et procuri di darvi con l'autorità et prudenza sua opportuno rimedio, a fine che essi possano, come conviene, attendere unitamente al servizio di Dio, et beneficio universale del Regno in tempi così pericolosi.

Ho supplicato N.ro Signore della gratia di spedir le bolle per via secreta per il suo Mons. Gulielmo²⁷⁵, la quale Sua Santità ha con[503v]cessa molto benignamente. Et così si è dato ordine a Mons. Datario²⁷⁶ di spedirle.

Dela Coadiutoria Vilnense²⁷⁷ mi occorre di dire a V.ra Signoria, che se bene si presentano alcune difficoltà d'importanza, come del'età del cooptato adiutore, et dela transgressione et danno fatto ala Religione Catholica dali suoi Maggiori, per il che verrebbe escluso dalli sacri canoni, nondimeno Sua Santità per il testimonio, che ha dela buona, et sincera fede del Duca

²⁷³ Cfr. N. 202.

²⁷⁴ Franciscus Krasiński, card. Alexander Farnese, card. Stanislaus Hosius.

²⁷⁵ Statuere non potui, de quo "monsignore" hic ageretur.

²⁷⁶ Matthaeus Cointerel (Contarelli).

²⁷⁷ Georgius Radziwiłł.

d'Olica²⁷⁸, et del medesimo postulato Coadiutore, è molto inclinata a gratificar, et satisfare al desiderio loro; è ben vero, ché nell'animo di Sua Santità, et del Sacro Collegio ha generato non poco fastidio il saper, che nella casa paterna di questi Signori in Vilna, duri ancora la Sinagoga deli Heretici²⁷⁹. Et però innanzi che si stringa più la risolu[504r]tione di questo negocio, è necessario, che si levi via la ditta Sinagoga, perché con molto maggior facilità si otterrà poi l'intento loro. V.ra Signoria potrà darli questo avvertimento, et sollicitar che l'essequiscano quanto prima, sì come anco da alcuni è stato promesso, et scritto qua, non dubitando che troveranno nel resto la Santità Sua gratiosissima. Con questo fine a V.ra Signoria mi offero et raccomando di core et prego N.ro Signore Dio che la contenti. Di Roma a li XI di Dicembre MDLXXIII.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-a)

a-a) Autographum.

N. 210.

Vincentius Lauro
Stanislao Karnkowski, epo Vladislaviensi

Skierniewice, 17 XII 1574.

Nuntiat se eo ipso die litteras eius Volborii 14 XII datas accepisse, una cum adiuncto exemplo litterarum ad regem (Henricum Valesium) scriptarum adhortationem continentium ad accelerandum reditum regis in Poloniam ante terminum in Comitibus ei designatum (12 V 1575). Probat actionem eiusdem epi Vladislaviensis, qui similem petitionem ad cardinalem Lotharingiae (Carolus de Guise) et ad ducem Nivernensem (Ludovicum de Gonzaga) perscripserat. Insuper edocet epum Vladislaviensem de moliminibus adversariorum eiusmodi consilii.

Reg.: Kraków B.Cz. ms 311, f. 44r.
- Ed.: Karnkowski, f. M 2 r.

²⁷⁸ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

²⁷⁹ Cfr. N. 170.

Hodie Rev.dae Dominationis V.rae literas XIII Decembris Wolborii datas accepi²⁸⁰. Cum quibus complicata in eodem fasciculo praeter alia erant etiam exempla earum, quibus Dom.tio Vestra Rev.ma Serenissimum Regem accurate et sapienter monet. Imo verius urget, ut suum in Poloniam reditum ante tempus in Warsoviensi conventu praescriptum²⁸¹ acceleret. Idem quoque (quod fieri potest) ab Ill.mis Cardinali Lotharingho²⁸² et Nivernensium Duce²⁸³ contendit. Qua in re ut summum ego Rev.dae Dominationis V.rae erga religionem et Rempubicam studium agnosco, ita certo mihi persuadeo Regem omnes exercitationes initurum, quibus pacata Gallia huc tempestive advolet. Quum praesertim non solum privatis, sed publicis etiam literis satis compertum habeat, alium, quam solam sui ipsius praesentiam retinendae ac servandae Poloniae modum inveniri non posse. Quod adversarii moliuntur, ex scheda ad me missa ac aliorum literis cognovi. Nostri magna ex parte contra causae bonitate ac Dei immortalis auxilio con suis praecipuis animis paulo, quam par est, remissioribus res gerunt. Quapropter divinum numen assidue rogandum est, ut afflictis pene rebus ac in magno discrimine positis opportune opem ferat. Quod futurum plane confido. Ex alteris literis VIII eiusdem mensis²⁸⁴ ad me scriptis, magnam sane caepi consolationem, cum Dom.tio Vestra Rev.ma mutuam inter nos benevolentiam, imo potius pietatem, sartam tectam tueri sancte polliceatur. Quam bene ac feliciter valere cupio. Datum Squiernevicii 17 Decembris 1574.

N. 211.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 18 XII 1574.

Meminit litterarum suarum 11 XII datarum (cfr. N. 209), quibus praeter alia de negotio coadiutoris Vilnensis (Georgii Radziwiłł) scripserat. Commemorat impedimenta in eodem negotio conficiendo exorta propter templum haereticum in aedibus Vilnensibus Radivillorum aedificatum. Sperat fore, ut accedente ardore et zelo religioso ducis Nicolai Christophori Radziwiłł, "Orbi" nuncupati, eiusmodi negotium feliciter expediatur. Significat apparari bullam pontificiam ad eandem coadiutoriam spectantem et mandata continentem de doctrina et instructione religiosa coadiutoris, maiorem aetatem

²⁸⁰ Litterae Stanisłai Karnkowski ad Vincentium Lauro scriptae non sunt asservatae.

²⁸¹ Scilicet 12 V 1575.

²⁸² Carolus de Guise (1529-1574) dictus card. Lotharingiae, cardinalis ab a. 1548; cfr. ANP IX/1, passim.

²⁸³ Ludovicus de Gonzaga (1540-1595), dux Nivernensis (Nevers), unus ex praecipuis consiliariis Henrici Valesii, cfr. ANP IX/1, p. 116.

²⁸⁴ Litterae hae a nobis ignorantur.

nondum habentis, augenda et perficienda. Insuper nuntiat summum pontificem - adiuvante interventu et intercessione card. Stanislai Hosii - nomine reginae Annae Jagellonicae instaturum esse apud viceregem Neapolis (card. Antonium Perrenot de Granvelle) in negotio recuperandorum debitorum ipsiusque sororibus (Catharinae et Sophiae) proventuum, quibus "summum Neapolitanarum" nomen deditum est. Memorat etiam de prorogata expeditione negotiorum in litteris 21 X datis (cfr. N. 177) descriptorum.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 506r-508r. In f. 505v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Ricevuta a 27 di Febraio 1575".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 196r- 197v.

- Ed.: Šmurlo II, p. 557- 558.

Molto Rev.mo Monsignore etc.

Scrissi a V.ra Signoria con le lettere precedenti deli XI²⁸⁵ di questo, che N.ro Signor se bene nel negocio dela Coadiutoria Vilnense²⁸⁶ si presentavano alcune difficoltà d'importantia, come del'età del cooptato adiutore, et dei danni fatti ala religione catholica dali suoi maggiori, et sopra dela Sinagoga eretta nela casa paterna, haveva nondimeno inclinatione, attenta la sincerità et constantia dela fede del Sig. Duca d'Olica²⁸⁷, et le buone qualità di esso Postulato coadiutore a compiacerli dela confirmatione, ma che sopra tutte le cose voleva prima intendere che la detta Sinagoga fosse disfatta et anichilata. Hora mi resta a dire in questo medesimo proposito che Sua Santità, continuando nella detta benignità, et considerando insieme li pericoli grandi, che sovrastanno a quella Chiesa, caso che mancasse [506v] il Vescovo o sopravvenesse qualche turbulentia et sinistro accidente in quei paesi, ha risoluto di far spedir il breve della Coadiutoria²⁸⁸, il quale di ordine di Sua Beatitudine si manda a V.ra Signoria con la presente a fine, che lo conservi senza far saper che l'abbia a persona alcuna et non lo consegni sin tanto che sarà certificata che la detta Sinagoga sia abolita conforme ala promessa fatta da loro et al desiderio di N.ro Signore overo in essento di qualche pericoloso accidente, al quale fosse necessario applicar questo rimedio; il che si rimette ala prudenza di V.ra Signoria.

Quando si habbi a consignare il breve V.ra Signoria lo accompagnerà poi con parole convenienti per mostrare al Coadiutore, et al Duca suo fratello quanto volentieri N.ro Signore habbi lor fatta questa gratia, et di quanta importanza sia stante l'età, et [507r] altri impedimenti, et quanta speranza habbi Sua Santità, che li detti dui Signori se mostreranno gratia a Dio, et a

²⁸⁵ Cfr. N. 209.

²⁸⁶ Georgius Radziwiłł; cfr. N. 170.

²⁸⁷ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

²⁸⁸ Gregorius XIII - Valeriano epo Vilnensi: de Georgio Radivillo creato adiutore episcopi Vilnensis, Romae 22 XII 1574; AV, Ep. ad Princ. 8 f. 298r-299r.

Sua Beatitudine di questo honore, et beneficio che ricevono. Et sopra tutto che'l Duca adopera ogni sua diligenza per ridur ala fede catholica gli altri tre suoi fratelli minori, et il zio ancora, intendendosi massime che non gli sarà difficile ad ottenerlo, perché dicono il zio non esser di quelli heretici troppo ostinati et li fratelli sono ancora in sì tenera età che facilmente piglieranno quella piega che sarà lor data. Et ancora d'avvertire che per l'educatione del'istesso Coadiutore sarà bene che per qualche anni sia mandato a Roma, come lor medesimi hanno offerto di mandarlo. Onde V.ra Signoria doverà ricordargli, et far che l'essequiscano, se però non havessero cosa rilevante in contrario. Il breve [507v] s'è voluto mandare hoggi per ogni pericolo che potesse occorrere, come ho detto di sopra; ma con questo altro ordinario si manderanno li brevi che occorrerà scrivere in risposta a quei Sig. che hanno scritto sopra questa Coadiutoria, non mandandose per hora se non una lettera mia il Duca d'Olica, che sarà qui alligata.

Credendo io che V.ra Signoria si trovi nel luogo istesso dove è la Ser.ma Infante²⁸⁹, è bene che V.ra Signoria sappia che la Santità di N.ro Signore a petitione del'Il.mo Varmiense²⁹⁰, non ha mancato di favorir continuamente il negotio dela ricuperatione deli denari di Sua Altezza a Napoli²⁹¹, dove mandò a posta un mese fa un suo cameriero, oltre li officii, che ha sempre fatto far col Re. Et a punto hier sera con la gratia di [508r] Dio si hebbe nova, che il Viceré col Consiglio hanno decretato che sia soddisfatta Sua Altezza dela terza parte del credito, con animo di satisfar del tutto, quando si esibirà la cessione dele due sue sorelle²⁹². Il che so che si esibirà presto, onde si può tener il negotio per ben espedito. Di questo successo V.ra Signoria s'allegrerà con Sua Altezza, facendola certa, che in tutte l'altre occorrenze sue non si mancherà di servirla, quanto meritano le virtù et grandissime qualità sue. Da V.ra Signoria non havemo lettere da quelle di XXI d'Ottobre²⁹³ in qua, però non ho materia d'esser più lungo. Dio N.ro Signor la conservi, come io me le offero et raccomando di core. Di Roma a li XVIII di Decembre 1574.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-a)

a-a) *Autographum*.

²⁸⁹ Anna Jagellonica; cfr. eius litteras ad Gregorium XIII, Varsaviae, 26 XI 1574 datas (A. 1).

²⁹⁰ Stanislaus Hosius apud Gregorium XIII operam interposuit in expediendo negotio "summorum Neapolitanarum" (quas vocant), id est proventuum ex summa 430 milium ducatorum Hungaricorum, quam regina Bona post adventum in Poloniam (a. 1556) persolverat "ex proventibus Camerae Teloneariae Foveensis (Foggia) in Regno Neapolitano sitae"; vide K. Kantecki, *Sumy neapolitańskie* [De summis Neapolitanis], Warszawa 1881.

²⁹¹ Antonius Perrenot de Granvelle (1517-1586), card. ab a. 1562, vicerex Neapolis a. 1571-1575.

²⁹² Catharina Jagellonica (1526-1583), uxor Ioannis III Vasa, regis Suetiae ab a. 1556, et Sophia (1522-1575), uxor ducis Brunsvicensis.

²⁹³ Cfr. N. 177 et 178.

[Post scriptum]

[509r] Si manda qui annessa la copia del breve, acciò V.ra Signoria prima di presentarlo possa saper il contenuto et parlar in conformità quando habbi a presentarlo.

E' stato notato nel processo fatto da V.ra Signoria sopra le qualità di questa giovine le depositioni esser molto deboli et fiacche, però saria forse bene a farle ingagliardire con la dispositione di qualche altri che mostrassero haver maggior notitia del'esser et condition sua, che pur non ne doveranno mancar molti, che se ben più non bisogna, sarà tuttavia gran satisfactione de quelli che facevano un po' di dubbio sopra di questo. Modestamente nella professione dela fede dove lui sottoscrive di sua mano non dice: Ita iuro, voveo etc., ma dice semplicemente: iuro, voveo etc., onde [509 v] secondo il rigore dele parole non si può dire che egli giuri cosa alcuna onde sarà ben mandarne un'altra che habbi la parola: ita.

N. 212.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

Skierniewice, 20 XII 1574.

Sperat fore, ut oblata occasione appropinquantis Anni Sancti multi christifideles in Polonia spirituales fructus Iubilaei sibi comparare et lucrari velint. Petit impetrari et mitti sibi breve pontificium, cuius vigore gratias et indulgentias Iubilaei tam ecclesiasticis quam saecularibus impartiri queat. Nuntiat id imprimis postulavisse scholasticum Cracoviensem (Martinum Izdbieński), aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) et epum Vladislaviensem (Stanislaum Karnkowski), praeterea Albertum Łaski, Ioannem Chodkiewicz, Ioannem Tęczyński, Andream Zborowski et Nicolaum Christophorum Radziwiłł "Orbum" nuncupatum. Insuper petit concedi sibi breve "pro absolvendis haereticis".

Or.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 236r-v. In f. 237v inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 75v - 76r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 123-124.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Io speravo questo anno santo trovarmi in luogo, che havesse potuto venire a Roma et partecipare del'immenso tesoro del Santissimo Giubbileo²⁹⁴;

²⁹⁴ Annus Iubiliaeus 1575 proclamatus est a Gregorio XIII in consistorio 7 I 1574 celebrato (cfr. AV, Arch. Consist. Acta Cam. 11 f. 168v); sed propter absentiam regis (Henrici Valesii) Annus Iu-

ma poiché me trovo qui legittimamente impedito per il comandamento di N.ro Signore, supplico V.ra Signoria Ill.ma che le piaccia interporre l'autorità et intercessione sua appresso Sua Beatitudine affinché io con li miei non ne resti privo in queste bande; dove ancora trovandosi molti personaggi cattolici ecclesiastici et secolari, li quali per servitio della Religione et del Regno non debbono in modo veruno assentarsi, sarebbe loro di favore et giovamento grande ottenere la medesima gratia; tra li quali in particolare più che tutti gli altri me ne hanno fatta grandissima istanza li Rev.di Scolastico et Custode di Cracovia²⁹⁵; imperò quando Sua Santità resti servita favorire la persona mia di questo Santissimo duono per un breve, si potriano anco che nominare li sudetti. Et crederei che per invitare et obbligare tanto più alla devotione et osservanza della Santa Sede Mons. l'Arcivescovo²⁹⁶ saria molto a proposito far mentione et così di Mons. il Vescovo di Vladislavia²⁹⁷, delli Sig. Lasko, Cotquevisci, Conte di Tencin, Marescial Sboroski et Duca d'Olica²⁹⁸. Et con questo [236v] non lascierò di recordare alla Sig. Vostra Ill.ma che la facultà pro absolvendis haereticis qui sarebbe molto necessaria, et quanto fosse più ampla tanto apporterebbe maggior profitto alla Religione Cattolica, quel che occorre di più, sarà nel'accluse diece carte. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz 20 di Dicembre 1574.

(a-Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{-a)}

a-a) *Autographum*.

N. 213.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 20 XII 1574.

Significat se ante aliquot dies exemplum accepisse litterarum a proceribus Lithuanis ad regem (Henricum) et ad Senatum scriptarum. Huiusmodi

bilaei in Polonia celebratur non prius quam a. 1576 (post electionem ad solium Regni Poloniae Stephani Báthory). Vide: Iacobus Uchański *De iubilaeo. Litterae promulgationis Iubilaei Rev.mi Gnesnensis Archiepiscopi, quae continent vim et rationem indulgentiarum [...]*, Vilnae 1576, ex officina Nicolai Christophori Radzivil.

²⁹⁵ Martinus Izdbieński.

²⁹⁶ Iacobus Uchański.

²⁹⁷ Stanislaus Karnkowski.

²⁹⁸ Albertus Łaski, Ioannes Chodkiewicz, Ioannes Tęczyński, Andreas Zborowski et Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

litteras sibi persuadere scribit regem statuto tempore in Poloniam non esse reversurum. Refert Lithuanos Moscovitas timere ac dubitare candidaturam "Piasti" periculum Turcicum praeversuram esse. Ex "Piastis" maximam spem electionis habere palatinos: Sandomiriensem (Ioannem Kostka) et Podoliae (Nicolaum Mielecki), cum ambo per matrimonia divites sint et auxilio ac favore gentium Radziwiłł et Chodkiewicz fruuntur. Archiducis Ernesti fautorem esse epum Plocensem (Petrum Myszkowski), cui etiam eius rei causa orta necessitudo et familiaritas sit cum Andrea Dudycz (Dudith), cum gente Zborowski et Chodkiewicz, et insuper cum Alberto Łaski, Iacobo Uchański et aliis ecclesiasticis. Inter adversarios candidaturae Ernesti numerari castellanum Sandomiriensem (Hieronymum Ossoliński), capitaneum Casimiriensem (Nicolaum Firlej) et aliquos ex gente Radivillorum. Refert praeterea nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) sibi scripsisse in negotio candidaturae archiducis Ernesti imperatorem (Maximilianum II) idem sentire ac summum pontificem. Locum Comitiorum electionis (Stężycza) in Comitii Convocationis designatum palatino Sandomiriensi commodum esse asserit, cum in finibus palatinatus eius inveniat. Eam quoque ob causam Lithuanos Parcoviam (Parczew) proponere, quod nuntiis terrestribus haereticis utile et opportunum esse possit, catholicos autem Moscovitis maxime displicere. Opinatur solummodo reditum regis statuto tempore confectum auctoritatem Ecclesiae in Polonia aucturum et firmaturum esse. Nuntiat etiam fidelem exploratorem suum nuntium sibi tradidisse de missione oratoris regis Henrici (Iacobi d'Espeisses) in Polonia expleta. In memoriam ei revocat opinionem suam prius prolatam (cfr. N. 172), ut Henricus fratrem suum (Franciscum ducem Alençonii) suum in Polonia vices gerentem designaret, cuius dominium Vascones ex Gallia advenae et equites Poloni sub Alberto Łaski et Ioanne Tęczyński ducibus tutum et securum tenerent. Huiusmodi consilio reginam Annam Jagellonicam fauturam esse sperat. Animadvertit se convocandae synodo provinciali impedire conari, timere enim talem synodum facile in synodum nationalem converti posse. Aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) cupere, ut ad firmandam et sustinendam iurisdictionem ecclesiasticam, haereticis decretis conventus terrestris palatinatus Sandomiriensis infirmatam et comminutam, summus pontifex regem Henricum ad reditum in Poloniam cohortari dignetur. Praepositum Plocensem (Hieronymum Rozdrażewski), comite (Thoma Drohojowski), in Galliam profectum esse; etiam Lithuanos legatos suos (Melchiorem Giedroyc et Venceslaum Agryppa) cum litteris ad Henricum in Galliam misisse, missum autem in Lithuaniam ex Comitii convocationis nepotem Iacobi Uchański (Iacobum Woroniecki) Lithuanis ostendisse, quid status et ordines Regni de reditu Henrici sentirent. Significat insuper post mortem epi Posnaniensis (Adami Konarski) ad episcopatum illum obtinendum aspirare referendarium Regni (Stanislaum Sandivogium Czarnkowski). Mentionem etiam facit de epistulis 23, 27 IX et 6 X missis, necnon de epistulis a nuntio Vindobonensi ad se

datis; responsa ad eas tradidisse supradictum praepositum Plocensem (Hieronymum Rozdrażewski). Refert de difficultatibus Alberti Łaski in obtinendo capitaneatu Varsaviensi post mortem Sigismundi Wolski. Eundem Albertum Łaski auxilium quaesivisse apud cancellarium Regni (Valentinum Dembiński). Recordatur casum expulsionis ex urbe Varsovia ministri haeretici, pro quo palatinus Ravensis (Anselmus Gostomski) intercesserat, de qua re se in litteris 27 XI datis (cfr. N. 195 et 196) rettulisse memorat; ad eiusmodi casum exoriendum non parum contulisse reginam Annam adiutorem eiusdem secretario, Andrea Patricio Nidecki. Epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) visitatum et salutatum esse ab oratore regis Henrici (Iacobo d'Espeisses). Abbatem Lubinensem (Lucam Kościelecki) non solum ad obtinendum episcopatum Premisliensem aspirare, sed etiam per consanguineum suum, marescalcum Regni (Andream Opaliński), et secretarium regium (Stanislaum Fogelweder) de adipiscendo episcopatu Posnaniensi cogitare. Custodem Cracoviensem (Nicolaum Dłuski) sibi nuntiasse die 25 XI in templo "protestantico" permultos haereticos inter se convenisse, praeter alios affuisse palatinum Cracoviensem Petrum Zborowski eiusque fratrem Ioannem, capitaneum Sandomiriensem (Andream Firlej), castellanum Biecensem (Stanislaum Szafraniec), venisse etiam nobiles, oppidanos et plebeios. Palatinum Cracoviensem et capitaneum Sandomiriensem exhortatos esse ad ultionem incendio deleti templi haeretici "Bróg" nuncupati causa patranda et ad Capitulum Cracoviense atque Universitatem Studiorum spolianda et depraedanda. Nicolao Dłuski mandatum esse, ut cum Capitulo colloquia iniret, cuidam vero Czerski esse commissum, ut se in Galliam ea mente conferret, ut redditum regis in Poloniam impedire conaretur; epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) maiorem audaciam et ardorem in rebus religionis palam ostendere debere putat, cum omnibus constet palatinum Petrum Zborowski haeticum esse. Significat insuper eo ipso die nuntiatum esse de morte Samuelis Zborowski, qui in Hungaria trucidatus sit a consanguineis Andreae Wapowski, occisionem familiaris sui ulcisci cupientibus. Censet eam ob causam similitudines et controversias inter Sborovios et Ioannem Tęczyński renasci posse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 240r-248v (litteris N. 212 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 76r-82r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 124-132.

Havendo questi giorni havute le copie delle lettere, che li Signori Lithuani scrivono al Re²⁹⁹ et al Senato, et ordini del Regno³⁰⁰, mi confermo

²⁹⁹ Litteras senatorum Lithuaniae ad Henricum regem, Vilnae, 3 XI 1574; cfr. Kraków, BCz ms 83 numerus 84.

³⁰⁰ Litteras has adducit ex manuscripto hodie non amplius accessibili Vincentius Zakrzewski, p. 167.

tuttavia nella medesima opinione, ciò è se il Re non viene al tempo prescritto, si farà nuova elettione, nella quale, come che li sodetti Signori Lithuani mostrano temere, della persona del Moscovita. Nondimeno si ha molto più da dubitare d'un Piasto, il quale chiunque si fusse, per defendere l'autorità sua contra la potenza dei Principi interessati et contra l'insidie de' suoi medesimi porteria pericolo che si cogiongesse col Turco et prendesse il suo stendardo.

Tra li Piasti tuttavia continuano nel primo luogo i Palatini di Sandomiria³⁰¹ et di Podolia ambedui ricchi, quello per la dote della moglie³⁰² et questo oltre l'altre cause, per una parte del thesoro, che si dice haver havuto di quello, che si portò in Polonia dalla moglie del Moldavo defunto³⁰³. Et in oltre ha strettissima prattica et intelligenza col Turco; è [240v] tenuta persona astutissima et di valore, et per quanto intendo trattione una gran parte della nobilità con presenti, come ancora fa il Sandomiria, il quale per mostrarsi huomo più quieto è ancora più amato dal popolo, et ambidue sono amicissimi della casa del Duca d'Olica^{a304} et poco amici del Cotcoviz³⁰⁵ et tra loro uniti talmente che l'uno è favorevole del'altro.

Il Principe Hernesto ha il Vescovo di Plosca³⁰⁶, et col mezzo del parentado del Duditho li Sboroschi³⁰⁷, io Cotcoviz, né gli mancherà per il favore di N.ro Signore, il Laschi, l'Arcivescovo³⁰⁸ et gli altri ecclesiastici. Vero è che succedendo elettione, ella sarà tutta popolare et turbulenta, et il Senato vi haverà pochissima parte, et il popolo non sente volentieri nominare Hernesto se ben pare che il^{b)} Capitaneo di Sandomiria³⁰⁹ heretico, et il Capitaneo di Casimiria cattolico³¹⁰, l'uno fratello et l'altro figliuolo del già Palatino di Cracovia³¹¹, per l'odio che tuttavia mostrano contra il Re, non sarebbono per

³⁰¹ Ioannes Kostka a. 1574 iterum uxorem duxit Sophiam Odrowąż, viduam Ioannis Christophori Tarnowski, heredem immensorum bonorum Jaroslavia in Russia (sive potius Ruthenia) sitorum. Coniuncta bona uxoris et mariti (palatinatus Sandomiriensis et retentum munus thesaurarii Prussiae) immanes divitias simul efficiebant; cfr. Halina Kowalska, PSB XIV, p. 346.

³⁰² Uxor Nicolai Mielecki, palatini Podoliae, fuit filia Nicolai Radziwiłł "Rubri", Elisabeth (1550-1591), quae in dote viro suo non parvam fortunam attulit.

³⁰³ Hic sermo est de fictis et commenticiis thesauris uxoris principis olim Moldaviae (a. 1572-1574) Ioannis III (Ivonia), dicti Crudelis vel Armenii, († VI 1574), quos hereditate accepisse feruntur ipsius uxor et socer, quibuscum in societate fuisse Nicolaus Mielecki putatur; vide: Pajewski, p. 20.

³⁰⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

³⁰⁵ Ioannes Chodkiewicz.

³⁰⁶ Petrus Myszkowski.

³⁰⁷ Andreas Dudith (Dudycz Sbardellatus, 1533-1589), epus Quinque Ecclesiarum (ab a. 1563) a. 1568 propter contractum matrimonium dignitate eiectus, orator imperatoris Maximiliani II in Polonia ab a. 1564; eius secunda uxor erat Elisabeth Zborowska (sponsata VIII 1574), soror Petri, palatini Cracoviensis. Vide etiam ANP IX/1, notam 508, p. 151.

³⁰⁸ Albertus Łaski, Iacobus Uchański.

³⁰⁹ Andreas Firlej (†1585), capitaneus Sandomiriensis ab a. 1569, castellanus Lublinensis ab a. 1576.

³¹⁰ Nicolaus Firlej (†1601), capitaneus Casimiriensis ab a. 1562, in gremium Ecclesiae Catholicae a. 1569 rediit.

³¹¹ Andreas fuit frater Ioannis Firlej (ca 1521-1574), Nicolaus - filius primogenitus eiusdem Ioannis.

aventura contrarii, ne meno ancora la casa il Duca d'Olica^{c)}, per [241r] l'amicitia et servit che il padre del Duca d'Olica haveva con l'Imperatore. Sopra laquale pratica del Principe Hernesto non voglio lasciar con ogni debita humiltà metter in consideratione a N.ro Signore, che se io mi intrometto a far glil officii, che Mons. di Torcello m'ha scritto³¹² desiderarsi dal'Imperatore, saro per la qualità della natione scoperto al sicuro. Et mi rendo certo, che il Re, et per la gelosia del Regno, et per la gara che ha con la casa d'Austria restaria malcontento di N.ro Signore, non che de suoi ministri. Et per questo rispetto giudicando io grandemente necessaria la conservatione della divotione del Re Christianissimo verso di N.ro Signore m'anderò trattenendo con la debita desterità. Et aspettando in questo d'intender meglio la prudentissima resolutione et ordine di Sua Beatitudine, la quale io mi sforzerò con l'aiuto divino eseguire sempre diligentemente et religiosamente senza niuno humano rispetto.

Torna a gran disfavore de' cattolici che li Comitii della elettione siano intimati in luogo^{d)313} infetto nel Palatinato [241v] di Sendomiria infettissimo et venendo li Lithuani vogliono per maggior commodità loro un altro^{e)314} luogo pur heretico, né è da maravigliare che essendo gli heretici in minor numero in Polonia prevagliano, perciocché tra loro sono uniti et si sforzano havere i Nuntii Terrestri della lor setta, l'autorità delle quali hoggi è molto grande, talché eccettuati li Palatinati di Plosca et di Varsovia³¹⁵, in tutti gli altri si mostrano sempre superiori, et nelli conventi particolari, et nell'ultima convocatione, ove intervengono li Nuntii Terrestri hanno ottenuto tutto quello che vogliono, oltre che tirano dalla banda loro un gran numero de cattolici in favore della confederatione³¹⁶, et contra l'ordine Ecclesiastico, il quale per la molta ricchezza et per il poco ardire di Vescovi è invidiato assai, et non stimato come solea etiamdio dagli istessi Cattolici per l'interesse delle decime. Et hoggi per la poca divotione, causata dalle heresie, l'utile ha maggior forza che il timore di Dio appresso la più gran parte di questi nobili, là onde senza un buon Re il quale ha [242r] sufficientissimamente il modo con gli honori et con l'utile di allettare la nobiltà al culto della vera religione, il Regno porta grandissimo pericolo di guastarsi a fatto.

Se il Re per li negotii di Francia potrà venire a tempo con la gratia di Dio accomoderà il tutto in pochi anni et senza disturbo. Egli è hora consigliato dalli Signori Francesi, li quali forse vorrebbero governare questo Regno nella maniera, che fanno la Francia; per metter qui tutto quello che si dimanda, verbi gratia la confederatione, sotto altro nome, ciò è quod pacem

³¹² Ioannes Dolfin; cfr. N. 208.

³¹³ Stężyca.

³¹⁴ Parczew (ita in registro); cfr. N. 208 notam 271.

³¹⁵ Palatinus Plocensis ab a. 1561 fuit Arnulfus Uchański (ca 1505-1574), frater aepe Gnesnensis.

³¹⁶ Scilicet Confoederatio Varsaviensis 1573 de religione.

et tranquillitatem tuebitur inter dissidentes de religione³¹⁷, et così ancora la nuova forma de' giudicii, che è contra l'autorità Ecclesiastica et Regia, parendoli che gli basti conservarsi il nome di Re, et l'autorità della collatione di tutte le dignità ecclesiastiche et temporali, et capitanati sopra di che Mons. di Pec³¹⁸ mandato ultimamente qui per suo Ambasciatore me ne ha scritto, et fatto riferire a bocca dal mio huomo che havevo mandato a visitarlo, et così se ne sia hora per tutti i luoghi principali a scoprire questa volontà del Re, et tentare di prolungare [242v] il tempo de i Comitii, et affermare in ogni evento il certo ritorno del Re.

A me non dispiace che si dia tale speranza per aduiciare gli animi de' popoli; ma m'incresceria bene infinitamente, quando si mettesse in esecuzione, perché pian piano ne seguiria al sicuro la ruina della religione et del Regno, et con questo mezzo il Re spereria governare il Regno, et starsi in Francia. Con tutto ciò è da credere che non s'otterrà la detta prolongatione; perché del tempo de i Comitii, come si è detto, s'accorda la natione Polacca, et la Lithuana.

Hora venendo qui il Re a tempo opportuno, in caso che voglia et si persuada per suo proprio interesse conservarsi il Regno con il detto modo per ritornarsene poi in Francia, oltre che metteria il Regno in pericolo manifesto di ruinar quanto alla Religione, lo perdereia ancora al sicuro, perché parte per l'absenza, et parte per la poca autorità non saria tenuto da nessuno et darebbe occasione a li ambiciosi, et a li potenti di diventare più grandi, li quali o verrebbero ad impatronirsi del Regno, o daranno occasione alli Principi vicini di occuparlo con danno grandissimo di [243r] tutta la Christianità. Là onde la via più sicura, et quanto al publico et quanto al suo privato interesse, sarebbe che egli venisse qui armato con 4 o 6 mila Guasconi, et havesse nell'entrare del Regno 12 overo 15 mila et più cavalli Polacchi secondo l'occorrenza³¹⁹; la qual cavalleria sarà qui di non molta spesa et guidata da signori valorosi et confidenti come sarebbe il Laschi, il Conte di Tencin, et molti altri. Et sarà necessario far così, perché gli heretici fanno gran pratiche, etiamdio con forastieri per impedire il ritorno del Re in Polonia, li quali al tutto rusciriano vane, perché il Re col mezzo che s'è detto saria in contanente padrone del Regno, confermaria solamente li statui et leggi fatte da suoi antecessori, che sono tutte buone et lodevoli, et getteria per terra tutte queste perniciose confederationi, et nuove forme de giudicii con farsi amar da i buoni, temer da i cattivi, et obedire da tutti.

Et haverà occasioni pronte et grandissime di far imprese gloriose a beneficio universale della Christianità et quando pur voglia per altri rispetti ritornarsene poi in Francia col ritenersi il nome del Re, et l'auttorità [243v]

³¹⁷ Verba ex iuramento regio Confoederationem Varsaviensem confirmante deprompta; cfr. ANP IX/1, N. 43.

³¹⁸ Iacobus Faye d'Espeisses.

³¹⁹ Cfr. N. 172, notam 44.

di conferire tutte le dignità potria far elegger Re il fratello³²⁰, che sarebbe come suo luogotenente et a maggior sicurezza dargli per moglie la Signora Infante³²¹, con la quale essendovi poca speranza di herede, il Re Christianissimo havria occasione di conservare a l'avvenire questo Regno, congiunto con quello di Francia nella persona di un suo primogenito, o vero procurare la elettione per un secondo genito, et qui un Re ricco, primate et valoroso ha il modo di far tutto quello che vuole con non molta difficoltà.

Io non manco in ogni occasione di evertirne il Re, et questo offitio si potria da i Ministri di N.ro Signore fare anche più efficacemente a bocca, quando Sua Maestà venisse qui, senza la cui presenza si scopre tuttavia che la Religione et il Regno insieme portano manifesto pericolo di ruinare. Et della forma de' giudicii fatta nelli principali Palatinati contra la giurisdittione Ecclesiastica, l'Arcivescovo Gnesnense et tutti li ecclesiastici conoscono molto bene la cagione, perché si tentava di fare la Sinodo Provinciale, o per dir meglio un Concilio Nazionale³²², ove dovevano essere destinati li Nuntii Terrestri di tutti i Palatinati per comporre le differenze tra l'ordine ecclesiastico [244r] et equestre.

Io conosco con gli effetti, che lo star vicino al'Arcivescovo, che è hora capo del Regno, importa grandemente al servizio della Religione, et con questo io non ho dato né darò mai né a lui né ad altri gravezza niuna al mondo, et qui non ho che il solo alloggiamento che mi conviene anche far acconciare et riparare per potervi alloggiare, et la importanza consiste perché oltre che s'intendono le cose in tempo da potervi rimediare, si viene ancora ad eccitare et scugliare il suo buon zelo nella esecuzione de le cose publiche; nele quali il detto Signore veramente mostra zelo et diligenza grande, come V.ra Signoria Ill.ma considererà dalle incluse copie, sì della lettera, che il suo agente le scrive per conto della protesta fatta al convento del Palatinato di Sandomiria³²³, il quale sì come è maggiore di tutti gli altri, così è quasi tutto infetto. Et sì da quella, che esso Arcivescovo manda al Provosto di Plosca³²⁴, et in questa si contiene un articolo segnato con la linea di fuori, il quale essendo molto necessario per la conservatione della giurisdittione ecclesiastica, l'Arcivescovo desidera grandemente che N.ro Signore si degni scriverne al Re eshortandolo di provvedere a tanto disordine nella maniera che si ricerca dal'autorità regia.

Il sodetto Provosto s'è questi giorni [244v] partito da Vratislavia alla volta di Francia per portar la lettera scritta in nome della convocatione di

³²⁰ Franciscus dux Alençonii (d'Alençon).

³²¹ Anna Jagellonica.

³²² Cfr. N. 188, notam 144.

³²³ Agitur de promissionibus acatholicis factis ab epo Cracoviensi (Francisco Krasieński) in conventu palatinatus Sandomiriensis mense Novembris a. 1574 Opatoviae celebrato; vide: Gostyński, p. 151.

³²⁴ Hieronymus Rozdrazewski, qui fuit simul praepositus Vratislaviensis.

Varsovia al Re. Et il suo collega³²⁵ si era avviato alcuni di prima Lithuani modestamente per due suoi Nunzii: l'uno ecclesiastico l'altro secolare³²⁶ mandano la lor lettera al Re, et ne hanno anche scritta un'altra al senato et a gli ordini di Polonia, delegali due lettere saranno qui alligate le copie insieme con la copia non solo della lettera scritta dal Re al senato et ordini di Polonia, et di Lithuania, la quale il detto Mons. de Pecc ha presentata al'Arcivescovo per farla quanto prima distribuire fra tutti i Palatinati ma ancora della instruttione della sua legatione, che ha pur data al'Arcivescovo, il quale mi ha mandati gli altri del Palatinato di Lancicia³²⁷, che è un gran volume in lingua Polacca et per ancora non è tradotto in latino. Et si è scusato non havermi inviata la copia della lettera del Re di Polonia³²⁸ della quale si fa menzione nella lettera de' Lithuani scritta al Re, perché non l'ha altrimenti havuta.

Non mancano degli heretici, ma ancora de' cattolici ecclesiastici, quelli per l'odio della religione et questi per debolezza procurare di alienare l'animo del'Arcivescovo dalla debita osservanza verso li ministri di N.ro Signore. Io non manco di trattenerlo con la debita circonspezione, alcune volte con qualche severità, ma molto [245r] più con carezze, dandole quelle honeste satisfactioni che esso desidera; per il che a sua grande istanza non ho potuto mancare questi giorni di scrivere al Re in raccomandatione del Provosto di Lovicio, suo nipote³²⁸, persona cattolica et degna per il Vescovato di Samogitia, che vaca in Lituania, et del Referendario^h³²⁹, il quale essendo nella Convocatione et nell'ultimo convento di Sroda³³⁰, ha mostrato molta pietà et valore per il servitio del Re et della Religione. Quando fusse nominato al Vescovato di Posnania vacato ultimamente per la morte di quel Vescovo successa a li IIII³³¹ di questo, apportionaria non poco profitto a le cose publiche, perché esso oltre la dottrina è anche di casa antica et nobilissima di quel Palatinato; et ha il fratello cattolico, che è Capitano generale di Posnania³³², et la medesima dignità starebbe anche bene in persona del Provosto di Plosca.

³²⁵ Ioannes Drohojowski.

³²⁶ Melchior Giedroyc (ca 1508-1588), epus nominatus Samogitiae, et Venceslaus Agryppa († 1597), secretarius regius, notarius Cancellariae Lithuaniae.

³²⁷ Ioannes Sierakowski (1498-1589), palatinus Lanciensiis ab a. 1569.

³²⁸ Iacobus Woroniecki.

³²⁹ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski, referendarius Regni; intercedente primate Regni, Iacobo Uchański, praesentationem (quam vocant) obtinuit ineunte a. 1575 ad episcopatum Posnaniensem (vide: Casimirus Lepszy, PSB III, p. 222).

³³⁰ Środa, stabilis locus palatinatus Posnaniensis; hic sermo est de conventu 11 XI 1574 celebrato; cfr. *Akta sejmikowe województw poznańskiego i kaliskiego* [Acta conventuum palatinatum Posnaniensis et Calisiensis], T. 1 (1572-1632), pars I: 1572-1616, ed. Włodzimierz Dworzaczek, Poznań 1957, p. 21.

³³¹ Scilicet 4 XII, dies mortis Adami Konarski (1526-1574), epi Posnaniensis ab a. 1562. A. 1574-1577 munere administratoris dioecesis Posnaniensis fungebatur Ioannes Powodowski (†1585), scholasticus Posnaniensis ab a. 1558; cfr. Konrad Lutyński, PSB, XXVIII, p. 285-286.

³³² Adalbertus Czarnkowski (†1578), capitaneus generalis Poloniae Maioris ab a. 1569.

Con li miei pieghi di 23, 27 di Settembre et 6 d'Ottobre³³³ mandai già ala Sig. Vostra Ill.ma le copie deli atti dela Convocatione et dela lettera scritta al Re in nome del Senato et deli ordini del Regno, li quali pieghi Mons. di Torcello mi ha avisato di haver sicuramente inviati a lei come [245v] haveva fatto di molti altri, deli quali però non ho havuta risposta veruna; per il che ho voluto mandare questo ultimo piego per un mio huomo espresso a Vienna al prefato Mons. di Torcello, progandolo che si contenti avvertirmi s'ha nuova che li sudetti pieghi siano capitali in mano di V.ra Signoria Ill.ma, ala quale ho scritto per degni rispetti inviare la copia dela lettera che scrisse al sudetto Signore. Con questo presente plico sono alligati due altri, che ho ritenuti fin ad hora et speravo alcuni di sono [sic] poterli inviare più sicuramente a Vienna per il secretario del Provosto di Plosca in Vratislavia, che da alcuni giorni in qua stava appresso l'Arcivescovo aspettando lo spaccio di Lituania, per portarlo in Vratislavia al sudetto Provosto, suo padrone³³⁴, con il quale io qui haveva consertato di mandare da hora inanzi le mie lettere a Vienna per le via di Vratislavia, come più sicura. Ma il detto Provosto mi scrive d'essersi partito, bastandogli di haver il suo spaccio nel viaggio, perché temeva di esser prevenuto dal suo collega, il quale è cugino del Castellano di Premisla, gran cattolicoⁱ⁾³³⁵, et perciò che prima [246r] io gli havevo mandato un piego per Vienna con la mia de li 15 di Novembre³³⁶, con la quale vi era una lettera scrittami di Transilvania dal Provosto di Bolfanⁱ⁾³³⁷ et il piego arrivò in Vratislavia dopo la partita del prefato Provosto di Plosca, potria esser che non comparirà così presto a Vienna; perciò ho voluto con questa mandarne il duplicato a V.ra Signoria Ill.ma.

Il Sig. Laschi si è trovato nell'ultimo convento particolare tenuto in Varsovia, nel quale per la discordia nata tra alcuni nobili non s'è conclusa cosa veruna, et egli non ha potuto haver il possesso di quel capitanato, sì per oppositione fattagli dal Vicecapitano, il quale per esser Massovita, et nipote del Capitano morto³³⁸, ha seguito de' nobili et pretende di ottenerlo, et sì perché mancavano alcune lettere necessarie a i consoli dela città et al Palatino et nobiltà di Massovia. L'oppositioni principali furono che egli non haveva beni nel luogo, et che il Re trovandosi fuori del Regno, non poteva disporre delle dignità et deli officii. Al primo capo satisfecce, perché di già haveva compri tanti beni che gli bastavano secondo le leggi. [246v] Al secondo si rispose che non si trovava legge o statuto alcuno nel Regno, che restringa l'auttorità del Re in tempo solo dela residenza et con l'esempio di Vladislao figlio di Jagelloneⁱ⁾³³⁹ si mostrò il contrario. Il sudetto Sig. Laschi

³³³ Cfr. ANP IX/1, N. 159-162; N. 168-171.

³³⁴ Petrus Myszkowski.

³³⁵ Stanislaus Drohojowski (1529-1583), castellanus Premisliensis ab a. 1574.

³³⁶ Cfr. N. 187 et 188.

³³⁷ In registro: Dogna (statuere non potui, de quo hic agatur).

³³⁸ Sigismundus Wolski; cfr. N. 196, notam 214.

³³⁹ Vladislao III Varnensis (†1444), filius Vladislai Jagellonis, rex Poloniae et Hungariae.

se n'è ito in Cracovia per haver dal Cancelliero del Regno³⁴⁰ le lettere che bisognava con animo ritornare fra pochi dì a prendere il possesso; il quale se esso potrà, come si spera, ottenere et maxime col favore dela Sig. Infanta, mi ha promesso far ogni sforzo per dar la fuga a quel ministro heretico, il quale essendo stato scacciato di Varsovia per opera dela Sig. Infanta, è hora, come io scrissi a V.ra Signoria Ill.ma con la mia di 27 di Novembre³⁴¹ indirizzata a Mons. Pier Antonio Bandini³⁴² a Roma, ritornato nela medesima città con l'auttorità del Palatino di Rasa^{m)}³⁴³ heretico et continua di predicare in una casa del sudetto Palatino fuori dela città appresso i borghi, et in tempo che il ministro fu mandato via esso Palatino ne scrisse dolendosene appresso molti Conventi tenuti la festa di San Martino³⁴⁴ in questi Palatinati; dove perché la maggior parte de' Nuntii Terrestri era heretica, fu da loro accresciuto l'animo et l'audacia al detto Palatino [247r] di rimandare il ministro con minacciare di venire al'arme quando se gli faccia oltraggio. Et di già, secondo intendo, sono in quella casa per sua guardia huomini armati et la città fa osservare il bando contra chi va ad udirlo et la Sig. Infanta mi ha fatto avvisare dal Sig. Patritio³⁴⁵ che ella aspetta con desiderio il ritorno del Laschi per liberar quel luogo di tale infettione.

Il Vescovo di Cuiavia³⁴⁶ mi manda spesso a visitare et io non manco con la modestia et charità che conviene trattenerlo et accarezzarlo. Egli è hora con la venuta di Mons. di Ress entrato in speranza certa del ritorno del Re, et si mostra desideroso d'impiegarsi a ogni servitio di Sua Maestà.

L'Abbate Lubinense³⁴⁷, essendo stato con una mia lettera avvertito che per la speditione del Vescovato di Primislia mancavano alcune cose, le quali non si potevano spedire senza la sua presenza, non lasciò di comparire qui, dove con la modestia che conviene havendolo io reso capace del giusto et santo ordine di N.ro Signore, lo esaminai diligentemente et lo esortai a far venire il Marescial del Regno, Secretario^{o)}³⁴⁸ et gli altri. Egli si partì consolato con animo di sollecitare il compimento [247v] del negotio. Et per la morte del Vescovo di Posnania ho pensato far esaminar quello che alhora era suo

³⁴⁰ Valentinus Dembiński (ca 1504-1584), supremus Regni Poloniae cancellarius ab a. 1564; epistulas mittebat ad nobilitatem palatinatus Cracoviensis a proposito adversus Albertum Łaski armis interveniendi eam dehortantes; vide: Andrzej Tomczak, *Walenty Dembiński, kanclerz egzekucji (ok. 1504-1584)* [Valentinus Dembiński, cancellarius Regni Poloniae "executionis legum" tempore], Toruń 1993, p. 117.

³⁴¹ Cfr. N. 196.

³⁴² Petrus Antonius Bandini (1514-1592), mensarius Romanus, factor Vincentii Lauro in Curia Romana; cfr. ANP IX/1, passim.

³⁴³ Anselmus Gostomski, palatinus Ravensis.

³⁴⁴ Dies celebrandi Comitii "postconvocationalia".

³⁴⁵ Andreas Patricius Nidecki.

³⁴⁶ Stanislaus Karnkowski.

³⁴⁷ Lucas Kościelecki.

³⁴⁸ Stanislaus Fogelweder (1525-1603), archidiaconus Varsaviensis ab a. 1572 et cancellarius Plocensis, secretarius reginae Annae Jagellonicae ab a. 1573.

ufficiale. Dal canto mio s'userà la debita diligenza perché l'Abbate, cuius res agitur, la faccia dala banda sua.

Il Marescial del Regno³⁴⁹ con una sua lettera mi ha con ansia et sollecitudine raccomandato questo negotio³⁵⁰. Io gli ho risposto, che ci procederò in modo che né esso né altri haverà occasione di desiderare in me la integrità né fede né pietà maggiore.

Il Custode di Cracovia mi ha scritto³⁵¹, che il dì di Santa Caterina³⁵² si congregarono molti heretici nella loro Sinagoga^{p)}³⁵³, tra li quali i principali furono il Palatino di Cracovia Giovanni Sboroschi, suo fratello il Capitano di Sendomiria, il castellano Bicense³⁵⁴ et altri nobili et li consoli et plebei heretici di Cracovia, et dopo alcune esortationi fatte dal^r³⁵⁵ lor ministro, prima il Palatino di Cracovia, poi il Capitano di Sendomiria, il quale eshortava che si spoliassero in capitolo et l'Università di Cracovia, et di mano in mano gli altri con lunghe orationi esageravano il fatto; lessero molte lettere ricevute per questo conto da altri Palatinati, et da forastieri ancora; et ordinarono che si facessero diligenti inquisitioni per trovare li autori [248r] della violenza fatta contra il loro tempio, havendo deputati lo Bluschi^{s)}³⁵⁶ per trattar con il detto capitolo et lo Peruchi^{t)}³⁵⁷ per mandare Ambasciatore fuor del Regno, con intentione di impedire il ritorno del Re, né mancano con Presidii, et con guardie riparare la loro Sinagoga.

Hanno deliberato di chiamare in giudicio la parte avversa, proporle molte dimande et moverle lite. Negano esser consapevoli del stratio di coloro che morsero ne i tormenti, anzi affermano non esser morti; usano diligenza, che la protesta fatta contra la violenza seguita sia cautamente scritta et posta neli atti, acciò possino per tal via conseguire il ristoro dei danni ricevuti et in somma si vede dala banda loro un diligente apparato per difendere et proteggere la lor setta et opprimere la Religione Cattolica. Et in quella città la giustitia è in man loro, perché il Palatinato di Cracovia, il quale è ancora Capitano, è heretico, et il Vescovo^{u)}³⁵⁸, il quale se fusse più zelante et ardito, potria grandemente giovare; si sta fuori scusando la sua indispositione. Il

³⁴⁹ Andreas Opaliński (1540-1593), marescalcus curiae regiae ab a. 1570, postea marescalcus Regni a IV 1574; cfr. ANP IX/1, p. 193.

³⁵⁰ Litterae Andreae Opaliński ad Vincentium Lauro nun sunt repertae.

³⁵¹ Nicolaus Dhuski, custos Cracoviensis, consanguinitate iunctus erat cum Stanislaw Myszkowski, doctrinae Calvini sectatore (fratre Petri Myszkowski, epi Plocensis); tunc temporis functus est munere vices gerentis capitanei Cracoviensis (vide: Żelewski MDRK, p. 59); litterae eius ad Vincentium Lauro non reperiuntur.

³⁵² 15 (25) XI 1574.

³⁵³ In registro: Bróg; cfr. N. 178.

³⁵⁴ Petrus Zborowski, Ioannes Zborowski (1538-1603), capitaneus Odolanoviensis ab a. 1565, castellanus Gnesnensis ab a. 1576, Andreas Firlej.

³⁵⁵ In registro: Bisaga, persona alias ignota.

³⁵⁶ In registro: Dluski (Dhuski).

³⁵⁷ In registro: Czerschio; neutra huius cognominis forma nobis nota est; cfr. Żelewski MDRK, ibidem.

³⁵⁸ Franciscus Krasinski.

custode mi scrive esser ito in nome del capitolo a trovarlo per [248v] eshortarlo a ritornare in Cracovia. Et quando bisognasse, io non mancherò di fare il medesimo officio con lettere.

Si è hoggi intesa la morte di Samuel Sboroschi³⁵⁹, il quale andandonsene in Ungaria è stato tagliato a pezzi^{v)}³⁶⁰ dali parenti del Vaposchi in numero di 40 cavalli armati, li quali lo trovarono per mezzo d'alcune spie, che li tenevano sempre dietro. Da questo accidente potria rinovarsi la querela che era quasi sopita tra li Sboroschi et il Conte di Tencino, perché sarà difficile che la parte contraria si persuada che il Conte non ne sia stato consapevole.

a) *In registro additum*: Radzivila.

b) *In registro additum*: Firlei cioè è

c) *In registro legitur*: Radzivila

d) *In registro pro luogo, legitur*: a Stenzica

e) *In registro additum*: Parczov

f) *In registro additum*: chiamato il Droioschi

g) *In registro pro Re di Polonia, legitur*: Moscovito

h) *In registro additum*: Czarncoschi

i) *In registro additum*: heretico

j) *In registro legitur*: Dogna

l) *In registro additum*: Re d'Ongheria et di Polonia

m) *In registro additum*: Rava

n) *In registro additum*: Pes

o) *In registro additum*: Fogelveder

p) *In registro additum*: che chiamato Broch

r) *In registro additum*: dal. Bisaga

s) *In registro legitur*: Dluschi (sc. Dłuski)

t) *In registro additum*: Czerschio

u) *In registro additum*: di Cracovia

v) *In registro additum*: in Podgheria

N. 214.

Vincentius Lauro

Ioanni Piotrowski officiali Posnaniensi

Skierniewice, 21 XII 1574.

Mandat ei, ut a poenis ecclesiasticis absolvat scholarem Adamum Stanislai Cholewski, qui duobus abhinc annis a consanguineo suo Petro de Cholewy ad cenam invitatus a quibusdam dicti Petri inimicis, qui domum eiusdem hostiliter invaserunt, vulnere manus sinistrae affectus est. Subiungit eiusmodi absolutionem ad sacros presbyteratus ordines suscipiendos ei necessariam esse.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 41v - 42r.

³⁵⁹ Samuel Zborowski (†1585 decollatus), occisor castellani Premisliensis Andreae Wapowski (10 III 1574), sententia tribunalis Comitorem exilio multatus; cfr. ANP IX/1, p. 151. Informatio Vincentii Lauro falsa est, rumoribus tantum nixa.

³⁶⁰ In registro: in Podgheria (locus in Transilvania).

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], dilecto nobis in Christo Officiali Posnaniensi per Capitulum Ecclesiae Posnaniensis illius sede Episcopali vacante³⁶¹ rite deputato, salutem in Domino sempiternam. Nobilitas generis, vitae ac morum honestas, aliaque laudabilia probitatis et virtutum merita, quibus dilectus nobis in Christo Adam Stanislai Cholewsky scholaris Posnaniensis dioecesis, praeditus dicitur, nos inducunt, ut eum specialibus favoribus et gratiis prosequamur. Sane dictus Adam nobis nuper exposuit, quod duobus abhinc annis Interregni tempore ipse a dilecto nobis in Christo Petro, loci de Cholevi dictae dioecesis in temporalibus Domino, consanguineo suo, ad caenam cum nonnullis aliis honestis viris invitatus, in dicti Petri domum venit. Interea vero dum sic invitati ibi una essent, quidam ipsius Petri inimici eam domum hostiliter invaserunt. Quam vim dictus Adam pro sua parte reprimens unico vulnere in manu sinistra affectus fuit. Cum autem (sicut subiungebat) hac manu licet aliquantulum, non [42r] tamen adeo debilitatus remanserit, quin ea ad necessaria utatur, ita etiam ut si (quemadmodum Altissimo tum deinceps perpetuo famulaturus summopere desiderat) ad clericalem et sacerdotalem militias admittatur, ad omnia ecclesiastica munia obeunda satia opportune, etiam sine ullo populi scandalo, uti possit.

Nobis ideo humiliter supplicavit, ut sibi in praemissis opportune providere misericorditer dignaremur. Nos igitur, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, volentes eundem Adam asserentem se de nobili genere procreatum et in artibus liberalibus Baccalaurium existere, praemissorum meritorum suorum intuitu favore prosequi gratioso, ipsumque a quibusvis excommunicationis, suspensionibus et interdicti, aliisque ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, Discretioni tuae per praesentes mandamus; quatenus (si, inspecta per te ipsum dicta manu, illam adeo validam deprehendes, ut ad omnia ecclesiastica munia, in quibus illius functio usuvenire solet, rite obeunda dictus Adam ea opportune et sine ullo populi scandalo, ut praefertur, uti possit, super quo conscientiam tuam oneramus) omnem inhabilitatis maculam in dictum Adam ex eiusmodo manus debilitate insurgentem ab illo autoritate Apostolica nobis specialiter attributa auferas, et in eo penitus aboleas, ac ipsum in eundem, in quo antea quomodolibet erat, statum restituas, et plenarie reintegres; necnon secum, ut clericali character insigniri, et ad ordines etiam sacros et praesbiteratus Ordines promoveri, et in illis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare. Ac que-

³⁶¹ Ioannes Piotrowski; post mortem epi Posnaniensis Adami Konarski 4 XII subsecutam functus est munere vicarii generalis dioecesis Posnaniensis (Nowacki, p. 216).

cunque et qualicunque (quorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera, secundum communem extimationem, valorem annum non [42v] excedant) beneficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si Canonicatus et Praebendae, Personatus, Administrationes, vel Officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis vel collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea, et instituatur in eis, recipere et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses.

Non obstantibus foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII, aliisque constitutionibus et ordinationibus apostolicis, ac dictarum Ecclesiarum iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicij, Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Duodecimo Kalendas Ianuarii, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
Omnino gratis

N. 215.

Vincentius Lauro
Matthiae Sigismundi, clerico dioecesis Gnesnensis

Skierniewice, 21 XII 1574.

A poenis ecclesiasticis absolvit Matthiam filium Sigismundi, clericum dioecesis Gnesnensis, qui minoribus ordinibus sacris susceptis in iudicio punitus est. Praeterea licentiam ei concedit beneficia, quorum fructus et proventus annum valorem quinquaginta ducatorum summam non excedant, recipiendi et iam obtenta retinendi.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 42v-43r.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], dilecto nobis in Christo Matthiae Sigismundi, clerico Gnesnensis dioecesis, salutem in Domino sempiternam. Sollet Sanctae Sedis Apostolicae clementia personarum ad eam cum humilitate recurrentium statui libenter consulere, et eorum indemnitatibus salubriter providere. Sane nobis nuper exposuisti, quod superioribus annis tu iam tum

rite clericali caractere insignitus et ad quatuor minores ordines promotus, cum quondam Stanislaus ex oppido Glowno³⁶² Gnesnensis dioecesis oriundus vestes nonnullas furto tibi abstulisset, illum ideo carceratum una nocte tenuisti, ac postea^{a)} furto restituto libere dimisisti. Ille vero factum hoc tuum loco iniuriae reputans, vindice ac perduto animo domum [43r] tuam ter ac simul aliquot alias incendio penitus absumpsit. Verum (cum quarto vel idem vel mortem tibi machinaretur) iterum eum apprehendisti ligatumque ad fratrem tuum, ut ob haec demerita secundum praescripta legum extremo traderetur supplicio, misisti. Unde tandem dicta delicta in iudicio confessus, ad ignes propterea iure damnatus, iis vitam finiit. Nunc autem fervore devotionis accensus sacerdotali militiae ascribi summopere desideras, sed, quia praemissa in dictum Stanislaum a te et tua opera sic gesta sunt, desiderium tuum in hac parte adimplere non vales absque dictae Sedis gratia. Quare nobis humiliter supplicasti, ut in praemissis tibi opportune providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur, qui ad infrascripta per eiusdem Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, te apud nos de vitae ac morum honestate aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi volentes et a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque sententiis, censuris et poenis iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non insordueris) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, omnem inhabilitatis et infamiae maculam per te ob praemissa contractam et in te insurgentem Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium a te auferimus, et in te abolemus; necnon te in eum, in quo antea quomodolibet eras statum restituimus et plenarie reintegramus. Necnon tecum, ut ad ordines sacros et praesbiteratus ordines promoveri, et in illis sic promotus et in Altaris ministerio ministrare. Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera secundum communem extimationem valorem annum non excedant) beneficia ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si Canonicatus et Praebendae, Personatus, Administrationes, vel Officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis vel collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si tibi alias canonice conferantur, aut eligaris, praesenteris, vel alias assumaris ad ea, et instituaris in eis, recipere et unum eorum retinere libere et licite valeas, de specialis dono gratiae dispensamus. Non obstantibus foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII, aliisque constitutionibus et ordinationibus Apostolicis ac dictarum Ecclesiarum iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscun-

³⁶² Cfr. N. 184, notam 122.

que. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Domini-
cae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Duodecimo Kalendas
Ianuarii, Pontificatus Sanctissimi Domini Nostri Gregorii Papae XIII Anno
Tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi.*

N. 216.

Vincentius Lauro
Martino Cromero

Skierniewice, 26 XII 1574.

Nuntiat se respondere ad litteras secretarii Capituli Varmiensis (Matthiae Hein), qui controversiam descripsit inter coadiutorem dioecesis Varmiensis (Martinum Cromerum) et Capitulum de competentis quibusdam intercedentem. In memoriam revocat decreta Concilii Tridentini, quae manifesto pronuntiant competencias (sive facultates) Ordinariorum maiores esse quam statuta Capituli dioecesiani.

Or.: AAWO, Ak, Ab 2 f. 12r-v. In f. 13v inscriptio, vestigium sigilli.

Rev.me Domine

Quo tempore ultimis Rev.mae Dominationis V.rae litteris respondi, huc venerat Venerabilis Capituli Varmiensis Secretarius³⁶³, qui ipsius Capituli nomine litteras ad me scriptas reddidit³⁶⁴; ac simul quaedam inter Dominationem V.ram Reverendissimam et Capitulum controversa capita retulit. In quibus quid iure statui deberet, me consulendum existimavit. Haec ego cum accurate et diligenter expendissem, Venerabilium Canoniorum postu-

³⁶³ Matthias Hein (†1594), secretarius Capituli Varmiensis ab a. 1566.

³⁶⁴ Litterae ad Vincentium Lauro scriptae non sunt asservatae. Agitur de controversia inter Capitulum Varmiense et coadiutorem ordinarii Varmiensis, card. Stanislai Hosii, Martinum Cromerum (1512-1589), ab a. 1569 coadiutorem et ab a. 1579 epum ordinarium Varmiensem. Talis controversia pertinebat ad quasdam competencias iuridicas, cum proventibus ex bonis capitularibus proficiscentibus coniunctas, et clausa est sententia Vincentii Lauro in favorem Capituli dicta die 31 VIII 1575 (vide: Szorc, p. 383-384). Cfr. N. 281 et 313.

latis morem gerere non potui; nam de iis si quod Legati Apostolici consilium et authoritas intercederet, absentī parti praeiudicium omnino faceret.

Quoniam vero mutua capitis et membrorum dissensio magnum isti Ecclesiae undique haeresibus cinctae damnum infert, ingens piis hominibus offendiculum parit, atque haereticis ansam praebet catholicos et ipsos Ecclesiasticos homines traducendi; nolui deesse, quin pro meo munere Dominationem V.ram Reverendissimam hortarer ac monerem, ut huic malo quamprimum occurrere conetur. Et fortasse ad id pellendum non esset alienum, si sua (quemadmodum idem a Capitulo plane factum iri confido) ad me in primam instantis Quadragesimae hebdomadam documenta transmitteret; quibus cum alteris inter se collatis, dabo (quoad fieri poterit) operam, ut omnes in posterum controversiae ac lites dirimantur, et firma aliqua ineatur concordia, quae magno usui utrique parti sit futura.

In eam igitur spem adducor fore, ut Dominatio V.ra Reverendissima hanc occasionem praetermittere nullo pacto velit, ac tantisper huiusmodi [12v] causam esse supersedendam patiat, dum ex Concilii Tridentini decretis sua cuique iura magis perspecta esse queant. Qua in re ut meum libenter impendere laborem non recuso, ita omnia mea ad Dominationis V.rae Reverendissimae dignitatem tuendam ac amplificandam studia et officia semper erunt praesto. Cum his meis scheda est complicata, in qua omnia ad me relata controversiae capita continentur. Cupio eam bene ac feliciter valere. Datum Squiernevicii, die 26 Decembris 1574.

^(a) Dominationis V.rae Reverendissimae

Deditissimus in Domino frater
Vincentius Episcopus Montisregalis
Nuntius Apostolicus^{a)}

^{a-a)} *Autographum.*

N. 217.

**Franciscus Sunyer, praepositus provincialis Societatis Iesu
Vincentio Lauro**

Vilnae, 31 XII 1574.

Nuntiat se binas ab eo litteras die 15 XII Vilnae accepisse: alteras in Skierniewice mense Novembri scriptas, alteras 25 XI datas Petro Skarga inscriptas. Refert de conatibus Lithuanorum et epistulis ab eis scriptis in negotio successionis Regni Poloniae. Sperat fore, ut post festum Epiphaniae

proxime futurum (6 I 1575) marescalcus Lithuaniae Nicolaus Christophorus Radziwiłł ad occludendum templum ("synagogam") haereticorum Vilnensium tandem adducat. Sperat eiusmodi eventum fidem catholicam iuvenis coadiutoris Vilnensis (Georgii Radziwiłł) roboraturum ac confirmaturum esse. Sperat etiam fore, ut mox cum bonis nuntiis revertantur missi ad regem (Henricum) legati Lithuani (Melchior Giedroyc et Venceslaus Agryppa). Rogat, ut oblata occasione fasciculum litterarum ad praepositum generalem Societatis Iesu (Everardum Mercurianum) transmittendum curet.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 249r-v (addita litteris N. 213 manu Iosephi Monachi).

Rev.me in Christo Pater et Domine observandissime Christi Domini
Nostrī

Binas accepi simul Vilnae Rev.mae Dominationis V.rae litteras 15 die mensis huius, alteras scriptas Squiernevicio Novembris³⁶⁵, alteras vero posterius una cum litteris ad Petrum Scargam datas 25 Novembris³⁶⁶. Non dubitabam ego, Rev.me in Christo Pater, cum ipse ire non possem, negotium mihi a Rev.ma Dominatione V.ra commendatum, ad salutem Reipublicae et dignitatem Regiam inprimis pertinens, a Patre Scarga eadem fide atque diligentia atque a me ipso praesente actum iri. Praesertim cum a me illi tota agendi ratio diligenter et accurate perscripta esset. Praeterea cum sensus istorum Principum ac Procerum Lithuaniae callerem, bona eram spe, quod negotium eum quem desiderabamus successum esset habiturum. Quam ad rem tamen nihil maius momentum atque pondus arbitror attulisse, quam Sanctissimi Domini brevia et Rev.mae Dominationis V.rae litteras gravissime et prudentissime scriptas. Atque utinam omnia, quae a Rev.ma Dominatione V.ra ad Regni huius utilitatem ac Regis dignitatem tuendam suscipiet, eundem habeant successum. A nobis quidem nihil eorum, quae praestare poterimus, apud eos Procere praetermittetur, ubi et quandocunque se obtulerit occasio. Expectamus etiam hic post festum Epiphaniae Ill.mum Dominum Nicolaum Christophorum Radziwil, Magni huius Ducatus Marescalcum, cuius est summa erga Sedem Apostolicam observantia et Ser.mum Regem fides. Is iam e domo sua, ut ante Rev.mae Dominationi V.rae perscriptum est, eiecit Synagogam haereticorum, nunc etiam in eam curam totus incumbit, ut Ecclesias in bonis suis a patre olim suo vel spoliatas vel prophanatas restituat³⁶⁷. Denique id effecit, ut iam duo fratres minores nati sint catholici, atque hoc tempore sacrae confirmationis sacramentum sint

³⁶⁵ Hae Vincentii Lauro litterae reperiri non potuerunt.

³⁶⁶ Cfr. N. 193.

³⁶⁷ Cfr. N. 170.

suscepturi. Speramusque hos omnes Nobilissimos adolescentes una cum futuro Coadiutore Rev.mi Domini Vilmensis³⁶⁸ magnum praesidium afflictæ in his regionibus religioni esse allaturos.

Caeterum ut ad illud primum Reipublicæ ac Regis negotium redeam, est ita quidem, quod Proceres Lithuani ea, quæ in conventionem Varsoviensem acta sunt, rata habere noluerint, idem tamen, quamvis multo moderatius a Ser.mo Rege postulant, nimirum [249v] ut veniat quamprimum³⁶⁹. Quod si spes de celeri illius Maiestatis adventu certa non fuerit, res maximam difficultatem est habitura, et verendum est, ne varietate studiorum et incredibili animorum alienatione in extremum exitium Regnum hoc adducatur. Quod ut Deus Optimus Maximus non pro meritis nostris, sed pro infinita sua misericordia avertere, et hominibus Regni ac ditionum harum sanio rem mentem dono dignetur, ab eius divina Maiestate supplices petere non desistemus.

Rogo ut Rev.ma Dominatio V.ra hunc parvum fasciculum ad Rev.dum Patrem nostrum Generalem³⁷⁰ per primam occasionem in Urbem transmittat. Quod superest, faustum ac felicem hunc annum ac omnia ad voluntatem in eo fluentia Rev.mæ Dominationi V.ræ precor ex animo ac totum hoc collegium illius gratiæ summis commendo. Vilnae, pridie Kalendas Ianuarii Anno Domini 1574.

N. 218.

Andreas Lorichius, orator Suetiæ in Polonia Vincentio Lauro

Gedani, XII 1574.

Pro litteris Varsavia missis gratias agit. Nuntiat se ad eas tardius respondere eam ob causam, quod Gedani decem septimanis reditum famulorum suorum ex Suetia navigantium, sed vento adverso remotorum, in vanum expectare coactus sit. Adiungit exemplar litterarum ad reginam Suetiæ (Catharinam Jagellonicam), opinionem summi pontificis de magni momenti rebus Poloniae et Lithuaniae continentium. Scribit se valde dolere eandem reginam eiusque liberos debitos eis et testamento defuncti fratris Sigismundi Augusti promissos ac legatos proventus consequi et adipisci nequire. Rogat, ut nuntius in proximis Regni Comitibus eo in negotio pro regina eiusque liberis operam suam interponat.

³⁶⁸ Georgius Radziwiłł.

³⁶⁹ Melchior Giedroyc et Venceslaus Agryppa.

³⁷⁰ Everardus Mercurianus (1514-1580), in Societate Iesu ab a. 1548, munere praepositi eiusdem generalis inde a die 23 IV 1573 functus est.

Cop.: AV, Nunz.Germ. 95 f. 278r-v.

Rev.me in Christo ac Domine Domine plurimum observandissime.

Praemissa officiosa salutatione et paratissimorum meorum servitiorum commendatione.

Initio quidem huius meae epistolae Rev.mae Paternitati V.rae maximas, quas possum, ago gratias, quod pro innata animi mansuetudine et singulari humanitate sua Varsoviae ante discessum in diversorio me visitare non deignata sit, paratus vel minima occasione oblata eam honoris exhibitionem omnis generis officiis referre. Deinde quoniam 10 septimanis reditum famulorum meorum ex Suecia adverso vento remoratorum in vanum huc usque exspectavi, omnino officii mei esse existimo Rev.mam Paternitatem V.ram de iis, quae de negotiis Ser.mae Suecorum Reginae³⁷¹, Dominae meae clementissimae, tunc amice contulimus, denuo commonefacere. Nimirum ut sollicitante Rev.ma Paternitate V.ra auctoritatem suam Sanctissimus Dominus Papa apud Regni Poloniae et Magni Ducatus Lithuaniae status et ordines interponere dignetur secundum tenorem supplicationis et epistolae ad Suam Sanctitatem a Ser.ma Regina missam, cuius copiam hic adiunctam transmittio³⁷², quo tandem omnia et singula ea bona mobilia et immobilia, quae non modo ex testamento piissimae quondam memoriae Divi Sigismundi Augusti Poloniae Regis³⁷³; sed et ab intestato necnon ex haereditate materna utpote cum consensu totius Regni empta et iustissimo titulo acquisita. Item ex dote et mutuo indisputabiliter ipso iure Ser.mis Suecorum Regi et Reginae earumque Serenitatum liberis et sororibus debentur, opera Sanctitatis Suae consequi possint. Dolendum enim est Infantes Regni Poloniae³⁷⁴ inaudito exemplo tam per multos annos multis attritis itineribus et ingentibus factis sumptibus praeter meritum et contra decus Regii stemmatis frustra de haereditate sua sibi iure naturae debita sollicitare, ex hoc ipsis optime meritis denegari et auferri, quod aliis multis etiam immeritis et contra ius divinum et humanum conceditur et confertur. Et quamvis semper bona spe nos esse iubeant, tamen nihilo magis vel ex testamento vel ex iure nostro nobis obvenit, ipsis novas exceptiones, quominus hoc vel illo tempore fieri possit, subinde praetendentibus et nobis nil nisi verba dantibus. Quae res necessitatem nobis imposuit, ut aliorum quoque Magnatum et Principum auctoritatem imploraremus, praecipue vero Sanctissimi Domini Papae

³⁷¹ Catharina Jagellonica.

³⁷² Litterae reginae Catharinae ad Vincentium Lauro datae non sunt repertae; secundum informationem ipsius nuntii (cfr. N. 220) eiusmodi litterae datae erant Holmiae 17 VII 1574. Scribit de eis Biaudet SSND, p. 172-173. Cfr. Kartunnen, p. 13.

³⁷³ Agitur de summa pecuniae Catharinae Jagellonicae debita, de qua in testamento Sigismundi Augusti sermo occurrit; vide *Testament Zygmunta Augusta* [Testamentum Sigismundi Augusti], oprac. Antonius Franaszek, Olga Łaszczyńska, Kraków 1975, p. 17.

³⁷⁴ Anna Jagellonica.

datis ea de re ad Sanctitatem Suam copiosis litteris, de quibus, ut eius Sanctitatem Ser.ma Paternitas V.ra commonefacere et ab illius Sanctitate impetrata de hac causa legatione nomine Sanctitatis Suae Senatam Ordinesque Regni Poloniae necnon Magni Ducatus Lithuaniae in proximis Comitibus, quae in Polonia habebuntur, iustitiae, officii et promissorum diligenter et graviter admonere velit, ut scilicet secundum promissa in eam curam nunc tandem incumbant, quo Ser.mis Suecorum Regi et Reginae eiusdemque carissimis sororibus³⁷⁵ de iis omnibus, quae vel ex testamento fraterno, haereditate materna, ex credito vel quovis alio [278v] iure ipsis debentur, absque ulteriore dilatione et diffugio (ut par est) satisfaciant. Quod si Rev.ma Paternitas V.ra fecerit (facturam autem sibi certo pollicentur) minime dubitant, quin pro ea, qua Sanctissimus Dominus Papa apud omnes Christianos valere debet autoritate, optatum negotiorum suorum finem consequantur. Hoc officio Rev.ma Paternitas V.ra Serenitates suas adeo sibi devinciet, ut nullum gratificandi et referendi studium unquam intermissurae sint. Ego quoque pro mea persona omnia, quae Rev.mae Paternitati V.rae grata et accepta esse cognovero, me relaturum recipio, sic ut Rev.mam Paternitatem V.ram beneficii in hominem memorem et gratum collati nunquam poenitebit. Quod superest, Deum Optimum Maximum precor, ut Rev.mam Paternitatem V.ram in diuturna ac bona sanitate foeliciter conservet ac tueatur. Datae Gedani Mensis Decembris Anno Domini 1574.

N. 219.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 1 I 1575.

Commemorat litteras suas 18 XII 1574 datas (cfr. N. 211), quibuscum una trans mittebat ei breve pontificium de Coadiutoria Vilnensi novo coadiutori (Georgio Radziwiłł) conferenda. Eiusmodi breve maximam partem fructum fuisse significat minarum a praecipuis Lithuaniae proceribus factarum, quibus separata brevia de eodem negotio mittuntur.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 517r. In f. 521v inscriptio, vestigia sigilli et adnotatio: "Ricevuta a 27 di Febraio 1575".

³⁷⁵ Anna et Sophia.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

L'ultime lettere che ho scritto a V.ra Signoria furono deli XVIII del passato, con le quali le mandai il breve dela Coadiutoria Vिल्ненсе³⁷⁶ con quella commissione circa il presentarlo che in esse havrà veduto. Hora le mando li Brevi scritti in risposta a quelli Signori che hanno supplicato a N.ro Signore, et favorita la speditione, li quali, come già le ho scritto consegnerà al suo tempo, et li accompagnerà con quello officio che sia conveniente per far conoscere a ciascuno, che quanto maggiormente Sua Santità si è mossa per il testimonio et prieghi loro, tanto più devono adoperarsi acciò che Sua Beatitudine habbi causa di restar contenta dela gratia fatta, et esse dela intercessione. Non havendo lettere di V.ra Signoria non mi occorre dir altro, se non pregarle ogni prosperità, et raccomandarmele al solito. Di Roma il primo del'anno MDLXXV.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(^a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

^{a-a}) *Autographum.*

N. 220.

Vincentius Lauro **Andreae Lorichio, oratori Suetiae in Polonia**

Skierniewice, 4 I 1575.

Nuntiat se hesterno die litteras regis Suetiae Gedano datas (cfr. 218) accepisse una cum epistula reginae Suetiae (Catharinae), Holmiae 17 VII 1574 ad summum pontificem data; explicat talem epistulam tractasse de inventato negotio hereditatis, a defuncto fratre (Sigismundo Augusto) relictæ, reginae eiusque duabus sororibus (Sophiae et Annae) iure competentis, de qua re se cum ipso (oratore Suetico Lorichs) Cracoviae et Varsaviae coram collocatos esse subiungit. Eiusmodi negotium reginam Annam Jagellonicam in Comitii coronationis Cracoviensibus (II-V 1574) conficere non valuisse. Incertum esse, num in Comitii in Stężyca proxime futuris (12 V 1575) idem negotium - rege (Henrico) probabiliter absente - ad exitum tandem deducatur.

³⁷⁶ Georgius Radziwiłł; cfr. N. 211.

Cop.: AV, Nunz. Germania 95 f. 285r-v. In f. 294v exemplum litterae Nuncii Apostolici ad Oratorem Suecorum Regis 75 4 Ianuarii.

Ill.mo Domino Andreae Lorichio, Ser.mi Suecorum Regis apud Polonos Oratori, IV mensis Ianuarii MDLXXV.

Heri mihi redditae sunt litterae Ill.mae Dominationis V.rae Gedani mense Decembris datae, atque una complicatum earum exemplum, quas Ser.ma Suecorum Regina ad Ser.mum Dominum Nostrum XVII die Iulii Stockolmiae scripserat³⁷⁷. His quidem eius Maiestas contendit, ut ipsius Sanctissimi Domini N.ri autoritate Senatores ac Ordines Regni et Magni Ducatus Lithuaniae ad eas adducantur rationes ineundas, quibus eius Maiestati et Ser.mis suis sororibus, quod suum cuique iure competit, sine ulla exceptionetribuendum curent. Illis vero quod Dominatio V.ra de huiusmodi negotio primum Cracoviae, deinde Varsoviae mecum aliquando contulerat, id mihi nunc accurate et diligenter scribere voluit, petitque ut non modo Pontificem Maximum ad idem praestandum solitem, sed hac etiam causa munere seorsim procurato eius Sanctitatis nomine dem operam, ut in proximis Comitiiis Senatus atque Equestris ordo in eam (ut saepe pollicitus est) curam nunc tandem incumbat, quae Ser.mis Suecorum Regi et Reginae carissimisque suis sororibus de iis omnibus, quae vel testamento fraterno et haereditate materna³⁷⁸ vel quovis alio iure sua unicuique obvenierint, fiat satis.

Ego, Magnifice Domine, cum paternam ac propensissimam summi Pontificis erga Regias Suecorum Maiestates Serenissimasque sorores Poloniae Infantes voluntatem cognitam et perspectam semper habuerim, nullam in Comitiiis Cracoviensibus³⁷⁹ occasionem unquam praetermisi, qua celerem atque optatum huius negotii exitum magno studio summaque (ut nosti) diligentia a Ser.mo Poloniae Rege contenderem. Verum ob multa alia gravissima, quae Reipublicae gratia tum tractabantur, eius rei, quod non parvi momenti esset, determinationem in Comitia Varsoviae proxime indicenda reiici, Senatui visum est. Nunc Comitiiis Steziczae³⁸⁰ iam indictis, si Rex (ut speratur) interfuerit, eam ego in hac causa operam ac laborem certe impendam; ut ingens Sanctissimi Domini N.ri erga Regias Suecorum Maiestates et Ser.mas sorores Poloniae Infantes³⁸¹ studium et caritas ac potius pietas omnibus palam fiat, et meum a Dominatione V.ra Magnifica nunquam desi-

³⁷⁷ Cfr. N. 218, notam 372.

³⁷⁸ Agitur de pecunia matris, reginae Bonae, sive de "summis Neapolitanis" quas vocant; cfr. N. 211, notam 290.

³⁷⁹ Sermo est de Comitiiis coronationis, Cracoviae a mense Martio usque ad Aprilem a. 1574 celebratis.

³⁸⁰ 12 V 1575.

³⁸¹ Anna et Catharina (regina Suetiae) Jagellonicae.

deretur officium. Si vero (quod Deus avertat) Poloniae Regi per negotia Gallica hic adesse non licuerit, non video ego, quonam modo Senatus atque Ordo Equestris certi aliquid in re tam gravi statuere sine Rege queat. Quapropter Rege quidem praesente nullum mihi novum ad eam rem opus est mandatum; absente vero praeter causam iam [285v] expositam, haec etiam accedit, quod Sanctissimi Domini N.ri nomine ea, quae in Polonia sine Regis praesentia statui fas non est, procurari citra absentis Regis iniuriam minime possunt. Attamen de iis omnibus eius Sanctitatem primo quoque tempore faciam certiore, ut quod mihi imperatum fuerit, non modo ea, qua debeo religione, sed lubentissimo etiam animo ob summam meam erga Ser.mos Regem et Reginam Suecorum observantiam, quoad fieri potest, exequi studeam. Cupio Dominationem V.ram Ill.mam bene valere, cuius non vulgarem in me voluntatem ac studium mutuis officiis prosequi nunquam intermitam. Datum Squiernevicii etc.

N. 221.

Vincentius Lauro
Ioanni III regi Suetiae

[Skierniewice, 4 I 1575].

Andream Lorichium (Lorichs), oratorem eius in Regno Poloniae, laudat eiusque erga regem suum fidem et devotionem summopere probat. Pro litteris sibi hactenus missis regi gratias agit eique officia et obsequia sua offert.

Cop.: AV, Nunz.Germania 95 f. 279r-v.

Quae de magnis ac praestantissimis Maiestatis V.rae virtutibus fama et auditione acceperam, ex mutuo ac familiari Ill.mi Domini Andreae Lorichii, eius in Polonia Oratoris, colloquio ita comprobata atque perspecta habeo; ut ea non animo solum cernere, sed ipsis etiam oculis videre mihi videar. In iis me etiam valde confirmarunt Maiestatis V.rae litterae ad me humanissime scriptae, quibus Maiestas V.ra sua in hoc Regno negotia mihi commendare, ac propensam suam in me voluntatem declarare dignata est. Qua in re ut eidem Magnifico Domino Lorichio omnia mea erga Maiestatem V.ram additissima studia atque obsequia antea detuli, ita deinceps praestare nunquam desinam; daboque, quoad fieri potest, operam, ut quam nunc Maiestas V.ra subobscuram voluntatis meae informationem animo antecepit, eam meis officiis claram habere aliquando queat.

Quod reliquum est, Maiestati V.rae a Deo Immortali cuncta prospera ac foelicia contendo, eiusque numen assidue precor; ut quemadmodum Maiestas V.ra caeteris suae aetatis Regibus eloquentiae gloria antecellere dicitur, ita verae religionis ac pietatis cultu nemini sit secunda; sic ut Sancta mater [279v] Ecclesia inter omnes Reges Maiestatem V.ram non modo Ciceronem, sed et Cicerone etiam longe eloquentiorem ac sapientiorem Paulum summa totius Christianae Reipublicae laetitia atque ornamento excipere et in suo fovere sinu in posterum possit. Datum.

N. 222.

Vincentius Lauro

Stanislao Karnkowski, epo Vladislaviensi

Skierniewice, 5 I 1575.

Nuntiat se hesterno die a tabellario allatas litteras eius accepisse se certiores reddentes, quantopere epus Vladislaviensis ad reformandam iuxta Concilii Tridentini decreta paroeciam penes ecclesiam collegiatam Crusviciae exstantem contulerit eiusque cultui renovando prospexerit. Ardorem eius et diligentiam in rebus Ecclesiae tam arduis temporibus et difficillimis rerum adiunctis exhibitam laudat probatque.

Reg.: Krakow, BCz, ms 311, p. 90-91.

- Ed.: Karnkowski, p. M2v-M3r cum titulo: "Vincentius Episcopus Montisregalis Stanislao Carncovio Episcopo Vladislaviensi".

Heri a Tabellario redditae sunt mihi litterae, quibus Dominatio V.ra Reverendissima me certiores fecit se, quo Ecclesiae Crusviciensis³⁸² cultui prospiceret, omnes Canonicos, quorum munus longo fuerat tempore intermissum, edicto convocasse; ac in quendam iuris doctorem suae munia ab hinc decennio aspernantem ac etiamnum contumacem iuxta sacrorum canonum decreta animadvertisse, illumque privasse canonicatu, in cuius locum homo idoneus ac egregius statim (ut par erat) suffectus est. Quapropter Rev.da Dominatio V.ra vehementer optat, ut ego hominis quidem rei ac damnati quem a me opem imploraturum esse, suspicatur, importunitatem et verbis et re comprimam et repellam, sibi vero integram Ecclesiis suis consu-

³⁸² Litterae epi Stanisłai Karnkowski ad nuntium nobis ignotae sunt. Crusvicia (Kruszwica), oppidum ad lacum Gopło situm in palatinatu Brestensi-Cuiaviensi, sedes archidiaconatus; cfr. Litak, p. 108.

lendi potestatem relinquam. Ego, Rev.de Domine, in hac temporum calamitate summam certe capio consolationem, cum praecipuos Ecclesiae Pastores id potissimum studere video, ut palantes oves ad domini caulas reducant; morbidas eiiciant, rebelles vel castigent, vel omnino a se ablegent, infirmas roborent, ac cunctas demum divino pabulo alant, luposque ab ovili quam longissime arceant. In quam sane curam cum Rev.da Dominatio V.ra non sine magna nominis sui laude, potissimum incumbere, in eaque diu noctuque meditari intelligam, istam profecto solitudinem, vigilantiam, studium ac pietatem non modo amplector, sed pro meo munere, quoad fieri potest, promovere istumque animum sancte et gloriose currentem incitare etiam contendam; daboque operam, ut meum (Deo iuvante) officium ab se desiderari nunquam patiar. Quamobrem tantum abest, ut Rev.da Dominatio V.ra in hac caeterisque in rebus liberam Ecclesiae prospiciendi auctoritatem sibi impediri a me timeat, ut eam et sartam tectam et auctam atque amplificatam a me curatum iri sibi persuadeat velim. Quod si interdum, ne suum cuique vis tribuere denegem, appellationes nonnullas (quod tamen in Dominatione V.ra Reverendissima iudiciis nunquam factum esse memini) minime reiicio, eas certe nisi coactus admittere non soleo, in quibus ea nimirum qua debeo observantia R.R. Praesulum iurisdictionem ac dignitatem pro viribus defendo, omniaque [M3r] ex praescripto sacrosancti Tridentini Concilii, cuius iura relaxandi facultas nemini unquam Legato concedi hactenus solita est, accurate et diligenter examinanda, ac decernenda tantum permitto. Quamvis igitur de huiusmodi causa nondum aliquid ad me sit delatum.

Me tamen quicumque eius rei gratia huc accesserit, nunquam profecto adducet, ut quod decere intelligam non studiose praestem. Neque quempiam facturum compendii sui causa, quod non licet, ullo modo sinam. Quod reliquunt est, Dominationem V.ram Reverendissimam bene ac feliciter valere cupio. Datum Squiernevicii 5 Ianuarii 1575.

N. 223.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

Skierniewice, 7 I 1575.

Mittit exemplar litterarum reginae Suetiae (Catharinae Jagellonicae), attinentium ad expediendum negotium de recuperandis proventibus ei debitis, testamento defuncti ipsius fratris (regis Poloniae Sigismundi Augusti) ipsi legatis.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 6r. In f. 13v inscriptio, vestigia sigillorum et adnotatio:
"Ricevuta 12 III".

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 132.

Con questa saranno l'allegate copie³⁸³, le quali concernono il negotio della Ser.ma Regina di Suecia³⁸⁴ per conto della parte della heredità, lasciatale dal Re di Polonia defunto³⁸⁵ nel suo testamento. Et il rimanente di quello che occorre sarà nell'accluso foglio. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc Di Squiernevicz a VII di Gennaro 1575.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humill.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondovì^a)

a-a) *Autographum.*

N. 224.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 7 I 1575.

Certiozem eum facit de litteris oratoris Suetici paucos ante dies acceptis et nuntiat de litteris reginae Suetiae (Catharinae) ad summum pontificem missis, petitionem continentibus, ut papa per nuntium suum in Polonia commendet et promoveat conatus eiusdem reginae, hactenus frustra captos, ad executionem testamenti a defuncto eius fratre (Sigimundo Augusto Poloniae rege) relictis, quod coniunctum esse asserit cum regis Suetiae (Ioannis III Vasa) conatibus ad assequendam Regni Poloniae successionem susceptis. Insuper transmittit exemplar eiusdem testamenti defuncti regis Poloniae.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 7r (litteris N. 223 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 82v.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 132.

³⁸³ Cfr. N. 218.

³⁸⁴ Catharina Jagellonica.

³⁸⁵ Sigismundus Augustus. Cfr. N. 218, notam 373.

Dala copia dela lettera scrittami questi giorni dal'Ambasciatore di Suetia³⁸⁶ da quella che la Regina di Suetia³⁸⁷ scrive a N.ro Signore, inviatami dal detto Ambasciatore con un huomo espresso; si può comprendere che il Re³⁸⁸ et la Regina, sotto nome di esser raccomandati per parte di Sua Santità dal Nuntio Apostolico nei Comitii futuri sopra la successione del Re di Polonia morto³⁸⁹; vorrebbero poi valersi appresso i catholici di essere stati raccomandati per conto dela elettione. Et massime che simili raccomandationi non si possono fare senza lodare li Principi et all'incontro non è lecito di biasmarli in parte alcuna; oltre che si veria ancora con questo mezzo ad offendere l'animo del Re Christianissimo³⁹⁰. A me è parso rispondere ala sua lettera nela maniera che si contiene nell'allegata, et in questo vedrò di trattener l'Ambasciatore con scuse ragionevoli, insino a tanto che mi sarà mandato l'ordine di N.ro Signore.

Ho con tale occasione fatta risposta ala lettera del Re di Suetia, a cui non ho voluto scrivere, se prima non havevo saputo l'intentione di Sua Santità sopra la persona sua, dela quale risposta ne sarà medesimamente con questa la copia. Et perciocché tutto il negotio principale dipende dal testamento del Re di Polonia morto. Mando ancora la copia di esso testamento.

N. 225.

Vincentius Lauro

Stanislao Karnkowski, epo Vladislaviensi

Skierniewice, 10 I 1575.

Dolet et contristatur nuntio eodem die accepto de obitu canonici Cracoviensis (Stanislai Dąbrowski). Merita defuncti de religione catholica in Polonia et de universa Republica significat et laudat. Commendat personam palatini Siradiensis (Albert Łaski), renovationis religiosae assidui cooperantis et adiutoris.

Reg.: Kraków BCz, ms 311 p. 91-92.

- Ed.: Karnkowski, f. M3v cum titulo: "Vincentius Episcopus Montisregalis Stanislao Carncovio Episcopo Vladislaviensi".

³⁸⁶ Andreas Lorichius.

³⁸⁷ Catharina Jagellonica.

³⁸⁸ Ioannes III Vasa.

³⁸⁹ Sigismundus Augustus.

³⁹⁰ Henricus Valesius.

Ex litteris Dominationis V.rae Reverendissimae³⁹¹ mihi a nobili eius puero hodie redditus, tristem accepi nuncium obitus Stanislai Dambrovii³⁹². Qui cum in Cracoviensi Ecclesia Canonici munere religiose et inculpate diu perfunctus esset, deque Catholica religione ac universa Republica semper bene mereri studuisset, nunc et aeterna recte factorum remuneratione perfruitur et apud omnes collegas suos, universumque ecclesiasticum ordinem magnum sui desiderium reliquit. Quo nomine hunc ego dolorem ex amici casu magnopere lenio confidoque Dominationem V.ram Reverendissimam, quae egregium ac prudentem senem unice dilexit, non mediocriter iri consolatum, firmam et certam spem vicissim habentes, Iesum Christum Dominum ac Deum Optimum Maximum, qui nobiscum est usque ad consummationem saeculi, Ecclesiae suae sponsae nunquam defuturum.

Quin (ubi necessitas postularit) ex lapidibus etiam ne dum ex tot insignium, ac religiosissimorum hominum huius Regni seminario filios Abrahae esse suscitaturum. Excellentes Magnifici Domini Palatini Syradiensis³⁹³ virtutes tanti ego facio, ut ei cunctos rerum successus prosperos foelicesque semper optem, ut quae has in magni clarissimique nominis Senatorem optime de Republicae meritum turbas excitari moleste profecto ferebam, ita eas nunc sedatas esse vehementer gaudeo.

Qua in re praestanda, vigilans ac sapiens Rev.dae Dominationis V.rae cura et Deo accepta, et vere Christianis Principibus horumque omnium capiti Sanctissimo D.no N.ro gratissima est omnino futura. Quam sibi (ut debeo) magnopere gratulor. Cupio Dominationem V.ram Reverendissimam bene ac feliciter valere. Datum Squiernevicii X Ianuarii 1575.

N. 226.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 12 I 1575.

Contentum se esse scribit acceptis litteris eius 13 XI 1574 datis (cfr. N. 185), se edocentibus de prospero exitu intercessionis suae, per litteras 6 X 1574 datas (cfr. N. 166) factae, pro epo titulari Famagustano in Cypro, iam aetate provecto et decrepito, qua peteret, ut papa propter miseram conditionem iam decrepiti servitoris sui pensioni eius additiciam summam 200 ducatorum adiungi iuberet.

³⁹¹ Litterae Stanislai Karnkowski ad Vincentium Lauro non sunt asservatae.

³⁹² Stanislaus Dąbrowski (1502-1575), archidiaconus Gnesnensis ab a. 1548, canonicus Cracoviensis ab a. 1554.

³⁹³ Albertus (vel Adalbertus) Łaski.

Or.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 8r-v. In f. 11v inscriptio, vestigia sigilli et adnotatio: "Ricevuta a 12 III".

Ho veduto quello che piacque a V.ra Signoria Ill.ma rispondermi sopra la persona di Mons. Franceschi, Vescovo di Famagosta³⁹⁴, che ella non pure ha presa in buona parte la raccomandatione, che io le feci a giovamento di detto Monsignore, ma s'è ancora degnata volerlo nele occasioni favorire appresso di N.ro Signore non ostante che l'abbia fatto havere la pensione di dugento scudi; perilché sicome in questo riconosco la solita benignità di lei verso i suoi antichi servitori, così non voglio lasciare, come fo, ringratiarla humilissimamente rendendomi certo, che la Signoria V.ra Illustrissima scu-serà questa sollecitudine di lui con l'età ormai decrepita; ala quale per la compagnia dele malattie et degli altri disagi, è proprio sempre il temere, che non le manchi il vitto necessario; oltra che i vecchi quando non hanno il modo di qualche honesto trattenimento, sogliono venir in dispreggio a i parenti, a gli amici et ali servitori stessi, con che vengono anche a raddoppiare li fastidii, dela cui liberatione esso Mons. [8v] hà occasione di restare obligatissimo a V.ra Signoria Ill.ma et pregar di continuo il Sig. Iddio per ogni felicità di lei et io le bacio riverentemente la mano. Di Squiernevicz a XII di Gennaro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil. mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) Autographum.

N. 227.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 12 I 1575.

Significat se die 22 XII 1574 binas eius litteras accepisse, alteras 6, alteras 13 XI 1574 datas (cfr. N. 182, 183 et 185). Sperat litteras suas 31 VIII et 12, 14, 18, 23, 27 IX et 6 X datas ad eum pervenisse. Litteras Cracoviae 10 et 16 VIII datas per occasionem missas esse et dubio procul Romam esse allatas censet. Scire cupit, num eiusmodi litterae revera Romam pervenerint.

³⁹⁴ Franciscus Victorinus; cfr. N. 166 et 185.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 9r. In f. 10v inscriptio, vesitia sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 83r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 133.

Ricevei nel medesimo giorno di 22 del passato le lettere di V.ra Signoria Ill.ma deli 6 con il foglio a parte et li due brevi di N.ro Signore et deli 13 di Novembre³⁹⁵; per le quali havendo inteso che ella havea havute le mie del'ultimo d'Agosto, deli 12, 14, 18, 23 et 27 di Settembre et deli 6 d'Ottobre³⁹⁶ con li fogli et con le scritture allegate in esse; mi sono consolato assai, perché temevo che alcune non se ne fossero smarrite per la tardanza dela risposta. Desidererei hora sapere che non si fossero perse le due mie, che le scrissi di Cracovia deli 10 et 17 d'Agosto³⁹⁷; dele quali piaccia ala Signoria V.ra Illustrissima con la prima occasione avisarmi se l'haverà ricevute. Et quel che occorre delle cose di qua sarà nel'acclusi 4 fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma et il Sig. Iddio con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni felicità. Di Squiernevicz a 12 di Gennaro 1575.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-hum.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*

N. 228.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 12 I 1575.

Certiozem eum facit aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) ad epi Cracoviensis (Francisci Krasiński), in duabus epistulis suis ad eum datis, nuntio monstratis, propensum esse ad conventum ecclesiasticorum peragendum (non tamen ad synodum celebrandam), in quo singuli ex clero electi cum delegatis nobilium eam ob causam in conventibus "postconventionalibus" designatis 11 XI 1574 una convenirent et de quaestionibus controversis ad decimas et iurisdictionem ecclesiasticam spectantibus simul disputarent. Primam archiepiscopi epistulam sibi displicere affirmat, alteram vero magis commodam esse nobilitati quam clero existimat. Epum Cracoviensem proponere, ut eiusmodi conventus ineunte mense Maio Radomia convocetur, oppi-

³⁹⁵ Cfr. N. 183, 184 et 186.

³⁹⁶ Cfr. ANP IX/1, N. 144, 145, 151-156, 159-162, et in hoc volumine: 166, 168-171.

³⁹⁷ Cfr. ANP IX/1, N. 136-137 et 139-140 sub data 16 VIII (epistula ex 17 VIII non exstitit).

do unum diem itineris a Stężyca distante, ubi 12 V Comitia Regni celebrari debeant. Aepum autem arbitrari propter oratores Gallicos et habita ratione necessitatum Ecclesiae talem conventum ineunte mense Aprili convocandum esse, quamvis religionis catholicae conventus eiusmodi periculosus esse possit. Proposito epi Krasiński contrarium esse Capitulum Cracoviense, de qua re scholasticum (Martinum Izdbieński) sibi scripsisse nuntius memorat. Palatinum Cracoviensem (Petrum Zborowski) in animo habere consilium arcem Lanckorona expugnandi atque occupandi. Tali actioni adversari etiam supremum Regni cancellarium (Valentinum Dembiński) et vicecancellarium (Petrum Dunin Wolski). Epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) scripsisse de consecutionibus politicis controversiae de arce Lanckorona. Moram regis (Henrici) in adventu in Poloniam vim et potentiam Moscorum Turcarumque confirmare atque augere. Rumores de morte Samuelis Zborowski in Hungaria subsecuta adiuvante filio palatini Russiae (Georgii de Buczacz Jazłowiecki) Turcis utiles esse. Nuntius sperat Christophoro Warszewicki ex Gallia revertenti breve pontificium ipsi destinatum valde utile esse futurum. Nuntiat praeterea praepositum provincialem Societatis Iesu in Polonia (Franciscum Sunyer) se certiore fecisse de aegritudine epi Plocensis (Petri Myszkowski). Significat etiam se per litteras regem Henricum rogasse, ut adhuc ante Comitia Regni in Stężyca celebranda mitteret in Poloniam duos graviore legatos, qui summam 200 ducatorum secum afferrent ad satisfaciendum necessitatibus publicis, praesertim vero ad stipendia militibus solvenda. Significat magnum pondus Alberti Łaski in auctoritate regis apud nobiles augenda et roboranda. Novam electionem in Convocatione Varsaviensi decretam (nisi forte rex in Poloniam reverteretur) electioni "Piasti" favere, quod Turcis placere et commodum esse putat. Refert insuper oratorem regis Galliae (Iacobum Faye d'Espeisses) diutius in Prussia substituisse, deinde in Lithuaniam et Russiam se esse collaturum.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 14r-17v (litteris N. 228 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 133-136.

L'Arcivescovo Gnesnense³⁹⁸ ad istanza del Vescovo di Cracovia³⁹⁹ si è ultimamente con due sue lettere⁴⁰⁰ mostrato grandemente inclinare ala celebrazione del Convento ecclesiastico, dove havessero ad intervenire li nun-

³⁹⁸ Iacobus Uchański.

³⁹⁹ Franciscus Krasiński.

⁴⁰⁰ Litterae Iacobi Uchański ad Franciscum Krasiński datae non sunt ad dies nostros servatae. Nota est nobis epistula Francisci Krasiński ad aepum Uchański ex Bza 15 XII 1574 (vide: Janicki, p. 340-344), delicatas quaestiones terminologicas explicans: " [...] Zowie datego zjazd a nie synod, bo rationes huius temporis non ferunt hoc, aby synod teraz składan być miał i synodalskie rzeczy aby się na nim odprawować miały. O czem pisałem już do W.M. kilkakroć..." (ibidem, p. 341).

zii terrestri già destinati^{a)} nei conventi particolari fatti nella festa passata di San Martino⁴⁰¹, per accommodar le differenze dele decime et deli giudicii con il clero; sforzandosi persuadermi che di tal Convento, il quale non saria altrimenti Sinodo, né potria nascere qualche bene et riposo a queste Chiese senza apportare alcuno pregiudicio; ala prima lettera io feci risposta al tutto contraria alla sua intenzione, alla seconda, nela quale perciò chè mostrava che non facendosi il detto Convento la nobiltà verria ad exasperarsi in modo che potria fare qualche grave danno al'ordine ecclesiastico, mi parve di rispondere che per evitare simile inconveniente poteva trattenere la parte contraria con qualche speranza di voler intimare il detto Convento; ma che essendo cosa di molta importanza destinare il luogo et il tempo della celebratione, voleva haverne il parere dei Vescovi.

Et poiché il Vescovo di Cracovia quanto al luogo giudica a proposito Radomia [14v] vicino una giornata a Stenzica⁴⁰², dove sono destinati li Comitii futuri. Et quanto al tempo proponeva una settimana avanti la celebratione dei Comitii^{b)}, circa il principio di Maggio; al'Arcivescovo bastava intimare il Convento (quando pure si havesse a fare) circa il principio d'Aprile. Et in tanto li potria venire qualche nuova dala banda del Re, et secondo la speranza del suo ritorno si potria deliberare quello che fosse più sicuro per la conservatione dela Religione et dela giurisdizione Ecclesiastica.

Et così l'Arcivescovo m'ha fatta risposta di voler far questa risoluzione. Hora temendo io grandemente che da simil convento non n'habbia a soccedere danno ala Religione et al'ordine Ecclesiastico, non ho voluto mancare con questa mia avvertirne la Signoria V.ra Illustrissima, a fine che sopra ciò possa haverne l'intentione et ordine da N.ro Signore circa il fine di Marzo. Il male è che i Vescovi trovandosi haver offerto nela convocatione passata⁴⁰³ il detto Convento, non facendolo dubitino d'irritare tanto più contra di loro gli heretici. Et quello che è più interessato è il Vescovo di Cracovia et il Capitolo⁴⁰⁴, che hanno i loro beni in mezzo degli heretici. Là onde sebene li di passati lo Scolastico et il Custode⁴⁰⁵ per lettere loro et per il mio huomo⁴⁰⁶, che per tal rispetto haveva [15r] mandato in Cracovia, m'habbiano assicurato che il Capitolo non acconsentire mai all'opinione del Vescovo, hora nondimeno il Custode con una sua che m'hà scritta, mostra che senza il mezzo di questo Convento et accordo essi si trovano in gran pericolo et perciò desidera haverne la mia opinione. Et dubitando io che il detto Vescovo^{c)} non l'hab-

⁴⁰¹ 11 XI 1574 dies conventuum "posconventionalium", qui designati erant in Comitii Convocationis m. Septembri celebratis, in quibus eligendi erant delegati ex nobilitate ad conventum ab epo Cracoviensi convocandum mittendi; cfr. N. 175, notam 53 et N. 188, notam 144.

⁴⁰² Radomia (Radom), oppidum in palatinatu Sandomiriensi, ad septemtrionem versus a Stęczyca situm.

⁴⁰³ Convocatio Varsaviensis m. Septembri a. 1574 celebrata.

⁴⁰⁴ Vide epistulam Francisci Krasieński ad Capitulum Cracoviense, Rza, 6 I 1575 datam (ed. Janicki, p. 339-340).

⁴⁰⁵ Martinus Izdbieński; cfr. N. 175.

⁴⁰⁶ Litterae Martini Izdbieński ad Vincentium Lauro ad dies nostros non sunt asservatae.

bia tirato dala banda sua, mi vo trattenendo a fargli risposta insino a tanto che io habbia occasione di abboccarmi con l'Arcivescovo, il quale m'ha ultimamente scritto voler tornare in queste bande circa li 14 del presente.

Il Sig. Laschi⁴⁰⁷ per un gentiluomo suo amico, che sta qui presso a 4 leghes, m'ha fatto intendere non esser potuto così presto (come credeva) ritornare a queste bande per pigliare il possesso di Varsovia, nondimeno l'ufficio castrense di Cracovia non solo l'ha pronuntiato ribello et nemico dela patria, per non haver voluto rendere il castello di Lanscorona ala vedova moglie del già Capitano del detto luogo⁴⁰⁸, ma ha anche ordinato a tutta la nobiltà del Palatinato di Cracovia di trovarsi armata in quella città per dovere andar la vigilia dei [Tre] Re⁴⁰⁹ ad espugnare il detto castello, dove il Sig. Laschi, oltra la guarnigione di dentro si trova in [15v] compagnia con più di 2 mila soldati, havendo mandato a dire al Palatino di Cracovia⁴¹⁰, che l'aspettava nel luogo; dove sperava mostrargli che egli non era tale, come era stato fatto proclamare da lui appresso la nobiltà; dela quale solo gli heretici adheriscono col Palatino^d. Li catholici si sono scusati non voler prendere arme contra il Laschi, allegando ch'esso non ha fatta cosa alcuna contra la patria et gli ordini del Regno; inanzi il Cancelliere et Vicecancelliero⁴¹¹ con scritto publico segnato con li loro sigilli particolari hanno fatta la medesima fede in favore di Laschi. Et di già il Vescovo di Cuiavia⁴¹² m'ha scritto che il rumore era sopito. Et maxime che non v'è interesse de'particolari eccetto dela vedova heretica, la quale pretende havere a godere in vita sua il detto castello; ch'è lontano da Cracovia quattro leghe verso i confini d'Ungaria, et il sito è molto forte, per il che il Sig. Laschi ne tiene gran conto.

Da questo si conosce chiamante che questi heretici quando trovano chi fa loro resistenza, non sono così bravi, come minacciano; et io non dubito punto che il Re col mezzo solo del Laschi non possa impedire li Comitii et haver tempo di [16r] ritornare, purché si sappia certo il suo ritorno, ma si correria pericolo di mover seditioni et guerre civili, et con questo si daria occasione al Turco et al Moscovita di far male, et sarebbe il peggio, che il Turco per la vicinà dela Moldavia, et per la intelligenza dei Piasti n'haveria la miglior parte; et di già s'è sparsa voce che in Coccin⁴¹³, fortezza principale dela Moldavia posta suli confini dela Russia, era entrato un Bassa⁴¹⁴ con ordine di far fare corriere di Tartari; la qual cosa, se è vera, viene al si-

⁴⁰⁷ Albertus Łaski.

⁴⁰⁸ Cfr. N. 196, notam 213.

⁴⁰⁹ 5 I 1575.

⁴¹⁰ Petrus Zborowski; de actione armata Petri Zborowski adversus Łaski, vide: Orzelski, p. 283-284.

⁴¹¹ Valentinus Dembiński (cfr. N. 213, notam 340) et Petrus Dunin Wolski (1531-1590), vicecancellarius Regni Poloniae a die 6 IV 1574, postea supremus Regni cancellarius (ab a. 1576) et epus Plocensis (ab a. 1577).

⁴¹² Stanislaus Karnkowski.

⁴¹³ Chocim, arx in palatinatu Podoliae, in confiniis cum Moldavia.

⁴¹⁴ Sokolly Mehmet Bassa (1505-1579), magnus visirus Tartarorum.

curo procurata dali Piasti et principalmente dal Palatino di Podolia⁴¹⁵; perché senza questa intelligenza non ha del verisimile, che il Turco volesse per tal mezzo dar occasione ali Polacchi di eleggere il Mosco; et piaccia a Dio che questa nuova riesca falsa, come fù quella di Samuel Sboroski⁴¹⁶, il quale se bene dala casa del'Arcivescovo Gnesnense mi veniva scritto et detto, che era stato ammazzato nela maniera che si scrisse, egli nondimeno passò sano et salvo in Ungaria, ancorché nei confini habbia fatta questione col figliuolo del Palatino di Russia⁴¹⁷, di che ne nacque il rumore che fusse stato ammazzato dali parenti del Vaposchi.

Aspetterò che il Varsovischi⁴¹⁸ ritorni di Francia per dargli [16v] il breve, et insieme riferirgli la buona volontà di N.ro Signore verso di lui. Et mi valerò in qualche buona occasione di quello ch'è indirizzato al Vescovo di Plosca⁴¹⁹, il quale per quanto m'ha ultimamente scritto il Provinciale de' Gesuiti⁴²⁰ era molestato di catarro con febre et non senza pericolo.

Io desidererei, in caso che si venisse in un subito a nuova elettione, la quale non sarà se non contra la volontà dal Re Christianissimo, intendere di buon'hora la intentione di N.ro Signore come haverei a governarmi et procedere col nuovo Re.

Se il Re, com'è stato con più lettere mie avvertito a tempo, havesse mandato avanti la convocatione uno o due personaggi d'autorità, solo con 200 mila ducati per sodisfare in parte ai debiti, et per poter secondo le occorrenze di qualchi Signori d'importanza ad impedire ogni novità contra il suo servizio, al sicuro haveria obviato a tutti i mali presenti; et poteva con poca difficoltà et con sua gran riputatione conservarsi il Regno, et mantener questa nobiltà nel freno dell'obediencia. Et in questo bastava solamente la persona del Sig. Laschi, il quale havendo grandissimo credito tra soldati, con poco aiuto saria comparso sì ben accompagnato nela convocatione, [17r] che haveria senza dubbio alcuno indutto il Senato et li Nuntii terrestri a mandare Ambasciatore di conto al Re senza alcuna prescrizione di tempo con conservatione dell'auttorità del Re et dela Religione Catholica, et il Nuntio Apostolico saria potuto con dignità dela Sede Apostolica et dell'ordine ecclesiastico trovarsi in Varsovia in tempo dela convocatione. Et se bene il Laschi al principio che il Re era fuggito si mostrasse contrario a Sua Maestà, nondimeno pochi giorni appresso con l'auttorità di N.ro Signore si ridusse in modo che scrisse di suo pugno al Re di voler in ogni occasione esporre la vita per servizio di Sua Maestà.

⁴¹⁵ Nicolaus Mielecki.

⁴¹⁶ Cfr. N. 213, notam 359.

⁴¹⁷ Georgius Jazłowiecki (a. 1510 - post 8 III 1575), palatinus Russiae (Leopoliensis) ab a. 1569; fortassis hic sermo est de filio maiore, Michaeli (ca 1548-1582); rotomagister regius in Russia et Podolia, capitaneus Chmielnicensis ab a. 1571; vide: Roman Zelewski, PSB XI, p. 123.

⁴¹⁸ Christophorus Warszewicki; cfr. N. 172 et 176.

⁴¹⁹ Petrus Myszkowski.

⁴²⁰ Franciscus Sunyer.

Hora che nela convocazione s'è prescritto il tempo al Re, et si sono determinati li Comitii ala nuova elettione in caso che il Re non venghi; et li Piasti sono entrati in grandissima speranza etiamdio con intelligenza et appoggio del Turco, l'abssentia di detti personaggi et la forza et con il mezzo del danaro potria (come si è detto di sopra) impedire li Comitii già intimati, ma non senza pericolo di seditione et di guerre civili et dar occasione al Turco di aiutare i Piasti principali. Là onde il vero rimedio sarebbe la presentia del Re per uno [17v] o due anni al più; la quale cosa quando per la difficoltà delle cose di Francia non possa riuscire, gli altri rimedii gioveranno poco; pure io non mancherò insinuare al Re quello che V.ra Signoria Ill.ma mi ha avvertito con la sua cifra, nela quale ella medesima già confessa che questo non è bastantè rimedio.

Si è inteso che Mons. di Pess⁴²¹ è stato in Prussia et di là s'è avviato ala volta di Lituania et dela Russia, per tirar gli animi dei principali ala prolongatione dei Comitii, et ala divotione del Re; et piaccia a Dio che questa fatica non sia indarno, et che non faccia contrario effetto (come alcuni temono) et maxime che questi heretici di hora in hora sono avvertiti di tutto quello che si fa in Francia da quelli heretici, li quali (come sogliono) per dar animo a questi fanno le cose loro grandi con speranze maggiori.

- a) *In registro additum*: in Linscuar Palatinato
 b) " " : ciò è.
 c) " " : di Cracovia
 d) " " : di Cracovia

N. 229.

Vincentius Lauro

Adalberto Starożrebski, epo Chelmensi

Skierniewice, 17 I 157[5].

Facultate et potestate sibi canonice concessa impertit indultum epo Chelmensi (Adalberto Starożrebski), quo ei mandatur, ut officia sua muneraque pastoralia rite et diligenter adimpleat, praesertim vero, ut ad ordines sacros et presbyteratum accedentium curam habeat et pro beneficiis ecclesiasticis vigilet.

Reg.: AV, Nunz. Pol. 396 f. 45r-v.

⁴²¹ Iacobus d'Espeisses.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], Rev.do in Christo Patri Alberto Episcopo Chelmensi⁴²², salutem in Domino sempiternam. Paternitatis V.rae [45v] insignia erga Religionem Catholicam merita, necnon singulare in Ecclesiam suam Chelmensium studium movere nos maxime debent, ut quae ad istius Ecclesiae incolumitatem facere queant, lubenter (quoad eius fieri potest) procuremus. Quapropter cum Paternitas V.ra (quo gregem sibi a Deo commissum maiore vigilantia tueatur) inferiorum Pastorum (ut temporum necessitas postulat) numerum servare cupiat, a nobis petiit, ut huiusmodi commodo opportune prospiciendi potestatem sibi deferremus.

Nos igitur, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, dictisque petitionibus cupide annuentes, eidem Paternitati V.rae, quod (legatione nostra durante) quosvis in sua dioecesi Chelmensi beneficia ecclesiastica curata vel ordinem sacerdotalem in possessoribus alias quomodolibet exigentia canonice ac pacifice obtinentes, ideoque sacros ordines suscipere arctatos idoneos et fervore devotionis ad illos assumi desiderantes. Ad ipsos sacros etiam Praesbiteratus ordines quibusvis tribus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta in eadem dioecesi promovere valeat. Ita quod ipsi sic promoti etiam in Altaris ministerio ministrare possint, licentiam et facultatem Apostolica autoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium concedimus et impartimur.

Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii, Gnesnensis dioecesis Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, Sextodecimo Kalendas Februarii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 230.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 19 I 1575.

Significat se eo ipso die binas litteras eius, 4 et 11 XII datas, et brevi post litteras 20 XI 1574 scriptas, accepisse. Nuntiat se de negotio coadiutoris Vil-

⁴²² Adalbertus Starożrebski.

nensis (Georgii Radziwiłł) non amplius scripsisse, cum mentionem eius rei iam litteris 4 XII datis (cfr. N. 204) fecisset. Nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) sibi scripsisse se 4 I 1574 Romam misisse epistulas suas (nuntii Vincentii Lauro) ad ipsum missas ac Curiam Romanam certiore fecisse non esse necessarium in negotio ducis Nicolai Christophori Radziwiłł responsum scribere, cum de hac causa iam sermo sit in litteris ad patrem Warszewicki missis. Mittit exemplar litterarum ducis Moscoviae (Ioannis IV Basilidis) ad regem (Henricum) datarum, ad opiniones in epistula Lithuanorum ad eundem regem scripta prolatas se referentium.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 18r-v. In f. 23v inscriptio, vestigia sigilli et adnotatio: "Ricevuta a 12 III".

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 85v-86r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 137.

Hebbi hieri le lettere di V.ra Signoria Ill.ma due di IIII et una di XI di Dicembre, et pochi di prima havea ricevuta quella di XX di Novembre con li fogli⁴²³, che in esse erano inserti; in risposta dele quali m'occorre solamente dirle che circa il negotio dela Coadiutoria di Vilna in persona del Sig. Giorgio Radzivil, fratello del duca d'Olica⁴²⁴, io ne scrissi già ala Signoria Vostra Ill.ma con la mia pur di IIII del passato⁴²⁵, et insieme le mandai tutto quello, che poteva muovere l'animo di N.ro Signore per concedere la gratia. Et percioché Mons. di Torcello⁴²⁶ mi scrive con una sua di IIII del presente haver inviata a Roma la detta lettera col'ordinario, che partì il giorno di San Silvestro⁴²⁷, con questa non è di bisogno che io replichi a V.ra Signoria Ill.ma il medesimo et non lascerò d'avvertire il sodetto Sig. Duca del'ottima volontà di Sua Beatitudine verso dela persona sua, et insieme indrizzerò la lettera al Padre Varsoviski⁴²⁸. Il rimanente sarà nel'accluse carte.

Le mando la copia dela lettera del Mosco al Re di Polonia⁴²⁹, dela quale [18v] si fa mentione nela lettera, che gli ordini di Lituania scrissero a Sua Maestà, non lasciando di ringratiare humilissimamente la Signoria V.ra Illustrissima del favore ch'ella s'è degnata farmi in ottenere da N.ro Signore la speditione gratis per Mons. Gioseppe Monaco⁴³⁰. Et con questo bacio rive-

⁴²³ Secundum ordinem temporis: N. 204, 209 et 190.

⁴²⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

⁴²⁵ Cfr. N. 201.

⁴²⁶ Ioannes Dolfin; litterarum Vincentii Lauro mentionem facit Ioannes Dolfin in litteris ad card. Tholomaeum Gallio, Vindobonae, 2 I 1575 datis (AV, Nunz.Germ. 72 f. 9r).

⁴²⁷ 31 XII 1574.

⁴²⁸ Stanislaus Warszewicki; cfr. N. 203, notam 229.

⁴²⁹ Vide: Zakrzewski, p. 228.

⁴³⁰ Iosephus Monachus (Monaco), cancellarius Vincentii Lauro; cfr. N. 171.

rentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc Di Squiernevicz a XIX di Gennaro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a)humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 231.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 19 I 1575.

Contentum se esse dicit clara et perspicua summi pontificis opinione, in litteris 20 XI 1574 datis (cfr. N. 190) descripta, de archiduce Ernesto Regni Poloniae candidato. Commemorat se ea de re iam per litteras 8 XII datas (cfr. N. 208) cum nuntio Vindobonensi (Ioanne Dolfin) consilia communicasse. Secretarium suum (Iosephum Monaco) a quodam audivisse scribit oratorem regis Galliae (Iacobum d'Espeisses) rumores spargere, quasi summus pontifex candidaturae Ernesti faveat. Recordatur litteras suas 20 XII 1574 datas (cfr. N. 213), ubi scriberet electioni Ernesti contrarios esse Turcas, qui alium principem Germanum illi anteponeere videantur (Ferdinandum). Epum Cracoviensem (Franciscum Krasinski), cum gente Firlej coniunctum, opinionibus suis de rebus publicis ab epo Plocensi (Petro Myszkowski), cum familia Sboroviorum arta societate iunctum, multum differre: hunc enim Ernesto favere, epum vero Cracoviensem "Piastrum" (id est Ioannem Kostka) ei anteponeere. Infirmitatem epum Plocensem in obeundis muneribus eius adiuvere Iesuitam Italum, patrem Maximum Mediolanensem, professorem collegii Societatis Iesu Pultoviensis. In memoriam revocat consilium in litteris suis 15 XI 1574 datis (cfr. N. 188) descriptum designandi a rege (Henrico) fratrem suum (ducem Alensonii) vices suas in Polonia gerentem, cum nulla spes sit fore, ut rex ad statutum tempus illuc revertatur. Fratrem aepi Gnesnensis, palatinum Plocensem (Arnulfum Uchanski) ex itinere in Russiam facto, post octo septimanarum commorationem in bonis gentis suae Uchanie vocatis domum revertisse (sed brevi post reditum mortuum esse).

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 20r-22v (litteris N. 230 adiunctum).

Reg.: Av, Nunz. Pol. 10 f. 86r-87r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 138-140.

Dala cifra di 20 di Novembre⁴³¹ ho inteso quanto piacque a V.ra Signoria Ill.ma comandarmi per parte di N.ro Signore sopra la prattica del Principe Hernesto⁴³², nela quale con la desterità et diligenza che potrò maggiore non mancherò di eseguire l'intentione di Sua Beatitudine, ancorché mi paia quasi impossibile non che difficile di non essere scoperto per l'humore di questa natione; ma poiché V.ra Signoria Ill.ma giudica che quella conditione, ciò è in caso che si habbia a venire a nuova elettione, et che il Re Christianissimo non possa o non voglia ritenere il Regno ci basti a scusarsi appresso Francia, in hoc verbo lassabo rete, andando però molto ritenuto insino a tanto che haverò risposta dela mia, che le scrissi a li 8 di Dicembre, con la quale le mandai le copie di IIII cifre⁴³³; nela prima dele quali ella haverà potuto vedere che Mons. di Torcello⁴³⁴ mi ricercava in nome dell'Imperatore⁴³⁵ d'un modo di prattica che saria stata molto difficile poterlo eseguire che non fusse venuto all'orechie del Re Christianissimo⁴³⁶, per il che io fui quasi forzato scusarmi nela maniera [20v] che feci.

Et in somma a me sarà più agevole satisfare all'Imperatore che al Re Christianissimo, il quale perciò che è Re di Polonia et possede il Regno, ogni prattica che si faccia etiamdio conditionatamente, non l'haverà punto a bene. Et di già questo Mons. di Pess⁴³⁷ si scoperse col mio huomo^{a)}⁴³⁸ quasi masticando con dire che se N.ro Signore si mostrasse di favorire Hernesto, non gli riuscirea. Sopra di che forse ch'egli nel passare per Vienna haverà intesa qualche parola di simil prattica conditionale; nela quale quando si habbia a fare officii da dovero, bisognerà a ogni modo incominciare quanto prima; perché il voler aspettare la celebratione deli Comitii, per avventura non sariamo a tempo. Et in questo sì come io scrissi con la mia di 20 di Dicembre⁴³⁹ a V.ra Signoria Ill.ma, vedendosi che l'elettione è per esser popolare, a Hernesto moveranno^{b)} molti impedimenti; percioché oltre che il popolo non ha grato il nome suo, né di niun altro Principe Thedesco⁴⁴⁰, teme ancora la potenza et lo sdegno del Turco, talché si può venire in coniettura che egli haverà difficoltà grande [21r] a riuscire con modo ordinario.

Circa il fatto del Vescovo di Cracovia⁴⁴¹ io non mancherò, con la diligenza che devo, eseguire la volontà di N.ro Signore et dell'officio che si farà ne renderò conto particolare ala Sig. Vostra Ill.ma. Quanto ala nimicitia che è

⁴³¹ Cfr. N. 190.

⁴³² Ernestus Austriacus.

⁴³³ Cfr. N. 208.

⁴³⁴ Ioannes Dolfi.

⁴³⁵ Maximilianus II.

⁴³⁶ Henricus Valesius.

⁴³⁷ Iacobus d'Espeisses.

⁴³⁸ Ex registro sequitur illum "hominem" fuisse secretarium Vincentii Lauro, Iosephum Monaco.

⁴³⁹ Cfr. N. 213.

⁴⁴⁰ Ferdinandus I de Habsburg (1529-1595), frater Maximiliani II, dux Tirol.

⁴⁴¹ Franciscus Krasiński.

tra lui et il Vescovo di Plosca⁴⁴², ella dipende tutta da fattioni contrarie; imperoché il Vescovo di Cracovia è congiuntissimo con la casa^{c)} del Palatino di Cracovia morto⁴⁴³ et il Vescovo di Plosca è parente et amico strettissimo della Sborosca⁴⁴⁴. Et queste due case sono nemiche, le quali quando fossero insieme unite, non sarebbero di giovamento veruno ala Religione Cattolica, perché sono al tutto heretici fuorché il Marescial dela Corte⁴⁴⁵ dal'una et il Capitano di Casimiria⁴⁴⁶ dall'altra; li quali però ambidui dimostrano haver molto più riguardo all'interesse loro che ala Religione Cattolica; ci sono poi altre gare; a le quali tutte si può obviare quanto all'estrinseco, ma circa gli animi sarà difficoltà non poca, perché il Vescovo di Plosca favorisce il Principe Hernesto, et il Vescovo di Cracovia, come che non si mostra alieno da Hernesto, nondimeno in secreto aderisce ali Piasti. [21v] Et di già in Cracovia mi toccò un motto del Palatino di Sandomiria⁴⁴⁷; et credo che poi sè ne pentisse, per il qual rispetto mi persuado ch'egli si sia rapatumato con il Vescovo di Cuiavia, il quale al tempo che il Re era in Polonia faceva ala scoperta contra di lui; pur in questo io farò quello che potrò et giudicherò il meglio per il servitio dela santa Religione et del Regno. Il detto Vescovo di Plosca è stato alcuni giorni gravemente amalato di catarro et di febbre et questa sera ho havuto avviso dal Padre Massimo Gesuita in Pultovia⁴⁴⁸, che esso Vescovo era già fuori d'ogni pericolo et si andava rihavendo.

Quanto ala persona del fratello del Re Christianissimo⁴⁴⁹, con la mia di 15 di Novembre⁴⁵⁰ scrissi già ala Signoria Vostra Ill.ma qualche parole. A noi ci basta, che il Re torni in Polonia pur che gli affari di Francia lo permettano imperoché con la sua presenza s'accomoderà il tutto in poco tempo. Et se il Duca di Alanson è, (si come m'è stato affermato da molti Signori degni di fede), veramente cattolico; si potria essequire quello che s'è proposto, quando sia altrimente *facilius est destruere quam* [22r] *aedificare*, si potrà facilissimamente impedire, et in tanto con la presenza del Re si farebbe qualche buono stabilimento sopra la Religione et governo del Regno. Questo è conforme a quello, che V.ra Signoria Ill.ma si degna considerare circa la

⁴⁴² Petrus Myszkowski.

⁴⁴³ Ioannes Firlej.

⁴⁴⁴ De coniunctionibus Francisci Krasinski cum familia Firlej vide: Gostyrński, p. 148-149; difficile est certo statuere, de cuiusmodi consanguinitatis et artioris amicitiae vinculis Petri Myszkowski cum gente Zborowski Vincentius Lauro hic scribat.

⁴⁴⁵ Andreas Zborowski (†1598), ensifer Regni ab a. 1570, marescalcus curiae regiae ab 4 IV 1574 (ex doctrina Calvini ad fidem catholicam conversus).

⁴⁴⁶ Nicolaus Firlej, etiam ex Calvinismo ad catholicam religionem reversus.

⁴⁴⁷ Ioannes Kostka.

⁴⁴⁸ Pater Maximus Mediolanensis (Milanese), professor collegii Societatis Iesu Pultoviae (Pultusk, eodem tempore erat sedes episcoporum Plocensium), cum epo Myszkowski artius coniunctus erat; praeter alia adiuwabatur eum et eius cancellarium (Stanislaus Fogelweder) in componendis specialibus notis secretis ("cifra"), quae ad epistularum commercium cum aula Austriaca adhibebantur; vide: Załęski, I, pars 1, p. 231.

⁴⁴⁹ Franciscus Valesius, dux Alensonii.

⁴⁵⁰ Cfr. N. 188.

mia intentione, ma intendendosi hora che li scompigli dela Francia veruna tuttavia moltiplicando cresce in me tanto più il desiderio del ritorno del Re, quanto me si scema ogni dì più la speranza. Pur non lasserò di sollecitarlo con ogni occasione, nondum abbreviata manus Domini⁴⁵¹.

L'Arcivescovo Gnesnense⁴⁵² non manco, (sì come mi haveva già scritto), trovarsi qui ali 14 di questo, et parti la mattina deli 17 verso la Russia per trovare il Palatino di Plosca, suo fratello, in Vcana⁴⁵³ lor castello costretto da alcuni negotii privati, et in particolare per consecrare et dotare una lor Chiesa, per quanto mi ha detto, et pensando ritornare fra 7 o 8 settimane: io m'ingegnai dissuadergli il viaggio in questo tempo freddidissimo, sì per la sanità, et sì per li affari publici. Egli si scusò che havea fatto voto, et se ben [22v] io l'habbia offerto la dispensa di eseguirlo a più opportuna stagione, mi rispose che crederia morire se lasciasse di compirlo al tempo destinato. Habbiamo insieme ragionato di molte cose di qualche portata, dele quali mi rimetto con la prima commodità darne avviso ala Signoria V.ra Illusstrissima, et s'è in un medesimo tempo trovato qui espressamente il Referendario^{d)454} il quale stato presente al tutto come persona confidente, et de molto valore, a cui l'Arcivescovo diferisce sommamente.

a) In registro: segretario

b) " " : s'attraver saranno

c) In registro: Firlea

d) " " : Ciarncoschi

N. 232.

Vincentius Lauro

Paulo a Makolin, officiali Plocensi

Skierniewice, 19 I 157[5].

A poenis ecclesiasticis absolvit Matthiam Wielski a Mogielin, vicarium ecclesiae s. Iob Varsaviae sitae (antea vicarium in ecclesia collegiata s. Ioannis ibidem exstante), in quas incurrit, cum duodecim abhinc annis in oppido Bielsk Plocensis dioecesis sutorem quendam gladio mortaliter vulnerasset. Explicat etiam has litteras esse supplementum iam prius concessae abolitionis (cfr. N. 189), tunc officiali dioecesis Gnesnensis inscriptae, nunc vero ad officialem dioecesis Plocensis directae.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 43v-44r.

⁴⁵¹ Cfr. Is 59,1.

⁴⁵² Iacobus Uchański.

⁴⁵³ Arnulfus Uchański, frater Iacobi, ex bonis gentis suae Uchanie, in Russia sitis, revertit.

⁴⁵⁴ Stanislaus Czarnkowski.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] dilecto nobis in Christo Officiali Plocensi⁴⁵⁵, salutem in Domino sempiternam. Alias exposuit nobis dilectus nobis in Christo Mathias Wielskij a Mogelin, perpetuus Vicarius Ecclesiae Sancti Iobis oppidi civitatis nuncupati Varsaviensis Posnaniensis dioecesis⁴⁵⁶, quod duodecim abhinc annis vel circa ipse tunc nondum clericali characterē insignitus in oppido Bielsko Plocensis dioecesis (in cuius ecclesia cantor munus obibat) plurimum laceratus quendam sutorem gladio in capite unico vulnere affecit, ipse vero sutor sic vulneratus tandem post quadraginta et forte plures dies (sicut Domino placuit) e vivis excessit. Ac deinde idem Matthias ignorans ad Ecclesiasticos ordines aditum ob haec sibi praecclusum, nulla dispensatione obtenta, se dicto characterē insigniri, et ad quatuor minores ordines promoveri fecit. Atque propterea per ipsum de praemissis plurimum dolentem nobis humiliter supplicato, ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia sibi desuper in Domino provideremus. Nos huiusmodi supplicationibus inclinati dilecto nobis in Christo Officiali Posnaniensi dedimus in mandatis, ut sub certis modo et forma tunc expressis eundem Matthiam ab homicidii reatu, ac excessibus huiusmodi Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolveret, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam per eum ob praemissa contractam, ab eo auferret; ac secum ut ad ordines sacros, etiam presbiteratus Ordines, alias rite promoveri et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare ac quaecunque et qualiacunque beneficia ecclesiastica sibi pro tempore canonice quomodolibet collata recipere, et unum eorum aut perpetuam vicariam dictae Ecclesiae Sancti Iohannis, quam se obtinere asserebat, retinere libere et licite valeret, de specialis dono gratiae dispensaret; prout in nostris sub data Quintodecimo Kalendas Decembris Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Tertio inde confectis litteris plenius continetur⁴⁵⁷. Cum autem homicidium huiusmodi in dicta dioecesi Plocensi (ut praefertur) commissum fuerit, et (sicut Matthias ipse nobis postmodum exposuit) testes de ipso homicidio, et illius causis informati propter graves impensas multamque locorum distantiam vix possint ad dictum Officiale Posnaniam a se tenui fortuna hominem deduci. Ad haec etiam Sedes Episcopalis Posnaniensis Pastore modo sit destituta, unde iurisdictio per nos dicto Officiali sic attributa in dubium revocari posset⁴⁵⁸. Idem Matthias propterea nobis [44r] denuo supplicavit, ut in praemissis sibi consulere misericorditer dignaremur. Nos igitur attendentes Sanctae Sedis Apostolicae clementiam quorumvis ad eam cum humilitate recurrentium indemnitati libenter prospicere, ideoque ipsum Matthiam apud nos plurimum commendatum speciali favore prosequi cupientes, posterioribus supplicationibus quoque incli-

⁴⁵⁵ Paulus a Makolin; cfr. N. 173.

⁴⁵⁶ Antea vicarius in ecclesia collegiata s. Iohannis Varsaviae; cfr. N. 189.

⁴⁵⁷ Id est: 18 XI 1574 (cfr. N. 189).

⁴⁵⁸ Post mortem epi Adami Konarski munere administratoris dioecesis Posnaniensis functus est Ioannes Powodowski; cfr. N. 213, notam 331.

nati, discretioni tuae per praesentes mandamus, ut, postquam dictae nostrae litterae per eundem Matthiam tibi praesentatae fuerint, et quae ab illo nobis exposita in eis continentur vera esse deprehenderis, super quo conscientiam tuam oneramus, ad illarum excommunicationem iuxta earum continentiam et tenorem, ac earum forma servata perinde procedas, ac si illae a principio non dicto officiali, sed tibi directae fuissent. Non obstantibus omnibus, quae in eis expressum est non obstare. Datum Squiernevicii, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto]⁴⁵⁹, Quartodecimo Kalendae Februarii, Eiusdem Pontificatus anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 233.

Vincentius Lauro
Petro Myszkowski, epo Plocensi

Skierniewice, 19 I 157[5].

Absolvit a poenis ecclesiasticis quendam Lucam a Chrzesne, scholarem dioecesis Plocensis, quas incurrit, cum duobus abhinc annis in oppido Stanisławów eiusdem dioecesis cantorem ecclesiae illius loci vulneravisset.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 44r-45r.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] Rev.do in Christo Patri Episcopo Plocensi⁴⁶⁰ salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam, ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Lucas a Chrzesne, Scholaris Plocensis dioecesis, nobis nuper exponi fecit, quod duobus abhinc annis ipse cum in Ecclesia oppidi Stanislavoviae dictae dioecesis Cantoris munere defungens ac quadam die cum uno suorum fratrum existens in quodam eiusdem oppidi hospitio reperit suum patruum contententem cum quodam, quicum equos permutaverat. Atque hac contentione eo deventum est, ut illi patruo securi in facie valide percusso is com-

⁴⁵⁹ In manuscripto perperam scriptum est: "Quarto"; idem error in quibusdam aliis documentis cancellariae Vincentii Lauro repetitur.

⁴⁶⁰ Petrus Myszkowski.

permutans dentium plures excusserit. Patruus autem hoc ulciscens unico ictu adversarium prostravit; dictus etiam frater patruo opem ferens sic prostrato vulnus in brachio infixit; Lucas vero pugnae dirimendae operam navavit, atque ea dirempta simul cum patruo et fratrem abivit.

[44v] Porro, dum starent cum familiaribus dicti Capitanei ipsius oppidi, dictus adversarius resumptis aliquatenus viribus illuc quoque accurrens sic stantes iniuriis ac diris imprecationibus multo tempore laccessivit. Verum tandem dicti patrum frater, qui etiam aderat, his percitus ait: quamdudum adhuc feremus istius clamores? Quo dicto patruus magis incitatus in adversarium exiliens percussionebus cum iterum prostravit. Lucae autem frater prostrati manus vulneravit, ac patrum frater securim capiti infixit; tum vero dictus Lucas accessit atque baculo circa lumbos tantum percussit. Porro demum ille tot vulneribus affectus (sicut Domino placuit) postridie e vivis excessit. Cum autem, sicut subiungebat idem Lucas, in dicti defuncti mortem (de qua aliter se culpabilem non reputat) nunquam aspiraverit, sed de ea et aliis praemissis plurimum doluerit et doleat, ac a similibus in posterum abstinere proponat, ideoque ab illis absolvi ac fervore devotionis inductus clericali caractere insigniri et ad quatuor minores necnon sacros etiam praesbiteratus ordines promoveri, atque in iis promotus deinceps Altissimo famulari summopere desideret, Nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio ac dispensationis gratia, aliasque in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur. Nos igitur, ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti facultate suffulti, attendentes Ecclesiam Catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes eundem Lucam alias apud nos de vitae, ac morum honestate, aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes.

Huiusmodi supplicationibus inclinati, eidem Paternitati tuae per praesentes mandamus, quatenus (si ita est, ut praenarratur, et postquam dictus Lucas pacem cum dicti defuncti proximioribus habuerit) eundem Lucam (si id humiliter petierit) ab homicidii reatu, quatenus aliquem ex praemissis incurrerit, necnon [45r] ab excessibus huiusmodi ^(a)-ac a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti ^(a) aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris, et poenis, quas propter praemissa quomodolibet incurrit, Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutaris et aliis, quae fuerint de iure iniungenda; omnemque infamiae maculam sive notam per eum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgen-

tem ab illo auferas, et in eo aboleas; necnon ipsum in eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat, statum restituas ac plenarie reintegres; necnon demum (suffragantibus sibi meritis, ac alio canonico impedimento sibi non obstante) secum ut dicto caractere insigniri ac ad praefatos etiam sacros et presbiteratus ordines rite promoveri et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare.

Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem estimationem, valorem annum non excedant) beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi canonicatus et praebendae, personatus, administrationes, vel officia in cathedralibus et metropolitanis vel collegiatis Ecclesiis, aut parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea et instituantur in eis, recipere, et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses. Non obstantibus foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII⁴⁶¹ aliisque constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, ac dictarum Ecclesiarum iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quartodecimo Kalendas Februarii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc
omnino gratis

a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 234.

Card. Stanislaus Hosius
Vincentio Lauro

[Romae], 19 I 1575.

Eum raro ad se scribere conqueritur et dolet. Refert vicecancellarium Regni (Petrus Dunin Wolski) in litteris suis adnotare scholasticum Cracoviensem (Martinus Izdbieński) socium et fautorem in nuntio pontificio intervenisse. Scribit se comperisse Convocationem Varsaviensem (m. Septembri 1574 peractam) ad magnam rerum in Ecclesia Polona perturbationem multum contulisse, potestatem ecclesiasticam, similiter ac in Germania, in Gallis, in Scotia, in Flandria, deminui ac limitari, praesertim cum Senatus re-

⁴⁶¹ Vide bullam "de conservatoribus", 8 IV 1295 editam (*Bullarium Romanum* IV, p. 128).

ge careat. Proposita ab eadem Convocatione Comitia Regni in Stężyca celebranda vix turbaram compositionem aliquam esse allatura. Recordatur insuper propositum synodi rege absente convocandae esse consilium periculosum; subiungit iam Pium V papam praemonuisse, ne eiusmodi synodus in Polonia convocaretur, quod timeret, ne talis synodus cum decretis Concilii Tridentini pugnaret. Significat constantiam ac perseverantiam aepi Gnesnensis (Iacobi Uchański) in legibus ecclesiasticis observandis. Laudat promerita epi Plocensis (Petri Myszkowski) et miratur, cur epus Vladislaviensis (Stanislaus Karnkowski), hactenus ab omnibus laudatus et glorificatus, nunc autem silentio praetermittatur. Improbatur arrogantia plenas Lithuanorum litteras ad regem (Henricum) scriptas. Commemorat informationes, ex aditu nunc difficilibus epistulis Vincentii Lauro depromptas, de Convocatione Varsaviensi (IX 1574 celebrata) ad fugam regis (Henrici) pertinentes. Meminit litterarum regis, Lutetiae acceptarum una cum eius oratione typis impressa ad Senatum Polonum habita (22 IX 1574); exspectat exitum legationis Gallicae secretarii regis Henrici (Iacobi d'Espeisses). In memoriam revocat tempus, cum rex et nuntius (a. 1573) Lutetia Parisiorum Cracoviam venissent; meminit se tum intercessionem regiam expostulasse in controversiis sibi intercedentibus cum haereticis oppidi Elbingae, ad dioecesim suam (Varmiensem) pertinentis. Nuntiat se ex variis epistulis ex Polonia allatis comperisse eundem d'Espeisses cum palatino Sandomiriensi (Ioanne Kostka) coram convenire cupere; quod commodum et utile esse posse putat, si legatus regis Galliae eius rei rationem haberet, quod Kostka prius munere castellani Gedanensis fungeretur et propterea in componendis praedictis et controversiis inter catholicos et Lutheranos de ecclesia s. Iacobi Elbingae exortis conciliatorem mediatoremque agere posset. Significat speciale pondus et momentum, quod pro tuenda religione catholica habeat marescalcus Lithuaniae (Nicolaus Christophorus Radziwiłł, dictus "Orbus"); memorat contentionem Petri Skarga cum theologo Calviniano Andrea Wolan habitam, qui publicaverat librum catholicam de Eucharistia doctrinam confutantem. Probat facinus a catholicis Cracoviensibus patratum, qui templum haereticorum "Bróg" nuncupatum incendio deleverunt. Probat etiam et laudat palatinum Siradiensem (Albertum Łaski), quo auctore et adiutore minister haereticus Varsavia expulsus erat, de quo eventu iam regina Anna scribebat.

Reg.: Kraków BI, ms 164 f. 4r-8v cum titulo: "Nuncio Apostolico Mondovì 19 Ianuarii 1575".

- Ed.: Żelewski, MDRK, p. 60 (fragmentum).

Mihi quidem gratius accidere nihil posset, quam si quandoquidem coram non possumus propter longum locorum intervallum, saltem per litteras crebrius inter nos colloqueremur, sed si non fert hoc istorum temporum

ratio, feramus oportet aequo animo; quamvis non de futuram [sic] occasione existimo, qua crebriores ad nos litteras tuto dari possit; si cum Rev.do Domino Procancellario⁴⁶² familiaritatem aliquam contraxerit, cuius litterae crebriores huc perferuntur. Quod autem scribit, operari se, quod ligem litteras, quas [4v] ad Sanctissimum D.num N.rum dat, eas aliquando me legisse non recordor, non potuissem equidem, ut Scholasticus Cracoviensis⁴⁶³ una secum abduxisset, sed cum per varias occupationes, illi Rev.dam Dominationem V.ram comitari non licuerit, quod sibi saltem custodem adiunctum habuerit, probo. Nam ex illo multa cognoscere potuit.

Convocationem istam valde fuisse turbulentam audio⁴⁶⁴. Nihil actum esse debito ordine, nihil ratione; sed impetu quodam ferebantur omnia, et omnis de rebus quibusvis statuendi potestas ad populum translata fuisse videtur. Quod haereticorum opera factum esse, dubium non est. Quibus autem artibus progressus est eo Sathanas, quo tandem perventum esse videmus, et ingemiscimus? Non defuit homo peccati, filius perditionis, qui adversaretur, et extolleretur super omne, quod dicitur Deus, aut quod colitur; qui quum scripturae alicuius sensum protulisset, quamvis cum sensu, etiam consensu totius Ecclesiae, per quam solam Deus loquitur, pugnante, pro verbo Dei tamen haberi, atque tanquam Dei verbum ab omnibus adorari voluit; quod quoniam impune, se minime facere posse videbat, quamdiu legitima potestas in terris existeret, quam Christi vices ageret, cui debitam subiectionem et obedientiam praestarent omnes, ad eam evertendam, Romanumque Pontificem, qui cum hac parte versatur, de cathedra sua deturbandum, atque omni authoritate sua spoliandum, curas cogitationesque suas omnes contulit; quo gubernatore sublato, facilius circa Ecclesiae naufragia grassari possit. Cum autem et hoc in plerisque locis, ex animi sui sententia sibi cecidisse animadvertisset, aliam quandam potestatem superesse [5r] videbat, quae domino serviens in timore, quam ab eo sibi traditum gladium habebat, ut eum stringeret, adversus eos, qui nomen eius blasphemarent, et corpus eius unam, sanctam, Catholicam Apostolicam Ecclesiam scinderent, ad quam rem etiam patriis legibus, in quas iuravit, exequendam est obstrictus; posteaque Epicoporum de illis iudicium intercessit, ut et ab illa ne quid impediretur, provideret; ad eam tollendam, Regemque gladio, sceptroque suo spoliandum, omne studium suum convertit.

Cum abrogaretur Ecclesiastica potestas convivendum esse sibi saeculi principes putaverunt, quod et ipsi plurimum illi detrahi non moleste ferrent. Ecce autem et ipsa postea saeculi potestas, non maioris quam Ecclesiae fieri capit, quod in Germania, in Galliis, in Scotia, in Flandria et nunc proh dolor in Polonia factum vidimus. Restabat adhuc ordo senatorius in Polonia, cuius aliqua tamen ratio duci videbatur aliquando, in quo non de-

⁴⁶² Petrus Dunin Wolski (1531-1590).

⁴⁶³ Martinus Izdbieński.

⁴⁶⁴ Convocatio Varsaviensis conclusa est 15 IX 1574.

fuisse videntur qui Regem in ordinem coactum cuperent; ut penes ipsos tanto maior esset potestas. Verum et hic nunc prostratus est totus, et ad multitudinem, quam quidam belluam vocarunt, multorum capitum, imperium omne translatus esse videtur, quam esse matrem seditionis et contumaciae, paucitatem vero magistram disciplinae, verissime quidam dixit ex sanctis Patribus. Ad quam postea quam ventum est, ne patriae meae discrimen ultimum impendeat, vehementer esse video; metuendae fortassis aut iam completae sunt iniquitates Amorce, praecandus est Dominus, ut ne in furore suo arguat nos, nec in via sua corripiat nos, et [5v] cum iratus fuerit misericordiae suae recordetur.

Recte factum est a Dominatione V.ra, quod Varschaviam profecta non fuit, in quo salva dignitate sua diutius commorari non posset. Verum et hoc prudenter admodum, quod non probarit, haberi Stezicii Comititia⁴⁶⁵. Nam revera locus ille, minus aptus illis congregandis esse videtur. Sed ego tamen vix mutatum iri credo.

Provincialem vero Synodum miror, unde venerit in mentem quibusdam, ut eam haberi vellent, absente Rege⁴⁶⁶. Multum a me fuit laboratum, ut ea convocaretur ante sex annos et paulo amplius, cui praeesse me voluit, quamlibet invitum, Pius Quintus Pontifex, neque tamen ut convocaretur obtinere potui, quod metuebatur, ne quid in ea de Sancti Concilii Tridentini decretorum executione tractaretur⁴⁶⁷. Nunc quia sic volunt haeretici, synodus absente Rege convocari debet; res minimi ferenda est, quod ad eorum nutum se nonnulli concedere dicuntur. Sed omnes machinas adhibeat Rev.da Dominatio V.ra, ne quod haereticis placuit, legis vigorem obtineat. Certum est et indubitatum, si fuerit habita Synodus hoc tempore, quod et religio Christiana maius in discrimen adducetur, et actum erit de decimis, quas tamen iure divino sacerdotibus deberi planum est omnibus

Quod Rev.dus Dominus Archiepiscopus⁴⁶⁸ tantam praesefert constantiam, in Catholica fide tuenda, iuribus Ecclesiasticis conservandis, magnam eo nomine laudem hic est apud omnes consequutus. Confirmet hoc Dominus, quod operatus est in illo, ut ad extremum usque perseveret.

Laudatur etiam Rev.dus Dominus Plocensis Episcopus⁴⁶⁹, qui [6r] non vulgari doctrina iudicio quodam exquisito, eximia prudentia, magnoque rerum usu praeditus est; de reliquis tacetur. De Rev.mo Domino Vladislavien-si⁴⁷⁰ nullus iam sit sermo, cum tamen Interregno durante, non alius quam

⁴⁶⁵ Terminus et locus Comitiorum in Stężycza m. Maio a. 1575 celebrandorum in Convocatione Varsaviensi designatus et statutus erat.

⁴⁶⁶ Cfr. N. 175.

⁴⁶⁷ Agitur de proposito Stanislai Hosii convocandi synodum provincialem in Polonia a. 1566 et de opinione Pii V papae eiusmodi consilio, tamquam decretis Concilii Tridentini contrario, repugnante; vide: Bogaczewicz-Glema ANP VI, p. 62.

⁴⁶⁸ Iacobus Uchański.

⁴⁶⁹ Petrus Myszkowski.

⁴⁷⁰ Stanislaus Karnkowski.

ille melius audiverit, apud omnes et frequentius ad me scripserit. Nunc et ipse mutus est et de ipso magnum est silentium.

Legi Lithuanorum procerum epistolam ad Regem scriptam⁴⁷¹, quae mihi multo placuit, magis quam arrogans illa, ne dicam temeraria, quam Poloni miserunt, et prius in omnes orbis partes divulgavit, quam ad Regem pervenisset, ad quem non tanquam ad Regem, sed tanquam ad subditum suum, scripserunt. Multo civilius Lithuani, qui suae subiectionis memores, ea qua par fuit animorum submissione, cum Rege tanquam Domino suo consilia sua contulerunt; eadem quidam illa petentes, quae Poloni non tantum, tanquam Dotomi vasallo suo praescribentes⁴⁷². Quid nobis allatura sit dies Regi dicta, si Dominus nos incolumes servaverit, videbimus. Interea Deum precabimur, ut misereatur nostri. Illuminet vultum suum super nos, convertat nos et avertat iram suam a nobis. Non possum non metuere, ne nostris hominibus illud eveniat, quod scriptum legimus. Antequam conteratur, exaltatur cor hominis. Nam contentionem praecedat superbia et ante ruinam exaltatur spiritus. Nimis exaltati sunt quorundam spiritus, qui iam neque Christum per vicarium suum Ecclesiam suam gubernantem, neque Regem, nec ullum fere Magistratum, ferre posse videntur. Sicut Pontifices, ita Reges etiam esse volunt omnes, etiam fiduculas novas arbitrato suo condere, et leges novas novamque [6v] iudiciorum formam praescribere, illius obliti, quod a Gregorio Nazianzeno scriptum aliquando legere me recorder⁴⁷³. *Me poiòmen ten anarchian polyarchian*. Ad anarchiam revera spectare res videtur, quam ego quavis tyrannide periculosiorem esse iudico. Tollitur unitas. Ubi non est unus, qui imperet, sive in Ecclesiasticis, sive in saecularibus. Sublata autem unitate, quid salvi nobis esse potest?

Quo maiore studio Deum precor, ut unus ille redeat, per quem unitas retineri vel reintegrari potius queat. Qua de re non unas iam dedi ad Christianissimum Regem litteras. De Piasto quod unquam sint inter se coventuri, dubito; si Moschum elegerent, quo voluntates nonnullorum inclinare dicuntur, omnino futurum existimo, quod nollet ille Rex esse Regum, et Dominus Dominantium; ut tot habeat qui regant illum et dominantur ei quot sunt in Regno Satrapae.

Venisse tandem aliquem a Rege missum in Poloniam, habens admodum ex litteris Dominationem Vram cognosci⁴⁷⁴. Utinam autem id factum esset, ante Septembrem mensem⁴⁷⁵, ut interesse Comitibus quam nunc novo quodam verbo, novarum rerum studiosi, convocationem vocant, ei licuisset, fortasse non ita magno negotio, qui fuerant excitati motus, tranquillari potuissent. Nunc autem pro derelicto Regnum habuisse Rex videtur; quandoquidem nullum isthinc miserat, qui rationem discessus sui redderet, quique

⁴⁷¹ De hac epistula procerum Lithuanorum ad regem Henricum scripta, cfr. N. 213, notam 299.

⁴⁷² Locus editori incomprehensibilis.

⁴⁷³ Gregorius Nazianzenus.

⁴⁷⁴ Litterae Vincentii Lauro ad Hosium ad dies nostros non sunt asservatae.

⁴⁷⁵ A. scilicet 1574.

multorum voluntates hoc ipsius inopinato discessu vehementer alienatas, ad melius de Rege sentiendum inflecteret. Quam ad me misit epistolam a Rege scriptam, eam hic vidi Lutetiae typis impressam⁴⁷⁶. Aequè peccatur a Gallis ut a Polonis, homines utrique sumus. [7r] Extrema litterarum clausula partim digna Ill.mo Rege mihi fuisse videtur. Verum hac de re meum non est iudicium. Utinam aliquem fructum nobis adferat Iacobi Despensei⁴⁷⁷ legatio.

Meminit autem Rev.da Dominatio V.ra procul dubio, quod et Lutetiae cum fuisset, Rex etiam simul ut Cracoviam pervenerat, multum fuit a me laboratum, ut quos Elbingenses haedi mei sacerdotes lictoribus comitatos e unitate Regia eiecerat⁴⁷⁸, restitui possent, ac de sacrilega eorum audacia quae commorati videbantur supplicia sumere. Verum res in adventum Regis in Prussiam reiciebatur. Nunc is in Galliam redire quam in Prussiam proficisci maluit. Interea duobus iam integris annis etiam sacerdotio et sacrificio et omni Dei agnitione, quae non aliunde constat magis, quam ex sacerdotio et sacrificio, civitas Elbingensis, prorsus esse destituta videtur. Supplicam Regiae Maiestati mandaret Palatino Sendomiriensi⁴⁷⁹, ut sicut fecerat ante annos octo, cum simili eiecissent sacerdotes haedi isti mei eos, qui fuerunt ante biennium pulsi, nunc restituendos curaret.

Quod se libenter facturam illius Maiestas recepit, quemadmodum ex litteris, quas ad me dedit, cognoscet, ut aut huic mandato Regis primo quoque tempore satisfiat, quaeso curae sit Rev.dae Dominationi V.rae. Quod si Despentens quoque cum Palatino Sendomiriensi vellet eo proficisci, nihil optabilius mihi accidere posset. Posset autem et ipsa Rev.da Dominatio V.ra in Masoviae finitimam Prussiam aliquando excurrere, meamque dioecaesim visere, ac si quid posset ad celerem sacerdotum Elbingae restitutionem adiumenti adferre, operam in hac re suam non negaret. In magna id faelicitatis meae parte ponerem. Scripsi autem hac ipsa de re ad Iacobum Despensensem, quarum litterarum exemplum Dominationi V.rae mitto.

[7v] Quae suis ad me litteris adiunxerat, ea legi omnia; magnam habeo gratiam, quod ea mecum communicare voluerit. Video Regni statum esse perturbatissimum. Maior in Lithuanis modestia, maior etiam est civitas. Nam qui mecum sunt eiusdem gentis, quam se gesserint, insolentiis negari non potest.

De Marsalci Radziwili⁴⁸⁰ pietate atque praestantia, cum essem adhuc in Prussia, multa praedicari audiui. Quo libentius ad augendum et honestan-

⁴⁷⁶ Epistula regis Henrici ad Senatum Polonum 22 IX 1574 data typis impressa est: *Henrici III christianissimi Galliarum et Poloniae regis ad Poloniae et Lithuaniae Ordines epistola*, Parisiis apud Federicum Morellum typographum regium 1574 (ed.: Theiner AE I, p. 281).

⁴⁷⁷ Iacobus d'Espeisses.

⁴⁷⁸ Agitur de controversia a. 1567 exorta inter Stanislaum Hosium et Lutheranos, ecclesiam s. Iacobi Elbingae occupantes; vide: Bogaczewicz-Glemma ANP VI, p. 137.

⁴⁷⁹ Ioannes Kostka; hic sermo est de tempore, quo Kostka munere castellani Gedanensis fungebatur (ante a. 1574).

⁴⁸⁰ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

dum fratrem illius⁴⁸¹, cuius praeclara indoles a multis praedicatur, operam et ipse meam contuli. Faxit Deus, ut arboris malae bonos fructus videre nobis liceret; cuius rei iam aliqua documenta nobis data sunt, quandoquidem Sathanae Synagogam ex paternis suis aedibus eiiciendam⁴⁸² curavit, quin et hoc non dubito; quin illius opera factum sit, quod illa scelerata coniuratio, adversus Dominum et adversus Christum eius, a Lithuanis proceribus est resecta, quae res non mediocrem animo meo consolationem attulit. Nam qui aberrarunt ab ovili Christi paulatim eos, unde aberrarunt, eo reversuros persuasum habeo. Caeterum legi paucos ante dies libellum quendam Andreae cuiusquam Volani, quem adversus Petrum Scargam scripsit⁴⁸³, qui mihi videtur admodum vafre, calide et ingeniose scriptus; utitur enim persuasivibus [sic] humanae sapientiae verbis; ab omni genere conviciorum abstinet, ut quivis abierit polvis quam haereticus esse videatur. Cum ego confutandum omnino censerem, quod curae futurum Rev. dae Dominationi V. rae non ambigo. Cui vero possit haec provincia mandari, quam Stanislaio Warsewicio non video⁴⁸⁴. Quod Rev. da Dominatio V. ra cum Palatino Sira-diensi⁴⁸⁵ egerit, ut exturbandum curarit Sathanae ministrum, qui Warsaviae [8r] verbum diaboli pro verbo Dei vendicat, rem fecit Legato Pontificio dignam. Vellem, quod nisi confecta re non congruesceret⁴⁸⁶.

Scripsit autem ad me eadem de re Ser. ma quoque Infans⁴⁸⁷, certe singulari quadam pietatis tuendaeque religionis zelo praedita esse videtur. Graviter questa est primum de Sathanae ministris, postea de Neapolitanis, qui in pupillae et viduae pecuniam involant⁴⁸⁸. Cracovia^{a)} praeclarum facinus ediderunt, qui Synagogam Sathanae demoliri conati sunt⁴⁸⁹, in quos audio severam admodum inquisitionem fieri, quin et de quibusdam innocentibus capitis supplicium esse sumptum, quo nec dum satiati, qui cum potestate versantur haeretici, plures ut etiam alios eius rei conscios invenire possint, summo studio contendunt et elaborant. Quae certe res, minime ferenda esse videtur. Quam multos calices et patenas, quam multam auream et argenteam supellectilem, vestes etiam preciosas, Deo ritu Ariano colendo consecratas, ex templis Christo dicatis ablatas audiverimus. Non modo non sancitum, verum nec inquisitum, in quoque esse vidimus; quin

⁴⁸¹ Georgius Radziwiłł.

⁴⁸² Cfr. N. 170.

⁴⁸³ Andreas Wolan (ca 1530-1610); cfr. ANP IX/1, N. 157, praesertim notas 1100 et 1101, p. 329. Cfr. N. 193.

⁴⁸⁴ De coniunctione inter Stanislaum Hosium et Stanislaum Warszewicki vide: Natoński, p. 458.

⁴⁸⁵ Albertus Łaski

⁴⁸⁶ De ministro haeretico Varsavia expulso cfr. N. 178.

⁴⁸⁷ Litterae Annae Jagellonicae ad Hosium servatae non sunt; de earum tenore et argumento edocent nos litterae Hosii ad Sophiam Jagellonicam, ducissam Brunsvicensensem, Romae 25 XII 1574 datae (ed.: Przeździecki IV, p. 197-201).

⁴⁸⁸ Cfr. N. 211, notam 290.

⁴⁸⁹ Hic sermo est de templo haereticorum Cracoviensi, "Bróg" nuncupato a scholaribus catholicis incendio deletio; cfr. N. 178.

gloriatum sunt, in hac malitia sua, qui potentes sunt in iniquitate. Nunc quia tale quid factum est in delubro Belzebub dicato, coelum terrae miscetur.

Quaeso Rev.dam Dominationem V.ram, hortetur Rev.dum Archiepiscopus et Episcopus eius, Palatinum quoque Siradiensem et quotquot alii sint Catholicae et Orthodoxae fidei Senatores, ut huic inquisitioni finem imponendum curent. Illud autem omnibus modis efficere contendat, ne restauretur ista Synagoga Sathanae. Qua de re scripsi etiam ad Maiestatem Regiam et mihi spes ostensa curae id illi futurum. Nam et epistolam Ambrosii misi ad Imperatorem Theodosium⁴⁹⁰ in causa non dissimili [8v] scriptam, cum quidam Iudaeorum Synagogam evertissent, quo Rev.dus Dominus Archiepiscopus aliis Regni Proceribus Catholicis exhinc in cuperem vellem aut quod eam videret etiam Dominum Depessem, quem ea de se mandata iam habere spero, ad quem etiam hac de causa meas dedi litteras.

Quod Cracoviam redire non statuit hoc tempore nostris quidem recte statuuisse videtur. Fortassis aut Warsaviae, apud Ser.mam Infantem, posset maiore cum fructu degere, quam in eo loco, ubi nunc est, maiore etiam cum se veritate, cum omnis fere populus ibi fit Catholicus.

^{a)} Adscriptum in margine manu Stanislai Rescii: Hosii iudicium de eversione synagogae haereticorum.

N. 235.

Vincentius Lauro

Georgio Radimnensi, scholari Premisliensi

Skierniewice, 26 I 157[5].

Licentiam ei concedit, ut ad quattuor minores ordines sacros rite promoveri valeat.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 45v-46r.

Vincentius [etc. ut in N. 164] dilecto nobis in Christo Georgio Radimnensi, scholari Praemisliensis dioecesis, salutem in Domino sempiternam. Exposuisti nobis, quod tu ex oppido Radimna⁴⁹¹ Praemisliensis dioecesis

⁴⁹⁰ Agitur de celebri illa controversia s. Ambrosii Mediolanensis cum imperatore Theodosio I a. 390 exorta propter persecutiones et vexationes, quibus imperator Thessalonicenses est persecutus; tum imperator auctoritati morali episcopi cedere seque ei submittere coactus est.

⁴⁹¹ Radymna, pagus in decanatu Pruchnik, archidiaconatus Premisliensis, situs; cfr. Litak, p. 336.

oriundus et legitimis parentibus procreatus, fervoreque devotionis accensus, militiae clericali adscribi desideras, [46r] sed quia Ecclesia Praemisliensis est Pastoris solatio destituta desiderium tam tuum in hac parte adimplere non vales, nisi Sanctae Sedis Apostolicae licentia tibi desuper suffragante.

Nos igitur, qui ad infrascripta per eiusdem Sedis litteras, ad quarum insertionem non tenemur, sufficienti sumus facultate muniti, pro huiusmodi voto tuo favorabiliter annuere volentes, tuisque in hac parte supplicationibus inclinati, Tibi (si idoneus reperiaris, nec aliquod aliud praeter praemisum tibi obsistat canonicum impedimentum), ut a quocumque malueris catholico Antistite, gratiam et communionem dictae Sedis habente, clericali caractere insigniri et ad quatuor minores ordines rite promoveri et in illis promotus etiam in altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, Apostolica auctoritatae nobis specialiter attributa tenore praesentium licentiam in Domino concedimus. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto] septimo Kalendas Februarii, Pontificatus Ss.mi Domini Nostri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

N. 236.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 29 I 1575.

Certiozem eum facit eodem tempore ad se allatas esse eius litteras 16 et 21 X datas (cfr. N. 174-175 et 177-178), ad quas missa sunt responsa 11 et 18 XII scripta (cfr. N. 209 et 211), informationes de brevibus pontificiis coadiutori Vilnensi (Georgio Radziwiłł) destinatis continentia. Significat etiam nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) scripsisse se mediatorem egisse in fasciculo epistulatum nuntii Polonici 15 et 27 XI datarum (cfr. N. 187-188 et N. 195-196) Romam mittendo. Adiungit informationem de templo "protestantico" in domo Radivillorum Vilnae exstante deletum summo pontifici magnopere placuisse; eundemque pontificem ad ducem Nicolaum Christophorum "Orbum" nuncupatum specialem bullam dedisse. Quam rem arbitratur bonum exitum allaturam esse in augenda et firmanda institutione religiosa iuvenis ducis (Georgii) et utilem fore etiam formationi religiosae fratrum eius natu minorum et commodam quoque esse futuram patruo ipsorum (Nicolao Radziwiłł "Rufo"). Ex Gallia allatum esse nuntium de decretis Comitiorum

convocationis Varsaviensium Ecclesiae hostilibus et nocivis (Confoederationem Varsaviensem confirmantibus) et de missione legati regis (Henrici) Iacobi d'Espeisses.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 518r-v. In f. 521v inscriptio, vestigia sigilli et adnotatio: "Ricevuta 26 III".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 203r-v.

- Ed.: Šmurlo II, p. 563-564

Molto Rev.do Monsignore etc.

Con lettere de li 4 Decembre accusai la ricevuta di quelle di V.ra Signoria deli 16 et 21 d'Ottobre⁴⁹² et le ho dipoi scritto a li XI et XVIII pur di Dicembre⁴⁹³, et al primo di questo, et se le sono mandati li brevi concernenti la coadiutoria Vilnese⁴⁹⁴. Il quale non dubito che sarà capitato salvo, scrivendo Mons. Nuntio Dolfino di mano in mano di haver ricevuti li pieghi, et di mandarli con buono indrizzo. Mi resta hora d'accusar la ricevuta dele altre sue deli 15 et 27 di Novembre, et di 4 et 8 di Dicembre⁴⁹⁵ con le cifre, et scritture tutte in esse nominate, in risposta dele quali dico, che essendo stata levata la sinagoga da Vilna⁴⁹⁶, secondo la promessa, et intentione data V.ra Signoria haverà poi presentati li brevi sopraditti et fatto l'officio che all'hora fu scritto, ma potrà anco adesso lodar di ciò il Sig. Duca d'Olica⁴⁹⁷ per parte di N.ro Signore, et animarlo a giovar quanto potrà a quella Chiesa, et popolo, poiché per rispetto, et a contemplatione sua principalmente la gratia è stata concessa al fratello⁴⁹⁸, ricordandoli ancora non solo ad haver buona cura ala perfetta edu[518v]catione del detto suo fratello, ma ancora a metter tutto l'animo et intention sua ad acquistar gli altri fratelli minori, et il zio⁴⁹⁹ ancora se possibil fusse. Saranno con questa dui brevi di facoltà per assolvere gli heretici⁵⁰⁰, la quale V.ra Signoria userà con quella circospectione, che sa convenirsi per servitio di Dio, et salute dell'animi.

Si è scritto in Francia per conto de li giudicii decretati contra gli ecclesiastici ne li conventi di Polonia acciò che Sua Maestà Cristianissima vi rimedii nel modo ricordarlo; ma perché la strada è lunga, et tarderà forse troppo avvenire costà di Francia il dispaccio, sarà bene che V.ra Signoria in

⁴⁹² Cfr. N. 174-175 et 177-178.

⁴⁹³ Cfr. N. 209 et 211.

⁴⁹⁴ Scil. Georgii Radziwiłł.

⁴⁹⁵ Cfr. N. 187-188, 195-196, 204 et 206-207.

⁴⁹⁶ Cfr. N. 170.

⁴⁹⁷ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

⁴⁹⁸ Scil. Georgius Radziwiłł.

⁴⁹⁹ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus", patruus Nicolai Christophori et Georgii.

⁵⁰⁰ Vide: Gregorius XIII - Nicolao Olicae duci, Roma, 22 XII 1574; AV, Arm. 44, ms. 22 f. 292r-v.

questo mentre procuri con Mons. Peu⁵⁰¹, che è costì, che esso ancora in nome di Sua Maestà ne faccia l'ufficio necessario acciò non s'altri l'ordine dela giustitia antico, et retto, et non resti oppressa la libertà Ecclesiastica. Nel resto rimettedomi a l'incluso foglio a V.ra Signoria mi offero et raccomando di bon core. Di Roma li 29 di Gennaro del 1575.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(^a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

^{a-a}) *Autographum.*

N. 237.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 29 I 1575.

Significat commoda spiritualia Anni Iubilaei, quae extra Romam accipi possint. Specialia privilegia hac oblata occasione sibi litteris suis impetrari petiisse illustres ecclesiasticos et saeculares Polonos, in litteris nuntii 20 XII 1574 datis (cfr. N. 212) nominatos. Explanat ad lucrandam indulgentiam Anni Iubilaei necessarium esse visitare quattuor ecclesias specialiter designatas, quarum mentio fiat in bulla pontificia occasione Anni Sancti publicata.

Or.: AV, Nunz.Savoia 10 f. 191r.

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 202r.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Ancora che sia cosa molto insolita il conceder la gratia del Giubileo fuori di Roma mentre dura l'anno santo, N.ro Signore nondimeno mosso dal desiderio et da i prieghi di V.ra Signoria⁵⁰², si contenta di dargliela per lei et per quelli soli, che ha nominati nela sua lettera, ciò è Mons. l'Arcivescovo, il Vescovo di Vladislavia, il Scolastico et Custode di Cracovia, et li Signori Duca

⁵⁰¹ Iacobus d'Espeisses.

⁵⁰² Cfr. N. 212.

d'Olica, Laschi, Cotquievitzi, Conte di Tencin, Maresciale Sboroski⁵⁰³. Con questo però che si tenga occulta, acciò non si dia occasione ad altri di dimandar in medesimo. Et che si elegano quattro chiese da visitare secondo la forma dela bolla⁵⁰⁴. Et in testimonio di essa gratia Sua Santità ha voluto, che basti questa mia lettera. Per fin dela quale a V.ra Signoria mi offero et raccomando di buon core. Di Roma a XXIX di Genaro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(^a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

^{a-a}) *Autographum*.

N. 238.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 29 I 1575.

In memoriam ei revocat et supplet ea, quae in litteris 20 XI 1574 datis (cfr. N. 190) de rebus Polonicis scripsit, de quibus etiam nuntius Vindobonensis (Ioannes Dolfin) ad se scripserat. Nunc opiniones in illa epistula prolatas supplet et affirmat successionem Regni in Polonia, nisi rex (Henricus) illuc reverterit, summopere implicatam et arduam fore, cum nesciatur, utrum Henrico fides servanda sit, an nova regis electio instituenda. Opinatur, si ad novam electionem deveniatur, pro bono religionis catholicae optimam certo futuram esse electionem archiducis Ernesti de domo Austriaca.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 519r. In f. 520 cifra.

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 201r-v.

⁵⁰³ Personae hic enumeratae, ordine, quo in litteris occurrunt, sunt hae: Iacobus Uchański, Stanislaus Karnkowski, Martinus Izdbieński, Nicolaus Christophorus Radziwiłł, Albertus Łaski, Ioannes Chodkiewicz, Ioannes Tęczyński et Andreas Zborowski.

⁵⁰⁴ Vide: *Indictio sancti iubilaei et plenissimae remissionis pro visitantibus basilicas beatorum Petri et Pauli necnon ecclesias sancti Ioannis Lateranensis et Beatae Mariae Maioris de Urbe proximo anno 1575 Romae*, 10 V 1574 (vide: AV, Arch. consist., acta camer. 11 f. 177v sub dato: 15 V 1575). Cfr. etiam: *Rok Święty* [Annus Sanctus], opr. Iosephus Majka, Wrocław 1974, p. 49.

Havendo io scritto ali venti di Novembre⁵⁰⁵ a V.ra Signoria quanto occorreva circa quello, che passava tra lei et Mons. Dolfino, del modo di governarsi, hora non mi resta a dir altro in risposta dele ultime sue cifre, se non che insistendo nel medesimo. Lei in modo alcuno non ha da far cosa, che possa ragionevolmente dispiacere né dar ombra al Re Christianissimo⁵⁰⁶, che si procuri il Regno di Polonia per altri, essendo molto più honesto et sicuro di aiutar Lui a ritenerlo, che altri ad acquistarlo, non senza molta incertezza del successo, et offesa certa di un tal Principe; et questa è regola certa, sin tanto, che si vega la resolutione del Regno, o di continuar nela obediencia di questo Re, o di venire a nuova elettione, come più si dubita; al che quando si vederà che di certo si habbi a venire, al'hora poi per satisfare al'Imperatore potrà ricordare nominatim il Prencipe Hernesto⁵⁰⁷, come sogetto degno, et dal quale si può aspettar gran beneficio al servitio di Dio, et ala sua santa Religione.

N. 239.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 10 II 1575.

Nuntiat de litteris ea septimana a patre Stanislao Warszewicki, Iesuita Vlnensi, sibi missis, quibus certiore se fecit de dignis et piis actionibus ducis Nicolai Christophori Radziwiłł, fratri suo (Georgio Radziwiłł) ademptionem coadiutoriae Vlnensis faciliorem reddentibus.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 29r. In f. 26v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 87v-88r.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 140.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Havendo questa settimana ricevuta una lettera del padre Varsoviski⁵⁰⁸, nela quale mi si dà aviso del progresso dele degne et pie attioni del Sig. Duca d'Olica⁵⁰⁹; non ho voluto mancare d'inviarla con questa ala Signoria

⁵⁰⁵ Cfr. N. 190.

⁵⁰⁶ Henricus Valesius.

⁵⁰⁷ Ernestus Austriacus.

⁵⁰⁸ Stanislaus Warszewicki; litteras eius ad Vincentium Lauro reperire non valui.

⁵⁰⁹ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

V.ra Illustrissima per facilitare tanto più il negotio dela Coadiutoria di Vilna in favore del Sig. Giorgio suo fratello. Et il rimanente di quello, che occorre, sarà nel'acclusi fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a X di Febraro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a^hum.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 240.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 10 II 1575.

Scribit se, cognita mente summi pontificis de candidatura archiducis Ernesti ad Regnum Poloniae et cogitata eius electione, dum praesens rex (Henricus) legitimus eius patronus et dominus sit et simul in arta coniunctione cum Sede Apostolica maneat, totum id negotium summa cum prudentia et circumspectione tractaturum esse. Nuntiat praeterea nuntium Vindebonensem (Ioannem Dolfm) sibi significasse opinionem papae de electione Ernesti imperatori (Maximiliano) a se palam relatum et significatam esse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f.30r.-34r (litteris N. 239 annexum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 88r.-91v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 141-148.

Poiché a V.ra Signoria Ill.ma è piaciuto dichiararmi l'ordine et la mente di N.ro Signore circa la pratica del Prencipe Hernesto⁵¹⁰, ciò è che si possa procedere conditionatamente in caso di futura elettione, non lascierò, sì come io le scrissi per l'ultime mie del passato, in tutte le occasioni impiegarmi nela maniera che si desidera et mi forzerò con la gratia di Dio trattare il negotio con la secretezza et desterità, che si conviene, affinché il Re Christianissimo non habia occasione di restar malcontento di N.ro Signore et de' suoi ministri. Et insieme proseguirò quanto sia possibile il servizio del Re.

⁵¹⁰ Ernestus de Habsburg; cfr. N. 190 et 238.

Et per l'inclusa copia dela cifra che hora mando a Mons. di Torcello⁵¹¹ per communicar al'Imperatore che N.ro Signore intenderà non pure il modo, che a mio giuditio s'havrà a tenere per servitio del Principe Hernesto et la speranza che si può havere per il successo del prefato negotio, ma ancora quello che dal canto mio s'è operato sin hora in questa pratica.

N. 241.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

Skierniewice, 10 II 1575.

Significat se diligenter exsequi cupere mandata summi pontificis ad imperatorem (Maximilianum) pertinentia et opiniones suas ac cogitationes de hoc negotio palam detegit. Opinatur in Polonia ad novam electionem ventum iri et putat certissimum Regni candidatum archiducem Ernestum fore, cuius rei testimonium et confirmationem esse exitus praesentis legationis Iacobi d'Espeisses in Polonia peractae. Iam nunc aliquos senatores in candidaturam Ernesti proponere; contendendum ergo esse ad benevolentiam et propensionem praecipuorum procerum Polonorum et Lithuanorum archiduci conciliandam. Fautorum "Piasti" principales candidatos esse palatinos: Podoliae (Nicolaum Mielecki) et Sandomiriensem (Ioannem Kostka), quibus tum catholicos tum haereticos favere affirmat; eosque etiam a familia Radivillorum adiuvare; ipsorum vero adversarios esse familias Zborowski et Chodkiewicz. Nicolaum Mielecki a Turcis approbari atque iuvare, qui neque Ernestum, neque Henricum Valesium, neque magnum ducem Moscoviae accipere velint. Magnum pondus eo in negotiotribuendum esse Alberto Łaski, cuius eximiae dotes militares etiam in electione novi regis utiles esse possint. Nicolaum Chritophorum Radziwiłł se (nuntium Lauro) certiore fecisse nuntiat Radivillos imperatori (Maximiliano) favere, propterea quod pater eius, Nicolaus "Niger", diutius in servitiis imperatoris manserit. Opportunum esse censet, ut imperator in hoc negotio Albertum Łaski plenis mandatis instrueret, quod etiam cum proposito et consilio summi pontificis ad novam electionem spectante prorsus concordare videatur. Huic consilio favere quoque ducem Constantinum Ostrogski. Adiuvante enim Łaski facilius fore gentes Zborowski et Chodkiewicz et reliquos Lithuanos imperatori conciliare; Radivillorum auctoritatem maiorem esse quam familiae Chodkiewicz. Superioribus mensibus Alberto Łaski (post mortem Nicolai Wolski) capitaneatum Lanckoronensem, magni momenti arcem in confiniis cum Hungaria sitam, a rege (Henrico) collatum esse. Palatinum Cracoviensem (Petrum Zbo-

⁵¹¹ Ioannes Dolfin; cfr. N. 241.

rowski) arcem Lanckorona Alberto Łaski vi et armis adimere velle eamque legitimae dominae eiusdem, viduae defuncti castellani Czerscensis (Barbarae, sorori Ioannis Hlebowicz), restituere. Consiliis Petri Zborowski restitisse: cancellarium Regni (Valentinum Dembiński) et vicecancellarium (Petrum Myszkowski), cum gente Zboroviorum societate iunctum, ad componendam eiusmodi controversiam adiuvare debere. Nunc Albertum Łaski securitatis et tranquillitatis causa parare atque instruere exercitum, qui in electione Ernesti utilis esse possit. Sperat fore, ut nuntius Vindobonensis imperatori persuadeat, ut Łaski tamquam socius et foederatus habeatur. Turcas enim eum pro hoste habere, veterum ipsius conatuum memores ad adipiscendum munus palatini Moldaviensis susceptorum. Significat opiniones politicas gentis Firlej et exponit eorum coniunctionem cum Nicolao Mielecki. Candidaturae imperatoris propensos esse: castellanum Gnesnensem (Ioannem Tomicki) et castellanum Bieczensem (Stanislaum Szafranec de Pieskowa Skała). Refert de opinionibus politicis aepi Gnesnensis (Iacobi Uchański) et maioris momenti episcoporum (Francisci Krasiński, Stanislai Karnkowski et Petri Myszkowski); epum Myszkowski esse magnae auctoritatis fautorem Ernesti; Karnkowski "Piastum" adiuvare, Krasiński autem inter "Piastum" et Austriacum fluctuari; Iacobum Uchański imperatori favere; suggerere, ut regina Anna Ernesto nubat. In conclusione litterarum proponit, ut imperator Varsaviam mittat magnae auctoritatis et fide dignum virum catholicum, qui inter superiorem clerum Polonum et imperatorem conciliatorem agat, cui etiam cum regina Anna familiaritas sit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 30r-34r (litteris N. 240 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 88v-91v.

Reg.: Wien, HHStA, Pol. I 24, fasc. 2 f. 20r-23v (manu Iosephi Monachi).

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 140-148.

Desiderando io con ogni debita fede et diligenza eseguire gli ordini di N.ro Signore in servizio dell'Imperatore, non voglio mancar d'avvertir V.ra Signoria d'alcune cose, le quali mi paiono necessarie per condurre la pratica del Prencipe Hernesto nel [30] fine, che si desidera in caso di nuova elettione; la quale non ostante la venuta di Mons. di Pess⁵¹², et di qualunque altro che fosse, non pare, che si possa in modo veruno impedire senza la presenza del Re Christianissimo⁵¹³, perché tutti gli altri rimedii sarebbero violenti et pericolosi d'apportar una manifesta ruina al Regno con poca satisfattione di Sua Maestà⁵¹⁴.

⁵¹² Iacobus d'Espeisses.

⁵¹³ Henricus Valesius.

⁵¹⁴ Maximilianus II.

Hora potendosi prevedere che la elettione habbia ad esser al tutto popolare, et che il senato, il quale forse inclina più al Principe Hernesto, che a ciascun altro, sarà di poca o nulla auttorità, faria di mestieri, che si guadagnassero le principali persone popolari; tra le quali ottengono il primo luogo li Palatini di Podolia et di Sendomiria⁵¹⁵, amendue d'accordo a cedere l'uno all'altro nela pratica del Piasto, confidenti parimente con la parte Cattolica et heretica, confidenti et amicissimi dela casa del Duca d'Olica⁵¹⁶ et nemici dela casa Sborosca et del Cotcoviz⁵¹⁷. Et credesi che il Podolia habbia stretta intelligenza col Turco; il quale per suo interesse non vorrà mai né il Principe Hernesto, né il Re di Francia, né il Moscovita, né altro Principe di grande appoggio in Polonia; ma si sforzerà sempre mai favorire un Piasto, per farne poi a suo volere. Et per questa speranza non sarà possibile guadagnarlo^{a)} eccetto in tempo deli Comitii, dove per metter su la persona del Principe Hernesto bisognerà prima gittar subito per terra la pratica dei Piasti; il che sarà agevole a fare con la sola persona del Laschi⁵¹⁸; il quale nel mestiero del'arme è di sì [31r] gran seguito, che con qualche honesto aiuto comparendo ben accompagnato nei Comitii, potrà al tutto disfarla. Et in questo per la detta nemicitia saranno anche favorevoli li Sboroschi et il Cotcoviz. Levata via la speranza del Piasto, sarà facile d'acquistare li prefati Palatini col mezzo del Palatino di Vilna⁵¹⁹ et del Duca d'Olica, li quali per quanto m'ha altre volte riferito il Duca d'Olica medesimo, sono affetionati al'Imperatore, perché il già Palatino di Vilna suo padre⁵²⁰ hebbe domestica servitù con Sua Maestà. Oltre a ciò il Laschi, ch'è confidentissimo con li Rabirisci⁵²¹, aiuterà assai, per tirarli ala divotione del'Imperatore et persuaderli a guadagnare li due Palatini.

Là onde è necessario che Sua Maestà faccia principal fondamento nela persona del Laschi, con il quale io ho più volte ragionato sopra tal negotio conditionatamente però, in caso che si venga a nuova elettione et interposta l'autorità di N.ro Signore. Et egli s'è reso sì ben disposto, che credo potremo assicurarsi. Et mi persuado ch'egli haverà anche dala banda sua il Duca d'Ostrog⁵²² per l'accordo fatto ultimamente. Là onde presupponendo che l'Imperatore habbia dala sua il Cotcoviz, et li Sboroschi haverà anche per mezzo del Laschi il rimanente de' Lituani; avvertendo la Signoria V.ra che la casa Radivila li è assai più potente et di maggior seguito et auttorità che non è il Cotcoviz.

⁵¹⁵ Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

⁵¹⁶ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

⁵¹⁷ Familiae: Zborowski et Chodkiewicz.

⁵¹⁸ Albertus Łaski.

⁵¹⁹ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus".

⁵²⁰ Nicolaus Radziwiłł "Niger".

⁵²¹ Radziwiłł.

⁵²² Constantinus Ostrogski (1526-1608), palatinus Kioviensis ab a. 1559.

Il detto Sig. Laschi li mesi passati [31v] in virtù dele lettere Regie prese in possesso del capitanato di Lancschorona⁵²³, luogo forte, presso a Cracovia tre leghe verso li confini di Ungheria, vacato per la morte del castellano Zerezense^{b)524}, la cui moglie vedova⁵²⁵ pretendendo haverlo a godere in vita sua, ha dimandato giustitia al'ufficio castrense di Cracovia, il cui capo è il Palatino di Cracovia, come Capitano di quella città⁵²⁶; il quale Palatino ad istanza dela parte, che ha ricusato ogni honesto accordo offertogli dal Laschi dopo havere ammonito il Laschi ala restitutione, il quale si è scusato con scritte autentiche di possederlo giuridicamente, intimo secondo l'usanza ala nobiltà del Palatinato a trovarsi la vigilia dei Re⁵²⁷ per andare armati a cacciar il Laschi come disobediante, ribelle et nemico dela patria. Et come che la nobiltà convenisse al tempo prescritto, nondimeno perciò che tutti Cattolici furono in favor del Laschi et in particolare il Cancelliero del Regno et il Vicecanceliero⁵²⁸ per scritte publiche ala nobiltà hanno scusato il Laschi non haver fatto cosa veruna contra le leggi del Regno; si prese resolutione di prolungare il termine insino al primo lunedì di Quadragesima⁵²⁹; nel quale in evento che il Laschi non si risolve a restituire il castello, la nobiltà debe trovarsi armata in Cracovia, et sotto il Palatino andar contra il Laschi; il quale si trova in Lancschorona sì bene al'ordine, che oltre il presidio del castello, si risolve [32r] d'aspettare in campagna il Palatino di Cracovia per combatterlo; havendogli mandato a dire, che quel che gli farà conoscere, che egli non è tale, come era stato dichiarato da lui ala nobiltà. Et credo che il Palatino non sarà seguitato eccetto da gli heretici. Io non ho mancato dala banda mia per mezo del Vescovo di Plosca⁵³⁰, parente et congiunto con gli Sboroschi, a trattare accordo, affinché la cognitione di questa causa si rimetta a li Comitii avvenire, et in tanto non si venghi a niuno atto d'arme. Et non sono fuori di speranza, che non habbia a riuscire l'accordo.

Hora il Laschi con questa occasione per sua sicurezza haverà lecita cagione non pure di conservarsi armato, ma di comparire ala elettione meglio accompagnato, che niun altro; donde ne riuscerà al sicuro, che egli potrà incontanente sturbar a fatto la pratica de' Piasti. Et esser instrumento principalissimo di condurre a compimento la elettione di Hernesto; et maxime che oltra il seguito grande havrà tutta la parte dela Signora Infanta⁵³¹ et in conseguenza quella, che sarà inclinata al Prencipe Hernesto. Hora fa di

⁵²³ Cfr. N. 196; *relatio nuntii de eventibus cum consilio interventus armati palatini Petri Zborowski coniunctis non differt a descriptione Sventoslai Orzelski*, p. 85-286.

⁵²⁴ Czersk, oppidum ad Vistulam flumen situm, 40 chiliometris meridionem versus, sedes capitaneatus.

⁵²⁵ Barbara Wolska, soror capitanei Vilenensis Ioannis Hlebowicz.

⁵²⁶ Petrus Zborowski.

⁵²⁷ 5 I 1575.

⁵²⁸ Valentinus Dembiński et Petrus Dunin Wolski; cfr. N. 228.

⁵²⁹ Prima dies Lunae ("feria secunda") Quadragesimae a. 1575 cadebat in: 21 II.

⁵³⁰ Petrus Myszkowski.

⁵³¹ Anna Jagellonica.

bisogno, che l'Imperatore non si lascia perdere la presente occasione, senza la quale dovendo essere la elettione, come s'è detto, al tutto popolare, il negotio d'Hernesto haveria grandissime difficoltà et li Piasti ovvero il Moscovita, che sono più avanti appresso il popolo, il quale odia il Senato estremamente, [32v] ne haveranno la miglior parte. Per tanto sarebbe necessario che Sua Maestà facesse ogni opera per internare, conservare et soccorrere in secreto il Laschi. Et io con l'auttorità di N.ro Signore non mancherò trattenerlo nela divotione che conviene. Egli m'ha questi giorni per un suo gentilhuomo mandato a dire, che dopo il giorno prescritto spera venirsene in Varsovia et voler ad ogni modo vedermi; desiderando risolversi dele cose sue.

Et io l'aspetto con desiderio. Et V.ra Signoria potrà render capace Sua Maestà, che il Laschi, dopo haver tentato con li favori di Francia appresso il Turco d'ottenere il Palatinato di Moldavia, et havendo scoperto che il Turco et Mahmed Bassa⁵³² l'hanno per nemico capitale et non vogliono sentirlo nominare, egli per ragione et per divotione hereditaria da hora inanzi sarà sempre desiderosissimo di servire l'Imperatore et la casa d'Austria, ancorché in evento che il Regno si conservi sotto il Re Christianissimo con la sua venuta a tempo, egli habbia l'animo sì grande et stimi sì grandemente l'honore, che haverà sempre in osservanza inviolabile la debita obediencia verso il suo Re, da cui ne può sperare beni et honori grandissimi.

Hora ritornando al primo ragionamento ci sono altri popolari, li quali si doveriano tentare di buon hora, come la casa Firlea^{c)}, ciò è il fratello heretico et il figliuolo cattolico del già Palatino di Cracovia⁵³³, ambidui d'accordo nel negotio dela [33r] elettione. Questi sono anche amicissimi et dipendenti di Podolia; pure per quanto intendo non si mostrano alieni dal'Imperatore; v'è poi il Tomischi il castellano Gnesnense heretico⁵³⁴, ch'esso anche nell'altra elettione, sì come m'è stato riferito, si mostrò inclinato ad Hernesto. V'è anche il Sagraneschi il castellano Biecense⁵³⁵, heretico, et alcuni altri; li quali piegheranno dove vederanno la piena.

Et venendo a gli ecclesiastici hoggi non sono più che quattro d'importanza, ciò è l'Arcivescovo Gnesnense, il Vescovo di Cracovia, Cuiavia et Plosca⁵³⁶. Io ho di già trattato conditionatamente con l'Arcivescovo in nome di N.ro Signore et l'ho trovato prontissimo ad eseguire la volontà di Sua Santità in questa et in ogni altra cosa. Ho anche mandato un mio al Vescovo di Plosca del quale penso non vi sarà difficoltà, perché oltre che desidera far cosa grata a Sua Beatitudine favorì anche nela elettione passata il Principe Hernesto. Il Vescovo di Cuiavia per essere timido et di non molto credito, se

⁵³² Mehmet Bassa Sokolly (1505-1579), magnus visirus sultani Selimi II (1524-12 XII 1574), imperator Turcarum ab a. 1566.

⁵³³ Sermo est de fratre (Andrea) et filio (Nicolao) palatini Cracoviensis Ioannis Firlej, mense Aprili a. 1574 defuncti.

⁵³⁴ Ioannes Tomicki.

⁵³⁵ Stanislaus Szafraniec (1525/1530-1597), castellanus Biecensis ab a. 1569.

⁵³⁶ Iacobus Uchański, Franciscus Krasiński, Stanislaus Karnkowski et Petrus Myszkowski.

ben mostra adherire a i Piasti, spero che si ridurrà; ma a me per degni rispetti non pare conveniente trattar con lui eccetto sul fatto. Quanto a Cracovia l'ho conosciuto molto inclinato a li due Palatini prelibati; ma non si renderà difficile et spero poter trattare seco a tempo, et li prin [33v] cipali sono l'Arcivescovo et il Vescovo di Plosca. Et perciò che la Signora Infanta haverà seguito assai, bisogneria che l'Imperatore in secreto l'assicurasse di certo matrimonio col Principe Hernesto. Et posso dire che questo matrimonio sarà cagione delo stabilimento del Regno nela sua persona; et se bene non ci fusse speranza d'herede è di poca importanza, perché oltre chè naturalmente la Signora Infanta et per mancar prima, il Principe Hernesto essendo Re di Polonia potrà, purchè voglia, etiamdio vivente la Signora Infanta far eleggere uno dei fratelli minori, che saria come suo figliuolo. Et in somma qui un Re valente può con non molta difficoltà far ciò che vuole.

Resta a provvedere, che per opera dei Piasti non nasca qualche disturbo dala banda del Turco. Et a questo non veggo che si possa obviare serio che con far le pratiche per Hernesto con modestia et desterità et senza grido, se sia possibile. Et in somma seguir il consiglio di quel savio; il quale: Non ponebat enim rumores ante salutem. Et in conclusione sarebbe di bisogno che Sua Maestà mandasse un Signor Cattolico di autorità, che residesse in Varsovia. Luogo in mezzo quasi del Regno, dove haveria la commodità di trattenere li principali Ecclesiastici et molti altri Signori Cattolici, confirmandoli nela divotione del'Imperatore et del Principe Hernesto. Et io havrei occasione di trasferirmi subito in quella [34r] città, dove sta anche la Signora Infanta, per poter senza scandalo et liberamente trattare con lui, et valermi del mezzo suo a dar spesso particolari avvisi a V.ra Signoria di quanto sia necessario per la essecutione di così santa opera, la quale per la congiuntione di questo sì gran Regno, che confina con l'Ongaria et la Boemia et con l'Austria, aggiungendosi anche la buona intelligenza, che s'haveria col Moscovita, oltre chè potria interrompere tutti i progressi del Turco, renderia anco più agevole il modo a N.ro Signore di eseguire la sua santa et prudentissima intentione a concludere una ferma lega contra questo commune nemico del nome christiano con certa ruina della sua tirannide, con reputatione et grandezza maggiore del'Imperatore et con salute universale di tutta la Christianità.

a) *In registro (Vindobonae) additum: praefati due palatini*

b) *Ita in registro (Vindobonae). In decifrato: Perpinso*

c) *Ita in registro (Vindobonae). In decifrato: Firlea*

N. 242.

Vincentius Lauro
Iacobo Uchański, aepo Gnesnensi

Skierniewice, 17 II 1575.

Committit ei, ut a poenis ecclesiasticis (quas "ob defectum natalium, quem de presbytero et soluta genitus patitur", incurrerat) absolvat Nicolaum Kozdrasz, clericum dioecesis Gnesnensis, qui ignarus impedimenti canonici sacros ordines inferiores e manibus epi Cracoviensis eiusque suffraganei suscepit. Permittit ei quoque, ut beneficia 50 ducatos annui proventus non excedentia, servatis hactenus obtentis, accipere et retinere possit.

Reg.: AV, Nunz.Pol 396 f. 46r-47r.

Vincentius, [etc. ut in N. 164] Rev.do in Christo Patri Archiepiscopo Gnesnensi⁵³⁷, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam, ac eos generoso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Nicolaus Cosdrasz, clericus Gnesnensis dioecesis, nobis nuper exposuit, quod alias ipse militiae clericali adscribi desiderans, defectu natalium, quem de presbytero et soluta genitus patitur, tacito et nullis litteris dimissorialibus nedum dispensatione desuper obtentis, sese per Rev.dum in Christo Premisliensem Episcopum Laodicensem⁵³⁸ per etiam Rev.dum in Christo Patrem [46v] Episcopum Cracoviensem⁵³⁹ pontificalia officia in civitate et dioecesi Cracoviensi exercentem clericali caractere insigniri, necnon ad quatuor minores ordines uno et eodem die, alias tamen rite, promoveri fecit. Cum autem (sicut eadem expositio subiungebat) ad ipsius Nicolai notitiam postmodum devenerit se per characteris et ordinum susceptionem huiusmodi irregularitatem ac alias Ecclesiasticas sententias, censuras, et poenas contra sic promotos a iure inflictas incurrisse, ac propterea desuper plurimum doluerit et doleat ad praesentes atque a similibus in posterum abstinere proponat, necnon a praemissis absolvi et ad sacros etiam presbiteratus ordines promoveri deincepsque Altissimo famulari summo opere desideret.

⁵³⁷ Iacobus Uchański.

⁵³⁸ Martinus Białobrzęski (ca 1531-1586), abbas Clarae Tumbae ab a. 1563, suffraganeus epi Cracoviensis Philippi Padniewski, a. 1566 provisionem obtinuit ad epatum titularem Laodicensem; deinde annis 1574-1576 ad epatum Camenecensem nominatus, possessionem eius nactus est a. 1577.

⁵³⁹ Franciscus Krasieński.

Nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia ac alias in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur. Nos igitur, qui ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, attendentes Ecclesiam catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unicuique claudere, ac volentes ipsum Nicolaum alias apud nos de vitae ac morum honestate, aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu specialibus favoribus et gratiis prosequi, eumque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris, et poenis a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in eis per annum non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censes, huiusmodi supplicationibus inclinati;

Paternitati V.rae per praesentes mandamus, quatenus eundem Nicolaum (si id humiliter petierit et eo ab exceptione dictorum per eum susceptorum ordinum ad tempus tibi benevisum suspenso, iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutari) ab excessu huiusmodi necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa ac ex quo forsan censuris sic ligatus in dictis per eum susceptis ordinibus (non tamen in contemptum clavium) ministravit, vel divinis participavit, quomodolibet incurrit, Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas omnemque inhabilitatis et [47r] infamiae maculam sive notam per illum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgentem ab illo auferas et in eo penitus aboleas. Necnon (consideratis diligenter circumstantiis, quae circa idoneitatem personae fuerint attentae, si paternae non sit incontinentiae imitator, sed bonae conservationis et famae, aliaque probitatis indicia ei suffragentur ad dispensationis gratiam merito obtinendam, super quibus conscientiam tuam oneramus, cum illo ut ad ordines sacros et presbiteratus ordines alias rite promoveri, et in illis promotus et in Altaris ministerio ministrare. Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem extimationem, valorem annum non excedant) beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si officia in Cathedralibus, etiam Metropolitanis vel Collegiatis Ecclesiis, ^{(a-}aut canonicatus et praebendae in ipsis Collegiatis Ecclesiis^{-a)} seu parochiales ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut is eligatur, praesentetur vel alias assumatur ad ea et instituatur in eis (dummodo tamen nullum eorum sit in Ecclesiis, in quibus dictus presbiter genitor aliquod beneficium Ecclesiasticum quodcunque et dissimile habuerit, aut habet, vel habiturus, seu ministravit, ministrat, aut ministraturus est; neque per reciprocas resignationes eiusdem genitoris cum alio quocunque similem filium habente faciendas ad hoc

ut alter alterius beneficium consequatur, proveniant) recipere, et dumtaxat unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispensationibus et ordinationibus Apostolicis, necnon dictarum ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii dictae Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quartodecimo Kalendas Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 243.

Vincentius Lauro
Iacobo Uchański, aepo Gnesnensi

Skierniewice, 17 II 1575.

Mandat ei, ut a poenis ecclesiasticis (quas ob "defectum natalium" incurrerat) absolvat scholarem dioecesis Gnesnensis Iosephum Matthiae de Rogosto.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 47r-v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] Rev.do in Christo Patri Archiepiscopo Gnesnensi, salutem in Domino sempiternam. Dilectus nobis in Christo Iosephus Matthiae de Rogosto, scholaris Gnesnensis dioecesis, nobis humiliter supplicavit, ut secum super defectu natalium, quem de soluto et vidua genitus patitur, quod illo non obstante clericali characterе insigniri; et ad ordines etiam sacros et presbiteratus ordines promoveri; ac beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi officia in Cathedralibus et Metropolitanis vel Collegiatis Ecclesiis, aut Canonicatus et Praebendae in ipsis Collegiatis Ecclesiis, vel parochiales Ecclesiae, seu earum perpetuae Vicariae fuerint, si

⁵⁴⁰ Celebris synodus a. 1100 (Pictavii, Poitiers) celebrata, quae multa decreta ad disciplinam cleri spectantia edidit.

sibi alias canonice conferantur, aut is eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad illa et instituatur in eis, recipere et retinere valeat, misericorditer dispensari dignemur.

Nos igitur, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, huiusmodi supplicibus inclinati Paternitati Vestrae per praesentes mandamus, ut (consideratis diligenter circumstantiis universis, quae circa idoneitatem personae fuerint attendendae, si dictus Iosephus paternae non sit incontinentiae imitator, sed bonae conversationis et famae aliaque probitatis indicia ei suffragentur ad dispensationis gratiam merito obtinendam) cum eo super praemissis, sicut animae suae videris expedire, ita tamen quod dicta beneficia simul plura ^(a-vel dignitates-a) non sint, ac eorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem estimationem valorem annum non excedant, Apostolica auctoritate nobis specialiter attributa dispenses. Non obstantibus defectu praedicto, ac Pictaviensis Concilii, aliisque constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, necnon Ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii dictae Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quartodecimo Kalendas Martii, Pontificatus Ss.mi Domini Nostri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

^{a-a)} *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 244.

Vincentius Lauro
Iacobo Uchański, aeopo Gnesnensi

Skierniewice, 19 II 157[5].

Mandat ei, ut dispenset cum Petro Sierakowski, clerico dioecesis Gnesnensis, ordinem presbyteratus suscipere debente, qui die 21 XI 1572 in villa Domaniewice, cum in taberna publica et in domo Matthiae Mierziak una cum Luca Soczewka biberent, ebrius iuvenem Paulum Zadulski interfecit.

Reg.: AV, Nunz.Pol 396 f. 48r-49r.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] Rev.do in Christo Patri Archiepiscopo Gnesnensi, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum in humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam, ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita laudabiliter suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Petrus Siriacovius, clericus Gnesnensis dioecesis, nobis nuper exposuit, quod die dominico ante festum Sanctae Catherinae anni Domini millesimi quingentesimi septuagesimi secundi⁵⁴¹ ipse in quatuor minoribus ordinibus rite susceptis iam tum constitutus ac ludi litterarii in villa Domanievicensi dictae dioecesis Praefecturam exercens, cum domi sese contineret, a dilecto nobis in Christo Luca Soczewska, laico eiusdem villae, ad tabernam publicam, non ebrietatis, sed recreationis causa invitatus, cum illo se contulit ad domum dilecti nobis in Christo Matthiae Miersziaka atque ibi simul mensae accumbentes honesta locuti sunt, et modeste biberunt. Tandem, cum inde noctu discederent, dictus Matthias acclamavit eos monendo, ut sibi caverent. Unde dictus Petrus quem gerebat gladium evaginavit, eoque sic evaginato ad sua sese recipiebat, non animo quemquam laedendi, sed tantum ut ostenderet se laetitia, non autem terrore ex Matthiae monitis affectum. Verum ubi ad quasdam saepes transeundas ventum est, cum ibi strepitum audisset, nec per densissimas tenebras quicquam videre liceret, aliquantulum terrefactus percontabatur, quisnam ibi esset.

Nulla autem respondente, cepit illo suo gladio sepes ferire, non alia quidem intentione, quam ut quemcunque ibi forte latitantem abigeret. Porro accidit, ut sepes ita feriendo quondam Paulo Zadulski iuveni laico ad illas latitanti vulnus in faciem ex insperato intulerit. Quod factum (cum nullae inimicitiae inter eos, immo laeta, promptaque benemerendi voluntas intercederet) uterque doluerunt, atque suam in cuiusque actu praedicto insipientiam simul accusarunt, ac Petrus manu apprehensum Paulum ad antedictam domum deduxit, [48v] inspectoque vulnere, eum parvum nec periculosum videretur, abiit, reconciliationem cum ipso Paulo in aliud tempus differens. Eo autem tempore ibi pestis ita grassabatur, ut ex ea (quemadmodum dicti Pauli pater in reconciliatione postmodum facta testatus est) non modo ipse Paulus paulo post, sed etiam alii septem homines in eadem domo paucis temporis intervallo (sicut Domino placuit) e vivis excesserint. Cum autem (sicut eadem expositio subiungebat) ipse Petrus nil plane, tantum abest ut mortem contra dictum Paulum machinatus sit, et in dicta sequuta reconciliatione pater eiusdem Pauli declaravit eum non ex vulnere, sed ex peste huiusmodi decessisse; nihilominus idem Petrus de sic improvise a se gestis plurimum doluerit, et doleat de praesenti ac a similibus imposterum absti-

⁵⁴¹ Festum sanctae Catharinae: 25 XI 1572.

nere proponat, necnon quatenus aliquem homicidii reatum aut Ecclesiasticas censuras ex praemissis incurrerit, aut incurrisse dici possit, ab iis absolvi et ad sacros etiam presbyteratus ordines promoveri deincepsque Altissimo famulari summopere desideret, ^(a-nobis humiliter supplicavit-a) ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia, ac alias in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur, qui ad infrascripta per dictae sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, attendentes Ecclesiam catholicam, piam matrem, nemini unquam misericordiae gremium claudere, ac volentes ipsum Petrum alias apud nos de vitae, ac morum honestate, aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu, specialibus favoribus et gratiis prosequi. Eumque a quibuscunque excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, huiusmodi supplicationibus inclinati, Paternitati V.rae per praesentes mandamus, quatenus (si ita est ut praenarratur) eundem Petrum (si id a te humiliter petierit) ab homicidii reatu et ab excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, [49r] suspensionis, et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris, et poenis, quas propter praemissa ac ex quo forsan censuris sic ligatus in dictis per eum susceptis ordinibus (non tamen in contemptum clavium) ministravit, aut divinis participavit, quomodolibet incurrit, aut incurrisse dici vel censi posset, apostolica autoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque ei pro modo culpae poenitentia salutari, ac aliis, quae de iure fuerint iniungenda, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam sive notam per eum ob praemissa quomodolibet contractam, et in eum insurgentem ab illo auferas, et in eo aboleas; necnon ipsum in pristinum et eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat, statum restituas et plenarie reintegres.

Necnon demum (suffragantibus sibi meritis ac alio canonico impedimento non obstante) secum, ut ad ordines sacros, etiam presbyteratus ordines promoveri, et in iis promotus etiam in Altaris ministerio ministrare. Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera secundum communem extimationem valorem annum non excedant) beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi officia in Cathedralibus etiam Metropolitanis, aut Collegiatis Ecclesiis, vel Canonicatus et Praebendae in ipsis Collegiatis Ecclesiis seu parochiales Ecclesiae, vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea et instituat in eis, recipere, et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses. Non obstantibus constitutionibus et ordi-

nationibus Apostolicis, ac ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Duodecimo Kalendas Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

^{a-a)} *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachii, cancellarii nuntii.*

N. 245.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 20 II 1575.

Nuntiat se ei mittere exemplaria litterarum, quarum fasciculum se novissime misisse scribit nuntio pontificio Vindobonensi (Ioanni Dolfin), qui hoc tempore imperatorem (Maximilianum) Pragae in Bohemia comitatur. Eiusmodi litterarum exemplaria se per argentarium suum Petrum Antonium Bandini adiuvante postarum regiarum praefecto, Sebastiano Montelupi, ad eum transmittere subiungit.

Or.: AV, Nunz.Pol 8 f. 41r.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 91v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 148.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Mando a V.ra Signoria Ill.ma il duplicato delo spaccio, che indirizzai ultimamente a Mons. di Torcello⁵⁴², il quale dovendo (come m'havea scritto) accompagnare l'Imperatore⁵⁴³ in Praga, non havrà forse ricevuto così presto il sodetto spaccio. Et ho voluto inviare questo al Magnifico Mons. Pierantonio Bandini per via del Montelupi in Cracovia⁵⁴⁴. Il rimanente di quello che

⁵⁴² Ioannes Dolfin.

⁵⁴³ Maximilianus II.

⁵⁴⁴ Petrus Antonius Bandini, mensarius et "factor" Vincentii Lauro Romae, usus est auxilio regii postarum praefecti Cracoviensis (1516-1604). Munere praefecti postarum ab a. 1568 fungebatur.

occorre sarà nell'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a XX di Febraro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et divotissimo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 246.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Skierniewice, 20 II 1575].

Refert oratorem regis (Henrici), Iacobum d'Espeisses, Vilnae fuisse, ubi artius se iunxit necessitudine cum praecipuis Lithuaniae senatoribus, imprimis cum palatino Vilnensi (Nicolao Radziwiłł "Rufo"). Nuntiat praeterea secretarium suum (Iosephum Monachum) accuratius comperisse, quantopere inter se differant opiniones politicae epi Cracoviensis (Francisci Krasiński) et Plocensis (Petri Myszkowski). Affirmat differentias inter eos intercedentes imprimis ad id spectare, quid uterque de haereticis sentiat, et esse fructus confirmationis Confoederationis Varsaviensis. Petrum Myszkowski esse adversarium epi Cracoviensis, qui haereticis faveat. Aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) circa se colligere conari fautores conventus (non autem synodi), catholicos saeculares et ecclesiasticos, cui rei epus Myszkowski firmiter contrarius sit. Maiori episcoporum parti bonum et commoda Ecclesiae cordi esse, quamvis nonnulli aliter ea de re sentiant ac primas Regni.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. f. 39r-40v (litteris N. 245 adiunctum)

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 93r-95v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 148-149.

S'è inteso che Mons. d'Despes già mandato dal Re Christianissimo è stato a Vilna⁵⁴⁵, dove ha solamente trovato il Vescovo⁵⁴⁶ et havendo scritto a li senatori principali che desiderava haver da loro audienza in qualche luogo,

⁵⁴⁵ Iacobus d'Espeisses, orator regis (Henrici), ineunte mense Februario Vilnae commoratus est; de orationibus eius ad proceres Lithuanos habitis scribit Vincentius Zakrzewski, manuscripto nixus hodie iam aditu difficillimo: *De electione ac interregnis sub Henrico et Stephano regibus*, p. 211.

⁵⁴⁶ Valerianus Protasewicz.

hebbe risposta, che essi non potevano per la incommodità radunarsi di nuovo con accennarlo ch'esso poteva andare a trovar ciascuno di loro, con chi haveva a negoziare; et di già era ito dal Palatino di Vilna⁵⁴⁷ senza haverne potuto cavare alcuna certa risoluzione.

Circa il fatto del Vescovo di Cracovia, il Vescovo di Plosca⁵⁴⁸ m'ha mandato a dire per il mio segretario⁵⁴⁹ non haver con lui altra differenza, eccetto che il Vescovo di Cracovia non s'è mai voluto unire con gli altri Vescovi, quando s'ha havuto a trattare contra gli heretici come fu nela confederatione dela convocatione passata et di questa ultima di Varsovia⁵⁵⁰; dove con viva voce come scrissi a V.ra Signoria Ill.ma, havea accettato tutto quello, che si concluderia nela detta Convocatione, se ben poi in sua assenza un canonico suo procuratore⁵⁵¹ ad istanza del Vescovo di Plosca si sia sottoscritto conforme ala opinione deli altri Vescovi, et si vede che vuol [39v] tenere il pie in due staffe. Con tutto ciò il Vescovo di Plosca per la osservanza che porta a N.ro Signore ha rimessa questa et qualunque altra mala sotisfattione che havesse contra al Vescovo di Cracovia in petto mio et l'Arcivescovo⁵⁵² ha detto il medesimo il quale è ritornato sano per la gratia di Dio et allegro di havere sotisfatto al voto et è stato qui li dui giorni di carnevale. Et poi s'è partito la mattina seguente, havendo presa la cenere da me et udita la messa molto divotamente. Mi ha affermato havere notitia che la fattione contraria non solo fara ogni sforzo a finche gli Ecclesiastici non comparischiano a li comitii, ma è ancora risoluta, che in caso dela electione del Piasto lo stato Ecclesiastico sia al tutto privato del'entrate et dignita senatoria, lasciando solamente a i Vescovi qualche poca parte de i beni per loro trattenimento; per il che l'Arcivescovo, avvedutosi che la pratica del convento o Sinodo⁵⁵³ del clero va a questo fine, mi ha risoluto che non vuole acconsentirvi in nessun modo, et maxime che il Vescovo di Plosca con una sua lettera in risposta di quella che sopra ciò l'haveva scritto il sudetto Arcivescovo lo persuade a star costante nela deliberatione presa, percio che il detto [40r] convento apporteria danno grande a lo stato Ecclesiastico per lo intervento de gli heretici nel assenza del Re.

Hora che ho la parola del Vescovo di Plosca et del Arcivescovo non mancherò di mandare un mio al Vescovo di Cracovia con la medesima lettera di V.ra Signoria Ill.ma per adolcirlo et procurar con ogni desterità a levare qualche ruggine che fosse tra loro; per il che farò che il mio vadi avanti a essequire il medesimo col Vescovo di Cuiavia⁵⁵⁴, per far il tutto compitamente,

⁵⁴⁷ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus".

⁵⁴⁸ Franciscus Krasinski, Petrus Myszkowski.

⁵⁴⁹ Horatius Andreucci, secretarius Vincentii Lauro; cfr. ANP IX/1, p. XII-XIII; fieri etiam potest, ut hic partem suam habuerit Iosephus Monachus, cancellarius nuntii.

⁵⁵⁰ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

⁵⁵¹ Stanislaus Fogelweder.

⁵⁵² Iacobus Uchański.

⁵⁵³ Cfr. N. 228.

⁵⁵⁴ Stanislaus Karnkowski.

sopra di che li detti Arcivescovo et Vescovo di Plosca, che conoscono la natura del Vescovo di Cracovia, ne sperano poco profitto. Et in somma trovo che tutti li Vescovi et Ecclesiastici che hanno zelo mostrano poca o nulla confidenza in lui, anzi si guardano di comunicar seco cosa che importi ala Religione, per non esser scoperti agli heretici; ma come ho detto per altre mie *linum fumigans est extinguendum*⁵⁵⁵, per il qual rispetto quando io havessi potuto pratticar con lui domesticamente senza dar scandalo l'haverei fatto volentieri, per cavarne qualche bene et almeno per trattenerlo, che non caschi affatto, come feci al principio che io venni in Polonia, ma fui forzato a ritirarmi, perché sarei [40v] al sicuro entrato in diffidenza con l'Arcivescovo et con gli altri Vescovi et ancora provava di far poco frutto. Il Vescovo di Plosca mi ha assicurato che comparirà benissimo accompagnato neli Comitii, et io con l'esempio suo non ho mancato persuader l'Arcivescovo a far il medesimo.

N. 247.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Skierniewice, 20 II 1575].

Nuntiat se per litteras notis arcanis scriptas, 10 II datas (cfr. N. 241), per postas Sebastiani Montelupi transmissas, informationem tradidisse, sibi a secretario suo (Iosepho Monacho) significatam, de opinione summi pontificis circa electionem archiducis Ernesti, si forte rex (Henricus) designato ei tempore in Poloniam non redierit. Palatinos: Podoliae (Nicolaum Mielecki) et Sandomiriensem (Ioannem Kostka), una cum castellano Gnesnensi, haeretico (Ioanne Tomicki), et uno e proceribus Maioris Poloniae, catholico (Abrahamo Zbąski), quinque diebus ante Comitia Stężyciensia (12 V) apparare conventum electionis, ita ut deinde Cracoviae noviter electi regis coronatio celebretur. Collocationem Comitiorum Stężyciae (Stężyca), in loco intra fines palatinatus Sandomiriensis sito, haeticis Cracoviensibus et Lublinensibus valde placere eisque commodam esse. Insuper significat aepum (Iacobum Uchański), conclusis Saturnalibus, ecclesiasticos in unum congregare coepisse, qui in futura electione consiliis haeticorum efficaciter resistere et adversari possint. Haeticos autem artissime iunctos esse cum magnae auctoritatis familia Calviniana Sboroviorum, imprimis cum palatino Cracoviensi (Petro Zborowski), Alberti Łaski aemulatore in delicata sub aspectu iuridico controversia de successione capitaneatus Lanckoronensis. Recordatur se nuntios de eiusmodi rebus transmisisse per Vratislaviam, viam postis Montelu-

⁵⁵⁵ Cfr. Mt 12,20 (ex Is 42,3).

pianis securiorem. Nuntiat etiam aepum (Uchański) a nepote suo (Iacobo Woroniecki) in Lithuania degente litteras accepisse, quae clandestina consilia Lithuanorum in electione cogitata detegant; tali actioni accessisse etiam ducem Slucensem, qui una cum castellano Vilnensi (Ioanne Chodkiewicz) in bonis suis (praesertim in Klecko) conventus nobilium instituat eosque pecunia instruat. Radivillos etiam palatino Podoliae (Nicolao Mielecki) favere, simulque tamen pro palatino Transilvaniae (Stephano Báthory) esse. Ioannem Chodkiewicz, Ioannis Kostka et Nicolai Mielecki adversarium, pro candidato Moscovitico (Ioanne IV Basilide) stare, et saepe ea de re cum oratore magni ducis Moscoviae (Theodoro El'čaninov), inde a Convocatione Varsaviensi IX 1574 in Lithuania commorante, consilia communicare; magnum ducem Moscoviae cum copiis suis magni momenti portum, Revaliam, praesertim Lithuanis et Suetis commodum et utilem, oppugnare. In "postscripto" edocet nuntium Vindobonensem de consiliis Lithuanorum die 4 V convocandi conventum generalem Brestae in Lithuania, cui adiungeretur demonstratio vis et armorum nuntiorum terrestrium ad eiusmodi conventum mittendorum. Addit ab epo Cuiaviensi (Stanislao Karnkowski) sibi allatum esse de morte duorum magni momenti in Maiore Polonia procerum "protestanticorum": castellani Gnesnensis (Ioannis Tomicki) et Venceslai Ostroróg.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 35r-37r (litteris N. 246 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 93r-95v, cum titulo: "Cifra a parte mandata a Mons. di Torcello" (sub dato: 20 II 1575).

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 144-148 (sub dato: 10 II 1575).

Per mostrar al'Imperatore

Nela cifra che io indirizzai a V.ra Signoria ali X di Febraro⁵⁵⁶, le detti avviso d'haver mandato al Vescovo di Plosca il mio Secretario⁵⁵⁷, il quale è hora ritornato, et mi ha portata la risposta del Vescovo, che sarà pronto ad eseguire la volontà di N.ro Signore in servizio del Principe Hernesto in evento di nuova elettione, la quale egli tiene per certa, in caso che il Re non si trovi in Polonia al tempo prescritto, et mi ha avvertito saper di buon luogo, che li Palatini di Podolia et di Sendomiria col Castellano Gnesnense heretico et con il Sbonschi Cattolico⁵⁵⁸, li quali tutti^{b)} hanno il modo di spendere, sono insieme d'accordo con gli heretici volersi trovare nel luogo de' Comitii cinque giorni avanti il tempo, per far la elettione il giorno medesimo di 12 di Maggio. Et poi incontanente avviarsi ala volta di Cracovia, per coronare il Re, et di già hanno al'ordine un buon numero di cavalleria, havendo

⁵⁵⁶ Cfr. N. 241.

⁵⁵⁷ Petrus Myszkowski, Horatius Andreucci.

⁵⁵⁸ Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka cum Ioanne Tomicki et Abrahamo Zbąski.

provisto ala sicurezza dela strada, et a questo haveriano poca o nulla difficoltà, perché di Stenzica insino^{c)} a Cracovia possono andar sempre per li Palatinati di Sendomiria, di Lublino et di Cracovia, tutti dela lor fattione. Vogliono usar questa diligenza per haver manco impedimento nela elettione; imperoché per ordinario la maggior parte deli senatori, et dela nobiltà [35v] suole arrivare qualchi giorni dopo. Il luogo dela elettione, dove a ciascun nobile è lecito comparire et dare il suo voto, essendo heretico. Et nel Palatinato di Sendomiria infetto, apporta gran favore agli heretici, imperoché per la comodità sarà sempre nela elettione grandissimo numero del medesimo Palatinato et poco degli altri. Il detto luogo fu accettato da nostri, perché altrimenti la fattione contraria a ogni modo voleva determinare il tempo del'elettione questo mese di Febraro. Et a nostri parse di haver fatto assai con prolungare il tempo al Re di poter venire il mese di Maggio.

Il poi ritornato qui l'Arcivescovo Gnesnense⁵⁵⁹ il dì avanti al Carnevale et in confirmatione dela sudetta pratica mi ha detto d'haver di buon luogo inteso che la parte contraria fa apparati per spaventare gli Ecclesiastici affinché non si trovino ali Comitii, là onde in una elettione così tumultuaria et quasi violenta li Piasti ne haveranno al sicuro la più gran parte et maxime col favore del Turco, et dopo loro il Moscovita. Per il che mi confermo tuttavia nela medesima opinione, ciò è che è necessario valersi del'opera et del valore del Laschi⁵⁶⁰, il quale se sarà aiutato a tempo haverà sì gran seguito, che ruinerà affatto la pratica del Piasto et del Moscovita ancora, et sarà con la gratia di Dio principale strumento dela elettione il Hernesto, il quale senza questo [36r] mezzo haverà grandissima difficoltà per le prefate ragioni; là onde affinché con la speranza di qualche ministro, che per avventura pensa d'haver in pugno et poi si potria trovare con le mani vote, non si lascino li mezzi necessari et importantissimi. Saria bene che V.ra Signoria n'avvertisse in contanente l'Imperatore et maxime che l'Arcivescovo Gnesnense m'ha ultimamente detto con suo dispiacere esser stato avvertito che il detto ministro si mostra con tutti d'haver a governare il Regno sotto il Principe Hernesto.

Egli forse si persuade per questa via di guadagnarsi gli heretici et s'inganna a di gran lunga; conciosia che per la congiuntione, che ha con la casa Sborosca, la quale è odiata non solo da cattolici, ma etiamdio da gli heretici, apporte danno grande ala pratica d'Hernesto. Et come che mostri non esser d'accordo con li Sboroschi, nondimeno si sa che esso va di arte et spesso a trovare il Palatino di Cracovia⁵⁶¹; pensi mo V.ra Signoria se questo può dar satisfattione al Laschi et a gli Ecclesiastici et a li Signori Cattolici et heretici, che hanno in odio quella casa; sopra di che essendo io stato pregato prima che io mi partissi da Cracovia di trattare accordo tra il Sig. La-

⁵⁵⁹ Iacobus Uchański.

⁵⁶⁰ Albertus Łaski.

⁵⁶¹ Petrus Zborowski.

schi et li Sboroschi et persuadendo io il Laschi, che era bene trattener il Palatino di Cracovia per rispetto dela città et del castello di Cracovia; egli mi rispose, che era in poter suo di havere [36v] l'una et l'altro et cacciare il Palatino ogni volta che vorrà. Et forse non s'inganna, perché il Laschi è amatissimo et ha anche il popolo di quella città, che è quasi tutto Cattolico in favor suo; a questo egli aggiungeva ancora che l'amicitia del Palatino di Cracovia che non è di molto credito, causeria odio nela persona sua, talché giudicava il meglio far ala scoperta et non tener conto di lui; per il che saria di bisogno che l'Imperatore quanto prima mandasse un personaggio cattolico di qualità, il quale non fusse molto interessato con alcuna casa de i Sig. Polachi a finché ciascuno potesse trattar con lui liberamente in giovamento del Prencipe Hernesto. Io ho voluto scrivere tutto ciò a V.ra Signoria acciò che il desiderio grande che si ha dal canto di N.ro Signore in procurare il servitio dell'Imperatore non venghi ad esser interrotto con detrimento di Sua Maestà et dela Religione Cattolica con ruina di questo Regno et con danno di tutta la Christianità, perché se il negotio del Principe Hernesto non si tratta con diligenza, modestia et destrezza che conviene saremo fuori di speranza di poter rompere la prattica dei Piasti et del Moscovita et liberar la Religione, il Regno et la Christianità insieme di così gravi pericoli et maxime che li Piasti fanno ogni sforzo d'accordar il Laschi, il quale se non sarà prevenuto di buon hora sarebbe facilmente costretto di rimediare ale cose [37r] sue et dixisse sapienti sat est.

E' venuto questa settimana a trovarmi un gentilhuomo mandato dal prefato sig. Laschi et portatomi una lettera sua; nela quale mi fa istanza, che non potendo vedermi così presto come sperava desidera grandemente che io gli mandi il mio segretario, il quale io vo trattenendo d'inviare per intender prima quello, che si sarà risoluto dal Palatino di Cracovia nel fatto di Lanscorona⁵⁶²; di che n'è stato aspettando l'avviso di giorno in giorno. Hora essendo questo negotio commune col servitio dell'Imperatore et con la conservatione dela Religione et con la salute del Regno, mando a V.ra Signoria questo spaccio col duplicato dell'altro, per il presente mio huomo espresso, che farà la strada di Vratislavia più sicura et più certa. Et piacciole farmi risposta quanto prima.

Il sudetto Arcivescovo Gnesnense per lettere di sei scritte dal suo nipote che è in Vilna⁵⁶³, ha havuto avviso che li senatori Lithuani s'erano ultimamente congregati^{d)}, et dopo essere stati una settimana intiera insieme havevano finalmente concluso il primo luogo in Senato al Duca di Sluzco^{e)}⁵⁶⁴, il quale in segno di gratitudine, che vuol dire accordo, ha reso liberamente al Palatino di Vilna alcuni beni paterni che havea in pegno per 50 mila fio-

⁵⁶² Cfr. N. 196 et 241.

⁵⁶³ Iacobus Woroniecki; cfr. N. 188.

⁵⁶⁴ Georgius Olelkowicz († 1579), dux Slucensis.

rini⁵⁶⁵. Ha parimente restituito libero al Cotcovisc⁵⁶⁶ il territorio Plusiense⁵⁶⁷ [37v] impegnato per 30 mila et datogli oltre a ciò in contanti 15 mila. Et in questo m'occorre solamente dire che la casa Radivila è unita col Palatino di Podolia, et insieme sotto sembianza di favorire il Transilvano⁵⁶⁸ tirerà avanti la pratica del Piasto, et sarà facil cosa, che quella casa acconsenta a Podolia o a Sendomiria, per l'amicitia et parentando, che ha con ambedue, et molto più per la speranza che ha di poter col tempo impatronirsi a fatto dela Lituania. Il Cotcovic come nemico di Sendomiria et di Podolia mostra aderire al Re et il rimanente di Lituania per sicurezza del paese è inclinata al Moscovita, il quale fa le pratiche grandi in Vilna col mezzo del suo Ambasciatore⁵⁶⁹ che già si trovò nela convocazione di Varsovia. Et in oltre ha per il medesimo effetto, ma sotto nome di trattare d'alcuni negotii col Re, et in sua absenza col Senato mandato uno Ambasciatore principale accompagnato di 200 cavalli, il quale di già è in Orssa⁵⁷⁰, luogo di Lituania, et è sposato da i Sig. Lituani, et in tanto il medesimo Duca di Moscovia⁵⁷¹ con un grosso esercito tien assediata^h⁵⁷² una terra del Re di Suetia in Livonia, et in inverno par che gli sia favorevole assai per rispetto del giaccio.

ⁱC'è nuova, che li Sig. Lituani ali quattro di Maggio in Brzescie⁵⁷³ faranno un convento generale di tutta la Lituania per trovarsi poi in gran numero et ben armati ali Comitii. Et hieri un gentilhuomo mandatomi dal Vescovo di Cuiavia m'ha detto che è morto il Castellano di Gnesna⁵⁷⁴ et così anche un altro heretico fattioso d'auttorità chiamato Venceslao Ostrorog⁵⁷⁵.

a) *In registro additum*: per il Montelupi.

b) " " : quattro

c) *Sic in registro*. In "decifrato": Stampiza

d) *In registro additum*: in Clezco luogo del Marescial Radzivilo, dove

e) *Ita in registro*. In "decifrato": Scuplo

f) *In registro additum*: et in oltre l'ha dato in danari contanti dieci mila

g) *In registro*: Zlustense

h) *In registro additum*: Revel terra principale

⁵⁶⁵ Sive: 10 000 denarii (ex registro).

⁵⁶⁶ Ioannes Chodkiewicz.

⁵⁶⁷ In registro: Zlustense.

⁵⁶⁸ Stephanus Báthory.

⁵⁶⁹ Theodorus (Fedor) El'čaninov; vide: Zakrzewski, p. 227.

⁵⁷⁰ Orsza, oppidum in Lithuania ad Borysthenem fluvium situm.

⁵⁷¹ Ioannes IV Basilides, dictus Terribilis (1533-1584), magnus dux Moscoviae ab a. 1547.

⁵⁷² Revalia (Reval, Revel; hodie: Tallinn), oppidum in Livonia (hodie in Lettia).

⁵⁷³ Conclusio litterarum in registro est addita postea, cum pertineat ad eventus in posterioribus litteris nuntii descriptos; cfr. N. 283.

⁵⁷⁴ Ioannes Tomicki.

⁵⁷⁵ Venceslaus Ostroróg (1545-1574), nuntius terrester ad Comititia.

N. 248.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 28 II 1575.

Certiozem eum facit de adventu cuiusdam medici Gedanensis, qui per aliquot annos Bononiae studiis operam dabat. Pietatem eius et catholicum vivendi modum, Gedani palam ostensum, probat et laudat. Intercessionem pro eo apud summum pontificem in negotiis quibusdam privatis (agitur de dispensatione ad ineundum matrimonium) expetit.

Or.: AV, Nunz.Pol 8 f. 42r-v. In f. 49v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 95v-96r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 149-150.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc*

Questi giorni è venuto qui un dottor medico cittadino di Danzig⁵⁷⁶, huomo di aspetto grave et di età circa a quaranta anni; il quale mi ha detto d'haver studiato alcuni anni in Bologna; dove si edificò talmente dela Religione Cattolica et dela Sede Apostolica che se bene habbia dipoi sempre esercitata l'arte sua in Danzic tra quelli dela Confession d'Augusta⁵⁷⁷; non dimeno si mostra havere tuttavia ritenuta la medesima divotione; la onde essendo rimaso vedovo, et desiderando per ragionevoli rispetti torre un'altra moglie, la quale è congiunta di sangue con la prima tra il secondo et terzo grado (si come si puo considerare dal'accluso suo memoriale) desiderava haverne la dispensa da me, di che me ne fece grandissima istanza etiamdio con le lagrime a gli occhi. Mi parve di conservare questa sua buona intentione con offerirmi, che non havendo io questa auctorità non mancherei di supplicare humilissimamente N.ro Signore dela gratia; la quale se Sua Beatitudine si degnerà concedergli per un breve al'ordinario, si preces [42v] veritati nitantur; darà senza dubio occasione al Dottore non pure di confermarsi tanto più nela sua santa openione, ma ancora di tirar forse molti altri ala via dela verità; perché nelle città mercantili, un medico di costumi gravi, che pratica con ciascuno, può apportare gran profitto nele cose dela religione. Et spero che se N.ro Signore condescenderà a simil favore, lo farà compitamen-

⁵⁷⁶ Secundum Wierzbowski (VL, p. 149) agitur de Venceslao Welmuitz, homine alias nobis ignoto. Lauro interessit pro eo apud Curiam Romanam, cuius rei mentionem fecit card. Gallio in litteris 6 V 1575 datis (cfr. N. 293).

⁵⁷⁷ Confessio Augustana (Augsburger Konfession); cfr. etiam N. 262, notam 664, p. 203.

te, ciò è gratis per maggior edificatione. Sopra di che piaccia ala Signoria V.ra Ill.ma farmene un motto di risposta con la prima commodità. Et con questo bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc Di Squiernevicz al'ultimo di Febraro MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et dev.mo serv servitore
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*.

N. 249.

Vincentius Lauro
Paulo Watt, canonico Varmiensi

Skierniewice, 3 III 157[5].

Concedit ei, ad quattuor minores ordines iam rite promoti, licentiam sacrum ordinem presbyteratus "quibusvis tribus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta" suscipiendi.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 49r-v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*] dilecto nobis in Christo Paulo Watt⁵⁷⁸, perpetuo beneficiato in Ecclesia Varmiensi, salutem in Domino sempiternam. Exponi nobis nuper fecisti, quod tu, qui dudum fervore devotionis accensus clericali charactere insignitus, et ad quattuor minores ordines promotus rite fuisti ratione perpetui beneficii Ecclesiastici, quod in Ecclesia Warmiensi canonice et pacifice obtines, ac propter quod in dictae Ecclesiae Vicariorum numerum es receptus, ad sacros ordines brevi suscipiendos arctatus existis, ac eodem fervore devotionis inductus ad ipsos sacros ordines etiam a tuo Ordinario⁵⁷⁹ (si non extra Regnum ageret), alioquin eo absente ab alio catholico Antistite promoveri summopere desideras. Nos, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, pio huiusmodi voto tuo favorabiliter

⁵⁷⁸ Paulus Watt, filius germanae sororis Stanislai Hosii et Hectoris Watt (Vadiani), mercatoris Cracoviensis. Paulus functus est munere "agentis" card. Hosii Cracoviae; cfr. *Card. Hosii Epistolae 1551-1558*, T. II, pars 1, ed.: Hipler-Zakrzewski, Kraków 1886, nr 413.

⁵⁷⁹ Stanislaus Hosius.

annuere volentes, tuisque in hac parte supplicationibus inclinati, Tibi (si, ut praefertur, arctatus sis et idoneus reperiaris) ut, durante tui Ordinarii absentia, de illius Officialis⁵⁸⁰ licentia, a quocunque alio malueris catholico Antistite gratiam et communionem dictae Sedis habente extra Romanam Curiam et in propria dioecesi residente ad omnes sacros, etiam presbyteratus ordines quibusvis tribus Dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta promoveri, et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, apostolica auctoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium licentiam in Domino concedimus. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii, Gnesnensis Dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quinto Nonis Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 250.

Vincentius Lauro
Heliae Stobio, scholari Varmiensi

Skierniewice, 3 III 157[5].

Concedit ei dispensationem super impedimento, quod "ex defectu natalium" contraxerat, ad sacros presbyteratus ordines suscipiendos necessariam.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 50r-v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], dilectus nobis in Christo Helias Stobius, Scholaris Warmiensis dioecesis, nobis humiliter supplicari fecit, ut secum super defectu natalium, quem de presbitero et soluta genitus patitur. Quod illo non obstante clericali characterе insigniri, et ad ordines etiam sacros et presbyteratus ordines promoveri, ac beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiam si officia in Cathedralibus vel Collegiatis Ecclesiis, aut Canonicatus et Praebendae in ipsis Collegiatis Ecclesiis, vel parochiales Ecclesiae, seu earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut

⁵⁸⁰ Officialis generalis episcopatus Varmiensis a. 1571-1586 erat Samson de Worein; vide: Kopiczko, p. 78.

eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea, et instituatur in eis, recipere et retinere valeat, dispensare misericorditer dignemur.

Nos igitur, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, huiusmodi supplicationibus inclinati Discretioni tuae per praesentes mandamus, ut (consideratis diligenter circumstantiis universis, quae circa idoneitatem personae fuerint attendendae), si dictus Helias paternae non sit incontinentiae imitator, sed bonae conservationis et famae, aliaque probitatis indicia ei suffragentur ad dispensationis gratiam merito obtinendam, super quo conscientiam tuam oneramus, cum eo super praemissis sicut animae suae videris expedire, defectu praedicto, ac Pictaviensis Concilii⁵⁸¹, aliisque constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, necnon Ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus contrariis nequaquam obstantibus, Apostolica autoritate nobis specialiter attributa de specialis dono gratiae dispenses. Ita tamen, quod dicta beneficia nequaquam simul plura, nec etiam dignitates existant, ac eorum fructus, redditus, et proventus quinquaginta ducatorum auri de Camera, secundum communem extimationem, valorem annum non excedant, sed nec ullum eorum sit in Ecclesiis, in quibus dictus praesbiter genitor aliquod beneficium Ecclesiasticum quodcunque etiam dissimile habuerit, aut habeat, vel habiturus, seu ministravit, ministrat, aut ministraturus est, neque per reciprocas resignationes eiusdem genitoris cum [50v] alio quocunque similem filium habente faciendas, ad hoc ut alter alterius beneficium consequatur, proveniant. Datum Squiernevicii, Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quinto Nonas Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

N. 251.

Vincentius Lauro
Adamo Buczyński

Skierniewice, 3 III 157[5].

Rectori ecclesiae parochialis in Buczyn dioecesis Plocensis, Adamo Buczyński, mittit indultum ad diaconatus et presbyteratus sacros ordines quibusvis duabus Dominicis vel aliis festis diebus suscipiendos.

⁵⁸¹ Cfr. N. 242.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 50v.

Vincentius [*etc. ut in N. 164*], dilecto nobis in Christo Adamo Buczinski, Rectori parochialis Ecclesiae loci Buczini Plocensis dioecesis, salutem in Domino sempiternam. Exponi nobis nuper fecisti, quod tu, qui dudum fervore devotionis accensus clericali caractere insignitus et ad quatuor minores, necnon sacrum subdiaconatus ordines promotus rite fuisti, ratione parochialis Ecclesiae loci Buczini⁵⁸² Plocensis dioecesis, quam pacifice et canonice obtines, ad reliquos sacros ordines brevi suscipiendos arctatus existis, ac eodem fervore inductus ad ipsos sacros ordines promoveri summopere desideras. Nos, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, pio huiusmodi voto tuo favorabiliter annuere volentes, tuisque in hac parte supplicationibus inclinati, Tibi (si ut praefertur arctatus sis et idoneus reperiaris), ut ad diaconatus et praesbiteratus ordines quibusvis duobus Dominicis, vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta alias vis promoveri et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, Apostolica autoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium licentiam in Domino concedimus. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Quinto Nonas Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 252.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 6 III 1575.

Nuntiat se hac hebdomada binas litteras accepisse: alteras 18 XII 1574 datas de coadiutoria Vilnensi Georgio Radziwiłł conferenda (cfr. N. 211), alteras 1 I 1575 scriptas, summi pontificis opinionem de marescalco Lithuaniae (Nicolao Christophoro Radziwiłł, dicto "Orbo") continentes. Refert de conatibus Iesuitarum Vilnensium ad aedificationem religiosam reliquorum

⁵⁸² Buczyn, paroeia in decanatu Sierpcensi.

Radivillorum spectantibus et asserit efficacem hac in parte adhortationem esse progressum in vita religiosa, quem idem candidatus ad munus coadiutoris Vilnensis designatus assecutus sit. Recordatur se iam tempore suae commorationis Cracoviae processum informativum ad candidatum coadiutoriae Vilnensis (Georgium Radziwiłł) pertinentem incohasse. Exoptat, ut nunc idem processus Vilnae continuetur secundum Pii IV mandata. In memoriam ei revocat epistolam in negotio reginae Annae Jagellonicae scriptam, ad "summas Neapolitanas" spectantem. Addit epum Plocensem (Petrum Myszkowski) responsum ad breve sibi missum summo pontifici missurum esse.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 51r-52r. In f. 52v inscriptio et vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 96r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 150-152.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Ho questi giorni in un medesimo tempo ricevute le due lettere di V.ra Signoria Ill.ma. L'una di XVIII di Decembre con il breve dela Coadiutoria in favore del Sig. Giorgio Radzivil, et con la lettera di lei al Sig. Duca d'Olica suo fratello⁵⁸³; et l'altra del primo del'Anno⁵⁸⁴ con gli altri brevi per quelli, che di ciò n'havevano scritto a N.ro Signore, sopra di che havendo già con le mie dato aviso ala Signoria V.ra Ill.ma che il sodetto Sig. Duca prima havea diligentemente eseguito quello che si desiderava. Et non era mancato col mezzo deli padri Giesuiti procurare a fatto⁵⁸⁵. La conversione degli altri fratelli minori; non lascerò d'invviare fra pochi di la spedizione ali detti Sig. con renderli capaci dela grandezza et importanza dela gratia, et insieme del'ottima et benignissima volontà di N.ro Signore verso di loro. Et solleciterò il prefato Sig. affine che mandi a Roma il Sig. Giorgio con un'altro ancora de' fratelli; la qual cosa non dovria però essere se non dopo l'estate sì per rispetto dela sanità et sì per cagione deli Comitii; neli quali esso Sig. Giorgio in assenza del Vescovo⁵⁸⁶ che è già decrepito et tutto tremante, haveria il luogo in Senato, sì come si suol fare [51v] etiamdio con li Vescovi denominati avanti, che siano eletti in concistoro, li quali intervengono nel Senato secondo il grado del loro Vescovato. Et la presenza del sodetto Signore per la nobiltà dela casa, et per altri rispetti apporterà giovamento ala Religione Catolica. Pure di questo, se non potrò ragionare col Sig. Duca, le ne scriverò

⁵⁸³ Nicolaus Christophorus Radziwiłł; cfr. N. 211.

⁵⁸⁴ Cfr. N. 219.

⁵⁸⁵ De conatibus Iesuitarum Vilnensium, quos ad meliorem reddendam formationem religiosam Georgii Radziwiłł eiusque consanguineorum suscipiebant, vide: Natoński, p. 458.

⁵⁸⁶ Valerianus Protasewicz.

per haverne la resolutione. Et in un medesimo tempo si distribuiranno gli altri brevi con lettere mie conformi ala Santissima intentione di N.ro Signore.

Circa il processo, in tempo che fu fatto, io mi trovavo in Cracovia, dove perciò che il Sig. Giorgio è nato et allevato in Lituania, non si poterono haver altri testimonii, che di udit⁵⁸⁷. Et massime che temendosi al'hora di qualche novità nel Regno, il Sig. Duca sollecitava instantemente. La esamina de' testimonii, la quale col testimonio, che Monsignor il Vescovo di Vilna et li padri Giesuiti del Collegio di quella città per lettere loro fecero a N.ro Signore, io mi credevo che bastasse. Et massime che questa era mera gratia, dove non si poteva haver rispetto se non ali meriti del Sig. Duca et ala sola speranza del Giovane. Et quanto ala particola ITA si lasciò, di mettersi, perché nela bolla di Pio IIII⁵⁸⁸ di santa [52r] memoria non v'è altrimenti, ma sono queste sole parole: Ego idem N. spondeo, voveo ac iuro; sic me Deus adiuvet et haec sancta Dei Evangelia; ma poiché ella è necessaria, s'userà diligenza, che di nuovo si faccia la professione dela fede, et nela sottoscrizione s'aggiunga la sodetta parola, et si procurerà medesimamente di far venir da Vilna altri testimonii per sopplir al difetto dei primi.

Io secondo l'ordine et avvertimento di V.ra Signoria Ill.ma ho con una mia lettera fatto l'ufficio che conviene con la Ser.ma Signora Infante⁵⁸⁹ sopra la speditione del suo credito di Napoli et mandatole la copia del'articolo stesso⁵⁹⁰, affinché Sua Serenità conosca più vivamente la grande et paterna affectione di N.ro Signore verso di lei. Con questa si manda allegata la lettera, che Monsignor il Vescovo di Plosca⁵⁹¹ scrive a N.ro Signore in risposta del breve. Il rimanente sarà nel'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a VI di Marzo.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et divotissimo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 253.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 6 III 1575.

⁵⁸⁷ Cfr. N. 170.

⁵⁸⁸ Pius IV (Ioannes Angelus de Medicis, 1499-1565), pontifex maximus ab a. 1559; cfr. *Bullarium Romanum*, t. VII, p. 244-247.

⁵⁸⁹ Anna Jagellonica; cfr. N. 211, notam 289.

⁵⁹⁰ Cfr. N. 211.

⁵⁹¹ Petrus Myszkowski.

Significat oratorem Gallicum (Iacobum d'Espeisses) quadriduo ante ex Prussia et Lithuania revertisse, ubi nomine regis (Henrici) cum proceribus illarum provinciarum colloquia habuerit; eundem d'Espeisses per secretarium reginae (Catharinae de Medicis) relationem suam in Galliam transmississe. Arbitratur reditum regis in Poloniam esse necessarium ad maiora incrementa et commoda Turcarum et Moscovitarum in Polonia impedienda. Praeterea regem nunc debere mittere 300 in 400 milia scutorum ad satisfaciendum necessitatibus Regni urgentioribus. Nuntiat etiam se ad regem litteras dedisse eique scripsisse de necessitate ipsius reditus ad imminens periculum belli civilis a Polonia avertendum. Candidatos Regni ad factionem "Piasti" pertinentes et magnum ducem Moscoviae autumare regem non esse rediturum propter difficultates Regni Galliae internas et propter pericula cum itinere coniuncta. Oratorem d'Espeisses se certiore fecisse regem articulos ("Henricianos") observare non desinere et Confoederationem Varsaviensem de religione confirmare. Hoc praesenti tempore regem - habita ratione magnae auctoritatis Alberti Łaski - designatum sibi reditus terminum prorogare conari. Magnum ducem Moscoviae tolerantes et indulgentes constitutiones Parisienses ad commodum et utilitatem suam interpretari, sedulos et arduos catholicos Polonos ad protestationem hac in parte concitando. Mittit exempla trium epistularum (duarum Italice et unius Latine scriptarum) notis arcanis exaratarum (cfr. N. 253-256), regi (Henrico) inscriptarum. Supradictum d'Espeisses se etiam edocuisse de litteris ab "agente" regis Galliae Vindobonensi (Ioanne de Vulcob) die 10 I ad "agentem" regium Antverpiensem (quendam Pianot), in Poloniam adventurum, datis. Eundem d'Espeisses sub finem Februarii Posnania revertisse et attulisse nuntios de eis, quae in Polonia Maiore post mortem duorum praecipuorum senatorum: castellani Gedanensis (Ioannis Tomicki) et Venceslai Ostroróg evenerint. Epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) sibi perscripsisse Albertum Łaski apud eum Volboriae commoratum esse; eum esse in Regno (similiter ac Radziwiłł nuncupatus "Orbus" in Lithuania) fautorem reditus regis in Poloniam mense Septembri faciendi, si prius promissam pecuniam miserit. Cracoviae diligenter agere ablegatos ducis Ferrariiae (Alfonsi II), qui communicato cum Zboroviis consilio candidaturam patroni sui ad Regnum Poloniae adiuvari temptent. Posnaniae haereticos publicam iniuriam monacho Franciscano intulisse et contra collegium Societatis Iesu oppidandos instigare. Post obitum epi Posnaniensis (Adami Konarski) in ipsius domicilio in Ciqżeń ortas esse controversias de hereditate post defunctum relicta; eiusmodi controversiis, quibus soror defuncti episcopi praesit, tam catholicos (ex.gr. filium castellani olim Calissiensis, Ioannis Sierakowski) quam haereticos (ex. gr. Ioannem Zborowski) et legatos regis Galliae interesse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 54r-56v (litteris N. 252 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f.

- Ed.: Wierzbowski, VL, p. 152-154.

Mons. d'Espes⁵⁹² havendo con diligenza trattato il negotio del Re con li principali dela Prussia et dela Lituania è venuto a vedermi, si è riposato con meco 4 giorni; et di qua ha spedito in Francia un segretario dela Regina⁵⁹³, che havea in sua compagnia per avvertire il Re degli affari di qua; neli quali ancorché egli giudichi che la presenza del Re sia necessaria al tempo dei Comitii perché non s'ha da stare in speranza sulle promesse dei Polachi, li quali però tutti dimandano danari; nondimeno sapendo esso, che il Re per gl'impedimenti di Francia, et per quello che il Re medesimo gli n'havea detto a bocca quando si partì di là, che havea poca volontà di ritornarvi, gli ha scritto eshortandolo a mandar qualche altro personaggio. Et una buona somma di danari, ciò è di 300 o 400 scudi, perché per questa via si potriano al tutto impedire li Comitii⁵⁹⁴; di che non si ha a dubitare, ma si corre pericolo grandissimo d'una guerra civile, per la quale si daria occasione al Turco et al Moscovita d'entrare in Polonia con la ruina dela Religione Catolica et del Regno. Credesi bene che quando il Re si risolvesse d'eseguire l'ultime partite propostegli nela mia terza lettera con la speranza che si haveria di poter fare una nuova elettione di consentimento di Sua Maestà estessa, in caso che alla [54v] non ritornasse, si torrebbe l'occasione di ogni tumulto, perché li Piasti, et il Moscovita stariano sempre nela medesima speranza che il Re non havesse a venire altrimenti qua, oltre li rispetti dela Francia, per le difficoltà et pericoli del viaggio. Et aspetteriano facilmente quattro mesi di più senza far novità alcuna; ma per quello, che ho cavato dal sudetto Mons. d'Espes, il Re sì come di già ne accennai a V.ra Signoria Ill.ma con un'altra mia, è risoluto prometter loro la confirmatione dela confederatione et di tutti gli articoli giurati in Parigi⁵⁹⁵, et concederli la forma del governo, che sapriano desiderare et dimandare, purché egli potesse star in Francia, et serbarsi il nome di Re di Polonia, et la collatione dele dignità et degli officii. Et di già esso d'Espes va per tutto facendo le pratiche gagliardamente. Io non ho mancato mostrargli che il Re, oltre che faria cosa contra l'honor di Dio, contra la coscienza et riputatione sua, veria al sicuro a perder il Regno in pochi anni con vergogna. Mi rispose come sogliono li huomini politici di Francia, che è meglio conservarlo per qualche anno, che perderlo subito. Et che in tanto possano nascere dele occasioni che il Re potria ritenerlo per sempre.

⁵⁹² Iacobus d'Espeisses.

⁵⁹³ Procul dubio agitur de Gentiano; cfr. N. 172.

⁵⁹⁴ Cfr. N. 231.

⁵⁹⁵ Cfr. Korolko, p. 51.

Hora se il Re manderà danari [55r] in tempo, forse che il Signore Dio gli farà la gratia col mezzo del Sig. Laschi⁵⁹⁶ di prolungar i Comitii senza venire a partiti disperati; ma se non vi sarà dell'argento, come si ha a temere, io non so se il manco male saria una nuova elettione, imperoché sa che Re sia eletto. Il Moscovita in ogni modo accorderà loro gli articoli di Parigi, vero è che se sarà Cattolico et zelante, potria con la presenza sua obviare grandemente ala licenza dela confederatione, et sostentare la dignità dela Religione Cattolica; ma in questo si potria prender la resolutione secondo le occasioni che si presenteranno. Et maxime che se bene il Re habbia mostrata tale inclinatione al sudetto d'Espes, nondimeno è giovine desideroso dela gloria et ha zelo, talché può mutar opinione. Io non ho mancato di sollecitarlo et persuaderlo con la desterità et nel modo che ho saputo et potuto, come la Signoria V.ra Ill.ma potrà considerare dala copia dela lettera dell'Arcivescovo Gnesnense⁵⁹⁷, et dale tre mie. Il detto Arcivescovo ha voluto che io gli faccia fare con scrivermi la sua lettera senza che nessuno de' suoi n'habbia saputo cosa veruna. Et perché faceva di mestieri comunicare all'Arcivescovo. La mia lettera, la quale concio sia che il Re non posseda bene la lingua Italiana, era scritta come tutte l'altre in Francese, fu [55] bisogno tradurla in latino⁵⁹⁸. Et così s'è posta in cifra; ma l'altre due sono tradotte in Italiano, sarà hora il successo dele cose nela divina volontà.

Il detto d'Espes m'ha detto che Mons. di Vclob⁵⁹⁹ già ha scritto havere havuto lettere deli X di Genaro dall'agente del Re in Anversa, che Mons. di Pianot⁶⁰⁰, uno de' quattro secretarii principali dela Francia, era passato di quella città per venire in Polonia; et per ancora non c'è nuova ch'egli sia comparso in luogo veruno del Regno. Esso d'Espes si partì di qui all'ultimo di Febraro ala volta di Posnania per proseguir le pratiche con gli altri Signori, le quali per la morte del Castellano Gnesnense et dell'Ostrorogo⁶⁰¹, heretici principalissimi et avversarii del Re nela Maggior Polonia, non si renderanno tanto difficili come prima purché corra il denaro.

La differenza del Sig. Laschi s'è sospesa et differita nel tempo che si considerava, sì come sono stato avvertito dal Vescovo di Plosca⁶⁰², et credo che sia vero, perché il Vescovo di Cuiavia⁶⁰³ questi giorni mi ha per un suo gentilhuomo espresso avisato, che il Laschi era passato di lì. Et gli havea detto de volersi trovare neli giuditii del suo Palatinato, et che incontanente se ne verrebbe a trovarmi qui. Io spererei che col mezzo del Duca d'Olica⁶⁰⁴ [56r] in Lituania, et del Laschi in Polonia si potriano indirizzar le cose in qualche

⁵⁹⁶ Albertus Łaski.

⁵⁹⁷ Iacobus Uchański.

⁵⁹⁸ Cfr. N. 254-256.

⁵⁹⁹ Ioannes de Vulcob (ca 1535-1607), "factor" regis Galliae in aula Vindobonensi.

⁶⁰⁰ Alias ignotus.

⁶⁰¹ Ioannes Tomicki et Venceslaus Ostroróg.

⁶⁰² Petrus Myszkowski.

⁶⁰³ Stanislaus Karnkowski.

⁶⁰⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

buon termine, pur che ci fussero danari; et che il Re si risolva di ritornare almeno a Settembre.

S'intende che in Cracovia erano arrivati due gentilhuomini del Duca di Ferrara⁶⁰⁵, et havevano stretta prattica con li Sboroschi, li quali per la electione passata sono in gran predicamento in Tencin et qui nondimeno per l'odio che s'hanno poi acquistato, si tiene che in una nuova electione habbiano d'havere pochissima autorità⁶⁰⁶.

Gli heretici in Posnania havendo disviato un frate Franciscano l'hanno condotto per la città publicamente et fattolo abiurare la vera Religione, lo vestirono da secolare et fattolo predicare al modo loro. Et in compagnia sua havevano condotto un vestito da Giesuita, et fattolo fare il medesimo, ma li padri del Collegio di quella città con prediche hanno riparato al disordine con mostrare le calunnie degli heretici, perciò che quello non era mai stato nela lor compagnia⁶⁰⁷.

Dopo la morte del Vescovo di Posnania in Cinspia, castello del Vescovato⁶⁰⁸, si trovarono nel medesimo luogo sotterrati 100 mila fiorini et sotto il suo lotto una cassetta con X mila ducati ungari. La [56v] cassetta fu tolta con bravate dali figliuoli dela sorella. Et il rimanente è in mano del Castellano di Calisia⁶⁰⁹ suo fratello, gentilhuomo cattolico, ma sì timido che di già ha imprestato per paura 20 mila fiorini a Giovanni Sboroschi, heretico insolente, et fratello del Palatino di Cracovia, che fu già uno degli Ambasciatori in Francia, il quale soleva tanto bravare contra il detto Vescovo di Posnania in favore dela congiuratione, ma qui non è di molto conto⁶¹⁰.

N. 254.

Vincentius Lauro Henrico regi Poloniae et Galliae

[Skierniewice, 6 III 1575].

⁶⁰⁵Alfonsus II d'Este.

⁶⁰⁶Cfr. ANP IX/1, passim.

⁶⁰⁷Sermo est de famosis illis disputationibus Posnaniae exortis, inter Iacobum Niemojewski, Arianum, et rectorem collegii Societatis Iesu, Iacobum Wujek, intercedentibus; Niemojewski descripsit eiusmodi disputationes (iuxta propriam videndi rationem) in opusculo a. 1578 Posnaniae edito: *Diatrybe albo collacyja przyjacielska z X. Jezuitami Poznańskimi* [Diatrybe sive collatio amicabile cum Patribus Societatis Iesu Posnaniensibus]. Cfr. Natonski, p. 465.

⁶⁰⁸Agitur de loco Ciężen nuncupato (prope Posnaniam), sede eporum Posnaniensium, ubi 4 XII 1574 obiit Adamus Konarski, epus Posnaniensis.

⁶⁰⁹Ioannes Konarski (post 1526-1599), castellanus Calissiensis ab a. 1570.

⁶¹⁰Agitur de legatione Polona in Galliam ad Henricum Valesium missa, cui praefuit Ioannes Zborowski; cfr. *Diariusz poselstwa polskiego do Francji po Henryka Walezego w 1573 roku* [Diarium legationis Polonae in Galliam a. 1573 missae Henrici Valesii deducendi causa], oprac. Adam Przyboś i Roman Żelewski, Wrocław 1963, passim.

Nuntiat se in dies expectare adventum referendarii Regni (Stanisłai Sandivogii Czarnkowski), mandata aepi Gnesnensis (Iacobi Uchański) exsequentis, recens ex itinere in Russiam facto reversi. Talem informationem misisse per volucrum nuntium negotiorum Gallicorum curatorem Vindobonae degentem, Ioannem de Vulcob. Memoratum Czarnkowski, qui in Gallia commoratus sit, recentes nuntios a rege (Henrico) afferre debere de termino eius in Poloniam reditus. Significat se adiungere etiam litteras Iacobi Uchański ad regem datas, implicatam et perturbatam Regni condicionem describentes post regis inde discessum secutam. Refert fautores electionis "Piasti" ad diem 12 V Stężyciae apparare demonstrationem potentiae et armorum factionis suae; eiusmodi demonstrationem eo periculosiorem esse affirmat, quod celebrari debeat in palatinatu Sandomiriensi, cuius palatinus sit Ioannes Kostka, unus ex principalibus candidatis in futura electione; talibus consiliis favere factiones haereticorum Lublinskiensium et Cracoviensium, quibus in urbibus haeretici firmi et multi sint. Nonnullos episcopos arbitrari redeundum esse ad antiquum illum morem et traditionem, a Sigismundo Augusto rege inchoatam, ut Comitata Varsaviae celebrentur; illum enim locum tam Lithuaniae quam incolis Regni esse commodum. Ad "Piastrum" propendere Turcas, Lithuanos vero magno duci Moscorum favere, cum praesertim copiae ipsius magni momenti portum in Livonia (Revaliam) circumdent. Electionem archiducis Ernesti a Zboroviis divulgari, qui affinitate iuncti sint cum "agente" imperiali (Andrea Dudith). Praecipuum in Polonia procerem, Albertum Łaski, reditum Henrici expectare. Eundemque describere varios casus, quos in occupando capitaneatu Lanckorona, ei ab Henrico collato, perferre coactus sit. In certamine ipsius cum palatino Cracoviensi (Petro Zborowski) eum a cancellario Regni (Valentino Dembiński) et vicecancellario (Petro Dunin Wolski) adiuvari. Eundem Łaski maxime sollicitum esse de potestate et auctoritate regia in Regno rege carente. Iacobum d'Espeisses, observationibus propriis in Lithuania factis nixum, aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) certiore fecisse candidaturae palatini Transilvaniae (Stephani Báthory) favere eumque adiuvari palatinum Podoliae (Nicolaum Mielecki) et gentem Radivillorum. In fine litterarum Henricum ad reditum adhortatur, quod cum voluntate summi pontificis concordare affirmat.

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 57r-60v (litteris N. 253 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 102r-105r.

Sire,

Aspettando di giorno^{a)} che il Referendario^{b)}⁶¹¹ si mettesse in viaggio per venir a trovarmi, secondo la resolutione che con esso lui havevano per nostro servitio fatta qui l'Arcivescovo Gnesnense et io, sono stato constretto ritardar fin ad hora a scriverne. Ma poiché il detto Arcivescovo è di già ritornato di Russia, et mi ha detto creder per certo che esso Referendario si deve trovare in qualche gran travaglio per non esser venuto, siccome havevano insieme deliberato, per pigliar lo spaccio che dovea postare. Io non ho voluto mancare d'indirizzarlo per huomo espresso a Mons. di Vulcob^{c)}⁶¹² et pregarlo che velo mande sicuramente et il più tosto che sia possibile per l'importanza de' nostri affari, deli quali ancorché io desiderassi che il detto Referendario nonne havesse fatto il rapporto, et in presenza procurato di sollecitar il nostro ritorno in Polonia, nondimeno per il detto spaccio, et per quella mia, voi intenderete quasi tutto quello che egli haveria potuto dire a bocca. Si ha solamente a temere che le lettere non siano intercette, et in questo voglio assicurarmi nela desterità et diligenza di esso Monsignore^{d)}.

Sarà con la mia alligata la medesima lettera del'Arcivescovo⁶¹³, et dopo che elle sono scritte le [57v] cose del Regno si sono di giorno in giorno perturbate in modo che non pur non possiamo sperare cosa di buono, ma siamo quasi certi d'haver una nuova et turbulenta elettione senza la presenza vostra. Imperoché s'intende che la fattione dei Piasti è d'accordo con gli heretici di trovarsi tutti ben accompagnati^{e)} sul luogo cinque giorni avanti il tempo de' Comitii per eleggere un Re fra di loro in medesimo giorno deli 12 di Maggio, sperando di haver manco impedimento, concio sia che gli altri a gran pena si possono trovare tutti insieme nel medesimo luogo, il quale è molto favorevole ala parte contraria per esser infatto. Et nel Palatinato di Sandomiria, di dove essi deliberano dopo tale elettione incaminarsi subito ala volta di Cracovia per far la coronatione, havendo di già provisto ala sicurezza del camino, il quale si farà tuttavia per li Palatinati dela lor fattione di Sandomiria, di Lublino, et di Cracovia. Essi incominciano di buon' hora a bravare contra li Vescovi, affinché non si trovino nela elettione, minacciandogli di levar loro tutte l'entrate, et privarli dela dignità senatoria. Et venir al'atto dela coronatione senza di loro solo voranno trovarsi presenti [58r] et quanto all'intentione dei Comitii, havendomi io incontanente dopo la convocatione trasferito a Varsovia, mi dolsi grandemente con li sudetti Vescovi. Et con gli altri dela parte nostra che habbia lasciata fare l'intimatione nel detto luogo di Stenziza^{f)}. Et maxime che in tempo del già Sigismondo Agosto di consentimento di tutti li stati si era per editto publico determinato, che per la commodità di Polachi et de' Lituani li Comitii si dovevano sempre

⁶¹¹ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

⁶¹² Ioannes de Vulcob.

⁶¹³ Iacobus Uchański; litterae aepi ad nuntium scriptae non sunt asservatae.

celebrare in Varsovia⁶¹⁴. Sopra di che li prefati Signori si scusarono di esser stati constretti, perciò che altrimenti la fattione contraria voleva per modi violenti procurar che l'intimatione si facesse per il principio di Febraro. Là onde li nostri pensarono di haver fatto non poco acquisto, havendo ottenuto di prolungarli insino a li 12 di Maggio, nel quale tempo speravano di certo il ritorno di V.tra Maestà in Polonia.

Hora li principali tra li Piasti sono quelli stessi che vi ho scritto altre volte, non senza il favore et appoggio del Turco, il quale per suo interesse sarà ben contento in luogo d'un grande, valoroso, et formidabil Re, haver qui un povero Piasto per disporne a suo modo con danno di tutta la Christianità. Credei che li [58v] Lituani per la sicurezza del lor paese favoriranno il Moscovita, il quale oltra lo Ambasciatore che havea in Lituania⁶¹⁵ neli dì già mandato con altro principale ben trattato et sposato dali stessi Lituani per far le pratiche a suo favor. Et egli in questa mente con un grosso essercito tien assediata Revel⁶¹⁶, città principale del Re di Suetia in Livonia. Con tutto ciò si può credere che li Radzivil⁶¹⁷, li quali sono li primati in Lituania, non voranno mai il Moscovita per tema di perdere l'auttorità, ma consentiranno a uno di Piasti, et per l'amicitia che hanno con loro. Et molto più per la speranza che haveriano di poter in breve per la debolezza del Piasto impatronirsi dela Lituania. Il Cotcoviz⁶¹⁷ per la nimicitia che ha con li detti Piasti si opponerà per quanto potrà, come farà ancora contra il Moscovita per la medesima ragione che muove li Radivil⁶¹⁸. Et in nuova elettione credesi che seguira la parte del Principe Hernesto. Et li Sboroschi per la congiuntione del Dudithio⁶¹⁸.

Quanto al Sig. Laschi⁶¹⁹, egli è entrato in sì grade speranza del volere nostro che desidera sommamente il ritorno di V.ra Maestà. Et maxime che di già è reso capace che se [59r] voi vorrete conservar questo Regno et far imprese convenevoli ala grandezza nostra, tenerete sempre gran conto del suo servitio. Et haverete in lui non minor confidenza che in ciascun altro Signore che sia in Polonia; talché potrà sperare di voi beni et honori maggiori che di alcun altro Principe. Et circa le pratiche (le quali in secreto si fanno ordinariamente in un Regno in elettione, et tanto più quando il Re non ha figliuoli). Solo il Laschi conosce bene non potere aspettar cose di molto rilievo d'altri Principi, li quali o sono poveri, o favoriranno quelli che potranno impedire il corso dele sue virtuose et honorate attioni. Ma nel nostro Regno egli ha ferma opinione di conservarsi tuttavia tra i primi appresso di V.ra Maestà, né bisogna tener conto di qualche pur avventura si potria dir contra di lui sopra il fatto del capitanato di Lascorona, il quale per suo honore egli

⁶¹⁴ Cfr. N. 175.

⁶¹⁵ Theodorus (Fedor) El'čaninov.

⁶¹⁶ Revalia (Revel).

⁶¹⁷ Ioannes Chodkiewicz.

⁶¹⁸ Petrus Zborowski et Andreas Dudith (Dudycz).

⁶¹⁹ Albertus Łaski.

ha preso a difendere contra il Palatinato di Cracovia, ove per i Cattolici si sono scusati di non voler andar contra di lui, concio sia che esso non habbia fatto cosa veruna contra le leggi del Regno, sì che [59v] il Cancelliero et il Vicecancelliero⁶²⁰ con lettere segnate con lor mani et sigilli ne hanno fatta fede ala nobiltà di detto Palatinato in favor del Laschi, talmente che li suoi avversarii sono solamente quelli dela fattione contraria, li quali perciò che in Polonia non c'è altro Signore che lui che habbia ardire di resistere ale lor nuove constitutioni, (le quali al tutto sono contra l'autorità Regia)⁶²¹. Et difendere i beni che gli havete donati in vostra assenza essi temono grandemente. Per il suo mezzo voi potreste impedire li lor cattivi disegni. Là onde cercano di levargli la riputatione per via d'infamia. Et con tutto ciò egli è in gran credito di maniera, Sire, che afin di obligarvelo tanto più, et metterlo in maggior spavento la fattion contraria, et donar medesimamente essemplio al'altri di seguire la nostra parte, non sarebbe fuori di proposito di dargli il Castellanato di Cracovia. Imperoché esso quanto più sarà honorato, tanto più potrà farvi servitio. Et maxime che ha il seguito di soldati in modo che con poco aiuto potrebbe in assenza vostra [60r] al tutto impedire li Comitii dela elettione come che questo non si possa fare senza pericolo di qualche tumulto, per il quale si doveria grave occasione al Turco et al Moscovita d'entrare in Polonia et ruinare tutto il paese.

Hor per le dette ragioni et per la stima che il Laschi fa del'honore et dela gloria voglio fermamente credere che egli sempre vi servirà fidelmente et valorosamente. Et se piglierà la parte del'Imperatore ne sarà sforzato, vedendosi esser al tutto fuori di speranza del vostro ritorno, et non potersi conservare il Regno in assenza vostra. Et in tal caso non ci sarà altro rimedio per impedire la elettione del Piasto, o del Moscovita, se non il mezzo solo del Laschi; nela cui protettione l'ordine Ecclesiastico sarà costretto di mettersi per poter difendersi contra la fattione contraria.

Si ragiona del Vaivoda di Transilvania⁶²², il quale si dice essere favorito del Palatino di Podolia⁶²³ et dela casa Radivili^h), ma si può credere che questo si faccia accioché sotto qualche honesto colore si possa mettere avanti un Piasto. Degli altri Principi che fanno praticare non par che ci sia fondamento eccetto in aria. Io ho inteso per lettere scritte al'Arcivescovo Gnesnense, [60v] che il Sig. Despeises⁶²⁴ è stato a Vilna, et non havendo potuto (come desiderava) far mandar tutti li senatori, havea risoluto andare a trovar nele loro case li Signori principali, li quali sono entrati in opinione certa che voi non potreste esser a tempo in Polonia per cagione deli impedimenti di Francia, et per questo mezo s'è tolto a detto Signoreⁱ) la via di poterli persuadere et non contenere nela divotione vostra. Dal canto mio voglio tuttavia ferma-

⁶²⁰ Valentinus Dembiński et Petrus Dunin Wolski.

⁶²¹ Cfr. N. 241.

⁶²² Stephanus Báthory.

⁶²³ Nicolaus Mielecki.

⁶²⁴ Iacobus d'Espeisses.

mente sperare che il Sig. Dio si degnerà farvi la gratia di pacificare li tumulti di Francia, et esser qui a tempo per conservarvi dui sì gran Regni con perpetua gloria del nome vostro, et con profitto universale dela Republica Christiana, et secondo l'intentione di N.ro Signore non lascierò di continuare la solita divotione et diligenza nel servitio di V.ra Maestà, ala quale bacio humilissimamente la mano.

a) *In registro additum*: in giorno

b) *In registro additum*: Ciarncoschi

c) *Ita in registro. In decifrato*: Velob

d) *In registro additum*: di Vulcob

e) *In registro additum*: et armati in Stenziza

f) *Ita in registro. In decifrato*: Vimapiza

g) *Ita in registro. In decifrato*: Pasel

h) *Ita in registro. In decifrato*: Rabbisia

i) *Ita in registro. In decifrato additum*: Despeisses

N. 255.

Vincentius Lauro

Henrico regi Poloniae et Galliae

[Skierniewice, 6 III 1575].

Nuntiat se litteras ad eum mittere per "residentem" Gallicum Vindobonae degentem (Ioannem de Vulcob). Insuper significat se uti notitiis ab oratore Iacobo d'Espeisses tempore eius in Prussia et Lithuania commorationis collectis. Fidem suam regi (Henrico) palam declarat in memoriam revocando suum proprium erga Gallos benevolum animum. Opinionem suam profert de augenda auctoritate regia in conventu Stężyczensi. Scribit de commodis reditus regis per Venetias et Tridentum faciendi. Affirmat moram in redeundo augere spem electionis archiducis Ernesti et imminentius reddere periculum Turcicum et Moscoviticum. Existimat Albertum Łaski et Ioannem Tęczyński, spectatis virtutibus militaribus praeditos, auxilio esse posse militibus Gallis in Poloniam missis (strenuis et bellicosus Vasconibus), qui Varsaviam mittendi sint ad Comitata Regni protegenda. Eosdem Vascones in transitu eorum per terram adiuvare posse ducem Sabaudiae (Filibertum). Exercitum Gallicum, si in Poloniam venerit, certam facturum esse procrastinationem electionis a mense Maio ad mensem Septembrem. Adducit causas, ob quas hoc temporis momento necessarium sit auxilium pecuniarium a rege ferendum usque ad 200 vel 300 milia scutorum. Memorat difficultates cum provisione dioecesis Samogitiensis (absente rege) coniunctas, de qua re iam scriberet Iacobus d'Espeisses et nepos primatis Regni (Iacobus Woroniecki) per longius tempus in Lithuania commorans, ad episcopatum Samogitiensem (adversante capitulo) nominatus.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 63r-64v (litteris N. 253 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 105r-107r.

Sire,

Io era in deliberatione di mandarvi il presente spaccio per via di Mons. di Vulcob⁶²⁵, et nel medesimo tempo arrivò qui Mons. Despess⁶²⁶, il quale havendo con estrema diligenza trattato con li principali di Polonia, dela Prussia et dela Lituania, et cavato da loro tutto quello che è stato possibile se n'è ritornato ala banda di qua per far li officii che sono necessari appresso li altri Sig. per conto di nostri affari, dei quali egli s'è contentato farmene il rapporto, et dirmi che voleva per huomo espresso avvertirvi di tutto, come il bisogno lo ricerca. Hora in tal occasione potrò sicuramente con questa mia inviarvi il detto spaccio non havendo mancato di comunicare al detto Sig. Desspess il contenuto d'esso, et tutto quello che ho potuto intendere et pensare per la conservatione del Regno nostro sotto la vostra obediencia.

Et veramente, Sire. Io ho compreso che egli conosce sì bene gli humori dela natione et nele sue attioni usa tale prudenza et desterità che potrà per quanto la qualità del negotio gli permette, por molto avanti il servitio di V.ra Maestà.

Sopra di che essendo necesssario, che vi trovaste qui al tempo dei Comitii, il quale di già è molto vicino, considerando che se verrete per mare non havendo la commodità d'imbarcarvi di buon' hora, col minimo impedimento de' venti [62v] contrarii non potreste arrivare al giorno dei Comitii; et risolvendo di far il viaggio per terra per li rispetti et sospetti che di continuo seguono li gran Principi, a pena arrivereste a tempo eccetto in posta pigliando il camino, come il più sicuro per Italia verso Venetia o Trento. Et percióché bisognaria passare per paesi dove non saria a proposito d'andare sconosciuto per il pericolo, che si correria d'essere scoperto et impedito. Faria di mestieri d'haver intelligenza con l'Imperatore, il quale ancorché sia molto interessato su la speranza, che ha di poter in vostra assenza rimaner questo Regno nela persona del Principe Hernesto, suo figliuolo; nondimeno in una nuova electione non pure non è sicuro d'acquistarli, ma è in pericolo di haver ai confini de' suoi stati o un Piasto con la dipendenza del Turco, overo il Moscovita con la unione et continuatione dela Moscovia ala Polonia, talché l'uno o l'altro gli apportera maggior sospetto che non farebbe un Re di Francia, il quale havendo li due Regni lontani l'un dal'altro per potersi più facilmente conservare questo, asserta occasione di desiderar tuttavia l'amicitia del'Imperatore et oltre a ciò, Sire, se per ben publico vi risolvete di assicurar l'Imperatore di congiungersi con lui per via di qualche parentado; voi sareste senza dubbio qua più [63r] temuto et rispettato. Et egli potria sperare che col mezzo vostro si farebbe una liga tra li primi Re et potentati dela Christianità contra il Turco; et in questo dal canto di N.ro Signore non si mancherà di far ogni sforzo per condurla quanto prima a perfettione, et così l'Imperatore

⁶²⁵ Ioannes de Vulcob.

⁶²⁶ Iacobus d'Espeisses.

assicureria li suoi stati con la speranza di haver in breve con l'autorità vostra non solo a ricuperare al tutto il Regno d'Ungaria, ma ancora accomodare il Principe Hernesto et tutti gli altri Principi suoi figliuoli.

Per il che voi potreste far il viaggio senza sospetto, et menar con esso voi li Principi et Signori che vorreste avere in vostra compagnia facendo il camino di Vratislavia per venir a drittura verso Varsovia. Et secondo l'avvertimento del viaggio che fareste, il Sig. Laschi, il Conte di Tencin⁶²⁷, et li altri Sig. nostri sudditi fedeli, con un poco d'aiuto sarebbono all'ordine per venir a ricevervi nei confini del Regno con sì buona compagnia che potrete senza difficoltà transferire li Comitii in Varsovia, città principale dela^{a)} Maestà V.ra, molto devota a V.ra Maestà, con apportare il rimedio a tutti i mali senza punto cambiare le antiche leggi. Et maxime facendo sparger fama di condur per mare li sei mila Guasconi, li quali hanno nome d'esser sì valenti soldati, che sono stimati et temuti da tutti [63v] et in particolare dal Moscovita, sì come molti Signori m'hanno affermato. Et i detti Guasconi in manco di sei giorni di^{b)} potriano venir a Varsovia. Et se voi arrivaste qui alcuni giorni avanti li Comitii, potreste ancora al tutto impedirli et intimarli in altro tempo nela detta città di Varsovia, ove la nobiltà di ciascun Palatinato non sarebbe sì numerosa come vuole neli Comitii dela elettione, ma in numero certo di Nuntii terrestri, talché dovesse loro la legge che vi piacesse. Imperoché a voi appartiene di prescrivere loro le cose che s'haveranno a trattare neli Comitii. Et per questo in poco spatio di tempo con l'aiuto divino havereste la commodità di assicurarvi il Regno, et compire i vostri santi et magnanimi desiderii.

Ma se per avventura prendeste la resolutione di venir sconosciuto (la quale a mio giudicio sarebbe di gran rischio, et molto pericolosa), voi non sapreste haver la più fidel et sicura compagnia che di Mons. di Savoia⁶²⁸, il quale havendo l'amicitia et confidenza di tutti i Principi deli paesi per dove havreste a passare, potria apportarvi la sicurezza che fusse possibile di avere ancorché fuste scoperto; oltre che sotto il suo nome havereste tutte le commodità necessarie per tal viaggio. Et si potria dire che il detto Mons. di Savoia viene [64r] a vostra istanza in Polonia per aspettarvi sin che voi arrivaste per mare. Et dopo potria incontanente ritornarsene come meglio vi parerebbe.

Et finalmente, Sire, se gli affari di Francia non vi permettessero in alcun modo di poter esser qui al tempo de' Comitii, non si troveria per avventura modo manco pericoloso, che di fare istanza per lettere vostre ali conventi particolari, (che si faranno^{c)} un poco avanti li XII di Maggio), di diferire li detti Comitii sin ala fine di Settembre. Nel quale tempo (in caso che potreste assicurarvi d'esser in Polonia) bisognaria ordinare all'Arcivescovo Gnesnen-

⁶²⁷ Albertus Łaski et Ioannes Tęczyński.

⁶²⁸ Emmanuel Filibertus (1528-1580), dux Sabaudie a. 1533-1580.

se⁶²⁹, che l'intimasse da vostra parte in Varsovia. Et affinché questa dilatio-
ne si possa ottenere con manco difficoltà, non ci saria forse mezzo più pronto
che render sicuri li stati, et aggiongere la conditione che se voi non vi tro-
varete al tempo assignato, promettere loro di fare una nuova elezione.

Et in questo mentre il Sig. Laschi, il Conte di Tencin, et gli altri nostri
fedeli servitori doveranno haver le forze per opporsi ala fattione contraria se
ella volesse a ogni modo celebrar li detti Comitii ali 12 di Maggio. Et in que-
sto li Signori che seguiranno la parte di V.ra Maestà favoriranno una causa
giusta et honesta. Et voi sarete scusato appresso [64v] ciascuno se occor-
resse qualche disturbo per la instigatione dei Piasti, sopra di che sarebbe di
bisogno haver qui in essere 200 o 300 mila scudi per ovviare ali pericoli, che
potendone succedere. Nel rimanente, Sire, io non mancherò secondo il com-
mandamento di N.ro Signore proseguire il vostro servitio con la diligenza et
divotione che debbo, sperando con la gratia di Dio non mostrarmi mai inde-
gno dela confidenza che vi degnate mostrare in me per la lettera, che vi
piacque scrivermi deli 12 di Novembre⁶³⁰; la quale ho solamente questa di
ricevuta per mano del sudetto Sig. Despess. Et quanto al Vescovato di Sa-
mogitia⁶³¹, del quale V.ra Maestà s'è cocontentata avvisarmi d'haverne per
mio avvertimento d'haverne gratificato l'Arcivescovo Gnesnense in favore
del Proposito di Lovicio suo nipote⁶³², oltre che quella Chiesa è provista di
persona degna, il detto Arcivescovo ne resta grandemente obbligato a V.ra
Maestà, ala quale io bacio humilissimamente. La mano etc.

a) *In registro additum*: Masovia, provintia molto divota

b) *In registro additum*: Despeisses: in Danzie

c) *In registro additum*: Despeisses: in ciascun Palatinato

N. 256.

Vincentius Lauro

Henrico regi Poloniae et Galliae

[Skierniewice, 6 III 1575].

*In versione Latina huius epistulae seu potius publicae declarationis repe-
tuntur eadem pronuntiationes seu cogitata, quae in duabus prioribus epi-
stulis Italice scriptis (cfr. N. 254 et 255) iam expressa erant. Hic tantum evi-*

629 Iacobus Uchański.

630 Litterae Vincentii Lauro ad Henricum Valesium servatae non sunt.

631 Post mortem epi Georgii Pietkiewicz (†1574) capitulum non accepit nominatum Iacobum Woroniecki, sed Melchiorem Giedroyć elegit. Lithuani, conclusa Convocatione Vilnensi, 5 XI 1574 lit-
teras ad regem (Henricum) dederunt, qui eum simul cum Venceslao Agryppa (cfr. N. 217) Lutetiam
Parisiorum secum portavit, ubi mense Aprili 1575 nominationem in epum Samogitiae a Valesio
obtenturus erat; cfr. Stanisław Herbst, PSB, t.VII p. 430-431.

632 Iacobus Woroniecki.

dentius monstrata est pars ob oratore regis Galliae (Iacobo d'Espeisses) habita, qua re informationes, quae in Galliam mittuntur, credibiliores esse videntur. Inter notitias in his litteris contentas non desunt informationes de Vasconibus ex Gallia per mare Gedanum mittendis, cuius rei Vincentius Lauro mentionem fecerat in epistula ad reginam Catharinam Mediceam Varsavia 6 X 1574 per secretarium Gentianum missa (cfr. N. 172). Alia novitas in eo consistit, quod mensis Aprilis tamquam commodissimus terminus reditus regis in Poloniam indicatur, ut potestatem regiam eo facilius ibi retinere possit. Conici potest versionem Latinam litterarum Vincentii Lauro (in apographis diffusam) ad propagandas opiniones et ideas in ea expressas adhiberi debuisse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 68r-71v (litteris N. 253 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 99v-102r.

Sire,

Quo die Desspessus⁶³³ Tuae Maiestatis Orator^{a)} ad Gnesnensem Archiepiscopum, Regni Primatem, se contulit, ilhuc apulerat secretarius meus⁶³⁴, ut Despesseum, cuius huc adventus in horam expectabatur, meo nomine visitaret, ac omnibus, quae rebus tuis essent ex usu, officiis apud Primatem prosequeretur. Idque accurate ac diligenter praestitit. Ego vero ipsum Despesseum conspiciere nequivi, ob maximam, quam (ut ad me scripsit), necessitatem fore existimabat Prussas, Lithuanas^{b)} reliquasque amplissimi Regni huius nationes tua causa adeundi celeritatem. Nec tamen tuorum consiliorum participem per eundem secretarium meum facere voluit, ac una tuas ad me^{c)} exmisit, ex quibus cum de Regni huius omnino retinendi ratione animi tui voluntatem magis magisque iam cognitam atque perspectam habeam, dabo operam, ut in Ss.mi Domini N.ri mandatum eadem qua hactenus usus^{d)} fui studio ac diligentia dignitatem tuam sartam se (quoad fieri potest) tuendam curem. Atque utinam ante Varsoviensem conventum (ut te pluribus meis tempestive [68v] commonefeceram) aliquem ex praecipuis istis nobilibus cum ducentis nummum aureorum millibus huc legasses; qui militibus stipendia persolverent, ac nonnullis proceribus Tuae Maiestati addictis ad continendum in fide ac obedientia tua nobilitatem vires suppeditaret, is certe Comitia ad electionem indicis omnino prohibuisset, quin honorificam ad te legationem mittendam procurasset, summorum scilicet Regni procerum, qua tantum abest, [ut] tibi aliquod ad redeundum tempus assignaretur, ut tantum huc adventum praeparandum sollicitaveris.

⁶³³ Iacobus d'Espeisses.

⁶³⁴ Iosephus Monachus.

Quem tamen commodo ac arbitrato tuo parere et interim aliquem Reipublicae administrandae modum ex Senatus ac omnium ordinum consensu statuere potuisses. Nunc Comitibus iam indictis sola Tuae Maiestatis praesentia ire obviam poterit. Reliqua namque adversus malum remedia huiusmodi sunt, quae bellum (quod Deus advertat) intestinum excitarent; pluresque Turcarum Imperatori ac Moscoviae Duci darent tanquam ad Regnum occupandum summa Catholicae Religionis iactura, extremo Regni casu, ac totius Christianissimae Reipublicae detrimento.

[69r] Novi ego, praeter animi tui prestantiam ac magnitudinem summamque Reginae Matris tuae⁶³⁵ in rebus gerendis sapientiam te magnis, fidis sapientibusque proceribus esse stipatum aequae ut ullum alium in Orbe Christiano Principem. Quoniam tamen a Pontificae Maximo apud Maiestatem Tuam in hoc Poloniae Regnum legatus missus sum, deesse pro meo munere nequeo, quin ob tua ac totius Christianae Reipublicae commoda te moneam, ut cum in Gallia bellum et pax in manu tua sint, magnam certe sapientiae laudem consequeris, si ad praesentes casus temporum eas accommodes consiliorum rationes, quibus honestam aliquam cum istis populis concordiam ineas, Regnum istud tranquilles et hoc non longe isto inferius tibi in posterum conserves.

Qua in re alienum fortasse non erit uti opera Emanuelis Filiberti, Sabaudiae Ducis, quem tibi initio Regni Gallici ob insignes in subalpinis regionibus arces sibi restitutas summa tua benignitate maxime vinctum reddidisti, is probitatis, fortitudinis ac prudentiae nomine ita clarus apud omnes habetur, ut prae[69v]terquam quod nihil unquam suis ac maiorum suorum virtutibus indignum committeret, tuam potius ob loci vicinitatem ac pleraque alia, quam ullius alterius potentissimi Regis amicitiam atque coniunctionem procurare, tueri ac colere omnino debet, quo vetus avitumque dominium sibi posterisque suis perpetuo conservaret. Tibi quoque rationes non desunt, quibus eum in dies multo magis devincias atque arctiori etiam affinitatis vinculo coniungas. Idem igitur ab benevolentiam ac caritatem, qua praecipuas Galliae familias est semper amplexus, ab illisque vicissim (ut par est) diligitur et in honore habetur; non solum ingenti Tuae Maiestatis commodo ac dignitate pacem conficeret, proceresque (quos isthic relinquere tutum non esset) cohortatione sua adduceret, ut te in Poloniam comitarentur non invitati, sed te etiam absente in officio primarias huiusmodi familias sub Reginae Matris tuae imperio facile contineret. Omitto preterea, quod ipsius Principis praesentia incolae ac vicini proximi nullam in Galliis aliquid innovandi ac moliendi occasionem haberent.

Tuto igitur reverti in Poloniam posses; [70r] ubi (quemadmodum saepe ad te scripsi) viam certo invenies ad maximum omnium (quotquot hodie in orbe extant) imperium tibi comparandum. Quod si tibi per negocia Gallica non licuerit, saltem hoc Regnum tibi posterisque tuam opportunitatem non

⁶³⁵ Catharina de Medicis.

amittes, modo (ut te per Gentianum secretarium tuum monui), in numerosa ac bene instructa classe per Oceanum sex Gasconum millia tecum ducas curesque, ut in ipso tuo ad Gedanum urbem appulsu (quam huiusmodi classe tibi ex toto obtemperantem reddes) millium quindecim vel 20 equitum copia excipiaris, quam Duce Lasco ac Comite Tencinio⁶³⁶ aliisque praestantibus ac fortibus proceribus praesto habere poteris. Quamobrem Regnum nemine repugnante pacatissimum obtinebis, veteribus ac sanctissimis nulla ex parte legibus immutatis. Si enim turbulentos factiosorum hominum animos tranquillare ac moderavi posse existimas obsequiis et dignitatis Regiae diminutione, confoederatione videlicet Religionis, quovis verborum modo concepta, vel nova aliqua iudiciorum forma, vel quavis tandem articulorum [70v] qui in controverso sunt, concessione, Regis quidem titulum sustinere tantum poteris, Regiam vero maturitatem ex toto paulatim amittes.

Idem prorsus sentiunt optimi quique proceres, qui cum suae gentis mores bene perspectos habeant, sub Tuae Maiestatis imperio salvam ac florentem esse Rempublicam cupiunt, in quorum fere omnium confirmationem litteras accipies ipsius Archiepiscopi, qui his diebus in Russiam ad suam paternam domum^{e)} nonnullorum negotium causa contendens, me invisere voluit⁶³⁷. Eodemque tempore (†Stanislaus Ziarncovius^{†638}, Regni Referendarius, venit, quem ob egregias excellentesque animi dotes, rerumque Polonicarum peritiam et summam eius erga te observantiam, cultum ac venerationem idem Archiepiscopus pluris, quam quemvis alium ex nobilitate Polonica facit. Ambo de magnis ac praecipuis Regni rebus mecum bene longum sermonem habuerunt; quo tandem in eam cogitationem ventum est, ut Regnum nunc retinere nisi praesens nequaquam valeas. Quin si ob Desspessei huc adventum in aliquam adduceris spem, qua reditum retardares; nullum profecto Regni recuperandi [71r] locum tibi relinqueres. Cum igitur Comitiorum tempus iam prope sit, tuam (quam citissime fieri potest) regressionem accelerare est opus. Qua de re omnino necessarium esse duximus, ut certior redderis per praecipuum aliquem ex nobilitate hominem; qui tibi pericula omnia patefaceret, simulque remedia ostenderet, quibus malis omnibus depulsis, Rex Polonorum perpetuo futurus, omnium ordinum consensu, qualem malueris Regem tui successorem creare possis.

Porro autem de iis ad te informandum neminem fide, diligentia ac praestantia parem ipsi Ziarncovio^{g)} invenire potuimus; qui et si ob nonnulla incommoda, quibus in sua Praefectura Plocensi ab adversariis afficitur, hic commorari cogeretur, propter summum tamen studium, quo opes suas ac vitam etiam ipsam Tuae Maiestatis causa lubenter exponeret, huiusmodi onus subire non recusavit. Brevi igitur itineri se accinget et in Galliam ma-

⁶³⁶ Albertus Łaski et Ioannes Tęczyński.

⁶³⁷ Cfr. N. 231, ubi sermo est de reditu ex Russia fratris primatis Regni, Arnulfi Uchański, polatini Plocensis.

⁶³⁸ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

gnis itineribus contendet. Eram ego in sententia (quod tibi postremis meis litteris significaveram), ut is ob tua negotia in Polonia consisteret. Nunc necessitate urgente, ma[71v]iora, in Galliam veniens, commoda est tibi allaturus, ac praesertim, quod huc mense Aprili ineunte ad tempus reverti poterit, quo tuam pro viribus auctoritatem tueatur. Ac equidem spero ornatissimi hominis adventum tibi iucundissimum fore, ac Maiestatis Tuae animum etiam currentem verae gloriae stimulis satis concitaturum, ut pacata Gallia huc ad Comitiorum diem te conferas. Quo nomine praeter Despessei praesentiam, alterum (quam citissime fieri poterit), mittas legatum oportet, qui certum reversionis tuae nuncium afferat, simulque insignem pecuniae summam in promptu habeat; qua una cum Desspesseo cunctis, quae oriri possent incommodis occurrat; ac eum omnino curet apparatus, quo permagna nominis tui existimatione debitique honoribus in Regnum ab omnibus nullo negotio recipiaris, ut plenius ac uberius ab eodem Ziarnco-vio^{h)} cognoscet Maiestas Tua, cui reverenter manus exosculor, ac a Deo Optimo Maximo ob fidei Catholicae incolumitatem et Christianae Reipublicae tranquillitatem prosperos ac foelices rerum omnium successus contendo.

a) *In registro additum:* Unieiovium

b) *In registro additum:* Ruthenos

c) *In registro additum:* litteras

d) *In registro additum:* sum, fide studio

e) *In registro additum:* Uchanam

f-f) *Ita in registro. In deciftrato:* Iacobus Linscosius

g) *Ita in registro. In deciftrato:* Linscosio

h) *Ita in registro. In deciftrato:* Linscosio

N. 257.

Vincentius Lauro
Stanislao de Liesno

Skierniewice, 8 III 157[5].

Permittit ei, ut tribus dominicis vel diebus festis successivis omnes, etiam presbyteratus, ordines suscipiat, ad quos suscipiendos tamquam rector ecclesiae parochialis in Zaborów, dioecesis Posnaniensis, obligatur.

Vincentius *etc.* [ut in N. 164], Dilecto nobis in Christo Stanislao Stanislai de Liesno, Rectori parochialis ecclesiae loci Zaborovi Posnaniensis dioecesis⁶³⁹ salutem, in Domino sempiternam. Exponi nobis nuper fecisti, quod tu, qui dudum fervore devotionis accensus clericali caractere insignitus, et ad quatuor minores necnon sacrum subdiaconatus ordines promotus rite fuisti, ratione parochialis Ecclesiae loci Zaborowi (^a-Posnaniensis dioecesis^a), quam canonice et pacifice obtines, ad reliquos sacros videlicet diaconatus et presbiteratus ordines brevi suscipiendos arctatus existis; ac eodem fervore inductus ad ipsos sacros ordines promoveri summopere desideras.

Nos, qui ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, pio huiusmodi voto tuo favorabiliter annuere volentes, tuisque in hac parte supplicationibus inclinati, Tibi (si, ut praefertur, arctatus sis et idoneus reperiaris), ut ad dictos diaconatus et presbiteratus ordines quibusvis duobus dominicis vel aliis festis diebus extra tempora a iure statuta etiam (attento, quod Ecclesia Posnaniensis est Pastoris solatio destituta)⁶⁴⁰ a quocunque malueris catholico Antistite gratiam et communionem dictae Sedis habente et in propria dioecesi residente, promoveri et in eis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare libere et licite valeas, Apostolica autoritate nobis specialiter attributa tenore praesentium licentiam in Domino concedimus. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus apostolicis contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo [Quinto], Octavo Idus Martii, Pontificatus Ss.mi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius, Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

N. 258.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 12 III 1575.

Commemorat ea, quae in litteris suis 29 I 1575 datis (cfr. N. 238) contenta erant, de possibili electione principis Ernesti in proximis Comitibus electionis. Autumat imperatorem (Maximilianum) consilia sua modo et rationi se gerendi regis (Henrici) accommodare debere. Summum pontificem arbitrari electionem in Polonia nihil improvisi vel subitanei esse posse (sicut

⁶³⁹ Zaborów, locus in decanatu Błonie; ecclesia parochialis S. Annae (cfr. Nowacki, p. 515).

⁶⁴⁰ Cfr. N. 213, notam 331.

conclave cardinalium), sed prius apparari et disputationibus in Senatu factis omni ex parte tractari debere; propterea rationem habendam esse periculi ex parte Turcarum impendentis et possibilis repugnantiae Alberti Łaski, viri omnino fide digni. Significat pericula, quae religioni catholicae ex conventibus nobilium proficisci possint, in quibus auctoritas iurisdictionis ecclesiasticae infirmatur et minuitur. Annotat summum pontificem favere Annae Jagellonicae in ipsius conatibus ad recuperandam debitam ipsi ipsiusque sorori Catharinae una cum eiusdem marito (Ioanne III Vasa) hereditatem post defunctum fratrem (Sigismundum Augustum) relictam.

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 204r-205r (textus in "cifra" scribendus).

Insistendo in quello che già più volte ho scritto a V.ra Signoria et particolarmente a li 29 di Gennaro⁶⁴¹ circa il favorir il Principe Ernesto, le dico che non ha da mettermi mano se non in caso, che si venga a nova elettione, aspettando il tempo della stessa Dieta, senza anticipare, essendo conveniente di veder prima quel che possa o voglia fare il Re Christianissimo in ritenere il Regno, il quale punto dovendo esser deciso tra Sua Maestà et il Regno, a noi non tocca di far cosa in questo inventore, che le possa esser di pregiudicio, anzi bisogna aiutarlo a mani tenerlo sin che si veda speranza alcuna di farlo restar Re, ma quando le cose fussero desperate, allora sarebbe tempo d'aiutar Hernesto, et sin'adesso l'Imperatore istesso non ha ricercato altro che questo et quando lo ricercasse s'apagarebbe facilmente dela ragione che noi havemo di non far contra il Re Christianissimo sin che egli ha speranza di mantenersi il Regno.

Né V.ra Signoria mi dica che egli non sia per lasciar mai la detta speranza sin che non sarà fatto un'altro Re, perché cotesta elettione non è subitanea, come è quella de' nostri conclavi, ma si sapia di molti giorni prima la ferma deliberatione del Senato di voler elegger un altro Re, et al più tardi al tempo dela convocatione et allora sarà tempo, et non prima, di raccomandar Hernesto, il quale [204v] per parlar liberamente N.ro Signore non è prender a favorire hora alcuna passione o fervore straordinario che habbi di satisfar a l'Imperatore, ma solo per la speranza, che si ha che tra li soggetti quali si propongono sarebbe senza dubbio il migliore per tutti i rispetti. Et questa è la somma della mente di Sua Santità in questo negotio. Nel quale sopra tutto V.ra Signoria ha da star vigilantissima per intender le pratiche che vanno attorno deli Piasti col Turco, et quando vedessi il pericolo vicino, come alcuni dubitano, che in qualche modo per le discordie dei Polacchi potesse intromettervisi, oltre il darne avviso a Sua Maestà Christianissima, farà

⁶⁴¹ Cfr. N. 238.

tutti gli officii. Et le diligenze possibili, perché vi si rimedii et il Sig. Laschi⁶⁴² per il seguito et valor suo. Et per essersi sempre mostrato alienissimo da Turchi, sarà a proposito per reprimere l'ambitioni di chi volesse servirsi di sì abominevoli favori. Quanto al convento che hanno in animo di far gli Ecclesiastici, V.ra Signoria farà ogni opera che s'impedisca per il pericolo grande, [205r] che s'incorrerebbe di ricever qualche sinistro per la religione. Et caso che la cosa fusse già tanto innanzi che non potesse inpedirsi, non mancherà lei almeno di trovarvisi presente et con la presenza et autorità sua rimediare a tutto quel che conoscerà esser di bisogno. Sì come N.ro Signore ha ordinato a V.ra Signoria più di sono, che si raccomandi la causa dela provisione dela heredità del Re di Polonia morto pertinente ala Signora Infanta⁶⁴³, così si contenta hora che sia fatto il medesimo officio per la Regina di Suetia la qualche tenuta onorissima catholica, né in ciò occorrerà nominare il Re marito⁶⁴⁴, poiché si può far di manco et così si verrà a fuggir lo scoglio, del quale N.ra Santità par che dubiti.

Circa il sapere come haver a portarsi con un nuovo Re, a N.ro Signore pare che V.ra Signoria non habbi d'haver molta difficoltà, perché sia eletto che si voglia, lei non può mancare di riconoscerlo per Re et come tale honorarlo almeno in superficie scrivendo poi qua se niente occorresse in che avesse bisogno di più maturo consiglio di resolutione.

N. 259.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 12 III 1575.

Nuntiat se quattuor eius epistulas: 7 I, binas 12 I et unam 19 I 1575 datas, simul cum "cifris" et scriptis annexis accepisse.

Or.: AV, Nunz.Savoia 10 f. 206r. In f. 207r-208v "cifra"; in f. 209v inscriptio, vestigia sigilli et adnotatio: "Ricevuta 9 V".

Min.: AV, Nunz.Pol 173 f. 207r.

⁶⁴² Albertus Łaski; cfr. N. 228.

⁶⁴³ Sigismundus Augustus et eius soror Anna.

⁶⁴⁴ Catharina Jagellonica et eius maritus Ioannes III Vasa; cfr. N. 218 et 220.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Ho ricevuto quattro lettere di V.ra Signoria, una di VII, due di XII, et l'altra deli XIX di Gennaro⁶⁴⁵, con le scritture et fogli accusati in esse. Quel che occora di dir per risposta, V.ra Signoria lo vedrà nell'incluso foglio. Con che me le offero, et raccomando di buon core, et le prego dal Signor Dio ogni bene. Di Roma ali XII di Marzo MDLXXV.

Di V.ra Signoria Rev.ma

^(a)come fratello amorevole
il Cardinale di Como^{a)}

a-a) *Autographum.*

N. 260.

Vincentius Lauro
Maximiliano II imperatori

Skierniewice, 12 III 1575.

Nuntiat se oblata occasione uti profectionis palatini Siradiensis (Alberti Łaski), qui una cum consanguineo suo Ioanne comite de Rozdrażew ad aulam imperialem se conferant eo consilio, ut candidaturam principis Ernesti promoveant et adiuvent. Ambos emissarios imperatori commendat et pondus ac momentum eorum missionis patefacit.

Autogr.: Wiedeń. HHSta. Hungarica 106 f, 45r-v. In f. 46v inscriptio et duo sigilla bene conservata.

Reg.: Wiedeń, HHSta, Polonica 27, fasc. 12.

Sacra Cesarea Maestà.

Volendo io con la fede et diligenza, che debbo, eseguire il comandamento di N.ro Signore in servizio di V.ra Maestà con la occasione, che mi s'è hora presentata, d'haver havuto qui il Sig. Palatino Łaski⁶⁴⁶ et insieme il Conte Giovanni di Rosdrasow⁶⁴⁷, non ho voluto mancare far l'offitio, che giudicavo

⁶⁴⁵ Cfr. N. 223-224, 226-227 et 230-231.

⁶⁴⁶ Albertus Łaski; cfr. N. 258.

⁶⁴⁷ Ioannes Rozdrażewski, comes in Pomsdorf, appellatus eodem tempore etiam comes de Rozdrażew, persona nobis alias fere ignota; saepe in libris historicis confunditur cum patrueli suo, etiam

esser a proposito con il sodetto Sig. Palatino; da cui havendo inteso che esso Conte era vasallo et servitore confidente dela Maestà V.ra, ho liberamente conferito con lui tutto quello che m'è parso espediente sopra il negotio del Ser.mo Prencipe Hernesto in caso di una futura elettione; affinché il prefato Conte ne faccia a bocca il rapporto a V.ra Maestà. Et in questo mi occorre solamente aggiungere che se ella risolve (come saria per avventura necessario) inviare qui qualche Signore et che per degni rispetti non voglia haver persona, che habbia nome d'Ambasciatore, né che sia conosciuta da tutti per ministro di lei. Non sarebbe forse fuor di proposito l'istesso Conte; il quale essendo congiunto di sangue et d'amicitia con le principali case del Regno, sicome s'è con molta efficacia adoperato col Sig. Laski, così potrà non pure conservare et accrescere la divotion di lui et di molti altri Signori, ma ancora acquistarne di nuovo et apportar profitto grande a questa negotiatione.

Nela quale mi fa procedere così avanti il zelo, che ho di vederne ogni prospero et felice successo per bene dela Christianità et dela Religione Cattolica et per grandezza et gloria maggiore di V.ra Maestà. [45v] Bacio riverentemente la mano di V.ra Maestà et prego il Signor Iddio, che con lunghissima et felicissima vita di lei, le conceda il compimento de' suoi santissimi et magnanimi desiderii. Di Squiernevicz a XII di Marzo MDLXXV.

Di V.ra Maestà Cesarea

humil.mo et div.mo servitor
 Vincentio Vescovo del Mondevi
 Nuntio Apostolico.

N. 261.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 19 III 1575.

Significat se litteras dedisse ad ducem in Ołyka (Nicolaum Christophorum Radziwiłł, nuncupatum "Orbum") et eius fratrem, coadiutorem Vilnensem (Georgium). Gaudet de incremento ardoris religiosi ducis Georgii. Commemorat breve pontificium 13 XII 1574 datum (cfr. A. 2), quo mandabatur augmentum et supplementum institutionis religiosae dicti ducis Georgii coadiutoris, cum itinere Romam facto et susceptis ordinibus subdiaconatus, diaconatus et presbyteratus coniunctum. Evidentem reddit egregiam eiusdem Georgii operam ad roborandam firmandamque religionem in Lithuaniae ad-

hibitam. In conclusione litterarum petit mitti sibi breve pontificium "pro absolvendis haereticis".

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 87r-89r. In f. 90v inscriptio et duo sigilla.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 107v-108v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 154-156.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Ho scritto al Sig. Duca d'Olica et ali Signori Vescovo et Coadiutor di Vilna⁶⁴⁸, et posto loro in consideratione che la gratia fattali da N.ro Signore è di qualità et importanza tale, che si suole conceder solamente a' figliuoli di Gran Principi et Re⁶⁴⁹. Et con tutto ciò la Santità Sua mossa dal molto merito del Sig. Duca et dala speranza grande che s'ha del Coadiutore, non ostante gli impedimenti dela educatione et del'età, che sono grandissimi, è gratosamente et benignamente condescesa a compiacerli; per il che essi sono tanto più obligati con maggior zelo et osservanza promuovere et accrescere le cose dela Santa Religione, ristorare li danni fatti, et havere cura et diligenza grande che esso Coadiutor con la integrità dela vita et con l'ornamento di quelle virtù et dottrina, che convengono al suo grado, si renda degno non pure dela presente dignità, ma di maggior carica nela Chiesa di Dio; potendo per questa via sperare sempre mai [87v] ogni sorte di favore da N.ro Signore et dala Santa Sede Apostolica.

S'è poi considerato che nel breve dela Coadiutoria⁶⁵⁰ si convengono quelle parole pregnanti ex certa nostra scientia et de plenitudine potestatis, per le quali s'ha a tenere, che havendo N.ro Signore reso il Sig. Giorgio habile ala Coadiutoria *etc.*, l'abbia anche assoluto dela inhabilità contratta per cagione del'heresia, et dispensatolo a poter pigliar la prima tonsura che è necessaria a tal ministero. Per il che ho avvertito il Vescovo che lo faccia chierico et dopo piglii di nuovo da lui la professione dela fede con la sottoscrizione di sua mano secondo la forma mandatali da me con una commessione; havendolo insieme ammonito che quanto prima mi mandi cinque o più testimonii per supplire al mancamento degli altri. Et per qualche uno di detti testimonii invierò subito il breve dela Coadiutoria et la lettera di V.ra Signoria Ill.ma al Duca, a cui ho dato [88r] avviso di tutto ciò; et persuasolo a mandar quanto più presto fia possibile il Coadiutore et in sua compagnia un altro fratello a Roma (sì come l'istesso Sig. Giorgio havendomi ultimamente scritto dela conversione degli altri fratelli me n'havea data spe-

⁶⁴⁸ Nicolaus Christophorus Radziwiłł et Georgius Radziwiłł.

⁶⁴⁹ Agitur de filiis ducis Radziwiłł nucupati "Orbi" et regis Henrici Valesii.

⁶⁵⁰ Cfr. N. 211.

ranza) esso Coadiutore haveria occasione in pochi anni confermarsi et stabilirsi nella Santa Religione, scancellar al tutto il difetto della educatione, et nelli costumi, nella virtù et nelle sacre lettere acquistar il compimento che si desidera.

Né ho mancato di avvertir il Sig. Duca che se il Coadiutor in assenza del Vescovo⁶⁵¹ potesse haver il luogo in Senato, come si suol fare con li Vescovi nominati, sarebbe di molto profitto alla Religione Cattolica che egli si trovasse nei Comitii. Et su la fine poi dell'estate mettersi in viaggio alla volta di Roma⁶⁵²; et che di ciò ne potiamo ragionare in presenza con qualche occasione che in breve si potria presentare per servizio publico [88v] di abboccarsi insieme in Varsovia, dove io ero per avviarmi incontanente dopo le feste.

Il Suffraganeo di Vilna per esser due volte incorso a conferire in un medesimo giorno l'una volta il Subdiaconato et Diaconato, et l'altra il Diaconato et il Presbiterato insieme, viene ad esser sospeso di poter più conferire gli ordini et di proseguire il ministerio del Suffraganeo, di che ne segue grandissimo danno in tutta quella Provincia. Et massime che il Vescovo per esser decrepito difficilmente può eseguire tal'ufficio. Là onde il detto Suffraganeo me n'ha scritto confessando l'errore non esser proceduto da ignoranza ma di soverchio zelo, per la gran carestia, che quella Provincia ha de' sacerdoti, et per la longhezza del cammino che ben spesso sono costretti di fare quelli che s'hanno a ordinare con loro grande spesa et disagio. Et mi faceva grandissima [89r] istanza dell'assolutione et della rehabilitatione. Io mi sono scusato non haver questa autorità, ma che ne supplicherei N.ro Signore hora, per la necessità del luogo faria di mestieri che s'ottenesse quanto prima la detta rehabilitatione. Non lasciando in tal occasione di avvisare la Signoria Vostra Ill.ma che il breve pro absolvendis haereticis⁶⁵³, il quale è molto necessario in questo Regno, non è mai comparso. Il rimanente di quello che occorre sarà nell'acclusi fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a XIX di Marzo MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a)humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^(a)

a-a) *Autographum.*

⁶⁵¹ Valerianus Protasewicz.

⁶⁵² Georgius Radziwiłł ad perficienda studia profectus est una cum fratre Alberto 11 X 1575 (diarium huius itineris publicavit Henricus Barycz in "Kwartalnik Historyczny" R.49:1935).

⁶⁵³ Cfr. N. 212.

N. 262.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 19 III 1575.

*Nuntiat Albertum Łaski et Ioannem comitem Rozdrażewski in Sile-
siam esse profectos ad tractandum negotium electionis archiducis Ernesti.
Significat se eam ob causam binas litteras misisse ad nuntium Vindobonen-
sem (Ioannem Dolfin) una cum exemplis litterarum Vincentii Lauro et Alber-
ti Łaski ad imperatorem (Maximilianum) datarum. Eundem Łaski impera-
tori exhibere debere pericula religioni catholicae in Polonia ob absentiam re-
gis imminentia. Refert de conatibus procerum Lithuanorum (Radivillorum,
ducis Constantini Ostrogski et ducis Alexandri Slucensis) cum propositis
electionis regiae coniunctis. Recordatur incepta et conatus Alberti Łaski (a
Vincentio Lauro iam plures descriptos) ad intercipiendam (post defunctum
Sigismundum Wolski) arcem Lanckorona captos. Praeterea in memoriam re-
vocat tentamina Annae Jagellonicae circa removendum Varsavia conciona-
torem Lutheranum a palatino Ravensi (Anselmo Gostomski) ex Prussia illuc
adductum. Memorat nominationem (Lucae Kościelecki) ad episcopatum Pre-
misliensem et referendarii Regni (Stanislai Sandivogii Czarnkowski), quem
promovet marescalculus Regni (Andreas Opaliński), ad Posnaniensem. Trans-
mittit exemplar litterarum oratoris Poloni in Turcia (Andreae Taranowski)
ad aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) scriptarum. Refert de actionibus
palatini Podoliae (Nicolai Mielecki) ad novam electionem in Polonia per-
agendam tendentibus. Scribit de exitu commorationis Posnaniae oratoris re-
gis Galliae (Iacobi d'Espeisses) et de conatibus procerum Maioris Poloniae
(Andreae a Górka, Andreae Opaliński, Stanislai Sandivogii Czarnkowski et
Tomicki, castellanidis Gnesnensis) circa novam electionem susceptis. De-
scribit actionem nobilis catholici ex Polonia Maiore, Abrahami Zbąski. Nun-
tiat denique de conventu generali Prutheno ad diem 21 Martii convocato, in
quo delegati ad Comitia electionis in Stężyca celebranda mittendi eligantur.*

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 74r-77r (litteris N. 261 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 157v-158r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 156-159.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

E' stato qui tre giorni il Sig. Laschi, et haveva in compagnia il Conte di Rosdrasof⁶⁵⁴, suo nipote, che sta in Slesia, il quale per ordine dell'Imperatore⁶⁵⁵ era venuto espressamente per trattare con lui circa il negozio dela elettione. Piacque al sudetto Sig. Laschi comunicarmi il tutto et ancora chiedermi consiglio. Si prese resolutione in caso che il Re non possa per l'absenza sua conservarsi il Regno et che la necessità dela Republica apportasse di far nuova elettione, che esso poteva obligarsi al'Imperatore di fargli servitio et così ne scrisse a Sua Maestà et mi pregò che io accompagnassi ancora il detto Conte con una mia al'Imperatore come feci, non havendo mancato inservire il prefato Conte in tutto quello che ho giudicato essere a proposito per il prospero successo di detto negotio, affinché egli a bocca ne faccia il rapporto al'Imperatore. Et la detta instruttione è conforme a quello che per mie due lettere ne havevo scritto a Mons. di Torcello⁶⁵⁶ et mandatone la copia a V.ra Signoria Ill.ma, la quale haverà con questa le copie dele sudette lettere del Laschi et mia al'Imperatore⁶⁵⁷, dal quale si desidera qualche honesto trattenimento, affinché il Laschi possa conservarsi et comparir ben armato ali Comitii [74v] per impedir le pratiche del Piasto et del Moscovita in favore del Principe Hernesto.

Io non ho mancato di mostrare con molte ragioni al Laschi il pericolo, che si porta in una nuova elettione nele cose dela Religione et del Regno, et il poco profitto che egli è per riportarne, et che il manco male sarebbe il Principe Hernesto; ma il bene sarebbe certo et sicuro, et le speranze pubbliche et sue private sarebbero di gran lunga maggiori, quando si potesse conservare il Regno nell'absenza del Re insino a tanto che egli havendo accomodate le cose di Francia (che non sono per andar molto in lungo), potesse ritornarsene qua. Et con l'auttorità di N.ro Signore concludere una lega contra il nemico del nome christiano; nela qual impresa esso Sig. Laschi sarebbe per havere sempre cariga honoratissima et principale. Mi rispose che con danari s'assicuraria farlo. Et havendogli replicato che per essere il tempo breve et il Re occupatissimo nele cose di Francia, in caso che l'aiuto non fosse a tempo bisognaria trovar qualche modo di preparare una così degna et utilissima executione; mi fu risposto che si tenteria ogni mezzo per trovar danari insino ad impegnar una parte de' suoi beni. Fu [75r] posto anche in consideratione che bisognava tirar a questo la casa Radsivila^{a)}, li Duchi Constantino et Sluschi^{b)} con il Cotcoviz⁶⁵⁸, per il che faceva di mestieri abboccarsi con loro. In somma dal canto suo si farà quel che fia possibile, ma

⁶⁵⁴ Albertus Łaski et Ioannes comes de Rozdrazew (Rozdrazewski); vincula consuetudinis inter eos intercedentia statui non potuerunt.

⁶⁵⁵ Maximilianus II.

⁶⁵⁶ Ioannes Dolfi; cfr. N. 241 et 247.

⁶⁵⁷ Cfr. N. 260.

⁶⁵⁸ Constantinus Ostrogski, Alexander Olelkowicz, dux Slucensis, et Ioannes Chodkiewicz.

il tempo è corto, et manca il principale, ciò è il danaro. Se in questo mentre ne venisse dala banda del Re ci saria speranza di far qualche bene, altrimenti bisognerà attaccarsi al manco male.

Il prefato Sig. Laschi se n'è ritornato a Lanscorona per far le provisioni necessarie⁶⁵⁹; imperoché la differenza non è (come si desiderava) rimessa ali futuri Comitii, ma si è differita due settimane dopo Pasqua⁶⁶⁰. Et il tutto si fa dala parte avversa per consumarlo nele spese. In tanto staremo a veder quel che il Conte rapporterà dal'Imperatore. Egli se n'è ito con diligenza, per ritornar subito dal Laschi, et non mancherà di avvertirmi di tutto, et in evento che il Laschi habbia il modo con li sudetti Signori di differire li Comitii con qualche honesta scusa, non accetterà l'aiuto del'Imperatore. Et per hora è consigliato di non andar altrimenti a Varsovia^{c)} per non pigliare un'altra querela con li Massoviti, li quali favoriscono il nipote del capitano morto⁶⁶¹ per esser del lor paese. Et del medesimo parere è la Signora Infanta⁶⁶², là onde bisognerà per qualche tempo haver patientia del ministro Luterano; ancorché habbia inteso [75v] di buon luogo che nela medesima casa del Palatino di Rava⁶⁶³, neli borghi di Varsovia, nel tempo che il Re Sigismondo Agosto stava in Varsovia il detto Palatino vi faceva sempre predicare. Et quale buon Re si tratteneva con tutti lasciandoli vivere nela loro libertà. Hora c'è questo di più che si predica nela detta casa in assenza del Palatino. Et ci vanno li mercanti Thedeschi dela confessione Augustana⁶⁶⁴, li quali habitano in Varsovia. Io mi sono trattenuto qui aspettando il Laschi per conferir (come ho fatto) con lui quanto era di bisogno. Hora dopo che mi sarò abboccato con l'Arcivescovo Gnesnense, che sta^{d)}⁶⁶⁵ lontano di qui due giornate, penso passate le feste subito transferirmi in Varsovia; et quivi trattenermi secondo l'occorrenza deli negotii.

Il nominato di Premislia⁶⁶⁶ non ha poi fatto altro, forse che vuol aspettare il fine dei Comitii per consiglio del Marescial Opalinski⁶⁶⁷, il quale per quanto mi è stato detto ha mandato al Re per ottener il Vescovato di Posnania nela persona del sudetto nominato; ma io spero che il Re lo concederà o

⁶⁵⁹ Cfr. N. 196.

⁶⁶⁰ Tempus Paschae in 1575: 3 IV.

⁶⁶¹ Sigismundus Wolski.

⁶⁶² Anna Jagellonica.

⁶⁶³ Anselmus Gostomski; cfr. N. 178.

⁶⁶⁴ Confessio Augustana: Confessio fidei Lutherana Augustae (Augsburg) a. 1555 accepta et confirmata (Augsburger Konfession).

⁶⁶⁵ Iacobus Uchański; in registro additum: Uniejów.

⁶⁶⁶ Lucas Kościelecki (1539-1597), epus nominatus Premisliensis a. 1574; cfr. ANP IX/1, notam 641 et notam 644, p. 193.

⁶⁶⁷ Andreas Opaliński; uxor eius Catharina de domo Kościelecka (cfr. ANP IX/1, p. 193).

al Referendario⁶⁶⁸, o al Provosto di Plosca⁶⁶⁹, ambidue degni et honorati personaggi.

Mando a V.ra Signoria Ill.ma la copia dela lettera che l'Ambasciatore Polacco mandato da questi Signori dopo la convocatione di Varsovia al Turco scrive al'Arcivescovo⁶⁷⁰. Egli è tutto depen[76r]dente del Palatino di Podolia⁶⁷¹; et credo che a sua istanza voglia impaurire li Signori del Regno affinché si venghi a tutti i modi a una nuova elettione. Vi sarà anche la copia d'un'altra che il Duca di Curlandia, altre volte Gran Maestero del'Ordine di Livonia⁶⁷², scrive al Duca di Prussia⁶⁷³. Et dal'Arcivescovo mi è stata inviata l'una et l'altra. Il detto Duca teme grandemente del Moscovita per trovarsi vicino ale incursioni, et senza forze. Egli è feudatario del Re di Polonia come ancora il Duca di Prussia⁶⁷⁴.

Mons. d'Espe⁶⁷⁵ mi scrive di Posnania a li X d'esservi arrivato et trovato un gran numero de nobili in un convento de' giudicii, che si fa in quella città contra uno chiamato Ivinski⁶⁷⁶, il quale si difende havere ammazzata la moglie per essere stata adultera. La parte sua et la contraria hanno seguito grande, ma si spera che ala fine s'accorderà il tutto secondo il costume dela natione. M'avvisa d'esser stato visitato da molti Signori principali, li quali tutti mostrano desiderare grandemente il ritorno del Re come sono li (g-Ziarnocoschi, Opalinski-g)⁶⁷⁷, li Gorca⁶⁷⁸, li Tomischi hora che il Castellano Gnesnense, lor [76v] padre, è morto⁶⁷⁹; et molti altri, et che il Gorca et il Tomischi ciascun d'essi manda un suo al Re per scoprir (come il detto Sig. d'Espe crede) l'intentione di Sua Maestà.

⁶⁶⁸ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski; ab Henrico Valesio epus Posnaniensis nominatus, ab aepe Gnesnensi Iacobo Uchański vero coadiutor assumptus est 26 III 1575 (quamquam laicus fuit). Vide: Wierzbowski JU, p. 626.

⁶⁶⁹ Hieronymus Rozdrazewski.

⁶⁷⁰ Andreas Taranowski, pincerna Haliciensis, pluries legatus (orator) Polonus in Turciam missus, Sigismundo Augusto regnante et tempore duorum interregnorum; a Convocatione Varsaviensi ad imperatorem Turcarum (sultanum) missus (cum instructione 18 IX 1574 data); decursum eiusdem legationis fontibus Dacoromanis et Vindobonensibus nixus, rettulit Ianussius Pajewski, p. 20 et sq. Litteras Andreae Taranowski ad primum Iacobum Uchański Constantinopoli 6 I 1575 datas edidit Theiner AE, II p. 91-92.

⁶⁷¹ Nicolaus Mielecki.

⁶⁷² Gotthardus Kettler (1517-1589), ab a. 1559 magister Ordinis Theutonicorum in Livonia, ab a. 1561 dux Curlandiae, magnus magister Ordini Cruciferorum et coniuncti cum eo a. 1237 Ordinis Gladiferorum.

⁶⁷³ Albertus Fridericus Hohenzollern.

⁶⁷⁴ Hic sermo est de "homagio Prutheno" (quod vocant), ab a. 1525 unicuique novo regi Poloniae a ducibus in Prussia, Regni Poloniae feudatariis, praestari solito; ultimum eiusmodi "homagium" a. 1569 praestitit (post mortem patris Friderici) Albertus Fridericus, dux in Prussia.

⁶⁷⁵ Iacobus d'Espeisses.

⁶⁷⁶ Agitur de nobili Maioris Poloniae non melius nobis cognito.

⁶⁷⁷ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski, Andreas Opaliński.

⁶⁷⁸ Andreas a Górka (ca 1534-1583), castellanus Międzyrzecensis ab a. 1570.

⁶⁷⁹ Ioannes Tomicki; statuere non potuimus quo nomine appellatus esset filius castellani Gnesnensis Ioannis, m. Februario a. 1575 defuncti.

Lo Sbonschi⁶⁸⁰ è entrato in tanta smania et ostinatione contra il Re, che dice volersi partir del Regno se il Re torna in Polonia; piaccia pur a Dio che torni; (che sì come ho fatto dire al Vescovo di Cuiavia⁶⁸¹), il Re è tanto benigno che non solamente gli perdonerà, ma l'honorerà et beneficherà, et se io mi troverò in queste bande, l'aiuterò sempre mai hoc nomine che intendo esser buon Cattolico, et il peccato che procede dal desiderio degli honori è degno di compassione, quando ne segue il pentimento. Ho già mandato il mio uomo al Vescovo di Cracovia⁶⁸² con ordine che faccia il compimento che si conviene et presto sarà di ritorno.

Li Prussi hanno intimato un convento generale ali 21 di Marzo in Lassa⁶⁸³ per trattare se doveranno mandare Nuntii terrestri a li Comitii futuri; et se haveranno a far istanza di ricuperare molte franchigie, giurisdizioni et beni tolti loro dal Re defunto⁶⁸⁴, et c'è opinione che per il desiderio che hanno di non esser sottoposti a Polacchi non manderanno altrimenti [77r] Nuntii, ma per lettere si scuseranno col non haver accettati li atti dela convocatione di Varsovia⁶⁸⁵, voler ritener il lor Re legittimo, con il quale farebbono ogni accordo pur che possino ottenere la confirmatione deli loro privilegi et libertà, ma il tutto dipende da Lituani, li quali se saranno d'accordo, come si tiene con Polachi, bisognerà che li Prussi al'ultimo si accomodino ala volontà dela maggior parte.

a) Ita in registro. In decifrato: Radipica

b) Ita in registro. In decifrato: Uruschi

c) Ita in registro. In decifrato: in Cracovia

d) In registro additum: Unieiov

e) In registro additum: Ziarnocoschi

f) Ita in registro. In decifrato: Isinuchi

g-g) Ita in registro. In decifrato: Piararcoschi et Loparinoschi

N. 263.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfi, nuntio Vindobonensi

[Skierniewice, 19 III 1575].

Refert de longiore colloquio cum palatino Siradiensi (Alberto Łaski) habito de legatione consanguinei ipsius (comitis Ioannis Rozdrażewski) ad im-

⁶⁸⁰ Abrahamus Zbąski.

⁶⁸¹ Stanislaus Karnkowski.

⁶⁸² Franciscus Krasieński.

⁶⁸³ Łasin (Germ. Lessen), oppidulum in districtu Graudnicensi (Grudziądz); de exitu consultationum in Łasin vide: Glemma, p. 111.

⁶⁸⁴ Sigismundus II Augustus.

⁶⁸⁵ In IX 1574; cfr. ANP IX/1, A. 24.

peratorem (Maximilianum) peracta. Nuntiat eundem Łaski ex Lanckorona revertisse et epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) coram convenisse, ut de candidatura archiducis Ernesti simul consultarent; talem candidaturam Poloniae utilem et commodam esse, praeterea quod securitatem finium a periculo Turco augere et tueri certo possit; insuper eam omnino necessariam esse ad servandam et defendendam libertatem Poloniae, Hungariae, Bohemiae. Arbitratur inter senatores ecclesiasticos epum Plocensem (Petrum Myszkowski) sapientem agendi rationem persequi, propterea ad consilia Domus Austriae exsequenda utilem esse posse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 79r-81r (adnexum litteris sub N. 261).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 111r-112v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 159-161.

Cifra scritta al Nuntio di Torcello

Questi giorni ho havuta qui commodità di parlare a lungo col Sig. Laschi⁶⁸⁶, et perciò che in sua compagnia vi era il Conte di Rosdrasof^{a)687}, suo nipote, il quale sì come intesi era vassallo et servitor confidente di Sua Maestà, io non volsi mancare conferir con lui tutto quello che mi parve espediente per servitio dell'Imperatore in conformità di quanto n'haveva in due volte scritto a V.ra Signoria, et maxime che il presente Conte haveva il modo di far intendere ogni cosa a Sua Maestà. La quale hora che conosce la pronta volontà di esso Sig. Laschi verso di lei non doverà lasciarsi perdere una occasione così importante.

Il sudetto Sig. Laschi se n'è ritornato in Lascorona, per far le provisioni necessarie; perciò che la differenza non fu altrimenti rimessa ali futuri Comitii, come si desiderava, ma s'è differita due settimane dopo Pasqua⁶⁸⁸; et la parte avversa crede con questa via di consumarlo nele spese, ma si inganna, imperoché egli entra tuttavia in maggior credito. Et a me parve eshortarlo sul partir di qua che andasse^{b)} a visitar il Vescovo di Cuiavia⁶⁸⁹, procurasse di congiungerselo, et con desterità entrasse a ragionargli dela persona del Principe Hernesto. Sopra di che non mancò di far l'officio, [79v] perché il Vescovo mi mandò subito il suo secretario et m'avvertì di questo aggiungendo che esso nell'altra elettione si scoperse contra Hernesto per il sospetto che haveva che la vicinanza deli stati dell'Imperatore non appor- tasse qualche grave danno ala lor libertà, talché per il beneficio publico, et per l'interesse suo particolare malagevolmente acconsentireia mai ad Herne-

⁶⁸⁶ Albertus Łaski.

⁶⁸⁷ Comes Ioannes Rozdrazewski; cfr. N. 262.

⁶⁸⁸ Cfr. N. 262.

⁶⁸⁹ Stanislaus Karnkowski.

sto. Io gli risposi che in caso di nuova elettione la persona del Principe Hernesto dovea per il bene di questo Regno et di tutta la Christianità anteporsi a ciascun'altro, perciò che dala concordia et unione dela Polonia con gli stati del'Imperatore ne poteva succedere al sicuro col mezo del'auttorità et santissimo zelo di N.ro Signore una necessarissima et santissima lega tra i Potentati principali dela Christianità contra il Turco, il quale per la disunione dei nostri Principi diventa ogni dì sì grande et sì potente, che è per far all'avvenire grandissimi progressi, et li primi che sentiranno il danno saranno li più vicini, tra li quali li Sig. Polacchi (che a Dio non piaccia) portano gravissimi pericoli et maxime in tempo di questo nuovo Signore il quale fa professione d'esser capital nemico de' Christiani, et è tutto volto a le armi, fa gran provisione per mare et per terra, et [80r] in somma mostra grandissima sete del sangue Christiano.

Et quanto ala conservatione dela lor libertà, la ragione del Vescovo di Cuiavia potria forse haver luogo quando Hernesto con la Polonia havesse l'Ongaria, la Boemia et l'Austria; ma essendo solo Re di Polonia, dovrà al certo sempre volerne più per se medesimo che per il padre, o per il fratello primogenito⁶⁹⁰, et maxime che ciascun Re valoroso può esser sicuro di poter far eleggere etiamdio in vita sua un suo figliuolo et in mancamento de' figliuoli, alcuno de' suoi fratelli quando n'habbia. In oltre questa loro libertà è tanto moderata che l'auttorità del Re è grandissima, perché egli ha in poter suo la propositione et la conclusione in tutte le congregationi et dà non solo tutti gli honori et le dignità, ma ancora tutte l'entrate a li nobili, li quali quasi tutti nascono poveri et privati, né possono sperar beni o honori se non dal Re. Oltre a ciò egli solo ha l'administratione dela giustitia sopra la nobiltà, et per difesa o per amplicatione del Regno può a suo piacere constringer la nobiltà a far guerra, talché ogni Re dovria ragionevolmente difendere et procurare questa lor tal libertà; col [80v] mezzo dela quale haverà il modo non pure di conservare ma di accrescere il suo imperio. L'importanza è che l'auttorità del Re è sì grande, che ora li Sig. Polacchi cercano con la confirmation di questi nuovi articoli diminuirli in gran parte et con l'administratione dela giustitia et la possanza di poter obligar li nobili ala guerra senza il consentimento di tutti gli ordini.

Circa poi l'interesse privato del Vescovo egli dovria assicurarsi che un nuovo et gran beneficio suole negli animi grandi scancellar ogni mala satisfattione passata, oltre che questa Republica è composta di maniera, che il Re ha sempre di bisogno dell'amicitia et benevolenza dei principali Senatori, di che se n'è veduta l'esperienza ne il Vescovo di Plosca⁶⁹¹, il quale non ostante che nela elettione passata sia stato contrarissimo a questo Re, nondimeno ha poi acquistata et ritien tuttavia la buona gratia et confidenza di Sua Maestà. Et il medesimo potria il Vescovo di Cuiavia fermamente spera-

⁶⁹⁰ Maximilianus II et eius filius primogenitus Ernestus.

⁶⁹¹ Petrus Myszkowski.

re dal Principe Hernesto, sopra di che mi parve di comprendere che il segretario si partisse sodisfatto et ben capace di questo. Ho voluto scriver tutto ciò a V.ra Signoria, affinché l'Imperatore essendone [81r] avvertito possa con la molta prudenza sua far eseguire quello che giudicherà esser espediente al'avvenire per il prospero successo di così importante negotio, nel quale io mi sforzerò con la diligenza, fede et desterità che mi fia possibile sodisfar esattamente la grande et paterna affettione et inclinatione di N.ro Signore verso l'Imperatore.

a) *Ita in registro. In deciftrato: Robrasof*

b) *In registro additum: passasse per Volboria*

N. 264.

Vincentius Lauro
Maximiliano II imperatori

[Skierniewice, 19 III 1575].

Albertum Łaski et eius consanguineum, comitem Ioannem Rozdrażewski, imperatori commendat. Significat comitem ea mente in Austriam proficisci, ut electionem archiducis Ernesti promoveat et munere oratoris ibi fungatur. Ambos laudat et affirmat eos dignos esse, quibus aula imperialis plenam fidem adhibeat.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 83r-v (litteris N. 261 adiunctum).

Lettera del Nuntio di Polonia al'Imperatore

Volendo io con la fede et diligenza, che debbo, essequire il commandamento di N.ro Signore in servizio di V.ra Maestà con l'occasione che me si è hora presentata di haver qui il Sig. Laschi et insieme il Conte di Robrazof⁶⁹², non ho voluto mancare far l'ufficio che giudicavo esser a proposito con il sudetto Sig. Palatino, da cui havendo inteso che esso Conte era vassallo et servitore confidente dela Maestà V.ra, ho liberamente conferito con lui tutto quello che mi è parso spedito sopra il negotio del Serenissimo Principe Hernesto in caso di una futura elettione, affinché il presente Conte ne faccia a bocca il rapporto a V.ra Maestà et in questo solamente aggiungere che se ella risolve come saria per aventura necessario inviar qui qualche Signore,

⁶⁹² Cfr. N. 262 et 263.

et che per degni rispetti non voglia haver persona che habbia nome di Ambasciatore et che sia conosciuta da tutti per ministro di lei, non sarebbe forse fuor di proposito l'istesso Conte, il quale essendo congiunto di sangue et d'amicitia con le principali case del Regno, sì come si è con molta efficacia adoperato [83v] col Sig. Laschi, così potrà non pure conservare et accrescere la dispositione di lui, et di molti altri Signori, ma ancora acquistare di nuovo et apportare profitto grande a questa negociatione, nela quale mi fa prendere così avanti il zelo che ho di volerne ogni prospero et felice successo per bene dela Christianità et dela Religione Cattolica et per grandezza et gloria maggiore di V.ra Maestà.

N. 265.

**Franciscus Krasiński, epus Cracoviensis
Vincentio Lauro**

Bodzentyn, 23 III 1575.

In summa rerum religionis in Regno Poloniae perturbatione reconciliatorem se esse velle scribit. Iterum dolet de recenti actione sua erga non catholicos (in mente habet subscriptionem sub Confoederatione Varsaviensi "de religione" positam). Declarat se usque ad finem dierum suarum cum nuntio collaboraturum esse eumque adiuturum, cum operam eius in Polonia magni faciat.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 182r-183r. In f. 183v inscriptio, vestigium sigilli.

Rev.me Domine,

Sollicitudo Sanctissimi Domini N.ri et cura Dominationis V.rae Reverendissimae de mutua concordia coniunctioneque hominum nostri ordinis est mihi pergrata. Nam si in ullo ordine, in Episcopis profecto maximum esse statuo momentum, ad hanc Rempubicam, tam perturbatam, e dignitate religionis Catholicae et eius vel temperandam vel constituendam. Nollem arrogantius de me quidquam dicere. Sed tamen, in hoc uno vel maxime cogitationes meae curaeque versantur, ut tandem aliquando, more maiorum, coniunctissimis et animis et sententiis, Regno huic, vehementissime laboranti, opem afferamus.

Quod si unquam assequar, satis magnum vitae meae fructum, cepisse me putabo. Romam sigillatim prorsus de nullo scripsi⁶⁹³. Oppugnari [182v] a nescio quibus existimationem dignitatemque meam questus. Quotus autem quisque, si hoc idem illi usu veniret, non quereretur? Non seipsum diligenter purgaret? Non falso dicta refellerat? Quod eo studiosius etiam feci, quod optime mihi eram conscius, nihil a me neque publice neque privatim in quenquam esse aut dictum eiusmodi aut factum, quamobrem iure mihi posset esse inimicus. Et quod etiam memoria tenerem, quanto[pe]re laborassem, ut omnes amicos, quoad fieri posset, haberem. Id si non effeci; fero moderatam et hanc fortunam, cum multis gravibus sapientibusque viris statuo mihi esse communem. Sed quod ad me quidem ipsum attinet, nullae inimicitiae cum ullo mihi intercedunt. Ac si quis, ut fit in Republica, fortasse me sibi esse offensiozem existimat, is si cum errorem opinionemque suam, falsam praesertim, vel sponte sua vel autoritate Dominationis V.rae Reverendissimae deposuerit, nihil optatius, nihil eo gratius, poterit mihi accidere.

Ea enim ego mente in Republica versor et ea versa[183r]ri perpetuo volo, ut prae gloria summi omnium parentis Dei, et prae incolumitate patriae carissimae, cetera omnia vel amplissima, ad honorem vel gravissima, ad invidiam vel horribilia, ad periculum nihili ducam. Et hoc quidem proprium eius viri esse iudico; qui suas actiones in Republica, primum religione, deinde patriae dignitate, non autem suis commodis fortunisque metitur. Sed haec et alia Rev.ma Dominatio V.ra e secretario suo accipiet. Cum negotium istud feliciter evenire cupio, tum Dominationem V.ram Reverendissimam valere feliciter opto. Datum Bozetini ex arce nostra IX Calendas Aprilis MDLXXV.

Rev.mae Dominationis V.rae frater et servitor
Franciscus Crassinski Dei Gratia Episcopus Cracoviensis
et Dux Severiensis
manu sua.

N. 266.

Vincentius Lauro
Francisco Krasiński, epo Cracoviensi

[Skierniewice, post 23 III 1575].

⁶⁹³ Cfr. N. 202 et 209.

His litteris nuntius verisimiliter respondet epo Cracoviensi ad eius litteras 23 III datas (cfr. N. 263). Recordatur in eis notas quaestiones religiosas, de quibus tunc temporis in Polonia saepe disputabatur, praesertim de unitate et concordia inter episcopos Polonos instauranda. Auxilium suum offert in opera ad reconciliandos animos tendente. Memorat epistulas cardinalis secretarii status (Tholomaei Gallio) episcopos Polonos ad unitatem et concordiam exhortantes.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 497r-498r. In f. 498 adscriptum: "Exemplum litterarum Nuncii Apostolici ad Rev.dum Epum Cracoviensem".

Nuper binas litteras nomine Ss.mi Domini N.ri ad me scriptas; quibus Ill.mus Dominus Cardinalis Comensis⁶⁹⁴ me de nonnullis commonefecit; quae partim ad dignitatem Rev.mae Dominationis V.rae tuendam, partim ad concordiam inter praecipuos Episcopos ineundam pertinent. Deesse ego nolui, quin statim Ss.mi Domini N.ri monitis ac imperatis obtemperarem. Igitur primarios Praesules, Archiepiscopum⁶⁹⁵ quidem per me ipsum, alios vero per meum secretarium⁶⁹⁶ rogare ac monere non destiti; ut quas quippe inter se aut cum aliis vel obscuras, vel apertas haberent simultates, illas omnino deponerent; meminerintque se in ea tempora incidisse, ut sine mutua firmaque animorum consensione ordinem suum ac religionem Catholicam defendere nequaquam possint. Donarent igitur Reipublicae si quas gererent inimicitias, ac penitus extinguerent vivis illis ad aeternam vitam salientibus aquis, quibus omnium Christianorum ac praecipuae sacra Antistitum corda perpetuo irrigari debent.

Nemo fere inter ipsos extitit; qui sibi cum aliquo susceptas non nunquam fuisse ex Reipublicae dissensione ac privato nomine inimicitias negaret; quas cum omnino extinctas esse cuncti affirmassent, si quas tamen inter se [497v] adhuc esse suspicarentur, eas se dixerunt Sanctissimo Domino N.ro ac eius Nuncio libenter permissuros. Nunc reliquum est, ut Dominationo V.ra Reverendissima, ubi de iis omnibus certior reddita fuerit; caetera, quae mihi perspecta non sunt, aperiat; suis me consiliis et ope iuvet; quo vera ac sempiterna amicitia indissolubili caritatis vinculo inter Ecclesiasticos Proceres contrahatur.

Ad id vero praestandum omnem ego operam ac laborem impendam, speroque nobis divinum Numen affuturum, quo ad eius gloriam non mediocre, quod optamus, bonum consequi valeamus. Quo autem id maiori utrius-

⁶⁹⁴ Card. Tholomaeus Gallio (†1606), epus Sipontinus 1563-1573, card. Comensis ab a. 1573. Cfr. N. 201 et 209.

⁶⁹⁵ Iacobus Uchański.

⁶⁹⁶ Iosephus Monachus.

que nostrum commoditate fiat, mitto istuc meum Secretarium, de quo quae ego in hoc negotio partim intelligere potui, partim coniectura sum assecutus, Dominatio V.ra Reverendissima audiet. Et ea, quae sibi melius cognita sunt, per eundem (cui aequae ac mihi fidem habeat) mihi significare non dubitet. Leget etiam unas, ipsas quidem integras Ill.mi Domini Cardinalis Comensis litteras, alterius vero descriptam tantum particulam, quae hoc negotium complectitur; certoque sibi persuadeat velim, [498r] me in existimatione nominis sui conservanda nullam mihi recte oblatam occasionem esse amissurum. Cupio Dominationem V.ram Reverendissimam bene ac foelicitate valere. Datum etc.

N. 267.

Vincentius Lauro Capitulo Varmiensi

Skierniewice, 25 III 1575.

Scribit Nuntiaturam in persona eximii iurisperiti, auditoris sui (Bernardini Belletrutti), diligenter et accurate examinare opiniones partium in controversia coadiutori Varmiensi (Martino Cromero) cum Capitulo eiusdem dioecesis intercedente. Exhibet praecipua argumenta Cromeri, de quibus consultatum est cum ordinario Romae commorante (Stanislao Hosio) et quae etiam cum canonibus Consilii Tridentini collata sunt. Laudat eximiam peritiam procuratoris Capituli, Matthiae Hein, in ambagibus iuris canonici explicandis. Affirmat eiusmodi controversiam pro bono religionis christianae in dioecesi Varmiensi compositum iri.

Or.: Berlin, GSt. APK, C 1a, Kasten 502 s.f.

Rev.di Domini tanquam fratres carissimi.

In eam nos curam diligenter incumbimus, ut pro munere nostro Ecclesiarum paci ac tranquillitati omnino consulamus omnemque adversariis sacros nostri ordinis homines traducendi occasionem tollamus. Cum igitur superioribus diebus de re controversa et plena dissensionis inter Rev.mum Coadiutorem⁶⁹⁷ et istud Venerabile Capitulum certiores redditi essemus, deesse noluiamus, quin cunctas (ut nostri moris est) lites componere, ac veram sempiternamque inter caput et membra pacem et caritatem conciliare studeremus.

⁶⁹⁷ Martinus (Cromerus) Kromer; cfr. N. 216.

Ipsium igitur Dominum Coadiutorem sumus cohortati, ut de hac re documenta ad nos sua mitteret, et de causae statu nos informaret, quo controversiae ex toto sedarentur. Id ille diligenter praestitit; sed cum omnino necessarium esset, ut utraque pars compromissum faceret et arbitrum sumeret; idem postea procuratori suo mandatum dedit⁶⁹⁸; verum quo debitum (ut par erat) honorem Ill.mo Domino Card. Varmiensi⁶⁹⁹ deferret, conditionem apposuit, ut scilicet nonnulla capita ipsius Ill.mi Cardinalis rationationi servarentur. Quae res in causa fuit, quominus huiusmodi negotium ad optatos exitus hucusque perducere potuerit. Nunc (ut spero) nostris cohortationibus missurus brevi est quod desideramus; nosque omnem laborem impendimus, quo suis cuique iuribus tributis, cuncta ad sacrorum canonum et Concilii [sq] Tridentini praescripta decernantur, ingenti utriusque partis ac istius Ecclesiae commodo et tranquillitate.

In hoc autem negotio absolvendo nobis magno usui est Honorissimus Dominus Matthias Hein, V.lis Capituli procurator⁷⁰⁰, qui et fidelem et diligentem ex parte sua operam navat; et in sacrorum canonum scientia peritus, Capituli iura prompte et egregie tuetur, et a iure communi ne latum quidem unguem discedere profitetur. Haec autem mora, ut aequo animo ferenda est, ita utrique parti opportunitatem offeret, alia, si quae supersunt capita controversa, inter se expendendi, et omnia in unum conferendi. Sic ut in posterum discordiae semina omnino aboleantur.

Interea Dominationem V.ram hortari ac monere in Domino volumus, ut omnes adversus suum pastorem simultates deponant, extinguantque vivis illis aquis ad vitam aeternam salientibus, quibus omnium Christianorum, praesertim vero sacra Sacerdotum pectora, irrigari debent; imitentur optimos magni illius Noe filios, qui quoniam Parentis pudenda et erratum texerunt, summam sunt foelicitatem consecuti⁷⁰¹; at contra filius natus minor in parentem petulans maledictis atque infortuniis ipse cum suis posteris perpetuo addictus est. Et postremo Divinum Apostolum in hoc audiamus; ut alter alterius onera portemus, et sic adimpleamus [sq] legem Christi⁷⁰². Quod nobis concedat Deus Optimus Maximus, in quo bene valere cupimus, et nostri in Sanctissimo altaris Sacrificio memores esse. Datum Squiernevicii Die XXV Martii MCLXXV.

Dominationum V.rarum

(a-Tanquam frater amantissimus
Vincentius Laureus Episcopus Montisregalis
Nuntius Apostolicus^{a)}.

a-a) *Autographum.*

⁶⁹⁸ Bernardinus Belletrutti, auditor Vincentii Lauro; cfr. ANP IX/1, p. XI-XII.

⁶⁹⁹ Stanislaus Hosius.

⁷⁰⁰ Cfr. N. 216.

⁷⁰¹ Cfr. Gen 6 - 10.

⁷⁰² Cfr. Gal 6, 2.

Vincentius Lauro

Iacobo Uchański, aepe Gnesnensi et Leonardo Słomowski, aepe Leopoliensi

Skierniewice, 25 III 1575.

Mandat eis, ut clericum dioecesis Gnesnensis, Remigium Benedicti Tarnowski, qui a. 1574 minores ordines sacros suscepit, nunc vero propter homicidium Valentini Myślewski, Leopoli patratus, poenis et censuris ecclesiasticis innodatus existit, tam a reatu homicidii quam a praefatis poenis et censuris absolvant, ita ut maiores ordines sacros (etiam ordinem presbyteratus) accipere possit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 51r-53v.

Vincentius, [etc. ut in N. 164], Rev. dis in Christo Patribus Archiepiscopis Gnesnensi et Leopoliensi⁷⁰³, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam; ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Remigius Benedicti Tarnowski, clericus Gnesnensis dioecesis, nobis nuper exposuit, quod anno Domini Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quarto, ipso in quatuor minoribus ordinibus rite susceptis iam tum constituto, ac dilecti nobis in Christo Capitanei Leopoliensis⁷⁰⁴ servitiis insistente, cum ex oppido Drohobycz⁷⁰⁵ Leopoliensis dioecesis ad quendam dicti Capitanei locum discessurus curaret sua per puerum inferri in currum, quondam Valentinus Mislevoski, suus conservus de nobili genere procreatus, tunc valde ebrius coepit cum dicto puero iurgari, ac evaginato gladio eum persequi. Remigius vero (quem nimia potatio minus quoque sui compotem reddiderat) puerum defendere studens; cur (inquit) in meum puerum saevis? atque hoc dicto alapam ab ipso Valentino repente^{a)} passus eum a se detrusit. Tum Valentinus illo suo gladio quatuor vulnera eidem Remigio intulit. Porro Remigius dicto Capitaneo, eorum Domino, deferens non audebat severius haec ulcisci. Nihilominus accidit, ut, dum se defenderet, dictum Valentinum unico vulnere in manu sinistra circa palmam gladio, quem secum gerebat, affecerit. Reliqui autem conservi accurrentes pugnam hanc diremerunt, et Valentinum curavit. Verum die

⁷⁰³ Iacobus Uchański et Stanislaus Słomowski (†1575), aepe Leopoliensis ab a. 1565.

⁷⁰⁴ Ioannes Leśniowski (†1593), capitaneus Leopoliensis.

⁷⁰⁵ Drohobycz, oppidum 60 chiliometris meridiem et occidentem versus a Leopoli distans.

tum proxime secuta Remigius et Valentinus sunt sibi ipsis [52r] reconciliati; nec vulnus Valentino sic illatum eius generis fuit, ut ille propterea unquam decubuerit, vel a largioribus potationibus et ebrietate sibi abstinendum putaverit.

Tandem post quatuor hebdomadas ab huiusmodi vulnere illato Valentinus Leopoli in suo hospitio ebrius e quibusdam gradibus decidendo ad idem vulnus sese offendit tanta cum sanguinis effusione, ut nocte tum immediate peracta (quemadmodum Domino placuit) e vivis excesserit. Cum autem (sicut eadem expositio subiungebat) ipse Remigius nunquam machinatus sit in dicti Valentini mortem, nec de ea aliter, quam ut praefertur, culpabilis sit, quin de ea, ac iis, quae ex improvviso a se sic gesta scit, plurimum doluerit et doleat de praesenti, atque a similibus in posterum abstinere proponat; necnon quatenus aliquem homicidii reatum aut Ecclesiasticas censuras ex praemissis incurrerit, aut incurrisse dici possit, ab iis absolvi, et ad sacros etiam presbyteratus ordines promoveri, atque ob melioris vitae frugem aliquam religionem ex approbatis ingredi et (si in ea recipiatur) professionem emittere regularem, ac in ea sub regulari habitu et observantia virtutum Domino deinceps perpetuo famulari summopere desideret, Nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio et dispensationis gratia, ac alias in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

Nos igitur, qui ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, attendentes ecclesiam catholicam, piam matrem, nemini unquam misericordiae [portam] claudere; ac volentes ipsum Remigium, asserentem se de Nobili genere procreatum existere, ac alias apud nos de vitae ac morum honestate, aliisque probitatis et virtutum meritis multipliciter commendatum, horum intuitu, specialibus favoribus et gratiis prosequi, eumque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine [52v] quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum non in-sorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum, harum serie absolventes et absolutum fore censentes; huiusmodi supplicationibus inclinati, Paternitatibus V.ris per praesentes mandamus, quatenus vos vel alter vestrum (si ita est, ut praenarratur) eumdem Remigium (si id a vobis vel altero vestrum humiliter petierit) ab homicidii reatu et excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa ac ex quo forsan censuris sic ligatus in dictis per eum susceptis ordinibus (non tamen in contemptum clavium) ministravit, aut divinis participavit, quomodolibet incurrit; aut incurrisse dici vel censi posset, Apostolica autoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvatis vel absolvat in forma Ecclesiae consueta iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutari, ac aliis, quae de iure fuerint iniungenda; omnemque inhabilitatis et infamiae

maculam sive notam, per eum ob praemissa quomodolibet contractam et in eum insurgentem, ab illo auferatis vel auferat, et in eo aboleatis seu aboleat; necnon ipsum in pristinum et eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat statum plenarie reintegretis, aut reintegret.

Necnon demum (suffragantibus sibi meritis, ac alio canonico impedimento non obstante) secum ut ad ordines sacros, etiam presbiteratus, ordines promoveri et in iis sic promotus etiam in Altaris ministerio ministrare. Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera, secundum communem estimationem, valorem annum non excedant) beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea et instituatur in eis, [53r] recipere et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispensetis aut dispenset. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus apostolicis, ac Ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis, et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Squiernevicii dictae Gnesnensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae, Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quinto, Septimo Kalendas Aprilis, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII anno tertio.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

^{a)} *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 269.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 26 III 1575.

Nuntiat de litteris epi Cracoviensis (Francisci Krasiński) sibi missis et de responso ad eas illi dato (cfr. N. 265 et 266). Subiungit epum Krasiński epistolam similis tenoris ad cardinalem Varmiensem (Stanislaum Hosium) dedisse.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 84r. In f. 93v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 112v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 161.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Mando a V.ra Signoria Ill.ma l'allegata lettera scrittami da Mons. il Vescovo di Cracovia in risposta dela mia⁷⁰⁶. Et il detto Signore m'ha inviato l'articolo dela lettera, che egli havea scritto a Mons. Ill.mo Cardinal Varmiense⁷⁰⁷ sopra tal negotio; nel quale io non mancherò adoperarmi con la desterità et diligenza che conviene. Et il rimanente sarà nell'acclusi fogli. Bacio la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a XXVI di Marzo MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^{-a})

^{a-a}) *Autographum*.

N. 270.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Skierniewice, 26 III 1575].

Scribit in exemplo litterarum epi Cracoviensis (Francisci Krasiński) ad card. Stanislaum Hosium datarum, sibi ab eodem epo Cracoviensi misso, falsam quandam interpretationem contineri; episcopum quidem fidem et ingenuitatem suam erga nuntium profiteri, clam tamen cum haereticis colloquia habere. Arbitratur actuositatem Francisci Krasiński ex eo proficisci, quod ei imprimis curae sint magni ipsius proventus (singulis annis summam 70-80 milium florenorum excedentes), quos ipse retinere velit, haeretici autem deminuere conentur. Significat ablegatos Comitiorum convocationis Varsaviensium (Hieronymum Rozdrażewski et Ioannem Drohojowski) ex Gallia revertisse. Nuntiat referendarium Regni (Stanislaum Sandivogium Czarnkowski) praesentationem ad episcopatum Posnaniensem ab rege (Henrico) accepisse, ad quem obtinendum aspiret etiam epus nominatus Premisliensis et abbas Lubinensis (Lucas Kościelecki). Epum Krasiński ad electionem "Piasti" proclivem esse. Lithuanos vero propter periculum ex parte Moscorum eis impendens in palatinum Transilvaniae (Stephanum Báthory) propendere. Etiam ducem Ferrariae (Alfonsum II d'Este) sumptibus non parcere ad candidaturam suam propagandam. Eundem epum Cracoviensem simul favere consiliis palatini Podoliae (Nicolai Mielecki), qui ad electionem contendat capto cum Turcis consilio. Eiusmodi coniecturam confirmari rela-

⁷⁰⁶ Cfr. N. 265 et 266.

⁷⁰⁷ Stanislaus Hosius.

tionem oratoris Poloni ex Turcia reversi (Andreae Taranowski). Memoratum matrimonium regis (Henrici) cum filia comitis Nicolai de Vaudémont Ludovica (Louise) initum, quam 15 II 1574 in oppido Remensi uxorem duxit.

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 94r-95r (litteris N. 269 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 112v-114v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 161-163.

Dala copia dela lettera mia al Vescovo di Cracovia⁷⁰⁸ et dala sua risposta insieme con l'articolo dela lettera, che egli sopra di ciò haveva scritto a Monsignor Ill.mo Cardinale Varmiense⁷⁰⁹, V.ra Signoria Ill.ma considererà, che tra li Vescovi non vi è nemicitia, ma solo qualche mala intelligenza nata parte per emulatione et parte perché sono entrati in opinione che il Vescovo di Cracovia sopra li consigli loro agli heretici. Et la sola via d'unirlo sarebbe che esso mostrasse di pigliare a petto le cose dela Religione Cattolica, sopra di che io mi sforzai di usare la desterità che mi fu possibile neli Comitii di Cracovia per persuaderlo a questa buona resolutione, senza però alcun profitto; conciosia che egli mostra haver il suo fine volto ala conservatione dele sue entrate, le quali passano 70 overo 80 mila fiorini all'anno; pur per contenerlo in officio, crederei che fusse spediente, che si mostrasse per parte di N.ro Signore satisfattione del zelo, che esso ha mostrato per la unione dei Vescovi et eshortarlo a questa perseveranza, et ala manutentione dela Religione Cattolica. Et dal canto mio non mancherò [94v] fare l'officio che conviene; et queste doglienze sono solo per scusare le sue attioni apresso N.ro Signore.

Gli Ambasciatori Polacchi⁷¹⁰ che erano iti in Francia sono già ritornati; et il Provosto di Plosca⁷¹¹ m'ha scritto^{a)} che sarà a vedermi subito che haverà esposta la sua ambasciata nel convento che doverà fra pochi di celebrarsi^{b)}⁷¹² né mi dà altro avviso.

Questi giorni il Referendario^{c)}⁷¹³ mi ha mandato l'Abbate Landense⁷¹⁴ per haver il mio parere se egli debba hora andare dal Re o pur mandare un

⁷⁰⁸ Franciscus Krasiński; cfr. N. 266.

⁷⁰⁹ Stanislaus Hosius.

⁷¹⁰ Hieronymus Rozdrażewski et Thomas Drohojowski (ca 1535-1604), secretarius regius ab a. 1569, capitaneus Premisliensis ab a. 1578, referendarius Regni ab a. 1589. Cfr. ANP IX/1, p. 336. Secundum Orzelski (p. 289) legati reverterunt 12 III, postea Drohojowski litteras regis Henrici Cracoviam (ad epum Krasiński) portavit, Rozdrażewski autem ad primatem Iacobum Uchański, qui exemplaria earum senatoribus transmisit (Orzelski, ibidem).

⁷¹¹ Hieronymus Rozdrażewski.

⁷¹² Kolo, oppidum ad Vartam fluvium situm, communis locus conventuum nobilitatis palatinate Maioris Poloniae. Conventum in Kolo primas Uchański indixit ad diem 30 III (cfr. Wierzbowski JU, p. 561). De relatione sua in illo conventu facta Hieronymus Rozdrażewski scripsit ad Antonium Mariam Graziani (secretarium Ioannis Francisci Commendone a. 1573, postea nuntium extraordinarium in Polonia) Varsavia 1 V 1575 (ed.: Czaplewski, p. 132-134).

⁷¹³ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

⁷¹⁴ Lucas Kościelecki; cfr. N. 168.

suo nipote per avvertir Sua Maestà dele cose del Regno. Io l'ho avvisato che il tempo de' Comitii è sì vicino che non potria fare il viaggio et esser qui al tempo. Et che il meglio saria d'inviare il suo nipote et mi ha fatta istanza che io accompagni questa sua resolutione con una mia lettera al Re come ho fatto. Il detto Referendario mi ha avvertito che Giovanni Sboroschi va facendo pratiche contra il Re, servendosi d'una instruttione segnata dala mano del Re et data da Mons. d'Espress al Palatino di Cracovia⁷¹⁵, dela quale me n'ha mandati li acclusi articoli.

Il detto Vescovo di Cracovia⁷¹⁶ tiene che neli Comitii si procederà ala elettione, nela [95r] quale mostra che il Piasto haverà difficoltà per le dissensionì. Et che il Moscovita ha perso il favore per il danno, che a questi giorni ha fatto nela parte di Livonia soggetta al Regno. Et mette nel primo luogo la persona del'Imperatore, ala quale esso si mostra inclinato; appresso nomina il Vaivoda di Transilvania⁷¹⁷ per esser stimato Principe di molto governo. Et poi il Duca di Ferrara⁷¹⁸ sì per la buona opinione che s'ha di lui et sì per la offerta che per parte sua si fa d'una gran somma di denari a giovamento del Regno. Il detto mio huomo secondo l'ordine havuto da me l'ha confermato che in caso di nuova elettione N.ro Signore desidera grandemente la persona del'Imperatore o del Principe Hernesto. Et il Vescovo ha risposto che tanto più volentieri s'adopererà a servitio del' Imperatore. Con tutto ciò si sa che egli ha la mira principale al Piasto in favore di Sendomiria, overo di Podolia⁷¹⁹, et in casa sua se ne ragiona pubblicamente. Da questo che s'è inteso dal Vescovo di Cracovia et per quanto ho potuto comprendere dal Conte de Rosbrasof⁷²⁰ l'Imperatore tenta le pratiche principalmente in persona sua.

Il medesimo Vescovo mi ha ancora avvertito, che s'è inteso dala banda d'Ongaria che il Re per il suo Ambasciatore appresso il Turco⁷²¹ fa sembiante di pro[95v]movere et sollecitar la pace del Turco con li Polacchi; ma in secretis procura che il Turco non confermi la pace sin' a tanto, che il Re sia in Polonia, la quale cosa se sarà confermata qui nel ritorno del Tarnaoschi⁷²² metterà in maggior odio la persona del Re; et potria facilmente avvenire che il Tarnaoschi, il quale si dice esser arrivato in Russia, essendo dipendente del Palatino di Podolia, facesse simil officio. La voce sparsa che

⁷¹⁵ Iacobus d'Espeisses, Petrus Zborowski.

⁷¹⁶ Franciscus Krasinski.

⁷¹⁷ Stephanus Bathory.

⁷¹⁸ Alfonsus II d'Este.

⁷¹⁹ Ioannes Kostka, Nicolaus Mielecki.

⁷²⁰ Comes Ioannes Rozdrazewski.

⁷²¹ Franciscus de Noailles (1519-1585), epus Dacensis (Dax) ab a. 1566, orator regis Galliae in Turcia ab a. 1571.

⁷²² Andreas Taranowski.

un Bassa⁷²³ del Turco si fusse posto in^{d)}724 una fortezza principale del Moldavo ali confini di Polonia non fu altrimenti vera.

Il matrimonio del Re con la figliuola del Conte di Vandemont⁷²⁵ è dispiaciuto assai ali Signori che desiderano il servitio del Re, il quale non havendo come s'era offerto tolta moglie con satisfattione et contento degli ordini vien tanto più ad alienarsi gli animi dela nobiltà, ma se egli venisse con la presenza sua accomoderia il tutto.

a) *In registro additum*: in Unieiof

b) *In registro additum*: in Colo

c) *In registro additum*: Ciarnocoschi

d) *In registro additum*: Coccin (Chocim)

N. 271.

Maximilianus II imperator
Vincentio Lauro

Pragae, 28 III 1575.

Affirmat rectam esse opinionem eius in commendando sibi comite Ioanne Rozdrażewski, qui circa electionem filii sui (archiducis Ernesti) fructuose sagit. Sperat fore, ut nuntius - pro pietate sua et morum integritate - regi Galliae et Poloniae (Henrico) persuadeat, ut adventum suum in Poloniam differat. Laudat etiam eximias dotes Alberti Łaski, quas nuntius iure merito animadvertit.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 126r-127r.

Rev.me, Devote, Sincere nobis dilecte.

Iam ex Devotionis V.rae litteris per Spectabilem et Magnificum, fidelem nobis dilectum Iohannem Comitem a Rosbrosof⁷²⁶, nobis redditis, quam iis, quae idem Comes prolixè nobis retulit, benigne cognovimus, quantopere Devotioni V.rae nostra ac filii nostri carissimi, Ser.mi Archiducis Hernesti, quin potitus [sic] Regni istius Poloniae, ac totius Reipublicae Christianae causa, cordi sit, ac quae non modo hactenus Devotio Vestra praestiterit offi-

⁷²³ Mehmet Bassa.

⁷²⁴ Chocim (Hotin), arx ad Tyram fluvium; cfr. N. 228.

⁷²⁵ Henricus Valesius post coronationem suam Remis 13 II 1575 celebratam, 14 II iniit matrimonium cum filia Nicolai de Vaudémont, Ludovica (1554-1601). Vide: Salviati ad Gallium, Lutetiae 14 II 1575; ed.: Hurtubise, ANG XII, t. 2, p. 160. Christophorus Warszewicki, qui sollemnitati Remensi interfuit, pronuntiavit sollemnem orationem laudatoriam, quae mox typis edita apparuit Lutetiae Parisiorum: *Ad Henricum eius nominis tertium Galliarum et Poloniarum regem in inauguratione Rhemensi [...] oratio*, Lutetiae 1575.

⁷²⁶ Comes Ioannes Rozdrażewski.

cia, verum etiam deinceps ad rem bene gerendam conficiendamque, opportuna ac necessaria fore existimat. In iis vero omnibus agnoscimus Devotionis Vestrae singulare ac eximium erga nos, filiumque nostrum carissimum, praeclarae voluntatis studium ac publici boni iuvandi zelum. Neque dubitamus, quin Devotio Vestra, quae sua est integritas, eodem modo perrectura ac nihil eorum, quae in eum eventum, quo consilia nostra omnia hoc loci tendunt, nimirum si Deo ita visum fuerit, ut Ser.mo et Christianissimo Franciae et Poloniae Rege, consanguineo et fratre nostro carissimo, ad diem [126v] praefixum non redeunte, Serenitas Sua ad eiusdem Poloniae Regni gubernacula ulterius non admittatur, sed novi Regis electionem institui contingat.

Ad memoriam nostram ac filii nostri carissimi causam iuvandam pertinebunt praetermissura, adeoque tum Spectabilem et Magnificum fidelem nobis dilectum Albertum Laschi, quique praeterea se nostros eo casu fore tam nunc praeseferunt, ad Devotionis Vestrae tamquam Nuntii Apostolici auctoritate atque consilio plurimum tribuat, in eadem voluntate retentura, tum aliis etiam, quorum operam nobis, ubi ad rem ventum fuerit, usui esse poterit, eidem causae nostrae conciliandis haud affutura sit, in quo Devotio Vestra haud dubie officium ipsi Sanctissimo Domino Summo Pontifici, cuius Sanctitatem id in primis cupere scimus, ut negotium hoc ex filii nostri carissimi parte ad optatum effectum deducatur, pergratum ac Reipublicae Christianae salutare praescitura est. Nos vero una cum eodem filio, totaque inclita domo [127r] nostra Devotioni Vestrae eo animo ita devincti erimus, ut nihil prius vel magis in votis habituri simus, quam tales se subinde nobis offerri occasiones, quibus nostrum vicissim animum in Devotionem Vestram benigne habendum propensum re potius, quam verbis declarare possimus.

Neque enim quicquam, quod a gratis principibus expectandum sit, in nobis desiderari patiemur, ut Devotio Vestra ex praedicto Comite nostram integerrimam mentem, quaeque praeterea hoc de negotio cum ipso locuti sumus, uberius cognoscet. Quod vero ad personam istuc destinandam attinet, nos de ea quoque intra paucos dies nos resolvemus, non omissuri quin Devotionem Vestram quid ea in parte statuerimus, quamprimum certiores reddamus. Quod superest, Devotioni Vestrae Caesareae nostrae benevolentiae studia propenso animo deferimus eandemque recte, diuque valere optamus. Datae in arce nostra Pragae. Die vicesima octava Martii 1575.

Maximilianus.

N. 272.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 29 III 1575.

Certiozem eum reddit de binis litteris eius a se acceptis 29 I 1575 (cfr. N. 237-238); gratias agit pro missis sibi brevibus pontificiis continentibus licentiam legendi libros prohibitos et absolvendi haereticos; his enim privilegiis fructus spirituales Anni Iubilaei in Polonia proprios fore affirmat. Laudat merita ducis Nicolai Christophori Radziwiłł "Orbi" de auctoritate Ecclesiae catholicae in familia Radziwiłł augenda et amplificanda.

Or.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 91r-v. In f. 86v inscriptio, vestigia sigillorum avulsorum.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 164.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Ho questi giorni ricevute le due lettere di V.ra Signoria Ill.ma deli XXIX di Gennaro con il foglio a parte et insieme li due brevi di facultà per la licenza de libri prohibiti et per assolver gli heretici⁷²⁷. Et non mancherò secondo l'ordine et avvertimento di lei valermi dela detta facultà per servitio dela Religione Cattolica con la circospettione che conviene. Et tener secreta la gratia del Giubileo; la quale veramente io reputo un grandissimo tesoro, col mezzo del quale spero che il Sig. Iddio si degnerà havere più accette le mie indegne benché devote orationi per la felicissima et lunghissima vita di N.ro Signore et questo quando col mezzo del favore di V.ra Signoria Ill.ma si potesse ampliare la gratia solamente per tre o quattro dei miei, le mie preghiere accompagnate con le loro haveriano maggior forza. Et la Signoria V.ra Ill.ma come cagione principale del bene sarebbe partecipe del merito appresso la divina Maestà.

Io ho già fatto l'officio con il Sig. Duca d'Olica⁷²⁸ et lo farò di nuovo nela maniera che si desidera da N.ro Signore [91v] a gloria di Dio et a giovamento dela sua Santa Chiesa in queste bande. Et con questo rimettendomi all'acclusi fogli bacio la mano di V.ra Signoria Ill.ma desiderandole dala Divina Maestà la prospera Pasqua con ogni felicità. Di Squiernevicz a XXIX di Marzo MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a)humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) Autographum.

⁷²⁷ Cfr. N. 236-238; duo brevia hic nominata, alterum licentiam concedens libros prohibitos legendi, alterum pro absolvendis haereticis, quae Lauro exposulabat (N. 212), non sunt reperta.

⁷²⁸ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

N. 273.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Skierniewice, 29 III 1575].

Tradit informationes de relatione ablegati Poloni in Galliam missi (Hieronymi Rozdrażewski), ab aepe (Iacobo Uchański) in conventu palatinatum Maioris Poloniae tractata. Nuntiat de exitu itineris in Galliam a referendario Regni (Stanislao Sandivogio Czarnkowski) perfecti. Significat etiam de exitu commorationis in Prussia et Lithuania oratoris regis Galliae (Iacobi d'Espeisses). Addit eundem oratorem nunc in Minorem Poloniam (Cracoviam) profecturum esse, ut animos nobilitatis illius regionis regi Henrico conciliare studeat. Palatinum Vilnensem (Nicolaum Radziwiłł "Rufum") "Piasto" favere; ceteros etiam haereticos Lithuanos eum in hoc adiuvere. Exhibet fructus colloquiorum cum Iacobo Uchański Unieioviae habitorem. Refert obiectiones aepe Gnesnensi et nuntio Posnaniae factas, ab Abrahamo Zbąski subauditas. Profert opinionem de pecunia a duce Nivernensi colligenda ad auctoritatem et pondus Henrici in Polonia augendum. Memorat rumorem, iuxta quem procures Lithuani, exemplum contemplantes palatini Moldaviensis (Bogdani) a. 1572 a Turcis expulsi, foveant et adiuvent palatinum Podoliae (Nicolaum Mielecki) a Turcis propositum et adiutum. Epum Ploicensem (Petrum Myszkowski) attulisse ducem Ferrariiae (Alfonsum II d'Este) ad adiuvandam electionem suam in Polonia summam 2000 aureorum Polonicalium destinasse. Conventum Marienburgensem in Prussiae statuto tempore (21 III) celebratum non esse propter Vistulae exundationem. Hominem Vincentii Lauro Cracovia scripsisse epum Franciscum Krasiński promovere actionem oratoris Poloni in Turcia in Poloniam reversi (Andreae Taranowski), qui post reditum ex Prussia promoveat causam palatini Podoliae (Nicolai Mielecki).

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 96r-98v (litteris N. 272 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 115r-116r.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 164-167.

Subito che io fui avvertito che l'Arcivescovo Gnesnense⁷²⁹ havrà intimato il convento per la relatione che il Provosto di Plosca⁷³⁰ havea a fare dela sua legatione di Francia, mandai il mio huomo^{a)} per trattar con l'Arcivescovo alcune cose che erano necessarie per il servitio publico. Egli hebbe cari gli avvertimenti, mi mandò anche la copia dela instruttione che il Re ha data

⁷²⁹ Iacobus Uchański.

⁷³⁰ Hieronymus Rozdrażewski.

ali Ambasciatori⁷³¹, la quale sarà alligata con questa. Et il Re non ha scritto a niuno in particolare, ma solo una lettera credentiale al Senato et agli ordini in fede dela sodetta instruttione⁷³².

Con l'Arcivescovo vi erano Mons. d'Espess et il Referendario^{b)} et il detto Provosto⁷³³, li quali tutti insieme mi hanno fatto intendere che s'era presa resolutione che il Referendario in persona andasse a trovar li Prussi et persuaderli a mandare li Nuntii terrestri ali Comitii⁷³⁴, li quali fussero uniti con gli altri servitori del Re per impedire una nuova elettione, et per prolungare li detti Comitii per qualche mesi [sic] di più; [96v] et l'Arcivescovo farà il medesimo dal canto suo con li Signori dela Polonia Maggiore, et vogliono mandare uno a Lituani, per il medesimo effetto, et dar questa carica al padre Varsovischi⁷³⁵. Et m'hanno fatta grande instantia che io scriva in compagnia loro al sudetto Varsovischi et che mi invieranno quello che ha a portar le lettere. Et in tanto Mons. d'Espes si dovea avviare ala volta di Cracovia per far il medesimo officio con li Signori dela Polonia Minore confidenti del Re.

Questa resolutione è buona, ma è per giovar poco, perché li Piasti sono potenti et compariranno armati et accompagnati di maniera che se non troveranno chi gli resista, non si cureranno di parole, et maxime che deli Prussi non si tien molto conto, essendo potenti per difendersi per il sito dele lor città, et non punto atti ad offendere, havendo quella provincia sì poco numero di cavalleria che a pena arriva a 4 mila in tutto. Et sarà difficoltà grande a poter persuader li Lituani, et maxime che il [97r] Palatino di Vilna⁷³⁶ è unito con li Piasti, et da alcuni giorni in qua s'è scoperto di voler esser Piasto, havendo scritto al'Arcivescovo. Et ad alcuni altri Signori Cattolici lettere amorevoli col mostrarsi inclinato ala Religione Cattolica, sopra di che il Duca d'Olica⁷³⁷, suo nipote, m'ha più volte detto che il Palatino di Vilna heretico per la libertà havuta dali heretici di poter tener più concubine, al qual vizio egli è grandemente sottoposto. Et il detto Duca non manca usar la diligenza et desterità che conviene per la sua conversione⁷³⁸.

Il prefato Arcivescovo ha trovata buona la scusa che io ho fatta fare per il mio di non essermi hora transferito a Unieiof^{c)} per non dar sospetto ali adversarii. Et m'ha fatto intendere che il Sbonschi⁷³⁹ in questi giudicii di

⁷³¹ Thomas Drohojowski et Hieronymus Rozdrażewski.

⁷³² Cfr. AV, Nunz.Pol. 8 f. 119r-121r (copia instructionis 3 II 1575 datae, adiuncta ad litteras Vincentii Lauro N. 272).

⁷³³ Iacobus d'Espeisses, Stanislaus Sandivogius Czarnkowski et Hieronymus Rozdrażewski.

⁷³⁴ Agitur de missione Stanislai Sandivogii Czarnkowski ad conventum Pruthenum, ut scil. congregatos ibi ad adventum Stężyciam cohortaretur et novam electionem differendam curaret, quam missionem ante suam in Galliam profectionem peregerat; cfr. Kazimierz Lepszy, PSB, III, p. 222.

⁷³⁵ Stanislaus Warszewicki.

⁷³⁶ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus".

⁷³⁷ Nicolaus Christophorus Radziwiłł, dictus "Orbus".

⁷³⁸ "Orbus" ex Calvinismo ad fidem catholicam reversus est ante 7 XII 1566; cfr. Barycz, p. 142.

⁷³⁹ Abrahamus Zbąski.

Posnania non s'è potuto contenere con molta circunscrizione di parole far mali officii contra di me^{d)}, et contra l'Arcivescovo⁷⁴⁰. Et li detti giuditii si finirono senza niun tumulto, perché la causa di colui che ha ammazzato la moglie si è rimessa d'esser conosciuta di nuovo et in integrum dali detti giuditii di Posnania. Et questo s'è fatto [97v] perciò che la causa era stata principiata nel castello del sudetto gentilhuomo, il quale a forza di tormenti haveva già fatto confessare a un gentilhuomo suo servitore d'haver adulterata la moglie; et il prefato servitore fu popularmente difeso dalo Sbonschi.

C'è opinione che il Re manderà con danari il Sig. Duca di Nivers⁷⁴¹ o qualche altro Signore di portata; [98r] il quale se arriverà di tempo, potria giovare assai, et forse ottenere la prolongatione de' Comitii; purché ci siano le forze da resistere contra li Piasti; et questa natione quando trova contrasto rade volte viene all'arme.

Qui si giudica che il Bogdan, già Vaivoda di Valacchia⁷⁴² et scacciato dal Turco, essendo hora appresso il Moscovità l'abbia persuaso in tempo dela tregua a danneggiare la parte dela Livonia^{e)} con inaudite crudeltà; dove però egli non si trovò presente come si disse, ma il suo primogenito, et c'è rumor che apparecchia un'altro essercito dala banda di Lituania, la quale cosa se sarà vera, vorrà tentare di farsi eleggere per timore. Et maxime che nell'altra elettione non gli riuscirno le speranze havute da Lituani con il mezzo dela concordia et amicitia. Del Turco non si ha molto sospetto se non per la prattica de' Piasti et in particolare del Palatino di Podolia⁷⁴³, il quale tenta tutte le vie di farsi Re.

Il Vescovo di Plosca⁷⁴⁴ m'ha fatto intendere per un suo intrinseco che dala banda di Ferrara⁷⁴⁵ si offerisce di sodisfare a tutti li debiti, ali quali il Re è obligato, et in oltre metter dui milioni d'oro nel thesoro publico per sicu[98v]rezza del Regno. Et così grandi offerte purché si possino metter in esecutione, hanno gran forza di muovere questa natione; la quale se ben è abundante di molti altri beni è nondimeno molto povera et bisognosa di danari.

Il convento generale che si dovea fare in Prussia a li 21 di Marzo⁷⁴⁶, non si è potuto celebrare per l'impedimento dela fiumana^{f)}, la quale sul strugger del ghiaccio non si può passare in modo veruno; et il detto convento s'è differito al giorno di San Marco⁷⁴⁷.

⁷⁴⁰ Cfr. N. 253, notam 607; Orzelski, p. 285.

⁷⁴¹ Ludovicus de Gonzaga.

⁷⁴² Bogdanus IV (†1572), palatinus Moldaviensis ab a. 1568.

⁷⁴³ Nicolaus Mielecki.

⁷⁴⁴ Petrus Myszkowski.

⁷⁴⁵ Alfonsus II d'Este; cfr. Zakrzewski, p. 220.

⁷⁴⁶ Conventus ille Marienburgi cogitatus erat, sed propter vernam Vistulae exundationem ad aliud tempus erat differendus (celebratus est ibidem 28 IV; cfr. A. 14).

⁷⁴⁷ 25 IV 1575.

Il Vescovo di Cracovia⁷⁴⁸ havea detto al mio huomo che il Taranoschi, ambasciatore di Polacchi in Constantinopoli⁷⁴⁹, era ritornato in Prussia, ma l'Arcivescovo⁷⁵⁰ m'ha mandato a dire che non ne sapeva niente, et che no'l crederia, et ha del verisimile che il detto Taranoschi dipendendo dal Palatino di Podolia non comparirà forse eccetto sul tempo di Comitii per metter tanto più avanti la pratica del Piasto.

a) *In registro additum*: a Uniejof

b) *In registro additum*: Ziarncoschi

c) *Ita in registro. In deciftrato*: Unimirg

d) *In registro additum*: Nuntio Apostolico

e) *In registro additum*: sotto Polacchi

f) *In registro additum*: Vistula.

N. 274.

Henricus rex Poloniae et Galliae Vincentio Lauro

Lutetiae Parisiorum, 30 III 1575.

Significat se tres eius epistulas: 27 I, 25 et 27 II 1575 datas, benevolum animum nuntii erga se testificantes, accepisse. Explicat, cur statuto tempore et termino, id est 12 V, in Poloniam Stężyciam advenire nequeat. Adiungit causas eiusmodi rerum status accuratius explanaturos esse intimos consiliarios et ablegatos suos, ex Gallia in Poloniam proficiscentes, marescalcum de Bellegarde et Guidonem du Faur de Pibrac.

Cop. decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 169v-170r cum titulo: "Copia dela lettera del Re Christianissimo", (litteris N. 297 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 132r.

Io ho ricevuto insieme le vostre tre lettere di 27 di Gennaro, 25 et 27 di Febbraro ultimi passati⁷⁵¹, per le quali io vego che mostrando tuttavia la vostra buona divotione verso di me, voi continuate ad avvertirmi di tutte le cose, che voi potete conoscere toccarmi per la conservatione del mio Regno di Polonia, donde io ve n'ho un'infinito buon grado con intentione di riconoscerlo verso di voi nele occasioni, che si possono presentare, pregandovi d'impiegar di continuo i vostri buoni officii per me, così come l'havete sem-

⁷⁴⁸ Franciscus Krasiński.

⁷⁴⁹ Andreas Taranowski.

⁷⁵⁰ Iacobus Uchański.

⁷⁵¹ Litterae Vincentii Lauro ad regem Henricum ad dies nostros non sunt asservatae.

pre degnamente fatto insino qui. Io vorrei bene, che lo stato de' miei affari mi permettesse d'andar a questa hora per di là in propria persona, et rendermi al giorno [170r] dei Comitii de' 12 di Maggio prossimo. Ma questo m'è cosa al tutto impossibile, così come si può assai agevolamente giudicare per la dispositione de miei detti affari; li quali (come io spero) potranno pigliar qualche miglior stabilimento di qui avanti. Questo aspettando io ho deliberato di spedire mio cugino il Marescial di Bellagarda et il Sig. di Pibrac⁷⁵², che porteranno seco una buona somma et faranno ampiamente intendere la mia intentione, et quello che io desidero dei Polonesi; sì come essi vi comunicheranno, essendo per di là; che sarà causa, che io non estenderò la presente d'avantaggio, che per pregar Dio Mons. il Nuntio che vi habbia nela sua santa gratia. Scritta a Parigi il 30 giorno di Marzo 1575.

Henrico etc.

N. 275.

Rogerus de Bellegarde
Vincentio Lauro

Lutetiae Parisiorum, 3 IV 1575.

Nuntiat ablegatum suum, capitaneum Alexandrum, eum accuratius edocturum esse de regis Henrici voluntate Regnum Poloniae retinendi. In "postscripto" subiungit se Venetiis conaturum esse maiorem summam pecuniae pro rebus publicis Poloniae adipisci.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 176r-177r (litteris N.297 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 135r-v cum titulo: "Copia dela lettera del Marescial di Bellegarda".

Tradozion dela lettera del Marescial di Bellagarda

[176v] Questo piccolo motto servirà solamente per accompagnar il Capitan Alessandro⁷⁵³, presente portatore, che se ne va sì ben informato degli affari di qui, et dela volontà che il Re ha di conservare il Regno di Polonia, che io penserei di far torto ala sua sufficienza, se io ve ne dicessi alcuna par-

⁷⁵² Rogerus de Saint-Larry, dominus de Bellegarde (†1579), marescalcus Galliae. Guido du Faur de Pibrac (1529-1684), secretarius intimus Henrici Valesii. Cfr. ANP IX/1, notam 688, p. 207 et notam 468, p. 141.

⁷⁵³ Alias nobis ignotus ablegatus marescalci de Bellegarde in Poloniam missus.

ticalarità; se non che la Maestà Sua mi ha scielto per andar per di là per farle servitio. Dio voglia che io n'habbia il modo; et che il tempo, et quello che mi si dà per eseguire questo, me ne diano la commodità; che sia, et dove io vada, voi vi potere assicurare de l'amicitia, che io v'ho promessa; et che non è huomo al mondo, che io honori più, né a chi io desideri di far servitio che a voi. Amatemi dunque, Monsignore, et tenetemi nela vostra buona gratia; et io prego Dio a donarvi, Monsignore con perfetta sanità tre [sic] felice et longa vita. Di Parigi il terzo d'Aprile 1575.

Poscritta

Se quello, che mi havete scritto per l'ultima lettera, che io ho ricevuta di voi⁷⁵⁴, è vero, io perdo la speranza di poter niente avanzare per di là; veduto che è impossibile che il Re vi vadi, et meno che [177v] vi facci passar dele forze; è vero che quanto al danaro, io spero che potrà esser là in breve. Io vi supplico di mandarmi di novelle a Venetia⁷⁵⁵, a fin che io sappia quello che io potrò fare; ma io non mi arresterò per questo, eccetto che se voi mi mandate di non passar oltre.

N. 276.

Vincentius Lauro
Rogero de Bellegarde

[Skierniewice, post 3 IV 1575].

Refert de litteris a se acceptis: a rege Henrico 30 III et ab eodem marescalco de Bellegrade 3 IV (cfr. N. 274 et 275). Eundem marescalcum tamquam optime de Gallia meritum laudat et significat pondus et momentum ipsius in Poloniam adventus. Scribit de praesenti rerum publicarum statu in Polonia, cum aspirationibus "Piasti" ad potiundum Regnum coniuncto, cuius candidaturam - si forte Henricus adventum suum in Poloniam retardaverit - securitati Regni utilissimam fore censet. Ostendit exitus legationis ab Iacobo d'Espeisses peractae. Suadet, ut fidi tabellarii ad tradendos mutuos nuntios et notitias inveniantur.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 177r-178r (litteris N.297 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 135v-136r (cum titulo: "Tradotione della risposta del Nuntio al Marescial di Bellagarda").

⁷⁵⁴ Litterae nuntii nobis ignotae.

⁷⁵⁵ Rogerus de Bellegarde iter in Poloniam fecit per Sabaudiam et Venetias, ubi maiores pecuniarum summas mutuari debebat; cfr. Serwański, p. 236-237.

Tradottione dela lettera del Nuncio al Marescial di Bellegarda.

Io mi sono grandemente rallegtrato per haver inteso dala lettera del Re di 30 di Marzo, et per la vostra di 3 d'Aprile⁷⁵⁶ la resolutione, che esso havuta fatta di mandarvi qui nel governo di questi affari, per li quali poiché egli s'è privato dela persona vostra, ci dà buona speranza che li rumori dela Francia siano in termine d'haversi ad accommodare ben presto. La vostra venuta qui, purché ella non sia troppo tarda, apporterà grandissimo contento a tutti i buoni, et potrà assai avanzare il servitio del Re; et massime che li Piasti vedendosi fuori di speranza per l'impedimento dela fattione dell'Imperatore⁷⁵⁷, che è molto potente, potriano risolversi per loro interesse et per sicurezza dela [177v] patria loro, voler più tosto conservar il Re, il quale ha il suo Regno di Francia lontanissimo di qua, che far una nuova elettione in favore de' Principi⁷⁵⁸, che hanno i lor paesi congiunti ala Polonia. Per il che ho avvertito Mons. di Espes⁷⁵⁹ che si sforzi (come io fo con lettere, et per il mio [secretario]⁷⁶⁰, che tengo neli Comitii appresso Mons. l'Arcivescovo)⁷⁶¹, di trattener li detti Piasti principali, et per mezzo loro procurare d'impedire una nuova elettione; ma venendosi ala dichiarazione del'Interregno (sì come la parte contraria fa ogni sforzo), non vi è altra speranza, che in una discordia tra loro; dala quale essi sariano costretti differir li Comitii con dar comodità al Re di venir a tempo, et ricuperare il suo Regno senza difficoltà. Sopra di che io non ho mancato, seguendo l'avvertimento datomi nela sudetta vostra lettera, scriver al prefato Sig. d'Espes⁷⁶², che saria necessario mandarvi subito qualche huomo di qualità per avvertirvi di tutto quello che passa per di qua. Per il che rimettendomi ala diligenza di lui, vi prego assicurarvi non haver persona alcuna [178r] che stimi et honori la virtù, et valor vostro et che desideri la vostra riputatione più di me. Et voglio sperare che oltra la volontà che io ho secondo il commandamento di N.ro Signore et la mia antica divotione d'impiegarmi tuttavia al servitio del Re, Dio mi concederà la gratia di far per l'avvenire qualche cosa d'avantaggio, per render più honorata et più felice la vostra legatione.

Nel rimanente, Monsignore, io ho dato ordine al sudetto mio [secretario], a cui vi piacerà dar piena fede, d'obbedirvi in tutto quello che li commanderete, et voi lo troverete non manco affetionato al servitio del Re et al vostro, che me stesso, il quale desidererò sempre esser continuato nela buona gratia vostra et pregherò Dio di donarvi, Monsignore, lunga et prospera vita.

⁷⁵⁶ Cfr. N. 273 et 274.

⁷⁵⁷ Maximilianus II.

⁷⁵⁸ Ernestus de Habsburg.

⁷⁵⁹ Iacobus d'Espeisses.

⁷⁶⁰ Additum in registro: Iosephus Monachus.

⁷⁶¹ Iacobus Uchański.

⁷⁶² Cfr. Persan, p. 29.

N. 277.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 4 IV 1575.

Nuntiat de litteris a se ad eum missis: 10, 19 et 29 III datis; significat se 14 vel 15 IV ex oppido Skierniewice discedere et Varsaviam proficisci cogitare.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 102r. In f. 105v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 116v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 167.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Havendo con le mie di X, XIX et XXIX di Marzo⁷⁶³ scritto ala Signoria V.ra Ill.ma quello che occorreva; hora le dirò solamente che spero potermi partir di questo luogo per andar a Varsavia ali XIII overo XV del presente⁷⁶⁴. Et il rimanente sarà nel'acclusi fogli. Bacio la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squernevicz a IIII d'Aprile MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a)-humil. mo et div.mo servitor
 il Vescovo del Mondevi -a)

a-a) Autographum.

N. 278.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Skierniewice, 4 IV 1575].

Nuntiat se ante suum Varsavia discessum (post festa Paschatis cogitatum) ab aeopo Gnesnensi (Iacobo Uchański) litteras accepisse. Archiepisco-

⁷⁶³ Cfr. N. 253 (error in dato: sermo est de litteris 6 III), 261-262 et 271-272.

⁷⁶⁴ Cfr. Itinerarium Vincentii Lauro, ANP IX/1, p. XXXV.

pum notitias sibi perscripsisse de relatione Hieronymi Rozdrażewski (oratoris Poloni in Galliam missi), in conventu nobilitatis Maioris Poloniae in Koło perlecta. Significat se accepisse epistulam - instructionem regis (Henrici) ad ordines Poloniae datam et de responso suo ad litteras Iacobi Uchański dato eum edocet. Subiungit epum Chelmemsem (Adalbertum Starożrebski) et aliquos canonicos Varsavienses nomine Annae Jagellonicae ad auditorem Nuntiaturae (Bernardinum Belletrutti) litteras dedisse ad "summas Neapolitanas" spectantes. Albertum Łaski secretario nuntii Cracovia scripsisse Iacobum d'Espeisses brevi Varsaviam venturum esse.

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 103r-v (litteris N. 277 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 116v-117r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 167-168.

Io credeva potermi partir di qua subito dopo le feste et transferirmi in Varsovia, ma questa mattina ho ricevuta una lettera del'Arcivescovo⁷⁶⁵ del primo di questo, per la quale egli mi fa istanza che io l'aspetti, perché mi verrà a trovare qui ali 13 con desiderio di conferir alcune cose per servizio dela Religione et del Regno. Et mi ha mandata la relatione fatta dal Provosto di Plosca nel convento^a/766, il quale dovesse celebrarsi il mercordì santo, et insieme la copia non solo dela lettera scritta dal Re agli ordini del Regno⁷⁶⁷, ma ancora d'una che il Vescovo di Cracovia⁷⁶⁸ scrive al'Arcivescovo in risposta d'una sua. Et così io non potrò mancare di trattenermi alcuni giorni di più in questo luogo, dove per la vicinanza del'Arcivescovo credo che la dimora non sia stata infruttuosa, se ben per rispetto dele visite di molti Signori simile stanza (come sa il Sig. Cardinale Commendone⁷⁶⁹ che l'ha provato), soglia con un poco di più riputatione apportar spesa maggiore che

⁷⁶⁵ Litterae Iacobi Uchański ad nuntium non sunt asservatae.

⁷⁶⁶ Hieronymus Rozdrażewski relationem de missione sua in Gallia peracta in conventu Colensi (Koło) protulit (secundum registrum); cfr. N. 270.

⁷⁶⁷ Agitur de instructione regis Henrici 28 II 1575 Parisiis data, oratori Iacobo d'Espeisses destinata, quae perlegenda erat nuntiis terrestribus in conventibus Comitibus Stężycciensia (m. Maio celebranda) praecedentibus congregatis; exemplar textus in conventu Ravensi perlectum, ex Cancellaria nuntii Romam missum est (cfr. A. 4). Nonnihil mutatam versionem eiusdem instructionis, in conventu Srodensi a palatino Calissiensi (Caspere Zebrzydowski, † ca 1583), perlectam adducit Orzelski, p. 293-298.

⁷⁶⁸ Franciscus Krasiński; litterae eius ad Iacobum Uchański datae ad aetatem usque nostram non pervenerunt.

⁷⁶⁹ Ioannes Franciscus Commendone; in AV, Nunz. Pol. 9 f. 301r-306v (ubi servantur epistolae et alia scripta Ioannis Francisci Commendone) asservatum est lectu difficile (propter multas lituras et locos obsoletos) documentum, in cuius conclusione leguntur haec: "Ricordi mandati in Francia per le cose di Polonia di ordine del Re Christianissimo"; nota marginalis in f. 301r. indicat hic agi de textu cum themate consultationum conventus coniuncto: "...che arrivasse inanzi il tempo deli conventi particolari che dovranno essere al'Aprile prossimo per la Dieta Generale intimata ali XII di Maggio".

nele città principali, dove non c'è obbligo d'haver ad alloggiare et spesar per sonaggi di qualità, con tutta la lor famiglia.

Li giorni passati venne [103v] a vedermi il Vescovo di Chelma⁷⁷⁰ et alcuni canonici di Varsovia in nome dela Sig. Infanta⁷⁷¹ per conto dela sua lite di Napoli, sopra la quale volse in scritto un consiglio dal mio Auditore⁷⁷².

Sarà con questa la copia dela detta lettera del Re segnata con l'A. Et quella del Vescovo di Cracovia col B. et la relatione sodetta col C⁷⁷³. Dala prefata lettera del Vescovo di Cracovia V.ra Signoria Ill.ma potrà assai chiaramente comprendere qual sia l'intentione di lui nele cose publiche.

Il Sig. Laschi m'ha scritto di Cracovia⁷⁷⁴ et fatta istanza grande che io gli mandi il mio secretario⁷⁷⁵, il quale partirà di mattina, et haverà occasione di parlar ad alcuni altri Signori che forse troverà in quella città, dove vi sarà ancora Mons. d'Espess⁷⁷⁶.

N. 279.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Skierniewice, 12 IV 1575.

Nuntiat se crastino die (suasore aepe Iacobo Uchański) Varsaviam ad longiorem ibi commorationem proficisci cogitare.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 110r. In f.111v inscriptio, vestigia duorum sigillorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 117v.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 168.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Con questa m'occorre solamente dire ala Signoria V.ra Ill.ma che io aspetto qui domane o l'altro Mons. l'Arcivescovo con intentione d'avviarmi poi incontanente ala volta di Varsovia⁷⁷⁷. Et il rimanente sarà nel'acclusi

⁷⁷⁰ Adalbertus Starożrebski (Sobiejusi).

⁷⁷¹ Anna Jagellonica.

⁷⁷² Bernardinus Belletrucci (Belletrutti).

⁷⁷³ Signatio litteralis commoditatis et ordinis causa huc introducta est.

⁷⁷⁴ Albertus Łaski; epistula eius ad nuntium scripta non est asservata.

⁷⁷⁵ Iosephus Monachus.

⁷⁷⁶ Iacobus d'Espeisses.

⁷⁷⁷ Iacobus Uchański; cfr. N. 277.

fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Squiernevicz a XII d'Aprile MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

^(a)humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

^{a-a}) Autographum.

N. 280.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Skierniewice, 12 IV 1575].

Nuntiat hominem suum Cracovia sibi attulisse Albertum Łaski cupere, ut comes Ioannes Rozdrażewski illuc veniret, qui ad imperatorem (Maximilianum) se suasore profectus sit. Adiungit exempla litterarum ab eodem Łaski ad imperatorem missarum una cum responso ad eas dato. Regem (Henricum) misisse epistulam - instructionem (conventibus ante electionem celebrandis destinata), petitionem continentem, ut terminus eius reditus in Poloniam procrastinaretur. Talem epistulam ad Ioannem Tęczyński Lublinum esse portatam, deinde in Lithuaniam missam; in palatinatu Cracoviensi (in Proszowice) eam a Iacobo d'Espeisses relata esse. Eiusmodi epistulam ad Ioannem Tęczyński in Poloniam Maiorem allaturum fuisse fidelem regis fautorem, nobilem (Ioannem Jarzyna). Spargi sermones regem (Henricum) iussisse, ut summa 200 milium scutorum marescalco de Beuf, affini principis de Guise, suadente consiliario suo Nicolao Rambouillet de Angennes. Eiusmodi pecuniam simul cum donationibus gentis Borboniorum aliarumque familiarum principum Gallorum, adiuturam et promoturam esse consilium (a regina Catharina Medicea propositum) fratris regii, principis d'Alençon, in Poloniam mittendi. Arbitratur moram Henrici in redeundo in Poloniam fautoribus electionis "Piasti" et archiducis Ernesti animum addere. Nuntiat Albertum Łaski imperatori servire coepisse magno cum gaudio curatoris negotiorum imperialium in Polonia Andreae Dudith (Dudycz). Henricum reditum suum in Poloniam retardare praesertim propter arces Diviodunum (Dijon) et Massiliam ab Hugonottis oppugnatas. Significat etiam imperatorem proponere, ut filius suus Ernestus filiam ducis Saxoniae uxorem ducat. Infelicem infantem Annam hoc facto humiliatum iri existimat. Notum facit praeterea duces Ostrogiensem et Slucensem, capto cum palatino

Vilnensi (Nicolao Radziwiłł "Rubro") consilio, summam 30 milium florenorum colligere statuisse, qua sua electionis consilia promovere cogitent (praesertim ut stipendia militibus persolvere queant). Talibus consiliis etiam palatinum Podoliae (Nicolaum Mielecki) valde favere, qui cum Turcis societate quadam coniunctus sit. Cracoviae commorantem Iacobum d'Espeisses ad consilia sua executioni mandanda favorem et auxilium gentis Sboroviorum consequi conari; praecipuum eius argumentum eo in negotio esse promissionem ab Henrico factam summam 200 milium scutorum suppeditandi. Epum Plocensem (Petrum Myszkowski) autumare aepum Iacobum Uchański una cum reliquo clero colligere debere 15 in 20 milia scutorum ad spem archiducis Ernesti potiundi Regni Poloniae firmandam atque augendam, eum enim arbitrari id conditioni religionis catholicae in Polonia commodo et utilitati fore. Fautores ducis Ferrariae (Ascanium, comitem Thaddaei Bottone) actionem et conatus suos ad Cracoviam circumscribere. Iacobum d'Espeisses divulgare opinionem regem Henricum articulos mense Septembri a. 1573 Luteitiae Parisiorum iuratos servaturum esse. Scribit se Iacobi Uchański Varsaviam adventum expectare. Comitem Ioannem Rozdrażewski significasse se ad celebrandas uxoris suae exsequias profecturum esse. Iacobum Uchański misisse nuntium de morte palatini Russiae (Georgii Jazłowiecki).

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 113r-118v (litteris N. 279 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 117v-121r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p 168-173.

Il medesimo giorno che il mio huomo giunse a Cracovia per far l'officio che si desiderava dal Sig. Laschi vi arrivò ancora il Conte di Rosdrasof⁷⁷⁸, il quale portò al sudetto Laschi la speditione dell'Imperatore conforme ala intention sua, sì come V.ra Signoria Ill.ma vedrà dale alligate copie dele lettere che l'Imperatore scrive al Laschi⁷⁷⁹ et a me in risposta di quelle scritte a Sua Maestà d'ambidui noi, dele quali lettere già ne mandai la copia a V.ra Signoria Ill.ma, sopra di che si vede chiaramente che l'Imperatore non perde punto di tempo. Et non manca dal canto suo far l'apparato che conviene ala pratica dell'acquisto di un sì gran Regno. Al'incontro li Francesi sì come sono fortunati ad acquistare li Regni, così hanno poca ventura a conservarli.

Il Re Christianissimo⁷⁸⁰ usa hora gran diligenza con lettere et con insturttioni sottoscritte di suo pugno a diversi conventi col mezo di servizi confidenti per prolungare li Comitii et già ha mandato un gentilhuomo Polacco, suo servitore^{a)}⁷⁸¹, il quale è venuto questi giorni a vedermi, et se ne va al

⁷⁷⁸ Albertus Łaski, comes Ioannes Rozdrażewski.

⁷⁷⁹ Łaski - Maximiliano II, Skierniewice, 19 III 1575; cfr. A. 7.

⁷⁸⁰ Henricus Valesius.

⁷⁸¹ In registro additum: chiamato [Ioannes] Jarzyna; cfr. N. 188.

Conte di Tencin⁷⁸² con lettere et instruttione simili per il convento di Lublin⁷⁸³, et poi [113v] anderà a trovare li Signori Lituani⁷⁸⁴. Nele instruttioni prefate si fa istanza dela prolungatione deli Comitii, ma non da giorno prefisso al suo ritorno eccetto dopo acquetate le cose di Francia, né meno assegna loro il tempo di nuovi Comitii, con conditione che in caso non possa venire dire lor licenza di far nuova elettione. Et in questo non havea ancora ricevute l'ultime mie lettere, anzi Mons. d'Espess, che è in Cracovia⁷⁸⁵, m'ha fatto intendere per il mio non haver dopoi havuta nuova alcuna del Sig. dela Regina⁷⁸⁶, che fu spedito di qui in diligenza al Re; afferma ancora che il Re habbia mandato in Russia un altro gentilhuomo Polacco⁷⁸⁷, et un'altro in Polonia Maggiore con le medesime instruttioni, deli quali gentilhuomo non sa il nome.

Dice anche d'haver inteso, ma non haver lettere del Re, che Sua Maestà manderà qui con 200 mila scudi il Marchese del Beuf, cugino del Duca di Guisa⁷⁸⁸, il quale per esser troppo giovane haverà nei negotii per guida et consigliere Mons. di Rambogliet⁷⁸⁹. Et il Re con questa natione haveria bisogno di huomini gravi et di età matura, perciò che de' gioveni ancorché Principi [114r] si tien poco conto; et se il Re lascia in dietro il Duca di Nivers⁷⁹⁰, che saria molto a proposito, si può ben comprendere che la casa de Lorena⁷⁹¹, con questo parentado governerà a fatto, et quei che sono congiunti ala casa di Borbon⁷⁹² saranno diffidenti. Di che senza dubbio ne nascerà maggior difficoltà et maxime che s'intende di buon luogo che il Birago Cancelliero di Francia et^{b)} il già Cancelliero d'Angiou⁷⁹³, li quali hoggi governano sotto la Regina Madre⁷⁹⁴, trovandosi haver straniamente offesa la casa di Momoransi et per conseguenza il Duca d'Alanson⁷⁹⁵, non solo disturberanno a tutto lor potere ogni sorte d'accordo, ma procureranno (et piaccia a Dio che

⁷⁸² Ioannes Tęczyński

⁷⁸³ De conventu Lublinensi, 7 V 1575 celebrato, vide: Orzelski, p. 298.

⁷⁸⁴ Comitia Lithuana exeunte mense Aprili a. 1575 congregata sunt; cfr. Zakrzewski, p. 320.

⁷⁸⁵ Informatio de litteris obscura esse videtur; de Iacobi d'Espeisses Cracoviae commoratione vide: Serwański, p. 238-239.

⁷⁸⁶ Ludovica (Louise) de Vaudémont.

⁷⁸⁷ Agitur de alias ignoto nobili Polono Jordanowski, Lutetia Parisiorum in Poloniam misso ineunte m. Martio a. 1575, qui secum portabat supramemoratam epistolam-instructionem regis, Henrici 28 II 1575 datam; cfr. Serwański, p. 230.

⁷⁸⁸ Pomponius de Bellièvre, dominus de Grignon, orator regis Caroli IX tempore primi Interregni (cfr. ANP IX/1, p. 141), consanguinitate iunctus cum Carolo de Guise (1554-1611), duce de Ume-na (Mayenne), frater ducis Lotharingiae Henrici (ibidem).

⁷⁸⁹ Nicolaus Rambouillet de Angennes, orator publicus Gailus; cfr. Serwański, passim.

⁷⁹⁰ Ludovicus de Gonzaga (1540-1595), dux Nivernensis (Nevers).

⁷⁹¹ Familia Guisiorum (de Guise), ducum Lotharingiae.

⁷⁹² Familia Borboniorum (de Bourbon) de Navarra.

⁷⁹³ Renatus de Birague (1506-1583), vir politicus et card., cancellarius Regni Galliae, accusatus tamquam unus ex instigatoribus Noctis S. Bartholomaei.

⁷⁹⁴ Catharina de Medicis.

⁷⁹⁵ Franciscus dux Alençonii (d'Alençon).

possino) la ruina dela parte contraria, altrimenti il male cascherà sopra di loro.

Là onde potendosi poco sperare del ritorno del Re per lungo tempo, non si trova per aventura modo più espediente per obviare ala elettione del Piasto. Et per conseguente ala ruina dela Religione et del Regno, eccetto col metter avanti la prattica del'Imperatore et del Principe Hernesto; sopra di che dovendosi far da dovero per il servitio di Dio et per obligar l'Imperatore ala Santa Sede, io mi sforzerò di procedere [114v] con la diligenza et desterrità che m'è possibile, havendo la mira (quatenus per humanas vires licet), di non haver a dar malcontento al Re; per il cui servitio esso medesimo confessa, per quanto intendo et m'ha scritto, restare intieramente sodisfatto dalla banda dei ministri di N.ro Signore.

Hiersera arrivò qui un gentilhuomo mandatomi dal Laschi in grandissima diligenza per haver il parer mio come si ha a governare col'Imperatore sopra questo negotio, et mostra molta satisfattione, perché havendo prima per mezzo del Duditio⁷⁹⁶ trattato d'haver qualche aiuto del'Imperatore ricevette una risposta; nela quale l'Imperatore mostrava tener poco conto di lui, scusandosi non poterlo aiutare et eshortandolo ad accordarsi con la parte sopra il castello di Lanscorona⁷⁹⁷. Et hora non solamente gli ha scritto la suddetta lettera, ma gli n'ha scritto un'altra breve di suo pugno, con assicurarlo dal canto suo et del figliuolo d'ogni honore et satisfattione, havendo ordinato al Duditio di soccorrerlo dela somma, che sarà necessaria. Sì come di già gli è stata offerta con molta istanza dal sudetto Duditio, il quale per allettarlo tanto più al servitio del'Imperatore gli ha detto [115r] che il Re non è per venire più in Polonia per la difficoltà dele cose di Francia, dove gli Ugonotti havevano occupato^{c)} Marseglia⁷⁹⁸. Et che se volesse non potria non havendo niun passo, con affermare che il mare gli sarà al tutto prohibito, perché l'Imperatore ha concluso il matrimonio del Principe Hernesto con la figliuola del Duca di Sassonia⁷⁹⁹ nata d'una sorella del Re di Danimarch⁸⁰⁰; donde viene a concludere, che il passo^{d)} gli sarà vietato. Può esser che queste siano sue inventioni; ma se il matrimonio fusse vero l'Imperatore impediria grandemente il corso dele speranze d'acquistar la Polonia, perché heveria al tutto contraria la Infanta⁸⁰¹, la quale non ha poca parte et n'haveria maggiore se avesse l'animo di spendere, et forse non le manchieria il modo, perché ha belle gioie assai et di valuta. Ma per aventura l'Imperatore havrà fatto il

⁷⁹⁶ Andreas (Dudith) Dudycz.

⁷⁹⁷ Cfr. N. 196.

⁷⁹⁸ Massilia tunc temporis erat arx seu castrum Hugonottorum.

⁷⁹⁹ Augustus Pius, gente Wettin (1526-1586), dux elector Saxoniae; eius filiae: Maria (1562-1622) vel Dorothea (1563-1587).

⁸⁰⁰ Fridericus II (1534-1588), rex Daniae et Norvegiae ab a. 1559.

⁸⁰¹ Anna Jagellonica.

matrimonio per facilitar la prattica del Re de' Romani in persona del Re d'Ongaria⁸⁰², nela quale il Duca di Sassonia può assai.

Mi dà anco avviso il Laschi che l Duca d'Ostroc⁸⁰³ sarà dala banda sua, et che per ancora [115v] non havea potuto abboccarsi col Duca di Slusco et col Palatino di Vilna, né con il Cotcoviz, et che il Conte di Tarnof⁸⁰⁴, Sig. Cattolico, il quale nel'elettione passata⁸⁰⁵ fece a sue spese molto servitio al Re, et non ha potuto haver nissuna sorte di ricompensa, s'è tutto volto al servitio del'Imperatore, havendo avuti 30 mila fiorini. Et è confidentissimo del Laschi, il quale s'è doluto del Re col mio huomo, che il Sig. Ciolec^e⁸⁰⁶, suo nipote, figliuolo dela sorella, a raccomandatione del quale a sua richiesta io n'ho ultimamente scritto al Re, et la lettera non poteva giunger a tempo, era stato trattato sì debolmente in Francia che se n'era per sdegno passato in Inghilterra.

Il Re è tanto distratto ale cose di Francia, che non può attendere a questo nela maniera che faria di mestieri. Et credo che li ministri principali et più favoriti faccino ogni sforzo per divertirlo dala banda di qua. Et veramente quando il Re non habbia volto l'animo a tentare qualche grande impresa contra il Turco, il ritener questo Regno per la lontananza non apporteria altro che danno et spesa grandissima ala Francia; né farebbe per la Polonia star senza la presenza del Re. [116r] Del che in questi Comitii se ne vedrà presto la resolutione; in tanto li Palatini di Podolia et Sandomiria⁸⁰⁷ sono in Russia, dove si mettono in ordine per venire avanti il tempo a Stenziza^f con gran numero de cavalleria.

Hor quanto al negotio del Laschi, io non ho potuto approvare se non la resolutione presa qui insieme conforme ala lettera, che egli scrisse al'Imperatore, dela quale volse che io gli ne facessi la minuta⁸⁰⁸. Et a conformità dela sodetta lettera è quasi la risposta del'Imperatore⁸⁰⁹, ciò è in caso che per l'absenza del Re, sia necessario per conservatione dela sua Republica venir a nuova elettione, che egli s'impiegarà col tutto a favorire la parte del'Imperatore, et del Principe Hernesto. Et in questo farà officio degno del'honorato suo nome; et facendo come è ricerca dal Duditio, ciò è procurare una nuova elettione, et impedire la ritardatione dei Comitii, lo farà da se senza alcuno mio consentimento. Che che sia bisogna al principio impedire la prattica del Piasto; il che sarà a servitio del Re et del'Imperatore; dopo s'ha da procurare

⁸⁰² Rudolfus de Habsburg (1552-1612), rex Hungariae a. 1572-1608, postea imperator (ab a. 1576).

⁸⁰³ Constantinus Ostrogski.

⁸⁰⁴ Alexander Shucki, Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus", Ioannes Chodkiewicz et Stanislaus Tarnowski (a. 1541-1618), castellanus Czechoviensis a. 1569, capitaneus Krzesoviensis a. 1568-1588 (Włodzimierz Dworzaczek, *Hetman Jan Tarnowski*, Warszawa 1985, p. 437).

⁸⁰⁵ Cfr. ANP IX/1, passim.

⁸⁰⁶ In registro: Ciolek (alias ignotus).

⁸⁰⁷ Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

⁸⁰⁸ Cfr. A. 7.

⁸⁰⁹ Cfr. A. 8.

quello che fia più a proposito per il ben publico et più facile a risultare in giovamento [116v] del Re et del'Imperatore.

Io m'era per il mio offerto a Mons. d'Espess, che mi sarei subito trasferito in Cracovia se egli giudicava a proposito unire il Laschi con la casa Sborosca per servizio del Re. Et mi ha mandato a dire di haver trovato il Palatino di Cracovia⁸¹⁰ tanto poco inclinato ala parte del Re, che tale unione saria più tosto dannosa che giovevole al Re. A me pare assai difficile che gli aiuti del Re venghino a tempo, perché di già doveriano essere in punto per dar commodità ali Signori confidenti di far l'apparecchio che bisogna di buon hora; li quali vedendosi hormai senza speranza, la maggior parte procurerà d'accommodarsi con gli altri. Dal canto nostro si farà assai, che s'impedisca la elettione d'un Piasto, et che ella sia in favore d'un Principe Cattolico. In somma li Francesi si lasciano perder questo Regno solo per la spesa di 200 mila scudi, li quali dovevano pure impiegarsi se non per altro per riputatione del Re; il quale non potendo o non volendo ritenere il Regno, poteva con molta dignità et grandezza del suo nome aiutare, anzi esser autor principale [117] dela elettione d'un nuovo Re con grandissimo giovamento del Regno et dela Religione et s'haveria obligato l'uno et l'altro in perpetuo; ma bisogna dire che li travagli di Francia siano estremi, et la carestia del denaro grandissima.

Io ho tentato col Vescovo di Plosca⁸¹¹, il quale ha il modo con darli speranze ragionevolissime, non solo di non havere a perdere, ma di haver ad acquistare et beni et honori maggiori, se voleva farsi capo del clero in difender la Religione Cattolica et la conservatione del Re con lo sborsar solo 40 o 50 mila fiorini, perché haverei fatto opera che l'Arcivescovo saria forse venuto alo sborso di 15 o 20 mila; et in caso che non si poteva far profitto al Re, il favore si saria impiegato per Hernesto. Egli ha risposto che farà ogni servizio fuori dela borsa; qui ci sono pochissimi denari, et quelli che n'hanno vogliono giocar al sicuro; talché non venendo altro dala banda del Re, tornò a replicare che è necessario fondar la speranza nell'Imperatore per impedire il Piasto a servizio dela Religione Cattolica.

Io credo che dal canto del Duca di Ferrara⁸¹² si facciano solamente offerte grandi senza [117v] andar più oltre; et il mio a cui havrà data cura d'informarsi dele persone, che erano per il detto Duca, mi ha scritto di Cracovia che il principale è un giovine chiamato Sig. Ascanio, il quale già era stato in Cracovia alcuni mesi in compagnia del Cavaliere Bottone, al'hora Ambasciatore che poi morì in Ferrara⁸¹³.

⁸¹⁰ Petrus Zborowski.

⁸¹¹ Petrus Myszkowski.

⁸¹² Alfonsus II d'Este.

⁸¹³ Thaddaeus Bottone, orator ducis Ferrariae (cfr. ANP IX/1, notam 127, p. 43); quis fuerit iuvenis "signor Ascanio", statuere non valui.

Con l'ultima mia m'ero dimenticato di scrivere a V.ra Signoria Ill.ma che circa la forma de' giuditii la provisione che l'Arcivescovo desiderava dal Re, gioveria hora poco o niente, perché non saria accettata dali Palatinati, essendo il Re fuori del Regno. Et quanto a Mons. d'Espes per l'ordine che m'ha detto havere havuto dal Re; egli ha offerto in nome di Sua Maestà la confirmatione non solo de' giudicii, ma di tutti gli articoli di Parigi⁸¹⁴, talché non saria per far officio alcuno per giovamento di tal negotio, anzi s'impiegheria tutto al contrario. Ma come io già gli dissi al principio, la via di conservare il Regno non era la diminutione del'auttorità del Re et dela Religione, ma bisognava la sua presenza et una buona somma di denari, li quali in sua absenza sariano [118r] anche bastati per trattenere gli animi dela nobiltà per qualche tempo ancora.

Io aspetto qui l'Arcivescovo domane, con animo di transferirmi subito in Varsovia lontano di Stenziza^{d)} una buona giornata, dove ho già mandata la maggior parte dele mie robe, et spero trattenermi ancora al tempo de' Comitii, perché tutti questi Signori principali mi persuadono a non trovarmi neli detti Comitii, sì per non exasperare la parte contraria et sì per essere il luogo heretico et nel Palatinato infetto, dove ci saria pericolo di ricever qualche affronto et maxime in una elettione tumultuaria. Manderò bene il mio huomo per sollecitar quello che fia necessario per il servitio di Dio et dela Religione appresso l'Arcivescovo et gli altri Signori.

Il sodetto Conte di Rosbrasof m'ha scritto⁸¹⁵ che sarebbe venuto a trovarmi, ma havendo ragionato a lungo col mio di quanto occorreva era costretto di ritornarsene a casa per sotterrare la moglie, la quale è morta, mentre che esso è stato in viaggio⁸¹⁶.

L'Arcivescovo con una sua m'ha dato avviso dela morte del Palatino [118v] di Russia⁸¹⁷, il quale se bene era heretico, faceva nondimeno professione d'esser servitore del Re, et si giudicava Signore molto esperto nele cose dela guerra.

a) *In registro additum*: chiamato il Jarzina

b) *In registro additum*: et Civerni

c) *In registro additum*: Digion et

d) *In registro additum*: di Coupphenhaven

e) *Ita in registro. In deciftrato*: Circel

f) *Ita in registro. In deciftrato*: Simapiza

814 Agitur de "Articulis Henricianis" m. Septembri a. 1573 Lutetiae Parisiorum iuratis.

815 Haec epistula non est reperta.

816 Quae fuerit defuncta uxor comitis Ioannis Rozdrazewski, nescimus.

817 Georgius Jazłowiecki.

N. 281.

**Instrumentum Vincentii Lauro
in causa Martini Cromeri**

Skierniewice, 12 IV 1575.

Scriptum hoc, a Petro Minio, notario cancellariae nuntii compositum, continet ea, quae a Martino Cromero, coadiutore Varmiensi, Capitulo Varmiensi obiciuntur. Mandatarius Cromeri, canonicus Gutstadiensis, Fabianus Quadrantinus, mandata sua exhibuit a notario publico nobilitatis, Stanislaw Orzech, 2 IV 1575 sibi tradita, mandatarius autem Capituli et secretarius eiusdem, Matthias Hein, facultates suas ostendit scripto notarii publici Clementis Calcorn 4 II 1575 confirmatas. Obiectiones Cromeri conscriptae sunt in Skierniewice in domo praebendarii Curiae Skierniewicensis, Andreae Domaniewski, praesentibus testibus et familiari nuntii natione Italo, Aurelio Maximiliano Varrone (hic non publicatur).

Or.: Berlin, GSt APK, C1a, Kasten 502 s.f.

Cop.: Olsztyn, AAWO, AK, Varia 15.

N. 282.

**Vincentius Lauro
Alberto Łaski**

Skierniewice, 12 IV 1575.

Nuntiat se pridie per puerum eius Cracovia accepisse litteras 9 IV datas. Devotionem eius et fidem imperatori (Maximiliano) exhibitam probat et merita eius hac in parte significat, necnon memorat pecuniam ab eo in hoc negotio impensam.

Or.: Wieden, HHSta, Pol. I 24, fasc.4 f. 81r. In f. 81v inscriptio: "Illustrissimo Domino Domino Alberto Łaski, Palatino Siradiensi".

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 144r-145r.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 126v-127v.

Ill.me Domine.

Heri post solis occasum huc appulit puer Ill.mae Dominationis V.rae ac mihi reddidit fasciculum, cum quo praeter alia complicatae erant litterae quas, Dominatio V.ra Illustrissima Cracoviae IX Aprilis ad me scripsit⁸¹⁸. Cuncta ego cum diligenter et accurate considerassem propendissimam erga illam Caesaris voluntatem et summam eius prudentiam ac animi magnitudinem perspectam habui. Qua enim epistola illi verbis respondere volunt, mihi a se poscere videtur, praeter id, quod a nobilissimo atque optimo senatore praestari deberet. Quod scilicet sic per Regis absentiam necessitas ac bonum Reipublicae postulat⁸¹⁹. Ut novus omnino eligatur Rex, sua ei officia, studia atque obsequia gratissima ac iucundissima sint futura. Quod igitur per litteras a se fuit honorifice oblatum, Caesar prompto et gratioso animo accepit simulque ad negotium huic ac tali Christianae Reipublicae salutare perficiendum, opem non polliceri modo, sed etiam ferre non recusat. Huiusmodi itaque lege ac conditione censeo ego posse se pro sua dignitate eius Maiestati se obligare et divinctam merito reddere.

Quod si fortasse a ministris (quod vix unquam crederem) aliud expeteretur, quam quod illi rationi honoris consentaneum, certo mihi persuadeo, malle se mori, quam aliquod existimatione sua indignum committere. Nam in hac rerum perturbatione omnes fere in speculis esse homines solent, observant, quemadmodum se unusquisque generat in Republica ac Religione tuenda. Eam Laschus rebus a se fortiter gestis famam sibi comparuit, ut non alios imitari, sed ipse reliquis ad imitandum insigne aliquod vere virtutis ac gloriae specimen dare hactenus consueverit; propterea sibi omnino retinenda, quae praeclara est in omni vita, et sine qua fortis animus nullus esse potest, aequabilitas atque constantia.

Caeterum quam pecuniae summam hisce rebus gratiae remediis ac aestimabamus necessariam, a quo hic queamus mutuo etiam accipere (et si periculum feci), hominem invenio neminem. Quamobrem in Regis auxilia in promptu ad tempus aderunt, omnem pro religionis ac Reipublicae incolumitate spem in Caesare repositam esse video; ita ut sub Caesareae Maiestatis auspiciis te potissimum Duce⁸²⁰ et ordinis Ecclesiastici et exterorum Dignitas sancta tecta conservari possit. Quod superest, de meo secretario audiet Dominatio V.ra Illustrissima, cui optimam valetudinem et felices ac prosperos omnium exitus a Deo immortalis contendo. Datum Squernievicii die XII Aprile 1575.

Ill.mae Dominationis V.rae deditissimus

Vincentius Laureus Episcopus Montisregalis
Nuncius Apostolicus.

⁸¹⁸ Litterae hae non sunt asservatae.

⁸¹⁹ In registro additum: "Omnia sua in Principem Ernestum studia ac officia conferat".

⁸²⁰ In registro additum: Lasco.

N. 283.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 18 IV 1575.

Notum facit se ante triduum ex Skierniewice Varsaviam profectum esse ibique litteras accepisse a duce Nicolao Christophoro Radziwiłł "Orbo" et fratre eius Georgio, per quas se certiore factum esse scribit de conventu Lithuanorum ante electionem Brestae celebrando. Gaudet coadiutorem Vilnensem (Georgium Radziwiłł) primam tonsuram accepisse; laetatur etiam de processu informativo Vilnae auctore epo Vilnensi (Valeriano Protasewicz) secundum mandatum in brevi pontificio contentum continuato.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 133r-v. In f. 134v inscriptio, vestigia duorum sigillorum avulsorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 121v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 173.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Io mi partei ali XV di Squiernevicz, et la sera medesima arrivai in questa terra; dove due giorni appresso venne un gentilhuomo mandatomi dal Sig. Duca d'Olica con lettere sue et del Sig. Giorgio⁸²¹; per le quali amendui si scusano non poter hora mandare li testimonii per il compimento dela esamina, che s'ha a fare; dovendo l'uno et l'altro in compagnia trovarsi ali XXIIII nel convento che dali Sig. Lituani si fa in Briczestye⁸²², et s'anticipa alcuni di forse per maggior commodità del viaggio, che da loro s'ha poi a fare verso Stenziza, luogo de Comitii. Essi m'hanno fatta grande istanza che la detta esamina si facesse in Vilna per mezzo di qualche commissario, con pregarmi che mi contenti che il Sig. Giorgio venghi qui a pigliare la prima tonsura da me et far la professione dela fede nele mie mani. Per il che non ho voluto mancar di compiacerli in tutto, havendo già per il sodetto gentilhuomo mandata questa commessione a Mons. di Vilna con il breve indirizzato a lui et al Sig. Duca, il suo breve con la lettera di V.ra Signoria Ill.ma et al Sig. Giorgio il breve dela Coadiutoria⁸²³, et offertomi secondo l'ordine che

⁸²¹ Agitur de Nicolao Christophoro et Georgio Radziwiłł, cuius litterae ad Vincentium Lauro datae non sunt asservatae.

⁸²² Secundum Orzelski, p. 292 conventus Lithuanorum celebratus est Brestae in Lithuania 14 IV 1575.

⁸²³ Cfr. A. 2.

ho di N.ro Signore a dar loro ogni honesta et intiera satisfattione così in questa come in ciascuna [133v] altra occorrenza.

Né ho mancato di nuovo scriver a tutti in conformità dela Santissima intentione di Sua Beatitudine. Il rimanente sarà nell'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma pregando la divina Maestà che con lunghissima et felicissima vita di N.ro Signore conceda a lei ogni felicità. Di Varsovia a XVIII d'Aprile MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et affectionatissimo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 284.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 18 IV 1575].

Nuntiat aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) in litteris post discesum ex Skierniewice sibi missis summopere dolere de auctoritate regia in Polonia in dies decrescente et de religiositate nobilium valde diminuta, quae res in conventibus terrarum facile animadverti possit. Arbitratur nimis protractam absentiam a Polonia regis (Henrici) spem electionis imperatoris (Maximiliani) eiusque filii (archiducis Ernesti) multum augere. Per nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin) obsequia et sensa reverentiae tradit eligendis, in quibus Iacobus Uchański futuros Ecclesiae defensores conspiciat. Significat se infantem (Annam Jagellonicam) visitasse et salutasse, et devotionem eius atque oboedientiam erga summum pontificem laudat et probat partem, quam illa habuerit in ministro haeretico Varsavia amovendo. Nuntiat duces Nicolaum Christophorum nuncupatum "Orbum" sibi scripsisse Nicolaum Radziwiłł "Rufum", patruum eius, satagere, ut in conventu Brestensi proceres Lithuani ad constantiam et perseverantiam erga regem (Henricum) incitentur, ad quam recenter orator Gallus Iacobus d'Espeisses eos Vilnae exhortatus sit. Patefacit insuper merita Stanislai Warszewicki, Societatis Iesu sodalis, de alendo ardore religioso gentis Radziwillorum. Conventum Lithuanorum Brestae celebratum iri significat 4 V, quasi pridie Comitiorum Stężycensium. Augeri spem electionis palatini Podoliae (Nicolai Mielecki), qui uxorem habeat filiam Nicolai Radziwiłł "Nigri" (Elisabeth). Maiores etiam fieri spes electionis palatini Sandomiriensis (Ioannis Kostka), artem ne-

cessitudine cum Radivillonibus iuncti. Subiungit nihil constare de pecunia ab ablegatis regis Galliae in Poloniam portanda. Cracovia allatum esse de expectato adventu oratorum imperialium (Vratislai Pernštejn et Sigefridi Preiner).

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 137r-140v (litteris N.283 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 122r-124r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 173-177.

L'Arcivescovo Gnesnense⁸²⁴ venne (sì come mi havea scritto), a trovarmi in Squiernevicz il medesimo giorno deli 13, et era tanto debole et mesto, che io temetti, che non mi mancasse nele braccia. Et questo procedeva solo (come scopersi subito) dal travaglio del'animo, et dala irresolutione, perché dal'un canto haveria desiderato aspettare l'aiuti del Re. Et dal'altro temeva grandemente, che non venendo a tempo li detti aiuti, non si facesse qualche strana risoluzione neli Comitii contra la Religione et il ben publico, di che egli era per riceverne affronti et danni gravissimi.

Io non mancai di scoprirli tutto quello, che si faceva dala banda del'Imperatore, il quale haveva mandati et somministrava tuttavia aiuti sufficienti ali Signori principali, donde si poteva sperar al fermo con la gratia di Dio, che non potendosi ritener il Regno per il Re, si poteva senza pericolo impedire la prattica del Piasto, con procurare, promuovere et favorire la persona del'Imperatore o del Principe Hernesto in una nuova elettione. Et che questa era la volontà di N.ro Signore per conservatione dela Religione et del Regno. Et che io non haveva lasciato in buona occasione far intender al'Imperatore per [137v] mezzo di Mons. di Torcello⁸²⁵ la buona intentione et prontezza del'Arcivescovo conforme al'ordine di N.ro Signore in servizio di Sua Maestà Cesarea, laonde doveva il sudeto Signore star con l'animo lieto et tranquillo, et andar sicuramente ali detti Comitii; imperoché haveria seguito grande con molta sua riputatione per impedire al tutto la elettione del Piasto con l'appoggio del'Imperatore et poi dovendosi venire a nuova elettione aiutar gagliardamente la parte del'Imperatore ancor che si possa sperare (come ha del verisimile), che li Piasti non potendo conseguire il loro intento si opporranno a una nuova elettione, dovendo per loro interesse et per conservatione dela loro grandezza più tosto voler un Re di Francia lontano. Il quale mal volentieri starà in queste bande, con un'Imperatore vicino, anzi congiunto ala Polonia, il quale per assicurar le cose sue saria costretto indebolire o ruinare a fatto la fattione deli Piasti. Sopra di che l'Arcivescovo prese sì presta et sì gran consolatione, che già havendo quasi perso l'appetito,

⁸²⁴ Iacobus Uchański.

⁸²⁵ Ioannes Dolfín.

quella mattina mangiò da giovine et sano; et dove prima haveva perso il sonno né poteva far un passo senza esser sostenuto da due gentilhuomini, la mattina seguente mi disse haver [138r] dormito bene et quietamente et che si sentiva al tutto rinfrancato et consolato. Et lo mostrò in effetto, perché dopo la messa passeggiammo soli più di 200 passi. Et si partì con l'animo lietissimo, havendo detto in presenza de' suoi principali gentilhuomini che esso voleva sempre al tutto seguire il consiglio et ordine di N.ro Signore. Pregommi ancora che io di nuovo facessi intendere questa sua buona volontà all'Imperatore et che in questo haveria ancora seco congiunti li Sig. Cziarnocoski⁸²⁶ et molti altri, sopra di che non ho mancato di sodisfarlo, sì come V.ra Signoria Ill.ma vedrà dala copia dela cifra mandata a Mons. di Torcello.

Hieri visitai la Sig. Infanta⁸²⁷ con mostrarle la ottima volontà et paterna affettione di N.ro Signore verso di lei, di che ella ne rimase grandemente contenta con offerirsi figliuola humilissima et obedientissima a Sua Santità. Et quanto al Ministro heretico per evitar il pericolo d'ogni tumulto⁸²⁸, bisogna haver pazienza sin al'exitò de' futuri Comitii, et maxime che il sorrogato di Varsovia in luogo del capitano, il quale è nipote del capitano morto⁸²⁹, ha havuto ardire armata mano di occupare un castello qui vicino sotto questo Capitanato [138v] et sciatine per forza li ministri dela detta Infanta; ala quale già in questa convocatione passata era stato assegnato et dato il sodetto castello per suo uso, laonde non havendosi rispetto ala medesima Infante, se n'haveria molto manco a li altri; oltre che il Vescovo di Chelma⁸³⁰, questi Canonici et insieme li ufficiali dela terra, con li quali ho ragionato di questo, come che siano buoni Cattolici, nondimeno temono grandemente il Palatino di Rava⁸³¹, nela cui casa et sotto il cui favore il ministro heretico continua il suo esercitio, et il detto Palatino è huomo fatioso et insolentissimo.

Il Duca d'Olica⁸³² mi scrive che esso col Palatino di Vilna, suo Zio⁸³³, vogliono trovarsi nel convento di Briezestie^a⁸³⁴ per contenere nela divotione del Re molti Signori Lituani, che sono praticati dala fattione contraria, et che ambidue si sono risoluti voler neli Comitii difendere la parte del Re. Io ancorché non mi assicuri troppo di questo, et maxime che Mons. d'Espess⁸³⁵ si è doluto con meco del Duca d'Olica, che egli in Vilna si sia portato seco (per usar le sue parole), senza alcun segno di humanità non che di cortesia; ho nondimeno lodata grandemente questa sua intentione [139r] et sforzato-

⁸²⁶ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

⁸²⁷ Anna Jagellonica.

⁸²⁸ Cfr. N. 178.

⁸²⁹ Sigismundus Wolski; statui non potuit, de quo nepote eius hic sermo sit.

⁸³⁰ Adalbertus Starożrebski (Sobiehuski).

⁸³¹ Anselmus Gostomski.

⁸³² Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

⁸³³ Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

⁸³⁴ Bresta in Lithuania (Brześć nad Bugiem). Cfr. N. 283.

⁸³⁵ Iacobus d'Espeisses.

mi di persuaderlo ad abbracciar efficacemente la causa del Re, et per servitio dela Religione et del Regno et per il suo proprio bene, affinché non si venga a nuova elettione. E' verisimile che essi per la loro grandezza vorrebbono più presto un Piasto, loro confidente che un Prencipe potente; ma in caso che la prattica del Piasto sia per andare sotto, come si ha a credere per la possanza del'Imperatore, fa più per loro il Re di Francia, a cui sono molto confidenti, che lo Imperatore, al quale saranno sempre sospetti per la grande autorità che hanno in Lituania. Laonde potria facilmente avvenire, che questa prattica del'Imperatore tanto ala scoperta fusse per apportare gran servitio al Re et al tutto impedire una nuova elettione, perché li Signori più potenti così Polacchi come Lituani, staranno più sicuri, come s'è detto, sotto un Re, che ha l'altro Regno lontanissimo, che sotto l'Imperatore, il quale ha li stati congiunti con la Polonia, et dovrà procurare di farseli tutti insieme hereditarii con ruina di quelli, che con l'autorità et potenza loro potrebbero impedire questo suo disegno. Muovomi ancora a questo, perché il Duca d'Olica li giorni passati [139v] mostrandosi zelante dela Religione mi accennò con una sua lettera⁸³⁶, che essendo il Zio vecchio et disordinato potria mancare presto; per il che in tal caso faria di bisogno procurare le dignità del Zio in persona de' Sig. Cattolici per conservatione et augumento dela Religione et il medesimo mi vien ricordato dal Padre Varsovischi⁸³⁷ con discendere in particolare ala persona del Duca d'Olica et degli altri fratelli.

Io non ho lasciato scrivere al'uno et l'altro, che non facendosi nuova elettione si potrà sempre sperare che il Re per la sua pietà et per la divotione che porta a N.ro Signore, si lascerà persuadere dal Nuntio Apostolico a ogni buona et santa resolutione. Et che io non resterò mai in tutte le occasioni di impiegarmi per la conservatione et grandezza maggiore del Duca d'Olica et de' fratelli secondo la mente di N.ro Signore, per il che si può creder che mancando ali detti Radzivilib) il disegno del Piasto favoriranno la parte del Re.

Per la sudetta mala contentezza di Mons. d'Espess io desiderava abbocarmi col Duca d'Olica in questa terra, avanti che egli andasse ali Comitii; ma si è scusato, se ben desiderava [140r] grandemente di vedermi, non poter per la anticipatione del detto convento di Briezestie^{c)}, il quale era stato intimato ali 4 di Maggio, et hora si fara ali 24 di questo; la quale anticipatione credo che sia stata procurata da loro stessi affinché potessero di buon' hora trovarsi in Stenziza^{d)} per aiutare la elettione d'un Piasto nel medesimo dela Ascensione⁸³⁸ in favore del Palatino di Podolia, che ha per moglie una sorella del Duca d'Olica⁸³⁹ o del Palatino di Sandomiria, lor parente, et confidentissimo del medesimo Palatino di Vilna⁸⁴⁰. Con persuadermi che questa

⁸³⁶ Epistula haec non est asservata.

⁸³⁷ Stanislaus Warszewicki.

⁸³⁸ Ascensio Domini a. 1575 cadebat in diem 12 Maii.

⁸³⁹ Nicolaus Mielecki uxorem duxit Elisabeth Radziwiłł (1550-1591).

⁸⁴⁰ Ioannes Kostka, Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

sia stata la causa potissima, che esso non sia venuto qui come io l'haveva invitato; perché il Palatino di Vilna, il quale è accorto et sensato molto neli negotii, ha temuto che il Duca d'Olica per la confidenza, che ha col ^e-Palatino di Sandomiria^e) gli havesse scoperte le lor pratiche.

Deli Ambasciatori del Re⁸⁴¹ che dovevano venir con danari non si sa nuova alcuna, laonde compariranno sì tardi, che a pena saranno a tempo di obstarre a una nuova elettione, la quale se non succederà, procederà principalmente, come si è detto, dala tema che li Piasti haverianno del'Imperatore.

[140v] Mi è stato scritto da Cracovia, che presto si aspettavano due Ambasciatori del'Imperatori, ciò è il Sig. Pernstein^d) principale, et il Sig. Prai-ner⁸⁴² accessorio, il quale deve venir a dirittura in questa città.

a) Ita in registro. In decifrato: Drimpestim

b) Ita in registro. In decifrato: Rabpirici

c) Ita in registro. In decifrato: Rimprestin

d) Ita in registro. In decifrato: Simapiza

e-e) In registro: Nunti Apostolico

f) Ita in registro. In decifrato: Pernestano

N. 285.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 18 IV 1575].

Narrat de sollicitudine aepe Gnesnensis (Iacobi Uchański), praecedentibus litteris suis descripta (cfr. N. 284), propter auctoritatem religionis catholicae in Polonia in dies decrecentem, ad quam rem multum etiam conferre putat propositam "Piasti" in regem Poloniae electionem. Iterum memorat necessitatem societatis armorum sive "Ligae Sanctae" contra Turcas instituendae, quam non nisi auctore et duce zelante principe christiano formari et institui posse arbitratur, quod et cum intentionibus papae consentaneum esse affirmat, ab aepe Iacobo Uchański approbatis. Iterum in memoriam revocat ea, quae iam prius scripserat, id est de procerum Maioris Poloniae (Stanislai et Adalberti Czarnkowski) in eiusmodi propositis et conatibus participatione et subiungit tales eorum actiones a canonico Luca Podoski posse adiuvari. Notandum est in his litteris Vincentii Lauro primum occurrere vocabulum "primatis", ad aepum Iacobum Uchański se referentem.

⁸⁴¹ Marescalcus Rogerus de Bellegarde et Guido du Faur de Pibrac.

⁸⁴² Vratislaus baro de Pernštejn (1530-1582), supremus Regni Bohemiae cancellarius ab a. 1567, orator imperialis in Polonia; Sigefridus Preiner, orator Rudolphi Austriaci.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 124r-125r (sub data ut supra cfr. N. 284).

Prima che io partissi di Squiernevicz, venne a vedermi l'Arcivescovo di Gnesna⁸⁴³, [124v] con il quale havendo ragionato a lungo delo stato di questa Republica et dela santa Religione, mi sforzai con verissime ragioni persuaderlo che per la salute del'una et l'altra, non venendo il Re né mandando (come s'ha a dubitare) gli aiuti a tempo, bisognava di buon hora prepararsi et esser al'ordine per impedire la pratica del Piasto; dela quale ne nasceva al sicuro la ruina dela Religione et del Regno. Et in questo faceva di mestieri voltar tutte le speranze nela persona dell'Imperatore⁸⁴⁴, il quale sì per la molta pietà, prudenza et valor suo, et sì per haver li stati vicini anzi congiunti ala Polonia, poteva non solo in breve render le cose di questa Republica et dela Religione Cattolica prospere et tranquille, ma ancora apportar profitto grandissimo a tutta la Christianità. Imperoché questi stati uniti tutti insieme sotto un Prencipe valoroso si rendevano formidabili al Turco, non che agli altri che havessero animo di offenderli.

Et questa era l'intentione di N.ro Signore, il quale con tal mezzo haveria pronta occasione di fare una necessaria et santa liga et unione dei primi Principi Christiani contra il Turco; il quale di già è diventato sì grande, che li vicini, et massime li Sig. Polacchi n'havevano a temer estremamente, perché l'impresa dela Polonia si renderia tanto più facile, quanto il Regno si trovava più aperto et men provisto di fortezze di rilievo che gli altri. Né bisognava haver speranza nela pace d'un tiranno infedele, lo che è solito conservare et romper ogni sorte d'accordo secondo il suo proprio utile et interesse.

Gli soggioksi poi, che io non haveva mancato, per mezzo di V.ra Signoria, far intender all'Imperatore la buona et pronta volontà di esso Arcivescovo, conforme al desiderio di [125r] N.ro Signore, laonde bisognava abbracciar questa pratica efficacemente et con l'auttorità sua tirarvi gli altri Signori Cattolici.

Il prefato Signore s'è persuaso a fatto di seguire questa resolutione, havendomi pregato di far intendere tutto ciò non pure a N.ro Signore, ma ancora per mezzo di V.ra Signoria all'Imperatore con affermarmi, che egli haverà dala banda sua li Sig. Cziarnowski, ciò è il Capitano Generale dela Polonia Maggiore, et il Referedario del Regno⁸⁴⁵, Signori principali, et degli altri, et ne procurerà ancora il più che potrà offrendosi voler sempre esattamente eseguire la volontà di N.ro Signore mostrandosi grandemente divoto all'Imperatore; sopra di che saria bene che Sua Maestà li scrivesse qualche lettera amorevole di suo pugno con darli speranza ferma sì in voler abbracciar et favorir le cose dela Religione Cattolica in questo Regno, et sì in difender et conservare l'auttorità di esso Arcivescovo et darli ogni honesta et intiera

⁸⁴³ Iacobus Uchański.

⁸⁴⁴ Maximilianus II.

⁸⁴⁵ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

satisfattione tanto nela persona sua come in favore de' suoi parenti. Egli m'ha ancora detto che di questa sua resolutione ne voleva avisare il Sig. Podoschi⁸⁴⁶, persona Cattolica et Ecclesiastica et molto confidente all'Imperatore, et dal canto mio non si mancherà con ogni desterità usar tuttavia la medesima diligenza et sollecitudine secondo l'ordine di N.ro Signore.

La persona del'Arcivescovo come primate del Regno, et capo non solo nel Senato, ma ancora in tutti li Comitii, è di grande importanza, et massime che questo Signore, pace omnium dixerim, s'è in tempo dela mia legatione mostrato più costante et intrepido che ciascun'altro nele cose appartenenti ala conservatione dela Religione Cattolica et dell'autorità del Re. Laonde l'Imperatore è in ogni tempo per cavarne servizio segnalato con obligarselo, et farne la stima che conviene⁸⁴⁷.

N. 286.

Vincentius Lauro

**Francisco Sunyero, praeposito provinciali Societatis Iesu
in Polonia**

Varsaviae, 19 IV 1575.

Nuntiat se ex litteris recens acceptis cardinalis Varmiensis (Stanislaus Hosii) certiore factum esse de apparando responso ad haeticum libellum (theologi Calviniani Andreae Wolan). Memorat processum informativum

⁸⁴⁶ Lucas Podoski (1526-1584), secretarius regius ab a. 1554, praepositus Gnesnensis ab a. 1568.

⁸⁴⁷ Opiniones Vincentii Lauro in his litteris relatas supplet et amplificat Ioannes Dolfi in litteris ad Tholomaeum Gallio, Pragae 27 III 1575 datis (Or.: AV, Nunz Germ. 72 f. 91-93), qui praeter alia scribit: "Martedì hebbi da Mons. del Mondevi lettere di XX del passato con dui fogli di cifra da comunicare all'Imperatore, come feci il giorno seguente, il quale mostrò di restare molto soddisfatto della diligenza di Sua Signoria Rev.ma et lodò il suo consiglio, dicendo di esso ancora per lettere di X del presente [cfr. N. 241] intendeva, che alcuni pretendevano che a li XII di Maggio si dovesse fare nuova elezione ma che sperava che si prolungarebbe qualche giorno di più. Et che questi di erano venuti a lui molti Polacchi mandati da diversi Signori; per ilché Sua Maestà et tutta questa Corte stanno con grandissima speranza di felice successo, la quale Dio facci che non riesca come l'altra volta potendo che cagione, che non si pensava ad accettare i consigli di Mons. Nuntio con evitare il Laschi, se ben m'ha detto Sua Maestà che giudica essere necessario servirsi di lui, né meno di mandare un personaggio catholico in quel Regno, come già molti giorni l'ho essortata, mostrandole il danno [92v] che ha ricevuto dal Dudithio. Il quale ufficio ho rinovato hora con accorre della sodetta cifra ricordando Mons Nuntio il medesimo; il che è approvato da Sua Maestà ma poi non eseguito; pure perché il tempo stringe, et la cosa è d'importanza, Sua Maestà m'ha detto che consulerà un poco sopra quello, ch'io le havevo ponderato et poi si sarebbe risolta. Et fra tanto pensa mandare in Polonia una o due persone di mediocre conditione senza titolo d'Ambasciatore che se ne staranno come privati, facendo segretamente qualch'ufficio. Et come sarà tempo mostreranno l'autorità loro con le patenti, che haranno seco. Fa parimente provisione di dinari, tutto il Sig. Ambasciatore di Spagna m'ha detto, che tutta via va mettendo insieme quei 100 mila scudi, che l'altra volta dal suo Re furono offerti all'Imperatore et già ne tiene una parte per mandarla quanto prima in Polonia". [...] (AV, Nunz. Germ. 72 f. 92r-v).

coadiutoris Vilnensis (Georgii Radziwiłł) Cracoviae inchoatum et Vilnae continuandum.

Cop.: Roma, ARSI, Epistolae Externorum vol. 13 f. 66r-67r (transmissa ad praepositum generalem sub titulo: "Exemplum litterarum Rev.mi Nuntii Apostolici ad provincialem Poloniae").

Rev.de Domine

Nuper ex litteris Ill.mi Domini Cardinalis Varmiensis⁸⁴⁸ certior redditus sum, responsum adversum libellum illum haereticum⁸⁴⁹ iam in promptu esse, ac sibi mirum in modum probari, seque illius exemplum, quod iam accurate et diligenter describi mandaverat, primo quoque tempore ad me misurum, quo typis excudendum Cracoviae curarem. Illud ergo vehementi nunc desiderio expecto, ut quam citissime fieri poterit prelo dem et idem ferre Paternitatem Vestram a suis intellexisse ex postrema sua epistola cognovi⁸⁵⁰, cui hoc tantum rescribam, me in negotio Coadiutoriae⁸⁵¹ praecipuos ex istius collegii patribus optasse testes adhibendos, quo Ill.morum Cardinalium voluntatibus magis fieret satis.

Nunc cum per publica Sanctae Religionis Catholicae negotia eis istinc abesse minime licere intelligam, mitto ad Rev.mum Dominum Episcopum Vilnensem⁸⁵² commissionem, qua ille patrum commodo eadem praestare poterit. Cumque Dominus Coadiutor huc (ut ad me scribit)⁸⁵³ se contulerit, reliqua quae supersunt, Deo iuvante perficiam. Interim deesse ego nolui, quin breve Coadiutoriae ad Illustrem Olicae Ducem⁸⁵⁴ per eius puerum nunc mitterem. Caeterum in hac urbe eo praesertim nomine aliquot menses moraturus sum, ut hisce turbulentis Comitiorum temporibus Catholicae Religionis incolumitatem procurare magis possem.

Deus Optimus Maximus adversariorum conatus irritos inanesque reddere, nostra vero studia atque consilia ad sui numinis gloriam dirigere, permoveere ac perficere dignetur. Cupio Paternitatem V.ram in Domino bene valere et una cum aliis devotis patribus mei in sanctissimo altaris sacrificio memorem esse. Datum Varsaviae die 19 Aprilis 1575.

⁸⁴⁸ Stanislaus Hosius; cfr. N. 234.

⁸⁴⁹ Andreas Wolan, ibidem, nota 483, p. 143.

⁸⁵⁰ Cfr. N. 217.

⁸⁵¹ Georgii Radziwiłł; cfr. N. 252.

⁸⁵² Valerianus Protasewicz; statui certo non potuit, quos Vincentius Lauro designaverit ad continuandum Cracoviae inchoandum processum informativum electi coadiutoris Vilnensis, Georgii Radziwiłł. Cfr. epistulam Francisci Sunyer SJ ad eundem Radziwiłł, A. 12.

⁸⁵³ Litterae Georgii Radziwiłł ad Vincentium Lauro asservatae non sunt.

⁸⁵⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł.

Paternitatis V.rae Rev.mae uti frater amantissimus Vincentius Laureus
Episcopus Montisregalis Nuntius Apostolicus.

N. 287.

**Vincentii Lauro relatio de controversia inter Martinum Cromerum
et Capitulum Varmiense**

Varsaviae, 23 IV 1575.

Annuntiatur processus canonicus in iudicio tertiae instantiae (in Cancellaria nuntii), pertinens ad controversiam intercedentem inter Martinum Cromerum, coadiutorem Varmiensem, et Capitulum Varmiense, in qua Cromero cappellanus eius Fabianus Quadrantinus, Capitulo autem ipsius secretarius, Matthias Hein, patrocinantur (cfr. N. 267).

Cop.: Olsztyn, AAWO, AK, Varia 15 f. 7r-8r. Exemplar 2 I 1577 Vratislaviae confecit tunc temporis secretarius Vincentii Lauro Simon Lubovius, subscriptione nominis sui confirmavit nuntius.

Indictione tertia, die vero vigesima sexta mensis Aprilis, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii divina providentia Papae XIII Anno tertio, Varsaviae in aedibus Episcopatus Posnaniensis⁸⁵⁵. Coram praefato Ill.mo et Rev.mo Domino Nuntio comparuerunt Ven.lis Dominus Fabianus [7v] Quadrantinus Canonicus Gustatensis, in huiusmodi causa principalis procurator praefati Rev.mi Domini Martini Cromeri, Coadiutoris Varmiensis, et de eius procurationis mandato fidem fecit legitimam. Necnon Honorabilis Matthias Hein, Secretarius et procurator legitimus Ven.lis Capituli Varmiensis, et pariter de mandato Capituli praedicti fidem fecit indubitam, quorum utriusque mandatorum formae et tenores eundem publicum compromissi documentum antecedunt, cuius etiam compromissi tenor et forma supra producta verbo hic exhibetur; quorum omnium vigore instanter postulant praefatum Ill.mum et Rev.mum Dominum Nuntium ad cognoscendum dictas differentias summarie, simpliciter, de plano, sine strepitu et figura iudicii. Qui etiam sola rei veritate inspecta, decidere, et determinare vellit, ommissa quacunque solemnitate et processus ordine etiam de iure requisita vel requisito.

Quatenus praefatus Ill.mus et Rev.mus Dominus Nuntius multoties auditis partibus saepe in facto coram eo contraversantibus, diem hanc indixit ad deducendum in scriptis quicquid in facto voluerint, praesentibus te-

⁸⁵⁵ Cfr. Indictio secunda, N. 267. Patronum coadiutoris egit Fabianus Quadrantinus, Capituli Matthias Hein.

stibus suprascriptis vocatis et requisitis, eundem compromissi documentum ac utriusque partis suorum principalium, mandata sive plenipotencias mihi, Petro Mino, Clerico Montisregalis dioecesis, publico Apostolica auctoritate Notario scribaeque suo, tradidit fideliter registranda⁸⁵⁶. Mandans insuper [8r] atque committens, ut tam dicta documenta exhibita, quam etiam omnia alia, quae ipsius compromissi vigore conscribenda occurrerint, in actis meis publicis et praesentis causae registro fideliter scriberem et registrarem, aut per alium mihi fidelem scribi et registrari facerem. Et cum expediens fuerit in publica redigerem seu redigi facerem documenta, partibusque copiam petentibus, dum ipsis per praefatum Ill.mum et Rev.mum Dominum Nuntium decreta fuerit atque concessa fideliter traderem et exhiberem ex Actis eisdem seu sententia. Quae tanto gratior erit, quanto celerius publicabitur ita ut dissentionibus sublatis, ad mutuam concordiam partes reducantur, praefingentes terminum quindecim dierum intra quem difiniri possint lites huiusmodi, et determinari controversiae propositae cum potestate prorogandi si opus fuerit, et quando, et quoties, eidem arbitro placuerit. Hinc propositis sacrosanctis Evangelii Ven.do Domino Fabiano Quadrantino, tactis autem eiusdem Evangelii scripturis per eundem Honorabilem Dominum Matthiam Hein, iurarunt ambe partes in animas suorum principalium se facturos ut ratum habeant et firmum, quicquid in presenti instrumento continetur. De quibus omnibus partes suprascripto rogarunt me notarium infrascriptum ut multiplicum reciperem instrumentum.

Acta fuerunt haec Anno Indictione, Die, mense, et Pontificatu suprascriptis. Praesentibus ibidem Ven.le Domino Andrea Domanievio Praebendario Curiae Squiernieviciensis⁸⁵⁷ et Domino Aurelio Maximiliano Varrone⁸⁵⁸ Italo ex familiaribus praefati Ill.mi et Rev.mi Domini Nuntii testibus ad praemissa omnia suprascripta vocatis et rogatis.

Petrus Minus Notarius manu propria

N. 288.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

Varsaviae, 29 IV 1575.

Refert de litteris suis 7, 12, 19 et 29 I, 10, 20 et 28 II, 6, 19, 26 et 29 III, 4 et 12 IV datis, per mensarium suum Petrum Antonium Bandini missis, et litteris 18 IV datis, per Ioannem Dolfm, nuntium Vindobonensem, expeditis.

⁸⁵⁶ Petrus Mino, scriba cancellariae Vincentii Lauro; cfr. ANP IX/1, p. XIII.

⁸⁵⁷ Andreas Domanievius, praebendarius Curiae aepe Gnesnensis in Skierniewice.

⁸⁵⁸ Aurelius Maximilianus Varrone, secretarius Vincentii Lauro; cfr. ANP IX/1, p. XIII.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 154r. In f. 159v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 125v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 178.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Per l'ultime lettere di V.ra Signoria Ill.ma, che forono deli XXIX di Genaro⁸⁵⁹, ho havuto aviso dela ricevuta dele mie del'anno passato; sto hora con ansietà aspettando intender che ella habbia havute di mano in mano l'altre mie di VII, XII et XIX di Gennaro, X, XX et ultimo di Febraro; VI, XIX, XXVI et XXIX di Marzo; IIII et XII del presente⁸⁶⁰, tutte indirizzate al Magnifico Mons. Pierantonio Bandini⁸⁶¹; l'altra poi deli XVIII con questa è per via di Mons. di Torcello⁸⁶². Con che rimettendomi al'acclusi fogli, bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Varsovia XIX d'Aprile MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*.

N. 289.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

[Varsaviae, 29 IV 1575].

Nuntiat se litteras ab Alberto Łaski Cracovia accepisse, qui nomine imperatoris (Maximiliani), et informationibus ab "agente" suo (Andrea Dudith) nixus, sibi perscripserit seque certiore reddiderit in Polonia ad novam regis electionem esse deventurum. Admonet secretarium status Iacobum Secygniowski, ab Henrico Valesio marescalcum curiae nominatum, una cum copiis sibi subiectis defensionem negotiorum regis apparare. Significat etiam sibi Praga a praeposito Plocensi (Hieronymo Rozdrażewski) ibi commorante allatum esse de decretis conventuum terrestrium palatinatus Cracoviensis

⁸⁵⁹ Cfr. N. 236.

⁸⁶⁰ Cfr. N. 223-224, 226-227, 232-233, 239-240, 245-246, 248; 252-253, 262-263. 269-270, 272-273; 277-278, 279-280.

⁸⁶¹ Petrus Antonius Bandini, mensarius et "factor" Vincentii Lauro Romae.

⁸⁶² Cfr. N. 283-284; Ioannes Dolfi.

(in Proszowice) et Sandomiriensis (Opatoviae), ubi lecta sit epistula-instructio regis Henrici. Oratorem Gallum (Iacobum d'Espeisses), in Proszowice commorantem, modum et rationem agendi domini sui iustificasse, quo factum sit, ut suasoribus Ioanne de Tęczyn et palatino Cracoviensi (Petro Zborowski) concinnatum sit responsum regi dandum. Scribit praeterea augeri spem palatinorum Podoliae (Nicolai Mielecki) et Sandomiriensis (Ioannis Kostka) vincendi in futura electione, eo vel magis, quod ambo favore et adiutorio Radzivillorum utantur, qui consilia ipsorum foveant et promoveant in conventibus nobilitatis, praesertim in Lithuania et Russia. Quibus omnibus fieri posse censet, ut terminus electionis iterum procrastinetur.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 142r-143v (litteris N. 288 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 125v-126v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 178-179.

Sono stato avvisato dal mio huomo, che ho in Cracovia, come tutto quello che si dimandava in nome dell'Imperatore al Laschi⁸⁶³, era espresso nela lettera medesima che Sua Maestà le haveva scritta di suo pugno; ciò è che il Re non veneria altrimente in Polonia, et volendo non potria haver il passo; laonde l'Imperatore richiedeva il Laschi di unirsi con gli altri Sig. confidenti, et far ogni opera affinché a tutti modi si venghi a una nuova elettione, et oppondersi ala parte che contradirà. Il che è al tutto diverso da quello che si conteneva nell'altra lettera, la copia dela quale era stata mandata a me; et con questa conditione dal Dudithio⁸⁶⁴ se gl'offerisce in pronto una somma sì grande, che egli potrà liberarsi dali suoi debiti, et in oltre haver il modo di servire l'Imperatore neli Comitii col numero de genti che vorrà. Et le medesime offerte quasi sono state fatte ad altri Sig. confidenti del Re, a ciascuno secondo la conditione et bisogno suo. Le conditioni paiono dure, perché toccano un poco l'honore, sed saeva necessitas urget. Ma perciocché in questo [142v] Laschi faceva grande istanza di haverne il parer mio, non ho potuto mancare di mandarglilo con una mia, dela quale con questa sarà alligata la copia, et mi sono regolato secondo la sudetta copia mandatami dal Laschi, senza mostrar di haver notitia dela lettera scrittali di pugno del'Imperatore.

Il Secignoschi⁸⁶⁵, Sig. Cattolico et di valore, a cui ultimamente erano state mandate dal Re lettere patenti con cariga di esser capo di tutti li gentilhuomini cortegiani, et con provisione di 2 mila fiorini al'anno, s'è già

⁸⁶³ Persona, quae Cracoviae inter nuntium et aulam imperialem, tunc Pragae degentem, et Albertum Łaski, semper peregrinantem, munere mediatoris sive intercessoris egerit, ignoratur.

⁸⁶⁴ Andreas (Dudith) Dudycz.

⁸⁶⁵ Iacobus Secygniowski (ca 1518-1594), mense Septembri 1574 marescalcus aulae nominatus; cfr. Marek Plewczyński, PSB, XXXIII, p. 127.

protestato in caso che non arrivino a tempo gli Ambasciatori⁸⁶⁶ con danari per pagare li prefati gentiluomini, che esso lascerà la detta cariga, perché da se non haveria il modo di condur tanto numero di nobili, senza le lor debite provisioni ali Comitii per servitio del Re, s'è ben offerto di volervisi trovare come privato gentiluomo et servitore del Re.

Con la commodità del Provosto di Plosca, che manda in Praga⁸⁶⁷ un huomo espresso, mi sono assicurato d'inviar ala Signoria Vostra Ill.ma senza cifra la resolutione fatta nel'ultimo convento del Palatinato di Cracovia⁸⁶⁸ [143r] la quale è conforme a quella del Palatinato di Sendomiria^a⁸⁶⁹ et insieme sarà anche la copia dela instruttione mandata dal Re ai conventi di tutti i Palatinati mutati solamente li nomi et poche altre parole.

Mons. d'Espess volse in nome del Re comparire nel detto convento^b⁸⁷⁰, et fu ammesso con poca dignità sua, perché gli rimproverarono che non era Ambasciatore, et che dava parole senza fatti et molto altre impertinenze non senza contumelia; finalmente per opera del Conte di Tencin et del Palatino di Cracovia⁸⁷¹ furono mandati alcuni gentiluomini in nome del convento a trovarlo in casa, con la risposta, che si contiene nela sudetta scrittura. Egli mi ha fatto intendere per il prefato mio huomo et pregatomi con ogni efficacia a proseguir quel che si può in difesa del Re. Io non lascierò di continuare tuttavia la diligenza che si conviene; ma senza gli aiuti del Re non si può far cosa di rilievo. Ci resta sola la speranza che se bene li Palatini di Podolia et di Sendomiria⁸⁷² con la casa Radzivila^c haveranno forse [143v] a lor favore la maggior parte deli Palatinati^d di Sendomiria, di Lublino, et di Russia con non piccolo numero di Lituani, et il più importante sarà quello di Sendomiria, dove si hanno a celebrare li Comitii, per il concorso maggiore; nondimeno potranno esser con non molta difficoltà impediti dala fattione dell'Imperatore che sarà potente, et da quella del Re; talché per maggior sicurezza loro doveriano ragionevolmente più tosto adherire al Re che al'Imperatore et da questa discordia, et forse ancora dal disparere che potria nascere tra li Piasti, ancorché li principali mostrino esser uniti, ne seguiria la dilatione de' Comitii in altri tempi, et in tanto il Re haveria la commodità di venir in Po-

⁸⁶⁶ Marescalcus Bellegarde et Pibrac.

⁸⁶⁷ Hieronymus Rozdrażewski; cfr. eius litteras ad Petrum Myszkowski Pragae 4 III 1575 datas (ed.: Czapiński, p. 121).

⁸⁶⁸ Agitur de conventu terrestri palatinatus Cracoviensis in Proszowice, in quo 13 IV 1575 electi sunt nuntii terrestres ad Comitium Stężyciae mense Maio celebranda; cfr. "Descriptio articulorum in Conventu Proszoviensi ante Convocationem Stężycensem per Magnificos Dominos Consiliarios Regni et Equestrem Ordinem Palatinatus Cracoviensis 13 die Aprilis 1575 constitutorum"; cop.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 129r-130r adiuncta litteris N. 285. (Ed.: ex Castro Cracoviensi Rel. t. 2 pars 2, p. 559-561, ed. *Akta sejmikowe województwa krakowskiego*, T. 1:1572-1620, ed. Stanisław Kutrzeba, Kraków 1932, p. 42-48).

⁸⁶⁹ Conventus palatinatus Sandomiriensis celebratus est 18 IV 1575 Opatoviae; vide: Zofia Trawicka *Sejmik województwa sandomierskiego w l. 1572-1696*, Kielce 1985, p. 63.

⁸⁷⁰ Iacobus d'Espeisses interfuit conventui Proszowicensi; vide: Zakrzewski, p. 321.

⁸⁷¹ Ioannes Tęczyński, Petrus Zborowski.

⁸⁷² Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

lonia, ovvero in assenza procurare con danari di conservarsi il Regno, il quale però senza la sua presenza, in termine di uno o due anni verria, che a Dio non piaccia, a capitar male insieme con la Religione. Con questa sarà la copia dela cifra scritta a Mons. di Torcello per mostrar al'Imperator.

a) *In registro additum*: in Opatof
b) " " : in Proszowice

c) *Ita in registro. In "decifrato"*: Rabpisia
d) *In registro additum*: di Cracovia

N. 290.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 29 IV 1575].

Nuntiat se hesterno die a praeposito Plocensi (Hieronymo Rozdrażewski) "primo secretario Regni" (Praga reverso), visitatum et salutatum esse. Arbitratur missionem eius (Pragam) opinionem aepi (Iacobi Uchański) quoad possibilem electionem imperatoris (Maximiliani) ad Regnum Poloniae confirmasse. Quo factum esse, ut consilia eiusdem Rozdrażewski propositis epi Plocensis (Petri Myszkowski) viciniore facta sint. In recenti conventu nobilium palatinatum Cracoviensis et Sandomiriensis nullos legatos ad Comitatus electionis proxime futura electos esse, cum statutum esset catervatim ad conventum proficisci. Expectatum esse scribit adventum novorum oratorum Galliae, quamvis hactenus nullum nuntium ab eis allatum sit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 141r-v (litteris N. 288 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 127v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 177 (sub dato: 18 IV 1575).

Hieri è venuto qui a vedermi il Sig. Provosto di Plosca, primo segretario del Regno⁸⁷³, con il quale ho voluto comunicare la risoluzione, che s'era presa con l'Arcivescovo, sopra di che egli s'è mostrato pronto di voler in caso di nuova elettione procurar il servitio del'Imperatore per conservatione dela Religione et del Regno, essendosi dichiarato che abbraccerà volentieri et efficacemente questa prattica, perché conosce esservi l'inclinatione et la mente di N.ro Signore, secondo la quale desidera regolare la volontà et le attioni sue. Esso partirà domani per trovar l'Arcivescovo, et conferir seco il tutto et

⁸⁷³ Hieronymus Rozdrażewski.

si farà una gagliarda unione tra il detto Arcivescovo col Vescovo di Plosca⁸⁷⁴; la quale è con la gratia di Dio per apportar profitto grande ala negociatione.

Neli ultimi conventi deli Palatinati di Cracovia et di Sendomiria⁸⁷⁵ s'è concluso di non elegger Nuntii terrestri, ma di andar turmatim ali Comitii, come si suole nela elettione; et credesi che la più parte deli altri Palatinati farà il medesimo, laonde vedendosi [141v] la preparatione certa ala detta elettione, bisogna che dal canto deli ministri del'Imperatore si solleciti il negotio con la diligenza et destrezza che conviene. Qui non habbiamo nuova alcuna deli Ambasciatori che dovevano esser mandati dal Re con aiuti.

N. 291.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 4 V 1575.

Significat de litteris ad eum a se 18 et 29 IV datis (cfr. N. 283-284 et N. 288-289), per nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin), tum Pragae commorantem, missis. Nuntiat propter moram in reditu regis (Henrici) pericula religioni catholicae in Polonia imminentia in dies crescere et augeri. Subiungit episcopos in dioecesibus suis publicas orationes (litanias et professiones) pro prospero exitu Comitiorum electionis ad Deum fundendas impetrasse.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 155r-v. In f. 158v inscriptio, vestigia sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 127v-128r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 180.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Dopo il mio arrivo qui ho scritto ala Signoria Vostra Ill.ma ali XVIII et XXIX del passato⁸⁷⁶ et indirizzato le lettere a Praga a Mons. di Torcello⁸⁷⁷. Hora con l'occasione d'uno spaccio che la Sig. Infante manda a Vinetia⁸⁷⁸, ho voluto con questa inviare il duplicato dele sodette lettere.

⁸⁷⁴ Iacobus Uchański, Petrus Myszkowski.

⁸⁷⁵ Cfr. N. 289.

⁸⁷⁶ Cfr. N. 262-263 (sub data: 19 III) et N. 272-273.

⁸⁷⁷ Ioannes Dolfin illo tempore una cum aula imperiali Pragae commoratus est.

⁸⁷⁸ Anna Jagellonica tum posta Montelupiorum (per Cracoviam et Venetias) usa esse videtur.

Li pericoli, che qui soprastanno ala Santa Religione et al Regno per l'assenza del Re, sono sì grandi che non possono evitarsi senza la particolar protectione del Sig. Iddio; la quale in tempo de' Comitii è tanto più necessaria, quanto più s'appresenta il male che ne potria soccedere. Per il che non ho mancato scriver a Mons. l'Arcivescovo⁸⁷⁹ et ali Sig. Vescovi esortandoli ad intimare quanto prima per tutto il tempo di detti Comitii le orationi pubbliche, ciò è le litanie con le processioni nele chiese cathedrali et nele altre dele lor Diocesi con pregar Sua Divina Maestà che le piaccia concedere la gratia et somministrare le forze a questi Signori, affinché insieme uniti et concordi di vera carità possano determinare et eseguire quello, che concerne il bene et la tranquillità dela loro [155v] Republica et dela Catholica Religione. Il rimanente poi sarà nel'accluso foglio. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Varsovia a IIII di Maggio MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil. mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 292.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 4 V 1575].

Nuntiat Albertum Łaski se per litteras admonuisse, ut ad finem deducantur actiones ab imperatore (Maximiliano) cogitatae quoad futuram sortem regis Poloniae (Henrici), qui difficultatibus internis Regni Galliae implicatus sit. Oratorem Gallum, Iacobum d'Espeisses, opinari negotia Henrici in Polonia ab imperatore curari posse. Scribit insuper ordines Prussiae 25 IV decreturos esse, quae ipsorum sententia et opinio de Henrico esse debeat. Memorat praeterea de actione decani Varmiensis (Egberti Kempen) in Prussia. Iacobum d'Espeisses aepum (Iacobum Uchański) exhortari, ut opinionem suam de ratione agendi regis (Henrici) modificet, praesertim cum novi oratores Galli mox Varsaviam adventuri expectentur.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 156r-157v (litteris N. 291 adiunctum).
Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 128r-129r.

⁸⁷⁹ Iacobus Uchański.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 180-182.

Il Laschi⁸⁸⁰ cacciato dala necessità s'è finalmente scoperto per l'Imperatore et secondo mi vien scritto dal mio huomo, che ho in Cracovia, per iscusare questa sua attione, è entrato di nuovo a dolersi dela ingratitude del Re, come faceva al principio che il Re partì. M'ha scritto una lettera breve⁸⁸¹, nela quale non facendo mentione alcuna dela mia, fa solamente una preparatione per giustificarsi, come V.ra Signoria Ill.ma vedrà dala stessa sua lettera, che sarà allegata con questa per degni rispetti. Io l'ho fatto avvertire per il mio, che essendo egli (come non posso credere altrimenti) stato costretto dal'estremo bisogno a far tale resolutione, si governi di maniera che possa nele occasioni trovar sempre una porta aperta ala buona gratia del Re, suo legitimo Prencipe et Signore, sforzandosi per suo bene, honore et reputatione parlar honoratamente del suo Re, con scusarsi d'haver fatto questo per aiutare in così gravi pericoli a conservar la sua Republica col mezzo del'Imperatore, poiché il Re Christianissimo per li disturbi dela Francia non vi può attendere, [156v] con gli effetti. Et in ultimo l'ho fatto ammonire che si ricordi degli officii, che io ho sempre per lui (come egli medesimo sa), appresso di N.ro Signore et del Re in commendatione del valore, dela constanza et del merito suo.

La colpa di tutto ciò procede d'alcuni Signori che consigliano il Re, li quali desiderosi di divertirlo dale cose di Polonia hanno procrastinati li aiuti in modo che se verranno, potranno apportare poco profitto al servitio del Re. Et come ho scritto con l'altre mie, ci resta solamente la speranza che la parte del'Imperatore habbi ad esser sì potente che potrà, con l'aiuto divino, metter al tutto per terra la prattica dei Piasti, li quali poi vedendosi esclusi, dovranno per interesse et sicurezza loro procurar più tosto di mantenere il Re loro che sottomettersi al'Imperatore, per il che non s'è lasciato d'avvertire Mons. d'Espe⁸⁸², che intertenghi tutti senza dar mala contentezza né mostrar sdegno a persona alcuna.

Li ordini dela Prussia ali 25 d'Aprile incominciorno il lor convento generale in Marimburg⁸⁸³ per maggior commodità, et non in Lasla⁸⁸⁴ come s'era detto; credesi che si risolveranno a favore del Re; [157r] ma bisogneria che di buon hora mandassero ali Comitii li Senatori et li Nuntii terrestri accompagnati con buon numero di cavalleria per poter aiutar da dovero le cose publiche et obligarsi il Re. Et il Decano di Varmia⁸⁸⁵, che ha molta autorità

⁸⁸⁰ Albertus Łaski.

⁸⁸¹ Litterae Alberti Łaski non sunt asservatae.

⁸⁸² Iacobus d'Espeisses.

⁸⁸³ Cfr. A. 13.

⁸⁸⁴ Łasin, locus in districtu Grudentino (Grudziądz). Vide: Glemma, p. 111.

⁸⁸⁵ Egbertus Kempen (1520-1588), decanus Varmiensis.

con quelli di Prussia⁸⁸⁶ per esser parente dei principali, mi ha fatto ultimamente intender che secondo l'avvertimento havuto in nome mio sopra di ciò, n'haveva usata la debita diligenza.

Il sudetto d'Espess m'haveva avvertito che tutti li Signori che si mostrano servitori del Re erano d'opinione che l'Arcivescovo non si trovasse al principio nei Comitii, ma che soprasedesse qualche X giorni o più, con allegare che li Piasti senza la presenza del'Arcivescovo non tentariano nuova elettione, perché saria invalida; et così m'ha fatta istanza che io ritenessi l'Arcivescovo. Io gli ho risposto che questo consiglio non mi pareva punto a proposito né per bene dela Religione Cattolica, né per servitio del Re, ma si bene in giovamento deli detti Piasti; li quali si sforzano levar via tutti li impedimenti, affinché possino incontanente venir a una nuova [157v] elettione, con far prima dichiarare l'interregno, et poi procedere al'elettione, dopo la quale troveranno bene il modo di accordar le cose loro et con l'Arcivescovo et con li altri parte per carezze et parte per timore. Et così l'ho accennato che esso non haveva a prestar fede a tutti quelli che si mostravano amorevoli del Re, perché alcuni di loro potriano forse havere qualche altro disegno, di che se n'haveva a far certa congettura dal prefato consiglio, il quale è al tutto in favore dei Piasti et in danno dela Religione et del Re. Qui per ancora non s'è havuta nuova dela venuta deli Ambasciatori che s'appettano⁸⁸⁷.

N. 293.

**Franciscus Sunyer, praepositus provincialis Societatis Iesu
Vincentio Lauro**

Vilnae, 4 V 1575.

Gratias agit pro litteris 2 V acceptis, 19 IV (cfr. N. 286) datis. Probat opinionem nuntii de Georgio Radziwiłł speciali cura et tutela religiosa proseguendo, quod magnae utilitati et commodo toti Radivillorum familiae futurum esse asserit. Nuntiat patrem Petrum Skarga SJ responsum apparare ad libellum Andreae Volani (Wolan), theologi Calviniani. Gratitude expremittit nuntio pro benevolo animo, quo Iesuitas Vilnenses semper prosequitur.

Cop.: Roma ARSI, Epistolae Externorum 13 f. 66r-v (missae ad praepositum generalem SJ sub titulo: "Responsum Provincialis").

⁸⁸⁶ In registro: in Danzic.

⁸⁸⁷ Marescalcus de Bellegarde et Pibrac.

Rev.me Domine

Quas ad me 19 Aprilis Dominatio V.ra Reverendissima dedit⁸⁸⁸, accepi ego secunda Maii magna sane animi mei in Domino voluptate, quod videam Dominationem V.ram Reverendissimam in ea nunc urbe morantem, unde afflictissimis hisce temporibus Catholicae Religionis incolummitati ac universae Reipublicae Christianae utilitati, quae ex eo potissimum speratur, si Regnum Regi suo conservabitur, plurimum poterit commodare. Rogabimus Dominum, ut tam sancti ac pii Dominationis V.rae Reverendissimae conatus prosperos successus [66v] habeant. Coadiutoriam Domino Georgio⁸⁸⁹ a Sanctissimo Domino Nostro concessam, gaudemus (ut par est) omnes, optima et sumus spe tam propensam Domini Nostri Sanctissimi voluntatis inclinationem in Illustrem Radzivillorum familiam uberrimos fructus huic septentrionali vineae aliquando parituram. Non videtur ulla ratione, Rev.me Domine, expedire, ut responsum adversus libellum haereticum prelo Cracoviae detur, quod prius ad Patrem Scarga nostrorumque manus perveniat⁸⁹⁰, cum praefatiunculae inferendae causa propter Rev.mum Vilnensem Episcopum⁸⁹¹, tum et quod non parum apud istos haereticos de nostrorum et praesertim Patris Scarga existimatione decederet. Si ad tale responsum emendicanda fuisse ex urbe suffragia, homines huiusce intelligerem, praesertim cum et Pater Scarga doctissimum iam prae manibus habeat paratum responsum⁸⁹².

Quare fecerit mihi Dominatio V.ra Illustrissima rem gratissimam, et Societatis existimationi pernecessariam, si non ante prelo a Dominatione V.ra Illustrissima responsum illud tradatur, quam ad nostras manus venerit. Huc accedit plurimum Domini Marschialci Radzivilli⁸⁹³, quod in oppido quodam suo Lithuaniae habebat, brevi Vilnam transferendum, quod si (ut speratur) succederet, non esset foris quaerendum, quod domi summo nostro commodo habere possemus.

Et cum probe sciam, quanto amore Dominatio V.ra Illustrissima Societatem hanc nostram fuerit prosecuta, non ero prolixior in existimatione Societatis nostrae, quae est in Polonia, Dominatio V.ra Reverendissima commendanda. Rogabimus interim Dominum, ut Dominationem V.ram Reverendissimam diu nobis servet incolumem ad Ecclesiae suae sanctae magnam utilitatem. Vilnae 4 Maii 1575.

⁸⁸⁸ Cfr. N. 286.

⁸⁸⁹ Georgius Radziwiłł; cfr. litteras Sunyeri ad Georgium Radziwiłł eadem datas, A. 13.

⁸⁹⁰ Andreas Wolan contra Petrum Skarga; cfr. N. 193 et 234.

⁸⁹¹ Valerianus Protasewicz.

⁸⁹² Responsum Petri Skarga ad libellum Volani Vilnae a. 1576 in lucem prodiiit; cfr. ANP IX/1, p. 329.

⁸⁹³ Nicolaus Christophorus Radziwiłł, dictus "Orbus".

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

[Romae, 6 V 1575].

Certiozem eum facit de litteris 10, 20 et 28 II et 6 III datis a se acceptis. Explicat causas, ob quas dispensatio medico Gedanensi impetranda, quam iam prius nuntius nomine eiusdem medici flagitaverat, retardata sit. Nuntiat summum pontificem memorem esse meritorum scholastici Cracoviensis (Martini Izdbieński), qui nepotem suum coadiutorem sibi nominari cupiat. Addit papam gavisum esse informationibus sibi missis de epo nominato Premisliensi (Luca Kościelecki).

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 523r-v. In f. 527v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Ricevuta XV di Luglio".

Min.: AV, Nunz.Pol 172 f. 208r-209r.

Molto Rev.do Monsignor etc.

Le ultime lettere che ho di V.ra Signoria sono dell'ultimo di Febraro, et di 6 di Marzo, et le precedenti furono deli X et XX di Febraro⁸⁹⁴; con le quali tutte ho ricevute le scritture et fogli in esse avvisati, et ne ho dato conto a N.ro Signore et perché si vede che lei dura fatica grande in raccogliere et mandar la copia di molte scritture, lei potrà mancar di questo fastidio. Et anco alleggerir Sua Santità, ala quale quanto a quel che V.ra Signoria scrive ad altri, o a lei è scritto, basterà d'intenderlo per un summo succinto.

Quanto ala dispensa, dela quale V.ra Signoria scrive per il medico di Danzich⁸⁹⁵, se fusse in 2 et 3 come lei presuppone, N.ro Signore per la sua raccomandatione et per li meriti dela persona era inclinato a concederla; ma perché considerato il memoriale mandato sopra ciò, s'è conosciuto esser in primo et secondo. Sua Santità non l'ha voluto fare, essendo in grado tanto stretto, et contra il Concilio⁸⁹⁶, ma se in altro potrà gratificar ala bontà di quel Dottore, lo farà volentieri.

N.ro Signore tiene tal memoria deli meriti delo scholastico di Cracovia⁸⁹⁷ [523v] che non è per mancargli d'ogni honesta et possibile gratia. Però circa la coadiutoria del Canonico che desidera per il suo nepote, Sua

⁸⁹⁴ Cfr. N. 248 et 252-253, N. 239-240 et 245-246.

⁸⁹⁵ Venceslaus Welmuitz; cfr. N. 248.

⁸⁹⁶ Agitur de Concilio Tridentino; verisimiliter sermo est de impedimento canonico ad ineundum matrimonium decretis Concilii Tridentini definitum.

⁸⁹⁷ Martinus Izdbieński; cfr. N. 234.

Santità vorrebbe saper bene l'età et l'altre qualità di esso nepote, perciòché quando fossero tali che non aggravassero né aggiungessero impedimento all'ordinatione del Concilio, Sua Beatitudine potrebbe più facilmente risolverli. V.ra Signoria adunque procurerà che si mandi l'informatione necessaria. Et nel resto rimettendomi a quel di più che sarà nell'incluso foglio, me le offero et raccomando di core. Di Roma a li VI di Maggio MDLXXV.

E' un gran pezzo che N.ro Signore aspetta una nuova relatione di V.ra Signoria nel fatto dell'Abbate nominato ala Chiesa Premisliense⁸⁹⁸, però sarà contenta de ricordarselo, che d'altra maniera non si può venir all'espeditiione d'essa Chiesa.

(^a-come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

^{a-a}) *Autographum*.

N. 295.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

[Romae, 7 V 1575].

Nuntiat papam contentum fuisse litteris nuntii de negotiis regis Galliae et Poloniae scriptis; se persuasum esse dicit reditum Henrici in Poloniam in praesentia vix fieri posse. Edocet eum de itinerario duorum oratorum Galliae: marescalci de Bellegarde et Guidonis de Pibrac; putat ambos ad tempus statutum, id est ad diem 12 Maii, advenire debere. Tradit nuntium acceptum, iuxta quod epus Cracoviensis cum haereticis tractat de controversiis clero cum nobilitate intercedentibus; existimat propterea synodum provincialem ab episcopo propositam inutilem et non desideratam fore.

Cifra: AV, Nunz.Pol. 171 f. 524r-v.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 210r-v cum adnotatione: "Al Nuntio in Polonia in cifra VII di Maggio 75".

A N.ro Signore è parso buono quanto V.ra Signoria ha scritto al Re Christianissimo⁸⁹⁹ in materia del Regno di Polonia, ma si è maravigliato come

⁸⁹⁸ Lucas Kościelecki; cfr. N. 168.

⁸⁹⁹ Henricus Valesius.

per la prattica et cognitione che lei ha dele cose di Francia, non mostri di conoscere l'impossibilità dela partita del Re di là per venir in Polonia; per il che è necessario volendo trattar dela ritentione del Regno di Polonia, trattarne con presupposito nel secreto che il Re habbi da star in Francia se ben quanto all'apparenza si può dar speranza del venir suo in Polonia.

S'intende che il Re haveva inviato costà dui personaggi: Bibrac et Bella-guarda, et Bibrac, il primo per via di Venetia, et l'altro per Germania a fine d'haver prorogationi, et si crede che non compariranno senza qualche somma di denari⁹⁰⁰. Ma già è tempo che all'arrivo di questa lettera le cose saranno chiarite circa il far la nuova elettione, poichè saranno già passati di più giorni li XII di Maggio.

[210v] Si è havuto avviso di costà, che il Vescovo di Cracovia⁹⁰¹ trattava di abbocarsi con gli heretici inanzi il tempo dell'elettione per far con essi compositione. Et che per obviar a questo altri persuadevano il far il Sinodo Provinciale⁹⁰²; il primo pensiero è cattivo, et secondo non è buono per li pericoli altre volte scritti. Onde N.ro Signore è sicuro se l'avviso è vero che V.ra Signoria non havrà mancato di rimediare quanto sarà stato possibile⁹⁰³.

N. 296.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

Varsaviae, 10 V 1575.

Significat se pridie litteras eius, 12 III 1575 datas (cfr. N. 258-259), accepisse, Praga per intercessionem nuntii Vindobonensis (Ioannis Dolfin) sibi transmissas. Arbitratur eiusmodi intercessionem in transmittendis litteris commodiorem esse quam intercessionem Petri Antonii Bandini, qui cursoribus Montelupiorum uti soleat.

⁹⁰⁰ Pibrac cum exigua pecuniae summa per Germaniam iter faciebat, marescalcus autem de Bellegarde per Sabaudiam et Venetias peregrinabatur, ubi pecuniam mutuari debebat ad necessitates publicas in Polonia obeundas.

⁹⁰¹ Franciscus Krasieński.

⁹⁰² Cfr. N. 175, 188 et 228.

⁹⁰³ Post litteras in libro epistularum commercii card. Tholomaei Gallio ad Vincentium Lauro agglutinata est schedula (AV, Nunz.Pol. 171 f. 526r), continens apographum non signatae et dato ca-rentis epistulae eiusdem Gallio. Ex contextu patet eam fortassis esse epistulam nuntio in Polonia missam vel mittendam occasione Anni Iubilaei (in minutis eiusmodi textus deest): "Li mandano con questa alcuni esemplari di la Bolla letta in die Coena Domini quest' anno ala quale sono aggiunte alcune cose più del solito, come in essa vedrà. V.ra Signoria farà opera che si publichi come conviene, et caso che non possa far altro, almeno la farà havere a li Prelati per notificarla a li confessori, acciò avvertiti de li casi in essa contenuti non assolvano li deliquenti contra la forma di essa".

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 164r. In f. 171v inscriptio, vestigium sigilli

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 129r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 182.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Hieri solamente hebbi l'ultima lettera di V.ra Signoria Ill.ma deli XII di Marzo mandatami da Praga da Mons. il Vescovo di Torcello con una sua di XVI d'Aprile⁹⁰⁴. Et perciò che il detto Signore non è hora in Vienna le lettere tardano assai a comparire; per il che crederei che fosse più spediente che ella si degnasse d'ora innanzi inviarmi le lettere per il mezzo del Magnifico Mons. Pierantonio Bandini⁹⁰⁵, perché mi capiteranno più presto. Et quello che occorre dirle in risposta sarà nel'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma *etc.* Di Varsovia a X di Maggio MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 297.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 10 V 1575].

Significat inter "Piaſtos" maximam ſpem electionis habere palatinum Podoliae (Nicolaum Mielecki) propter favorem ex parte Turcarum. Eandem candidaturam promoveri etiam ab epo Cracoviensi (Franciſco Kraſiński). Aepum vero (Iacobum Uchański) et epum Cuiaviensem (Stanislaum Karnkowski) favere ſummi pontificis conſilio eligendi principem Austriacum, qui efficacissimo ſit obſtaculo periculo Turcico. Nuntiat ſe ratione habita futurae electionis tres epiſtulas ad imperatorem (Maximilianum) miſiſſe, quibus explicare conetur, quae ſit mens et opinio nuntii de ipſius electione. Certiorem eum reddit aepum Iacobum Uchański, cum de conventu eccleſiaſtico

⁹⁰⁴ Cfr. litteras N. 258-259 miſſas, per Pragam per manus Ioannis Dolfin cum eius litteris ex Praga, 26 IV 1575 datis.

⁹⁰⁵ Petrus Antonius Bandini, menſarius Vincentii Lauro, poſta Montelupiorum utens.

agatur, cuius suator et fautor epus Cracoviensis sit, in sententia sua firmum et constantem esse atque affirmare eiusmodi conventum non nisi post novi regis electionem convocari posse. Talem archiepiscopi sententiam promovere et fovere etiam scholasticum Cracoviensem (Martinum Izdbieński). Aepum Uchański et epum Plocensem (Petrum Myszkowski) inflexibili et implacabili esse animo erga haereticos asserit. Significat insuper se reginam Annam Jagellonicam certiore fecisse de summi pontificis novissimis conatibus ad exsecutionem testamenti defuncti eius fratris (Sigismundi Augusti) pertinentibus. Nuntiat oratorem Polonum apud Turcas (Andream Taranowski) Stężyciae explicaturum esse, quid Turcae in praesentia de rebus Poloniae sentiant, quod iam per litteras ad Nicolaum Mielecki et cancellarium Regni (Valentinum Dembiński) datas significaverit. Scribit denique 7 IV diversis itineribus Lutetia Parisiorum profectos esse duos oratores regis Henrici, in Poloniam contententes, marescalcum de Bellegarde et Guidonem de Pibrac.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 166r-170v (litteris N. 296 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 129v-131v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 182-185.

Li Piasti principali, et maxime il Palatino di Podolia⁹⁰⁶, (sì come con altre mie ho scritto a V.ra Signoria Ill.ma) per la stretta intelligenza, che hanno col Turco, et ancora per l'auttorità loro, sono diventati sì potenti che appena si potriano impedire senza una buona et gagliarda unione de' nostri; li quali vedendosi fuori di speranza non pure dela venuta del Re, ma etiamdio deli aiuti a tempo dal canto di Sua Maestà, erano costretti voltarsi al'appoggio di qualche Principe Cattolico vicino et potente, altrimenti faceva di mestieri con gravissimo lor danno, anzi con la ruina dela Religione et del Regno, lasciarsi trasportare dietro ala piena dei Piasti, et maxime che molti Sig. Cattolici principali, etiamdio Ecclesiastici, se gli mostrano favorevoli; tra i quali ci è opinione ferma, che il Vescovo di Cracovia⁹⁰⁷ non solo aderisca al Podolia et al Sandomiria⁹⁰⁸, ma in caso che alcun di loro fusse eletto, egli haveria caro celebrare l'atto dela coronatione, et con questo mezzo piano usurparsi il luogo dela Primatia quando l'Arcivescovo⁹⁰⁹ non vi si volesse trovare.

Hora dei principali vicini potenti, che siano [166v] Cattolici non vi è altro che l'Imperatore⁹¹⁰, era perciò di bisogno che si havesse ricorso a lui solamente, et se questa prattica non si fusse cominciata di buon'hora, li nostri

⁹⁰⁶ Nicolaus Mielecki.

⁹⁰⁷ Franciscus Krasinński.

⁹⁰⁸ Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

⁹⁰⁹ Iacobus Uchański.

⁹¹⁰ Maximilianus II.

non si sariano mai uniti, anzi si sarebbero al sicuro impauriti di maniera che non haverebbono havuto ardire di comparire ali Comitii; come di già senza tale speranza haveria fatto l'Arcivescovo et è per fare il Vescovo di Cuiavia⁹¹¹, a cui per la sua natura io non ho potuto comunicare questa resolutione; la quale non si poteva ben fondare senza renderne di buon'hora capace l'Imperatore col mostrargli che si desiderava promuovere et favorire le cose sue qui per ordine di N.ro Signore in caso di nuova elettione. Et di questo non solo ne riuscireia con la gratia di Dio l'intentione nostra in poter impedir la pratica deli Piasti, et per consequenza torre per hora al Turco l'occasione d'acquistar autorità in questo Regno col mezzo di essi Piasti, ma ancora si veniva ad obligare l'Imperatore ad esser tanto più divoto et obediante a N.ro Signore, et poi che il Re Christianissimo non ha potuto o voluto mandar alcun soccorso a tempo, quando etiamdio sapesse il tutto, dovrà scusare, anzi lodar li nostri d'haver in questo modo procurata la conservatione [167r] dela Religione Cattolica et liberata la Republica del sospetto dela tirannide del Turco. Oltre che con tal mezzo si potria sperar che li Piasti principali vedendosi esclusi havriano per lor interesse a desiderar più d'esser sotto il Re Christianissimo per la lontananza dela Francia, che sotto l'Imperatore per la vicinanza de' suoi stati; per il che ne succedereia che non si verria forse a nuova elettione. Et dal canto mio non s'è mancato dela diligenza et desterità, che m'è stata possibile, affinché il Re Christianissimo et l'Imperatore restino sodisfatti di N.ro Signore sopra di che mando a V.ra Signoria Ill.ma la copia dela lettera ultimamente scrittami dal Re tradotta ad verbum in Italiano in risposta dele tre mie scritte a Sua Maestà, dele quali ne mandai già le copie a V.ra Signoria Ill.ma et in oltre la risposta mandatami da Mons. di Torcello⁹¹² circa la satisfattione del'Imperatore in questo negotio.

Quanto al convento deli Ecclesiastici l'Arcivescovo s'è portato sin ad hora sì costantemente che il detto convento non si potrà fare avanti li Comitii generali, se ben il Vescovo di Cracovia fa ogni sforzo di trattar l'accordo etiamdio neli Comitii. Io ho con ogni modestia et con efficaci [167v] ragioni tentato per il mio huomo di persuaderlo che saria più sicuro per conservatione dela giurisdittione Ecclesiastica trattar simil accordo in tempo che il Re si trovasse nel Regno; et che essendosi aspettati tanti anni, si poteva aspettar questo poco tempo di più a far la detta concordia; egli sta sula sua politica (dela quale io n'ero stato avvertito da atri), con dire che bisogna che l'ordine Ecclesiastico si unisca col secolare avanti l'elettione del Re, affinché si raffreni la licenza d'un Re che ha avenire, con addurre l'esempio del Re morto⁹¹³, il quale s'è sempre ingegnato tener divisi questi due ordini, et con tal divisione accresceva la sua possanza. Gli fu risposto che quando tale

⁹¹¹ Stanislaus Karnkowski.

⁹¹² Ioannes Dolfin; cfr. N. 254-256.

⁹¹³ Sigismundus Augustus.

unione si potesse fare senza detrimento dell'ordine Ecclesiastico non era da sprezzare, anzi da desiderare, ma hora che la Republica si trova in tanto scompiglio, et gli heretici in troppa licenza, era grandemente da dubitare qualche grave danno; et che non pareva bene per evitar un pericolo avvenire et incerto, esporsi a un presente et manifesto. Oltre che tutti non saranno come il Re morto; il quale essendo stato troppo inclinato all'otio et ali piaceri, s'ingegnava di [168r] conservare l'autorità sua con le divisioni; et che un Re pio daria sempre favore ali Ecclesiastici et saria lor difensore, per il che ne seguiria una concordia utile et honorevole per l'ordine Ecclesiastico, ladove hora s'ha a temere tutto il contrario; con tutto ciò egli persiste tuttavia nela sua opinione, nela quale ha ancora tirato tutto il suo capitulo; talché lo Scolastico⁹¹⁴ m'ha mandato a dire che il Palatino di Cracovia⁹¹⁵ si dolse stranamente con lui, che il Nuntio Apostolico era causa che questo accordo non si metteva in essecutione; laonde veggio che dove gli Ecclesiastici si possono scusare, volentieri gettano la cariga sopra il Nuntio.

L'Arcivescovo et il Vescovo di Plosca⁹¹⁶ tengono saldo et aggiungono che per le loro leggi antiche, non si può trattar concordia alcuna tra gli ordini eccetto di consentimento del Re et quando s'aprisse questa porta si daria occasione agli heretici di procurare negli altri Comitii a venire con violenza nuovi accordi; et così andar pian piano ruinando l'ordine Ecclesiastico come è loro intentione; et maxime che nel fatto dele decime haveriano ancora in [168v] favore la maggior parte dei Signori Cattolici per interesse dele loro entrate; pur quando finalmente si venisse ala celebratione del prefato convento⁹¹⁷, io farò tutto quello che mi fia possibile per eseguire l'ordine di N.ro Signore, se bene in un caso simile et in assenza del Re si manderia al sicuro un gran numero de Nuntii Terrestri, tutti heretici et benissimo accompagnati; li quali facilmente potriano violentare tutto l'ordine Ecclesiastico per ottener li lor disegni.

Io non ho mancato riferire ala Sig. Infanta⁹¹⁸ il nuovo ordine che haveva havuto da N.ro Signore in promuovere et aiutare le cose del testamento del Re morto a servitio di lei et dela Regina di Suetia⁹¹⁹; di che la detta Signora s'è forte consolata, mostrando restar grandemente sodisfatta et obligata dell'ottima et paterna volontà di N.ro Signore verso di lei. Vero che ho compreso, che ella non ha molto caro che si faccia officio per altre che per lei; perché m'ha detto che gli ordini non farebbono niente senza la presenza del Re, et io gli risposi che ero dela medesima opinione.

⁹¹⁴ Martinus Izdbieński.

⁹¹⁵ Petrus Zborowski.

⁹¹⁶ Petrus Myszkowski.

⁹¹⁷ Proszowice, 13 IV 1575; cfr. N. 289.

⁹¹⁸ Anna Jagellonica.

⁹¹⁹ Catharina Jagellonica; cfr. N. 224.

Con questa saranno allegate le copie dele lettere del Turco al Senato di Mahmet Bassà al Palatino di Podolia⁹²⁰, et del Taranoschi [169r] al Cancelliero del Regno⁹²¹, dale quali si può ben comprendere che tutta questa pratica si fa in favor di Podolia, di cui il Taranoschi è al tutto dipendente; perciò che il Turco dando loro la confirmatione dela pace insino che il Re sia eletto, li vuol tener in paura di romperla et far loro la guerra ogni volta, che si faccia elettione contra la sua intentione. Et le prefate lettere sono comparse pochi giorni prima deli 12 di Maggio, per preparar gli animi dela nobiltà al disegno del Piasto; perché il Re di Suetia et il Vaivoda di Transilvania⁹²² hanno pochissima parte.

Il Re ha mutato parere di mandar il Marchese del Beuf⁹²³ per Ambasciatore, il quale era troppo giovine; et ha fatto buona resolutione in far elettione del Marescial di Bellagarda et di Mons. di Bibrac: l'uno per la virtù et dignità sua, et l'altro per l'eloquenza, la quale in questo Regno può giovare, sed sero. Per ancora non sono comparsi, né vi è nuova alcuna di loro, se non che dovevano partire ali 7 d'Aprile da Parigi, con ordine che Pibrac [169v] faria il viaggio per la Germania, et il Marescial per Venetia, talché il lor arrivo non potrà essere se non qualchi giorni dopo li 12 di Maggio et maxime che l'uno et l'altro non sono molto avvezzi a correre le poste⁹²⁴.

N. 298.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 10 V 1575].

Nuntiat se litteras eius 10 IV datas accepisse. Laudat consilia et prudentiam eius in differendis propositis electionis imperatoris (in praesentia fovendis et promovendis ab Alberto Łaski) ad diem 12 Maii 1575 exhibitam. Significat partem ducis electoris Saxoniae, quam in consiliis electionis imperatoris habet.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 170v (litteris N. 296 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 132r-v.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 185-186.

⁹²⁰ Agitur de litteris Mehmet Bassae ad Nicolaum Mielecki Constantinopoli, 13 III 1575 datis; cfr. A. 6.

⁹²¹ Sermo est de litteris Andreae Taranowski ad Valentinum Dembiński.

⁹²² Ioannes III Vasa, Stephanus Báthory.

⁹²³ Marchio del Beuf.

⁹²⁴ De dotibus et de electione ad eiusmodi missionem obeundam Rogeri de Bellegarde et Guidonis de Pibrac scribebat Antonius Maria Salviati ad Tholomaeum Gallio Lutetia Parisiorum, 23 IV 1575; (ed: Hurtubise, ANG/7, t. 2, p. 209-213).

Ho dato conto all'Imperatore di quanto la Signoria V.ra mi scrive nela sua di X del passato⁹²⁵; del che Sua Maestà è restata satisfattissima. Et dopo haver lodato assai la prudenza et il consiglio suo, et preso in nota i nomi di quelli, che essa giudica poter giovar ala causa nostra, mi commesse, che io dovessi da sua parte ringratiare V.ra Signoria dei buoni officii che fa, pregandola a continuarli; del che havendola assicurata per commissioni di N.ro Signore et per la particolar affettione che V.ra Signoria tiene a Sua Maestà, Le ricordai che non vi era molto tempo da perdere, essendo facil cosa che ali 12 di Maggio segua qualche disordine, se non serà impedito dal Laschi⁹²⁶; il quale si doveria guadagnare per tempo. Mi rispose ciò esser verissimo; ma che essendo tutto quello che io le havea detto d'importanza, bisognava pensarvi prima ben sopra per non offendere il Re Christianissimo⁹²⁷; ma che in breve si sarebbe risoluta. Questa andata di Sassonia vogliono alcuni che sia così presta principalmente per le cose di Polonia, promettendosi molto Sua Maestà del consiglio et aiuto di quel Principe⁹²⁸.

N. 299.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 10 V 1575].

Significat referendarium Regni (Stanislaum Sandivogium Czarnkowski), qui a primate (Iacobo Uchański) in Galliam missus specialem legationem ibi obiverit, in conventu generali palatinatum Maioris Poloniae, suae Maioris Poloniae capitaneo (Adalberto Czarnkowski) convocato, legationis suae rationem reddidisse. Significat etiam damnosam religioni catholicae actionem nuntiorum terrestrium acatholicorum. Memorat contenta litterarum suarum 10 II datarum (cfr. N. 241), praeter alia de Turcis candidaturae "Piasti" faventibus. Nuntiat praeterea candidatos Polonos (Nicolaum Mielecki et Ioannem Kostka), ut vires suas militares ostendant, Stężyciam profecturos copias apparare easque illuc portare in animo habere.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 178r-180r (litteris N. 298 adiunctum cum annotatione: "Scritta de li X a Mons. Torcello").

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f.136r-137r cum titulo: "Mando per degni rispetti a V.ra Signoria Ill.ma la cifra ali X a Mons. di Torcello".

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 186-187.

⁹²⁵ Litterae Ioannis Dolfin ad Vincentium Lauro 10 IV datae asservatae non sunt.

⁹²⁶ Albertus Łaski.

⁹²⁷ Henricus Valesius.

⁹²⁸ Augustus Pius Wettin, elector Saxoniae.

Il Referendario Cziarnowski^{a)929} è stato qui una sera, et ho havuto tempo di ragionar seco a lungo per servitio dell'Imperatore⁹³⁰ in caso di nuova elezione, havendogli ancora comunicata la resolutione dell'Arcivescovo⁹³¹ sopra ciò et medesimamente il desiderio di N.ro Signore [178v], egli si è mostrato molto divoto all'Imperatore et s'è offerto voler esser congiunto con il sudetto Arcivescovo. Mi ha detto che il Capitano^{b)} dela Polonia Maggiore, suo fratello⁹³², si trova gravemente indisposto di mal di punta, per il che non potrà trovarsi ali Comitii; dove mi risolvo per degni rispetti non trovarmi ancor io, et massime in tempo che s'haverà a trattare la dichiarazione dell'Interregno. Et secondo il successo del negotio sarò sempre a tempo di poter-mi trasferire, non esser più lontano che una buona giornata; tengo però sempre un mio, che è versato nei negotii appresso l'Arcivescovo, il quale et tutti gli Ecclesiastici et molti altri Sig. Cattolici secolari sono d'opinione, ch'io mi fermi qui insino a tanto che ne sarò avvertito da loro; perché temono che gli heretici, con la presenza del Nuntio si esasperino d'avantaggio contra l'ordine Ecclesiastico. A me è tocco in tempo che il Re era qui, pigliar la pugna apertamente contra di loro; perciò che il Re era nuovo et giovine, et non molto esperto dele cose di qua, et in oltre per evitar l'odio haveva a caro di mos[179r]trar d'eseguire la sua buona intentione ad instigatione del Nuntio; laonde io era ben spesso costretto (cosa che non occorreva in tempo dell'altro Re, che haveva l'autorità a pieno), d'oppormi contra i principali nella presenza del Re; il quale in tutto il tempo, che è stato in questo Regno, ha mostrato di tener molto conto deli ministri dela Sede Apostolica et così a me ancora resta qualche odio d'alcuni principali heretici, di che debbo consolar-mi nel Signor Dio, quem diligentibus omnia cooperantur in bonum⁹³³.

Nel rimanente la parte dell'Imperatore è sì potente che potrà del tutto impedire la pratica de' Piasti; vero è che per servitio di Sua Maestà io have-rei desiderato (come al principio n'haveva avvertito V.ra Signoria con la mia di X di Febraro⁹³⁴), che li ministri havessero proceduto con manco rumore, perché haveriano resa la persona di Sua Maestà più desiderabile, et non haveriano forse data occasione a l'avversarii di farci pratiche contra, etiamdio con minacce del Turco; ma hora non [179v] si può far altro, perché le cose sono troppo avanti. Et il volerne avvertire, sarebbe tardi et non servirebbe che a dar mala contentezza all'Imperatore, il quale essendo constantissimo nell'amore de' suoi ministri, sì come è degnissimo d'esser servito di personag-gi veramente buoni, così per la sua buona natura difficilmente crede cosa che risulti a detrimento d'alcuno de' suoi ministri. Io non mancherò con l'aiuto di Dio procurar di qui con ogni diligenza il ben dela Religione Cattolica

⁹²⁹ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

⁹³⁰ Maximilianus II.

⁹³¹ Iacobus Uchański.

⁹³² Adalbertus Czarnkowski.

⁹³³ Cfr. Rom 8,28.

⁹³⁴ Cfr. N. 241.

et del Regno; et ingenuamente proseguir con la solita divotione il servizio di Sua Maestà conforme all'intentione di N.ro Signore.

Li Palatini di Podolia et di Sendomiria⁹³⁵, Piasti principali, secondo il loro disegno già si trovano in Stenziza^{c)} con molti altri Signori dela loro fattione in gran numero di cavalli ben armati, et con artiglieria. L'Arcivescovo, il Vescovo di Plosca⁹³⁶ et altri Signori principali che sono dala banda nostra, tutti ben all'ordine, si sono ancor essi avviati per trovarvisi il giorno [180r] stesso dell'Ascensione⁹³⁷ et così non si manca di diligenza. Piaccia al Sig. Dio che il successo riesca conforme al desiderio de' buoni. V.ra Signoria con la sua prudenza comunicherà quello che parerà espediente a l'Imperatore.

a) In "decifrato": Linoschi

b) In "decifrato" sequitur: Generale

c) In "decifrato": Simapizza

N. 300.

**Stanislaus Karnkowski, epus Vladislaviensis
Vincentio Lauro**

Volborii, [ante 12 V 1575].

Nuntiat litteras ab eo acceptas sibi gratissimas fuisse. Significat se litteras scripsisse ad coadiutorem Vilnensem (Georgium Radziwiłł), eum adhortantes, ut ad munus suum assumendum et obeundum se diligenter praepararet. Certiorem eum reddit se ad Comititia Stężyciae celebranda profecturum non esse, cum multum temporis visitationibus pastoralibus dioecesis suae dedicare cogatur.

Reg.: Kraków, BCz. ms 311, p.

- Ed.: Karnkowski, III, k. li 2v-li 3r.

Litterae Rev.dae Dominationis V.rae⁹³⁸ duplici nomine mihi fuerunt gratissimae, tum quod alteras Sanctissimi Domini N.ri secum attulerunt, quibus mirum in modum ob tam singulare et mihi valde optatum illarum argumentum recreatus et exhilaratus sum, tum quod me officii mei, quo

⁹³⁵ Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

⁹³⁶ Iacobus Uchański, Petrus Myszkowski.

⁹³⁷ Scilicet: 12 V 1575.

⁹³⁸ Cum litterae epi Karnkowski dato careant, difficile est certo statuere, quales litteras nuntii episcopus hic memoret; cfr. N. 222 et 225. De dato litterarum epi Vladislaviensis aliquid conicere possumus ex mentione conventus Stężycensis proxime celebrandi.

mihi nil antiquius esse potest, admonuerunt. Quamobrem utroque nomine Rev.dae Dominationi V.rae magnas et ago, et habeo gratias.

Ad Coadiutorem Episcopi Vilmensis⁹³⁹ recens designatum, cuius nomine me obligatum agnosco, scripsi diligentissime eumque, ut expectationi de se concitatae, fideique pro se datae satis facere contendat, vehementer hortatus sum. Neque dubito eum officio suo nullo loco defuturum: virtutemque et industriam suam facile probaturum ac declaraturum. Ad meum autem ipsius munus quod attinet, equidem quantum vires meae divinitus suffultae ferre possunt, id ago sedulo, hoc praesertim tam turbulento et periculoso tempore, ne quid praetermittam, quod vel ad Deum Optimum Maximum propicium efficiendum, vel ad cultum divinum propagandum, vel ad ruinas religionis sarciendas pertineat.

Universam provinciam meam⁹⁴⁰ nunc lustrō et perago: ea, quae propter assiduas Reipublicae occupationes intermissa et desiderata fuerant, compleo et compenso. Ad Conventum Stezicensem quod non ierim: multis et gravibus ac, ut ego mihi persuadeo, iustissimis et salutaribus rationibus adductus feci. Quod me suo tempore Rev.da Dominatio V.ra facile probaturum confido. Rev.dam Dominationem V.ram quam optime valere percipio. Datum.

N. 301.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 16 V 1575.

Nuntiat se ei transmittere exemplar eorum, quae in conventu terrarum Prussiae statuta et decreta, et ad ordines totius Regni directa sint (cfr. A. 13).

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f.172r. In f. 181v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 132v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 187.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Essendomi stata mandata la copia dela lettera, che li Prussi hanno fatta per li loro Nuntii presentare agli ordini del Regno⁹⁴¹, non ho voluto mancar

⁹³⁹ Georgius Radziwiłł.

⁹⁴⁰ Dioecesis Vladislaviensis seu Cuiaviensis.

⁹⁴¹ Cfr. A. 13.

con questa di mandarla a V.ra Signoria Ill.ma. Et rimanente sarà nel'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc Di Varsovia a XVI di Maggio MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 302.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

[Varsavia, 16 V 1575].

Certiores eum facit die festo Ascensionis Domini (12 V) Comitia Stężycensia incohata esse. Describit turbulenta eventa, quae secuta sunt, cum disputarentur quaestiones cum ratione procedendi coniunctae. Hic significat singularem partem palatinorum: Sandomiriensis (Ioannis Kostka), Podoliae (Nicolai Mielecki), Ravensis (Anselmi Gostomski) et Siradiensis (Alberti Łaski). Legatos ex Comitibus convocatis Varsaviensibus (Hieronymum Rozdrażewski et Thomam Drohojowski), mense Septembri 1574 in Galliam missos, rationem legationis suae coram Comitibus reddidisse. Refert de separata et diversa agendi ratione nuntiorum terrestrium Lithuanorum, qui Stężyciam quidem advenerint, sed a decretis et statutis in convocatione anno praeterito peracta dissentire. Signum externum eiusmodi dissensionis esse dispositionem seu collocationem Lithuanorum in loco circiter 20 chiliometra a Stężycia distante (prope oppidulum Ryki). Insuper refert (ablegati sui relationibus Varsavia missis nixus) de turbis et tumultibus in Senatu exortis. Ostendit "diplomaticos" conatus ablegati Gallici (Iacobi d'Espeisses) Stężyciae susceptos et nuntios ad eum allatos de itinere specialium oratorum Henrici Valesii (marescalci de Bellegarde et Guidonis de Pibrac). Scribit etiam de opinionibus politicis senatorum - episcoporum in Comitibus praesentium, significans magnam auctoritatem epi Cracoviensis (Francisci Krasiński). Describit praeterea opiniones nuntiorum Pruthenorum (opinionibus Lithuanorum similes), quorum nomine unus tantum castellanus Culmensis (Ioannes Dulski) conventui Stężycensi interest.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 132v-135r.
- Ed.: Wierzbowski VL, p. 187-190.

Il dì del'Ascensione, giorno destinato ali Comitii generali, l'Arcivescovo cantò la messa delo Spirito Santo⁹⁴², dopo la quale tutti li Sig. si congregorono nel Senato, il quale si tiene nela gran sala fatta di legnami fuori di Stenziza^{a)} a tre tiri d'arco sul camino di Varsovia; dove il Marescialo del Regno⁹⁴³, a cui tocca tal charica, propose che havendosi da dar principio ali Comitii, si doveva secondo il costume avanti ogni altra cosa dar ordine al modo, che si ha a tenere⁹⁴⁴.

Il Palatino di Sendomiria⁹⁴⁵ disse, che se bene faceva di mestieri proceder maturamente in un negotio tanto importante, nondimeno per non contravenire ala Confederatione di Varsovia, ciò è agli atti del'ultima convocatione generale, che si chiama da loro Confederatione⁹⁴⁶, la prima cosa che si haveva a trattare era quella, per la quale li Comitii erano stati intimati. Li Palatini di Siradia, di Podolia, di Rava⁹⁴⁷ et altri furono dela medesima opinione. Et in questo si procurò con industria che la nobiltà, la quale era presente gridasse elettione. Per il che nel primo luogo si lesse la detta [173v] confederatione, et la lettera scritta al Re; dopo si ordinò al Provosto di Plosca, et al Droioschi⁹⁴⁸, che esponessero la loro legatione in Senato; li quali ricusando voler fare il rapporto, eccetto che dopo che fossero venuti gli altri principali Senatori, fu lor risposto che bisognava a l'hora venire a quel'atto, et che gli assenti non havevano voce. Et che facendo altrimenti mostrariano bene di essere subornati. Al che si gridò ammazza ammazza. Là onde il Provosto, contra il quale era il rumore, perché l'altro dipende da Podolia, fece la sua rilatione; appresso furono dette l'instructioni mandate dal Re, dele quali ne mandai già la copia a V.ra Signoria Ill.ma.

⁹⁴² Die 12 V 1575 primas (Iacobus Uchański) in ecclesia parochiali Stężycensi in inaugurandis Comitiiis Missam de Spiritu Sancto sollemnem de more celebravit.

⁹⁴³ Andreas Opaliński.

⁹⁴⁴ De Comitiiis Stężycensibus aliquot relationes variorum auctorum sunt asservatae. De tribus manuscriptis contemporaneis (praeter relationem Sventoslai Orzelski, p. 300-325) tractat Vincentius Zakrzewski, p. 327. Vincentius Lauro videtur esse auctor descriptionis, cui titulus: "Progresso dela Dieta di Stenzizze cominciata a XII di Maggio MDLXXV", quam amanuensis hac adnotatione instruxit: "Discorso del N[untio] Mondevi sopra le cose de Polonia"; vide: AV, Arm. 64, vol. 29 f. 21r-28r (ed.: Lanckorońska DAM, "Elementa ad fontium editiones", t. 59, p. 98-104). In AV, Misc. Arm. II, ms 74 f. 82r-92v servatur hactenus vestigatoribus ignota: "Relazione della dieta di Polonia dopo la partenza del Re Henrico di Francia".

⁹⁴⁵ Ioannes Kostka.

⁹⁴⁶ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

⁹⁴⁷ Albertus Łaski, Nicolaus Mielecki, Anselmus Gostomski.

⁹⁴⁸ Hieronymus Rozdrażewski et Thomas Drohojowski, IX 1574 ex Comitiiis convocationis Var-saviensibus in Galliam missi.

A l'ultimo comparsero in nome di tutti li Sig. Lituani il Cotcoviz, il Duca d'Olica et il Castellano di Trosca⁹⁴⁹, li quali dopo essersi doluti con tutti li Sig. Polacchi dela Confederatione fatta in Varsovia in loro assenza⁹⁵⁰, conclusero che se bene il Re l'habbia mandata con lettera sua un'instruttione, nela quale tra l'altre cose li fa istanza di non acconsentire a questi Comitii come mal'intimati; et che Mons. d'Espess^{b)951} l'habbia instantemente pregati di haver [174r] la risposta^{c)}, nondimeno essi non havevano voluto far niente, senza il consiglio deli detti Signori che sono loro fratelli; aggiungendo che se questa Confederatione^{d)}, la quale ha nome di Comitii, si faceva per negotii del Regno, essi non potevano trovarvisi, poichè non si celebrava in Varsovia secondo i statuti del Regno⁹⁵²; ma se ella era per la nuova elettione, volevano esservi presenti; et di già gl'altri Signori l'aspettavano a cinque leghe di Stanzizza per intendere la risposta del Senato; et affermasi che il numero è grande da sedici in venti mila Lituani^{e)} ben armati et con artiglieria in buona quantità⁹⁵³.

In Senato dopo lungo contrasto fu risoluto, che si risponderia loro il giorno seguente. Si ordinò ancora il modo del vivere, et che non si venisse al Senato con altre armi che con le spade; essendosi ancora parlato assai contra quelli che havevano soldati forastieri et maxime Ayduchi⁹⁵⁴; ma sopra il tempo dela risposta, che si haveva a fare ali Lituani, ci fu gran discordia; perchè alcuni volevano, [174v] che si facesse nela medesima hora. Altri il giorno seguente; et così gli uni gridando^{f)} dimane et gl'altri^{g)} hoggi, quelli ch'erano attorno, intesero^{h)} amazza, amazza. Tutta la cavalleria, che era in grandissimo numero, corse a furia per dar dentro il Senato; ma essendo avvertita dell'errore, si quietò et in tal maniera finì l'atto del primo giorno.

Mons. d'Espes havendo ricevuta nel ritorno del Secretario dela Regina madre⁹⁵⁵ una lettera del Re a tutti gli ordini, pregò l'Arcivescovo a farla leggere in Senato, et iscusar la persona sua di non haverla presentata, per non dar occasione di dire che voglia dar parole; ma che offeriva di darsi per ostaggio, se tutto quello che si conteneva nela detta lettera non sia vero. Et l'Arcivescovo non mancò il giorno seguente di far l'officio; et la lettera, dela quale sarà qui alligata la copia, fu per ordine del'Arcivescovo letta dal Vice-

⁹⁴⁹ Ioannes Chodkiewicz, Nicolaus Christophorus Radziwiłł "Orbus" et Eustachius Wołłowicz (†1584), castellanus Trocensis a. 1566-1579, postea palatinus Vilnensis.

⁹⁵⁰ Lithuani adversati sunt convocationi Varsaviensi m. Septembri celebratae eamque deviterunt; cfr. Zakrzewski, p. 168.

⁹⁵¹ In registro: Jarzina; cfr. N. 188 et 280.

⁹⁵² Varsavia facta est sedes et locus Lithuaniae Ducatus et Regno communis convocandis Comitibus destinatus inde a Comitibus unionis Lublinsibus a. 1569 celebratis: "Miejsce sejmom walnym koronnym w Polsce, jako je składać mamy, tak już Warszawę na to naznaczymy" (cfr. Volumina legum, p. 94).

⁹⁵³ Lithuani tentoria statuerunt prope locum Ryki appellatum, circa 20 chiliometris a Stężycia distantem; cfr. Orzelski, p. 300.

⁹⁵⁴ "Hajduki", nomen servitorum armatorum, more Hungarico vestitorum.

⁹⁵⁵ Agitur probabiliter de Gentiano; cfr. N. 172.

cancelliero⁹⁵⁶, ma da molti esaminata et revista diligentemente: temevasi che ella fosse finta.

Sopra la dimanda de' Lituani rispose, che essendo essi Signori Lituani¹⁾ loro fratelli, et un medesimo corpo [175r] dela Republica, li pregava di venire, affinché tutti insieme consultassero et risolvessero quello che giudicassero essere per il bene et tranquillità dela Republica.

Il Vescovo di Cracovia⁹⁵⁷ dopo essersi scusato di non haver potuto, per la sua indispositione trovarsi il dì avanti, disse che innanzi che venisse in Senato haveva insieme con la lettera scritta al Re, udito leggere la Confederatione di Varsovia; nela quale contenendosi il giuramento, che ella debba osservarsi sotto pena d'infamia, non vedeva alcuna ragione, per che s'habbia a mancare di compire il contenuto di essa⁹⁵⁸; la quale essendo stata mandata per il Provosto⁹⁵⁹ ali Sig. Lituani, essi non potevano pretendere ignoranza. La sua opinione fu seguita dali Vescovi di Plosca et di Chelma⁹⁶⁰, dali Palatini di Cracovia, Sendomiria, Siradia, Podolia⁹⁶¹ et molti altri, alcuni approvorno la sentenza del'Arcivescovo, tra li quali il Conte di Tencin brevemente, ma il Palatino di Belza⁹⁶² suo fratello, si distese molto honoratamente adducendo, le ragioni, per le quali si doveva al tutto evitare [175v] una nuova elettione. Et questo voto fu di grande importanza, perché ha aperta la via a chi vorrà parlare contra la Confederatione non ostante la pena del'infamia; sopra di che fu rimessa la risposta ali Lituani il giorno appresso. Et quanto al luogo del Duca di Slusco⁹⁶³, che si dimandava ad istanza de' Sig. Lituani fu risposto che egli venendo mostrerìa i suoi privilegii, secondo la cui forma si faria la resolutione fra tutti loro insieme. Fu poi letta la lettera dela Prussia, per la quale essi con ragioni efficaci si scusano di non riconoscere la convocatione di Varsovia per legitima, et che havendo un Re legitimo, protestavano non voler pensare ad altro, sin che il presente non rinuntii il Regno⁹⁶⁴; et essortano gli stati a far il medesimo. La detta lettera consolò grandemente l'Arcivescovo et così finì l'atto del secondo giorno.

⁹⁵⁶ Petrus Dunin Wolski.

⁹⁵⁷ Franciscus Krasiński.

⁹⁵⁸ Sermo est de Confederatione Varsaviensi a. 1573, in qua habetur passus, ubi legitur in Polonia "propter dissidentes de religione" neque sanguinem profusum iri, neque quemquam confiscatione seu proscriptione bonorum, neque infamia punitum iri; cfr. Korolko, p. 120.

⁹⁵⁹ Iacobus Woroniecki (†1588), filius Georgii Woroniecki de Zbaraž et Catharinae, sororis Iacobi Uchański, praepositus Loviciensis (vide: Wierzbowski, JU, p. 570); postea epus Kioviensis ab a. 1584.

⁹⁶⁰ Petrus Myszkowski et Adalbertus Staroźrebski.

⁹⁶¹ Petrus Zborowski, Ioannes Kostka, Albertus Łaski, Nicolaus Mielecki.

⁹⁶² Ioannes Tęczyński et Andreas Tęczyński (†1588), palatinus Belsensis nominatus ab Henrico Valesio 4 IV 1574.

⁹⁶³ Georgius Olelkowicz dux Slucensis (Słucki).

⁹⁶⁴ In conventu Marienburgensi ordines Prussiae 25 IV decreverunt se Comitibus Stężycensibus non esse interfuturos; missae sunt tantum litterae ad congregatos Stężyciae (ab aulico epi Culmensis Petri Kostka, Friderico Zaleski, allatae). In eiusmodi litteris praeter alia scriptum est Pruthenos, cum ad Comitum convocationis m. Septembri a. 1574 celebrata a primate Uchański Varsaviam vocati non essent, decreta praefatae convocationis accipere non posse, quae terminum et locum horum Comi-

Il Laschi che è comparso con buon numero di cavalleria, si scusò col mio di mostrarsi in favore dela Confederatione, et per conseguente de l'interregno, per scancellare la calunnia, che gl'era stata data dal Palatino di Cracovia; et che venendo [176r] l'Ambasciatori del Re⁹⁶⁵ a tempo, egli si porteria con modestia tale che io ne resterei contento.

Le fattione del'Imperatore et de' Piasti sono d'accordo nela dichiarazione dell'interregno; ma quella de' Piasti procede con più circonspezzione, perché forse potria risolversi in favore del Re, vedendosi inferiore al'altra in caso di nuova elettione. Io ho scritto così particolarmente gl'atti de' due primi giorni; perché in essi si sono scoperti gl'humori dele fattioni.

Il detto Sig. Dupess⁹⁶⁶ mi ha avvisato di haver ragionato più volte con Podolia et Sendomiria et sforzatosi di trattenerli, et condur pian piano ala divotione del Re; et essi non si mostrando punto alieni, gl'hanno dato speranza buona.

Per via di detto Secretario dela Regina madre ho havuto una lettera del Marescial di Bellagarda, a cui ho risposto con le copie tradotte in Italiano; per buon rispetto saranno con questa⁹⁶⁷.

a) Ita in registro. In decifrato: Simpizza

b) " " " : che il Jarzina

c) Ita in registro. In decifrato additum: sopra di ciò

d) Ita in registro. In decifrato additum: congregatione

e) Ita in registro. In decifrato additum: cavalli

f) Ita in registro. In decifrato additum: iutro

g) " " " : gy [dziś]

h) Ita in registro. In decifrato additum: za- by[é] che vuol dir

i) Ita in registro. In decifrato additum: l'Arcivescovo

j) Ita in registro. In decifrato additum: Voroneski

N. 303.

**Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro**

Romae, 21 V 1575.

Refert de septem epistulis eius, mensibus Martio et Aprili datis, a se acceptis. Nuntiat summum pontificem actionem eius in Polonia approbare. Suggestit, quomodo in condicionibus praesentibus Poloniae Annus Iubilaeus ibi honorari et celebrari possit. In memoriam revocat dispensationes pontificias coadiutori Vilnensi (Georgio Radziwiłł) concessas. In "postscripto" nun-

tiorum designaverat. Propterea admonere Stężyciae congregatos, ne contra legitimum regem aliquid statuere vel decernere audeant (vide: Glemma, p. 112).

⁹⁶⁵ Marescalcus de Bellegarde et Guido de Pibrac.

⁹⁶⁶ Iacobus d'Espeisses.

⁹⁶⁷ Cfr. N. 275 et 276.

tiat de litteris ad epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) missis ad concordiam inter episcopos Polonos servandam exhortantibus.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 528r-v. In f. 530v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Ricevuta 28 VII con un breve per il Vescovo di Cracovia".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 211r-v.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Ho ricevute cinque lettere di V.ra Signoria di 19, 26, 29 di Marzo, et di 4 et 12 del passato con molti fogli di cifra⁹⁶⁸, et scritture annesse, dele quali tutte ho dato conto a N.ro Signore. Ma torno a ricordarle che per minor fatica sua et di Sua Beatitudine, quando è scritto a lei, o essa scrive ad altri cosa degna d'avviso, basterà che nele sue proprie ne riferisca il sommario.

Sua Santità per le dette scritture ha veduto tutto quello che di mano in mano V.ra Signoria ha operato in essecutione de l'offitio suo, et di quanto le è stato ordinato per procurar il servitio di Dio, et il beneficio universale di cotesto Regno. Et perché le cose dela Dieta, se pur si sarà fatta⁹⁶⁹, devono già esser molto inanzi, sopra di esse, qui non resta da far altro che aspettarne il fine, et sentirne l'esito, et tra tanto pregar Dio che sia buono.

N.ro Signore si contenta che V.ra Signoria possa participar la gratia di pigliar il Giubileo⁹⁷⁰ concessali ali altri quattro de' suoi secondo che desidera. Et in oltre per vigor di questa le dà facoltà di rehabilitar il suffraganeo di Vilna, liberandolo dala sospensione incorsa per le cause scritte da lei⁹⁷¹; et similmente ch'ella liberi a sospensione ordinum susceptorum quelli tre ordinati dal detto [528v] suffraganeo, se però il ministerio loro è necessario nel luogo ove sono additti a servire: ma non essendo ciò necessario, potrà tenerli così sospesi qualchi mesi di più in poenam suae temeritatis. Che sarà il fine di questa con offerirmi et raccomandarmi a V.ra Signoria di buon core. Di Roma a li 21 di Maggio 1575.

Di V.ra Signoria Rev.ma

(^a come fratello amorevole
il Cardinale di Como-^a)

⁹⁶⁸ Cfr. N. 261-282, 269-270, 272-273, 277-278, 279-280.

⁹⁶⁹ Agitur de Comitibus Steżycensibus.

⁹⁷⁰ Annus Iubilaeus 1575; cfr. N. 237.

⁹⁷¹ Georgius Radziwiłł; cfr. N. 236.

[529r] Si manda un breve per il Vescovo di Cracovia del tenore ricordato da V.ra Signoria in commendarlo di quello che ha fatto per la concordia de' Vescovi⁹⁷², et animarlo ala difesa dela Religion Catholica.

a-a) *Autographum*.

N. 304.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 26 V 1575.

Nuntiat se binas litteras ad eum misisse eum certiore reddentes de oratoribus Gallis (marescalco de Bellegarde et Guidone de Pibrac). Mentionem facit de conatibus procerum Lithuanorum in Comitibus Stężycensibus ad Ducatum Lithuaniae a Regno Poloniae separandum susceptis.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 188r, sine inscriptione.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 137r.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 191.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Havendo con la mia di X et poi di XVI scritto⁹⁷³ a lungo a V.ra Signoria Ill.ma con questa ho solamente da dirle, che quelli che desiderano il servizio del Re haveriano volentieri veduti qui gli Ambasciatori di Sua Maestà alcuni giorni fa⁹⁷⁴. Et se pure comparissero presto, potrebbero apportare qualche profitto. Et con questa spettatione staremo a veder quello, che si risolverà da questi Sig. neli Comitii, dopo l'arrivo deli Sig. Lituani. Et il rimanente sarà nel'acclusi fogli. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma *etc.* Di Varsovia a XXVI di Maggio MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-)humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*.

⁹⁷² Cfr. Gregorius XIII - epo Cracoviensi (Francisco Krasinski), Romae 17 V 1575; Cop.: AV, Arm. 44 vol. 22 f. 328r-v (de concordia episcoporum in Polonia).

⁹⁷³ Cfr. N. 296-297, 301-302.

⁹⁷⁴ Marescalcus Rogerus de Bellegarde et Guido de Pibrac.

N. 305.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 26 V 1575].

Prolixius refert de consultationibus Comitiorum Stężycensium. Significat singularem actuositatem trium candidatorum indigenarum ("Piastorum"): palatini Podoliae (Nicolai Mielecki), palatini Sandomiriensis (Ioannis Kostka) et Vlnensis (Nicolai Radziwiłł "Rubri"). Nuntiat eos adiuvari a marescalco aulae Magni Ducatus Lithuaniae (Nicolao Christophoro Radziwiłł, dicto "Orbo") et castellano Vlnensi (Ioanne Chodkiewicz). In memoriam revocat insolitam actuositatem primatis (Iacobi Uchański) et epi Cracoviensis (Francisci Krasiński), qui Henricum Regno spoliare quidem nolunt, quamvis una cum ceteris episcopis consilia electionis imperatoris promoveant. Iterum nuntiat, quid Turcae de electione Polona sentiant. Significat praeterea diligentem hac in parte actionem oratorum publicorum magni ducis Moscoviae. Describit conatus procerum Lithuanorum, qui Stężyciam ablegatos suos miserunt Henrico Valesio faventes. Subiungit magni momenti eventum fuisse relationem de sua Constantinopolim missione (Andreae Taranowski). Candidaturam regis Suetiae (Ioannis III Vasa) in Comitibus commendasse oratorem Sueticum (Andream Lorichium). Epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) redisse ad sua tolerantiae proposita cum Confoederatione Varsaviensi a. 1573 coniuncta. Magni momenti fuisse enuntiationes legatorum Prutheni et Curlandici. Die 23 V Stężyciam advenisse legatum oratorum Gallorum litteras portantem; marescalcum Rogerum de Bellegarde ob affectam valetudinem adventum suum retardare, Guidonem vero de Pibrac in Ducatu Virtembergensi pecunia in Poloniam portata depraedatum esse. Refert denique de adventu Stężyciam oratorum imperialium: epi Vratislaviensis (Martini Gerstmann) et marescalci Moraviae (Bertholdi de Lipa).

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 189r-197v (litteris N. 304 adiunctum).

Reg.: Nunz. Pol. 10 f. 137v-142r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 191-197.

Li Piasti principali, ciò è Podolia, Sendomiria et di Vilna⁹⁷⁵, vedendo che li loro disegni vengono ad esser al tutto impediti dala fattione del'Imperatore che è molto potente, non hanno mancato per loro interesse favorire la parte del Re; ma Vilna come persona molto cauta, ha permesso, che li nipoti,

⁹⁷⁵ Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka, Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

ciò è il Duca d'Olica et il Coadiutor di Vilna⁹⁷⁶, siano uniti col Cotcoviz⁹⁷⁷ in favore dell'Imperatore⁹⁷⁸ tirando seco la maggior parte dela nobiltà Lituana, che in somma dipende da queste due case. Et egli si mostra con desterità però voler esser al tutto servitor del Re; talche essendo stato richiesto da Mons. d'Espes a far opera che li Lituani s'opponghino ala elettione, s'è offerto con grand'affettione di voler fare ogni opera; perché il d'Espes procuri di guadagnare il Cotcoviz per mezzo deli Sboroschi⁹⁷⁹; ancor che dicesse di haver poca speranza in questo affermando, che il Cotcoviz era tanto additto [189v] al'Imperatore che haveva tentato di subornar la persona sua con offerta di 50 mila talari in nome di Sua Maestà Cesarea et con quest'arte sodisfa grandemente al detto d'Espes.

Il Podolia et il Sendomiria ancor essi procedono nela medesima maniera; et il Podolia, che ha la divotione et il seguito dela maggior parte dela nobiltà Polaccha, secondo l'occasione la fa voltare hora in favore et hora contra l'elettione; et con tal arte s'ha obligato talmente il d'Espes, che l'ha fatto scoprire la intentione del Re essere di voler più tosto un di loro, che l'Imperatore contra il quale come nemico del Re egli ha già incominciato a procedere ala scoperta con parole et con iscritti; per il che fa ogni istanza, che io mi trasferisca ali Comitii, offerendomi il suo medesimo alloggiamento, per interessar, (come credo), medesimamente N.ro Signore col mezzo del Nuntio^{a)} contra l'Imperatore et quando questo non succeda haver occasione [190r] di gettar la colpa del'esito del fatto sopra la persona del Nuntio.

Per un'ora io ho sempre procurato d'andarvi; ma l'Arcivescovo per consiglio dei Vescovi di Cracovia et di Plosca⁹⁸⁰, che tirano a se un gran numero de gli altri Cattolici è stato d'opinione ferma, che io mi resti qui, allegando che la persona del Nuntio con esasperare gli heretici apporteria gran danno all'ordine Ecclesiastico. Ma io penso, che Cracovia si muova, perché in mia assenza può sperar di persuadere l'Arcivescovo ala concordia del'Ordine Ecclesiastico con il secolare⁹⁸¹; sopra di che appresso gli heretici già vien data la colpa al Nuntio, che ella sia stata impedita fino ad hora; et il Plosca, che ha volto tutto il suo fine al'Imperatore et si sforza tirarvi il Vescovo di Cracovia teme grandemente che le cose del Re non succedino posperamente [190v] Mons. d'Espess sa la diligenza, che io ho usata per servir il Re, et conosce anche l'intentione deli Vescovi talche per quanto mi scrive il mio, me n'ha con sue lettere scusato appresso il Re. Hora vedendosi ale strette fa istanza grandissima^{b)} che io vi vadi. Io staro aspettando la resolutione che faranno, sperando che Dio per la retta intentione di N.ro Signore si degnara concedere la gratia ali suoi ministri di eseguir quello, che già a gloria di Sua

⁹⁷⁶ Nicolaus Christophorus Radziwiłł, Georgius Radziwiłł.

⁹⁷⁷ Ioannes Chodkiewicz.

⁹⁷⁸ Maximilianus II.

⁹⁷⁹ Petrus, palatinus Cracoviensis.

⁹⁸⁰ Franciscus Krasinski et Petrus Myszkowski.

⁹⁸¹ Cfr. N. 270.

Divina Maestà, et per lo bon publico senza dar mala satisfattione né al Re né al'Imperatore.

Né sarebbe punto a proposito, che io mi transferissi a li Comitii contra la volontà del'Arcivescovo et dei Vescovi, perché per mezzo loro, verrei ad incorrer facilmente nela indignatione de tutti gli ordini; et a me veramente pare [191r] che essendosi fin ad hora data intiera satisfattione per parte di N.ro Signore, così al Re, come al'Imperatore col trovarsi là si correria grandissimo pericolo di sdegnare l'uno o l'altro, poiché il d'Espes s'è scoperto proceder contra l'Imperatore come nemico del Re con voler dichiarar di più, che il Re havrà per nemici tutti quelli che favoriranno l'Imperatore. Là onde starò a vedere quello, che si risolverà dala banda loro. Chiara cosa è che la discordia fa per il Re, imperoché dissolvendosi li Comitii, il Re haverà il modo agevole, etiamdio dopo fosse dichiarato esserne privato, di ricuperare il Regno, perché haverà sempre la commodità d'entrar armato nel Regno col favore di Prussi, li quali ancor che li Polacchi non tengano molto conto di loro, nondimeno in simile occasione potranno far grandissimo servitio al Re, [191v] et massime con l'intelligenza et dipendenza, che Sua Maestà haveria con molti Signori principali del Regno.

Dal'altro canto, procurandosi dali ministri del Re d'impedire l'Imperatore, ne potria anco succedere l'elettione di un Piasto, (come si pretende dali Piasti principali che sono d'accordo), overo in favore del Moscovita. Quanto ala ragione pare che il Re venghi ad esser privato illegittimamente talché penserà haver giusta cagione di dolersi contro ciascuno che voglia favorir altri. Et il male è che con questo sdegno potria esser causa dela ruina del Regno; perché se bene il Turco desidera più presto il Piasto o un Principe debole qui che il Re Christianissimo o qualche altro Principe potente, non dimeno per conservar l'amicitia di Francia, dela quale si serve estremamene per tener li Principi Christiani disuniti, procurerà tutti i modi ad istanza del Re di danneggiar questo Regno. Et come inco[192r]minciasse una volta, potria (che a Dio non piaccia) col tempo apportar un'estrema ruina con gran pericolo di tutta la Christianità.

Hor per venire al'historia, sabato ali 14 si tenne il senato per resolver la risposta, che s'haveva a fare a li Lituani sopra le lor petitioni; et per la diversità de l'opinioni, non si venne a resolutione alcuna insino al Marte giorno deli 17⁹⁸², che la nobiltà deli Palatinati dimandò, che non sia ritenuta più a longo, ma che s'havesse il dì seguente da mandare ali Lituani pregandoli a venire. Et non volendo che senza loro si dichiarasse il giorno dell'elettione; poiché il Re et li suoi Ambasciatori erano stati assai aspettati⁹⁸³, senza che si sappia nuova veruna di loro; fece anco istanza, che fossero licentati tutti li soldati, et levate via tutte l'artiglierie et archibugi, affinché si possa proce-

⁹⁸² Cfr. N. 280.

⁹⁸³ Marescalcus Rogerus de Bellegarde et Guido de Pibrac.

der con maggior libertà, che nel'elettione passata⁹⁸⁴; dove i grandi [192v] soverchiorono i piccoli, la qual cosa hora a modo alcuno non si sarebbe comportata da loro. In senato fu da tutti lodata questa dimanda, eccetto che alcuni non approvaronno, che si tratte in absenza de Lituani di far nuova elettione; là onde forono diputati molti per andar a trovarli et menarli ali Comitii per disegnare il giorno del'elettione; ala quale l'Arcivescovo s'è tuttavia opposto constantemente et quelli che seguivano la sua opinione, vedendo il parere di tutti contrario a fatto, sono ancor essi in parte condescesi.

Li deputati, che andarono ali Lituani, portarono il mercore ali 18 lettere loro, per le quali si rispondeva, che essendo li Comitii destinati a far elettione, essi non mancheriano di venire il dì seguente per determinare insieme il giorno, che s'ha a venire a questo atto. Et forono le sudette lettere lette in Senato; dove ad istanza dela nobiltà, si determinò; che acconsentendo li Lituani il Venere seguente si comincieria l'atto de l'elettione.

A li 19 il giobia in Senato fu udito [193r] il Taranoschi, il quale presentò la lettera del Turco conforme ala copia mandata a V.ra Signoria Ill.ma et poi espose per tre hore la sua legatione. che in somma conteneva⁹⁸⁵; che il Turco conferma la pace insino ala nuova elettione, escludendo al tutto l'Imperatore et ciascun altro dela casa d'Austria et cose ancora dela nation Thedescas, et il Moscovita, con propor loro qualch'un del Regno, overo il Re di Suetia o il Transilvano; et in caso che s'elegga uno di questi tre, gli accorda la pace continua; ma al'incontro eleggendosi uno de' primi nominati suoi nemici, egli dichiara voler esser in perpetuo lor nemico; si dolse poi contra li Palatini di Siradia et di Chiovia⁹⁸⁶, come haveva fatto nela convocatione di Varsovia per conto del Moldavo.

Appresso hebbe udienza l'Ambasciatore di Suetia⁹⁸⁷, il quale in nome di quel Re dimandò i suoi debiti, raccomandò la Infanta⁹⁸⁸, espose i meriti^c di Suetia verso la Polonia, offerendo non pur le sue forze [193v] per sovvenir a le necessità del Regno, ma aiuto et soccorso con navi per facilitar il ritorno del Re purché voglia venir per mare, lodando il Re Christianissimo con mostrare la sua grandezza, et che il Re di Suetia⁹⁸⁹ desiderarebbe vederlo in queste bande; ma in caso che non possa tornare, et che si venga ad elettione, pregò loro ad haver riguardo al Re di Suetia; il quale in questo era soggetto degnissimo, et parlando dela Infanta disse il Re di Suetia con molti altri gran principi s'erano grandemente maravigliati, che essendosi nela elettione

⁹⁸⁴ 15 V 1573 Varsaviae.

⁹⁸⁵ Andreas Taranowski, orator Polonus Constantinopolim missus; relationem eius Stężycensem accurate tractat Orzelski, p. 306-310.

⁹⁸⁶ Albertus Łaski et Constantinus Ostrogski.

⁹⁸⁷ Andreas Lorichius; exemplar eius orationis: "Haec quae sequuntur ad Christianissimum Galliae et Poloniae Regem pertinentia dixit inter caetera Regis Sueciae orator in oratione, quam ad Ordines Poloniae habuit XX die Maii 1575 Stencitii" servatur in AV, Nunz.Germ. 72 f. 148r. De hoc eius discursu 20 V habito vide: Orzelski, p. 311.

⁹⁸⁸ Anna Jagellonica.

⁹⁸⁹ Ioannes III Vasa.

passata per decreto publico concluso, che l'Infanta saria moglie del Re, non s'era fatto eseguire il sudetto decreto anzi ella fu al tutto abbandonata, non ricercando così li meriti dela casa Iagellona, sopra la quale si distese. La risposta fu breve et fu rimessa al tempo, che tutti gli ordini si trovassero insieme.

Venerdì ali 20 dopo la venuta di Lituani in Senato l'Arcivescovo fu d'opinione, che prevedendo [194r] ogni sorte d'elettione esser pernicioso, giudicava avanti, che farne la resolutione bisognava trattare diligentemente s'ella si poteva legitimamente fare, et se porteria commodità o veramente pericoli ala Republica. Il Vescovo di Cracovia si scusò, che se non havesse obligata la sua coscienza ala confederatione di Varsovia⁹⁹⁰, come non haveva fatto l'Arcivescovo l'haveria seguito volentieri; ma per il giuramento non poteva far di manco di voler la esecuzione dela detta confederatione; talché sollecitava, che il dì del'elettione fosse il Marte prossimo a li 24.

Il Cotcoviz dopo haver lodato il Re disse che, essendo Sua Maestà stata eletta da loro con conditioni, ale quali non ha satisfatto; et non essendo anco comparsi l'Ambasciatori sopra di che erano stati loro promessi dal Re, teneva che il Re l'havesse per abbandonati; là onde giudicava, che senza alcuna colpa o riprensione si po[194v]teva, anzi per lor conservatione si doveva procedere a nuova elettione. Il Palatino di Belza, fratello del Conte di Tencin⁹⁹¹, si distese in mostrar li pericoli, che ne soccederiano d'una nuova elettione, allegando ne formicam quidem contemnendam, quia illi sua bilis inest, et Regibus longas esse manus; ma quando al fine l'elettione si giudicasse al tutto necessaria si doveva procedere giustificatamente per tor via a ogni sospettione. Et nel primo luogo s'havevano a scrivere le cause giuste dela depositione del Re, et che ciascuno giuri solennemente venire all'atto dela elettione per il ben publico non incitato per ira, né tirato per ambitione privata, né corrotto dai doni. Et maxime che in questi di già s'incominciava a biasmar molto il nome de' Polacchi: Sendomiria con Podolia mostrarono con ambiguità d'inclinare a favore del Re, ma tutti gli altri Palatini furono dell'opinione del Cotcoviz, con voler anco che il giorno del'elettione fosse [195r] il Marte.

Il medesimo giorno fu data audienza ali Ambasciatori deli Duchi di Prussia et di Curlandia⁹⁹², che per conservatione dei loro privilegi dimandarono il luogo in Senato. Et quel di Prussia raccomandò l'essecutione del testamento in favore dela Sig. Infanta, sua parente; fu loro risposto dal Marescial del Regno^{d993} si consulterà et provvederà al tutto bene.

⁹⁹⁰ Cfr. N. 202, etiam: Korolko.

⁹⁹¹ Andreas Tęczyński (†1588), palatinus Belzensis ab 4 IV 1574, postea palatinus Cracoviensis ab a. 1582; eius frater: Ioannes Tęczyński.

⁹⁹² Venceslaus Schak fuit (secundum Orzelski, p. 313) orator ducis Prussiae (sive "in Prussia") Alberti Friderici. Munere oratoris ducis Curlandiae Gotthardi Kettler functus est Michael Brunnow, eius cancellarius.

⁹⁹³ Andreas Opaliński.

Sabato ali 21 dopo che il rimanente del Senato approvò la medesima opinione dela elettione fu ordinato, che ciascun (come fece incontanente), mettesse il suo parere in scritto per mostrarlo ala nobiltà; la quale ancor che confusamente approvasse la detta oppinione, nondimeno rimase la deliberatione al Lune o al Marte seguente, et nel modo di procedere li pareri furono diversi; perché la maggior parte voleva, che incontanente si venisse al'elettione senza far atto di deporre il Re. Alcuni volevano che si facesse il decreto dela depositione del Re; altri benché [195v] pochi facevano istanza, che s'aspettasse il Re; là onde non si venne a certa resolutione.

Il Lunedì 23 di buon hora ritornò un corriere che Mons. d'Espes haveva inviato a Praga⁹⁹⁴, et ha condotto seco un huomo mandato da Mons. di Pibrac da Solodoro nei Suizzeri⁹⁹⁵, per far intendere la sua venuta, et la cagione, che l'ha fatto ritardare più del solito, la qual è che all'ultimo d'Aprile partendosi Pibrac da Monbeliart, fu in un quarto di lega assalito da un gran numero d'assassini così a cavallo come a piedi con la morte di due suoi servitori et con perdita di tutti suoi danari et mobili, che ascendono ala somma di 20 mila scudi⁹⁹⁶. Finalmente fu soccorso et salvata la persona sua con pochi, havendo ricoperate quasi tutte le lettere, che haveva; le quali erano state gittate in qua, et in là dali detti assassini; ma fu costretto ritornar a Solodoro a trovar l'Ambasciatore del Re Christianissimo, del qual hebbe danari et il modo di pro[196r]seguir il viaggio, con speranza che fra quattro giorni in circa potria arrivare a Stenziza; et il sodetto Pibrach ha scritto di questo agli ordini del Regno et ad alcuni particolari mandata l'estatione del Sig. de Monbeliart, il quale è dei Duchi di Wirtemberg, con pregar gli ordini ad aspettarlo⁹⁹⁷.

Il dì avanti venne nuova che il Marescial di Bellagarda era giunto in Cracovia, dove per la voce che s'era sparsa che là elettione era fatta a favor de l'Imperatore, non proseguiva il viaggio più avanti; là onde il detto Sig.

⁹⁹⁴ Iacobus d'Espeisses.

⁹⁹⁵ Guido du Faur de Pibrac, cfr. A. 14.

⁹⁹⁶ De rapina et latrocinio, quod prope locum Montbéliard (Doubs) Rogerus de Pibrac perpressus est, et de immensa pecuniae summa (circa 20 000 scutorum) ad publicas necessitates obeundas tunc in Poloniam portata, qua tunc Pibrac spoliatus est, scribit ipsius secretarius Carolus Pascal (1547-1625) in opusculo: *Fabricii Pibrachi vita, scriptore Carolo Paschalio*, Parisiis 1584, f. 33v: "Ipse, qui pridie Brisachium (id latronum ductori nomen) sermonis suavitate et ingenita ori maiestate mollire coeperat, id feliciter, ne prope desperata, facere instituit. Nam latronis coepit ira languescere et qui precipuus mortis exactor fuerat, eundem Pribachium suum servatorem postea cognovit, si quidem statim orto sole, cum se latrones facile circumventum iri viderunt, si simul et catervatim ire pergerent, Pribachio subsistere iussu, ipsi haud longe in reducta quadam valle praedam viritim dividunt, mox quid illo faciendum sit consultant. [...] Ita, praeter omnium spem, praesenti exitio substractus Montembliandum rediit, non praeteritis malis atrox, sed eo oris totiusque corporis habitu, ut non ipse consolatione egeret, sed vultum eius aspicientibus magnum constantiae specimen daret, a Deo sequius adversa tolerabat, ut ea suae virtutis experimenta faceret. Inde Basileam, mox Soloturnum profectus est. Ex eo oppido prius datis ad ordines Regni Poloniae litteris (cfr. A. 14) ipse magnis itineribus inceptum iter properat, ac per Boemiam in Poloniam pervenit".

⁹⁹⁷ Has personas rex Henricus nominavit in litteris ad marescalcum de Bellegarde Parisiis, 6 V 1575 datis, cfr. Champion-François LH, T. 2, nr. 1285).

d'Espes haveva mandato ala volta di Cracovia⁹⁹⁸ per isgannare et sollecitare il Marescial, se pur fosse arrivato in quella città; et il dì seguente di 24 per consiglio del'Arcivescovo voleva presentar le lettere di esso Pibrach in Senato⁹⁹⁹, et con tal'occasione parlar ali ordini. Per questa nuova potria essere, che la nobiltà Polaccha si risolvesse d'aspettare li [196v] detti Ambasciatori et massime essendo avvertita, che la maggior parte de Senatori sobornati, come si dice, adheriscono ala parte del'Imperatore, ha protestato non voler l'Imperatore, né nessuno altro dela casa d'Austria né dela nation Tedesca. Et che era risoluta, quando il Senato fosse ostinato più presto eleggere il Moscovita o un Piasto. Et per quanto mi vien scritto li ministri del'Imperatore hanno proceduto, et procedono tanto ala scoperta con danari, che neli Comitii corre già la voce, che il Dudithio¹⁰⁰⁰ sia il banchiere, il Podoschi Canonico di Cracovia¹⁰⁰¹ il contator de danari, et il pagatore il Gozilischì sustituto del Vicecancelliere pur Canonico di Cracovia.

Gli Ambasciatori destinati dal'Imperatore ali detti Comitii sono il Vescovo di Vratislavia et il Marescial di Moravia¹⁰⁰², li quali per degni rispetti dovriano comparire dopo la dichiarazione del'Interregno.

Il dì dela Pentecoste¹⁰⁰³ su la fine del vespro comparse a [197r] li comitii il¹⁰⁰⁴ Capitano di cortegiani del Re accompagnato da trenta cavalli d'huomini d'arme ala Francesa, et cinquanta al modo del paese con venti archibugieri a piedi, et tre trombette a cavallo con li suoi carri et il tutto gentilmente et bravamente talché fu assai lodato da tutti li Signori. Il mio huomo non mancò subito d'andar a visitarlo, et presentarli una mia lettera.

Et gli s'è offerto con gran core non voler cedere a niuno di questi Signori in osservar, et riverire la Santità di N.ro Signore et in honorare i suoi ministri et espor la vita per servitio dela Religion Cattolica et del Re. Egli per non haver havuto il modo dal Re di pagare li cortegiani è voluto ritrovarsi come privato gentilhuomo; è soldato di molto credito et portatosi nele guerre valorosamente insino del tempo di Carlo Quinto¹⁰⁰⁵ et oltri la Polaccha, et la

⁹⁹⁸ In registro additum: Guagnino.

⁹⁹⁹ Cfr. A. 15. Versionem Polonicam vide: Budziński, p. 194-199.

¹⁰⁰⁰ Andreas Dudith (Dudycz).

¹⁰⁰¹ Lucas Podoski.

¹⁰⁰² Martinus Gerstmann (1527 -1585), epus Vratislaviensis ab a. 1574. - Bertholdus de Lipa, marescalcus Bohemus; vide: Bertold Bretholz *Neuere Geschichte und religioeser Kampf zwischen Staenden und Koenigtum unter Ferdinand I (1526-1564) und Maximilian II (1564-1576)*, Gotha 1920, p. 201.

¹⁰⁰³ 20 V. "La domenica a XXII fu il giorno di Pasqua Rosata et non si andò in consiglio, ma si fecero molti banchetti fra i Signori"; vide Lanckorońska, op. cit., p. 100.

¹⁰⁰⁴ In registro additum: Iacobus Secygniowski rothomagister Regni; m. Novembri 1574 ab Henrico Valesio capitaneus exercituum curiae regiae nominatus. Stężyciae 26 V coram publicavit omnes aulicos specialem fidem legitimo regi (Henrico) servare debere. Hanc ob causam lis orta est inter eundem Secygniowski et marescalcum curiae regiae Andream Opaliński, qui munus et dignitatem in Iacobum Secygniowski a rege per litteras collatam in dubium vocavit; cfr. Marek Plewczyński, PSB XXXII, p. 127.

¹⁰⁰⁵ Carolus V Habsburg (1500-1558), imperator Romanus.

Tedesca possede ancora la lingua Italiana, Francese et Spagnuola. Io non ho mai parlato con lui [197v], ma esso sa che in tempo, che il Re era qui, ad istanza del Sig. Laschi lo raccomandai efficacemente a Sua Maestà, di che egli veramente non se ne mostra punto ingrato. Con questa sarà la copia dela cifra, che mando a Mons. di Torcello¹⁰⁰⁶.

a) *In registro additum*: Apostolico
 b) " " : appresso l'Arcivescovo
 c) " " : del Re

d) *In registro additum*: che circa il luogo
 e) " " : il Capitano Guagnino
 f) " " : Sig. Secignioschi

N. 306.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 26 V 1575].

Significat se a nuntio Vindobonensi (Ioanne Dolfin) accuratas exspectare informationes de praesentibus summi pontificis consiliis ad candidaturam imperatoris in electione Polona pertinentibus.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 197v-199v (littere N. 304 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 142r-143r.

- **Ed.:** Wierzbowski VL, p. 197-199.

Io haverei desiderato (come n'havevo avvertito la Signoria V.ra) che per servitio dell'Imperatore, si fosse mandato qui qualche Signore, col quale io havessi potuto ragionar confidentemente et senza scandalo, perché forse nel negotio si sarebbe trovato qualche temperamento, che ci haveria levati molti ostaculi; et il modo non si può così preveder di lontano, come si fa da vicino, massime nele attioni humane, che sono sottoposte a varie mutationi; haver ch'io havessi di già accennato a V.ra Signoria con le due mie di Febraro¹⁰⁰⁷, che in questo faceva di mestieri proceder senza rumori et con molta destrezza.

Saria ancora stato di bisogno, che da parte di Sua Maestà non si fosse scoperta avanti [198r] la dichiarazione dell'Interregno contra il Re; perché li Piasti a ogni modo l'haverebbono procurata et ottenuta. Et quelli ch'erano per l'Imperatore potevano favorirla, come per servitio dela Republica senza

¹⁰⁰⁶ Ioannes Dolfin; cfr. N. 306.

¹⁰⁰⁷ Cfr. N. 241 et 247.

mostrarsi altrimenti dela parte del'Imperatore, la quale poi era benissimo a tempo di romper al tutto la prattica dei Piasti, et con manco odio et minori impedimenti ottener l'intento del'elettione a favore di Sua Maestà Cesarea o del Principe Ernesto¹⁰⁰⁸; et massime che per la maggior parte tutti quelli che per ragione havevano averti l'interregno favorita la parte del Re, si potevano poi lecitamente scoprire in servitio del'Imperatore.

Hora li Piasti vedendosi esclusi dala fattioni del Sua Maestà Cesarea, si sono uniti con quelli del Re et la nobiltà Polaccha, che dipende da la più gran parte da li Piasti comincia a mormorare contra l'Imperatore, protestando voler più tosto il Moscovita o un Piasto. Et se bene li Lituani guidati dal Cotcoviz et dal Duca d'Olica col fratello Coadiutor di Vilna¹⁰⁰⁹ adheriscano al'Imperatore nondimeno [198v] il Palatino di Vilna¹⁰¹⁰, zio del Duca d'Olica, con la speranza del Piasto sta pur saldo nela parte del Re. Hora in caso che si determini l'Interregno, di questi tre principali, ciò è Podolia, Sendomiria et Vilna¹⁰¹¹, uno che se ne guadagnasse tireria agevolmente l'altri due, perché tutti i tre sono congiuntissimi et d'accordo. Et mentre che Vilna non si scopre a favore del'Imperatore havendo grandissima auttorità con la nation Lituanica et con i nipoti, Sua Maestà non può veramente assicurarsi né deli nipoti sodetti né dela natione. Et questo è un punto principalissimo, dove forse consiste tutta l'importanza del negotio.

Et in questo non lascierò di dire a V.ra Signoria che il Duca d'Olica, purché proceda rettamente verso l'Imperatore potrà guadagnar il Palatino di Vilna, suo zio¹⁰¹², et il Conte di Tarnov¹⁰¹³, amendue confidentissimi al Podolia, se portano fedelmente possano ancor essi tirar ala divotione di Sua Maestà il detto Podolia.

A me conviene andar molto ritenuto per la riputatione di N.ro Signore et per non dar occasione [199r] al Re Christianissimo di mala satisfattione contra la Sede Apostolica, massimamente che Mons. d'Espes¹⁰¹⁴, ministro principale del Re, è incominciato a scoprirsi contra l'Imperatore con voler dichiarar etiamdio, che chi farà per l'Imperatore il Re l'haverà per nemico. Sopra di che non si saria così mai proceduto avanti, quando dala parte de l'Imperatore s'havesse aspettata la dichiarazione sudetta de l'Interregno, la quale hora se si farà (come si crede), il detto d'Espes la riconoscerà dala fattione del'Imperatore et farà tutti gl'uffici, che potrà contra; con animo più presto di favorire ciascun altro, et massime un Piasto. Il male è che da questo disordine ne potria, (che a Dio non piaccia), nascer qualche monstro, come sarebbe il sudetto Piasto, o il Moscovità, et per il gran pericolo non ho voluto

¹⁰⁰⁸ Ernestus Habsburg.

¹⁰⁰⁹ Ioannes Chodkiewicz, Nicolaus Christophorus Radziwiłł et Georgius Radziwiłł.

¹⁰¹⁰ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus".

¹⁰¹¹ Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka et Nicolaus Radziwiłł.

¹⁰¹² In registro additum: "et in Firleo [Nicolao] capitano di Casimiria".

¹⁰¹³ Stanislaus Tarnowski.

¹⁰¹⁴ Iacobus d'Espeisses.

mancare per un mio huomo espresso mandar a V.ra Signoria questo spaccio, et metterle in consideratione tutto ciò, affin che ella, con la solita prudenza sua, avvertisca l'Imperatore di tutto quello [199v] che a lei parrà espediente per il ben publico et per il servitio di Sua Maestà.

N. 307.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 28 V 1575.

Nuntiat infanтем Annam Jagellonicam in animo habere intercessionem uti nuntii Hispaniensis (Nicolai Ormanetto) ad expediendum negotium "summarum Neapolitanarum", quas vocant. Addit eam ad eandem rem facilius conficiendam etiam conciliatione nuntii olim in Polonia (Vincentii Dal Portico) uti intendere.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 202r-v. In f. 205v inscriptio, vestigium sigilli.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 199-200.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

La Ser.ma Signora Infante¹⁰¹⁵ m'ha instantemente pregato, che io in nome di lei supplichi N.ro Signore che li piaccia commetter a Mons. il Nuntio in Spagna¹⁰¹⁶, che per parte di Sua Santità facci ogni opera appresso il Re Cattolico affine che per giustitia si venghi al fine dela sua lite di Napoli o almeno che quella Maestà si contentasse far intender a N.ro Signore¹⁰¹⁷ le cause che la movono a tenerla così a lungo con gravissimo danno dela detta Signora. La quale in somma non ispera poterne venir al fine, se non v'andasse in persona Mons. Portico¹⁰¹⁸; il quale, essendo minutissimamente informato dela mente del Re morto¹⁰¹⁹, et d'ogni circostanza particolare che concerne la prefata causa, potria senza gran difficoltà condurla a compimento, o almeno cavarne qualche certa resolutione, senza tener più sospeso

¹⁰¹⁵ Anna Jagellonica.

¹⁰¹⁶ Nicolaus Ormanetto (†1577), epus Pataviensis ab a. 1570, nuntius apostolicus in Hispania ab a. 1572.

¹⁰¹⁷ Cfr. N. 211.

¹⁰¹⁸ Vincentius Dal Portico (ca 1519-1590), protonotarius apostolicus, nuntius in Polonia a. 1568-1573.

¹⁰¹⁹ Sigismundus II Augustus.

et afflitto l'animo di questa povera et virtuosissima Principessa. Io nela prima parte m'offersi con la debita osservanza far l'ufficio che conviene appresso N.ro Signore ma, nela seconda, non mancai di metter in consideratione di Sua Serenità che havendo N.ro Signore hora eletta la persona del sodetto Mons. al'Arcivescovato di Ragusi¹⁰²⁰, forse non vorrà privarsi di opera et [202v] valor suo in quella Città per conto dele cose del Turco; le quali hoggi sono di grandissima importanza a tutta la Christianità. Con tutto ciò la Serenità Sua si mostra tanto fissa in questo desiderio, che non pensa senza il mezzo di detto Mons. poter ottenere cosa di rilievo et con la speranza grande che ha nela benignissima et paterna benivolenza di N.ro Signore, crede che la Santità Sua si degnerà moversi a compasione di questa gran miseria di lei, et esser cagione principale di ogni suo sollevamento. Hor conoscendo io, che N.ro Signore ha sempre havuto in particolar protettione, la pietà, il zelo et le Sante virtù di questa Principessa, non ho voluto mancar avisar di tutto ciò la Signoria V.ra Illustrissima, rendendomi certo che ella per la solita benignità sua resterà servita di renderne conto a N.ro Signore et poi farmene la risposta et con questo bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Varsovia a XXVIII di Maggio MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

^{a-a}) Autographum.

N. 308.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 28 V 1575.

Litterae diligenter continuant relationem de Comitibus Stężycensibus 26 V (cfr. N. 305) incohatis. Nuntiat hac ipsa die confirmatum esse decretum de nova regis electione non exspectando adventum iam praeannuntiatorum oratorum Gallicorum (marescalci Rogeri de Bellegarde et Guidonis de Pibrac). Annotat se litteras suas nimis festinanter mittere coactum esse, cum cursor Cracoviensis velociter profecturus iam exspectet, ut se deinde cum cursoribus Montelupiorum coniungat et simul in Italiam prosequantur.

¹⁰²⁰ Vincentius Dal Portico, aepus Ragusinus ab 9 III 1575 (cfr. Wojtyńska, ANP I, p. 217).

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 203r. In f. 204v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 143r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 200.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore *etc.*

Questa servirà per mandar ala Signoria V.ra Illustrissima l'allegate scritture con darle aviso che ali XXVI¹⁰²¹ la mattina fu approvato il Decreto dela elettione senza aspettar la venuta deli Ambasciatori del Re¹⁰²², deli quali però non v'era nuova che fossero arrivati nel Regno. Et per la fretta del Corriero che sta per partire verso Cracovia mi rimetto a darlene più particolar aviso con la prima occasione¹⁰²³. Con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma *etc.* Di Varsovia a XXVIII di Maggio MDLXXV. Hieri s'aspettavano gli Ambasciatori dell'Imperatore che sono il Vescovo di Vratislavia et Marescialo di Moravia¹⁰²⁴.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil. mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 309.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 28 V 1575].

Nuntiat factionem politicam Domui Austriacae faventem inconditis actionibus et conatibus fautorum "Piasti", qui sive regem Henricum Regno spoliare conantur, sive formale Interregnum proclamare intendunt, multum eiusmodi facinoribus lucrata ad causam suam esse. Maiores spes electionis archiducis Ernesti effecturas esse, ut adversarii imperatoris Maximiliani ablegatum suum ad Turcas mittant, qui in Moldaviam ingredi possint. Nobis

¹⁰²¹ Cfr. N. 305.

¹⁰²² Sermo est de rege Henrico 21 V Stężyciae Regno spoliando ante adventum eius oratorum, marescalci de Bellegarde et Guidonis du Faur de Pibrac.

¹⁰²³ In registro additum: "Con questo duplicato saranno l'acclusi fogli; li quali per la brevità del tempo non erano in essere quando partì il corriero, con il quale si mandò la lettera principale ala Signoria V.ra Ill.ma ala quale bacio *etc.*".

¹⁰²⁴ Martinus Gerstmann et Bertholdus a Lipa.

litem Lithuanam timere, ne hi procures promoveantur et adiuventur, quibus Moscovitae adversentur, praesertim vero gens Radivillorum et Chodkiewicziorum. Oratorem ducis Ferrariae (Ascanium) patronum suum commendare summam quingentorum milium scutorum Polonis offerentem. Nec praetermitti candidaturas principis Bohemi Gulielmi a Rožemberk et palatini Transilvaniae Stephani Báthory. Primatem Regni (Iacobum Uchański) cum fautoribus suis arbitrari exspectandum adhuc esse praeannuntiatum adventum oratorum Gallorum, ad quam rem eos imprimis Iacobus d'Espeisses adhortetur. Die 24 V lecta est in Senatu epistula Guidonis de Pibrac de rapina et impetu in personam eius facto necnon de magna pecuniae summa furto ei ablata. Epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) de sorte Confoederationis Varsaviensis sollicitum esse. 25 V lectum esse in Senatu responsum Lithuanorum, regis Henrici Regno repugnantium. In promovendo auxilio regi Valesio ferendo operam imprimis navare recens per litteras nominatum marescalcum curiae regiae, Iacobum Secygniowski, qui circa personam suam fidos regi aulicos congregare studeat. In hoc proposito eum a Ioanne Tęczyński efficaciter adiuvari. Rebus sic stantibus primatem Regni (Iacobum Uchański) publicationem novae regis electionis accelerare conari; ei rei contrarios esse epos Cracoviensem (Franciscum Krasiński) et Chelmensem (Adalbertum Starożrebski Sobiejuski). Palatinos Nicolaum Mielecki et Ioannem Kostka revocare in memoriam decreta Confoederationis Varsaviensis anno elapso celebratae. Epum Franciscum Krasiński praeterito festo Pentecostes sollemnem Missam celebrasse in ecclesia parochiali Stężycensi. Die 26 V lectum est coram Senatu decretum de nova electione, de quo deinde nuntii terrestres edocti et certiores facti essent. Quam rem turbulentas disputationes inter nuntios et senatores peperisse, quibus praefuerint nunc ambo se invicem debellantes marescalci: Regni (Andreas Opaliński) et curiae (Iacobus Secygniowski). Palatinum Russiae (Anselmum Gostomski) opinionem protulisse publicationem decreti de nova electione pecuniis ab oratoribus Gallis in Poloniam portatis Polonos privaturam esse.

Decifr.: AV, Nunz.Pol 8 f. 207r-213v (litteris N. 308 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 143v-148r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 200-206.

La fazione dell'Imperatore ha il seguito di tutti i grandi, talché è diventata sì potente, che li Piasti proseguono tuttavia a favorire la parte del Re, non già con ingenuità, ma con doppiezza et per loro interesse, ciò è prolungando, ma non volendo in effetto impedire la dichiarazione dell'interregno, ovvero la diposizione o digradatione del Re¹⁰²⁵. Sperando col tempo straccar la

¹⁰²⁵ Henricus Valesius; cfr. N. 308.

detta fattione, et havendo una parte di loro ala sua divotione; et maxime che sono molti che seguendo la parte del'Imperatore non per affettione, ma per l'obbligo del denaro, haveranno cara l'occasione di venire a qualche scusa, ciò è che vedendo non poter riuscire l'Imperatore o il Principe Ernesto¹⁰²⁶, sono costretti voltarsi altrove per non apportare qualche ruina ala lor Republica con la soverechia tardanza, et per dar maggior spavento potriano anche col favore del Turcho procurar qualche correria di Tartari, o far venir nela Moldavia qualche banda de soldati Turcheschi¹⁰²⁷.

Al'incontro la parte del'Imperatore che ha la nobiltà Polaccha [207v] in disfavore ottenendo la digradatione, si persuaderia poi con l'aspettare et straccare la detta nobiltà; la quale per esser povera et non potendo comportar la spesa, saria astretta in gran parte a ritirarsi, ovvero a condescendere al'Imperatore.

La nobiltà Lituana che suole essere al tutto sottoposta ale case principali non può, seben desidera il Moscovita, far di manco che non segua la casa Radivila^{a)} et il Cotcoviz¹⁰²⁸; et per ciò che non manca altro a scoprirsi per l'Imperatore eccetto il Palatino di Vilna¹⁰²⁹, il quale faria un gran servitio a l'Imperatore o al Principe Ernesto se non si viene a questo punto, saria al fine per riuscire l'elettione in favor del Piasto, over del Moscovita. Il quale par che habbia la divotione dela nobiltà Polacha. Mancando questo, Ferrara¹⁰³⁰ ne potrà haver la sua parte, perché oltre l'altre promesse, s'offerisce in nome suo prontamente la somma di 500 mila scudi; la metà dela quale dicesi che il Sig. Ascanio, suo Ambasciatore¹⁰³¹, afferma di haver già in essere.

Ragionasi ancora in simil caso del Rosemberg et del Transilvano¹⁰³², et in effetto per manco male del Regno et dela Christianità et per non urtar in qualche scoglio saria da persona del'Imperatore o del Principe Ernesto. [208r] L'Arcivescovo, vedendo che li Piasti non fanno apertamente contra il Re, ma hora in favor di Sua Maestà, et hora per conservarsi il nome popolare et l'amor dela nobiltà a favore dela Confederatione, ha preso grande ardire, et proseguì gagliardamente la conservatione del Re. Et temendo forse che la persona del Palatin di Sendomiria^{b)}¹⁰³³, et la memoria dela convocatione di Varsavia lo mettesse in sospetto, che facesse il tutto a mia persuasione, aderisce a l'opinion di quelli che desiderano che io non sia presente. Laonde Mons. d'Espes¹⁰³⁴, havendoli fatta grandissima istanza sopra ciò, l'ha trovato del medesimo parere con il Referendario del Regno¹⁰³⁵. Et m'ha

¹⁰²⁶ Ernestus de Habsburg.

¹⁰²⁷ Cfr. Orzelski, p. 309-310.

¹⁰²⁸ Ioannes Chodkiewicz.

¹⁰²⁹ Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

¹⁰³⁰ Alfonsus II d'Este.

¹⁰³¹ Ascanius Giraladini, orator Alfonsi II ducis Ferrariæ (cfr. ANP IX/1, p. 309, notam 1024).

¹⁰³² Gulielmus a Rožemberk (1535-1592), princeps Bohemus; Stephanus Báthory.

¹⁰³³ Ioannes Kostka.

¹⁰³⁴ Iacobus d'Espeisses.

¹⁰³⁵ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

detto che vuol aspettar la venuta del'Ambasciatori per consultare et resolver con loro quello che fia più spediente per il servitio del Re. Basta che io mi sia offerto et che habbi fatto istanza d'andarvi per servitio del Re et dela Religione; talché li Ministri Regii hanno occasione di restar sodisfatti; et non si darà mala satisfattione al'Imperatore.

Io ho tuttavia appresso al'Arcivescovo¹⁰³⁶ con sua satisfattione il mio huomo, il quale con lettere credentiali fa in mio nome tutti gli officii per il Re, che gli [208v] sono ricordati dal'Arcivescovo et da Mons. d'Espes, et non abandona il detto d'Espes, il quale mi prega instantemente che proseguisca con lettere i medesimi officii con affermare che fanno gran frutto; di che sì come ho fatto per l'adietro, così proseguirò in l'avenire in sinché si venga ala dichiarazione del'Interregno; nel qual tempo procederò con la circonspecttione che si conviene.

Hora per continuar l'ordine il lunedì deli 23 li Sig. principali Lituani fecero con giuramento obligar li nobili dipendenti da loro di non acconsentir in modo veruno ad altri che ala volontà di detti Principali, li quali con tutta la nobiltà si congregorno nel'alloggiamento del Palatino di Vilna a una leggha di Stempiza, et risolsero voler tutti comparire il di sequente in Varsovia^{c)} insieme con li Sig. Polacchi, essendo la prima volta presentata tutti armati con artiglierie¹⁰³⁷. Et li Signori sotto li lor vestiti havevano i corsaletti.

Mons. d'Espes per consiglio del'Arcivescovo et del Referendario prese resolutione con l'occasione di presentar al Senato la lettera di Mons. di Pibrac hi parlar a li 24 in Senato¹⁰³⁸, dove fu ascoltato attentamente et con satisfattione, havendo [209r] dipoi presentata la lettera di Pibrac con il testimonio del suo svaligiamento; il che tutto si lesse ad alta voce. Dopo hebbe udienza il Precursor del Moscovita, il quale superbamente et con brevità disse, che se li Signori volevano far qualche elettione et pensassero che il Mosco potesse aiutarli, che l'avvisassero, perché egli non mancheria mandar loro gli Ambasciatori con aiutarli in quello che gli domanderiano; et in questo mentre desidera havere una tregua con loro. La risposta fu rimessa in un'altro giorno al'uno et al'altro. Dopo questo il Vescovo di Cracovia¹⁰³⁹, proseguendo la sua intentione, incontanente esortò gli ordini che non bisognava perdere più tempo; ma al ben publico et ala loro fede apparteneva, che s'esseguisse senza dilatione la Confederatione di Varsovia. L'Arcivescovo gli oppose che faceva di mestiere di pesare et considerare le ragioni allegate da Mons. d'Espes, le quali essendo molto pregnanti ricercavano matura deliberatione. Et poiché gli Ambasciatori erano vicini, si doveva ad ogni modo aspettarlo. Il Vescovo di Plosca et di Chelma¹⁰⁴⁰ seguirono Cracovia, et li Pa-

¹⁰³⁶ Iacobus Uchański.

¹⁰³⁷ Cfr. Orzelski, p. 317.

¹⁰³⁸ Litterae Guidonis du Faur de Pibrac 9 V datae, lectae sunt in senatu die 24 V (cfr. A. 15).

¹⁰³⁹ Franciscus Krasinski.

¹⁰⁴⁰ Petrus Myszkowski, Adalbertus Starożrebski.

latini forono interrotti dal Palatino di Belza¹⁰⁴¹, il quale si scusò di havere l'alloggiamento lontano, et che non poteva più aspettare; et così si disfece il Senato.

Il Mercore a li 25. si lesse una forma, che contiene il modo che s'haver-[209v]ria a tenere in publicare l'elettione, la quale essendo fondata sopra la Confederatione di Varsovia¹⁰⁴², non fu accettata dai Lituani; li quali per non essersi trovati nela detta Convocatione, non vogliono obligarsi a cosa veruna che dipenda da lei. Comparsero poi li cortegiani del Re, li quali fecero intendere ali stati per bocca d'un lor principale chiamato il Sig. Tarlo¹⁰⁴³, gentilhuomo da bene et molto Cattolico, come il Re ha loro scritto una lettera, per la quale tra l'altre cose gli essorta che gli conservino la fede non solo come gentilhuomini Polacchi, ma come servitori dela sua persona; sopra di che havendo essi ben considerato il dovere et l'affettion loro verso il Re, pensavano essere obligati tuttavia dover riconoscerlo per padrone, et come tale impiegarsi sempre et maxime hora, al suo servitio. Con tutto ciò intendendo esservi disegno di venire a una nuova elettione, ala quale essi et li loro successori n'hanno sempre havuta buona parte, hanno voluto far intendere tutto ciò ali detti ordini. Et prender da lor consiglio se possono lasciare il Re senza commettere falsità contra il loro giuramento del servitio, mettendo loro in consideratione che ciascun gran Signore tra loro ha più nobili nel suo servitio, et tra le leggi publiche del Regno, ve n'è una che dice che un gentilhuomo [210r] havendo promessa fedeltà di servire a un'altro, et in tempo di bisogno l'abbandona, è ipso facto infame; la qual cosa oltra il pergiurio, potria loro essere imputata dal Re, se essi mancassero a un bisogno tanto importante come è questo; che sì gran numero di avversarii del Re, et del ben publico s'apparecchia contra la Maestà Sua. A questa proposta si levarono li quattro Marescialli, et dopo haver un poco ragionato insieme, si dolsero grandemente che contra il loro officio et senza loro saputa si facevano congregationi tra alcuni, li quali volevano introdurre nuovo ordine nela Republica, nela quale però non ve ne sono più che due, volendo inferire il Senatorio, et l'Equestre. Sopra di che il Secignoschi^{d)1044} a chi pareva esser fatta ingiuria per haver intimato et commandato ali cortigiani di far quello che era conforme ale lettere del Re, rispose altamente, dicendo che non cercava novità, ma che seguiva gli huomini d'honore, li quali non vogliono leggiermente mettere a rischio la fede et l'honor loro. Et che per il consiglio chiesto ali Signori essi imitavano i loro predecessori, per evitare l'occasione dele discordie; le quali li Sig. Marescialli¹⁰⁴⁵ mostravano voler cercare in cosa onorevolissima; col non haver risguardo a nissuno et dovevano [210v] pur considerare che havevano a far innanzi a Signori di giudicio et con huomini va-

¹⁰⁴¹ Andreas Tęczyński.

¹⁰⁴² Cfr. ANP IX/1, A. 24.

¹⁰⁴³ Nicolaus Tarlo († post 1578), vexillifer Premisliensis.

¹⁰⁴⁴ Iacobus Secygniowski.

¹⁰⁴⁵ Scilicet Andreas Opaliński et Iacobus Secygniowski.

lenti, li quali ne vogliono far la prova, se già mai il servitio del lor padrone lo ricercherà. In questo parve che qualche parte del Senato tenesse questo fatto per una rissa, et che con una risata sarebbero scartati li cortegiani. Ma il Conte di Tencin¹⁰⁴⁶ li difese virilmente et dopo molte parole soggiunse quasi le simili; noi in buona parte siamo tali che per comprar o vendere qualche misura di frumento facciamo assai più parole et discorsi che molti di noi non vorrebbero, che facessimo per lasciare un Principe sì grande come il nostro Re; et interpretate questi motti, come volete ciascuno di voi.

Hora in tal'occasione l'Arcivescovo riprendendo la fretta, che si faceva per venire all'elettione, è stato d'alcuni caluniato come perturbator del ben publico, al che rispose che seguendo il suo costume neli negocii d'importanza come è questo, presentava la sua sentenza in scritto; la qual fu letta et udita attentamente, et lodata dai buoni, et dagli altri temuta per la verità. Et hoggi esso me n'ha mandata la copia che sarà allegata con questa insieme con le copie dela lettera di Pibrac a gli ordini, et dell'oratione di Mons. [211r] d'Espes¹⁰⁴⁷ et di uno scritto mandato fuori senza nome pur del medesimo d'Espes.

Li Vescovi di Cracovia et di Chelma furono di contraria opinione chiedendo il dì medesimo l'elettione; il Vescovo di Plosca havendo udita la sentenza dell'Arcivescovo uscì nel medesimo punto dal Senato, alcuni dicono per lo sdegno dela detta sentenza, et altri per il dolore che sentiva del male che s'era fatto in una mano, per distaccare nel'entrar in Senato una Croce, nel piè dela quale erano scritti questi motti. Qui vult eligere Caesarem, inquirat sibi mortem, si Moscus, ut Jagello fieret Catholicus¹⁰⁴⁸, non esset nobis inutilis.

Podolia et Sendomiria ambigui, ancorché Sendomiria¹⁰⁴⁹ parlasse a favore dela Confederatione. Al fine si posero avanti alcuni articoli, per li quali quelli che proseguivano l'elettione dovessero giurare non haver promesso di dar il suo voto né per persona, né per danari d'huomo che sia. Il che vedendo li Lituani si levarono con scusa che havevano di alloggiamenti lontani, et dali Sig. Polacchi fu presa resolutione che il Marescial del Re^e)¹⁰⁵⁰ anderia a trovar li Lituani con pregarli che s'accordino con li Polacchi nela Confederatione di Varsovia, affinché [211v] si venghi ala conclusione di quello che si desidera per il ben publico, et così finì il Senato.

Mi è stato scritto che il dì dela Pentecoste il Vescovo di Cracovia, il quale per ancora non era mai stato nela Chiesa di Stempizza, fece ben due leghe

¹⁰⁴⁶ Ioannes Tęczyński.

¹⁰⁴⁷ Cfr. A. 14.

¹⁰⁴⁸ Vladislaus II Jagello (ca 1351-1434), magnus dux Lithuaniae annis 1377-1401, ab a. 1386 rex Poloniae.

¹⁰⁴⁹ Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka.

¹⁰⁵⁰ Andreas Opaliński; in registro additum: et Herburt Ioannes (post 1524-1577), castellanus Sanocensis ab a. 1570, qui Stężyciae interfuit delegationibus, quae Lithuanos adigere conatae sunt ad probanda decreta Confoederationis Varsaviensis IX 1574 celebratae et ad accipiendas opiniones ceterorum nuntiorum; cfr. Romanus Żelewski, PSB, IX, p. 441.

per andare a disinar col Palatino di Rava¹⁰⁵¹; di che essendo stato ripreso dal'Arcivescovo che praticasse tanto con gli Heretici et mangiasse con loro, rispose che si faceva il medesimo dal'Arcivescovo, il quale replicò di no, et quando lo faceva, aveva il fine solamente per parlar loro dela Religione et convertirli ala verità. Il Vescovo si scusò con dire che era huomo politico, et non si intrometteva in cose di Religione. V.ra Signoria Ill.ma può mo' considerare la cagione perché Cracovia sia diffidente et non habbia la dimestichezza con l'Arcivescovo et con qualche altro.

Si va mormorando che venendosi a nuova elettione, come si teme, la nobiltà voglia che si faccia in campagna a cavallo; la qual cosa se succedesse il Moscovita n'haveria una buona parte, overo qualche Piasto.

A 26 il giobbia li Signori che seguono la parte dell'Imperatore, forse col tacito consenso deli Piasti, dali [212r] quali in una elettione si spera poter impedire l'Imperatore et haverne la miglior parte, havendo prima consultato tra loro del modo et del tempo, esequirono la loro intentione, imperoché incontanente che alcuni Senatori apparecchiati a questo si trovarono in Varsovia^d. Il Marescial del Regno disse senza altra oratione: Volete voi che si legghi il decreto dell'elettione? Et da tutti fu risposto: noi vogliamo; al'hora si lesse il decreto avanti il Senato, et poi fu fatto il medesimo nel cortile, in presenza dela nobiltà senza niuna contradittione. Nel medesimo tempo arrivò l'Arcivescovo, il quale aspettò l'occasione di poter parlare. Vennero poi il Conte di Tencin, il Secygnoschi et li altri cortegiani, li quali chiesero la risposta sopra la lor dimanda, ciò è se è loro lecito di lasciare il servitio del Re senza esser notati di pergiurio et d'infamia. L'Arcivescovo si rimesse ala sentenza, che il dì avanti aveva data in Senato in scritto, replicando di nuovo che non si doveva procedere al'elettione senza haver prima consultato et deciso tutto il contenuto nela sodetta sentenza; et che [212v] essendo gli Ambasciatori del Re non lontani, si havevano in ogni modo ad aspettare.

Il Vescovo di Cracovia si scusò non voler rispondere sopra gli Ambasciatori per non contravenire ala Confederatione; ma quanto ai cortegiani, disse che essi dovevano considerare che il resto deli Sig. del Regno aveva in raccomandatione l'honore, et la conscienza; et che essi come gentilhuomini Polacchi, dovevano servire il Re insino a tanto che egli è Re^g, ma dipoi che non è più loro Re essi erano dela qualità degli altri gentilhuomini^h. Ma quando essi saranno tanto consciatiati potevano andar a servir il Re di Francia in Francia, et che il camino era in essere. A questo il Conte di Tencin rispose nominando il Vescovo per il suo nome Sig. Chrasinschi¹⁰⁵², io vi fo intendere, che voi potreste parlar così a qualche uno dela vostra casa, et non a me che conosco quello che appartiene al debito et honor mio, et come debbo procurarlo et diffenderlo. Et quanto ala via di Francia io la so bene senza che voi mela mostriate nela maniera che fate; et volentieri anderei a

¹⁰⁵¹ Anselmus Gostomski.

¹⁰⁵² Franciscus Krasiński.

licentiarmi del Re, se voleste darmi la fede di non procedere a nuova electione insino al [213r] mio ritorno, il quale sarà d'huomo dela mia razza. Ma ancora che vogliate hora venire a nuova elettione, io nondimeno con tutti li miei adherenti siamo risoluti d'osservar la nostra fede al Re et esporre la vita nostra. Fu seguito dal Secygnoschi con parole gravi et dela medesima conclusione. Et perciò che li Marescialli si dovevano, che se gli faceva torto dal Secygnoschi, che non essendo Senatore havesse ardire di parlare in Senato senza lor licentia, egli rispose essere di tal qualità nela Corte di Polonia, che non riconosceva li Marescialli per tali, che dovesse loro obediare o chieder licenza veruna. Et che sapeva non haver fatto errore, come vuol sostenerlo contra ciascuno che voglia dir il contrario, et che non era huomo da spaventarsi per bravate.

Il Palatino di Rava fu d'opinione che venendo gli Ambasciatori bisognava lasciarli ritornar con li loro denari, acciò che il Re di Francia non habbia loro a ridimandar cosa veruna di qua, s'havessero a rimandargli gli mobili che egli haveva lasciati quì. Et quanto ale minaccie del Re [213v] contra la Polonia erano cose leggere, perché esso haverà da far assai per conservarsi in Francia.

Et la publicatione del decreto si publicò ancora che si doveva da tutti vivere in pace, et che d'hora innanzi s'havesse a venire in Senato tra le XII et XIII hore et partirsi ale XX.

Io non ho voluto mancar di dar conto ala Signoria V.ra Illustrissima così distintamente deli atti di questi giorni a fin che N.ro Signore resti a pieno informato del modo del procedere di questa natione in un negotio di così grande importanza, nel quale si tratta dela riputatione et dela salute del Regno.

a) *In registro. In decifrato:* Rabipischa

b) " " : Nuntio Apostolico

c) " " : in senat

d) *In decifrato hoc nomen semper legitur:*
Seligarschi

e) *In registro additum:* Maresciallo del Regno et l'Herburt

f) *In registro additum:* in senato

g) " " : ma dipoi che non è più loro Re

h) *In registro additum:* dela patria

N. 310.

Vincentius Lauro

Silvestro Roguski, canonico Crusviciensi

Varsaviae, 29 V 1575.

Concedit canonico ecclesiae collegiatae Crusviciensis dioecesis Vladislaviensis, Silvestro Roguski, provisionem canonicam ad eiusmodi dignitatem obtinendam; impertit ei etiam dispensationem ad eandem collegiatam ecclesiam post defunctum eius canonicum, Stanislaum Pękierski, assumendam, similiter iura et privilegia ad eandem collegiatam pertinentia accipienda. Archidiacono autem Varsaviensi dioecesis Posnaniensis (Stanislao Fogelweder) mandat, ut supranominatum Roguski in corporalem possessionem noviter obtenti beneficii inducat. Epo vero Vladislaviensi (Stanislao Karnkowski) committit et concredit exsecutionem memoratae provisionis canonicae.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 53r-54v.

Vincentius etc. [ut in N. 164], dilecto nobis in Christo Sylvestro Roguski, Canonico saecularis et collegiatae Ecclesiae Crusviciensis Vladislaviensis dioecesis, in medicina doctori, salutem in Domino sempiternam, ^(a-litterarum scientia^a), vitae, ac morum honestas aliaque laudabilia probitatis et virtutum merita, super quibus apud nos fide digno commendaris testimonio, nos inducunt, ut tibi reddamur ad gratiam liberales. Dudum siquidem Sanctissimus Dominus Noster Gregorius Papa XIII omnes Canonici et Praebendas, caeteraque beneficia Ecclesiastica ex tunc usque ad certum tunc expressum tempus in Maii et certis aliis etiam tunc expressis mensibus, extra Romanam Curiam, alias quam per resignationem vacatura, collationi et dispositioni suae reservavit. Decernens ex tunc irritum et inane, si secus super his a quoquam quavis autoritate scienter vel ignoranter contingeret attentari. Cum itaque postmodum Canonici et Praebenda saecularis et collegiatae Ecclesiae Crusviciensis, Vladislaviensis dioecesis, quos quondam Stanislaus Pęckerski olim dictae Ecclesiae Canonicus, dum viveret, obtinebat, per obitum dicti Stanislai, qui tempore praedicto nondum elapso [53v] extra dictam Curiam, de mense Maii proxime praeterito, diem clausit extremum, extra eandem Curiam et infra limites Legationis nostrae vacaverint et vacent ad praesens nullusque de illis praeter eundem Sanctissimum Dominum Nostrum aut ab eo sufficienti ad hoc facultate suffultum, hac vice disponere potuerit sive possit, reservatione et decreto obstinentibus supradictis. Nos ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras, ^(a-ad quarum insertionem non tenemur^a), huiusmodi facultate muniti tibi clerico dictae dioecesis, asserenti te in medicina doctorem existere, praemissorum meritorum tuorum intuitu specialem gratiam facere volentes, teque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existis, ^{(a-dummodo in iis per}

annum non insordueris^{a)} ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, Canonicatum et Praebendam praedictos, quorum et illis forsann annexorum fructus, redditus et proventus viginti quatuor^{a)} ducatorum auri de camera, secundum communem estimationem, valorem annuum, ^(a-ut etiam asseris-a), non excedunt, si-ve praemisso si-ve alio quovis modo aut ex cuiuscunque persona vacent. Dummodo eorum dispositio ad ipsum Sanctissimum Dominum Nostrum hac vice pertineat, cum annexis huiusmodi, ac omnibus iuribus et pertinentiis suis auctoritate Apostolica nobis specialiter attributa tibi conferimus et de illis etiam providemus; decernentes, prout est, irritum et inane, si secus super his a quoquam alia^{a)} quavis auctoritate scienter vel ignoranter attentatum forsann est hactenus vel in posterum contigerit attentari.

Quocirca dilectis nobis in Christo Archidiacono maioris Vilmensis et Praeposito, ac Custodi saecularis et collegiatae Ecclesiarum oppidi civitatis nuncupati Varsaviensis Posnaniensis dioecesis¹⁰⁵³, per praesentes mandamus, quatenus ipsi, vel duo, aut unus ipsorum per se vel alium seu alios te vel procuratorem tuum nomine tuo in corporalem possessionem Canonicatus et Praebendae, et annexorum, iuriumque et pertinentiarum praedictorum inducant auctoritate praefata, et defendant inductum (amotum exinde quolibet detentore), facientes te in dicta Ecclesia in Canonicum recipi et in fratrem, stallum tibi in choro et loco in Capitulo [54r] eiusdem Ecclesiae tibi assignatis; ac tibi de Canonicatus et Praebendae et annexorum eorundem^{a)} fructibus, redditibus, proventibus, iuribus et obventionibus universis integre responderi. Contradictores auctoritate praedicta appellatione postposita compescendo.

Non obstantibus [constitutionibus] foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII¹⁰⁵⁴ ac aliis constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, necnon dictae Ecclesiasticae iuramento, confirmatione Apostolica, vel quavis firmitate alia roboratis statutis et consuetudinibus contrariis quibuscunque. Aut si aliqui apostolica praefata, vel alia quavis auctoritate ^(a-in dicta Ecclesia-a) in Canonicos sint recepti vel recipiantur insistant, seu si super provisionibus sibi faciendis de canonicatibus et praebendis dictae Ecclesiae speciales, vel aliis beneficiis ecclesiasticis in istis partibus generales, dictae Sedis vel legatorum eius litteras impetrarint; etiamsi per eas ad inhibitionem, reservationem et decretum, vel alias quomodolibet sit processum. (Quibus omnibus te in assecutione dictorum Canonicatus et Praebendae volumus anteferri; sed nullum per hoc eis quoad assecutionem Canonicatum et Praebendarum vel beneficiorum aliorum praeiudicium generari). Seu si Rev.do in Christo patri Episcopo Wladislaviensi¹⁰⁵⁵, et dilectis nobis in Christo Capitulo dictae Ecclesiae, vel quibusvis aliis communiter vel divisim ab eadem sit Sede indul-

¹⁰⁵³ Stanislaus Fogelweder.

¹⁰⁵⁴ Vide bullam "de conservatoribus", 8 IV 1295 a Bonifacio VIII editam (cfr. ANP IX/1, p. 203).

¹⁰⁵⁵ Stanislaus Karnkowski.

tum, quod ad receptionem, vel provisionem alicuius minime teneantur, et ad id compelli, aut quod interdici, suspendi vel excommunicari non possint, quodque de dictis Canonicatu et Praebenda vel aliis beneficiis Ecclesiasticis ad eorum collationem, provisionem, praesentationem vel quamvis aliam dispositionem coniunctim vel separatim spectantibus nulli valeat provideri per litteras Apostolicas, non facientes plenam et expressam ac de verbo ad verbum de indulto huiusmodi mentionem.

Et qualibet alia dictae Sedis indulgentia generali vel speciali, cuiuscunque tenoris existat, per quam praesentibus non expressam vel totaliter non insertam effectus huiusmodi gratiae impediri valeat quomodolibet vel differri. Et de qua, cuiuscunque toto tenore, habenda sit in nostris litteris mentio specialis; seu si tu praesens non fueris ad praestandum [54v] de observandis statutis et consuetudinibus dictae Ecclesiae solitum iuramentum, dummodo in absentia tua per procuratorem idoneum. Et cum ad Ecclesiam ipsam accesseris corporaliter illud praestes. Datum Varsoviae, Posnaniensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quinto, Tertio Kalendas Iunii Pontificatus eius Ss.mi Domini Nostri anno quarto.

Vincentius Episcopus Montisregalis etc.
omnino gratis

a, a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 311.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 3 VI 1575.

Nuntiat de reditu ablegati ducis Nicolai Christophori Radziwiłł "Orbi" nuncupati, qui una cum responso ad bullam pontificiam de coadiutoria Vilnensi (Georgii Radziwiłł) secum attulit litteras 18 et 29 IV 1575 datas (cfr. N. 283-284 et 288-289). Mandat, ut coadiutor novam fidei professionem praestet, cum id fortassis haereticas opiniones patruelis eius (Nicolai Radziwiłł "Rufi") mutare et covertere possit.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 531r-v. In f. 535v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Ricevuta ali 21 per un gentilhuomo del Duca d'Olica 1575".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 212r-213r.

- Ed.: Šmurlo, II p. 565-566.

Molto Rev.do Monsignore *etc.*

Ritornando il gentiluomo del Sig. Duca d'Olica con la speditione dela Coadiutoria fatta per bolla¹⁰⁵⁶; mi è parso con questa occasione di rispondere ale lettere di V.ra Signoria deli XVIII et XXIX del passato¹⁰⁵⁷ ricevute ultimamente con le scritture accusate, et fogli inclusi senza aspettare l'ordinario di domani, intendendo, che egli verrà in diligenza. Però quanto a far nuovo, et più compito essamine sopra le qualità del Coadiutore, né nuova professione di fede, non accaderà che lei si pigli altro fastidio, poi che la speditione è già fatta intieramente. Ma in cambio di questo tenerà essortato il Sig. Duca, che per mostrar maggior divotione, et zelo verso la santa religione, et gratitudine a [531v] N.ro Signore di così bella gratia, seguite in affaticarsi in servitio di Dio in tempo così necessario, et procuri con ogni industria di racquistare il Palatino di Vilna suo zio¹⁰⁵⁸ ala vera Religione, per poter poi unitamente far maggior giovamento ala causa, et ben publico come Sua Beatitudine dela singolar virtù et pietà sua si promitte et confida. Il resto che occorre, sarà nell'incluso foglio. Con che a V.ra Signoria mi offero et raccomando di core. Di Roma a III di Giugno MDLXXV.

Di V.ra Signoria Rev.da

(^acome fratello amorevole
il Cardinale di Como^a)

^{a-a}) *Autographum.*

N. 312.

Card. Tholomaeus Gallio
Vincentio Lauro

Romae, 3 VI 1575.

Certiozem eum reddit summum pontificem actionem eius in Polonia hucusque impensam omnino probare, cum videat eum prudenter pro nova regis in Polonia electione agere. Admonet eum, ut in fovenda candidatura Austriaca in omnibus legitime agat. Confirmat nuntia de marescalco Rogero de Bellegarde in itinere in Pedemontio aegrotante et de rapina et furto, quae Guido de Pibrac in eodem itinere a praedonibus passus est.

¹⁰⁵⁶ Nicolaus Christophorus Radziwiłł; cfr. A. 2.

¹⁰⁵⁷ Cfr. N. 283-284 et 288-289.

¹⁰⁵⁸ Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 534r. In f. 532r-v scriptum "in cifra".

Min.: AV, Nunz.Pol. 172 f. 213r-214r.

N.ro Signore è piaciuto di intendere tutto quello che di mano in mano V.ra Signoria a trattato per servitio di Dio et conservatione dela Religione in cotesto Regno. Prima in dar satisfattione al Re Christianissimo¹⁰⁵⁹ cercando di far ciò che si può per mantenerli il Regno et poi ordinarli l'altro maneggio in caso che si venga a nuova elezione a favor del'Imperatore¹⁰⁶⁰, poiché veramente questo è il vero refugio, che si ha per ostare ali pericoli imminenti.

Se a quest' hora sarà fatta deliberatione come si crede, si starà aspettando di intenderla; et in caso di prerogatione il Re haverà tempo di provvedere a casi suoi et V.ra Signoria seguirà a far gli officii incominciati a favor suo, aciò che s'altro seguirà non habbi da dolersi se non di se stesso et N.ro Signore non abbandonerà la pratica del'Imperatore in questo modo che sin qui a fatto et farà per l'una et l'altra parte gli officii con quella destrezza et circospettione che è necessaria per non dar a nissun di loro causa di dolersi ma a tutti di restar contenti dela paterna volontà di N.ro Signore et sarà bene che V.ra Signoria in tratta tanto importante, proceda con ogni cautela possibile in scriver manco che può a quelli Signori, perché qualche volta possono le lettere publicarsi et non sono poi interpretate con quel senso che converria da ch'è apassionato.

Deli dui Ambasciatori che venivano per il Re Christianissimo in Polonia si intende che uno, ciò è Pibrac, erà stato preso da Conde in Basilea¹⁰⁶¹ et poi ricavato con mali trattamenti, et l'altro ciò è Bellegarda, si era amalato in Piemonte¹⁰⁶², onde non si sa quando potranno arrivare.

N. 313.

Vincentius Lauro **Capitolo Varmiensi**

Varsaviae, 5 VI 1575.

Nuntiat de difficultatibus iuridicis et retardatione exinde exorta in querela a Capitolo Varmiensi contra coadiutorem Varmiensem (Martinum Cro-

¹⁰⁵⁹ Henricus Valesius.

¹⁰⁶⁰ Maximilianus II.

¹⁰⁶¹ Comes de Basilea Guidonem de Pibrac, qui latrocinium in itinere passus est, hospitio excepit.

¹⁰⁶² Marescalcus de Bellegarde ob affectam valetudinem in Pedemontio apud principem Emmanuelem Filibertum substitit.

merum) lata. In hoc negotio addit opportunas explicationes datas esse mandatario Capituli plenius iuribus praedito (Matthiae Hein).

Or.: Berlin GStAPK, C 1a, Kasten 502 s.f.

Rev.di Domini tanquam fratres Carissimi

Putabamus nos omnia controversiam iam atque eo perductam esse¹⁰⁶³, ut nihil prorsus superesse videretur, quin postrema ferri sententia deberet; verum ne in re tam seria ob temporis angustiam aliquid errati committeretur, cum singulorum articulorum dubia procuratoribus enucleanda permetteremus, ab ipsis rogati sumus; ut tempus ferendae sententiae in sesquimensem differremus. Quo in non nullis capitibus quam quisque causam defendit, commodius ac plenius probare posset. Nos igitur quo vestrae istius Ecclesiae incolumitati prospicere perpetuum inter caput et membra nexum et vinculum fovere ac sua cuique iura sarta tecta tueri in posterum queamus; huiusmodi terminum libenter concessimus ea lege; ut si quod utraque pars intendit, id ea diem non praestiterit, cunctis litibus finem omnino imponemus. Qua de re praetermittere noluimus, quin vos his nostris litteris certiores faceremus caetera, quae ad causam pertinent, Domino Matthiae Hein, Ven.lis Capituli Secretario, vobis referenda relinquentes, atque perfecto iam negotio eundem eo potissimum nomine, quod ad Dei Immortalis gloriam et Varmiensis Ecclesiae tranquillitatem nobis ad has lites componendas adiumento fuerit, in gratiam vestram ad omnia sacerdotia consequenda habilem reddemus; curabimusque, ut in istius Ven.lis Capituli dignitate atque autoritate [s.p.] conservanda fides nostra, nostrum item studium et officium a vobis nunquam desideretur. Cupimus Dominationes V.ras in Domino bene valere et nostri in sanctissimo altaris sacrificio memores esse. Datum Varsoviae, Die V Iunii MDLXXV.

Dominationis V.rae

(^a-tamquam frater amantissimus
Vincentius Laureus epus Montisregalis
Nuntius Apostolicus^a)

^{a-a}) *Autographum.*

¹⁰⁶³ Cfr. N. 267 et 287.

N. 314.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 9 VI 1575.

Nuntiat se mense Maio quinque epistulas ad eum misisse, quarum duae adiunctae essent fasciculo litterarum infantis Annae Jagellonicae Venetias mittendarum. Adiungit etiam dupla exempla singularum litterarum et versionem Latinam orationis primatis Regni (Iacobi Uchański) in Comitii Stężycensibus habitae.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f.148r.

Con le mie di X, XVI et XXVIII di Maggio¹⁰⁶⁴ scrissi ala Signoria V.ra Illustrissima quello che occorreva dele cose di qua, et l'ultime di XXVI et XXVIII si mandarono per un corriero, che per ordine dela Ser.ma Infante doveva andar a Vinetia¹⁰⁶⁵. Con questa sarà il duplicato deli sodetti pieghi et in quello di XXVIII, non havendo in quel tempo havuta commodità di scriverle a longo, ho hora sopplito col duplicato, nel quale s'è aggiunto il voto di Mons. l'Arcivescovo tradotto di Polacco in Latino¹⁰⁶⁶ con sei fogli di cifra et il rimanente sarà nell'accluse carte. Bacio etc.

N. 315.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 9 VI 1575].

In successiva relatione ex Comitii Stężycensibus missa significat auctas esse actiones et conatus fautorum candidaturae imperialis; id autem auxisse contrariam actuositatem candidatorum domesticorum ("Piastorum"), scil. palatinorum Podoliae (Nicolai Mielecki), Sandomiriensis (Ioannis Kostka) et Vilnensis (Nicolai Radziwiłł "Rubri"). Totam diem subsequentem (27 V)

¹⁰⁶⁴ Cfr. N. 296-297, 301-302, 307-309.

¹⁰⁶⁵ Cfr. epistulas N. 304-305 et 307-309, quae simul cum fasciculo litterarum Annae Jagellonicae per cursores Montelupiorum missae erant, qui inter Cracoviam et Venetias cursitabant.

¹⁰⁶⁶ Agitur de suffraggio (voto) primatis Iacobi Uchański Stężyciae 25 V in Senatu lecto; ed. Wierzbowski U II, p. 294.

disputatum esse de modo et loco peragendae electionis. Epum Cracoviensem (Franciscum Krasinski) disceptasse de legitimis et iuridicis consequentiis inde proficiscentibus, quod Henricus Valesius legitime uteretur titulo regis Poloniae et regis Galliae. Nuntiat etiam tumultuose disputatum esse de litteris Iacobi d'Espeisses, quae significarent legitimos effectus decretorum in Comitibus electionis statutorum, necnon fidem et auctoritatem "articulorum Henricianorum" a. 1573 Lutetiae Parisiorum firmatorum et iuratorum. Rege in Comitibus absente, constitutiones et decisiones eum Regno spoliantes accipi non potuisse. Procures Lithuanos publicam reclamationem fecisse contra decretum de nova electione. Idem decretum traditum etiam esse oratoribus imperialibus (Martino Gerstmann et Bertholdo de Lipa). Andream Dudith (Dudycz) nuntium misisse Pragam advenisse oratores Gallos (marescalcum de Bellegarde et Guidonem de Pibrac) et in dies Stężyciae apparituros esse. Hanc ob causam decretum de nova electione usque ad diem 2 II 1576 procrastinandum esse. Ea re periculum Turcicum large copioseque frenatum iri arbitratur. Fautores electionis "Piasti" opiniones Germanis hostiles inter nobiles male contentos spargere. Die 1 VI demonstrationem armorum institutam esse, auctoribus palatinis: Cracoviensi (Petro Zborowski) et Belzensi (Andrea Tęczyński). Novum terminum electionis designatum esse ad diem s. Michaelis (29 IX).

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 236r-242v (litteris N. 314 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 148r-152r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 206-212.

Dopo la publicatione del'elettione fatta a li 26 la parte del'Imperatore il dì seguente fece grande sforzo per ottenere l'elettione in persona di Sua Maestà Cesarea. Ma li Palatini di Podolia et di Sandomiria et di Vilna¹⁰⁶⁷, Piasti principali, et insieme d'accordo s'opposero non già ala scoperta, ma li uni col mezo dela nobiltà Polaccha, et l'altro con quello de' Lithuani, con haver poste tante difficoltà, che la detta publicatione non si ha al tutto per legitima; et forse bisognerà, se si ha da far elettione, che ella sia publicata et confermata di nuovo; laonde con queste discordie li Ambasciatori del Re, che doveriano comparire di giorno in giorno, et portar (per quando si affermò) un tempo determinato del suo ritorno et la rinunziatione del Regno in caso che egli non venga a tempo; potriano et massime col mezzo del dinaro ottenere la prolongatione deli Comitii generali in altro tempo.

Hor per proseguir l'ordine ali 27 nel Senato il Marescial del Regno¹⁰⁶⁸ dimandò li Signori se essi secondo la loro deliberatione [236v] del giorno in-

¹⁰⁶⁷ Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka et Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

¹⁰⁶⁸ Andreas Opaliński.

nanzi volevano incominciare l'atto del'elettione, tutti i fautori del'Imperatore ad alta voce risposero di sì. Et in questo il Marescial voltandosi al'Arcivescovo¹⁰⁶⁹ gli disse che il primo atto dovendosi incominciare da lui con l'invocatione delo Spirito Santo, si contentasse a dar principio. L'Arcivescovo rispose che giudicava esser cosa molto necessaria di chiedere aiuto delo Spirito Santo, ma che già non poteva far questo con intentione di procedere a nuova elettione insino a tanto, che fosse essequito il contenuto dela sua opinione, ch'egli havrà data in iscritto; ciò è che prima si deliberasse tra loro, se si doveva venire al'atto del'elettione o no. Et in questo a nome deli Lithuani fu detto che restavano offesi che la publicatione del'elettione era fondata sopra la Confederatione di Varsovia¹⁰⁷⁰, con dimandare che li fossero spedite lettere patenti, per le quali si dichiarasse che essi non erano obligati ala detta Confederatione; et che a l'avvenire non si faria nela Republica cosa veruna senza lor consentimento.

Hora non [237r] potendosi sostenere il decreto dela elettione né meno la celebratione dei Comitii generali, se non in virtù dela sodetta Confederatione, mentre si starà in questa differenza, non si potrà far atto nessuno legitimo neli Comitii. Per il che il Vescovo di Cracovia¹⁰⁷¹ disse che vedendo, che si ragionava d'ogni altra cosa che dela principale, per la quale s'erano congregati in quel luogo, giudicava necessario per torre via ogni speranza ad alcuni di sostener più la parte et la pretensione di Henrico Re di Francia, che si facesse un atto perentorio; il quale egli come buon Senatore et amatore dela Patria havrà con grande studio et diligenza posto in iscritto dopo haver ben considerati et ponderati li pareri di tutti li Senatori, pregando tutti di prenderlo in buona parte, et approvarlo, se lo giudicassero espediente. Et così presentò lo scritto, il quale a petizione et istanza tumultuaria fu letto, et poi si dimandò il parere deli Senatori. L'Arcivescovo [237v] si scusò che non havendolo sentito leggere, se non una volta sola, non l'haveva ben potuto considerare. Per il che non voleva rispondere all'improvviso; soggiungendo che se li fosse stato comunicato prima del Vescovo [di Cracovia], haveria incontanente detto il suo parere. Li Vescovi di Plosca et di Chelma¹⁰⁷² di concerto con il Vescovo di Cracovia l'approvarono incontanente. Et così ancora quasi tutti li Senatori da pochi in fuori. Li Palatini di Podolia, Sendomiria, Vilna et alcuni loro adherenti non lo approvarono al tutto, perché dissero che bastava procedere al'elettione senza venire al'atto dela depositione overo degradatione, per non irritare il Re di Francia. Fu poi lo scritto dato ala nobiltà Polaccha, dela quale per la maggior parte fu reprovato con rimproverare, che il voto fosse in favore dela Casa d'Austria, et in questo si gridò de uno: *nolumus Germanum*.

¹⁰⁶⁹ Iacobus Uchański.

¹⁰⁷⁰ Id est Comitia convocationis IX 1574; cfr. ANP IX/1, A. 24.

¹⁰⁷¹ Franciscus Krasinski.

¹⁰⁷² Petrus Myszkowski et Adalbertus Starożrebski.

In tanto fu presentata una lettera di Mons. d'Espes dal Sig. Andrea Sboroschi¹⁰⁷³, il quale havendo dimandati li Signori se volevano, che si leggesse [238r] fu dala maggior parte risposto di no. Et il Palatino di Rava¹⁰⁷⁴ usò parole ingiuriose con chiamarlo il Sig. Cane; et finalmente a persuasione del'Arcivescovo et deli Palatini di Cracovia, Podolia, Sendomiria, Vilna et Belza¹⁰⁷⁵ con alcuni altri si lesse. L'Arcivescovo lodò il contenuto d'essa con essortar li Signori ad aspettar gli Ambasciatori. Il Vescovo di Cracovia fu di contraria opinione et sollecitava l'approvazione del suo scritto et così anco la maggior parte; ma non però si risolse cosa alcuna, dopo che s'intese il parere dela nobiltà sopra lo scritto prefato. La copia dela sodetta lettera sarà con questa. L'Arcivescovo et Mons. d'Espes (per quanto mi scrive il mio huomo) non hanno per ancora potuto haver la copia del decreto del'elettione, né anco delo scritto prefato; il quale in somma contiene.

Che il Re Henrico di Francia, Duca d'Angiù, è stato eletto Re di Polonia sotto conditioni deli articoli offerti dali Ambasciatori suoi, et del già Re Carlo suo fratello¹⁰⁷⁶; li quali articoli giurati in Parigi dal medesimo Henrico, ma non già confermati da lui in [238v] Polonia neli Comitii dela Coronatione¹⁰⁷⁷, non ostante che la confirmatione gli sia stata dimandata con grande istanza; che egli dopo la morte del sudetto Re, suo fratello, senza saputa, consiglio et consentimento degli ordini, et perciò contra le leggi del Regno si partì ala volta di Francia; havendo lasciato questo Regno, esposto ali nemici, senza haver con loro rinovata et confermata tregua o pace alcuna. Dopo il suo dipartimento per proveder al ben del Regno s'era in Varsovia fatta una Convocatione generale et conclusa una Confederatione, nela quale sono obligati li beni, l'honore et la coscienza di ciascuno; essendosi dato termine al Re di trovarsi nel Regno ali XII di Maggio, et intimatoli per lettere pubbliche, et per Nuntii mandati a questo effetto.

Per il che non essendosi trovato il detto Re in questi Comitii generali, et non potendo il Regno esser senza Re in casa, et nei confini senza capo dela guerra contra nemici, gli ordini fanno a sapere ala Santa Sede Apostolica, al'Imperatore et a tutti li [239r] Re et Principi Christiani, che per le sudette ragioni dichiarano che essi depongano di questo Regno il Re Henrico di Francia, gli renuntiano l'obedienza; la quale volentieri l'haveriano conservata, se egli reciprocamente havesse loro osservate le offerte et le promesse fatte; laonde erano constretti venire al'elettione di nuovo Re, che essi giudicavano tra li Principi Christiani esser loro più utile, et per le dette giuste loro ragioni si rendevano sicuri che la Santa Sede Apostolica, l'Imperatore et

¹⁰⁷³ Iacobus d'Espeisses et Andreas Zborowski.

¹⁰⁷⁴ Anselmus Gostomski.

¹⁰⁷⁵ Petrus Zborowski, Nicolaus Mielecki, Ioannes Kostka, Nicolaus Radziwiłł "Rufus", Andreas Tęczyński.

¹⁰⁷⁶ Carolus IX Valesius (1550-1574), rex Galliae ab a. 1563.

¹⁰⁷⁷ Cfr. ANP I/XI, N. 72.

li altri Principi approveranno tutto esser stato in questi Comitii essequito per mera necessità, et proceduto con ogni sorte d'equità.

Ali 28 si tentò di nuovo all'improvviso dal'Imperiali di venire all'atto del'elettione. Et li Lituani con la scusa del giorno avanti et con aggiunger che volevano la restitutione deli quattro Palatinati già uniti ala Polonia da Sigismundo Augusto¹⁰⁷⁸; protestando, che senza questo non acconsentiranno ala nominatione di niun soggetto. Si [239v] ritornarono ai loro alloggiamenti. Per il che si vede chiaramente che il Palatino di Vilna regge tutta la banda deli Lituani senza farne sembianza. Ma la nobiltà di Polonia per il Safraneschi¹⁰⁷⁹ minaciò il Senato di venir all'arme, se non si risolveva senza dilatione di nominar loro un soggetto degno per il Regno, escludendo gli Alamani.

Il Marescial del Regno pregò l'Arcivescovo che dicesse il suo parere; il quale insieme con li altri furono d'opinione che non si poteva far resolutione alcuna senza li Lituani. Fu replicato con gran rumore dala nobiltà che ella non si curava deli Lituani, et all'ultimo s'acqueto, perché se gli dette speranza che si verria ala nominatione il lunedì ali 30. Tutta questa pratica dipende dali Piasti, li quali con la dilatione intepidiscono la parte del'Imperatore et accrescono la loro fattione.

Et poichè il decreto del'elettione è posto in dubio, li Ambasciatori del'Imperatore¹⁰⁸⁰, li quali dovevano compar ali XXVII, si trattengono in un luogo vicino a 5 leghe [240r] di Stenziza aspettando la resolutione.

Lunedì si sparse uno avviso dal Duditio¹⁰⁸¹ che gli Ambasciatori del Re erano il dì dela Pentecoste arrivati a Praga, et partitisi il Marte ala volta di Stenziza¹⁰⁸²; et si può credere che il Duditio habbi sparsa questa voce, per sollecitar tanto più quelli che si sono scoperti contra il Re a procurar la nuova elettione in favor del'Imperatore et per rispetto che la nobiltà quel giorno facesse istanza, che si nominassero li soggetti che s'haveriano ad eleggere. L'Arcivecovo si risolse di non andar in Senato et mandò il suo voto in scritto; il quale contiene che per il giuramento fatto al Re, per non offender la sua coscienza et per li pericoli, che prevede ala Republica da una nuova elettione, persuadeva li Signori a rimetter li Comitii dela elettione ala festa dela Purificatione di Febraro¹⁰⁸³, perciò che se al presente si veniva a tal atto, o bisognava lor obbedir al Turco (che era cosa di gran conseguenza) o elegger altri che non siano proposti, bisognava aspettar la guerra; la quale dala no[240v]biltà non s'havea il modo di poter reprimere, et in questo mentre che non si verrà all'elettione, s'haverà la pace. Et non venendo il Re al sodetto tempo, si procederà poi con giuste ragioni a una nuova elettione.

¹⁰⁷⁸ Sermo est de quattuor palatinatibus: Podlachiensi, Volinia, Russiae et Kioviensi, in Comitii unionis Lublinensibus (a. 1569) Reipublicae Utriusque Nationis adiunctis.

¹⁰⁷⁹ Stanislaus Szafraniec.

¹⁰⁸⁰ Martinus Gerstmann et Bertholdus a Lipa.

¹⁰⁸¹ Andreas Dudith (Dudycz).

¹⁰⁸² Marescalcus de Bellegarde et Guido du Faur de Pibrac.

¹⁰⁸³ 2 II 1576.

Et in tanto si potranno accommodare le differenze tra la nobiltà Polacca. Alcuni volevano che si nominasse uno deli Piasti et altri il Moscovita; et la Lituana non voleva comparire, che prima non si castighi colui che haveva parlato contra la nation Germana. Et in somma il Senato si dissolse in gran confusione et discordia. La nobiltà Lituana mossa dal Palatino di Vilna secretamente hora si mostra in favore del'Imperatore, per interesse del Duca d'Olica, suo nipote, et del Cotcoviz¹⁰⁸⁴, li quali debbono esser d'accordo insieme; et hora contra con non acconsentire ala dispositione del Re. Et in somma se li Lituani facessero da vero per l'Imperatore il negotio sarebbe finito, perché la nobiltà Polacca per stracchezza condiscenderia al'Imperatore.

[241r] Finalmente dopo molti contrasti, vedendo li Piasti che andando li Comitii a lungo, come procurava la parte del'Imperatore, la nobiltà Polacca per non poter comportar la spesa o sarebbe condescesa al'Imperatore et maxime col mezzo de denari, o si sarebbe per la maggior parte ritirata ale lor case, procurarono che la detta nobiltà con scusa che dal Senato, non s'era lunedì ali 30. fatta la nominatione deli sogetti Regii (come era loro promesso) comparisse il dì seguente in Senato et dichiarasse, che se non si veniva ala detta nominatione con la esclusione dela natione Tedesca, si parteria senza fare altra elettione; protestando che in tal caso dovesse ancora partire il Senato, et che senza loro fosse ogni atto di niuno valore.

Et così il 1 di Giugno si congregò quasi tutta armata in un prato et con loro vi furono alcuni Senatori, ciò è il Vescovo di Cracovia, il Palatino di Cracovia, et il Palatino di Belza et altri Sig. Et in nome dela nobiltà fu detto [241v] che quella Congregatione era legitima; perciocché la nobiltà s'era obligata sotto la sua fede, che se il Senato non faceva la nominatione per tutto il giorno del lune ella si partiria. Quivi fu di nuovo concluso che non si dovesse far niun decreto dela elettione, ma per vigore dela Confederatione s'havea da proceder senza altro a nuova elettione, nela quale escludevano la natione Tedesca. Et che tutti li soldati forastieri si mandassero fuori del Regno. Et non mettendosi in essecutione tutte le dette cose, la nobiltà si partiria con protestatione che in questi Comitii non s'haveva da terminar cosa veruna; ma che tutto si rimetteria neli Comitii generali, che si havessero da intimar poi, nel lune fu nominato il mese di Settembre et il dì di Santo Michele¹⁰⁸⁵ prossimo a venire. Et che in tanto la Confederatione restasse nel medesimo vigore, aggiungendosi che neli futuri Comitii il primo atto s'incominciaria dala prefata nominatione.

Il [242r] Vescovo di Cracovia s'offerse di riferire tutto ciò al Senato; il quale per il medesimo fece essortar la nobiltà che si congiungesse con loro, perché sarebbono subito d'accordo; ma che non pareva già honesto d'escluder la Casa d'Austria et la nation Thedesca. A questo ultimo la nobiltà non volendo acconsentire in modo alcuno, si risolse di partire il lunedì ali 6, co-

¹⁰⁸⁴ Nicolaus Christophorus Radziwiłł, dictus "Orbus" et Ioannes Chodkiewicz.

¹⁰⁸⁵ 29 IX 1575.

me fece; havendo lasciati alcuni deputati con una lor dichiarazione in iscritto dela quale sarà alligata la copia con questa. Et li detti deputati dovevano col Senato determinare il tempo et il luogo deli altri Comitii. Ma essendosi poco dopo partiti li Lituani, con dire che volevano nel lor paese consultar prima tra loro, deliberar di quello che havevano a fare per beneficio publico.

Il Senato con gran discordia si disciolse insieme con li Comitii senza haver fatta alcuna resolutione. Hora quelli che sono contrarii al Re, lo chiamano Re di Francia, et li altri Re di Polonia. [242v] Et per questa dissoluzione così insperata gli Ambasciatori del'Imperatore che erano due leghe lontani da Stenziza, sebene havessero dimandata licenza al Senato, se ne sono ritornati senza esser comparsi nel luogo deli Comitii.

N. 316.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 16 VI 1575.

Nuntiat de concluso negotio nominationis abbatis Lubinensis (Lucae Kościelecki) ad episcopatum Premisliensem. Animadvertit eo in negotio intercessisse affinem nominati, marescalcum Regni (Andream Opaliński). Edocet eum de eis, quae ab aliis episcopis candidato obiciuntur.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 248r-249r. In f. 249r inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 152r.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 212-213.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Finalmente il Sig. Abbate di Lubino Nominato al Vescovato di Premislia¹⁰⁸⁶ è comparso qui questi giorni a fare istanza dela sua speditione con iscurarsi, che in questi disturbi era difficile il poter fare la esamina de gli altri. Et il medesimo m'è stato scritto dal Sig. Maresciallo del Regno¹⁰⁸⁷, et per parte sua ragionato a lungo da un suo gentilguomo; il quale metteva anche il fatto in ponto d'honore, et massime che il sodetto Sig. Nominato secondo la consuetudine del Regno havea già il luogo in senato; con accennar che ne potria nascere qualche disordine, come avvenne in tempo di Sigi-

¹⁰⁸⁶ Lucas Kościelecki.

¹⁰⁸⁷ Andreas Opaliński.

smundo Agosto, sotto il quale alcuni già Vescovi non potendo per esser sospetti d'heresia ottenere dala Sede Apostolica altri Vescovati maggiori, ali quali erano stati da quel Re nominati, occuparono li Vescovati et goderono l'entrate¹⁰⁸⁸.

Io mi sono sforzato render capace l'uno a l'altro; che dovendo il Sig. Nominato esser eletto ala dignità Vescovale dala quale dipendeva la senatoria, doveva come Ecclesiastico et come gentilhuomo per honor suo procurare con questa esamina diliberarsi dala calunnia, delaquale dice esser stato incolpato a torto; perché altrimenti per vigore dei sacri canoni non potrà mai legittimamente conseguire simili dignità et al'incontro mostrando la sua innocenza si rendeva habile non solo a questo ma a maggior grado, il quale egli poteva sperare per la nobiltà del suo sangue, et per esser nato et allevato, et fatto sempre professione di Sig. Cattolico con tutti quelli di casa sua; talche quanto si trovava in luogo più eminente, tanto più [248v] era obbligato a tener conto del'honor suo senza restare etiamdio con sospetto di macchia alcuna. Et il caso dei Vescovi sodetti era molto diverso, perché col mezzo dela penitenza et per gratia dela Sede Apostolica havendo essi ottenuta l'assolutione et la rihabilitatione, erano poi capaci di simili honori; ma il sodetto Sig. Nominato non purgandosi di questa colpa o non confessandola (se però avesse incorso nell'errore) si rendeva al tutto incapace di tal dignità. Ne doveva un Sig. suo pari proporsi l'esempio dei Vescovi in tempo ch'erano divisiati dala verità; li quali dipoi liberatisi degli errori, hanno per gratia di Dio fatto buona riuscita; ma haveva ad imitare li suoi maggiori et li prelati Cattolici et degni, li quali si non sempre conservati nela divotione et obediencia dela Santa Sede Apostolica et si lascierano più tosto morire, che far atto indegno delo loro vera Religione et dela nobiltà del lor sangue.

Dopo lunghe repliche il sodetto Sig. Nominato s'è partito con satisfattione et con intentione di haver a proseguire la detta esamina per suo disca-rigo. Et quasi nel medesimo modo ho con una mia risposto al prefato Sig. Maresciallo; a cui per la sua cariga che hora in assenza del Re è di maggior importanza et travaglio, per il che si scusava non poter in modo alcuno at-tender a questa esamina; et si per evitare qualche disordine che facilmente potria soccedere dala mala contentezza et dalo sdegno, ho permesso (con conditione però che io [249r] speravo, che N.ro Signore si degneria contentarsi per la qualità del'ufficio et dela persona sua) che esso Signore mi mandasse in iscritto la risposta sopra le interrogationi che l'ho mandate per tal effetto, con la sottoscrizione di sua mano confessando di giurare et con mani haver tocchi li santi Evangeli et obligar d'haver detta la verità sub fide, honore et conscientia sua; dele quali parole qui dala nobiltà si tiene grandissimo conto. Vero è che in questa maniera, non potendosi fare la diligenza che si debbe (come si suole nel'esamina), s'è supplito al meglio che s'è potuto,

¹⁰⁸⁸ Cfr. Jerzy Grzywacz, *Nominacja biskupów w Polsce przedrozbiorowej* [Nominations episcoporum in Polonia nondum inter occupantes divisae], Lublin 1960, p. 103 et seq.

col numero delle interrogationi. Et questa concessione fu potissima cagione di satisfarli et persuaderli di procurar il compimento del'esamina degli altri. Il rimanente delle cose di qua sarà nel'acclusi fogli. Bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Varsovia a XVI di Giugno MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a-humil. mo et obligatissimo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum.*

N. 317.

**Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio**

[Varsaviae, 16 VI 1575].

Facit eum certiore die 10 VI advenisse Stężyciam oratorem Gallum Guidonem de Pibrac et conventum ac colloquium habuisse cum Regni primate (Iacobo Uchański) et referendario (Stanislao Sandivogio Czarnekowski). Marescalcum de Bellegarde propter affectam valetudinem Augustae Taurinorum diutius substitisse. Describit etiam circumstantias rapinae et latrocinii, quod in Ducatu Virtembergico Guido de Pibrac perpressus est. Affirmat proclamationem Interregni a primate Iacobo Uchański publicatam auxisse perturbationem in maioris momenti factionibus politicis Stężyciae exstantibus. Occasione oblata baptismatis filiae Ioannis Kostka Jaroslaviae institutum esse fautorum eius conventum. Oratorem Henrici Iacobum d'Espeisses varia molimina temptare, ut cogitatio vel decisio de patrono eius Regno spoliando amoveatur. Aepum autem Uchański una cum aliis episcopis proponere intellegentiam cum summo pontifice et principibus christianis eo ineundam, quo modus legitimus inveniatur Henricum Regno expellendi. Palatinum Siradiensem (Albertum Łaski) nova consilia et rationes excogitare ad electionem imperatoris spectantes. Epum Cracoviensem (Franciscum Krasieński) Albertum Łaski in proposito eius adiuvare; edocere enim eum de mutuo epistularum commercio, notulis secretis scripto, cum nuntio Vindobonensi (Ioanne Dolfin) habito. Praeterea explicat consilia ab "agente" imperiali (Andrea Dudith) capta vel capienda. Describit etiam vicissitudines matrimonii Henrici Valesii (a Guidone de Pibrac enarratas) cum Ludovica Vaudémont initi et repugnantiam hac in parte a regina matre (Catharina de Medicis) exhibitam. Insuper nuntiat ex missione sua Parisiensi in Poloniam revertisse Christophorum Warszawicki. Refert etiam de "delicato" negotio nominationis

ad episcopatum Samogitiae Iacobi Woroniecki (consanguinei primatis Uchański) et de repudiatione eiusmodi candidaturae, a Capitulo Samogitiensi facta, in favorem Melchioris Giedroyć, qui qua orator Lithuanus in Galliam missus intercessionem hac in causa apud regem Henricum quaerat.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 250r-258v (litteris N. 316 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 153-156v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 213-220.

Mons. di Pibrac¹⁰⁸⁹ arrivò qui la sera del venire ali X, et quasi nell'ora medesima vi venne l'Arcivescovo et la mattina seguente Mons. d'Espes et il Referendario del Regno¹⁰⁹⁰. Et dopo havere tutti insieme lungamente consultato nel mio alloggiamento di quello che si havesse a fare per servitio del Re, deliberorno d'andare in Lovicio et quivi in casa dell'Arcivescovo far resolutione del tutto. Pibrac mi ha detto haver la plenipotenza di assignare un certo tempo per li Comitii futuri, dove il Re non potendo trovarsi rinunci il Regno et rimetta ali Signori liberamente l'auttorità di fare una nuova et legitima elettione. Et in tanto farà sodisfare li soldati, et li cortegiani deli lor stipendii et socorrerà ancora alcuni Signori principali afin che essi habbino il modo di contenere la nobiltà et persuaderla di acconsentire a questo honesto desiderio di Sua Maestà.

Si aspetta hora con denari il Marescial di Bellegarda, il quale per lettere scritte da lui a me a li 4 di Maggio¹⁰⁹¹, si trovava in [250v] Turino con animo d'andare ala volta di Venetia per proseguir il viaggio di Polonia; facendomi di nuovo istanza di essere avvertito, s'era in tempo di far profitto. Et mi ha ancora indirizzate le lettere per Mons. di Pibrac, il quale per huomo espresso gli ha risposto, come ho fatto ancor io per sollecitare la sua venuta; et sopra tutto che venga con danari et basteriano per hora 200 mila scudi. Egli per quanto mi è stato affermato da Pibrac havea in poter suo le gioie del Re di valuta di 800 mila scudi, che doveva impegnare per trovar la detta somma. Il medesimo Pibrac mi ha detto che il Re dopo haver per il Secretario dela Regina madre¹⁰⁹² (che partì da Scarnevitze al'ultimo di Febraro et arrivò in Corte ali XVIII di Marzo), ricevute l'ultime lettere mie, non potè per li disturbi dela guerra espedir li Ambasciatori fin ali XVII d'Aprile; et Pibrac partì ali XVIII da Parigi. Et se non fusse stato impedito per l'assassina-

¹⁰⁸⁹ Guido du Faur de Pibrac.

¹⁰⁹⁰ Iacobus Uchański, Iacobus d'Espeisses et Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

¹⁰⁹¹ Cfr. N. 275.

¹⁰⁹² Gentian; cfr. epistulam regis Henrici ad Guidonem de Pibrac, Lutetiae Parisiorum, 20 V 1575, ed.: François, t. 2, nr 1303.

mento fattoli^{a)1093} da un [251r] gentilhuomo Francese Ugonotto, chiamato Brissac et dipendente dal Principe di Condé¹⁰⁹⁴ saria di già arrivato in tempo de' Comitii. Dove per la discordia et per la conditione offerta dal Re di rinunciare il Regno, haveria senza dubio ottenuto con non molta difficoltà la prorogatione dei Comitii.

Hora si sta in dubio del modo che si ha da tenere per esporre al Senato et ala nobiltà l'intentione del Re; perché se l'Arcivescovo intimerà una Convocatione generale, non saria forse obedito se non da pochi. Et se la detta proposta si manderà in scritto a tutti li Comitii, che fra pochi di doveranno celebrarsi in ciascun Palatinato, sarà rifiutata dala maggior parte di quelli che si sono mostrati contrarii al Re. Et pare che il più sicuro saria che l'Arcivescovo sotto pretesto di voler come Primate obviare ali pericoli, che soprastano al Regno dela dissolutione deli Comitii senza essersi fatta alcuna resolutione per il ben publico, intimasse [251v] prima un convento dela Polonia Maggiore in luogo commodob)1095 invitando ancora l'altre provincie. Et qui far esporre la proposta del Re, et di consenso poi del detto convento intimare una Convocatione generale in Varsovia per trattare una legitima indittione deli Comitii generali futuri. Et in tanto potrà ancora per lettere sue et di Pibrac essortare li Sig. Lituani a mandar li lor Nuntii terrestri, et con li Lituani non ci sarà tanta difficoltà, perché basterà persuader solamente il Palatino di Vilna et il Cotcoviz¹⁰⁹⁶. Et in simil maneggi qui è necessario il denaro. Nela detta Convocatione il Pibrac haveria ad esporre la sua legatione; et sopra tutto fare istanza che il tempo dei Comitii fusse il più tardi che sia possibile. Et insieme s'era ragionato del mese di Settembre et del giorno di Santo Michele del'anno seguente¹⁰⁹⁷.

In questo mentre con l'occasione del battesimo d'una figliuola del Palatino di Sandomiria, che per quanto mi è stato scritto dovrà farsi ali III di Luglio [252r] in Iaroslavia, luogo del medesimo Palatino¹⁰⁹⁸, essendo stati invitati tutti li principali dela fattione deli Piasti, dovevano tra loro deliberare d'una nuova elezione. Et per ancora non s'intende cosa veruna deli Signori Imperiali. Et alcuni di loro mi hanno detto che gli Ambasciatori di Sua

1093 In registro additum: "in Mont Beliard" [in versione Germanica: Doubs]. De aggressione et impetu adversus Guidonem de Pibrac in loco Mont-Béliard (Doubs) facto memorat ipse rex Henricus in litteris ad marescalcum de Bellegarde Lutetiae, 6 V 1575 datis (ed.: François, t. 2, nr 1285).

1094 Personam capitanei Brissac nominat Henricus in litteris in nota praecedenti memoratis. Nuntius Antonius Maria Salviati in epistula ad Tholomaeum Gallio, Lutetiae, 9 V 1575 data, scripsit: [...] Del Marescial Belleguardia che andava in Polonia, ci sono avvisi che era caduto malato per camino; et di Pibrac, che ne confini d'Alamagna de suoi, dal capitano Brissac, gentilhuomo de la Compagna; qual poi anche per ordine del principe di Conde dicano haverlo rilasciato. Il qual Brissac è un di quei che fu preso l'anno passato per causa de tumulti che seguirono al ritorno di San Germano. [...]; ed.: Hurtubise, ANG 13, t. 2, p. 225. Cfr. etiam Charles Pascal, notam 1013.

1095 In registro additum: in Koło (fixa sedes conventuum generalium Poloniae Maioris).

1096 Nicolaus Radziwiłł "Rufus" et Ioannes Chodkiewicz.

1097 29 IX 1576.

1098 Palatinus Sandomiriensis: Ioannes Kostka; Jaroslavia (Jarosław), oppidum in palatinatu Sandomiriensi ad flumen Sanum situm.

Maestà¹⁰⁹⁹ dimandarono udiencia neli Comitii generali in caso che si fosse fatta resolutione di venire a nuova elettione; et che in tanto li Comitii si dissolsero perché la nobiltà Polacca si partì.

Qui si è presa resolutione che Mons. d'Espes¹¹⁰⁰ se ne ritorni ala Corte con diligenza per render conto al Re dele cose passate, et di quello che si può sperare per suo servitio. Et il d'Espes m'ha pregato che in tale occasione io scrivessi a Sua Maestà con farle fede dele cose di qua con due lettere, l'una dele quali si manderia per il medesimo servitio dela Regina Madre¹¹⁰¹, et l'altra saria portata da lui, con intentione che per più sicurezza l'uno facesse diverso camino dal'altro; et in questo [252v] io non ho mancato di satisfarlo.

Hora perciò che potria occorrere che alcuni di questi Vescovi scrivendo a Roma contra l'Arcivescovo l'accusassero, insieme col Nuntio Apostolico, non mancar d'avvisar V.ra Signoria Ill.ma che l'Arcivescovo mi ha avertito, che ancorché il Nuntio non sia stato nei Comitii, nondimeno dali Vescovi che erano solamente tre, ciò è Cracovia, Plosca et Chelma¹¹⁰², tutti dala banda del'Imperatore, et così ancora molti altri davano la colpa di queste discordie al Nuntio. Et che io mi fussi trovato presente era difficile di levar questa opinione a una gran parte dei Signori, che si trovarono neli Comitii.

Et poi il Sig. Laschi¹¹⁰³ mi ha confermato il medesimo, ma più al particolare; et pur hieri nela mia tavola, dove da se stesso s'invitò il Vescovo di Chelma con haver menato seco il Dottor Patritio¹¹⁰⁴. Et il Vescovo con Laschi sula fine del desinare, et sul caldo del vino mi raccontorno [253r] il tutto in publico con biasmare stranamente il Re, et dando tutta la colpa dele dissentioni al'Arcivescovo, aggiungendo che era voce publica che l'Arcivescovo dava i suoi voti in scritto per la bocca del Nuntio. Et che quando si proponeva qualche cosa d'importanza, scusando la sua vecchiezza si rimetteva alo scritto primo, o indugiava due giorni a rispondere per aspettar la risposta di Varsovia per corrieri ordinarii, essagerando poi che la natione loro non voleva esser governata da estranei, et molte altre impertinenze. Io lasciai sfogarli, dipoi m'ingegnai giustificare con ragioni assai vere la causa del Re, con toccar che per la quiete del Regno si doveva procurare una elettione legitima, et che altrimenti si metteva in disturbo il Regno et conseguentemente [la quiete] dela Christianità; et che io non procurava altro che la conservatione dela Religion Cattolica, la quale essendo una dele cose principali [253v] per la salute del Regno, et abbracciando quasi tutto il rimanente, constringeva ancora me d'haver ad intendere l'altre cose.

E' vero ch'io era Italiano, ma rappresentando qui, benché indegnamente, la persona di N.ro Signore, Padre di questa Republica et di tutta la Christia-

1099 Martinus Gerstmann et Bertholdus a Lipa.

1100 Iacobus d'Espeisses.

1101 Scilicet Gentian.

1102 Franciscus Krasinski, Petrus Myszkowski, Adalbertus Starożrebski.

1103 Albertus Łaski.

1104 Andreas Patricius Nidecki.

nità, io non doveva passar per estraneo et quando senza passione si consideranno le mie attioni, si vedranno in effetto, che non attendono ad altro, che ala manutentione dela Religion Cattolica, dala quale dipende la quiete di questa Republica, tutti rimasero satisfatti. Et il Laschi, che havendo di nuovo offeso il Re, non si può contenere di scoprir lo sdegno contra di lui, mi domandò perdono; et poi, in secreto m'ha pregato, che lo raccomandi ali Ministri del Re, et che egli voleva esserli servitore al'avenire.

Io fui sforzato rimproverarli tutto quello che per suo honore, grandezza et [254r] satisfattione haveva operato appresso N.ro Signore, l'Imperatore et il Re Christianissimo; di che esso ne haveva veduti gli effetti da ogni banda, et in particolare havea havuti dal Re due Capitanati a mia istanza; et hor pure a mia istanza Pibrac gl'haveva portata l'espeditione dela prima dignità del Regno, ciò è dela Castellania di Cracovia. Et con tutto ciò egli s'era portato in modo verso il Re, et ale volte ragiona in publico, con sì poco rispetto del'Arcivescovo et del'ordine Ecclesiastico, che mi tronca la strada di poter proseguire li medesimi buoni officii verso di lui appresso N.ro Signore et il Re Christianissimo. Però io non mancherei in l'avvenire d'impiegarmi per ogni suo contento, purché esso non m'impedisce col modo del suo procedere, del quale io però ne dava la colpa ala sola necessità sua; non già che io dubitassi punto dela pietà et grandezza del'animo suo. Egli con le lacrime di nuovo mi chiese perdono, et voleva darmi la fede, et obligarsi con giuramento [254v] di voler d'hora innanzi servire il Re. Io mi scusai non voler obligarlo né con la fede né col giuramento, perché io non cercavo qui altro che il bene dela Religione et di questa Republica, il quale si ha a procurare o con la manutentione del Re, o col mezzo del'Imperatore, purché si proceda legittimamente per evitare ogni disturbo. Et questa era l'intentione di N.ro Signore et così si è consolato grandemente con animo di volere andare a visitar Pibrac et offerire il suo servitio al Re.

Io son perseguitato da quelli che non vogliono il Re nel Regno; ma se piacerà al Sig. Dio, che questi Signori, costretti dala discordia ricevano la proposta del Re, haveranno occasione di riconoscere l'errore loro, di amare il Re et di lodarsi del Nuntio Apostolico.

Il Vescovo di Cracovia dopo li Comitii ha con una lettera piena di straordinario affetto voluto visitarmi. Et il medesimo ha fatto il Vescovo di Ploscha, con havermi mandato espressamente [255r] il Fogelweder¹¹⁰⁵, che lo governa. Et il Vescovo di Chelma mi ha due volte fatto grande istanza che io hoggi vada a honorare il suo banchetto, dove ci sarà il Laski.

Mando a V.ra Signoria Ill.ma la copia di due cifre mandatemi da Mons. di Torcello¹¹⁰⁶, et la risposta mia per mostrare al'Imperatore. Io non posso far di manco per ordine di N.ro Signore et per non dar giusta cagione al Re di restar mal contento dela Sede Apostolica in una occasione tanto honesta

¹¹⁰⁵ In registro: Stanislaus Fogelweder.

¹¹⁰⁶ Ioannes Dolfin; cfr. N. 318-320.

di proseguire ad aiutar la causa sua con l'opera et col consiglio in tutto quello, che sarò honestamente richiesto dali suoi Ministri. Et il medesimo farò ancora verso l'Imperatore, a cui per la speranza certa che li suoi gli danno d'haver questo Regno in pugno, et poi gli effetti sono contrarii, mi sarà difficoltà non poca di poter sodisfare. Et massime che Sua Maestà dà gran fede al Duditio¹¹⁰⁷; il quale secondo sono stato avvisato di buon luogo fa cattivissimi officii contra la Sede Apostolica appresso l'Imperatore [255v] et contra li ministri di N.ro Signore. Ma quanto a me, io non saprei nissuno altro modo di satisfar li Principi se non col proceder con verità et da huomo da bene.

Il Pibrac, a cui il Re sì come manifestava tutti i suoi pensieri, così ancora haveva communicate tutte le mie lettere¹¹⁰⁸; m'ha scoperto che la Regina Madre¹¹⁰⁹ restando mal contenta, che contra la volontà di lei il Re habbia fatto questo matrimonio, et temendo perciò di perdere il governo, accarrezza straordinariamente il Duca d'Alanson¹¹¹⁰ et volendo valersene per sua conservatione al'avenire, non permetterà mai che il detto Monsignore venga in Polonia; laonde se il Re non potrà ottenere di governare questo Regno per via di Governatore¹¹¹¹, bisognerà che lo renuntii per honor suo; sopra di che non manchai di renderlo capace, che l'introdur tal modo di governo era cosa difficilissima et apportava pericolo di far entrar il Turco nel Regno. Egli [256r] mi rispose a Dio non piaccia ch'io sia ministro di tanto male, ma che risolveria l'intimatione deli Comitii come di sopra.

Et quanto al fatto del matrimonio mi ha detto che il Re s'è mosso da se solamente et che l'haveva comunicato questo suo pensiero in Cremona, affermando in verità di non haver mai parlato ala giovine Principessa, ma che solamente l'haveva veduta due volte nel passar di Lorena sul viaggio di Polonia¹¹¹². Et che l'era piaciuta assai oltra la bellezza, la modestia, che mostrava nel volto; affermando che tutta la difficoltà sua era in far trovar buono il matrimonio ala Matre, ala quale comunicò il tutto in Lione¹¹¹³; ma la trovò alienissima. Ma ala fine vedendo ella non potersi opporre ala

¹¹⁰⁷ Andreas Dudith (Dudycz).

¹¹⁰⁸ Non sunt repertae.

¹¹⁰⁹ Catharina de Medicis.

¹¹¹⁰ Franciscus dux Alensonii.

¹¹¹¹ Cfr. N. 172.

¹¹¹² Narrat de circumstantiis, quibus Henricus Valesius notitiam fecit futurae uxoris suae, Ludovicae de Vaudémont, Cremonae in Lombardia, ubi in reditu in Galliam post fugam ex Polonia confectam substitit. Eius rei mentionem fecit nuntius Parisiensis Antonius Maria Salviati in litteris ad card. Gallio 15 II 1575 datis, in descriptione nuptiarum regiarum Remis (Reims) celebratarum: "[...] Et quanto al fatto del matrimonio m'ha detto, che il Re s'è mosso da se solamente et che l'haveva comunicato questo suo pensiero in Cremona ala giovine Principessa, ma che solamente l'haveva veduta due volte nel passar di Lorena sul viaggio di Polonia [...]"; ed.: Hurtubise, ANG XIII, t. 2, p. 161; cfr. N. 270, notam 726.

¹¹¹³ Consilia matrimonialia Henricus matri suae (Catharinae de Medicis) patefecit in conventu ipsorum Lugduni (Lyon) habito.

volontà del Re in Avignone dopo la morte del Cardinale di Lorena¹¹¹⁴ andò a trovar il Re in letto con dir: Mons. mio figliuolo, buona nuova. Il Card. di Lorena è morto; voi hora potrete concludere il matrimonio che io me ne contento. [256v] Et il Re incontanente mandò per un suo gentilhuomo ala Duchessa di Lorena, sua sorella¹¹¹⁵, una lettera di suo pugno, comunicandogli questa sua volontà et rimettendosi ala relatione, che ella gli faria circa l'honestà et li costumi dela giovine; li quali per alienar l'animo del Re erano pochi in dubio. Et finalmente havendone dala sorella havuta la relatione che desiderava, mandò incontanente a farla venire a Remes, dove sul primo arrivò in presenza dela Regina Madre¹¹¹⁶ et di tutti in una camera; ragionò solo con lei più di 4 hore con poca satisfattione dela Regina Madre, et con tanto mal contento deli altri, che la Regina di Navarra¹¹¹⁷ alzando la voce in modo che fu udiva dal Re, che d'hora innanzi li Re di Franzia sposeranno le cittadine semplici senza esser nobile. Io scrivo queste minutie acciò che N.ro Signore conoscendo più vivamente gli humori di quella Corte possa più [257r] opportunamente obstar al'inconvenienti, che sono et saranno per succedere da simili discordie in quel Regno con danno dela Religion Cattolica. In somma la Regina Madre col Duca d'Alanson¹¹¹⁸ et Regina di Navarra sono unitissimi insieme. Vero è che la Regina Madre non si confida molto dela natura del Duca. Et così non permetterà mai, né che il Re né che il Duca venghino in Polonia.

Et perciò che ero stato avvertito dal Varsovischi¹¹¹⁹, che Pibrac s'era doluto di me che lo havevo posto appresso N.ro Signore in opinione d'Ugonotto¹¹²⁰. Io non mancai, subito che arrivò qui, di dirgli liberamente quello che mi era stato detto et resolo capace che io non haveva non solo fatto non havuta occasione di fare mali officii contra la persona sua. Egli mi contò liberamente il tutto et disse che il Card. di Lorena l'haveva avvertito che N.ro Signore lo teneva per Ugonotto, et che l'istesso [257v] Cardinale pensava che questo procedesse dal Nuntio di Polonia.

Hora se bene egli per esser huomo molto libero, si mostri intieramente satisfatto con mostrar molta confidenza meco, nondimeno perché un giorno potria governare la Francia et per conseguente far servitio ale cose dela Religione di cotesta Santa Sede, saria per avventura la via di allettarlo tanto più ala divotione di N.ro Signore, se paresse a Sua Beatitudine con suo breve diretto a lui mostrando haver satisfattione di lui, et sperar con la sua pietà et prudenza d'apportar giovamento ale cose dela Religione et di questo

¹¹¹⁴ Carolus de Guise (1529-1574), dictus card. Lotharingiae, aepus Remensis ab a. 1538, cardinalis ab a. 1547.

¹¹¹⁵ Claudia, soror Henrici Valesii, uxor ducis Lotharingiae Caroli III (1545-1608).

¹¹¹⁶ Catharina de Medicis

¹¹¹⁷ Margarita (Margot, 1552-1615), soror Henrici Valesii, ab a. 1572 uxor Henrici Borboniensis (de Bourbon), regis Navarrae.

¹¹¹⁸ Franciscus dux Alensonii, frater Henrici Valesii.

¹¹¹⁹ Christophorus Warszewicki.

¹¹²⁰ Nomen Gallicum (Francogallicum) sectatorum Ioannis Calvini.

Regno. Et per non dar gelosia al Marescial di Bellegarda si potria far anco il medesimo verso la persona sua. In somma questi due come li più favoriti, li più confidenti appresso il Re et d'accordo insieme, sono sospetti ala Regina Madre, la quale procura tutte le vie di tenerli lontani dala [258r] Corte. Et il Re conosce il tutto et li bisogna per non ruinare, dare ogni satisfattione ala Regina Madre insino a far dimostratione di tener pochissimo conto del soce-ro et deli cognati.

Io ho scritto a V.ra Signoria Ill.ma che il Re havea concessa la nominatione del Vescovato di Samogitia al Provosto di Lovicio, nipote del'Arcivescovo Gnesnense¹¹²¹, persona molto catolica et di buone lettere, et di lodevoli costumi. Con tutto ciò uno degli Ambasciatori Lituani¹¹²², custode del Vescovato di Vilna, con lettere di favor di molti Sig. Lituani, et con mostrare anzi inganare il Re, che col mezo di questo Vescovato guadagneria la nobiltà Lituana, ha ancora ottenute dal Re lettere dela nominatione; laonde l'Arcivescovo desidereria grandemente che N.ro Signore se degnasse far soprasedere l'espeditione fin a tanto che s'intenda meglio sopra ciò; et massime che non v'e certezza come il detto Custode sia bene affetto ale cose dela Religione. Io ancorché mi [258v] persuada che egli haverà a far capo al Nuntio per l'esamina et l'altre cose necessarie da mandar a Roma, nondimeno ho voluto per satisfattione del detto Arcivescovo et per la qualità del fatto ho voluto darne avviso a V.ra Signoria Ill.ma.

N. 318.

Vincentius Lauro
Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 16 VI 1575].

In memoriam revocat litteras notis secretis scriptas a nuntio Vindobonensi (Ioanne Dolfin) missas. Improbatur consilia matrimonialia archiducis Austriae Ernesti cum una ex filiabus ducis Saxoniae Augusti Pii Wettin, Dorothea vel Anna. Propter proclamationem novae electionis in Polonia expectantur hac in parte opiniones summi pontificis Romani et aliarum aularum Europaeorum.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 158r-v (litteris N. 317 adiunctum).

¹¹²¹ Iacobus Woroniecki, nepos Iacobi Uchański.

¹¹²² Melchior Giedroyd et Venceslaus Agryppa.

Se bene l'Imperatore mostrò esserle grati gli avvertimenti datili a V.ra Signoria nele sue cifre, che gli comunicai ali di passati; pur non mi diede altra commessione, se non che io la ringratiasse [sic] in nome suo, et la pregassi a continuare gli officii

Il matrimonio di Sassonia col Prencipe Ernesto¹¹²³ l'Imperatore lo nega et me l'ha negato sempre, mi ha detto Sua Maestà che ha pensato di mandare Ambasciatori suoi in Polonia il Vescovo di Vratislavia et il Marescial di Moravia¹¹²⁴, l'uno et l'altro Cattolico, [158v] ma che non anderanno se prima il Re di Francia et di Polonia non haverà ceduto, o che sia privato del Regno.

Qui si dice che N.ro Signore procura che non si venghi in Polonia a nuova elettione et di più che habbi commandato a Cattolici sotto pena d'escommunicatione che non debbano farla; il che se fosse vero, spiacerebbe grandemente a questa Corte, come n'ho avvisato a Roma; non voglio anco restare di dire a V.ra Signoria che l'Imperatore ha mostrato di meravigliarsi alquanto che essa non habbi mai scritto qui cosa alcuna dele pratiche del Sig. Duca di Ferrara¹¹²⁵ et degli altri competitori.

N. 319.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 16 VI 1575]

Refert de duabus epistulis eius, notis arcanis scriptis, a se acceptis, alteris 18, alteris 29 V 1575 datis. Nuntiat primatem Regni (Iacobum Uchański) valde timere de eis, quae rege Henrico Regno spoliato consequi possint.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 158v-159r (litteris N. 316 adiunctum).

Di quello che V.ra Signoria scrive nele due cifre di XVIII et XXIX del passato¹¹²⁶ l'Imperatore al solito resta molto soddisfatto, et mi dice haver scritto al'Arcivescovo¹¹²⁷ nela forma quasi che V.ra Signoria ricorda; non ho havuta molta difficoltà a disganare Sua Maestà che N.ro Signore habbi commandato a' Polacchi sotto pena d'escommunicatione, che non venghino a

¹¹²³ Sermo est de cogitato matrimonio archiducis Austriae Ernesti cum una ex filiabus ducis Saxoniae Augusti Pii Wettin, Dorothea vel Anna.

¹¹²⁴ Martinus Gerstmann et Bertholdus a Lipa.

¹¹²⁵ Alfonsus II d'Este.

¹¹²⁶ Litterae "cifratae" ad Vincentium Lauro scriptae non sunt repertae.

¹¹²⁷ Iacobus Uchański.

nuova elezione; havendomi detto non l'haver creduto mai, se bene è stato detto; ma ben intende che a V.ra Signoria è stato commesso da Roma, che facci officio con i Polacchi, perché il Re possa ritenere il suo Regno; il che io risposi non haver saputo, ma che quando fusse, sarebbe stato forse ad istanza del Re, al quale N.ro Signore non haveva potuto mancar; sapendo molto bene Sua Maestà che tali officii non si possono negare; ma dale opere, che vede farsi da V.ra Signoria in favor suo, può molto ben comprendere la buona volontà di N.ro Signore verso di se; laonde neanche di questo mostra mala satisfattione. Hora Sua Maestà sta aspettando con gran desiderio la resolutione, che si sarà presa; [159r] la quale Dio vogli che sia a beneficio publico dela Christianità et di quel Regno.

N. 320.

Vincentius Lauro

Ioanni Dolfin, nuntio Vindobonensi

[Varsaviae, 16 VI 1575].

Affirmat in praesenti rerum in Polonia condicione imperatorem Maximilianum et archiducem Austriae Ernestum maximas spes habere in electione Polona Regnum adipiscendi. Talem rerum Polonicarum solutionem concupiscere nunc Albertum Łaski, sed in huiusmodi consiliis fautores electionis candidati domestici ("Piasti") impedimento esse, quod coniunctum esse videatur cum auxilio ex parte Turcarum sperato, iterum atque iterum a Vincentio Lauro Polonis memorato. Lithuanos electioni imperatoris esse contrarios et simul cum fautoribus palatini Podoliae (Nicolai Mielecki) factionem Austriacam modis omnibus impedire. Exiguas esse spes candidaturae ducis Ferrariiae (Alfonsi II d'Este). Oratores Gallos (d'Espeisses et de Pibrac) legitimum ius Henricum Regno spoliandi infirmare atque improbare; exspectare vero adventum marescalci de Bellegarde, magnam pecuniae summam secum ferentis. Recordatur informationes in litteris notis arcanis exaratis, 26 V datis (cfr. N. 306) traditas.

Reg.: AV, Nunz.Pol.* 10 f. 159r-161v (litteris N. 316 adiunctum).

Io mi persuado che l'Imperatore¹¹²⁸ come Principe giusto et prudentissimo non habbia mai fatto chiedere a N.ro Signore che qui non s'havesse dal Nuntio Apostolico a far honesto officio per conservare il Regno nela persona del Re di Polonia. Né in questo (che io mi ricordi) la Signoria V.ra ha mai

¹¹²⁸ Maximilianus II.

fatta mentione alcuna nele lettere che mi ha scritte sopra di ciò; anzi l'Imperatore in alcune sue lettere mandate al'Arcivescovo et al Laski¹¹²⁹ in tal negotio, le quali mi sono state communicate, procede con loro sì degnamente et sì honoratamente che l'Arcivescovo ha detto più volte in presenza d'alcuni Signori che il desiderio del'Imperatore era santissimo et giustissimo et pieno di gran circonspezzione verso il Re Christianissimo, perché Sua Maestà Cesarea non voleva che s'havesse risguardo al servitio suo eccetto in caso, che questi Signori risolvendo di non voler il Re di Francia, dovessero procedere a una nuova elezzione; et con questa conditione io ne ho sempre ragionato col detto Arcivescovo et con molti altri Signori con haverne tra noi fatta la resolutione; et mentre che non si veniva a una legittima dichiarazione del'Interregno, io non potevo far di manco et massime a istanza deli ministri del Re di non favorire in nome di N.ro Signore la causa giusta del Re; perché haverei al sicuro data occasione al Re Christianissimo di restar mal contento di N.ro Signore et di dolersi giustamente dela persona mia forse con danno dela Sede Apostolica che l'havessi mancato in una cosa tanto honesta. Et con tutto ciò non haverei potuto far servizio alcuno di rilievo al'Imperatore, imperoché tutta l'oppositione è proceduta dala banda dei Piasti, ciò è dali Palatini di Podolia et di Sendomiria¹¹³⁰, et principalmente da Podolia; il quale havendo grandissima autorità [159v] con la nobiltà Polacca senza far sembianza di scoprirsi contra niuno, l'ha tenuta sempre ferma et fattala scoprire contra l'Imperatore et con l'intelligenza, che ha con Mahometto Basa¹¹³¹, ottiene ciò che desidera dala Porta del Turco in favor suo et contra gli altri. Et chiara cosa è, che il Turco per suo interesse procura con ogni istanza un Piasto per poterne poi disporre a suo modo come fa deli Vaivoda di Transilvania, dela Valachia et dela Moldavia¹¹³².

Et se bene li Lituani mostrassero di seguire la parte del'Imperatore, nondimeno havendo io considerato il modo del procedere che hanno fatto li detti Lituani, ho grandemente dubitato che essi non facevano da dovero con l'Imperatore, perché il Palatino di Vilna¹¹³³ havendo quasi in pugno tutta la nobiltà Lituana, ne dispone per la qualità dela natione con più grand'autorità, che il Podolia non fa dela Polacca. Et essendo di parentado et d'amicitia congiunto con Podolia, aspira ancor esso al Piasto, ma con più circospezzione che Podolia; talché in tempo che s'haveva a far qualche resolutione d'importanza per l'Imperatore li Lituani hora con iscusca di non voler sottoporsi al'ultima confederatione di Varsovia¹¹³⁴, et hora con voler cautione, che

¹¹²⁹ Cfr. A. 8.

¹¹³⁰ Nicolaus Mielecki et Ioannes Kostka.

¹¹³¹ Cfr. A. 6.

¹¹³² Stephanus Báthory, Alexander II Mircea, palatinus Valachiae a. 1568-1577, et Petrus V ("Clausus" nuncupatus), frater palatini Valachiae Alexandri II Mircea, palatinus Moldaviae ab a. 1577 (omnes tres erant feudatarii Turcarum).

¹¹³³ Nicolaus Radziwiłł, dictus "Rufus".

¹¹³⁴ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

al'avvenir non s'havesse nel Regno a determinare cosa alcuna senza di loro, non s'accordavano col Senato. Et non s'ha a dubitar che se Vilna havesse da dovero voluto servir l'Imperatore, la nation Lituana col Senato et con qualche parte de' Polacchi faceva al sicuro l'electione a favore di Sua Maestà, né il Palatino di Podolia haveria havuto ardire di scoprirsi contra, et il resto dela nobiltà Polacca bisognava che acconsentisse. Et questo è il punto principale, del quale ne scrissi a V.ra Signoria con la mia di XXVI di Maggio¹¹³⁵; et a mio giuditio se non si [160r] procura questa via al'avvenire, a gran pena potrà Sua Maestà ottenere il fine che si desidera a gloria di Dio, per conservatione dela Religione et del Regno, et per servitio di tutta la Christianità, et perciò che il Saffraneschi¹¹³⁶, del quale già ne feci mentione con l'altre mie a V.ra Signoria, ha in questi Comitii acquistato molta reputatione con la nobiltà Polacca, s'haverà a tener non poco conto dela persona sua.

Et torno di nuovo a dirle che il modo del procedere con secretezza et con manco romore che fia possibile apporterà notabile servitio al'Imperatore, il quale essendo stato per avventura avisato dele speranze più grandi, che in effetto non sono degli altri competitori, s'haverà meravigliato (come V.ra Signoria scrive) che io non habbia mai scritta cosa veruna di loro. Et l'ho fatto, perché io non havevo per ancora veduto niun sodo fondamento in alcun di loro; et a me bastava per servitio di Sua Maestà rendere conto dele pratiche che potevano apportare disturbo ale cose sue, come erano quelle del Piasto principalmente et poi del Moscovito; et il medesimo ho fatto intender a N.ro Signore.

Circa poi la persona del Duca di Ferrara¹¹³⁷, dela quale si fa particolar mentione da Sua Maestà, io veramente l'ho tenuta sempre nel numero di quelli competitori che ci havevano poca parte. Et pure questi giorni Mons. Despes¹¹³⁸ che è stato qui in presenza del'Arcivescovo et di Mons. di Pibrac¹¹³⁹, che erano in compagnia nela mia tavola, commendò di molta modestia il gentilhuomo, che s'è trovato ali Comitii per il Duca di Ferrara; che habbia con parole et con fatti sempre mostrato per ordine del suo Principe di non havere a tentar cosa veruna, che potesse in modo alcuno apportar pregiuditio al servitio del Re di Francia, overo del'Imperatore et quando dalla parte Cesarea s'havesse proceduto nela maniera, che si comprendeva per le sodette lettere [160v] scritte al'Arcivescovo et al Laski¹¹⁴⁰, esser l'intentione di Sua Maestà senza dubbio alcuno li Piasti heverebbono secondo la forma dela Confederatione fatto legitimamente dichiarare l'interregno¹¹⁴¹; et la

¹¹³⁵ Cfr. N. 306.

¹¹³⁶ Stanislaus Szafraniec.

¹¹³⁷ Alfonsus II d'Este.

¹¹³⁸ Iacobus d'Espeisses.

¹¹³⁹ Iacobus Uchański et Guido du Faur de Pibrac.

¹¹⁴⁰ Albertus Łaski.; cfr. A. 8.

¹¹⁴¹ Cfr. N. 315.

parte sodetta di Sua Maestà poteva poi in tempo conveniente et opportuno scoprirsi et conseguire l'intento che si desiderava.

Ma li Piasti, li quali per loro interesse et conservatione dela loro auttorità vorebbono più tosto il Re di Francia, che ha il Regno lontanissimo dala Polonia, che l'Imperatore che ha tutti li suoi stati congiunti a questo Regno; sperando etiamdio col mezzo del Turco haverne il meglio al'avvenire et indebolire la parte del'Imperatore, hanno fatto ogni sforzo per impedire l'elettione, con haver procurato, che la nobiltà Polacca fosse la prima a separarsi dal Senato con protesta che se dal Senato non si escludevano i Prencipi Tedeschi, si saria partita come fece il lunedì ali VI di questo¹¹⁴²; havendo lasciati alcuni deputati per procurare il tempo et il luogo dei Comitii futuri. Ma li Lituani essendosi dipoi partiti con iscusa, che volevano prima di questo consultar tra loro in Lituania, il Senato si dissolse insieme con li Comitii senza fare alcuna resolutione; hora si procura dali Piasti che l'intimatione dei Comitii si tratti nei conventi particolari di ciascun Palatinato, che s'hanno a far in breve.

Et in questo mentre Mons. di Pibrac, che ha la plenipotenza del Re Christianissimo, fa ogni sforzo di ottenere li detti Comitii li più tardi che fia possibile, offerendo la conditione in caso che il Re non si possa trovar in quel tempo, che Sua Maestà permette loro libberamente l'auttorità di far una nuova elettione, la quale sarebbe al tutto legittima con satisfattione [161r] del Re Christianissimo. In tanto s'aspetta il Maresciallo di Bellagarda con danari; li quali haveranno a servire per pagar li soldati et li cortegiani et soccorrere alcuni principali Sig. servitori del Re per mantenere la nobiltà nela fede et divotione di Sua Maestà et in questo così giusto et honesto desiderio del Re Christianissimo io non posso mancare d'aiutar li suoi ministri con l'opera et col consiglio in tutto quello che honestamente sarò richiesto da loro; et ancora che s'ottenesse tutto ciò a favore del Re, li affari di Francia sono in termine, che etiamdio con la pace il Re non potria sicuramente lasciar la Francia per venir qua; laonde l'Imperatore sarà a tempo di procurare l'acquisto dela Polonia con più facilità et senza mala contentezza del Re Christianissimo.

Hora potria essere che circa le cose dette di sopra et massime dela dissolutione dei Comitii per opera dei Piasti et dei loro disegni, sia stato al'Imperatore scritto diversamente et forse con calunnia del Nuntio Apostolico, come fu quella scrittami da V.ra Signoria che il detto Nuntio havesse scommunicati li Polacchi Cattolici, se non conservavano la fede al lor Re, et altre simili et ridicole impertinenze; con tutto ciò io voglio sperare, che l'Imperatore conoscerà con gli effetti che sarà sempre advertito et servito da me con la fede et sincerità, che si debbe; et degnandosi Sua Maestà d'informarsi dele mie attioni da quelli che non sono mal'affetti ala Religione Cattolica, haverà occasione di restar intieramente sodisfatto dela grande et paterna

¹¹⁴² Eiusmodi casum descripsit Orzelski, p. 341.

voluntà di N.ro Signore verso di Sua Maestà, la quale quando ancora have-
se qui qualche Signore con chi io potessi conversare senza scandalo in suo
servigio, toccheria con mano la verità dele cose, et la prontissima volontà,
che s'ha dali Ministri di N.ro Signore in servire Sua Maestà.

Io havea deliberato di mandare a V.ra Signoria la detta lettera di XXVI
di Maggio¹¹⁴³ con un mio huomo espresso; ma essendo stato avvertito di
buon luogo, che li Ministri dell'Imperatore tentavano con ogni mezzo d'acqui-
stare li Piasti principali, et che havevano di già tirato ala divotion loro il
Palatino di Vilna, giudicai di soverchio inviare per huomo espresso la pre-
fata lettera; la quale mando hora allegata con questa per Christoforo, mio
servitore, non havendo però mancato al'hora d'indirizzarle il duplicato di es-
sa per via del Montelupi in Cracovia¹¹⁴⁴.

N. 321.

Vincentius Lauro

Everardo Mercuriano, praeposito generali Societatis Iesu

Varsaviae, 16 VI 1575.

*Nuntiat de acceptis litteris in negotio opusculi typis editi theologi Socie-
tatis Iesu, Francisci Torres, de celeberrima illa controversia Andreae Wolan-
cum Petro Skarga intercedente, circa essentiam Ss.mae Eucharistiae verten-
te. Hoc consilium a cardinali Varmiensi (Stanislao Hosio) adiutum et pro-
motum esse. Extollit magnum pondus et momentum pro religione catholica
in Polonia actionis Iesuitarum Polonorum, praesertim Stanislai Warszewicki
et Petri Skarga.*

Or.: Roma, ARSI, Epistolae Externorum vol 13 f. 86r-v.

- Ed.: Sygański, p. 76-78.

Rev.mo in Christo Padre,

Ho questi giorni et non prima ricevuta la lettera di V.ra Paternità
Rev.ma deli X di Febuario¹¹⁴⁵, per la quale ho inteso, che il padre Dottore
Francesco Torrense¹¹⁴⁶ havea già fatta la risposta al libro di quel heretico,

¹¹⁴³ Cfr. N. 306.

¹¹⁴⁴ Alias ignotus servitor Vincentii Lauro Cracoviae; cursores Montelupiorum cursitabant inter
Cracoviam et Venetias.

¹¹⁴⁵ Epistula Everardi Mercuriani SJ (cfr. N. 217) ad Vincentium Lauro 10 II data ad dies
nostros non est asservata.

¹¹⁴⁶ Franciscus Torres, Societatis Iesu sodalis, professor Collegii Romani; cfr. ANP IX/1, p. 329.

che havea scritto contra il Padre Scarga¹¹⁴⁷; et che la detta risposta forse si stamperia per mandarla qui quanto prima. Sopra di che Monsignor Ill.mo Cardinale Varmiense¹¹⁴⁸ con una sua mi havea dato aviso d'haver letto il principio dela sodetta risposta con sua grande satisfattione, et che haveria procurato di farla trascrivere per inviarmela con la prima occasione, affinché io la facessi stampar per servitio publico.

Io non mancai di tuttociò darne aviso al padre Varsovischi¹¹⁴⁹; il quale col Padre Provinciale¹¹⁵⁰ et il Padre Scarga mi scrissero che non saria honor dela Compagnia in Polonia, che ella si stampasse; perché si darebbe occasione agli heretici di questo Regno di biasimar la Compagnia et in particolare il detto Padre Scarga; che non havendo saputo rispondere, havessero mandato a Roma per procurare la risposta; per ilché mi pregavano che ricevendo io la detta compositione non la facessi altrimenti stampar, ma la mandassi subito a luoro; perché essi consuleriano et risolveriano insieme di quello che s'havesse a fare a gloria di Dio et per riputatione dela Compagnia.

Hora a me pare che questa dimanda sia honestissima; et quanto a me non havrei mancato di sodisfarla a pieno; ma havendo inteso dela sodetta lettera di V.ra Paternità Rev.ma che la risposta si dovea stampare a Roma, et [86v] per conseguente (come è verisimile) publicare, non voglio lasciar con questa mia avvertirla di tutto ciò, et insiememente essortarla, che se la risposta non fosse data ala stampa, si contenti indirizzarla qui scritta a mano; perché si potria poi risolvere a far quello che fosse più ispediente al honor di Dio et dela Compagnia; la quale per gratia di Dio essendo in gran credito in queste bande con molta edification dela Santa Religione, veneria a diminuire in qualche parte, ogni volta che si scoprisse; che esso Padre Scarga non havesse fatta la prefata risposta; pure io rimetto il tutto al prudente giudicio di lei. Con questa saranno l'alligati pieghi inviatimi in diverse mani dal Padre Provinciale. Con che mi raccomando con ogni affetto ale devote orationi di V.ra Paternità Rev.ma. Di Varsovia a XVI di Giugno 1575.

Di V.ra Paternità Rev.ma

(a-Servitor et fratello affettuosissimo nel Signore,
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*.

¹¹⁴⁷ Andreas Wolan contra Petrum Skarga; cfr. N. 234.

¹¹⁴⁸ Stanislaus Hosius.

¹¹⁴⁹ Stanislaus Warszewicki.

¹¹⁵⁰ Franciscus Sunyer.

N. 322.

**Card. Philippus Buoncompagni
Vincentio Lauro**

Romae, 21 VI 1575.

Impertit nuntio in Polonia facultatem concedendi dispensationes ad pluralitatem beneficiorum spectantem, quod privilegium clerus Polonus iam pridem sibi concedi Romae expostulaverat.

Or.: AV, Nunz.Pol. 171 f. 536r-v. In f. 542v inscriptio, vestigium sigilli et adnotatio: "Redditae sunt die 3 Februarii 1576".

Reg.: Nunz.Pol. 396 f. 8r-v.

Rev.me Domine

Cum Poloniae clerus Sanctissimo Domino N.ro supplex aliquam temporis prorogationem iis petierit, qui plures simul in eo Regno parochiales possident, et ex decretis Sacri Tridentini Concilii¹¹⁵¹ demittere eas coguntur; Sanctitas eius hac de re breve apostolicum Amplitudini Tuae scribi in eam sententiam iussit, quam ex ipso perspicies. In quo et si ampla, et libera tibi datur facultas id agendi, quod Ecclesiarum et personarum qualitate perpensa, expedire iudicaveris, tamen Sanctitas Sua voluit te his litteris separatim admoneri, quod ad eam facultatem attinet, uni plures parochiales relinquendi, non debere te ea in omnibus uti, sed in his tantum parochialibus, quae alteram ex duabus conditionibus habent; quarum prima est, si iurispatronatus laicorum haereticorum sint, unde rationabiliter timeri possit, si a sacerdotibus catholicis dimittantur, haereticos, occasione hac arrepta eas occupaturos, fructos sibi sumpturos, aut in alios profanos usus conversuros, vel aliis haereticis Ecclesias ipsas, bonaque earum tradituros.

Secunda, si Ecclesiae in medio locorum ab haereticis possessorum positaе, ab eis ita sint circumseptae, ut merito dubitari possit illas, postquam a catholicis derelictae fuerint, in haereticorum manus deventuras, at eadem damna et pericula subituras. Parochiales itaque Ecclesias plures huiusmodi obtinentibus poteris tempus ad dimittendum eas iuxta tibi datam potestatem prorogare, vel si [536v] prorogationi locus non erit, quia terminus ad id praefixus iam sit lapsus, illas easdem eis novo titulo conferre; nec solum praesbyteris catholicis, qui eas ante Concilium Tridentinum, sed et his, qui post illud, etiam quod legitimam non habeant dispensationem, impetraverunt.

¹¹⁵¹ Concilium Tridentinum.

Praeterea poterit quoque Amplitudo Tua non modo obtinentibus plures parochiales eiusmodi retentionem earundem, aut novam provisionem dare, sed etiam uni alias plures parochiales conferre; dummodo alterutrius earum conditionum sint, quae supra expressae sunt. Ac in exercenda facultate hac plurium parochialium retentionem dandi, seu eas conferendi, ea cautio praecise abs te erit adhibenda, ut qui sic plures parochiales habuerit, in una earum personaliter resideat, caeteras frequenter visitet, vicariosque idoneos ab ordinario approbatos assidue in eis sustentet.

Quae omnia Amplitudo Tua pro sua fide ac religione diligenter observabit, et bene in Domino valebit. Romae die XXI Iunii 1575.

Amplitudinis Tuae
Uti frater ^(a)Philippus Boncompagnus
Cardinalis Sancti Sixti^{-a)}

^{a-a)} Autographum.

N. 323.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

Varsaviae, 25 VI 1575.

Nuntiat se per cursores Montelupiorum misisse Cracovia quattuor epistulas una cum pluribus scriptis adiunctis, ad decursum Comitiorum Stężycensium pertinentibus. Coadiutorem Vilnensem (Georgium Radziwiłł) ante aliquot dies primam tonsuram et quattuor ordines minores a se accepisse significat, et subiecisse se examinibus eorum, qui ipsius processum informativum ductore epo Vilnensi (Valeriano Protasewicz) instituere debeant.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 259r. in f. 262v inscriptio, vestigium sigilli.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 161v.

- Ed.: Wierzbowski VL, p. 220.

Ill.mo et Rev.mo Monsignore etc.

Li giorni passati per la via di Cracovia mandai ala Signoria V.ra Illustrissima le mie di X, XVI, XXVI et XXVIII di Maggio¹¹⁵² con molte scrit-

¹¹⁵² Cfr. N. 296-297, 301-302, 304-305, 307-309.

ture. Dipoi con un mio espresso a Praga le indirizzai per Mons. di Torcello oltra li duplicati dele sodette l'altre mie di IX et XVI¹¹⁵³ del presente. Hora non voglio lasciar di darle aviso, che il Sig. Coadiutor di Vilna¹¹⁵⁴ è stato qui questi giorni et ha preso da me la prima tonsura et poi li quattro ordini minori, et s'è in due volte comunicato divotamente con molta edificatione deli astanti. Ha ancora fatta di nuovo la professione dela fede et sottoscrittala nela maniera che si desidera. Hora subito che mi sarà mandata la esamina, che havevo commessa a Mons. di Vilna¹¹⁵⁵, invierò ala Signoria V.ra Illustrissima ogni cosa insieme nela prima occasione. Et il rimanente sarà nel'accluse carte, con che bacio riverentemente la mano di V.ra Signoria Ill.ma etc. Di Varsovia a XXV di Giugno MDLXXV.

Di V.ra Signoria Ill.ma et Rev.ma

(a) humil.mo et div.mo servitor
il Vescovo del Mondevi^a)

a-a) *Autographum*.

N. 324.

Vincentius Lauro
card. Tholomaeo Gallio

[Varsaviae, 25 VI 1575].

Commemorat informationes in praecedentibus litteris exhibitas; nuntiat de reclamationibus nonnullorum palatinatum contra decretum de nova electione editum. Notum facit marescalcum de Bellegarde non exiguum pecuniarum summam secum portantem ex Gallia advenisse. Aepum Gnesnensem (Iacobum Uchański) proposuisse, ut in conventu generali Maioris Poloniae in Koło celebrando negotia cum futura electione coniuncta tractarentur. Actiones et conatus candidatorum domesticorum religioni catholicae valde nocivos et damnosos esse. Epum Cracoviensem (Franciscum Krasiński) et Plocensem (Petrus Myszkowski) vires suas et conatus adunasse ad fovendam candidaturam Austriacam. Adiutorem ipsorum in similibus moliminibus esse nuntium Vindobonensem (Ioannem Dolfin).

Decifr.: AV, Nunz. Pol. 8 f. 260r-261v (litteris N. 323 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz. Pol. 10 f. 161v.

¹¹⁵³ Cfr. 314-315.

¹¹⁵⁴ Georgius Radziwiłł.

¹¹⁵⁵ Valerianus Protasewicz.

Con l'ultime mie mandai a V.ra Signoria Ill.ma lo scritto che conteneva le cause dela separatione dela nobiltà Polaccha dal Senato, et dela dissolutione deli Comitii, et come che la detta nobiltà abbracciasse ben dodici Palatinati principali del Regno, nondimeno vi furono poi altri nobili in assai minor numero deli medesimi Palatinati¹¹⁵⁶; li quali protestarono contra quello scritto; laonde la discordia è grande, et tutta dipende dale fattioni del Piasto et del'Imperatore, et il Re ancora ha la sua, la quale per le dette discordie va crescendo tuttavia, et massime con la speranza che s'ha del Mare-scial di Bellaguarda debba venir col denaro¹¹⁵⁷; del quale però non vi è fin ad hora nuova certa alcuna.

Et perciò che da simili discordie non ne può succeder se non male, et massime non essendo il Re in termine di poter tornar qui per alcuni anni. Non si è mancato dal canto mio di sollecitar Mons. di Pibrac¹¹⁵⁸, affinché faccia officio con l'Arcivescovo Gnesnense di far quanto prima un convento particolare dela Polonia Maggiore in Colo¹¹⁵⁹, et con il consentimento et autorità di detto convento intimar una convocatione generale in Varsovia sì per intimare con l'auttorità del Re li futuri Comitii generali a una nuova elettione in caso che il Re non possa trovarsi a tempo et sì per dar audienza agli Ambasciatori di Sua Maestà. Pibrac ha sollecitato [260v] l'Arcivescovo, ma l'ha trovato di contraria opinione, ciò è che il ritardare apporti profitto ala causa del Re; la qual cosa, se ben sia vera, perché con le discordie può diminuir l'altre fattioni et accumular quelle del Re; nondimeno è pericolosa da portare qualche ruina ala Religione et al Regno; et massime che potria dar occasione al Re d'entrar in pensiero di ritenere il Regno per governatore come già spera poter fare; et io non veggo che sia molto difficile a ottenerlo per la discordia et ambitione d'alcuni principali così dela Polonia, come dela Lituania; ma al sicuro saria per riuscirne la ruina estrema di tutto il paese et principalmente dela Religione, imperoché col tempo il Turco se ne impatroneria col mezzo di qualche Piasto, che si trovasse nel governo; et massime che se il Re vorrà rimediare questo, basteria ad accomodare il Palatino di Podolia in Polonia¹¹⁶⁰, et quello di Vilna in Lituania¹¹⁶¹, et il tutto potria riuscire senza molta difficoltà, ma con grandissimo pericolo et disturbo. Et se bene nel governo si metteriano più persone da cambiarsi, nondimeno li detti Principali fariano il tutto et l'Arcivescovo con gl'altri n'haveriano poca parte.

¹¹⁵⁶ Cfr. N. 317.

¹¹⁵⁷ Cfr. N. 312.

¹¹⁵⁸ Guido du Faur de Pibrac.

¹¹⁵⁹ Cfr. N. 317.

¹¹⁶⁰ Nicolaus Mielecki.

¹¹⁶¹ Nicolaus Radziwiłł "Rufus".

[261r] Il Referendario del Regno¹¹⁶², che questi giorni è stato qui, et è huomo capacissimo del tutto, è di contraria opinione dal'Arcivescovo et se n'è ito a trovarlo; et il detto Arcivescovo m'ha scritto che domani verrà qui a trovarmi.

L'Arcivescovo in tali divisioni ha hora più autorità che prima; laonde si tien gran conto dela persona sua, come Primate. Et i Vescovi di Cracovia et di Plosca¹¹⁶³ ch'erano diventati unitissimi in favore del'Imperatore et brava-vano contra l'Arcivescovo et per rispetto suo facevano mali ufficii contra di me, perché credevano che l'Arcivescovo si movesse dal Nuntio Apostolico. Hora sono diventati dolci, et di già il Vescovo di Plosca a cui io havevo scritto, et persuaso la sodetta deliberatione di far una convocatione, per intimar li Comitii generali a nuova elettione in caso che il Re non venga; m'ha scritto et ha grandemente lodata la detta opinione, et mi fa grand'istanza, che io facci opera di persuaderla non solo ali Ecclesiastici, ma agl'altri Sig. Catolici, et per questo rispetto Mons. di Pibrac doveva andar hieri a trovar il detto Plosca.

Io voglio sperare che l'Arcivescovo, quando sarà [261v] qui, si risolverà a far tutto quello che fia espediente per la salute del Regno, et per la conservation dela Religion Cattolica; et veramente io giudicherei, che quando l'Imperatore si resolvesse a favorir questa deliberatione, apportioneria gran satisfattione al Re; et rendereia il suo negotio più facile, et massime che il Re, come di già ho scritto a V.ra Signoria Ill.ma, et n'ho anco accennato a Mons. di Torcello¹¹⁶⁴, non è per poter venir qui di molti anni. Et di già l'Imperatore ha provato che li suoi col'haver sollecitato troppo il negotio et scopertosi avanti il tempo, gli l'hanno grandemente impedito; et s'ha a credere che quello che hora il Re tenta, lo faccia per lasciar il Regno con sua reputatione.

N. 325.

Vincentius Lauro
Ioanni Gałczyński

Varsaviae, 26 VI 1575.

Ioanni Gałczyński, rectori ecclesiae parochialis in Goworowo dioecesis Plocensis, concedit provisionem ad talem paroeciam obtinendam ea condicione, ut examinibus a Concilio Tridentino hac in parte praescriptis se subiciat eaque feliciter superet.

¹¹⁶² Stanislaus Sandivogius Czarnkowski.

¹¹⁶³ Franciscus Krasiński et Petrus Myszkowski.

¹¹⁶⁴ Ioannes Dolfin.

Vincentius *etc.* [*ut in N. 164*], dilecto nobis in Christo Iohanni Galczinski, Rectori parochialis Ecclesiae loci de Gozwrowo Plocensis dioecesis¹¹⁶⁵, in theologia magistro, salutem in Domino sempiternam. Litterarum scientia, vitae ac morum honestas, aliaque laudabilia probitatis et virtutum merita, super quibus apud nos fide digno, etiam dilectorum nobis in Christo examinatum (a-per nos-a) (cum nulli, sicut esse deberent, in Synodo dioecesana Plocensi, iuxta formam Concilii Tridentini adhuc designati sint) ad hoc deputatorum, te nullis aliis die praefixa ad examen huiusmodi concurrentibus examinatum, et (a-ad hoc-a) idoneum repertum esse attestantium commendaris testimonio, nos inducunt, ut tibi reddamur ad gratiam liberales. Dudum siquidem Ss.mus Dominus N.er Gregorius Papa XIII omnia beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, ex tunc usque ad certum tunc expressum tempus, in Maii et certis aliis etiam tunc expressis mensibus extra Romanam Curiam, alias quam per resignationem vacatura, collationi et dispositioni suae reservavit. Decernens ex tunc irritum et inane, si secus super a quoquam, quavis authoritate scienter vel ignoranter contingeret attentari. Cum itaque postmodum parochialis Ecclesia loci de Govorevo Plocensis dioecesis, quam quondam Stanislaus Peckerski olim illius Rector, dum viveret, obtinebat; per obitum dicti Stanislai, [55r] qui tempore praedicto nondum elapso, extra dictam Curiam de mense Maii proxime praeterito, extra eandem Curiam et infra limites nostrae Legationis vacaverit et vacet ad praesens, nullusque de illa praeter eundem Sanctissimum Dominum N.rum, aut ab eo sufficienti ad hoc facultate suffultum, hac vice dispo-
nere potuerit sive possit, reservatione et decreto obsistentibus supradictis.

Nos ad infrascripta per Sanctae Sedis Apostolicae litteras, (a-ad quarum insertionem non tenemur-a), huiusmodi sumus^a) facultate muniti, tibi clerico Gnesnensis dioecesis, asserenti te in sacra Theologia Magistrum existere, (a-praemissorum meritorum tuorum intuitu-a), specialem gratiam facere volentes, Teque a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine, quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existis (dummodo in iis per annum non insordueris), ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censentes, Ecclesiam praedictam, cuius fructus, redditus et proventus centum ducatorum auri de camera secundum communem extimationem valorem annum (ut etiam asseris) non excedunt, sive praemisso, sive alio quovis modo, aut ex alterius cuiuscunque persona vacet (dummodo eius dispositio ad ipsum Ss.mum Dominum N.rum hac vice pertineat), cum annexis huiusmo-

¹¹⁶⁵ Goworowo.

di ac omnibus iuribus et pertinentiis suis authoritate Apostolica nobis specialiter attributa tibi conferimus et de illa etiam providemus. Decernentes, prout est, irritum et inane, si secus super his a quoque alia quavis authoritate scienter vel ignoranter attentatum forsitan est hactenus, vel in posterum contigerit attentari.

Quocirca dilectis nobis in Christo Decano et Praeposito ac Custodi saecularis et collegiatae Ecclesiae oppidi civitatis nuncupati Varsaviensis Poseniensis dioecesis¹¹⁶⁶ per praesentes mandamus, quatenus ipsi vel duo, aut unus ipsorum per se vel alium, seu alios te vel procuratorem tuum nomine tuo in corporalem possessionem parochialis Ecclesiae et annexorum^(a) iuriumque et pertinentiarum praedictorum inducant authoritate praefata et defendant inductum (amoto exinde quolibet detentore), facientes tibi de parochialis Ecclesiae et annexorum^(a) eorundem fructibus, redditibus proventibus, iuribus, et obventionibus universis integre responderi.

Contradictores authoritatis praedictae approbatione postposita compe-scendo. Non obstantibus foelicis recordationis Bonifacii Papae VIII¹¹⁶⁷ ac aliis constitutio[n]ibus et ordinationibus Apostolicis contrariis quibuscunque. Aut si aliqui super provisionibus sibi faciendis de huiusmodi vel aliis beneficiis ecclesiasticis in istis partibus speciales vel generales dictae Sedis vel Legatorum eius litteras impetrarint, etiamsi per eas ad inhibitionem, reservationem et decretum vel alias quomodolibet sit processum (quibus omnibus te in assecutione dictae parochialis Ecclesiae volumus anteferi; sed nullum per hoc eis, quoad assecutionem beneficiorum aliorum, praeiudicium generari), seu si Rev.do in Christo patri Episcopo Plocensi et (ad quem praesentatio personae idoneae ad dictam parochialem Ecclesiam, dum pro tempore vacat, in ea ad praesentationem huiusmodi per loci ordinarium instituendae, ex antiqua et approbata, hactenusque pacifice observata consuetudine asseritur pertinere) dilecto nobis in Christo Praeposito Ecclesiae Plocensis, vel quibusvis aliis communiter vel divisim ab eadem sit sede indultum, quod ad receptionem vel provisionem alicuius minime teneantur et ad id compelli, aut quod interdicti, suspendi vel excommunicari non possint, quodque de huiusmodi vel aliis beneficiis ecclesiasticis ad eorum collationem, provisionem, praesentationem, seu quamvis aliam dispositionem coniunctim vel separatim spectantibus, nulli valeat provideri per litteras Apostolicas non facientes plenam et expressam ac de verbo ad verbum de indulto huiusmodi mentionem. Et qualibet alia dictae Sedis indulgentia generali vel speciali, cuiuscunque tenoris existat, per quam praesentibus non expressam, vel totaliter non insertam, effectus huiusmodi gratiae impediri valeat quomodolibet vel differri. Et de qua cuiuscunque toto tenore habenda sit in nostris litteris mentio specialis. Datum Varsoviae Poseniensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo

¹¹⁶⁶ Stanislaus Fogelweder.

¹¹⁶⁷ Vide bullam "de conservatoribus", 8 IV 1295 editam (Bullarium Romanum IV, p. 128).

Quinto, Sexto Kalendas Iulii, Pontificatus eiusdem Sanctissimi Domini N.ri Anno Quarto.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

a, a-a) *Adscriptum in margine manu Iosephi Monachi, cancellarii nuntii.*

N. 326.

Vincentius Lauro
Petro Myszkowski, epo Plocensi

Varsaviae, 30 VI 1575.

Simoni Jeżewski, clerico dioecesis Plocensis, concedit dispensationem propter actiones criminosas, quas patrauerat, antequam sacrum presbyteratus ordinem acceperit.

Reg.: AV, Nunz.Pol. 396 f. 55v-56v.

Vincentius *etc.* [ut in N. 164] [56r] Rev.do in Christo patri Episcopo Plocensi¹¹⁶⁸, salutem in Domino sempiternam. Sedes Apostolica, pia mater, personis ad eam post excessum cum humilitate recurrentibus libenter se propitiam exhibet et benignam, ac eos gratioso favore prosequitur, quibus ad id propria virtutum merita alias laudabiliter suffragantur. Sane dilectus nobis in Christo Symon Iezewski, clericus Plocensis dioecesis, nobis nuper exposuit, quod alias ipse iam tum rite clericali caractere insignitus et ad quatuor minores ordines promotus, ac ignorans iudicii criminalis actiones clericis interdictas esse, tanquam Notarius publicus scripsit in pluribus et diversis causis, per quarum definitiones et decreta nonnulli malefactores eorum demeritis sic exigentibus, membris mutilati, et poena sanguinis etiam ultimi supplicii affecti fuerunt. Cum autem (sicut eadem expositio subiungebat) ad ipsius Simonis notitiam postmodum devenerit se per praemissa irregularitatem ac alias Ecclesiasticas sententias, censuras et poenas contra talia patrantes a iure inflictas incurrisse; ac propterea desuper plurimum doluerit et doleat de praesenti atque a similibus in posterum abstinere proponat; necnon a praemissis absolvi et ad sacros ordines promoveri, deincepsque Altissimo famulari summopere desideret; Nobis humiliter supplicavit, ut de absolutionis beneficio, et dispensationis gratia ac alias in praemissis sibi providere misericorditer dignaremur.

¹¹⁶⁸ Petrus Myszkowski.

Nos igitur, qui ad infrascripta per dictae Sedis litteras (ad quarum insertionem non tenemur) sufficienti sumus facultate muniti, attendentes Ecclesiam catholicam, piam matrem, misericordiae gremium nemini unquam claudere, ac volentes eundem Simonem apud nos de vitae ac morum honestate, aliisque probitatis et virtutum meritis alias multipliciter commendatum, horum intuitu, specialibus favoribus et gratiis prosequi; necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis a iure vel ab homine quavis occasione vel causa latis, si quibus quomodolibet innodatus existit (dummodo in iis per annum [56v] non insorduerit) ad effectum praesentium dumtaxat consequendum harum serie absolventes et absolutum fore censes, huiusmodi supplicationibus inclinati, Paternitati V.rae per praesentes mandamus, quatenus eundem Simonem (si id a te humiliter petierit) ab excessibus huiusmodi, necnon a quibusvis excommunicationis, suspensionis et interdicti, aliisque Ecclesiasticis sententiis, censuris et poenis, quas propter praemissa, ac ex quo forsitan censuris sic ligatus divinis participavit, quomodolibet incurrit, aut incurrisse dici vel censi posset, Apostolica autoritate nobis specialiter attributa in utroque foro absolvas in forma Ecclesiae consueta, iniunctaque ei pro modo culpa poenitentia salutari, omnemque inhabilitatis et infamiae maculam sive notam per eum ob praemissa quomodolibet contractam, et in eum insurgentem ab illo auferas, et in eo aboleas; necnon ipsum in pristinum et eum, in quo ante praemissa quomodolibet erat statum restituas et plenarie reintegres; necnon demum (suffragantibus sibi meritis ac alio canonico impedimento non obstante) secum, ut ad ordines sacros et presbyteratus ordines promoveri, et in eis sic promotus, etiam in Altaris ministerio ministrare. Ac quaecunque et qualiacunque (quorum fructus, redditus et proventus quinquaginta ducatorum auri de camera, secundum communem extimationem, valorem annum non excedant) beneficia Ecclesiastica cum cura et sine cura, etiamsi officia in cathedralibus etiam Metropolitanis aut collegiatis Ecclesiis vel Canonicatus et Praebendae in ipsis collegiatis Ecclesiis seu parochiales Ecclesiae vel earum perpetuae Vicariae fuerint, si sibi alias canonice conferantur, aut eligatur, praesentetur, vel alias assumatur ad ea et instituat in eis, recipere et unum eorum retinere libere et licite valeat, de specialis dono gratiae dispenses. Non obstantibus constitutionibus et ordinationibus Apostolicis, ac Ecclesiarum, in quibus beneficia huiusmodi forsitan fuerint, iuramento, confirmatione Apostolica vel quavis firmitate alia roboratis statutis ac consuetudinibus contrariis quibuscunque. Datum Varsoviae, Posnaniensis dioecesis, Anno Incarnationis Dominicae Millesimo Quingentesimo Septuagesimo Quinto, Pridie Kalendas Iulii, Pontificatus Sanctissimi Domini N.ri Gregorii Papae XIII Anno Quarto.

Vincentius Episcopus Montisregalis *etc.*
omnino gratis

APPENDICES

A. 1.

Anna infans Poloniae
Gregorio XIII, pontifici maximo

Varsaviae, 26 XI 1574.

Gratum animum suum pro litteris sibi missis exprimit et se ipsam ac totam Jagellonum gentem benevolae summi pontificis memoriae commendat. Nomine suo et defuncti fratris sui (Sigismundi Augusti) atque sororum (Catharinae et Sophiae) intercessionem exposcit in recuperandis illis celebribus "summis Neapolitanis", in qua re Romae intercessionem suam praebet etiam card. Stanislaus Hosius. In memoriam revocat in hoc negotio operam suam interposuisse regem Suetiae (Ioannem III Vasa, maritum principis Catharinae Jagellonicae) et priorem nuntium apostolicum in Polonia, Vincentium Dal Portico.

Autogr.: AV, Nunz.Pol. 7 f. 220r-221v. In f. 221v inscriptio, vestigium sigilli.

Beatissimo Padre,

Post oscula pedum beatorum. Havendo ogni quasi settimana nova gravissima dele molte. Et singolari gratie dela Santità Vostra verso me, non m'è più parso convenevole manchar del debito mio, anzi ho deliberato ringratiar la Santità V.ra per mezo di questa lettera scritta di mia mano, come faccio con ogni debita riverentia, rendendole debita gratia humilissimamente a Santità V.ra, che la si degna prender tanta protettione delle cose mie, non sparagnando né favori suoi, né fatiche di sorte nessuna per [...]a) la giustizia mia appresso costoro, li quali in ogni sua attione dimostrano esser disposti di voler opprimerla. Et ruinarla, contra ogni dovere, et contra la istessa professione loro. Per tanto priego et priegarò continuamente la divina Maestà per il felice stato della Santità V.ra, in remuneratione di tante cortesie dimostratemi nelle occorrenze mie che sono minima figlia et pecorella della Santità V.ra.

Et perché a chi debbo assai, a questo medesima vorrei dever il tutto, ricorro di nuovo alla Santità V.ra, padre di tutti quanti orfani. Et protettor mio speciale, dicendogli con ogni debita humiltà, che essendo io per la gratia di Dio nata de quell [sic] sangue che sono. Et essendo appresso avezza di spender tutto quasi tempo della vita mia in quelli essercitii Christiani, convenienti al stato mio verginale, sono ridotta adesso per la morte di tutti miei parenti. Et maggiori, secondo piacque alla [220v] Maestà divina, a quell termine d'orfanità che in luogo delli miei soliti essercitii pii et christiani, voglio

per la malignità di certe persone, adentrar in una certa sorte dei negocii, in tutto alieni. Et contrarii al mio uso et credenza, hora litigando per forza, hora cercando continuamente tanti et tanti testimonii, che son herede delle miserie di questo mondo, che son figlia de quello padre et di quella madre, et son sorella di quell fratello. Et che son christiana; et che son donna, et che son viva. Et simil altre cose o profane, o soverchie o pur differente dalla mia solità intentione.

Supplico la Santità V.ra per l'amor di quell Giesù Christo ha costituito qui la Santità V.ra Vicario suo, per dar a tutti l'orfani, delli quali son io minima, et infelice serva sua, ricapito d'haver dove ricorrer nelli bisogni loro. Liberi me la Santità V.ra da questi travagli, che possi con la gratia divina et l'aiuto dalla Santità V.ra tornar quanto presto alla mia solitarità, di priegar la divina Maestà, per li peccati miei, et per la conservatione della santa fede. Et de tutta la Christianità li travagli miei potrà Santità V.ra intendere dal Rev.mo Cardinal Varmiense¹, che non voglio io impedir con questo altre occupationi mie. Et tanto più quelle della Santità V.ra. Dirò solo questo, che antivedendo io proceder tutto questo dalli Ministri del Ser.mo Re Cattolico, mio strettissimo [221r] cognato² et parente, sono di parer, il che supplico la Santità V.ra, degnisi mandar quanto prima in Ispagna in nome mio qualche suo particolar nuncio³, per dar fine hormai quella Maestà Cattolica a questi soli negocii miei, secondo la regola della giustitia et pietà christiana; et secondo la parentela ch'è tra noi, acciò non naschi poi col tempo occasione di qualche tumulto in la Christianità, della quale Santità V.ra è padre et pastore universale. Il nuncio che mi pareria apposito per questa causa saria il Rev.do Portico, protonotario suo⁴, et già Nuncio in questo Regno. Il qual, per la molta prattica tiene in questo negocio, potrà qui darlo destramente, con la dignità di quella Sedia della Santità V.ra. Et con sodisfattione della giustitia mia lo ricomando molto alla Santità V.ra. Baciando humilmente li piedi di quella, alla cui bona gratia ricomando di novo questo più che orfano stato mio. Dato di Varsovia a die XXVI Novembris MDLXXIII.

Della Santità V.ra

obedientissima et humilissima
figlia et serva
Anna Infanta di Polonia

^{a)} *Sequitur verbum indistincte scriptum.*

¹ Stanislaus Hosius; cfr. N. 234.

² Ioannes III Vasa.

³ Agitur de iterum atque iterum repetitis petitionibus Annae Jagellonicae eiusque sororum (Catharinae et Sophiae Jagellonicarum), quibus expetebat intercessionem in recuperandis "summis Neapolitanis" (quas vocant, cfr. N. 211). In eadem epistula Anna facit mentionem novissimi interventus papae Gregorii XIII, qui intercedente Stanislao Hosio 20 XI 1574 miserat Neapolim cubicularium suum Camillum Capiluppi; vide: Julian Bartoszewicz, *Anna Jagiellonka* [Anna Jagellonica], Kraków 1882, t. I p. 310.

⁴ Vincentius Dal Portico.

A. 2.

Gregorius XIII, pontifex maximus
Henrico regi Poloniae et Galliae

Romae, 13 XII 1574.

Pro litteris sibi missis gratias agit et mittit confirmationem electionis ad munus coadiutoris Vlnensis Georgii Radziwiłł. Extollit dotes spirituales candidati, probat praesertim ipsius pietatem et vitam exemplarem laudat.

Cop.: AV, Arm. 44 ms 22 f. 286 r-v.

Charissime in Christo filio nostro Henrico, Francorum Regi Christianissimo et Poloniae Regi Illustri, Gregorius PP XIII.

Charissimo in Christo fili noster, salutem et Apostolicam benedictionem. Multa Nos hactenus retardarunt non solum a gratificando Maiestati Tuae de confirmando Georgio Radivilio a Venerabili Fratre Episcopo Vlnensi Coadiutore electo⁵, sed etiam a respondendo iis litteris, quibus eum summopere Nobis commendabas. Neque enim volebamus Tuae Maiestati negare, ut cum satisfacere cuperemus, videbamus rem esse magnis difficultatibus implicatam: obstabat enim Georgii aetas, parentis haeresiarchae perfidia et animus non solum usque ad mortem in ea impietate retinenda obstinatissimus; sed de ea etiam post mortem domi in Sathanae synagoga ibi constituta alenda atque amplificanda sollicitus. Haec igitur Nos hactenus suspensos atque implicatos habuerunt⁶.

Nunc autem ad eam spem, quam concepimus ex tua gravissima [286v] confirmatione de Georgii pietate, vitae ac morum integritate, doctrina et natura ad optima quaeque propensa; accedit ratio quaedam a Nobis excogitata, qua sine ulla reprehensione et periculo poterimus tuae postulationi, nostroque tibi gratificandi, Georgiumque ornandi desiderio satisfacere, quod quidem desiderium non necesse habemus verbis confirmare, re enim ipsa prope diem declarabimus. Caeteris etiam in rebus omnibus, quantum quidem praestare poterimus, Nos paratissimos invenies ad ea omnia, quae Tuae Maiestati cordi esse intelligemus. Datum Romae apud Sanctum Petrum sub Annulo Piscatoris. Die XIII Decembris MDLXXIII. Pontificatus Nostri Anno Tertio.

⁵ Georgius Radziwiłł, coadiutor Valeriani Protasewicz, epi Vlnensis.

⁶ Cfr. N. 170.

A. 3.

**Henricus rex Poloniae et Galliae
omnibus Polonis**

[s.l.], 3 II 1575.

Salutat senatores Polonos et testatur oratores Poloniae in Galliam advenisse (Hieronymum Rozdrażewski et Ioannem Thomam Drohojowski). Nuntiat eosdem oratores Polonos Senatui relatuos esse, quid rex Henricus de adventu suo in Poloniam sentiat; exhibituros etiam esse instructiones regias ac responsiones ad quaestiones ei in legatione ipsorum factas.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 121r (litteris Vincentii Lauro ad Gallium die 12 IV 1575 datis, adiuncta; cfr N. 279).

A. 4.

**Instructio regis Henrici ad conventum particularem terrae Ravens-
sis missa**

Lutetiae Parisiorum, 28 II 1575.

Nuntios terrestres in conventu particulari terrae Ravenssis congregatos salutatur. Exponit postulationes regias ad nuntios directas. Dolorem exprimit propter controversas interdum et falsas opiniones de absentia regis in Polonia sparsas. Explanat causas sui ex Polonia discessus post mortem fratris sui Caroli IX (regis Galliae) facti. Itinerarium suum ex Polonia in Galliam confectum describit. Attestatur adventum oratorum Polonorum in Galliam (Hieronymi Rozdrażewski et Ioannis Thomae Drohojowski). Tranquillat nuntios terrarum et affirmat reditum suum in Poloniam in dies dilatum ac procrastinatum condicionem internationalem Poloniae et Lithuaniae non esse praeiudicaturum. In praesentia Poloniam cum omnibus fere vicinis suis pacem servare, etiam cum Turcis, Tartaris et Moscovitis. Reges Suetiae et Daniae erga Polonos amicitiam colere. Iterat promissionem mittendi pecuniam ad alendum militem. Petit, ne in Conventu Stężycensi proxime futuro legitima regis auctoritas quodammodo minuatur sive debilitetur. Hortatur nuntios, ut in consultationibus ac deliberationibus suis in Comitibus peragendis bonum Poloniae et Galliae primo loco ponant.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 45r-48r (manu Iosephi Monachi secretarii nuntii facta).

Nuntius noster statibus et ordinibus nostri Regni Poloniae in Conventu particulari terrarum nostrarum congregatis.

Inprimis gratiam nostram declarabit, studium et favorem nostrum exponet, salutemque et omnem foelicitatem illis precabitur. Tandem dicet intellexisse nos ex illis Nunciis Regni Poloniae, qui ad nos e Convocatione Varsoviensi ablegati fuerunt⁷; quam Ordinibus Regni illius haec nostra profectio tanta cum festinatione a nobis in Galliam suscepta praeter opinionem acciderit; quam periculosa illi Regno iudicetur, et non parvo illius Regni dedecore et iniuria facta, rogatosque nos esse, ut ad diem Maii duodecimam ad illud Regnum reverteremur⁸. Quod nisi faceremus, eum esse illius Regni statum, ut Rege diutius carere non possit; sed de alio Rege eligendo agere necessario cogatur.

Ad quam Regni illius nostri postulationem etsi in genere per eosdem Regni Nuncios Ordinibus respondimus, tamen voluisse nos et per Nuncios proprios in Conventibus Terrarum particularibus eadem proponere, ac quae sit animi nostri sententia, quae voluntas, quae mens, quae causa eiusmodi profectionis nostrae, quae a nobis in Regno illo nostro debentur, tam Senatores quam caeteros ordines edocere. Atque inprimis dicet ac ordine persequetur: Nos non ullo sinistro studio aut indeliberata quadam praecipitantia ad Regnum illud assequendum animum adiecisse, sed constanti benevolentia et gravi consilio illud ita amplexos esse, ut de eo non tantum ageremus, sed etiam cum multis Principibus illius Regni competitoribus certaremus. In quo nostro studio etsi non defuerunt plerique, qui nos ab expetendo tam longinquo Regno abducerent; quod et eius causa in sempiternum Galliae valedicendum esset, quod tam laboriosum et onerosum esset. Tamen nos tanto maiore eius desiderio incendebamur, quanto maiores virtutis declarandae ac gloriae comparandae occasiones habere videbatur. Ita postquam eius Regni Rex electi et declarati sumus, nec periculorum magnitudo, neque impensarum necessitas nos deterruit, quominus Regno clarissimo et nobis divinitus conciliato primo quoque tempore potiremur ac conspectu tantae Nobilitatis, cuius benevolentia ad hoc fastigium perveneramus, frueremur.

[45v] Quod quidem Regnum cum ingressi essemus, non solum de studio nostro nihil diminutum est. Verum etiam ad priora plurimum accessit; vidimus Senatus amplitudinem, vidimus Nobilitatis frequentiam, vidimus ardentissimas hominum erga nos voluntates; vidimus bonitatem ac fidem, quae res tantos stimulos in animo nostro ad Regnum illud amplectendum excitavit, ut nos foelices fore existimaremus, si nullo unquam tempore ab eorum hominum conspectu et praesentia avelleremur.

⁷ Cfr. A. 3.

⁸ Agitur de termino reditus Henrici in Poloniam (Stężyciam) in Comitibus Convocationis Varsoviensibus ad diem 12 V statuto.

Dolorem quidem interdum capiebam de iis controversiis, quae inter ordines habitae sunt. Sed earum compositionem (quam partium nostrarum esse intelligimus) commodiori tempori et eorum concordiae ac caritati mutuae, quae ipsis apud omnes nationes maxime laudi est, reservabamus. Accidit interea (ut est rerum humanarum vicissitudo), ut frater noster desideratissimus Christianissimus Galliarum Rex Dominus Carolus nonus e vivis sublatu esset⁹. Nuntiabatur mors fratris nostri amantissimi, nuntiabantur incendia et pericula Galliae, nuntiabatur ultima sors et convulsio rerum omnium, imo et Regni nostri paterni amissio, nisi ea consilia acciperemus, ut summa celeritate ad illud perveniremus et famam profectionis nostrae propter adversarios nostros anteverteremus. Quid ageremus? hic Regnum nostrum amantissimum ac in sempiternum de nobis ac nomine nostro benemeritum; illic patria, illic mater, frater, amici; hic pax et unitas omnis foelicitatis parens, illic civilis belli incendiis omnia inardescabant, hic Senatu moderante. Equestri fortissimo ordine assidue non tantum pro se, sed etiam fere tota Republica Christiana excubante, et nativa quadam probitate ac virtute pro patriae salute dimicante in unum spectantibus omnibus omnia securiora; illic efferatis factionum animis ad extremum omnia ruere. Nemo ita nos ab humanitate eiusque omni sensu alienos esse iudicet, ut tum in illa novitate non solum mens tota, sed etiam praecordia ipsa nostra non maxima solitudine correpta fuerint.

Versabatur ante oculos nostros patriae nostrae Reginae, Matris nostrae charissimae¹⁰, sors (nisi subito veniremus) difficillima, Regni et avitae haereditatis amissio. Versabantur in eo adeundo pericula infinita; versabantur in eo calumniae et varia de nobis hominum iudicia. Unica res tantum animum nostrum solabatur: spes nimirum certissima de divino auxilio et Polonorum constantia et prudentia concepta.

[46r] Ut enim divina gratia ac eorum benevolentia nobis illud Regnum assecuti sumus, ita eodem praesidio et hoc alterum nostrum haereditarium sine dispendio utriusque nostrum adire posse ac tueri nobis pollicebamur. Itaque omni periculorum motu abiecto totaque fiducia rerum nostrarum in praepotentis Dei praesidiis praefixa, nos in viam dedimus; quod quia insciis omnibus fecimus, hoc non cedit dedecori, sed potius gloriae ipsorum, qui ita patriae suae amantes et nostrae praesentiae cupidos omnes esse iudicavimus, ut neminem inveniri posse crederemus, qui nobis ad eam rem consensum suum accommodaturus esset. Celandos itaque nobis omnes potius esse existimavimus, quibus aequaliter omnibus nos obligatos esse intelligeremus; quod non esse vel odio nationis (quod esset iniustissimum in eos, qui beneficio nos affecerint) vel ullis aliis de causis, quae a quibusdam scribitur. Factum vel hoc ipsum declarat, quod etiam Gallos nostros viros nobiles et nobis dilectos ita hoc nostrum consilium celaverimus et eosdem post nos relique-

⁹ Carolus IX Valesius, rex Galliae, mortuus est 30 V 1574.

¹⁰ Catharinae de Medicis.

rimus. Ut autem vobis constaret causa profectionis nostrae, reliquimus litteras ad ordines, quibus animum nostrum explicavimus, ad concordiam mutuam, et salutis publicae custodiam omnes exhortati sumus.

Regnum illud non derelicturos nos testati sumus. Reditum nostrum opelata alteri Regno promisimus et hoc ex itinere nostro Vienna, Ferraria, Taurino toties repetivimus¹¹. Quae posteriores, quod prius ad eos pervenerint, hoc non nostra causa factum esse, iam ordines intelligunt. Interea Ordines Convocatione quadam Varsoviensi facta ad nos Nuncios suos miserunt¹², quibus quid responsi dederimus etsi iam fortasse constat omnibus, tamen ut melius constet de voluntate nostra animi nostri sententia dicet Nuncius. Iam illis planas esse causas profectionis nostrae et ita quidem, ut ne adversario quidem acerrimo facti nostri reprehendendi materia suppetere iure possit. Et animum quidem, quem in Poloniam cum Dux esemus attulimus, eundem et nunc erga Regnum illud iam Rex factus et alterius huius patriae nostri Regni Galliarum retinemus, et in ea cogitatione et cura sumus, ut et eius utriusque Regni recte gubernandi muneri satisfaciamus, et Regni Poloniae aequalem cum Regno Galliae rationem habeamus; plus etiam quodam modo nos illis debere profiteamur, qui sceptrum, quod [46v] cuiusvis alii deferre poterant, nobis detulerunt, seque et suas fortunas omnes nostrae fidei sponte commiserunt.

Quod ad reditum nostrum pertinet, dolet nobis non mediocriter, ita de benevolentia et constantia nostra erga Regnum illud ab illis dubitari, ut nos ad certitudinem reditus nostri quaedam praefixione diei et quibusdam confederationibus astringere non dubitaverint.

Quasi vero ad id astringi nos oporteat, quod libentes facere volumus. An nos ita parum amantes existimationis esse putant, ut subditos nostros, qui fidem nostram secuti essent, ita relinquere, ac veluti praedam hostibus nostris ac eorum obiicere vellemus? An non putant nos esse cum iis libenter, per quos nomen nostrum immortalitati consecratum est? Non ita sumus vel immemores vel ingrati, ut ea non consideremus; sed nos illud non a malevolentia in nos ulla profectum, sed summa Reipublicae necessitate expressum esse iudicamus; quod discessu nostro ita orbatam Rempublicam suam et a nobis non tantum corpore, sed etiam animo derelictam esse putarent, ac inde varia pericula Reipublicae pertimescerent, de qua necessitate ita eos statuere oporteat.

Si Deus illud Regnum ita integrum et incolume, antequam illud assequeremur, conservavit, et nobis tradidit; multo magis nunc cum iam nobis partum et datum conservaturum esse, praesertim cum et ipsi neque nobis ipsis neque Regni illius necessitatibus deesse certum et deliberatum habeamus. Caeterum quod maioribus periculis Rempublicam obnoxiam esse exi-

¹¹ Vindobona, Ferraria, Augusta Taurinorum: urbes, quas Henricus Valesius in fuga sua ex Polonia suscepta pertransire coactus est (17 VI 1574).

¹² Hieronymus Rozdrażewski et Ioannes Thomas Drohojowski.

stimant; quod nulla foedera ex parte illius Regni cum externis Principibus constituerimus vel renovaverimus; illud etiam brevitati temporis imputabunt, quo non omnia tam subito confici transigi potuerunt. Cum autem vicinos omnes Regni nostri Poloniae tam amicos quam hostes notos habeamus (quod temporis brevitatis foederibus publicis negavit, id nos et persona nostra propria et litteris nostris ac Nunciis ubique providimus, ut ne Regno quicquam incommodi, donec ab eo abessemus, conciliaretur; quod sat scimus Dei beneficio et vigilantia nostra nullo hactenus damno affectum esse.

A Turca pax illis est. A Tartaris plusquam aliis temporibus securitas. Moscus non admodum se commovet. Rex Sueciae¹³ amicus est. Rex Daniae¹⁴ favet. Caesaria vero Maiestas caeterique etiam Germaniae Principes¹⁵, quam nobis etiam [47r] et nostra causa illi Regno devincti sunt, hoc et nos assidue cognoscimus et Regnum illud sine dubio experietur. Quae itaque tanta pericula sunt, quae commemorantur? Num interna (ut dicunt) homicidia, invasiones? At iuris dicendi rationes a se institutas habent, quas etiam, uti omnibus Regni partibus expedierit, ratas habebimus et confirmabimus. Quid igitur restat?

Hoc, in persona ad eos veniamus, ut munia nostra impleamus. Quam rem quidem nos etiam nullo monitore facturi sumus propter conscientiam et existimationem nostram; et his rebus, quae vel ab ipsis expetuntur, vel a nobis susceptae sunt et confirmationibus magna integritate libertatum ipsorum satisfacturi sumus; ut nihil nec in officio nostro Regio, neque animi voluntate merito desiderari possit. Ac iam Oratores nostros praemittimus, qui et militum Regni et Aulae nostrae stipendia de pecunia nostra persolvent; et caetera cum Ordinibus agant, quaecunque ad adventum nostrum in usum Reipublicae illius ac Regni nostri necessario conferenda esse videbuntur. Quapropter cum optimo animo Regnum illud expetiverimus et Rex legitime electi sumus, et Regnum illud foeliciter ingressi omnibus annuentibus et faventibus inuncti et sacro diademate insigniti sumus, et iura ac libertates omnes publico iureiurando confirmaverimus; et tam consiliis de Republica, quam iuridecentis sedis Regalis possessionem acceperimus; et gravissima necessitate alterius Regni haereditarii nostri requirente, ab eis proficiscentes nulla nec iniuria nec incommodo eos affecerimus; nullamque vel spreti (quod absit) vel derelicti Regni significationem dederimus; ac ad eos redire et muneri nostro Regio respondere velimus.

Ipsis, qui bona nostra Regia et Reipublicae occuparunt, stipendia pecunia nostra dissolvi curemus; nullam iustam videmus causam, cur Regnum nobis devotum, nobis datum, commendatum et traditum a fide sua nobis debita recedere, ac si ad diem designatum adesse forte non potuerimus, a nobis cum indignitate nostra et suo discrimine deficere debeat. Hortabitur ita-

¹³ Ioannes III Vasa.

¹⁴ Fridericus II, rex Daniae et Norvegiae.

¹⁵ Maximilianus II, eius frater: Ferdinandus, et filii imperatoris: Rudolfus et Ernestus.

que illos tam Senatores quam caeteros Ordines noster Nuncius, ut ea omnia sibi ante oculos ponant, et tam pericula, quae ex mutato Rege in se concitent, quam indignitatem nostram Regis sui expendant, et ab aliis consiliis recedant, quae ex erronea suspicione a nobis contemplant [47v] ac derelicti Regni (quod nobis carissimum est, ac esse debet), non autem ex certis et iustis causis ab ipsis ineuntur. Atque monebit nomine nostro, ut ab eo Conventu Sthezicensi supersedeant, aut si supersedendum sibi aliquibus de causis non putaverint, ne quid praeter nos Regem suum legitimum et auctoritatem nostram Regiam ibi statuant. Quandoquidem nos in hanc curam maxime incumbimus; ut si non ad eam diem in illo Regno adsimus ac non multo post Oratores nostros ad indicta a nobis cum consilio consiliariorum nostrorum Regni illius generalia Comitia de iure et more divorum antecessorum nostrorum Poloniae Regum indici solita, subsequamur. Habeant eius rationem, quod neque nostra neque cuiusvis alterius culpa intercessit, quod e Regno illo secesserimus, sed solius Dei voluntas, quae nos et huius paterni Regni Regem voluit esse, ac nobis eam necessitatem hoc modo eius conservandi imposuit. Habeant amoris nostri erga Regnum illud et nationem eorum. Memores sint maiorum suorum, qui maximam semper Regum suorum necessitatum rationem habuerunt. Habeant nominis, laborum, periculorum, vitae et valetudinis, quae in acquirendo et adeundo illo Regno subiimus.

Habeant et sumptuum, quibus parcere nec voluimus nec volumus, etsi in his necessitatibus tantis et huius alterius Regni nostri. Habeant etiam celebris eius cum Regno Franciae coniunctionis, in quo Rex eorum existens et utiliores et gloriosiores esse possumus et volumus. Habeant nominis sui existimationem ac virtutis suae, quibus cum hoc laudabile fuerit apud omnes nationes, quod Reges suos summa fidei constantia semper coluerunt, non viderentur sine maxima culpa vel sua, vel nostra semel nobis data fide recessisse. Habeant postremo salutis suae propriae; nec Rempublicam suam in tranquillo portu consistentem in omnes fluctus et difficultates praecipitent. Nos sane certo ita illorum virtuti confidimus, ut nulla res sit, quae nobis diversum de illis persuaderi possit. Et hoc quidem pacto cum esse veros Reipublicae filios declarabunt, nos sibi in perpetuum ad omnia sua comoda et ornamenta devincient.

Aget hoc Nuncius noster cum ordinibus in praedicto Conventu congregatis, et omnia ut singulari fide et diligentia referet atque exponet. Quae mandata nostra manu propria [48r] subscripsimus, et sigilli nostri Regii impressione munire fecimus. Datum Parisiis ultima Februarii Anno Domini 1575. Regnorum vero nostrorum Poloniae secundo, Franciae primo.

Henricus Rex.

A. 5.

**Iacobus Uchański, aepus Gnesnensis
Henrico regi Poloniae et Galliae**

[Sochaczewiae, post 6 III 1575.]

Memoria repetit Regni Poloniae pacem et tranquillitatem, quae ante regis Cracovia discessum ab ordinibus et statibus Reipublicae vigilanter et diligenter servabantur. Intimum ablegatum suum in Galliam mittendum (Stanislaum Sandivogium Czarnkowski), qui coram exhibiturus sit regi condicionem politicam et praesertim religiosam in Polonia exstantem. Sperat fore, ut eius missio futuris sortibus Regni Poloniae utilis et commoda sit.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 65r-66r (litteris N. 252 adiunctum).

Reg.: AV, Nunz.Pol. 10 f. 98v-102r.

- Ed.: Wierzbowski U I, p. 237.

Lettera dell'Arcivescovo al Re

Cum ante Sacrae Maiestatis V.rae discessum Regni huius tranquillitatem memoria repeto, ac praesentem Reipublicae statum mente revolve (versor autem assidue in ea cura et cogitatione), maximo certe animi merore conficior, quod omnia factiosorum ac popularium hominum audacia ita in dies perturbari oculis cernam, ut nullas Maiestati V.rae sine eius ipsius praesentia retinendi Regni rationes iniri posse intelligam. Pro certo quidem habeo Sacram Maiestatem V.ram a nobis profectam esse invitam, quo saluti posset prospicere sui istius aviti ac amplissimi Regni; a quo tamen cur tantisper abesse nequeat, dum hoc etiam suum suaeque fidei commissum isto non longe inferius sibi servare ac stabilire in posterum valeat non video. Quamobrem et si aliis meis litteris Maiestatem V.ram ad nos redeundum sollicitarim, nunc eius reditum cum ad Comitiorum dies accelerandum omnino necessarium existimem, non potui pro meo munere deesse, quin aliquem ex nostra Nobilitate magni nominis virum, nostrarum rerum maxime experientem et studiosum, [65v] ac Maiestatis V.rae deditissimum et observantissimum praecipue deligerem, quem rogarem, hortarer ac demum urgerem, ut tot terrarum spatiis emensis in Galliam se conferat; et Reipublicae statum Maiestati V.rae sine fuco et sine fallacia ob oculos ponat; ingentium moneat periculorum, quae Maiestati V.rae, Regno et Religioni Catholicae impendunt; ac consilia tandem explicet, quibus mala, quae imminet, depellere, et Rempubicam iam collabentem sustinere et erigere Maiestas V.ra valeat.

Is est Magnificus Dominus Referendarius Cziarncovius¹⁶, qui licet ob praecipua quaedam sua negotia in Regno consistere omnino cogeretur, pro summa tamen sua erga Sacram Maiestatem V.ram observantia, cultu ac veneratione et Religionis et Maiestatis V.rae et Reipublicae bona suis (ut praestantem et optimum civem decet) commodis anteferebat, lubentissime hoc onus suis humeris imponi passus est. Itineri igitur primo quoque tempore se accinget, et quam citissime poterit in Galliam contendet. Quod te, Christianissime Rex, per immensa illius beneficia, qui suo nos praeciosissimo sanguine redimere non dedignatus est, obsecro atque obtestor; ut magnarum virtutum Regum maiorum tuorum (qui acerrimi Christianae Religionis, ac suorum non modo, sed alienorum etiam populorum libertatis vindices, nomen Christianissimi suis posteris reliquerunt) memor et haeres, in eam curam incumbas; qua rebus Regni huius tui propemodum afflictis opem tempestive feras, teque nobis cum summa nominis tui gloria Regem conserves.

Tandum ad nos ad diem [66r] Comitiorum venias, brevi omnia certe ex animi tui sententia perficies; nec quidquam veterum ac sanctissimarum Reipublicae nostrae legum immutare cogeris; quin eam omnino Reipublicae formam nobis constitues; qua ex omnium ordinum Regni consensu et praesens et absens Rex noster perpetuo futurus, Regem nobis, quem malueris, tui successorem dabis. Cogniti mihi et perspecti sunt mores nostrorum; quamprimum Regium magnanimi Henrici vultum aspexerint, omnes nutui et voluntati Maiestatis Tuae se accommodabunt. Nihil profecto tam arduum est, quod ista animi tui praestantia ac magnitudine non sis effecturus. Sed haec plenius et uberius ex ipso Magnifico Domino Referendario cognosces, cuius fidei et probitati maxima quaeque negotia tuto concredere Sacra Maiestas V.ra poterit. Reliquum est, ut meam debitis obsequiis ac obedientia plenam servitutem Maiestati V.rae humilissime commendem. Datum etc.

A. 6.

Mehmet Bassa

Nicolao Mielecki, palatino Podoliae

Constantinopoli, 13 III 1575.

Certiores eum reddit Constantinopolim venisse oratorem Polonum Andream Taranowski, qui imprimis dolorem suum et summam tristitiam declaravit propter mortem sultani Turcarum (Selimi II). Probat et confirmat propositiones pacis ab oratore allatas. Explicat causas turbarum et tumultuum.

¹⁶ Stanislaus Sandivogius Czarnkowski; cfr. N. 273.

tuum in Czapczak (Čapčak) in Podolia exortorum, qui a facinorosis et latrunculis natione Ruthenis imprimis concitati sunt.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 72r-v (manu Iosephi Monachi secretarii nuntii exarata et procul dubio litteris eiusdem nuntii adiuncta).

- Ed.: Theiner AE, t. II, p. 92-93.

Ill.me Gloriosissimeque Magnanimorum Iesum Comitantium Princeps¹⁷ et singularis Christianae plebis moderator, ad quem omnes supplices confluunt incrementum actionum tuarum omnium beatissimum, exitusque felicissimos mutuaeque et perpetua familiaritate et sanctissimo foedere digna vota laudesque ardentissimas offerentes hisceque praemissa et finita absolventes.

Significamus amicissime, quod venit ad Portam excelsam Caesaris nostri potentissimi Zultan Zelim¹⁸, nuper divinitus ex hoc mundo evocati, vir Ill.mus et Magnificus Andreas Tharanowski¹⁹, qui ideo tantum morae apud nos fecit, quoniam cum Caesar potentissimus post mortem patris sui Zultan Zelim divinitus nobis datus fuisset, liberamque facultatem discedendi legato vestro dedisset. Legatus libello supplici nomine vestro Caesarem potentissimum salutavit, quo petivit, ut articulos pacis antiquae renovare et confirmare dignaretur. Quem libellum supplicem ego Caesari potentissimo, Domino nostro Clementissimo, exhibui exposuique. Ad quam supplicationem vestram Caesar potentissimus pacem a Caesare piaae memoriae confirmatam in litteris suis notavit, quam nos firmam semper esse cupimus; si vos violatores non existeritis [sic] animumque servandi habueritis. Sed cum Legatum hunc non ad praesentem, sed mortuum Caesarem fuisse missum, vos quoque Regem non habeatis, re ipsa vobis constet, si ex benevolis et amicis potentissimi aut vero ex vobis ipsis aut Regem Suecorum ad dignitatem Regiam elegeritis, tandem articulos a Caesare mortuo piaae memoriae datos Caesar potentissimus confirmabit. Caeterum considerate, quod si ex benevolis et amicis Caesaris potentissimi Regem vobis acceperitis, cum articuli pacis manebunt, tum vero Respublica ex parte utraque in tranquillitate erit. Quod autem ad Czapczakleyum²⁰ attinet, notum omnibus est locum illum latronibus praedonibusque Russiae, ex quibuslibet facinorosis esse obvium

¹⁷ Nicolaus Mielecki fuit principalis auctor instructionis oratori Andreae Taranowski apparatus, ex Comitibus convocationis Varsaviensibus IX 1574 in Turciam misso. De propositis Nicolai Mielecki potiundi Regni Poloniae per intercessionem et interventum Turcarum nuntius Vincentius Lauro saepius Sedem Apostolicam reddebat certiore (vide Halina Kowalska, PSB, t. XX, p. 760).

¹⁸ Selimus II, (1566-12 XII 1574), imperator (sultanus) Turcarum.

¹⁹ Andreas Taranowski.

²⁰ Čapčak (Czapczak), locus in Podolia.

et quasi latebras et quicquid patratum istinc fuerit, id totum transfertur ad Polonos omnisque querela fit de Polonis.

Quod cum Caesarea Celsitudo intellexisset, mandavit arcem illic aedificari, ne latronibus illis locus sit, resque in pace manere possit; ex arce autem nihil incommodi Polonia habitura est, quinimo infinitas habebit [72v] utilitates. Nihil igitur est, quod de ea cogitent; solum aequi et constantes estote, ex amicisque et benevolis Caesareae Celsitudinis aut aliquem vestrum regimini Regni praeficite. Cavete autem, ne ex adversariis Caesaris potentissimi, qui ab initio contrariantur eligatis. Nam (quod procul sit) si citra voluntatem Caesareae Celsitudinis Regem elegeritis, scitis finis quo tendat. Nostra summa cura est, ut Respublica in tranquillitate manens preces ardentissimas pro Caesaris potentissimi incolumitate diuturna fundat. Datæ Constantinopoli, die prima Aprilis secundum lunae cursum, iuxta dierum vero numerum die 13 Martii anno Mahumethi 982, Christi 1575.

A. 7.

Albertus Laski, palatinus Siradiensis Maximiliano II imperatori

[Skierniewice, 12 III 1575.]

Benevolentiae imperatoris commendat personam consanguinei sui, comitis Ioannis Rozdrażewski, qui specialem missionem perfecerat ad candidaturam imperatoris ad Regnum Poloniae in futura electione obtinendum pertinentem.

Decifr.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 82r (adiunctum litteris N. 261).

Lettera del Laschi al'Imperatore

Quae Comes Iohannes a Rosbrasof²¹, nepos meus, de negociis Maiestatis V.rae hic mecum accurate et diligenter contulit, ea animo meo ita tenaciter haerent, ut nullam Maiestati V.rae honeste inserviendi occasionem sim praetermissurus. Quamobrem si Ser.mus Rex meus, cui quam debeo fidem ac obedientiam servare vehementer cupio, Regnum hoc ob suam absentiam retinere ac tueri nullo pacto poterit, et necessitas Reipublicae postulabit, ut alius eligatur, omnem ego operam ac laborem impendam, quo Maiestas V.ra

²¹ Comes Ioannes Rozdrażewski.

meam summam erga se observantiam habeat cognitam atque perspectam idque se observantiam habeat cognitam atque perspectam idque ex ipso Comite Iohanne tuto uberius audiet Maiestas V.ra, cui a Deo immortalis felicissimos praeter rerum omnium successus, et studia, servitiaque mea humillime commendo.

A. 8.

Maximilianus II imperator
Alberto Laski

Pragae, 28 III 1575.

Confirmat nepotem eius, comitem Ioannem Rozdrażewski, ablegatum eius, ad se advenisse et litteras eius, quas secum portaret, sibi reddidisse. Gratum animum suum et laetitiam exprimit etiam propter propensam voluntatem ipsius erga filium suum, archiducem Ernestum, quem regem Poloniae fieri cupit. Nuntiat insuper se "agenti" suo in Polonia (Andreae Dudith seu Dudycz) mandavisse, ut aliquam pecuniae summam ei traderet.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 125r-v (adiuncta litteris Vincentii Lauro ad card. Gallio die 26 IV datis; cfr N. 269 cum titulo: "Copia dela lettera del'Imperatore al Laschi").

Spectabilis et Magnifice, Fidelis Dilecte.

Reddidit nobis nepos tuus spectabilis et Magnificus, fidelis nobis dilectus Iohannes Comes a Rorsbrasof, litteras tuas die duodecima praesentis mensis datas²², ac quae per eundem nobis referre voluisti, diligenter exposuit, ex quibus nec non Sanctissimi Domini Summi Pontificis in Regno isto Nuntii litteris, cognovimus, quae tuae in nos fidei ac observantiae constantia sit et ad iuvandam, in eum eventum, quo illius Reipublicae necessitas alium Regem eligi postulet, nostram, ac filii nostri carissimi, Serenissimi Archiducis Ernesti²³ causam, propensa voluntas. Et si vero de te aliud non expectavimus, pergrata tamen nobis fuit tam luculenta tui istius studii testificatio.

Neque dubitamus, quin, quae tua est integritas, in eadem deinceps etiam voluntate firmiter sis perstiturus, ac in eum, quem dicis eventum, ne-

²² Ioannes Rozdrażewski; cfr. A. 7.

²³ Ernestus archidux Austriae.

que enim ipsi aliter praedicti filii nostri rationem haberi cupimus, quam si ob Regis absentiam, Regni ordines ad novam electionem sibi transeundum esse statuant, nihil praeteriturus sis, quod ad memoratam nostram, ac eiusdem filii nostri carissimi ad optatum et salutarem [125v] effectum deducendam, opportunum fuerit, qua in re cum patriae suae, Reipublicae Christianae, cuius merito bonis omnibus prima ratio habenda est, optime consules, tum de nobis istud recto tibi polliceri poteris, nos cum eodem filio nostro haud commissuros esse, ut tua tuorumque commoda honorem et dignitatem ullo loco vel occasione neglexisse, sicque iustam aliquam de navata nobis opera, atque studio paenitendi causam tibi reliquisse videamur. Quod vero ad alia nonnulla attinet, de quibus tanquam ad negotium istud in primis oportunis atque necessariis, praedictus Comes nobiscum egit, eidem mentem nostram aperuimus. Internuntio autem nostro Duditio²⁴ iussimus, ut tibi denuo aliquam pecuniarum summam nostro nomine subministraret, ut ex ipso Comite intelliges, ad quem in reliquis nos remittentes, tibi Caesaream, ac Regiam nostram gratiam et benevolentiam propenso animo deferimus. Datae in Arce nostra Regia Pragae, die vigesima octava Martii 1575.

Maximilianus etc.

A. 9.

**Stephanus Báthory, palatinus Transilvaniae
Gregorio XIII, pontifici maximo**

Albae Iuliae, 28 III 1575.

Sensa fidei, devotionis et filialis observantiae erga summum pontificem declarat et sincerum in Ecclesiam Catholicam animum exprimit. Ioannem Marocio (Ordinis s. Francisci sodalem et archidiaconum) papae commendat et rogat, ut eum ad dignitatem episcopalem promoveat.

Or.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 85r-v (litteris Vincentii Lauro ad Gallium 26 IV 1575 datis insertum, vide N. 269).

Stephanus Báthory, Dei gratia Regni Transilvaniae Vaivoda, et Siculorum Comes etc. Beatissimo in Christo Patri et Domino, Domino Gregorio XIII, divina providentia Sacrosanctae Romanae et universalis Ecclesiae

²⁴ Andreas Dudith (Dudycz).

summo pontifici. Post oscula pedum, servitiorum filialisque observantiae humilem commendationem²⁵.

Beatissime in Christo Pater et Domine nobis colendissime. Saepius antea cum litteris, tum nuntiis nostris, de animo sincero nostro, quo erga catholicam, atque adeo Romanam Ecclesiam ducimur, testati sumus, quem quidem etiam re ipsa, quantum temporis ratio huiusque Regni nostri status patitur, aliqua ex parte declaravimus, indiesque declarasse conabimur, modo is ope et benigna voluntate Sanctitatis Vestrae adiuvetur. Ad promovendam et restituendam veram religionem, illud in primis necessarium esse existimamus, ut videlicet aliquis Suffraganeus, aetate gravis, moribus et doctrina probatus, auctoritate Beatitudinis V.rae in hoc Regno constituatur. Cum enim superiorum temporum iniuria, sacerdotes passim diffugerint, nec facile a longinquis regionibus, ubi sedes iam fixerunt, avelli se patiantur, fit, ut summa ministrorum penuria premamur. Atque etiamsi non desint, qui sint parati sacros ordines suscipere; nemo tamen hic habetur, a quo promoveantur.

Nos autem ad Suffraganei munus, magis idoneum aut sufficientem in hoc Regno honorabili viro, Ioanne Marocio, Archidiacono Comitatus Crasnensis²⁶, non reperimus, ac proinde eum tanquam dignam personam nominavimus. Restat iam, ut illam dignitatem Beatitudinis V.rae voluntate, concesso diplomate consequatur, polliciti equidem ei sumus prolixè; de Sanctitatis V.rae clementia, [85v] modo eam dignitatem assumat. Quamobrem Sanctitatem V.ram devote obnixèque rogamus, dignetur huic Ioanni Marocio, candidato nostro, ea de re diploma seu bullam mittere, attributo ei aliquo titulo muneris honestandi causa. Haec benignitas Sanctitatis V.rae, et renasciturae Ecclesiae vehementer profuerit, et nos ad promovendam religionem etiam atque etiam accendit. Quod reliquum est, sacros pedes Sanctitatis V.rae deosculati, humiliter nos Sanctitati V.rae commendamus, quam longo etiam tempore orbi christiano superesse ex animo cupimus. Datum Albae Iuliae XXVIII Martii MDLXXV.

Eiusdem Beatitudinis V.rae

devotus servitor et filius
Stephanus Bathory
Vaivoda Transilvaniae subscripsit

²⁵ Cfr. ANP IX/1, A. 23.

²⁶ Persona alias ignota; dioecesis Alben sive Transilvan (Erdely) post 3 VIII 1554 vacabat propter Turcicam occupationem (vide: HC, III, p. 101).

A. 10.

**Imperator Turcarum
Senatui Regni Poloniae**

Constantinopoli, 1 IV 1575.

Testificatur et confirmat intercessionem oratoris Poloni Andreae Taranowski in tumultibus in loco Czapczak (Čapčak) in Podolia excitatis. Mentionem facit missionis in Poloniam legati Turcici (Mehmet Bassae). Extollit consilia pacifica erga Principatus Transilvaniae et Moldaviae. Commemorat amicitiam suam, qua prosequitur regem Suetiae et eius uxorem, necnon principem Transilvaniae (Stephanum Báthory).

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 101r-v (confecta in cancellaria Vincentii Lauro et una cum eius litteris ad Gallium 29 III 1575 datis missa, cfr. N. 272). In f. 107v adnotatio: "Exemplum litterarum Imperatoris Turcarum ad Ordines Regni Poloniae 75 prima Aprilis".

- **Ed.:** Theiner AE II, p. 93.

Illustrissimi Generosissimique Magnanimorum Iesum comitantium proceres et singulares christianae plebis Inclyti Regni Poloniae, Lithuaniaeque Principes, salutem et benevolentiam singularem.

Tempore nostri potentissimi et clementissimi patris, qui ex voluntate Magni Dei suum diem obiit, legatus vester Andreas Taranowski²⁷, vir generosus, venit, et quum vellet ad vos redire supplicem exhibuit nobis libellum, ut a patre nostro pactum foedus, et eius articulos confirmare renovareque dignaremur; et arcem Czapczatheia²⁸ nominatam, non aedificare, sed omitti potius curaremus. Qualem temporibus praeteritis praedecessores nostri nempe caesarea ex prosapia Caesaris exeuntes, quam et quantam benevolentiam, singularem amorem, vicinitatem pacificam et clementiam optatissimam in Regnum et vestram nationem declararunt, vos optimi estis testes; et quam foederatissime pacificeque usque ad tempus patris nostri clementissimi vixere. Quae pacem et foedus, eiusque articulos praedictus noster parens renovaverat et confirmaverat et litteras ad confirmationem harum scriptas per Achmed²⁹ charissimum ad vos miserat.

Tantummodo in finibus et terminis Regni vestri existentes domini et officiales, nostro Imperio Transilvaniae, Moldaviae, Transalpinaeque non no-

²⁷ Cfr. A. 6.

²⁸ Czapczak (Czapczakleyum), locus nominatus in A. 6 (in nota 23).

²⁹ Mehmet Bassa; cfr. A. 6.

ceant, et contra pacem nihil committant; vos et Regnum vestrum nihil damni est habiturum, nostras benevolas litteras ad huius testimonium dedimus. Regnum Imperiumque vestrum recto regimine et pacifice quemadmodum antea, sic et nunc regite et gubernate. Curam adhibete summam, ut omnia pacifice concorditerque gerantur apud vos, ad electionem Regiae Maiestatis V.rae usque tantummodo (ut diximus) nostro Imperio, Transilvaniae, Moldaviae, Transalpinaeque et horum Regnorum Wojewodiis, provinciis et incolis non noceatis. Nos antiquum foedus et pacem non solvemus.

Hoc tamen videtote, ut cum nostris hostibus et inimicis naturalibus nihil commertii et amicitiae habeatis, si vultis nobiscum in antiquo foedere et mutua pace manere; ex nostris inimicis et hostibus neminem in Regiam dignitatem evehatis. Nostri amici Regis Ser.mi Vestri soror est coniunx Ser.mi Regis Suecorum³⁰; aut hunc igitur Suecorum prudentissimum aut ex vobis aliquem Regni dignitate dignum aut Woivodam Transilvaniae Stephanum Bathori de Hovolio Regiam in dignitatem evehite. Istos etenim vicinitate et familiaritate nostra dignos [101v] arbitramur, sic vigilate, videtoteque, ut in litteris nostris continentiae non negligentur. Datum Constantinopoli, anno Machumedi 982, 1 Aprilis, Christi autem 1575.

A. 11.

Henricus rex Poloniae et Galliae Senatui Regni Poloniae

Lutetiae Parisiorum, 16 IV 1575.

Confirmat et attestatur missionem in Poloniam oratorum eius marescalci Rogeri de Bellegarde et Guidonis de Pibrac. Eos in Poloniam adventuros esse nuntiat ante Conventum Stężycensem 12 V celebrandum.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 131 (litteris Vincentii Lauro ad card. Gallio die 18 IV 1575 datis adiuncta; cfr N. 283).

Rev.mi, Reverendi, Ill.mi, Illustres, Magnifici, Generosi ac Spectabiles sincere nobis dilecti.

Sicut antea polliciti eramus, dimisimus iam ad vos fideles nobis Illustrem Bellegardium³¹, unum ex torquatis equitibus nostris, Consiliarium in

³⁰ Ioannes III Vasa et Catharina Jagellonica, soror Sigismundi Augusti.

³¹ Marescalcus de Bellegarde.

secretiori nostro consilio, nec non Marschalcum Regni huius Galliarum, et Pibracum³², etiam Consiliarium nostrum in eodem secretiori consilio, quibus mandavimus, ut vobiscum nomine nostro de iis rebus agant, quae ad redditum nostrum ad vos pertinent; curent, etiam consilio vestro intercedente, stipendia tam aulicis, quam militibus nostris exolvi, pecunia, quam iis perferendam dedimus, et alia perficiant, quae illis in mandatis ulterius dedimus, sicut propediem vobis apparebit. Sed quia ut res humanae sunt incertae, et variis casibus obnoxiae, fieri fortasse posset (quod tamen absit), ut aliquantulum tardius quam 12 Maji ad vos pervenirent. Non putavimus omittendum, quin has ad vos litteras praemittamus, quibus de eorum profectione et discessione vos certiores faceremus. Petentes a vobis, ut si fortasse ad eam diem non advenient, pacatis animis eos per breve tempus expectetis; nec quicquam tantisper temporis praeter auctoritatem et dignitatem nostram statuatis. Insuper quicquid erit, quod nomine nostro Ill. mus hic Faius Despeseus³³, Consiliarius noster, vobis dicet, ei fidem adhibeatis. Bene valete. Datum Lutetiae XVI Aprilis MDLXXV.

Henricus Rex etc.

A. 12.

**Franciscus Sunyer, praepositus provincialis Societatis Iesu
Georgio Radziwiłł, coadiutori Vilnensi**

Cameniae, 28 IV 1575.

Nuntiat se pridie huius diei a nuntio Vincentio Lauro breve pontificium accepisse de negotio coadiutoriae Vilnensis tractans.

Cop.: Roma, ARSI, Epistolae Externorum 13 f. 66v-67r (ad generalem Societatis missa sub titulo: "Exemplum litterarum Domini Georgii Radzivilli Coadiutoris Vilnensis"; cfr. N. 293).

Rev.dissime Pater, Domine Amice observandissime.

Heri quam primum curru descendissem, redditae mihi sunt a Rev.mo Domino Nuncio Apostolico litterae³⁴: una cum Summi Pontificis ad me brevi,

³² Guido du Faur de Pibrac.

³³ Iacobus d'Espeisses.

³⁴ Cfr. N. 286.

quod descriptum credo Illustrissimum Dominum fratrem meum p.t. [Paternitati Tuae] misisse³⁵.

Sit omnipotens Dominus benedictus, ego sicuti antea feci: ita et nunc maiori studio et diligentia conabor, ut et Summi Pontificis et omnium hominum, praesertim vero Reverendissimarum Paternitatum Vestrarum (quibus me et nunc et in posterum hoc in negotio plurimum debere, et obligatissimum esse sentio) ac me conceptae spei satisfaciam plura me scribere tum per tabellarii discessus, tum quaedam Domini fratris mei negotia, quibus paululum occupatus sum, non sinunt, aequiori tempore nunc a me neglectum sum recompensaturus.

Decebat equidem, ut primae hae meae ad p.t. [Paternitatem Tuam] litterae exultiores paulo et copiosiores [67r] fuissent, sed ut dixi p.t. [Paternitati Tuae], id tempori ascribere dignabitur et me, ut coepit, amore prosequatur, cuius amicitia numquam, Deo iuvante, fallatur, manente in perpetuum summa mea erga ipsam observantia. Datae in pago Cameniae 28 Aprilis 1575.

A. 13.

Status et ordines Prussiae Senatui et ordini equestri Stężyciae congregatis

Marienburgi, 28 IV 1575.

Cogitatum absentiam suam in proximo futuro Conventu Stężycensi explanant et iustificunt. Affirmant eam profecturam esse ex ratione et modo se gerendi nobilitatis palatinatus in Comitibus convocationis Varsaviensibus (mense Septembri a. 1574 celebratis). Revocant in memoriam missionem oratorum Polonorum (comitis Hieronymi Rozdrażewski) et (Ioannis Thomae Drohojowski) in Galliam missorum. Significant nomina suorum ablegatorum (Ioannis Dulski et Christophori Kostka). Animadvertunt Henricum Valesium legitimum regem Poloniae esse. Conventum Stężycensem congregationem fore legitimo caractere carentem. Dubia movent circa praesentiam in Conventu Stężycensi signiferi Culmensis Ioannis cum fratre ipsius Simeone.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 146r-148r. In f. 149v annotatio manu Iosephi Monachi secretarii Nuntii: "Exemplum litterarum Ordinum Prussiae ad Senatum et Ordines equestres Stenzize congregatum" (confecta in cancellaria Vincentii Lauro et una cum eius litteris ad card. Gallio 29 IV 1575 datis missa, cfr. N. 288).

³⁵ Cfr. A. 2.

Rev.mi, Illustrissimi, Magnifici, Generosi ac Nobiles Domini Domini, fratres et amici gratiosissimi et gratiosi, Rev.mis, Illustrissimis, Magnificis ac Generosis Dominationibus Vestris paratissima studia, officia atque obsequia nostra deferimus, eisdem a Deo Immortali laeta, fausta ac foelicia omnia, cum rerum omnium saluberrimo incremento ex animo precantes.

Gratiosissimi ac gratiosi Domini, fratres et amici observandissimi. Quamvis nihil magis in votis habuimus, quam ut post tam subitum atque inopinatum Ser.mae Regiae Maiestatis Domini Nostri clementissimi ex hoc Regno discessum, omnia, quae ineunda et suscipienda communis Reipublicae nomine consilia pertinere videbantur, suo ordine atque modo ad communem utilitatem, foelicitatem atque concordiam retinendam, instituta atque composita fuissent. Magno tamen cum animi nostri dolore comperimus, Conventum illum Varsoviensem mense Septembris proxime³⁶ praeterito ad ineunda consilia de Rege revocando et in hoc Regnum reducendo non tantum in nostrum, sed multo magis libertatum nostrarum praeiudicium nobis ad eundem non legitime per Regni Primatem, sed ex conventionem particulari Palatinatus Cracoviensis contra hactenus receptum morem atque observatam consuetudinem vocatis indictum fuisse. Cuius rei magna cum iniuria nostra coniunctae nullam aliam causam fuisse iudicare possumus, quam quod hactenus saepissime quamvis frustra (proh dolor) questi sumus eo loco a Rev.mis, Illustrissimis, Magnificis ac Generosis Dominationibus V.ris haberi nos, ut nostrae fidei meritorum, libertatum ac privilegiorum prorsus immemores atque oblii, non dignos nos amplius iudicent, qui communibus consiliis ad Rempublicam pertinentibus tamquam Consilarii huius provinciae Prussiae interesse mereamur.

Cum autem homines simus liberi, nemini in servitutem addicti, nostris peculiaribus iuribus, libertatibus atque privilegiis gaudentes neque illis in minimo praeiudicium aliquod afferri vel a quoquam creari volentes, dolorem illum aequis animis sustinuimus; neque ad conventionem illam praeter morem et receptam consuetudinem institutam atque indictam profecti sumus; sed quae esset animi nostri sententia per litteras satis superque declaravimus, et quin eandem nunc etiam uberius declaremus et omnibus testatam faciamus, intermittere nulla ratione possumus. Rem [146v] enim admodum indignam iudicamus in Republica libera, in qua aequalis omnium tamquam membrorum unius corporis debebat esse conditio.

Nos quamvis parum fortassis aestimata nobis postrema tamen Reipublicae membra ita negligi atque contemni ut res omnium gravissimae, in quibus non tantum bonorum atque facultatum, sed libertatum nostrarum atque omnis salutis retinendi nimirum vel repudiandi Principis atque capitis totius Reipublicae ratio consistit, sine scitu, consilio atque consensu nostro suscipiant. Quamvis hoc novum non esse praeteriti temporis facta palam

³⁶ Cfr. ANP IX/1, A. 24.

testantur. Confectis enim nuper electionis solemnibus, cum legati ex praecipuis Provinciis ad Ser.mam Maiestatem Regiam e Gallia in hoc Regnum accersendam deputati³⁷. Et ex nostris quoque Magnus Dominus Ioannes Dulscius, Culmensis Castellanus³⁸, collega noster exoptatissimus, cum Generoso Christophoro Kostka, Capitaneo Golubensi³⁹, ad obeundum cum caeteris eius legationis munus destinati ac nominati fuissent; postea tamen nescimus quo consilio, repudiati et nomen illorum plane expunctum fuit, quasi non fuissent, vel nos potius non fuissemus digni habiti, quibus eius legationis munus cum caeteris committeretur, quasi reliquis in servitutem iam traditi ex ipsorum nutu et consiliis vivere cogeremur, neque eisdem ullo amplius vel loco interesse deberemus.

Qua de re tanquam insigni iniuria et aliis etiam gravaminibus ferme innumeris quamvis saepius conquesti fuerimus, neque tamen illorum ullam aequam vel iustam rationem haberi, sed malo malum addi atque cumulari etiam in conventionem illa praeter scitum et assensum nostrum indicenda animadvertimus. Solemniter coram Deo Rev.mis, Illustrissimis, Magnificis ac Generosissimis Dominationibus V.ris atque adeo omnibus hominibus protestamur.

Nos si aliquod forte ex iis, quae conventionem illam Varsoviensem subsequuta sunt, inconveniens incommodum vel detrimentum emergere contigerit, quemadmodum illam consensu nostro non approbavimus, ita etiam culpa vacare, et ab iis omnibus et singulis immunes esse velle; expendentes seorsim, quod nobis pro fide et constantia nostra non sit integrum, Regem legitime electum, per legatos vocatum, [147r] Regni diademate solemniter insignitum, quique quamvis ad acceptandum avitum ac patrium Regnum non levibus de causis a nobis profectus sit, redire tamen ad nos, nobisque imperare ac propositis conditionibus quodammodo satisfacere constituerit (uti non ex unis, sed pluribus litteris atque ad nos missis legatis cognovimus) indicta causa reicere, et propterea quod in termino sibi in illa conventionem Varsoviensi, non legitime tamen indicta, praefixo comparere non possit, Regno privare.

Ex iisque et aliis quamplurimis causis et rationibus ad retinendam non tantum libertatem nostram, sed totius etiam Regni felicitatem augendam pertinentibus. Nos nunc quoque Comitibus Stężycensibus, quae ex illegitima Varsoviensi Convocatione enata sunt, interesse nulla ratione possumus, maiorem in modum et obnixè rogantes, dignentur Rev.mae, Illustrissimae, Magnificae ac Generosae Dominationes V.rae omnes circumstantias ad eam causam spectantes maturo consilio probe expendere; et ita huic rei providere; ne novi Regis immatura electione, ad quam plerasque animum adiace-

³⁷ Hieronymus Rozdrażewski et Ioannes Thomas Drohojowski ex Regno Poloniae et Melchior Giedroyc ac Venceslaus Agryppa ex Magno Ducatu Lithuaniae.

³⁸ Ioannes Dulski (†1590), castellanus Culmensis.

³⁹ Christophorus Kostka, capitaneus Golubensis.

re intelligimus, aliquod malum minus speratum vel extremam cladem sibi accersitam, et nos atque adeo totum Regnum pessundent. Et in eum labyrinthum praecipitent, ex quo difficilis vel nulla prorsus sit emergendi et se se expediendi ratio.

Non ita, Rev.mi, Illustrissimi, Magnifici ac Generosi Domini fratres et amici honorandi, pro tenui nostro iudicio agendum est cum Principibus, imo ne cum vilioris conditionis hominibus neque ipsis Paganis quidem, ut si ad praefixum aliquem terminum certis et legitimis de causis adesse non possint, causa propterea cadere, nedum Regno exui debeant, sine ulla exaudito illorum legali impedimento termini prorogatione. Cum itaque aliquis ex numero Principum extraneorum, sed Rex et Dominus Noster termini prorogationem ob maximas atque praegnantas causas per legatos quoque suos in medium uberius proponendas postulet, ea ne ei deneganda erit? Minime gentium. Quod enim cuivis alii etiam privatae conditionis homini negari nequaquam potest, id ut Regi et Principi nostro concedamus, an non fides et observantia nostra exigere videntur?

Quaecumque iterum atque iterum petimus et ob communem foelicitatem rogamus, dignentur Rev.mae, Illustrissimae, Magnificae ac Generosae Dominationes V.rae et sui et nostri simul condignam rationem [147v] habere, atque eam deliberationem suscipere, qua efficiatur, ut si id rei necessitas exiget, et nos et reliqui omnes, quorum interest, legitime atque suo ordine et modo vocati communicatis consiliis invocato Dei nomine id agere atque constituere possimus, quod Reipublicae nostrorum praesertim privilegiorum ac libertatum ratione maxime expedire videbitur. Nihil dubitantes, quin Rev.mae, Illustrissimae, Magnificae ac Generosae Dominationes V.rae hoc aequissimis precibus et adductis rationibus nostris haud gravate daturae sint. Quas Domino Deo salvas et incolumes ad foeliciter explicandas gravissimorum consiliorum rationes ex animo commendamus.

Graviter etiam nobis in hac conventionem congregatis conquesti sunt Generosi Ioannes Ostremieczki, Vexillifer terrae Culmensis⁴⁰, cum fratre Symeone et relicta nuper demortui fratris Iacobi Ostremieczkii vidua, de vi et iniuria maxima sibi per Magnificum Dominum Ioannem Coscielecki, Castellanium Bieczensem et Capitaneum Bidgostiensem⁴¹, illata; quod ex quadam insula, quam non tantum ipsi, sed maiores quoque ipsorum pacifice possederunt ad ripam Istulae fluminis intra fines terrarum Prussiae triginta octo equos manu armata nulla legitima de causa abegerit. Currum etiam cum quatuor bobus in ipso oppido Bidgostiensi interceperit, et quod omnium est gravissimum, trecentis circiter armatis stipatus ipsorum aedes violenter ex improvise Istulam flumen⁴², quod limites inter terram Culmensensem et Poloniam Maiorem constituit, transgressus invaserit.

⁴⁰ Ioannes Ostromiecki.

⁴¹ Ioannes Kościelecki, castellanus Bieczensis.

⁴² Vistula flumen (Wiśła).

Cum vero tale quidpiam a Regni Senatore in absentia Maiestatis Regiae admitti iniquum admodum iudicemus, rogamus Rev.mas, Illustrissimas, Magnificas et Generosas Dominationes V.ras, dignentur cum eodem Magnifico Domino Castellano agere, ut ablati ante omnia secundum praescriptum iuris restitutis, sibi ab invasione eiusmodi et ulteriori vi temperet et illud tempus patienter expectet, quo respective Principem recipiat, qui de omnibus eiusmodi controversiis cognoscere, easdemque per commissarios suos componere ac complanare possit. Neque dubitamus, quin Rev.mae, Illustrissimae, Magnificae et Generosae Dominationes V.rae pro sua aequanimitate et amore erga communem tranquillitatem in nostram gratiam id quoque non gravatim praestiturae sint.

Non minus etiam petimus, velint Rev.mae, Illustrissimae, Magnificae et Generosae Dominationes V.rae Livoniae, quae incursionibus [148r] Moschi quotidie fere divexatur, et eius crudelitatem atque immanem Tyrannidem cum extrema internecone et exitio suo experiri cogitur, benignam rationem habere atque gratiose efficere, ut ex ea pecunia, quam Maiestatem Regiam per suos legatos transmittere non obscurus rumor est, eius loci militibus stipendia debita exolvantur. Quod nos paratissimorum nostrorum obsequiorum studium erga Rev.mas, Illustrissimas, Magnificas et Generosas Dominationes V.ras demereri quovis tempore conabimur. Quas Domino Deo iterum atque iterum bene sanas et omnibus foelicitatibus perfruentes ex animo commendamus. Datum Marienburgii in Conventione Ordinum Terrarum Prussiae Generali. Die vigesima octava mensis Aprilis Anno Domini 1575.

Addictissimi et observantissimi

Status et ordines Terrarum Prussiae

A. 14.

Vido (Guido) Fabricius de Pibrac
Senatui Regni Poloniae

Soloturni, 9 V 1575.

Nuntiat ex Gallia missos esse marescalcum Rogerum de Bellegarde et Guidonem (Vidonem) de Pibrac, qui per Germaniam iter faciat. Eundem in territorio Ducatus Virtembergensis a latronibus invasum et omnibus pecuniis ac rebus suis spoliatum esse.

Rev.mi, Rev.di, Ill.mi, Illustres, Magnifici, Generosi, Nobiles, Domini et Domini observantissimi, colendi et carissimi.

Cum propter permultas eas, quibus Rex noster optimus ac sapientissimus distinetur, occupationes ad vos hoc tempore (ut percipiebat) proficisci nulla ratione posset; ac tamen ne quid, quod ad Regni istius sibi carissimi ac commendatissimi salutem pertineret, praetermitteret, existimavit esse faciendum, ut Dominatio V.ra de sua sententia atque erga ipsas animo per suos legatos quamprimum certiores faceret. Atque hanc quidem ob causam Legatio in Regnum Poloniae data est Ill.ri et Magnifico Domino Rogerio de Bellegarde, Marschalco Franciae, ac praeterea mihi⁴³. Ideo autem duobus, qui diversis itineribus isthuc proficiscerentur, eam rem commissam oportuit; ut (quemadmodum nihil est in rebus humanis, quod non diversis casibus obnoxium sit), si quid acciderit huiusmodi, quod nostrum alteri aliquam moram aut impedimentum inferret, alter utriusque vices gereret. Eaque re Dominum Marschalcum per Italiam, me vero, qua brevior esset via, hoc est recta per Germaniam Rex proficisci voluit. Ac mihi quidem etsi haec profectio non parum incommoditatis afferebat; tum quia ab iis, qui mihi iure naturae sunt coniunctissimi, non sine maximo animi mei dolore, me iterum divelli videbam tum ob infirmam, qua sum, valetudinem; tum vero propter quam plurimas difficultates ac pericula maxima; nihilominus tamen pro singulari mea erga Sacram Regiam Maiestatem fide atque erga universam Rempublicam vestram studio et observantia, ne nunc quidem in re tanta Regi nostro atque isti praestantissimae Reipublicae deesse potui.

Itaque Parisiis discessi, dedique me in viam die decima nona mensis Aprilis. Iamque attigeram Germaniam ditionemque eam, quae est Principis Virtembergici eram ingressus; cum eo casu sum perculsus, quem Dominationes V.rae (scio) gravissimum esse iudicabunt. Nam a magna latronum tam peditum quam in equis expeditorum manu interceptus sum⁴⁴. Ii mihi et viaticum et equos, caeteraque, quae erant me penes omnia, eripuerunt; et id, quod maximum est, una cum comitatu meo sum redactus, ut de nostra omnium vita actum esse omnes [160v] existimarent.

⁴³ De causis itinerarii marescalci de Bellegarde per Venetias et Guidonis de Pibrac per Germaniam cfr. N. 304 et N. 305.

⁴⁴ De aggressione in terris Ducatus Virtembergensis in Guidonem de Pibrac patrata et immensa pecuniae summa ei furto et rapina ablata mentionem fecit Vincentius Lauro in litteris suis hic N. 305 signatis. De eodem casu ita rettulit nuntius apostolicus in Gallia Antonius Maria Salviati in epistula ad card. Tholomaeum Gallio 20 V 1575 Lutetiae Parisiorum scripta: "[...] A Pibrac fu commando che seguitasse il suo viaggio in Polonia et fu ordinario che fusse provisto di 20 mila franchi. Giovangaleazzo Fregoso è partito di Corte, per Marsilia, dove il Re vuol che'gli habbia due galere, con pagarli il solito stipendio: Ma essendosi visto che con modi straordinarii è stato provisto di 7000 scudi, ci sono di quei che dubitano ch'egli non habbia antiposto qualche ghiribizzo intorno a gli affari di Genova. Di che però sino al presente non veggo che si possa parlare con molto fondamento"; vide: Hurtubise ANG XIII, t. 2, p. 230-231. Cfr. etiam N. 317, notam 1110.

Duo ex meis familiaribus, quorum unus erat ex honesta familia in Prussia vestra Polonica oriundus, ab illis me inspectante sunt interfecti. Caeteri omnes spoliati, quorum bona pars tanti sceleris atrocitate perterrita, per loca devia in Galliam est reversa⁴⁵ [sic]. Ipse in sylvas ac loca asperrima noctem integram undique circumseptus bombardis, quae pectori cervicique meae semper imminebant, nescio quo gentium sum abductus, ac tandem non sine singulari (ut quidem agnosco) Dei beneficio, ac vicinorum populorum diligentia ex hominum perditissimorum immanitate sum ereptus.

Hoc autem totum cuiusmodi fuerit, uberius cognoscetis ex iis litteris, quas in meae huius calamitatis fidem ac testimonium scripsit, qui in ea regione est pro Principe Virtembergico; quas litteras ad Dominationes V.ras una cum hisce meis misi. Atque hac quidem de re Dominationes V.ras quamprimum omnia festinatione commonefaciendas esse duxi; ne haec mea mora ipsas aut suspensas haberet, aut id (quod minime velim) conturbaret. Cum enim iam respirarim, et qua celeritate maxime fieri potuit, iterum eas res, quae ad itineris commoditatem ac festinationem pertinent, compararim, in instituto itinere ita pergo, ut me Deo iuvante propediem isthuc affuturum putem. Quo simulac pervenero, quae mihi Rex verbis suis Dominationibus V.ris ut exponerem mandavit, ea esse cognoscetis, quae omnibus omnium ordinum hominibus abunde satisfaciant.

Nam ipsa re Dominationes Vrae perspicient nunc adesse tempus, quo Rex omnibus in rebus, quae pertinent ad statum Regni istius amplissimi ac praeclarissimi, suam fidem liberabit. Ac praeterea, quia pro nostro omnium in Maiestatem suam amore atque observantia illi quidem perspectissima Regnique salute ac securitate ipsius praesentia carere diutius nulla ratione potestis, quoad hanc rem attinet, eiusmodi ab ipsius Sacra Maiestate mandata ad Dominationes V.ras habeo, ut diem praefinitam ac peremptoriam, qua istuc adesse constituit, ex me sitis cognituri. Sed quando his de rebus brevi vobiscum praesens sum acturus, longiori oratione supersedebo. A Deo supplex peto, ut Dominationibus V.ris ita adsit ipsorumque consiliis ita [161r] praesit, ut quicquid ipsae agent, id sibi in infinita posteritate et honori et emolumento esse possit. Commendo me Dominationibus V.ris. Solutorio oppido Helvetiorum. Die nona Maii 1575.

V.rarum Dominationum

Obsequentissimus
Vidus Fabricius Pibracius

⁴⁵ Vide: *Fabricii Pibrachii vita*, op. cit., p. 44r-46r.

A. 15.

**Iacobus Faius d'Espeisses, nuntius regis Henrici Valesii
Senatui Regni Poloniae**

Stężyciae, 24 V 1575.

Significat rationes regis Henrici, qui opinionem suam in litteris separatis exhibuerat. Asserit regem quidem Polonia discessisse, sed Regno Poloniae nullatenus renuntiasset. Propterea consilium eum Stężyciae Regno spoliandi nil aliud esse nisi abusum et actionem illegitimam.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 184r-185r. In f. 187v inscriptio et adnotatio: "Quae Dominus Despeissus orator disseruit omnibus Regni Poloniae Ordinibus pro conservatione Sacrae Regiae Maiestatis, die 24 Maii 1575"; (alia manu): "Ut oratores a Rege destinatos expectare velint, eosque audire, ut certius Regis voluntatem et consilia noscant" (litteris Vincentii Lauro ad card. Gallio die 28 V 1575 datis adiunctum, cfr. N. 307).

Petierat a vobis Regia Sacra Maiestas per litteras decima sexta Aprilis ad vos scriptas, Rev.mi, Rev.di, Ill.mi, Illustres, Magnifici, Generosi ac Spectabiles Domini⁴⁶: etsi fortasse ad duodecimam Maii Oratores sui non advenirent⁴⁷, vos per aliquod breve tempus eos expectaretis mihi que fidem adhiberetis.

Nunc cum uberius aliquid de eorum adventu sciam, non dubito id vobis in medium afferre, quod testimonium si non satis firmum iudicatis, en et vitam meam eius rei obsidem vobis propono.

Vicissim vero Dominationes V.ras rogo, et per Deum Immortalem obtestor, perque eam fidem, qua Reges vestros semper coluistis, per vestram patriaeque vestrae et liberorum salutem, per honorem denique Regis vestri, et summam benevolentiam, qua vos complectitur.

Etsi res, de qua tractare vultis, tanti sit momenti, ut ea non patriae tantum vestrae, sed etiam totius Republicae Christianae salus et tranquillitas contineatur, si in omnibus causis etiam minimi momenti turpe sit, et ab omni aequitate alienum in absentem aliquem inaudita causa aliquid statuere, multominus in Regem, qui nisi a Deo solo iudicari non potest, in eum praesertim Regem, qui generis splendore, Regnorum amplitudine et opulentia, virtute bellica, rerum gestarum gloria et dotibus ingenii ac corporis nulli in toto orbe cedit; si ea res, quam peto, eiusmodi sit, ut ne barbaro quidem hosti, nedum Principi de vobis optime merito sine verecundia denegari possit.

⁴⁶ Litterae Henrici Valesii 16 IV 1575 datae asservatae non sunt.

⁴⁷ Scilicet marescalcus de Bellegarde et Guido du Faur de Pibrac.

Si ex eo, quod facturi nunc estis, existimatio vestra tam apud christianos, quam apud omnes alios pendeat. Si in omnibus consiliis ineundis mora mater deliberationis, praecipitatio vero iniquissima noverca existimanda sit. Si denique idem quod peto, imo multo magis praedecessores vestri Regibus suis, a quibus omnino neglectos se etiam iure queri poterant, detulerunt. Hoc non tam mihi quam Regi, non tam Regi quam vobis, non tam vobis quam toti christiano orbi tribuatis. Et per idoneum aliquod tempus arbitrio vestro statuendum legatos illos Regis nostri expectetis, et cum advenerint, ea benigne saltem audiat, quae Rex per illos vobis exposita esse cupit.

[184v] Nos si expectetis, ista consequemini. Scietis primo et exploratum habebitis; verum ne sit, quod a quibusdam dicitur, et multos vestrum perturbat, a rege vestro Regnum omnino negligi; cognoscetis eos, qui certe affirmant Oratores nullos ad vos dimissos; probabitisque, num hoc amore patriae odiove erga Regem vel privata aliqua affectione faciant.

Si Regnum istud a Rege negligi animadvertatis, et de alio forsitan eligendo cogitatis; habebitis qualemunque excusationem apud Deum et mortales, quod rem ante hominum memoriam nunquam tentatam aggressi sitis; et quod vinculum a Deo ligatum dissolveritis. Denique causam, quae apud omnes homines alioqui mala invenietur, probabilem facietis.

Ista etsi maxima sunt, in expectatione brevissimi temporis et fortasse vix octo dierum sunt posita; videte, an plus damni ista expectatio vobis afferre possit, quam commodi.

Cum enim oratores hic habebitis, vobis illi abunde exploratum dabunt, qua causa et necessitate impulsus Rex a Regno hoc discesserit; quid eum hucusque detinuerit; quibus consiliis, promissionibus, imo etiam insidiis aliorum, quos sibi fidissimos putabat, factum sit, ne ad XII Maii huc adveniret; quo tempore redire constituerit; quantum vobis novo hoc Regno auctus prodesse; quantam undique securitatem afferre et possit et velit; quae pericula vobis immineant, si fortasse alium eligeretis. Et quia multi ex vobis queruntur de articulis quibusdam non confirmatis, exponet etiam, quo consilio id non fecerit; et quid re accuratius perspecta facere constituerit; stipendia denique et aulicis et militibus persolvent. Eaque omnia authoribus vobis curabunt, quae perfectam huic Reipublicae quietem et tranquillitatem afferre possint.

Si ista pacatiora et ad honorem vestrum ac tranquillitatem accommodatiora consilia vobis magis placent quam nova aliqua, quae possent Rempublicam vestram in tranquillo portu collocatam in certas seditionum aut bellorum procillas eiicere. Si optimi, fortissimi potentissimique Principis divinitus vobis monstrati ac unanimiter electi, consecrati, coronati vos omnino non poenitet. Si tanti Regni Gallici accessionem, quae utilitati [185r] vestrae et securitati aliquid fortasse adiacere potest; Regi vestro de vobis bene merito non omnino invidetis, si quod Deus inscrutabili consilio fecit, ut ista duo potentissima Regna ad aeternam nominis sui gloriam unirentur, vos irritum

sententiis iuris facere non velitis. Si denique constantiae, quae summa et praecipua virtus viros ostendit, aliquam habeatis. An vobis expectatio brevis temporis longum aliquid videri debet, quo perturbationi Reipublicae redimere possitis? Cum praecipue nihil obstare queat, quominus interea temporis possitis de iis omnibus, quae ad Rempublicam vestram attinent, salvo iure Regis deliberare.

Sed forsitan vos retinet confoederatio Varsoviensis, quasi vero eam, cum ad Reipublicae vestrae commodum et favorem introducta sit, ad eius odium et damnum trahere debeatis; ut ea tanquam importuno vinculo astricti, libertatem non haberetis, quod optimum et saluberrimum pro Republica vestra invenietis deliberandi ac statuendi.

Quid vero esset absurdius, si inter tantos tantumque vires in omnibus rebus libertas esset quam maxima, in eo vero servitus; quod cum de summa rerum ageretur, non liceret omnibus, quod optimum pro Reipublicae salute videretur, proponere metu confoederationis.

Cui etsi nihil aliud, hoc saltem obiici potest, quod neque Regiae Maiestati neque vestrum maiori parti placuit; et tamen negotia vestra ita perturbavit, ut cum in Gallia, qui rebellarant metu vestrae cum Rege coniunctionis ad pacem maxime proclives fuissent; ea intellecta statim pacis cogitationem omnem abiecissent; eaque ratione reditui Regis moram fecerunt; cum scient illi, si ad XII Maii veniret, et de Regno Gallico sin minus de hoc periclitandum esse. Accedat quod Regia Maiestas promissionibus quorundam excitata, qui se confoederationi neque consensisse neque consensuros esse dicebant, existimabat facile a se diem illam, cum praecipue nimis brevis esset, negligi posse.

Quis enim dubitare potest, quin ea dies ad redeundum non dicam brevis aut difficilis, sed omnino impossibilis esset? Significata est XX Ianuarii a Dominis legatis Polonicis, a Lithuanicis vero (quod etiam necesse fuit) XXI Februarii⁴⁸. Qui fieri poterat, ut intra duos menses Regia Sacra Maiestas coronari, Regnum pacate salvum conductum petere et huc [185v] potuisset redire; nisi forte quis voluisset, ut neglectis iis huc properando se et Regna sua in praesentissimum periculum obiecisset; sed hoc, nisi qui se omnino eius inimicum fatebitur, nemo suasisset.

Quis, igitur eum iure accusare potest, quod impossibili conditioni non paruerit, ad quod nemo neque humana, neque divina lege obligatur, multo minus hac confoederatione, quae si sit legitima ambigitur; et ut legitimam esse demus, tamen exemplo aliarum constitutionum eius sanctioni haec conditio tacite inesse intelligitur; ut qui per rerum naturam ei parere non potuerit, ab ea excusetur. Si enim ad id tempus vocabatur, ad quod venire per rerum naturam non poterat; nonne illum omnino deludebatis: "quod in viros iustissimos et Principum vestrorum observantissimos noluisse facere certo

⁴⁸ Sermo est de oratoribus Regni (Hieronymo Rozdrażewski ac Ioanne Thoma Drohojowski) et legatis Magni Ducatus Lithuaniae (Melchiore Giedroyc et Venceslao Agryppa) ab Henrico exceptis.

sibi pollicetur; nec eam diem ea mente sibi praefixisse, ut eum a veniendo absterreteretis vel potius ut invitaretis; itaque si ex postfacto iudicaretis nimis esse brevem illam diem, facile sperabat vobis eam sponte vestra prorogatum iri. Quae res, an scilicet nimis brevis illa dies fuerit, cum in causae cognitione versetur; nonne omnino aequum est, antequam de hoc negotio aliquid statuatur, saltem Regis vestri legitimas excusationes per oratores suos audire, quorum cum non culpa, sed casu factum esse videatur, ne ad XII Maii hic adfuerint, non dubito; quin pro innata vobis aequitate eos sitis expectaturi, idque Regi vestro de vobis benemerito concessuri, quod etiam ipsius hostibus denegare vos puderet.

Haec sunt, Rev.mi etc., quae a vobis nomine Regis vestri flagito. Ea petitio si iusta, vobis utilis, Regi vestro honorifica, et omnibus gentibus christiani orbis saluberrima videatur, ei pro summa vestra aequitate annuatis: ne si adversis patriae vestrae fati urgentibus, acerbius aliquid contra Regem vestrum inauditum statueritis; res ea nova ac inusitata. Deo iustam vestri offensionem, hominibus reprehensionem, Regi iustam de vobis querendi occasionem, vobis periculum, hostibus vestris gaudium, et reliquis christianis laborem esset allatura.

A. 16.

Iacobus Faius d'Espeisses, nuntius regis Henrici Valesii Senatui Regni Poloniae

Stężyciae, 27 V 1575.

Orator congregatis persuadere conatur de differenda decisione de rege, qui nunc in Poloniam reverti nequeat.

Cop.: AV, Nunz.Pol. 8 f. 201r-v (acclusa litteris Vincentii Lauro ad card. Tholomaeum Gallio die 28 V 1575 datis; cfr. N. 307).

Rev.mi, Illustrissimi, Rev.di, Illustres, Magnifici, Generosi ac Spectabiles Domini.

Petii nuper a vobis publice nomine Sacrae Regiae Maiestatis, ut legatos eius, qui in via sunt, per breve tempus expectaretis: exhibui litteras Magnifici Domini Pibraci, unius ex Oratoribus⁴⁹, quibus idem petit, fidem feci eius infortunii, quod illum huc properantem per aliquot dies detinuit. Et iam an-

⁴⁹ Guido du Faur de Pibrac; cfr. A. 15.

tea obtuleram litteras Sacrae Regiae Maiestatis XVI Aprilis scriptas, quibus petebat, ut eosdem Oratores expectaretis. Existimabam, quod vos iure ac ordine omnia negotia vestra soleatis conficere, si ista negligeretis (quae tamen negligenda non videntur), saltem responsum aliquod daturus mihi, quod et Regi vestro et Oratoribus eius huc properantibus significarem. Nec enim puto Regem tantum a Deo bis unctum et consecratum ita a vobis parvi fieri, ut ne responso quidem eum dignemini; quod si in uberius tempus differretis, idem mihi videtur, ac si responsum omnino non daretis, nec enim esset in tempore.

Quod istud ad hoc usque tempus factum non sit, id non aliis rationibus imputare volo, quam summis occupationibus vestris. Sed tamen a Dominationibus Vestris obnixe contendo, ut si negotium istud alicuius momenti esse iudicatis, de eo deliberetis, velitisne Oratores Regis vestri expectare vel non, quod iterum a Dominationibus V.ris per Deum Immortalem flagito, in eamque rem mihi responsum nunc etiam in scriptis detis; et Regiae dignitati et vestrae existimationi accommodatissimum. Hoc ne hosti quidem vos denegaturos esse certo scio. Praeterea summo opere rogo, ut quia res omnes pio ordine geruntur, in acta vestra inscribi ut credo iubebitis, ne ista omnia, quaecunque a me et Regiae Sacrae Maiestatis et Magnifici Domini Pibracii et meo nomine Nobis proposita sunt omittatis, quin eorum mentionem uti [201v] decet faciatis, ut praesens saeculum et posteritas negotium omne quocunque modo gestum est ponderare possit, etsi in posterum Regia Sacra Maiestas de isto Regno tanquam suo retinendo, conservando et administrando cogitabit, iudicare possint homines iure-ne an iniuria id facturus sit. Ea est iustitiae summa pars, ut ius suum cuique tribuatur, sicut vos existimationem vestram vultis sartam et tectam semper manere. Ita ne patiamini ex eis, quae ad ius et honorem Regi vestro conservandum pertinent, aliquid subterfieri. Cum his mea obsequia humillima Rev.mis, Illustrissimis, Rev.dis, Illustribus, Magnificis, Generosis et Nobilibus Dominationibus Vestris submisso commendo et vobis salutem plurimam ac rebus vestris pacem et securitatem a Deo Immortali precor. Datum Stęziczae XXVII Maii 1575.

Obsequentissimus Iacobus Faius Despeisses
Nuntius Regiae Sacrae Maiestatis.

INDICES

INDEX

nominum, institutorum et locorum

In indice omittuntur nomina Henrici Valesii regis Poloniae, Gregorii XIII pontificis maximi, card. Tholomaei Gallio secretarii status, Vincentii Lauro nuntii in Polonia, Romae, Galliae, Lithuaniae, Poloniae et locorum, in quibus scripta hic publicata inveniuntur (cfr. indicem fontium et tabulariorum).

- Adrianów, oppidum: 166.
Agryppa Venceslaus: 93, 109, 189, 321, 362, 369.
Alamagna v. Germania.
Alba Iulia: 355.
Alben sive Transilvan (Erdely), dioecesis: 356.
Albertus Fridericus Hohenzollern, filius Alberti, dux in Prussia: 49, 54, 204, 285.
Alensonium (Alençon), ducatus: 19, 27, 52, 73, 93, 98, 130, 132, 319.
- dux v. Franciscus Valesius.
Alexander, cap. Gallus: 227.
Alexander II Mircea, pal. Valachiae: 324.
Alexander, dux Slucensis: 201, 237.
Alfonsus II d'Este, dux Ferrariarum: 35-39, 49, 52-53, 84, 178, 181, 217, 219, 223, 225, 238, 294, 322-323, 325.
- eius orator in Polonia v. Guarini Ioannes Baptista.
Andegavensis (d'Anjou), cancellarius: 235.
Andreucci Horatius, secretarius Vincentii Lauro: 4, 165.
Angennes v. Rambouillet.
Anna Jagellonica, filia Sigismundi I, soror Sigismundi Augusti, infans Poloniae: 9-10, 32, 49, 51-53, 66-67, 89-90, 93-94, 98, 101, 111-112, 114, 138, 143, 152, 154, 156, 176-177, 195-196, 201, 203, 231-233, 236, 243, 245, 256-257, 266, 268, 284-285, 290-291, 306, 341-342.
Anna, filia Augusti Pii Wettin: 321-322.
Ansbach: 54.
Antitrinitarii, haeretici: 181.
Antverpia (Anversa), oppidum: 178, 180.
Aragoniensis card. v. D'Avalos Ignatius.
Ariani v. Antitrinitarii.
Augusta (Augsburg), oppidum: 171, 203.
Augustana Confessio: 171, 203.
Augusta Taurinorum (Torino): 314-315, 347.

Augustus Pius Wettin, dux elector Saxoniae: 236, 270, 321-322.

Austria, Austriaci: 8, 35, 38, 58, 81, 83, 96, 132, 148, 152, 155-156, 207-208, 284, 287, 303, 321-323, 331, 354.

- archiduces: v. Ernestus, Ferdinandus.

- Austriaca Domus (v. etiam Habsburg): 292, 308, 311.

Bandini, familia mensariorum Romanorum: 101.

- Petrus Antonius, "factor" Vincentii Lauro Romae: 101, 163, 252-253, 264-265.

Bartoszewicz Iulianus: 342.

Barycz Henricus: 200, 224.

Basilea, oppidum: 286, 304.

Báthory Stephanus v. Stephanus Báthory.

Bednarski Stanislaus SJ: VII.

Bellegarde Rogerus de v. Saint-Larry Rogerus.

Belletrutti Bernardinus, auditor Vincentii Lauro: 212-213, 231-232.

Bellièvre Pomponius de, dominus de Grignon, orator Gallicus in Polonia: 235.

Belza (Bełz), oppidum: 277, 285, 296, 307, 309, 311.

Benedictini (Ordo Sancti Benedicti, OSB): 9, 21.

- abbates: v. Kościelecki Lucas, Paulus a Małolin.

- abbatiae: v. Lubinum, Plocia.

Beuf de, marescalcus: 233, 269.

Białobrzeski Martinus SOCist, abbas Clarae Tumbae, epus auxiliarius Cracoviensis: 157.

Biaudet Henricus: 111.

Biecz, oppidum: 94, 102, 152, 363.

- castellani: v. Kościelecki Ioannes, Szafraniec Stanislaus.

Bieliński Iacobus, suffraganeus Plocensis: 21-22.

Bielsk (Bielsko), oppidum: 55, 133-134.

Birague Renatus de, canc. Regni Galliae: 235.

Błonie, decanatus: 194.

Bochnensis v. Fabius Georgius.

Bodzentyn, sedes aestiva eporum Cracoviensium: 209-210.

Bogaczewicz Stanislaus: 142.

Bogdanus IV, palatinus Moldaviae: 223-224.

Bohemi fratres: 54.

Bohemia: 156, 163, 206-207, 247, 286, 293-294.

Bologna v. Bononia.

Bona Sforza (Sfortia), regina Poloniae: 90.

Bonifatius VIII (Benedictus Caetani), papa: 57, 64, 105-106, 137, 301, 335.

Bononia (Bologna), urbs et dioecesis: 171.

Borboniorum (de Bourbon) de Navarra, familia: 233, 235, 320.

- dux v. Henricus, rex Navarrae.

- Borysthenes (Dnepr), fl.: 170.
 Borzykowa, paroecia: 78.
 Bottone Thaddaeus: 234, 238.
 Brandenburgensis familia v. Hohenzollern.
 Braunsberga, Brunsberga (Braniewo), oppidum, Collegium Societatis Iesu:
 70.
 Breslau v. Vratislavia.
 Bresta in Lithuania (Brześć Litewski): 170, 242-243, 245-246.
 Brestensis-Cuiaviensis palatinatus: 116.
Bretholz Bertholdus: 287.
 Brisachius, latronum ductor: 286.
 Brissac, cap. Hugonottus: 316.
Brodrick J.: VIII.
 Bromberga (Bydgoszcz), oppidum: 363.
 Brunnow Michael, orator ducis Curlandiae: 285.
 Brunsvicum (Braunschweig), ducatus: 90, 143.
 - ducissa v. Sophia Jagellonica.
 Brześć Litewski v. Bresta in Lithuania.
 Brzezinensis districtus: 79.
 Buczacz v. Jazłowiecki Georgius.
 Buczyn, paroecia: 174-175.
 Buczyński Adamus: 174-175.
Budziński Stanislaus: 287.
Bues Almut: VII, 37, 58-59.
 Buoncompagni Philippus, nepos Gregorii XIII, card.: 329-330.
 Bydgoszcz v. Bromberga.

 Calcorn Clemens, notarius: 240.
 Calissia (Kalisz), oppidum et palatinatus: 99, 178, 181, 231.
 - palatinus v. Zebrzydowski Caspar.
 Calvinismus, confessio Ioannis Calvini ("Genavensis fides"): 12-15, 32, 62,
 132, 138, 166, 224, 249, 260.
 Calvinus Ioannes: 14, 62, 132, 320.
 Camenecia (Kamieniec Podolski), dioecesis: 157.
 Camenia, pagus: 359-360.
 Čapčak v. Czapczak.
 Capiluppi Camillus: 342.
 Carolus V Habsburg, imperator: 287.
 Carolus IX Valesius, rex Galliae: 235, 309, 344, 346.
 - eius mater v. Catharina de Medicis.
 - eius fratres v. Franciscus Valesius, Henricus Valesius.
 Casimiria (Kazimierz) ad Vistulam, oppidum: 93, 132.
 - capitaneus v. Firlej Nicolaus.

Catharina de Medicis, regina Galliae, uxor Henrici II, mater Henrici Vale-
siii: 17, 25, 27-29, 49, 52, 178, 190-191, 233, 235, 314-316, 319, 321,
346.

- eius orator in Polonia v. Gentianus, Vulcob Ioannes de.

Catharina Jagellonica, uxor Ioannis III, regina Suetiae: 89-90, 110-111, 113-
115, 117-119, 195-196, 268, 341-342, 357-358.

Champion Petrus: VII, 286.

Chelma (Chełm), oppidum et dioecesis: 32, 127-128, 231-232, 245, 293, 295,
297, 308, 317-318.

- epi: v. Goślićki Laurentius, Starożrebski (Sobiejuski) Adalbertus.

Chełmno v. Culma.

Chłapowski Christophorus: VII, 52.

Chmielnicensis cap. v. Jazłowiecki Michael.

Chocim (Hotin) ad Tyram, arx: 125, 220.

Chodkiewicz (Cotcoviz), familia: 93, 148, 151, 293.

- Ioannes, marescalcus Magni Ducatus Lithuaniae, capitaneus Samogi-
tiae, gubernator Livoniae: 17-18, 91-92, 95, 148, 152, 154, 167, 170, 184,
202, 237, 276, 281-282, 285, 289, 294, 311, 316.

Cholewski Adamus Stanislai: 103-104.

Cholewski Petrus: 104.

Cholewy, pagus: 104

Chorzęcin, paroecia: 79.

Christophorus, famulus Vincentii Lauro: 327.

Chrzesne, pagus: 135.

Ciara Stephanus: VII.

Ciążeń (Cinspia), locus: 178, 181.

Cicero Marcus Tullius: 116.

Ciechanovia, palatinatus: 22.

Ciemniewo v. Styrna.

Cieszkowski Augustus: VII.

Cinspia v. Ciążeń.

Ciołek: 237.

Clara Tumba (Mogiła), abbatia SOCist.: 157.

- abbas v. Białobrzeski Martinus.

Claudia, soror Henrici Valesii, uxor ducis Lotharingiae Caroli III: 320.

Cointerel (Contarelli) Matthaeus, datarius pont., card.: 15-16, 86.

Colo (Koło), oppidum: 218, 231, 316, 331-332.

Colocensis v. Fabius Georgius.

Commendone Ioannes Franciscus, card.: 35, 37-39, 218, 231.

- eius secretarius v. Graziani Antonius Maria.

Compostella, sanctuarium (ecclesia s. Iacobi Apostoli): 61, 71.

Condé, princeps de: 316.

Constantinopolis, urbs et patriarchatus: 204, 226, 269, 281, 284, 351, 353, 357-358.

Contarelli v. Cointerel.

Cracovia (Kraków), urbs et dioecesis: 8, 13-14, 24-26, 29, 31, 33, 47-51, 53, 67, 69, 72-74, 80, 86, 91-92, 94-95, 98, 101-103, 113-114, 119-125, 127, 130-132, 138-139, 142, 144, 147, 151, 154-157, 163-169, 176-178, 181-183, 185, 205, 209-211, 216-219, 223, 226, 232-235, 238, 240-241, 244, 247, 250, 253-257, 259, 261-268, 274, 277-282, 285-287, 291-293, 295, 297-298, 307-309, 311, 314, 317-318, 327, 330-331, 333, 350, 361.

- capitaneus v. Zborowski Petrus.
- capitulum cathedrale: 25-26, 94.
- canonici: v. Dąbrowski Stanislaus, Goślicki Laurentius.
- castellanus v. Zborowski Petrus.
- custos v. Izdbieński Martinus.
- epi: v. Krasieński Franciscus, Radziwiłł Georgius, Myszkowski Petrus.
- epus auxiliaris v. Białobrzieski Martinus.
- officialis v. Izdbieński Martinus.
- palatinatus: 102, 125, 185, 255.
- palatini: v. Firlej Ioannes, Zborowski Petrus.
- scholasticus v. Izdbieński Martinus.

Cremona, oppidum: 319.

Cromerus v. Kromer Martinus.

Cruciferorum Ordo: 204.

Crusvicia (Kruszwica), ecclesia collegiata: 116, 299-300.

Cuiavia (Kujawy), regio: 27, 82, 155, 167, 178, 180, 205-207, 265, 267, 273.

- dioecesis v. etiam Vladislavia.

Culma (Chełmno), oppidum et dioecesis: 62, 274, 277, 360, 362-363.

- epus v. Kostka Petrus.

Curlandia: 204, 281, 285.

Cybulek Andreas, sac.: 60.

Cynarski Stanislaus: VII.

Cyprus, insula: 7, 45.

Czapczak (Čapčak), locus in Podolia: 352, 357.

Czapiński: 255.

Czaplewski Paulus: VII, 218.

Czarnkowski Adalbertus, cap. gen. Poloniae Maioris: 99, 247, 270-271.

Czarnkowski Stanislaus Sandivogius, referendarius Regni: 182-183, 192-193, 201, 203-204, 217-218, 223, 245, 247-248, 270-271, 294, 314-315, 333, 350-351.

Czerscensis cast. v. Wolski Sigismundus.

Czersk, oppidum: 154.

Czerski: 94.

Dacoromania: 204.

Dalmatia, regio: 47.

Dal Portico Vincentius, aepus Ragusinus, nuntius in Polonia: 290-291, 341-342.

Dania: 17, 20, 40, 236, 344, 348.

- rex v. Fridericus II.

Dantzig v. Gedanum.

D'Avalos Ignatius, card. Aragoniensis: 35, 37.

Dax, Dacensis episcopatus: 219.

Dąbrowski Stanislaus, archidiaconus Gnesnensis, can. Cracoviensis: 119-120.

Dembiński Valentinus, Regni Poloniae cancellarius: 67, 94, 101, 123, 125, 152, 154, 185, 266, 269.

D'Este, domus: 53.

D'Este dux v. Alfonsus II d'Este.

Diviodunum (Dijon), arx: 233, 239.

Dłuski Nicolaus, custos Cracoviensis: 94, 102.

Dolfin Ioannes, epus Torcellanus, nuntius pontificius Vindobonae: 8, 10-11, 30, 33-35, 38, 58-59, 65, 80-83, 93, 96, 100, 129-131, 145-146, 148-151, 163, 166-167, 201-202, 205-206, 243-245, 247, 249, 252-253, 256-257, 264-265, 267, 269-270, 288, 314, 318, 321-323, 331, 333.

Domaniewice, villa: 160.

Domaniewski Andreas: 240, 252.

Dorothea, filia Augusti Pii, ducis Saxoniae: 236, 321-322.

Doubs, fl. in Gallia: 286, 316.

Drohobycz, oppidum: 214.

Drohojowski Ioannes: 217.

Drohojowski Ioannes Thomas, orator Polonus ad regem Henricum: 93, 218, 224, 274-275, 344, 347, 360, 362, 369.

Drohojowski Stanislaus, cast. Premisliensis: 100.

Dubrovnik v. Ragusa.

Dudycz (Dudith, Sbardellatus) Andreas, curator negotiorum imperatoris Maximiliani II in Polonia: 93, 95, 182, 184, 233, 236-237, 249, 253-254, 287, 307, 310, 314, 319, 354-355.

Dulski Ioannes, cast. Culmensis: 274, 360, 362.

Dunin Wolski Petrus, vicecancellarius Regni, postea epus Plocensis: 123, 125, 137, 139, 154, 182, 185, 277.

Dworzaczek Vladimirus: 99, 237.

Dworzaczkowa Iolanthe: 198.

Elbinga (Elbląg), Elbingenses, oppidum: 138, 142.

El'čaninov Theodorus: 167, 170, 184.

Emmanuel Filibertus, dux Sabaudiae: 186, 188, 191, 304.

Ernestus, archidux Austriae: 8-9, 28, 34-37, 39, 58, 81-85, 93, 95-96, 130-132, 148-156, 166-168, 182, 184, 186-188, 194-195, 198, 201-202,

206-208, 219-220, 229, 233-234, 236-238, 240-241, 243-244, 289, 292, 294, 321-323, 348, 354.

Espeisses v. Faye d'Espeisses Iacobus.

Este (d'Este), familia v. Alfonsus II dux Ferrariæ.

Etruria (Toscana): 37.

Eubel Conradus OFMConv.: VIII, 7, 37.

Europa: 17, 19, 321.

Fabius Georgius Dalmata, praepositus Bochnensis, archidiaconus Colocensis, abbas Suleioviensis, cappellanus Stephani Báthory: 47.

Famagusta, Famagustanus in Cypro, episcopatus tit.: 6-7, 45, 120-121.

Fanaszek Antonius: 111.

Farnesius Alexander, card., protector Regni Poloniae: 73-74, 86.

Faye d'Espeisses Iacobus, secretarius Henrici Valesii: 83, 85, 93-94, 97, 101, 123, 127, 131, 138, 142, 144, 146-147, 151-152, 164, 178-180, 182, 185-187, 189-190, 193, 201, 204, 219, 223-224, 228-229, 231-235, 238-239, 243, 245, 254-255, 258-260, 274, 276, 278, 282-283, 286-287, 289, 293, 295, 297, 307, 309, 314-315, 317, 323, 325, 359, 367, 370-371.

Feirnari Ioannes, Ladislai filius: 3.

Ferdinandus I Habsburg, imperator: 130-131, 348.

Ferraria, urbs et ducatus: 34-39, 49, 52-53, 82, 84, 178, 181, 217, 219, 223, 225, 234, 238, 293-294, 322-323, 325, 347.

- dux v. Alfonsus II d'Este.

Ferrier Arnaldus, du: 32.

Filibertus v. Emmanuel Filibertus, dux Sabaudiae.

Firlej, gens: 130, 152, 155.

Firlej Andreas, cap. Sandomiriensis, cast. Lublinensis: 94-95, 102, 155.

Firlej Ioannes, pal. et cap. Cracoviensis: 95, 155.

- Nicolaus, filius Ioannis, cap. Casimiriensis: 93, 95, 132, 155, 289.

Flandria: 137, 139.

Fogelweder Stanislaus, secr. regius: 94, 101, 132, 165, 300, 318, 335.

Forgács (Forgach) Franciscus, epus Magno-Varadiensis, cancellarius Stephani Báthory: 3, 47.

Fovea (Foggia), oppidum: 90.

Franceschi Victorius, epus tit. Famagustanus: 6-7, 45, 121.

Franciscani: 178, 181.

Franciscus Valesius, dux Alençonii (d'Alençon): 17, 19, 27, 52, 73, 93, 98, 130, 132, 233, 235, 319-320.

François Michael: VII, 286, 315-316.

Fregoso Ioannes Galeatius: 365.

Fridericus II, rex Daniae et Norvegiae: 17, 20, 236, 348.

Galczyński Ioannes, rector ecclesiae in Goworowo: 333.

Gąsiorowski Antonius: VII.

Gedanum (Dantzig, Gdańsk), portus et oppidum: 28, 70-71, 110, 112-114, 138, 142, 171, 178, 189-190, 192, 260, 262.

Genavensis fides v. Calvinismus.

Genova v. Genua.

Gentianus, secretarius reginae Catharinae: 17-18, 21, 27, 29-30, 179, 190, 192, 276, 315, 317.

Genua (Genova), urbs: 365.

Georgius Fridericus Hohenzollern, filius Georgii, marchio Brandenburgensis: 49, 54.

Georgius Radimnensis: 144.

Germania (Alamagna): 130-131, 137, 139, 203, 264, 269, 284, 287-288, 307-308, 310-311, 316, 326, 348, 364-365.

Gerstmann Martinus, epus Vratislaviensis: 281, 287, 292, 307, 310, 317, 322.

Giedroyć Melchior, epus Samogitiae: 93, 109, 189, 315, 321, 362, 369.

Giraldini Ascanius, orator Alfonsi II, ducis Ferrariae: 234, 238, 293-294.

Gladiferorum Ordo: 204.

Glemma Thaddaeus: VII, 142, 205, 278.

Głogowski Paulus, archidiaconus Plocensis: 64.

Główno, oppidum: 106.

Główno, Ioannes de, sac.: 42-43.

Gnesna (Gniezno), oppidum et archidioecesis: 18, 24, 26-27, 32-33, 42-44, 49-50, 52, 54, 57, 60, 65, 69, 71, 75, 77-78, 91, 93, 96, 102, 105-107, 122-123, 126, 128, 130, 133, 138, 152, 157, 159-161, 163-164, 166, 168, 173-175, 180, 182-183, 185, 188-190, 194, 201, 203-204, 214, 216, 223, 230, 243-244, 247-248, 252, 321, 331-332, 334, 350.

- aepus v. Uchański Iacobus.

- archidiaconus v. Dąbrowski Stanislaus.

- canonici: v. Rembieliński Ioannes, Sikorski Ioannes, Warszewicki Stanislaus.

- castellanus v. Tomicki Ioannes.

- praepositus v. Podoski Lucas.

Golubensis cap. v. Kostka Christophorus.

Gonzaga Ludovicus de, dux Nivernensis, consiliarius Henrici Valesii: 223, 225, 235.

Gopło, lacus: 116.

Gostomski Anselmus, pal. Ravensis: 32, 66-67, 94, 101, 201, 203, 245, 274-275, 293, 298-299, 309.

Gostyński Thaddaeus: VIII, 98.

Goślicki Laurentius, can. Cracoviensis, postea epus Camenecensis, Chelmenensis, Premisliensis, Posnaniensis: 287.

- Goworowo, paroecia: 333-334.
 Górka Andreas A., castellanus Międzyrzecensis: 201, 204.
 Granvella v. Perrenot de Granvelle Antonius.
 Graudnicensis districtus (Grudziądz): 205, 259.
 Graziani Antonius Maria, secretarius Ioannis Francisci Commendone, nuntius extraordinarius in Polonia: 218.
 Gregorius Nazianzenus: 141.
 Grodzisko, paroecia: 78.
 Grudziądz v. Graudnicensis districtus.
Grzywacz Georgius: 313.
 Guarini Ioannes Baptista, orator Alfonsi II, ducis Ferrariae, in Polonia: 35, 37, 52, 82, 84.
 Guise Carolus de, marchio d'Elbeuf: 87-88, 233.
 - Carolus de, dictus card. Lotharingiae, aepus Remensis: 320.
 - Carolus de, dux de Umena (Mayenne): 235.
 Guisiorum (de Guise), familia ducum Lotharingiae: 235.
 Gulielmus, ignotus: 86.
 Gulielmus a Rožemberk, princeps Bohemus: 293-294.
Gulik Gulielmus: VIII, 7, 37.
 Gutstadiensis can. v. Quadrantinus.
- Habsburg**, familia (Domus Austriaca): v. Maximilianus II imperator, Rudolfus rex Hungariae, Ernestus, filius Maximiliani II, archidux Austriae, Ferdinandus, filius Ferdinandi I, frater Maximiliani II, comes Tirolis.
- Hafnia (København), civitas et portus: 239.
 Hagenau Simon, presbyter Varmiensis: 70.
 Haliciensis: 204.
 Hein Matthias, procurator capituli Varmiensis: 107, 212-213, 240, 251-252, 305.
 Helvetia: 286, 366.
 Henriciani articuli: 239, 307.
 Henricus, dux Borboniensis, rex Navarrae: 320.
 Henricus, dux Lotharingiae: 235.
 Henricus Valesius, passim.
Herbst Stanislaus: 189.
 Herbut Ioannes de Fulsztyn, castellanus Sanocensis: 297, 299.
Hipler Stephanus: 172.
 Hispania: 62, 249, 288, 290.
 Hlebowicz Ioannes, cap. Vilnensis: 152, 154.
 Hohenzollern, familia: v. Albertus Fridericus dux in Prussia, Georgius Fridericus marchio in Ansbach.

Hosius Stanislaus, epus Varmiensis, card.: 62, 73-74, 86, 89-90, 107, 137, 141, 143-144, 172, 212-213, 216-218, 249-250, 327-328, 341-342.

- eius coadiutor v. Kromer (Cromerus) Martinus.

- eius secretarius v. Rescius (Reszka) Stanislaus.

Hotin (Hotim) v. Chocim.

Hungaria: 94, 100, 103, 123, 125-126, 151, 154, 156, 188, 206, 219, 237, 276.

- rex v. Rudolfus Habsburg.

Hurtubise Petrus OMI: VIII, 220, 269, 316, 319, 365.

Iacobus Apostolus, titulus ecclesiae v. Compostella.

Iesuitae v. Societas Iesu.

Iłowski Stanislaus, can. Plocensis: 63-64.

Iłza, oppidum: 124.

Ioannes, signifer Culmensis v. Ostromiecki.

Ioannes III (Ivonia), palatinus Moldaviae: 95, 152.

Ioannes III Vasa, rex Suetiae: 17, 19, 40, 90, 112, 114-115, 118-119, 195-196, 269, 281, 284, 341-342, 348, 352, 357-358.

- eius uxor v. Catharina Jagellonica.

- eius orator in Polonia v. Lorichs Andreas.

Ioannes IV Basilides, dictus Terribilis, magnus dux Moscoviae: 126, 129, 141, 155, 167-168, 170, 179-180, 182, 184-185, 187-188, 191, 202, 219, 225, 281, 283, 287, 289, 294-295, 297, 311, 325, 348.

Italia, Itali: 53, 130, 178, 180, 187, 240, 288, 291, 317, 365.

Iudaei: 144.

Ivonia v. Ioannes III, palatinus Moldaviae.

Iwiński: 204.

Izdbieński Martinus de Rusiec, scholasticus, vicarius et officialis generalis Cracoviensis: 25-26, 48, 51, 69-70, 91-92, 123-124, 137-138, 147, 262, 266, 268.

Jagello Vladislaus, rex Poloniae: 297.

Jagellones (Jagellonica stirps): v. Anna infans, Catharina regina Suetiae, Sigismundus Augustus rex Poloniae, Sophia ducissa Brunsvicensis, Vladislaus rex Poloniae.

Janicki Ignatius: VIII, 123-124.

Jaroslavia, bona in Russia: 95, 314, 316.

Jarzyna Ioannes, orator Henrici Valesii: 49, 52, 67, 233-234, 239.

Jazłowiecki Georgius de Buczacz, palatinus Russiae, generalis exercituum Regni capitaneus: 234, 239.

Jazłowiecki Michael, cap. Chmielnicensis: 126.

Jeżewski Simon, clericus dioecesis Plocensis: 336-337.

Jordanowski, nobilis Polonus: 235.

Kalecki v. Paulus a Makolin.

Kamieniec Podolski v. Camenecia.

Kantecki Callistus: VIII, 90.

Karmiński Stanislaus: 31.

Karnkowski Stanislaus, epus Vladislaviensis: 25, 27, 49, 68, 70-71, 82, 87-88, 91-92, 94, 101, 116, 119-120, 123, 138, 140, 147, 152, 155, 165, 167, 178, 180, 205-207, 265, 267, 272, 300.

Kartunnen Liisi: 111.

Kazimierz v. Casimiria.

Kądziela Lucas: VII.

Kempen Egbertus, decanatus Varmiensis: 258.

Kettler Gottardus, dux Curlandiae: 204, 285.

Kiovia (Kiev, Kijów), urbs et dioecesis: 50, 153, 277, 284, 310.

Klecko, bona: 167.

København v. Hafnia.

Koło v. Colo.

Konarski Adamus, epus Posnaniensis: 93, 99, 104, 134, 178, 181.

- Ioannes, cast. Calissiensis: 181.

Kopiczko Andreas: VIII, 173.

Korolko Miroslaus: VIII, 32, 179, 277.

Kostka, familia:

- Christophorus, capitaneus Golubensis: 360, 262.

- Ioannes, palatinus Sandomiriensis: 25, 28, 93, 95, 130, 132, 138, 142, 151, 153, 166, 182, 219, 237, 243, 246, 254-255, 266, 270, 272, 274-275, 277, 281, 289, 293-294, 297, 306-307, 309, 314, 316, 324.

- eius uxor v. Odrowąż Sophia.

- Petrus, epus Culmensis: 277.

Kościelecki Ioannes, cast. Biecensis: 363-364.

- Lucas, abbas Lubinensis OSB, epus Premisliensis: 9-10, 94, 101, 201, 203, 217-218, 262-263, 312.

Kowalska Halina: 95, 198, 352.

Kozdrasz Nicolaus, clericus: 157-158.

Kraśiński Franciscus, epus Cracoviensis: 24-26, 48, 50-51, 72-74, 86, 94, 98, 102, 122-124, 130-132, 152, 155, 157, 164-165, 205, 209-210, 216-219, 223, 226, 231-232, 264-266, 274, 277, 279-282, 285, 293, 295, 297-298, 307-308, 311, 314, 317-318, 331, 333.

Kromer (Cromerus) Martinus, epus coadiutor Varmiensis: 107, 212, 240, 251, 305.

Kruczeski Martinus, sac.: 78-79.

Kruszwica v. Crusvicia.

Kuntze Eduardus: VIII.

Kutrzeba Stanislaus: 255.

- Lacedaemoniensis episcopatus tit.:** 22.
Lancia (Łęczyca), **Lanciensis:** 49, 99.
Lanckorona, arx et capitaneatus: 66-67, 123, 125, 151-152, 154, 166, 182, 184, 201, 203, 206, 236.
Lanckorońska Carolina: 275, 287.
Lanckoroński Christophorus, cast. **Malogostensis:** 49, 53.
Laodicensis episcopatus tit.: 157.
Leopolis, urbs et archidioecesis: 214-215.
Lepszy Casimirus: 99, 224.
Leśniowski Ioannes, capitaneus **Leopoliensis:** 214.
Letitia v. **Livonia**.
Liesno Stanislaus de: 193-194.
Lipa Bertholdus de, marescalcus **Moraviae:** 281, 287, 292, 307, 310, 317, 322.
Lippomano Hieronymus: 31.
Litak Stanislaus: VIII, 116, 144.
Livonia, principatus: 170, 182, 184, 204, 219, 225, 364.
 - gubernator v. **Chodkiewicz Ioannes**.
Ljubovič Nicolaus: VIII.
Longobardia (**Lombardia**): 319.
Lorichs (**Lorichius**) **Andreas**, orator **Ioannis III Vasa**, regis **Suetiae**, in **Polonia:** 40, 53, 110, 113-115, 119, 281, 284.
Lotharingia: 15-16, 87-88, 235, 319-320.
Lovicium (Łowicz), oppidum: 24-26, 28, 43, 50, 60, 99, 189, 277, 315, 321.
Lubinum (**Lubin**), abbatia: 9-10, 94, 101, 217, 312.
 - abbas v. **Kościelecki Lucas**.
Lublinensis Unio: 310.
Lublinum (**Lublin**), oppidum: 28, 95, 166, 168, 182-183, 233, 235, 255.
Lubovius Simon, secretarius **Vincentii Lauro:** 251.
Lucas a **Chresne:** 135-136.
Luceoriensis epus v. **Protasewicz Valerianus**.
Lugdunum (**Lyon**), urbs: 319.
Lutetia Parisiorum (**Paris**), urbs: 15, 18, 30, 138, 142, 178-180, 189, 220, 226-228, 231, 234-235, 239, 266, 269, 286, 307, 314-316, 319, 344, 349, 358-359, 365.
Luther Martinus, reformatore: 138.
Lutheranismus: 142, 201.
Lutyński Conradus: 99.
Lyon v. **Lugdunum**.

Łasin (**Germ. Lessen**), oppidulum: 205, 259.
Łaski, familia: 148.

Łaski Albertus, pal. Siradiensis: 31-32, 49, 53, 67-68, 91-95, 100-101, 119-120, 123, 125-126, 138, 143-144, 151-155, 166, 168-169, 178, 180, 182, 184-186, 188-189, 192, 195-198, 201-203, 205-206, 208-209, 220-221, 231-234, 236-238, 240-241, 249, 253-254, 258-259, 269-270, 274-275, 277-278, 284, 288, 314, 317-318, 323-325, 353-354.

Łaszczyńska Olga: 111.

Łęczyca v. Lancicia.

Łowicz v. Lovicium.

Madruzzo Christophorus, epus Tridentinus: 47.

Magnum Varadinum (Nagyvárad, Oradea Mare), oppidum et dioecesis: 3.

- epus v. Forgács Franciscus.

Majka Iosephus: 148.

Malogostensis cast. v. Lanckoroński Christophorus.

Margarita, soror Henrici Valesii, regina Navarrae: 320.

Maria, filia Augusti Pii, ducis Saxoniae: 236.

Marienburgum: 223, 225, 259, 277, 360, 364.

Marocio Ioannes, Franciscanus, archidiaconus: 355-356.

Masovia, provincia et palatinatus, Masovitae: 25, 28, 68, 100, 142, 189, 203.

Massilia (Marseille), arx: 233, 236, 365.

Matthias, presbyter in Waliszew: 42-43.

Matthias Sigismundi, clericus dioecesis Gnesnensis: 105.

Maximilianus II Habsburg, imperator Romanus: 8, 10-11, 33-34, 36-39, 58, 81-83, 85, 93, 95-96, 131, 150, 152-153, 155-156, 163, 185, 187, 194-195, 197, 201-203, 206-208, 219-221, 228, 233-234, 236-238, 240, 243-244, 246, 248-249, 253-254, 256, 258-259, 265-267, 270-272, 282-284, 287, 289-290, 292, 294, 298, 304, 307, 309-310, 312, 317-319, 322-326, 332, 348, 353-355.

- eius filii: v. Ernestus Habsburg, Rudolphus rex Hungariae.

- eius oratores in Polonia: v. Dudycz Andreas, Gerstmann Martinus.

Maximus SJ, Mediolanensis: 130, 132.

Mąkolin v. Paulus a Mąkolin.

Medicaei (de Medicis), familia v. Catharina de Medicis.

Mediolanensis: 130.

Mercurianus Everardus, praepositus generalis SJ: 109-110, 327.

Michaelis sancti dies festus (29 IX): 307, 316.

Mieczkowski Laurentius, sac.: 63.

Mielecki Nicolaus, pal. Podoliae: 11-12, 25, 28, 93, 95, 126, 151-153, 166, 170, 182, 201, 204, 217, 219, 223, 225-226, 234, 237, 243, 246, 254-255, 265-266, 269-270, 272, 274-275, 277, 281, 289, 293, 297, 306-307, 309, 323-325, 332, 351-352.

Mierziak Matthias: 160-161.

Miesasocznia, pagus: 42.

Migne (Minius) Petrus: 240.

Mircea v. Alexander II Mircea.

Mogielin v. Wielski.

Mogiła v. Clara Tumba.

Moldavia, palatinatus: 11-12, 25, 95, 125, 152, 155, 220, 223, 225, 284, 294, 357-358.

- palatinus v. Ioannes III, Petrus V.

Monacus (Monaco) Iosephus, cancellarius Vincentii Lauro: 4, 6, 15-16, 23, 57, 65, 72, 107, 129-130, 137, 152, 159-160, 164-166, 190, 211, 216, 229, 232, 302, 336, 344, 352, 360.

Mons Regalis (Mondevì), episcopatus Vincentii Lauro.

Montbéliard (Mons Bliandus), locus: 286, 316.

Montelupi Sebastianus, mercator Cracoviensis, postarum praefectus: 163, 166.

Montelupianae postae: 166-167, 257, 264-265, 291, 306, 327, 330.

Montmorency, oppidum: 235.

Moravia: 281, 287, 292, 322.

Morellus Fridericus: 142.

Moscovia, magnus ducatus: 129, 151, 167-168, 170, 178, 182, 186-187, 191, 281, 283-284.

- magnus dux v. Ioannes IV Basilides.

Moscovita v. Ioannes IV Basilides.

Moscovitae: 93, 95, 123, 125-126, 141, 178-180, 184-185, 188, 202, 217, 219, 225, 293, 344, 364.

Myszkowski Petrus, epus Plocensis: 21-22, 41, 64, 93, 95, 102, 123, 126, 130, 132, 135, 138, 140, 152, 154-156, 164-165, 167, 176-177, 180, 206-207, 223, 225, 234, 238, 255-257, 266, 268, 272, 277, 282, 295, 297, 308, 317-318, 331, 333, 335-336.

Myslewski Valentinus: 214-215.

Nagyvárad v. Magnum Varadinum.

Napoli v. Neapolis.

Natoński Bronislaus SJ: VIII, 13, 62, 143, 176, 181.

Navarra: 320.

Neapolis (Napoli), urbs: 89-90, 176, 231-232, 290, 341-342.

- vicerex v. Perrenot de Granvelle Antonius.

Nidecki Andreas Patricius, canonicus Varsaviensis, archidiaconus Vilnensis: 32, 94, 101, 317.

Niemojewski Iacobus: 181.

Nivernensis dux v. Gonzaga.

Noailles Franciscus de, epus Dacensis: 219.

Noailles Henricus de: VIII, 34.

Norvegia: 20, 236, 348.

- rex v. Fridericus II.
- Novoradomiensis districtus: 78.
- Nowacki Iosephus*: VIII, 104, 194.
- Nowakowski Thomas*: VII.

- Odolanów, oppidum: 102.
- capitaneus v. Zborowski Ioannes.
- Odrowąż Sophia, vidua Ioannis Christophori Tarnowski, uxor Ioannis Kostka: 95.
- Ohryzko Iosaphat*: IX.
- Olelkowicz Georgius, dux Slucensis: 167, 233, 277.
- Ołyka, oppidum et bona hereditaria Radivillorum: 13.
- dux v. Radziwiłł Nicolaus Christophorus.
- Opalińska Catharina, nata Kościelecka: 203.
- Andreas, marescalcus curiae regiae, postea marescalcus Regni: 94, 102, 201, 203-204, 275, 285, 287, 293, 296-297, 307-308, 312-313.
- Opaliński Eduardus*: VII.
- Opatovia (Opatów), oppidum: 98, 254-256.
- Oradea Mare v. Magnum Varadinum.
- Ormanetto Nicolaus, epus Pataviensis, nuntius ap. in Hispania: 290.
- Orsza, oppidum: 170.
- Orzech Stanislaus, notarius: 240.
- Orzelski Sventoslaus*: VIII, 28-29, 154, 218, 231, 235, 275-276, 284-285, 294, 326.
- Ossoliński Hieronymus, cast. Sandomiriensis: 93.
- Ostrogski (de Ostróg) Constantinus, dux: 151, 153, 201, 233, 237, 284.
- Ostromiecki Iacobus: 363.
- Ioannes, vexillifer terrae Culmensis: 360, 363.
- Simeon: 360, 363.
- Ostroróg Venceslaus: 167, 170, 178, 180.

- Padniewski Philippus**, suffr. Cracoviensis: 157.
- Pajewski Ianussius*: IX, 95, 204.
- Parcovia (Parczew), oppidum: 83, 93, 96.
- Paris v. Lutetia Parisiorum.
- Pascal Carolus*: 286, 316.
- Paulus, rector scholae in Wielenin: 78.
- Paulus a Małolin (Kalecki), abbas OSB, vicarius generalis et officialis Plo-censis: 21, 63, 133-134.
- Pedemontium: 303.
- Pernštejn Vratislaus, cancellarius Bohemiae, orator imperatoris: 244, 247.
- Perrenot de Granvelle Antonius, vicerex Neapolis, card.: 89-90.
- Persan M. de*: IX, 229.

Petrus V Claudus, palatinus Moldaviae: 324.

Pękierski Stanislaus, can. Crusviciensis: 300, 334.

Pianot: 178, 180.

Pibrac Guido du Faur de, secretarius intimus Henrici Valesii: 226-227, 247, 255, 260, 263-264, 266, 269, 274, 278, 280-281, 283, 286-287, 291-293, 295, 297, 303-304, 307, 310, 314-316, 319, 323, 325-326, 332, 358-359, 364-367, 370-371.

Pictavium (Poitiers), synodus: 23, 159-160, 173.

Pieskowa Skała v. Szafraniec Stanislaus de Pieskowa Skała.

Pietkiewicz Georgius, epus Samogitiae: 189.

Piotrowski Ioannes, officialis Posnaniensis: 55, 103.

Pius IV (Ioannes Angelus de Medicis), papa: 176-177.

Pius V (Michael Ghislieri), papa: 15-16, 138, 140.

Plewczyński Marcus: 254, 287.

Plocia (Płock), urbs et dioecesis: 21-22, 24-25, 29, 33, 41, 48, 50, 55, 63-64, 71-72, 76-77, 93-96, 98-102, 123, 125, 130, 132-135, 138, 140, 154-156, 164-167, 174-177, 180, 192, 204, 206-207, 218, 225, 231, 234, 238, 253, 255-257, 266, 268, 272, 275, 282, 295, 297, 308, 317-318, 331, 333-336.

- abbas v. Paulus a Mąkolin.
- abbatis OSB: 21.
- archidiaconus v. Głogowski Paulus.
- canonicus v. Iłowski Stanislaus.
- epi: v. Myszkowski Petrus, Dunin Wolski Petrus.
- officialis v. Paulus a Mąkolin.
- praepositus v. Rozdrażewski Hieronymus.
- vicarius generalis v. Paulus a Mąkolin.

Podlachia, regio: 11-12, 25, 28, 93, 95, 126, 151, 153, 155, 310.

Podolia, regio et palatinatus: 166, 170, 182, 201, 204, 217, 219, 223, 225-226, 234, 237, 243, 246, 254, 265-266, 269, 272, 274, 277-278, 281-282, 285, 289, 297, 306-309, 323-325, 332, 351-352, 357.

- palatinus v. Mielecki Nicolaus.

Podoski Lucas, praepositus Gnesnensis, canonicus Cracoviensis: 247, 249, 287.

Poitiers v. Pictavium.

Posnania (Poznań), urbs et dioecesis: 18, 23, 49, 54-55, 63, 93-94, 99, 101, 103-104, 134, 178, 181, 193-194, 201, 203-204, 217, 223, 225, 251, 300-301, 335, 337.

- epi: v. Konarski Adamus, Kościelecki Lucas.
- palatinatus: 49, 53.

Powodowski Ioannes, scholasticus Posnaniensis: 99, 134.

Praga, urbs: 163, 220-221, 249, 253-257, 264-265, 286, 307, 331, 354-355.

Preiner Sigefridus, orator Rudolphi Habsburg, regis Hungariae, in Polonia: 244, 247.

Premisla (Przemyśl), oppidum et dioecesis: 9, 94, 100-101, 103, 144-145, 201, 203, 218, 262-263, 296, 312.

- epus v. Kościelecki Lucas.

Pribachius v. Pibrac.

Proszowice, oppidum: 233, 254-256, 268.

Protasewicz Valerianus, epus Luceoriensis, postea epus Vilmensis: 12-13, 18, 66-67, 76-77, 89, 164, 176, 200, 242, 250, 261, 330-331, 343.

Pruchnik, decanatus: 144.

Prussia, Prussi: 25, 28, 33, 48-50, 54, 95, 123, 127, 142, 178, 186-187, 190, 201, 205, 223-226, 258-260, 273-274, 277, 283, 285, 360-361, 363-364, 366.

- duces: v. Albertus Fridericus, Georgius Fridericus.

Przeździecki Alexander: IX, 143.

Przemysl v. Premisla.

Przyboś Adamus: 181.

Pułtusk (Pultovia), oppidum, Collegium Societatis Iesu: 130, 132.

Quadrantinus Fabianus, can. Gutstadiensis: 240, 251-252.

Quinque Ecclesiae (Pécs), dioecesis: 95.

Radlovium: 73.

Radomia, oppidum: 122, 124.

Radymna, pagus: 144.

Radziwiłł, familia: 77, 86, 88, 93, 138, 145, 147-148, 151, 153, 170, 176, 182, 184-185, 201, 222, 243-244, 254, 260-261, 293-294.

- Albertus: 200.

- Elisabeth, filia Nicolai "Nigri", uxor Nicolai Mielecki: 243, 246.

- Georgius, filius Nicolai "Nigri", frater Nicolai Christophori, postulatus coadiutor Vilmensis, postea epus Cracoviensis, card.: 12-15, 76, 86, 88-90, 109-113, 129, 143, 145-146, 149-150, 175-177, 198-200, 242, 250, 260-261, 272-273, 278-279, 282, 289, 302, 330-331, 343, 359.

- Nicolaus, dictus "Niger", pal. Vilmensis: 12-13, 15, 151, 153, 243.

- Nicolaus, dictus "Rufus", pal. Vilmensis: 15, 145-146, 153, 164-165, 223-224, 233, 237, 243, 245-246, 281, 289, 294, 302-303, 306-307, 309, 311, 316, 324, 332.

- Nicolaus Christophorus, dictus "Orbus", dux in Ołyka, marescalcus aulae Magni Ducatus Lithuaniae: 12-13, 15, 17-18, 61-62, 66, 76-77, 86-92, 95-96, 109, 129, 142, 145-146, 149, 151, 153, 175-176, 178, 180, 198-200, 222, 224, 242-243, 245-246, 250, 261, 276, 281-282, 289, 302-303, 311.

Ragusa (Dubrovnik), archiepiscopatus: 291.

Rambouillet de Angennes Nicolaus, vicedominus in Mans, consiliarius Henrici Valesii: 233, 235.

Rawa, palatinatus: 32, 66-67, 94, 101, 201, 203, 231, 245, 274, 298-299, 309, 344.

Rembieliński Ioannes, nepos Iacobi Uchański, can. Gnesnensis: 75.

Remi (Reims), Remensis, urbs et dioecesis: 218, 220, 319.

Rescius (Reszka) Stanislaus, secretarius Stanislai Hosii: 144.

Revalia (Revel, hodie Tallin): 167, 170, 182, 184.

Rogosto Matthias de: 159.

Roguski Silvester, can. Crusviciensis: 299-300.

Romanum Collegium: 328.

Rosemberg Ioannes: 4.

Rozdrażewski Hieronymus, praepositus Plocensis, praepositus Vratislaviensis, postea epus Vladislaviensis: 24-26, 33, 48, 50, 76-77, 93-94, 98, 204, 217-218, 223-224, 231, 253, 255-256, 274-275, 344, 347, 360, 362, 369.

- Ioannes, comes in Pomsdorf: 197-198, 201-202, 205-206, 208-209, 219-220, 233-234, 239, 353-355.

Rožemberk Gulielmus a, princeps Bohemus: 293-294.

Rudolfus Habsburg, filius Maximiliani II, rex Hungariae, postea imperator Romanus: 237, 244, 247, 348.

Rusecki v. Izdbieński de Rusiec Martinus.

Russia (Ruthenia): 95, 123, 125-127, 130, 133, 182-183, 192, 219, 234-235, 237, 239, 254-255, 293, 310, 352.

Russia, palatinatus (Leopoliensis): 126.

- palatinus v. Jazłowiecki Georgius.

Rutkowska Grażyna: VII.

Ryki, oppidulum: 274, 276.

Sabaudia: 186, 188, 191, 228, 264.

Saint-Larry Rogerus de, dominus de Bellegarde, marescalcus Galliae: 227-229, 247, 255, 260, 263-264, 266, 269, 274, 278, 280-281, 283, 291-292, 303-304, 307, 310, 314-315, 321, 326, 331-332, 358, 364-365, 367.

Salviati Antonius Maria, epus Sancti Papuli, nuntius in Gallia: 220, 269, 316, 319, 365.

Samogitia (Žemajtis, Żmudź), regio: 186, 189, 315, 321.

- capitaneus generalis v. Chodkiewicz Ioannes.

Sandomiria: 25, 28, 53, 93-96, 98, 102, 124, 132, 138, 142, 151, 153, 166, 168, 170, 182-183, 219, 237, 243, 246, 254-257, 266, 272, 274-275, 277-278, 281-282, 285, 289, 294, 297, 306-309, 316, 324.

- castellani: v. Ossoliński Hieronymus, Szafraniec Stanislaus.

- palatinus v. Kostka Ioannes.

- San Germano, locus: 316.
 Sanocensis castellanus v. Herburt Ioannes.
 Sanus (San), fl.: 316.
 Saxonia: 233, 236-237, 269-270, 321-322.
 Scepusium: 3.
 Schak Venceslaus, orator ducis in Prussia: 285.
 Scotia: 137, 139.
 Secygniowski Iacobus, dapifer regius: 253-254, 287, 293, 296, 299.
 Selimus II, imperator Turcarum: 126-127, 155-156, 179, 185, 190, 204, 207, 219-220, 225, 237, 267, 269, 283-284, 294, 310, 351-352, 357.
Serwański Matthias: IX, 85, 228, 235.
 Severiensis dux, in titulo eporum Cracoviensium.
 Sforza v. Bona Sforza (Sfortia).
 Siculi, in tit. Stephani Báthory: 355.
 Sierakowski Ioannes, pal. Lanciensis: 49, 99, 178.
 Sierakowski Petrus: 160-162.
 Sierpcensis decanatus: 175.
 Sigismundus I, rex Poloniae: 19, 110-111.
 Sigismundus II Augustus, rex Poloniae: 19, 25, 28, 113, 117-119, 182-183, 195-196, 203-205, 266-267, 290, 310, 313, 341, 358.
 Sikorski Ioannes, canonicus et officialis (auditor) Gnesnensis: 42-43, 75.
 Silesia: 201-202.
 Simeon, frater Ioannis signiferi Culmensis v. Ostromiecki Simeon.
 Sipontum, olim archiepiscopatus: 211.
 Siradia (Sieradz), palatinatus: 32, 78, 119-120, 138, 143-144, 197, 205, 240, 274, 277, 284, 314, 353.
 - palatinus v. Łaski Albertus.
 Skarga Petrus SJ, theologus: 50, 61-62, 66-67, 76-77, 108-109, 138, 143, 260-261, 327-328.
 Skierniewice, sedes aeoporū Gnesnensium: 23-24, 28-31, 33, 44, 47-48, 55, 57, 60-61, 63, 65-66, 68-72, 76-77, 80-82, 85, 87-88, 91-92, 103, 105, 107-109, 113, 115-122, 127-128, 130, 133, 135, 137, 144, 149-151, 157, 159-160, 163-164, 166, 171-175, 177, 181, 186, 189, 193-194, 197-198, 200-201, 205, 208, 210, 212, 214, 216-217, 221-223, 228, 230, 232-234, 240, 241-243, 248, 252, 315, 353.
 Slovacia: 3.
 Slucensis dux v. Olelkowicz Georgius.
 Słomowski Stanislaus, aepus Leopoliensis: 214.
 Słupia, paroecia: 63, 71-72.
 Słupski Lucas, sac.: 63, 71-72.
 Sochaczewia (Sochaczew), oppidum: 350.
 Societas Iesu (Iesuitae): 15, 18, 48-50, 54, 109, 123, 130, 132, 149, 175, 177-178, 181, 198, 243, 249, 260-261, 327-328, 359.

- collegia v. Braunsberga, Pułusk.
- praepositus generalis v. Mercurianus Everardus.
- praepositus provincialis in Polonia v. Sunyer Franciscus.
- sodales: v. Mercurianus Everardus, Skarga Petrus, Sunyer Franciscus, Torres Franciscus, Warszewicki Stanislaus.

Soczewka Lucas: 160-161.

Sokolly Mehmet Bassa: 125, 155, 220, 269, 324, 351, 357.

Soloturnum (Solodorno), oppidum: 286, 364, 366.

Sophia Jagellonica, filia Sigismundi I, ducissa Brunsvicensis: 89-90, 112, 143, 341-342.

Stanisławów, oppidum: 135.

Starożrebski (Sobiejuski) Adalbertus, epus Chelmensis: 32, 127-128, 231-232, 245, 277, 293, 295, 297, 308, 317-318.

Stephanus Báthory, palatinus Transilvaniae, postea rex Poloniae: 3, 47, 92, 170, 182, 185, 217, 219, 269, 293-294, 324, 355, 358.

Stężyca, oppidulum: 25, 28, 93, 96, 113-114, 123-124, 138, 140, 166, 168, 182-183, 186, 201, 226, 231, 237, 239, 242-243, 246, 255, 266, 270, 272-277, 279-281, 284, 286-287, 291-293, 295, 297, 306-307, 310, 312, 314, 330, 344-345, 349, 358, 360, 362, 367, 370-371.

Stobius Helias, scholaris Varmiensis: 173-174.

Stocholmia, urbs: 18, 111, 113-114.

Styrna Stanislaus de Ciemieniewo: 21-22.

Suetia: 17, 19, 40, 53, 90, 110-115, 117-119, 167, 170, 184, 196, 268-269, 281, 284, 341, 344, 348, 352, 357-358.

- rex v. Ioannes III Vasa.

- regina v. Catharina Jagellonica.

Sunyer Franciscus SJ, praepositus provincialis SJ in Polonia: 61-62, 108, 123, 126, 249-250, 260-261, 328, 359.

Szafraniec Stanislaus de Pieskowa Skała, cast. Biecensis, postea Sandomiriensis: 94, 102, 152, 155, 310, 325.

Szorc Aloisius: IX, 107.

Šmurlo Eugenius: 302.

Środa, oppidum: 49, 53, 99, 231.

Świńsko, pagus: 79.

Tallin v. Revalia.

Taranowski Andreas, pincerna Haliciensis, orator Polonus ad imperatorem Turcarum: 201, 204, 218-219, 223, 226, 266, 269, 281, 284, 351-352, 357.

Tarło Nicolaus, vexillifer Premisliensis: 296.

Tarnowski Ioannes Christophorus, cast. Wojnicenis: 95.

- Remigius Benedictus: 214-215.

- Stanislaus, cast. Czechoviensis, cap. Krzesoviensis: 237, 289.
- Tartari Perecopenses, gens: 125, 294, 344, 348.
- Tęczyn: 181.
- Tęczyński Andreas, pal. Belsensis: 277, 285.
- Ioannes, cast. Wojnicensis: 24, 49, 53, 75, 91-94, 97, 103, 148, 186, 188-189, 192, 233, 235, 254-255, 277, 285, 293, 296-298, 307, 309.
- Theiner Augustinus*: IX, 75, 142, 204, 352.
- Theodosius imperator: 144.
- Theutonicorum Ordo: 204.
- Tomczak Andreas*: 67, 101.
- Tomicki Ioannes, cast. Gnesnensis: 54, 152, 155, 166-167, 178, 180, 201, 204.
- Torcello, dioecesis: 8, 11, 30, 167.
- epus v. Dolfin Ioannes, nuntius ap. Vindobonae.
- Torino v. Augusta Taurinorum.
- Torres Franciscus SJ, theologus: 327-328.
- Torunia (Toruń), oppidum: 25, 28-29.
- Toscana v. Etruria.
- Toupin Robertus SJ*: VIII.
- Trakai v. Troki.
- Transalpina: 357-358.
- Transilvania, palatinatus: 3, 11-12, 25, 28, 47, 100, 103, 170, 182, 185, 217, 219, 269, 284, 293-294, 324, 355, 357-358.
- dioecesis v. Alba Iulia.
- palatinus v. Stephanus Báthory.
- Trawicka Sophia*: 255.
- Tridentinum Concilium: 63, 107-108, 116-117, 138, 140, 212-213, 262, 329, 333-334.
- Tridentum (Trento), Tridentinus, oppidum: 47, 186-187.
- Troki (Trakai), oppidum: 276.
- castellanus v. Wołłowicz Eustachius.
- Turca v. Selimus II, Turcarum imperator.
- Turcia, Turcae: 11-12, 25, 28, 52, 93, 95, 123, 125, 127, 130, 151-152, 155-156, 168, 178-179, 182, 186-187, 191, 195-196, 201, 206-207, 217-218, 223, 234, 247-248, 265-267, 270-271, 281, 283, 294, 307, 310, 323-324, 326, 332, 344, 351-352, 357.
- Turka, districtus: 78.
- Tyras (Dniestr), fl.: 220.
- Uchanie, bona: 130, 133.
- Uchański Arnulfus, pal. Plocensis: 96, 130, 133, 192.
- Iacobus, aepus Gnesnensis, primas Regni Poloniae: 17-18, 24, 26-29, 31-33, 43, 49-52, 75, 77-78, 91-93, 95-96, 98-99, 122-123, 125-126, 130,

133, 138, 140, 147, 152, 155-157, 159-161, 164-168, 180, 182-183, 185, 189-190, 192, 201, 203-204, 211, 214, 218, 223-226, 229-232, 234, 238-239, 243-244, 247-249, 252, 256-258, 260, 265-267, 270-272, 275-277, 281-285, 287, 293-295, 297-298, 306, 308-309, 314-315, 317, 321-322, 331-333, 350, 361.

Ulanowski Boleslaus: IX, 78-79.

Uniejów, sedes aeporum Gnesnensium: 78, 203, 223-224.

Valachia, Valachi: 11-12, 28, 225, 324.

- palatinus v. Alexander II Mircea.

Valesii (de Valois), familia: v. Carolus IX Valesius, rex Galliae, Claudia, soror Henrici Valesii, uxor ducis Lotharingiae Caroli III, Franciscus Valesius, dux Alensonii, Henricus II, Margarita, soror Henrici Valesii, regina Navarrae.

Varmia, regio et episcopatus: 4, 6, 62, 70, 74, 86, 107, 138, 172-173, 212-213, 216, 218, 240, 249, 251, 258, 304-305, 327-328, 342.

- canonicatus: 4, 6.

- canonicus v. Rosemberg Ioannes.

- epus v. Hosius Stanislaus

- eius coadiutor v. Kromer (Cromerus) Martinus.

Varnensis v. Vladislaus III.

Varrone Aurelius Maximilianus: 240, 252.

Varsavia, urbs: 3-4, 6-10, 12, 15, 17, 21, 23, 25, 28, 30, 32-33, 47, 49, 51, 53, 55, 66-68, 76, 84, 94, 96, 99-101, 110, 113-114, 125-126, 133-134, 138, 144, 146, 156, 167, 178, 182-184, 188-190, 200-201, 203-204, 209, 217, 230-232, 234, 239, 242-243, 247, 249-251, 253, 256-258, 264-265, 269-270, 273-277, 280-281, 284-285, 288, 290-293, 295-297, 299-302, 304-306, 308, 312, 314, 316-317, 321-323, 325, 327-328, 330-333, 335-337, 341, 345, 369.

- archidiaconus v. Fogelweder Stanislaus.

- canonicus v. Nidecki Andreas Patricius.

- capitaneus subrogatus v. Wolski Nicolaus de Podhajce.

- convocatio: 16, 24, 26, 29, 34, 39, 41, 49, 66-67, 74-75, 84-86, 88, 96-97, 99-100, 137-139, 164, 345, 347, 352, 360-362, 369.

Varta, fluvius: 78, 218.

Vasa, familia v. Ioannes III Vasa, rex Suetiae.

Vascones: 17, 20, 93, 97, 186, 188, 190, 192.

Vasconia (Gascogne): 20, 93, 97.

Vatt Hector, mercator Cracoviensis: 172.

- Paulus, can. Varmiensis: 172.

Vaudémont Ludovica, comitissa de, filia Nicolai: 218, 220, 235, 314, 319.

Vaudémont Nicolaus, comes de: 218, 220.

Venetiae, urbs: 6-7, 31-32, 186-187, 227-228, 256-257, 264, 269, 306, 315, 327, 365.

Vilna (Vilnius, Wilno), urbs et dioecesis: 13-15, 17-18, 25, 29, 50, 61-62, 66-67, 76, 85, 87-88, 108, 110, 112-113, 128-129, 145-146, 149-150, 153, 164-165, 170, 175-177, 185, 189, 198-200, 223-224, 234, 237, 242-243, 245-247, 250, 260-261, 272-273, 276, 278-279, 281-282, 289, 295, 301-303, 307-311, 321, 324-325, 330-332, 342-343, 359.

- archidiaconus v. Nidecki Andreas Patricius.
- coadiutor postulatus v. Radziwiłł Georgius.
- epus v. Protasewicz Valerianus.
- palatini: v. Radziwiłł Nicolaus "Niger", Radziwiłł Nicolaus "Rufus", Wołłowicz Eustachius.

Vindobona (Wien), urbs: 8, 166-167, 178, 180, 182, 186, 201, 204-205, 243, 247, 252, 256-257, 264-265, 269-270, 288, 314, 321-323, 331, 347.

- nuntius v. Dolfin Ioannes.

Virtembergae: 286.

Virtembergensis ducatus: 281, 314, 364-366.

Vistula (Wisła), fluvius: 223, 225, 363.

Vladislaus v. Jagello Vladislaus.

Vladislaus III Varnensis, rex Poloniae: 100.

Vladislavia (Włocławek), oppidum et dioecesis: 272-273, 300.

- epi: v. Karnkowski Stanislaus, Rozdrażewski Hieronymus.

Volanus v. Wolan.

Volbitorium (Wolbórz), domicilium episcoporum Vladislaviensium: 87-88, 178, 272.

Volinia: 310.

Vorgács v. Forgács.

Vratislavia (Breslau, Wrocław), urbs: 26, 48, 50, 66-67, 77, 98, 100, 166, 188, 251, 281, 287, 292, 322.

- epus v. Gerstmann Martinus.

Vulcob Ioannes de: 8-9, 178, 180, 182-183, 186-187.

Waliszew, pagus: 42.

Wapowski Andreas: 94, 103, 126.

Warszewicki Christophorus, secretarius regius Henrici Valesii: 19-20, 25, 27, 29-31, 40-42, 49, 52, 123, 126, 220, 314, 320.

- Stanislaus SJ, frater Christophori, rector Collegii Vilmensis: 13, 17-18, 48, 50, 61-62, 75, 129, 143, 149, 224, 243, 246, 327-328.

Welmuitz Venceslaus: 171, 262.

Wielenin, villa: 78.

Wielski Matthias a Mogielin: 55-57, 133-135.

Wien v. Vindobona.

Wierzbowski Theodorus: IX, 26, 30, 41, 66, 73, 94, 118, 122-123, 130, 152, 171, 176, 204, 216, 218, 222, 230-231, 234, 242, 244, 256-257, 259, 265-266, 270, 275, 277, 281, 288, 290, 292-293, 306, 312, 315, 330, 332, 350.

Wiśła v. Vistula.

Witkowce (Vitkovce) in Scepusio: 3.

Włocławek v. Vladislavia.

Wojnicensis, castellanus v. Tęczyński Ioannes.

Wojtyska Henricus Damianus CP: X, 32, 291.

Wolan (Volanus) Andreas, theologus Calvinianus: 138, 143, 249-250, 260-261, 327-328.

Wolbórz v. Volbodium.

Wolska Barbara: 67, 154.

Wolski Dunin Petrus v. Dunin Wolski Petrus.

Wolski Nicolaus de Podhajce, gladifer Regni, cap. Krzepicensis, subrogatus capitanei Varsaviensis: 151.

Wolski Sigismundus de Podhajce, cast. Czerscensis: 67-68, 94, 100, 154, 201, 245.

Wołowicz Eustachius, castellanus Trocensis, palatinus Vilmensis: 276.

Worein Samson de, officialis Varmiensis: 173.

Woroniecka Catharina, nata Uchańska: 277.

Woroniecki Georgius de Zbaraż: 277.

- Iacobus: 48-50, 93, 99, 167, 186, 189, 277, 315, 321.

Wrocław v. Vratislavia.

Wujek Iacobus: 181.

Wyszogród: 32.

Zaborów, paroecia: 193-194.

Zadulski Paulus: 160-161.

Zakrzewski Vincentius: X, 49-50, 68, 94, 129, 164, 170, 172, 225, 235, 255, 275-276.

Zaleski Fridericus, aulicus Petri Kostka: 277.

Załęski Stanislaus: X, 54, 132.

Zbąski Abrahamus, nobilis ex Polonia Maiore: 40, 166-167, 201, 205, 223-225.

Zborowski, familia: 94, 130, 132, 151-154, 166, 168-169, 178, 181-182, 184, 234, 238.

- Andreas, ensifer Regni, marescalcus curiae regiae: 91-92, 132, 148, 309.

- Elisabeth, soror Andreae, uxor Ioannis Tarnowski, 2^o voto Andreae Duth (Dudycz): 95.

- Ioannes, frater Andreae, cap. Odolanoviensis: 94, 102, 178, 181, 219.

- Petrus, frater Andreae, pal. Sandomiriensis, cap. et pal. Cracoviensis:
49, 63, 67, 94-95, 102, 123, 125, 151-152, 154, 156, 166, 184, 219,
238, 254-255, 268, 277-278, 282, 307, 309, 311.

- Samuel: 103, 123, 126.

Zebrzydowski Caspar, palatinus Calissiensis: 231.

Zielińska Theresia: VII.

Zieliński Richardus: 67.

Żebrowski Thaddaeus: 22.

Żelewski Romanus: X, 102, 126, 138, 181, 297.

INDEX RERUM

Index fontium, qui in hoc volumine publicantur	V
Index librorum et operum, quibus in volumine 2 huius tomi componendo usi sumus	VII
Textus	1
164. Vincentius Lauro Ioanni Ladislai [filio] Fernari, Varsaviae 1 X 1574.....	3
165. Vincentius Lauro Ioanni Rosemberg, Varsaviae 1 X 1574	4
166. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 6 X 1574	6
167. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 6 X 1574	8
168. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 6 X 1574	9
169. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 6 X 1574	10
170. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 6 X 1574	12
171. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 6 X 1574	15
172. Vincentius Lauro Catharinae reginae Galliae, Varsaviae 6 X 1574.....	17
173. Vincentius Lauro Paulo a Małolin, Varsaviae 7 X 1574	21
174. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 16 X 1574.....	23
175. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 16 X 1574.....	24
176. Vincentius Lauro Catharinae reginae Galliae, Skierniewice 16 X 1574.....	29
177. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 21 X 1574.....	30
178. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 21 X 1574.....	31
179. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Skierniewice 23 X 1574.....	33
180. Ioannes Dolfi Vincentio Lauro, Vindobonae ca 29 X 1574.....	35
181. Ioannes Dolfi Vincentio Lauro, Vindobonae 2 XI 1574.....	38
182. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 6 XI 1574	40
183. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 6 XI 1574	41
184. Vincentius Lauro Ioanni de Głównu, Skierniewice 9 XI 1574	42
185. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 13 XI 1574	45
186. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 13 XI 1574	46
187. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 15 XI 1574	47
188. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 15 XI 1574	48
189. Vincentius Lauro Ioanni Piotrowski, Skierniewice 17 XI 1574.....	55
190. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 20 XI 1574	58
191. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 20 XI 1574	59

192. Vincentius Lauro universis christifidelibus, Skierniewice 21 XI 1574.....	60
193. Vincentius Lauro Francisco Sunyero, Skierniewice 25 XI 1574.....	61
194. Vincentius Lauro Lucae Słupski, Skierniewice 26 XI 1574.....	63
195. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 27 XI 1574.....	65
196. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 27 XI 1574.....	66
197. Vincentius Lauro Stanislao Karnkowski, Skierniewice 29 XI 1574.....	68
198. Vincentius Lauro Simoni Hagenau, Skierniewice 29 XI 1574.....	69
199. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 30 XI 1574.....	70
200. Vincentius Lauro Lucae Słupski, Skierniewice 30 XI 1574.....	71
201. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 4 XII 1574.....	72
202. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 4 XII 1574.....	74
203. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 4 XII 1574.....	75
204. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 4 XII 1574.....	76
205. Vincentius Lauro Iacobo Uchański, Skierniewice 6 XII 1574.....	77
206. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 8 XII 1574.....	80
207. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 8 XII 1574.....	81
208. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Skierniewice 8 XII 1574.....	82
209. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 11 XII 1574.....	85
210. Vincentius Lauro Stanislao Karnkowski, Skierniewice 17 XII 1574.....	87
211. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 18 XII 1574.....	88
212. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 20 XII 1574.....	91
213. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 20 XII 1574.....	92
214. Vincentius Lauro Ioanni Piotrowski, Skierniewice 21 XII 1574.....	103
215. Vincentius Lauro Matthiae Sigismundi, Skierniewice 21 XII 1574.....	105
216. Vincentius Lauro Martino Cromero, Skierniewice, 26 XII 1574.....	107
217. Franciscus Sunyer Vincentio Lauro, Vilnae, 31 XII 1574.....	108
218. Andreas Lorichius Vincentio Lauro, Gedanie XII 1574.....	110
219. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 1 I 1575.....	112
220. Vincentius Lauro Andreae Lorichio, Skierniewice 4 I 1575.....	113
221. Vincentius Lauro Ioanni III regi Suetiae, Skierniewice 4 I 1575.....	115
222. Vincentius Lauro Stanislao Karnkowski, Skierniewice 5 I 1575.....	116
223. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 7 I 1575.....	117
224. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 7 I 1575.....	118
225. Vincentius Lauro Stanislao Karnkowski, Skierniewice 10 I 1575.....	119
226. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 12 I 1575.....	120
227. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 12 I 1575.....	121
228. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 12 I 1575.....	122
229. Vincentius Lauro Adalberto Starożrebski, Skierniewice 17 I 1575 ...	127
230. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 19 I 1575.....	128

231. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 19 I 1575.....	130
232. Vincentius Lauro Paolo a Małolin, Skierniewice 19 I 1575	133
233. Vincentius Lauro Petro Myszkowski, Skierniewice 19 I 1575.....	135
234. Stanislaus Hosius Vincentio Lauro, Romae 19 I 1575	137
235. Vincentius Lauro Georgio Radimnensi, Skierniewice 26 I 1575	144
236. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 29 I 1575.....	145
237. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 29 I 1575.....	147
238. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 29 I 1575.....	148
239. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 10 II 1575	149
240. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 10 II 1575	150
241. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Skierniewice 10 II 1575	151
242. Vincentius Lauro Iacobo Uchański, Skierniewice 17 II 1575.....	157
243. Vincentius Lauro Iacobo Uchański, Skierniewice 17 II 1575.....	159
244. Vincentius Lauro Iacobo Uchański, Skierniewice 19 II 1575.....	160
245. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 20 II 1575	163
246. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 20 II 1575	164
247. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Skierniewice 20 II 1575	166
248. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 29 II 1575	171
249. Vincentius Lauro Paolo Watt, Skierniewice 3 III 1575.....	172
250. Vincentius Lauro Heliae Stobio, Skierniewice 3 III 1575.....	173
251. Vincentius Lauro Adamo Buczyński, Skierniewice 3 III 1575	174
252. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 6 III 1575	175
253. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 6 III 1575	177
254. Vincentius Lauro Henrico regi Poloniae et Galiae, 6 III 1575.....	181
255. Vincentius Lauro Henrico regi Poloniae et Galliae, 6 III 1575	186
256. Vincentius Lauro Henrico regi Poloniae et Galliae, 6 III 1575	189
257. Vincentius Lauro Stanislaw de Liesno, Skierniewice 8 III 1575.....	193
258. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 12 III 1575.....	194
259. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 12 III 1575.....	196
260. Vincentius Lauro Maximiliano II, Skierniewice 12 III 1575	197
261. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 19 III 1575.....	198
262. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 19 III 1575.....	201
263. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Skierniewice 19 III 1575.....	205
264. Vincentius Lauro Maximiliano II, Skierniewice 19 III 1575	208
265. Franciscus Krasiński Vincentio Lauro, Bodzentyn 23 III 1575	209
266. Vincentius Lauro Francisco Krasiński, Skierniewice post 23 III 1575	210
267. Vincentius Lauro Capitulo Varmiensi, Skierniewice 25 III 1575	212
268. Vincentius Lauro Iacobo Uchański et Leonardo Słomowski, Skierniewice 25 III 1575	214
269. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 26 III 1575.....	216
270. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 26 III 1575.....	217
271. Maximilianus II Vincentio Lauro, Praegae 28 III 1575.....	220

272. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 29 III 1575	221
273. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 29 III 1575	223
274. Henricus rex Poloniae et Galliae Vincentio Lauro, Lutetiae Parisiorum 30 III 1575	226
275. Rogerus de Bellegarde Vincentio Lauro, Lutetiae Parisiorum 3 IV 1575	227
276. Vincentius Lauro Rogero de Bellegarde, Skierniewice post 3 IV 1575	228
277. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 4 IV 1575	230
278. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 4 IV 1575	230
279. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 12 IV 1575	232
280. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Skierniewice 12 IV 1575	233
281. Instrumentum Vincentii Lauro in causa Martini Cromeri, Skierniewice 12 IV 1575	240
282. Vincentius Lauro Alberto Łaski, Skierniewice 12 IV 1575	240
283. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 18 IV 1575	242
284. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 18 IV 1575	243
285. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 19 IV 1575	247
286. Vincentius Lauro Francisco Sunyero, Varsaviae 19 IV 1575	249
287. Vincentii Lauro relatio in controversia inter Martinum Cromerum et Capitulum Varmiense, Varsaviae 23 IV 1575	251
288. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 28 IV 1575	252
289. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 29 IV 1575	253
290. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 29 IV 1575	256
291. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 4 V 1575	257
292. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 4 V 1575	258
293. Franciscus Sunyer Vincentio Lauro, Vilnae 4 V 1575	260
294. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 6 V 1575	262
295. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 6 V 1575	263
296. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 10 V 1575	264
297. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 10 V 1575	265
298. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 10 V 1575	269
299. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 10 V 1575	270
300. Stanislaus Karnkowski Vincentio Lauro, Volboriae ante 12 V 1575	272
301. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 16 V 1575	273
302. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 16 V 1575	274
303. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 21 V 1575	278
304. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Romae 21 V 1575	280
305. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Romae 28 V 1575	281
306. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 26 V 1575	288
307. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 28 V 1575	290
308. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 28 V 1575	291

309. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 28 V 1575	292
310. Vincentius Lauro Silvestro Roguski, Varsaviae 29 V 1575	299
311. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 3 VI 1575	302
312. Tholomaeus Gallio Vincentio Lauro, Romae 3 VI 1575	303
313. Vincentius Lauro Capitulo Varmiensi, Varsaviae 5 VI 1575	304
314. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 9 VI 1575	306
315. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 9 VI 1575	306
316. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 16 VI 1575	312
317. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 16 VI 1575	314
318. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 16 VI 1575	321
319. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 16 VI 1575	322
320. Vincentius Lauro Ioanni Dolfi, Varsaviae 16 VI 1575	323
321. Vincentius Lauro Everardo Mercuriano, Varsaviae 16 VI 1575	327
322. Philippus Buoncompagni Vincentio Lauro, Romae 21 VI 1575	329
323. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 25 VI 1575	330
324. Vincentius Lauro Tholomaeo Gallio, Varsaviae 25 VI 1575	331
325. Vincentius Lauro Ioanni Gałczyński, Varsaviae 26 VI 1575	333
326. Vincentius Lauro Petro Myszkowski, Varsaviae 30 VI 1575	336

Appendices 339

1. Anna infans Poloniae Gregorio XIII, Varsaviae 26 XI 1574	341
2. Gregorius XIII Henrico regi Poloniae et Galliae, Romae 13 XII 1574 ...	343
3. Henricus rex Poloniae omnibus Polonis, [s.l.] 3 II 1575	344
4. Instructio regi Henrici ad conventum particularem terrae Ravensis missa, Lutetiae Parisiorum 28 II 1575	344
5. Iacobus Uchański Henrico regi Poloniae et Galliae, Sochaczoviae post 6 III 1575	350
6. Mehmet Bassa Nicolao Mielecki, Constantinopoli 13 III 1575	351
7. Albertus Łaski Maximiliano II, Skierniewice 19 III 1575	353
8. Maximilianus II Alberto Łaski, Praegae 28 III 1575	354
9. Stephanus Báthory Gregorio XIII, Albae Iuliae 28 III 1575	355
10. Imperator Turcarum Senatui Regni Poloniae, Constantinopoli 1 IV 1575	357
11. Henricus rex Poloniae et Galliae Senatui Regni Poloniae, Lutetiae Parisiorum 16 IV 1575	358
12. Franciscus Sunyer Georgio Radziwiłł, Vilnae 19 IV 1575	359
13. Status et ordines Prussiae Senatui et ordini equestri Stężyciae congregatis, Marienburgi 28 IV 1575	360
14. Vido (Guido) Fabricius de Pibrac Senatui Poloniae, Soloturni 9 V 1575	364
15. Iacobus d'Espeisses Senatui Regni Poloniae, Stężyciae 24 V 1575	367
16. Iacobus d'Espeisses Senatui Regni Poloniae, Stężyciae 27 V 1575	370

Indices	373
Index personarum	375
Index rerum	401

Stampato in Roma
Tipolitografia EDIGRAF - Via U. Fleres, 24
Dicembre 1999

